

Schweizerische Nationalbank  
Statistisches Monatsheft

Banque nationale suisse  
Bulletin mensuel de statistiques économiques

April  
Avril

04/2011

86. Jahrgang  
86<sup>e</sup> année

#### **Herausgeberin**

Schweizerische Nationalbank  
Statistik  
Postfach  
CH-8022 Zürich

#### **Auskunft**

publications@snb.ch

#### **Abonnemente, Einzel Exemplare und Adressänderungen**

*Statistisches Monatsheft* inklusive *Bankenstatistisches Monatsheft*  
Schweizerische Nationalbank, Bibliothek, Postfach, CH-8022 Zürich  
Telefon +41 44 631 32 84, Telefax +41 44 631 81 14  
E-Mail: library@snb.ch

#### **Preis**

Der Abonnementspreis für das *Statistische Monatsheft* inklusive das *Bankenstatistische Monatsheft* beträgt pro Jahr Fr. 40.– (inkl. 2,4% MwSt.) für das Inland und Fr. 80.– für das Ausland.

#### **Sprachen**

Deutsch/Französisch: Gedruckte Ausgabe und Online-Ausgabe.  
Deutsch/Englisch: Nur Online-Ausgabe.

#### **Publikationstermine**

Die Hefte werden jeweils Ende Monat (*Statistisches Monatsheft*) bzw. Ende Quartal (*Bankenstatistisches Monatsheft*) versandt. Die Publikationstermine auf dem Internet sind ersichtlich unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Medien*, *Terminkalender*.

#### **Internet**

Die Publikationen der Schweizerischen Nationalbank sind im Internet verfügbar unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publikationen*.

#### **Urheberrecht/Copyright**®

Die Schweizerische Nationalbank (SNB) respektiert sämtliche Rechte Dritter namentlich an urheberrechtlich schützbaeren Werken (Informationen bzw. Daten, Formulierungen und Darstellungen, soweit sie einen individuellen Charakter aufweisen).

Soweit einzelne SNB-Publikationen mit einem Copyright-Vermerk versehen sind (© Schweizerische Nationalbank/SNB, Zürich/Jahr o. ä.), bedarf deren urheberrechtliche Nutzung (Vervielfältigung, Nutzung via Internet etc.) zu nicht kommerziellen Zwecken einer Quellenangabe. Die urheberrechtliche Nutzung zu kommerziellen Zwecken ist nur mit der ausdrücklichen Zustimmung der SNB gestattet.

Allgemeine Informationen und Daten, die von der SNB ohne Copyright-Vermerk veröffentlicht werden, können auch ohne Quellenangabe genutzt werden.

Soweit Informationen und Daten ersichtlich aus fremden Quellen stammen, sind Nutzer solcher Informationen und Daten verpflichtet, allfällige Urheberrechte daran zu respektieren und selbst entsprechende Nutzungsbefugnisse bei diesen fremden Quellen einzuholen.

#### **Haftungsbeschränkung**

Die SNB bietet keine Gewähr für die von ihr zur Verfügung gestellten Informationen. Sie haftet in keinem Fall für Verluste oder Schäden, die wegen Benutzung der von ihr zur Verfügung gestellten Informationen entstehen könnten. Die Haftungsbeschränkung gilt insbesondere für die Aktualität, Richtigkeit, Gültigkeit und Verfügbarkeit der Informationen.

© Schweizerische Nationalbank, Zürich/Bern 2011

#### **Druck**

Neidhart + Schön AG, Zürich

ISSN 1422-5298 (Gedruckte Ausgabe deutsch/französisch)  
ISSN 1662-5285 (Online-Ausgabe deutsch/französisch)  
ISSN 1661-0296 (Online-Ausgabe deutsch/englisch)

#### **Editeur**

Banque nationale suisse  
Statistique  
Case postale  
CH-8022 Zurich

#### **Renseignements**

publications@snb.ch

#### **Abonnements, exemplaires isolés et changements d'adresse**

*Bulletin mensuel de statistiques économiques* et *Bulletin mensuel de statistiques bancaires*  
Banque nationale suisse, Bibliothèque, Case postale, CH-8022 Zurich  
Téléphone +41 44 631 32 84, téléfax +41 44 631 81 14  
Adresse e-mail: library@snb.ch

#### **Prix**

Le prix de l'abonnement au *Bulletin mensuel de statistiques économiques*, qui inclut le *Bulletin mensuel de statistiques bancaires*, est de 40 fr. (y compris 2,4% de TVA) pour la Suisse et de 80 fr. pour l'étranger.

#### **Langues**

Allemand/français: versions imprimée et électronique.  
Allemand/anglais: version électronique uniquement.

#### **Dates de publication**

Les bulletins sont envoyés en fin de mois (*Bulletin mensuel de statistiques économiques*) ou de trimestre (*Bulletin mensuel de statistiques bancaires*). Les dates de publication sont indiquées sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Médias*, *Calendrier*.

#### **Internet**

Les publications de la Banque nationale suisse peuvent être consultées sur Internet sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publications*.

#### **Droit d'auteur/copyright**®

La Banque nationale suisse (BNS) respecte tous les droits de tiers, notamment ceux qui concernent des œuvres susceptibles de bénéficier de la protection du droit d'auteur (informations ou données, libellés et présentations, dans la mesure où ils ont un caractère individuel).

L'utilisation, relevant du droit d'auteur (reproduction, utilisation par Internet, etc.), de publications de la BNS munies d'un copyright (© Banque nationale suisse/BNS, Zurich/année, etc.) nécessite l'indication de la source, si elle est faite à des fins non commerciales. Si elle est faite à des fins commerciales, elle exige l'autorisation expresse de la BNS.

Les informations et données d'ordre général publiées par la BNS sans copyright peuvent aussi être utilisées sans indication de la source.

Dans la mesure où les informations et les données proviennent manifestement de sources tierces, il appartient à l'utilisateur de ces informations et de ces données de respecter d'éventuels droits d'auteur et de se procurer lui-même, auprès des sources tierces, les autorisations en vue de leur utilisation.

#### **Limitation de la responsabilité**

Les informations que la BNS met à disposition ne sauraient engager sa responsabilité. La BNS ne répond en aucun cas de pertes ni de dommages pouvant survenir à la suite de l'utilisation des informations qu'elle met à disposition. La clause de non-responsabilité porte en particulier sur l'actualité, l'exactitude, la validité et la disponibilité des informations.

© Banque nationale suisse, Zurich/Berne 2011

#### **Impression**

Neidhart + Schön AG, Zurich

ISSN 1422-5298 (version imprimée allemand/français)  
ISSN 1662-5285 (version électronique allemand/français)  
ISSN 1661-0296 (version électronique allemand/anglais)

## Zahlungsbilanz der Schweiz im vierten Quartal 2010

Im vierten Quartal 2010 entwickelten sich der Waren- und der Dienstleistungshandel gegenläufig: Während im Warenhandel die Exporte und Importe höher waren als im Vorjahresquartal (+6% bzw. +8%), sanken im Dienstleistungshandel sowohl die Einnahmen als auch die Ausgaben (-5% bzw. -14%). Per Saldo resultierte im Aussenhandel mit Waren und Diensten wie im Vorjahresquartal ein Einnahmenüberschuss von 16 Mrd. Franken. Unverändert blieb mit 10 Mrd. Franken auch der Einnahmenüberschuss bei den Kapitaleinkommen; sowohl die Einnahmen als auch die Ausgaben waren leicht rückläufig. Der Ertragsbilanzüberschuss war mit 19 Mrd. Franken ebenfalls gleich hoch wie im Vorjahresquartal.

Der Kapitalverkehr wurde durch hohe Nettokapitalexporte bei den Direktinvestitionen und Nettokapitalimporte bei den Portfolioinvestitionen geprägt. Bei den Direktinvestitionen flossen netto 30 Mrd. Franken ins Ausland (Vorjahresquartal 5 Mrd. Franken), was hauptsächlich auf den konzerninternen Kreditverkehr von Finanz- und Holdinggesellschaften zurückzuführen war. Bei den Portfolioinvestitionen ergaben sich netto Kapitalimporte von 19 Mrd. Franken (Vorjahresquartal Kapitalexporte von 11 Mrd. Franken): Einerseits verkauften schweizerische Investoren Schuldtitel ausländischer Emittenten, andererseits erwarben ausländische Investoren schweizerische Schuldtitel, insbesondere von der SNB emittierte Geldmarktpapiere (SNB-Bills). Die Geschäftsbanken bauten im grenzüberschreitenden Kredit- und Einlagengeschäft erneut Forderungen und Verpflichtungen ab; per Saldo flossen 9 Mrd. Franken ins Ausland, gegenüber einem Kapitalimport von 22 Mrd. Franken vor Jahresfrist. Insgesamt resultierte im Kapitalverkehr ein Nettokapitalexport von 27 Mrd. Franken, verglichen mit einer Milliarde Franken im Vorjahresquartal.

Im Gegensatz zu den Vorquartalen hatten Transaktionen der Nationalbank nur einen geringen Einfluss auf den Kapitalverkehr.

## Zahlungsbilanz der Schweiz im Jahr 2010<sup>1</sup>

Das Jahr 2010 stand im Zeichen der wirtschaftlichen Erholung im Inland und im Ausland. Der Ertragsbilanzüberschuss stieg um 18 Mrd. auf 80 Mrd. Franken. Im Aussenhandel erhöhten sich sowohl die Einnahmen aus Exporten von Waren und Diensten (+8% bzw. +3%) als auch die Ausgaben für Importe von Waren (+8%). Einzig die Ausgaben für Importe von Diensten gingen zurück (-9%). Insgesamt resultierte im Aussenhandel ein Einnahmenüberschuss von 66 Mrd. Franken, 7 Mrd. Franken mehr als im Vorjahr. Bei den Kapitaleinkommen nahm der Einnahmenüberschuss von 29 Mrd. auf 41 Mrd. Franken zu. Dabei stiegen die Einnahmen aus schweizerischen Kapitalanlagen im Ausland von 102 Mrd. auf 109 Mrd. Franken, gleichzeitig sanken die Ausgaben auf ausländischen Kapitalanlagen in der Schweiz von 73 Mrd. auf 69 Mrd. Franken. Bestimmend für diese Entwicklung waren die Erträge auf Direktinvestitionen: Während die verbesserte Gewinnsituation der Tochterunternehmen

im Ausland zu höheren Einnahmen aus Direktinvestitionen führten, gingen die entsprechenden Ausgaben zurück. Ausschlaggebend für den Rückgang der Ausgaben waren tiefere Gewinne der ausländisch beherrschten Finanz- und Holdinggesellschaften in der Schweiz.

Im Kapitalverkehr resultierte ein Nettokapitalexport von 115 Mrd. Franken, verglichen mit 31 Mrd. Franken im Vorjahr. Der Kapitalverkehr wurde massgeblich durch Transaktionen der Nationalbank bestimmt. Einerseits erhöhte die Nationalbank die Währungsreserven auf Transaktionsbasis gerechnet um 138 Mrd. Franken (Vorjahr: 47 Mrd. Franken). Andererseits flossen ihr aus dem Abbau von Swap- und Repogeschäften mit Zentralbanken und Geschäftsbanken im Ausland 31 Mrd. Franken zu. Da ausländische Investoren in grossem Umfang von der SNB emittierte Geldmarktpapiere (SNB-Bills) erwarben, ergab sich bei den Portfolioinvestitionen ein hoher Nettokapitalimport (31 Mrd. Franken). Bei den Direktinvestitionen resultierte mit 68 Mrd. Franken ein hoher Nettokapitalexport (Vorjahr 7 Mrd. Franken). Zum einen statteten die schweizerischen Direktinvestoren bestehende Tochterunternehmen im Ausland mit zusätzlichem Kapital aus, zum anderen zogen ausländische Investoren Mittel aus Tochterunternehmen in der Schweiz ab. Im Kredit- und Einlagengeschäft der Geschäftsbanken schliesslich resultierte ein Kapitalimport (15 Mrd. Franken).

## Neue Publikation «Bilanzpositionen der SNB»

Die SNB veröffentlicht neu auf ihrer Website ([www.snb.ch](http://www.snb.ch)) unter Statistiken / Statistische Publikationen die Publikation «Bilanzpositionen der SNB». Der Inhalt dieser Publikation entspricht den Tabellen A1 (Bilanzpositionen der SNB), A3.1 (Währungsreserven der Schweiz) und A3.2 (Devisenanlagen der SNB nach Währungen) des Statistischen Monatsheftes. Entsprechend den anderen Veröffentlichungen der SNB werden die langen Datenreihen der «Bilanzpositionen der SNB» in den Formaten .txt und .xls zur Verfügung gestellt.

Die Publikation erscheint in der Regel am letzten Arbeitstag des Monats und enthält neu die definitiven Daten des Vormonats zu den Bilanzpositionen (Tabelle A1) sowie den Währungsreserven (Tabelle A3.1). Im Statistischen Monatsheft, das jeweils am 21. Tag des Monats erscheint, mussten diese Vormonatswerte bis anhin auf provisorischer Basis veröffentlicht werden. Provisorische Vormonatswerte zu den Bilanzpositionen und den Währungsreserven werden neu nicht mehr publiziert. Die Daten zu den Devisenanlagen (Tabelle A3.2) werden weiterhin quartalsweise veröffentlicht.

Erstmals erscheint die neue Publikation, mit den definitiven Daten per Ende März, am 29. April 2011.

Der Zwischenbericht der SNB mit dem kommentierten Quartalsabschluss wird als Medienmitteilung in der Regel am letzten Arbeitstag des folgenden Monats veröffentlicht. Die entsprechenden Publikationstermine sind veröffentlicht auf der Website der SNB, unter Informationen für Medien/Terminkalender.

<sup>1</sup> Vorläufige Schätzung. Ein ausführlicher Bericht zur Zahlungsbilanz 2010 erscheint Ende August 2011.



## Balance suisse des paiements au quatrième trimestre 2010

Au quatrième trimestre 2010, les échanges de biens et de services avec l'étranger ont évolué de manière divergente. Du côté des biens, les exportations et les importations ont augmenté de respectivement 6% et 8% par rapport à leur niveau du quatrième trimestre 2009. Par contre, les recettes et les dépenses au titre des services ont reculé, dans la même période, de respectivement 5% et 14%. Au total, les échanges de biens et de services avec l'étranger se sont ainsi soldés par un excédent de recettes de 16 milliards de francs, comme au quatrième trimestre de l'année précédente. Le solde actif des revenus de capitaux est lui aussi resté à son niveau de la période correspondante de 2009, soit 10 milliards de francs. La balance des transactions courantes a dégagé un solde actif de 19 milliards de francs, comme au quatrième trimestre 2009.

Dans les mouvements de capitaux, on note en particulier une forte exportation nette de fonds au titre des investissements directs et une substantielle importation nette de fonds du côté des investissements de portefeuille. Dans le domaine des investissements directs, un montant net de 30 milliards de francs a été exporté au quatrième trimestre 2010, contre 5 milliards à la même période de l'année précédente. Ces sorties de capitaux ont découlé principalement des opérations des sociétés financières et holdings (crédits au sein de groupes). Les flux au titre des investissements de portefeuille ont débouché sur une importation nette de capitaux de 19 milliards de francs, alors qu'une exportation nette, à hauteur de 11 milliards, avait été enregistrée à la période correspondante de 2009. Les investisseurs suisses ont vendu des titres de créance d'émetteurs étrangers, tandis que les investisseurs étrangers ont acquis des titres de créance d'émetteurs suisses, en particulier des papiers monétaires émis par la Banque nationale (Bons de la BNS). Une fois encore, les banques commerciales ont réduit leurs créances et leurs engagements dans les opérations transfrontières de crédits et de dépôts. Elles ont exporté des capitaux pour un montant net de 9 milliards de francs, alors qu'elles en avaient importé à hauteur de 22 milliards au quatrième trimestre 2009. Dans l'ensemble, les mouvements de capitaux se sont soldés par une exportation de fonds de 27 milliards de francs, contre un milliard à la même période de l'année précédente.

Contrairement aux trimestres précédents, les opérations de la Banque nationale n'ont que faiblement influé sur les mouvements de capitaux.

## Balance suisse des paiements en 2010<sup>1</sup>

La reprise économique, tant en Suisse qu'à l'étranger, a marqué l'année 2010 de son empreinte. Le solde actif de la balance des transactions courantes a atteint 80 milliards de francs, ce qui représente une hausse de 18 milliards par rapport à l'année précédente. Les recettes tirées des exportations de biens et de services ont progressé (biens: +8%; services: +3%). En outre, les dépenses pour des importations de biens

ont augmenté de 8%, mais celles qui portent sur des services ont reculé de 9%. Au total, les échanges de biens et de services avec l'étranger se sont soldés par un excédent de recettes de 66 milliards de francs, soit un montant supérieur de 7 milliards à celui de l'année précédente. Dans le domaine des revenus de capitaux, le solde actif s'est établi à 41 milliards de francs, contre 29 milliards en 2009. Les recettes tirées des capitaux suisses investis à l'étranger ont augmenté de 7 milliards pour s'inscrire à 109 milliards de francs, tandis que les dépenses dues aux capitaux étrangers investis en Suisse ont diminué, passant de 73 milliards à 69 milliards de francs. Les investissements directs ont joué un rôle déterminant dans l'évolution des revenus de capitaux. En effet, les recettes découlant des investissements directs ont progressé grâce à l'amélioration des bénéfices des filiales à l'étranger, alors que les dépenses à ce titre ont reculé. Ce recul est dû notamment aux bénéfices moins élevés des sociétés financières et holdings, qui sont établis en Suisse mais en mains étrangères.

Les mouvements de capitaux se sont soldés par une exportation de fonds à hauteur de 115 milliards de francs, contre 31 milliards en 2009. Les opérations de la Banque nationale ont joué un rôle dominant dans leur évolution. Les réserves monétaires de la Banque nationale – mesurées aux transactions effectuées – se sont accrues de 138 milliards de francs (année précédente: +47 milliards). D'un autre côté, la Banque nationale a réduit ses swaps et pensions de titres avec des banques centrales et des banques commerciales à l'étranger, d'où un afflux de fonds de 31 milliards de francs. Une part substantielle des papiers monétaires émis par la BNS (Bons de la BNS) ayant été acquise par des investisseurs étrangers, l'importation nette de capitaux au titre des investissements de portefeuille a atteint 31 milliards de francs, soit un montant élevé. Dans le domaine des investissements directs, les mouvements de capitaux ont débouché sur une exportation nette de fonds à hauteur de 68 milliards de francs, contre 7 milliards en 2009. Les investisseurs directs suisses ont mis des capitaux à la disposition de leurs filiales à l'étranger. En outre, les investisseurs étrangers ont rapatrié des fonds investis dans leurs filiales en Suisse. Enfin, les banques commerciales ont importé des capitaux pour un montant net de 15 milliards de francs dans leurs opérations avec l'étranger (crédits et dépôts).

## Postes du bilan de la BNS – Nouvelle publication sur Internet

La BNS publie, et cela est nouveau, les tableaux *Postes du bilan de la BNS* sur son site Internet ([www.snb.ch](http://www.snb.ch)), sous Statistiques/Publication de données statistiques. Ils correspondent aux tableaux A1 (*Postes du bilan de la BNS*), A3.1 (*Réserves monétaires de la Suisse*) et A3.2 (*Placements de devises de la BNS – Répartition selon la monnaie*) du Bulletin mensuel de statistiques économiques. A l'instar des autres statistiques publiées par la BNS, les séries chronologiques longues afféren-

<sup>1</sup> Estimations provisoires. Un rapport détaillé sur la balance des paiements en 2010 paraîtra fin août 2011.

tes aux *Postes du bilan de la BNS* sont dorénavant disponibles dans les formats .txt et .xls.

Les tableaux *Postes du bilan de la BNS* paraissent généralement le dernier jour ouvrable du mois; ils contiennent pour la première fois les données définitives du mois précédent sur les postes du bilan (tableau A1) et les réserves monétaires (tableau A3.1). Jusqu'ici, les données du mois précédent devaient être publiées sur une base provisoire dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques, qui paraît le 21 de chaque mois. A l'avenir, les données provisoires du mois précédent sur les postes du bilan et les réserves monétaires ne seront plus publiées. Quant aux données concernant les placements de devises (tableau A3.2), elles continueront à paraître trimestriellement.

Les tableaux *Postes du bilan de la BNS* (données définitives à fin mars) paraissent pour la première fois le 29 avril 2011.

Le rapport intermédiaire de la BNS, soit le résultat trimestriel et son commentaire, est généralement publié, sous forme de communiqué de presse, le dernier jour ouvrable du mois qui suit la fin du trimestre concerné. Les dates de publication de ce rapport sont indiquées sur le site Internet de la BNS, sous Infos pour les médias / Calendrier.

# Inhaltsverzeichnis

| Seite    |  |
|----------|--|
| 5        | Zeichenerklärungen und Erläuterungen   |
|          | <b>A Nationalbank</b>  |
| 6        | A1 Bilanzpositionen der SNB  |
| 10       | A2 Noten- und Münzumsatz   |
| 12       | A3 <sub>1</sub> Währungsreserven der Schweiz   |
| 18       | A3 <sub>2</sub> Devisenanlagen der SNB nach Währungen  |
| 19       | A4 Zielband der SNB  |
| 20       | A5 <sub>1</sub> Ergebnisse der geldpolitischen Operationen   |
| 21       | A5 <sub>2</sub> Repo-Sätze der SNB   |
| 22       | A6 Mindestreserven: Erfüllung in der Unterlegungsperiode   |
| 23       | A7 Offizielle Zinssätze  |
|          | <b>B Geldmengen und Liquidität</b>   |
| 24       | B1 Notenbankgeldmenge  |
| 26       | B2 Geldmengen M <sub>1</sub> , M <sub>2</sub> und M <sub>3</sub>   |
| 28       | B3 Kassenliquidität – Liquidität I   |
| 30       | B3 <sub>1</sub> Mindestreserven  |
| 31       | B4 Liquiditätsausweis (bis Ende 2004: Gesamtliquidität – Liquidität II)  |
|          | <b>C Zahlungsverkehr</b>   |
| 33       | C1 Zahlungsverkehr Swiss Interbank Clearing (SIC)  |
| 34       | C2 Zahlungsverkehr mit Karten und Checks   |
| Internet | C2 <sub>a</sub> Zahlungsverkehr mit Kreditkarten   |
|          | <b>D Banken und andere Finanzintermediäre</b>  |
| 38       | D1 <sub>1</sub> Bankbilanzen – Erhebungsstufe: Unternehmung  |
| Internet | D1 <sub>1a</sub> Ausgewählte Bilanzpositionen – Erhebungsstufe: Unternehmung – Hochgerechnete Werte  |
| 42       | D1 <sub>2</sub> Bankbilanzen nach Währungen – Erhebungsstufe: Unternehmung   |
| 43       | D1 <sub>3</sub> Bankbilanzen nach Währungen – Erhebungsstufe: Bankstelle   |
| Internet | D1 <sub>4a</sub> Bankbilanzen – Auslandguthaben und -verpflichtungen – Erhebungsstufe: Bankstelle  |
| 44       | D2 Bankbilanzen – Kredite – Erhebungsstufe: Unternehmung   |
| 45       | D3 Bewilligte und beanspruchte inländische Kredite – Erhebungsstufe: Bankstelle  |
| Internet | D3 <sub>1a</sub> Bewilligte und beanspruchte inländische Kredite – Erhebungsstufe: Bankstelle – Hochgerechnete Werte   |
| 46       | D4 Treuhandgeschäfte – Erhebungsstufe: Unternehmung  |
| Internet | D4 <sub>1a</sub> Treuhandgeschäfte – Auslandguthaben und -verpflichtungen – Erhebungsstufe: Bankstelle   |
| Internet | D4 <sub>2a</sub> Auslandguthaben und -verpflichtungen inkl. Treuhandgeschäfte – Erhebungsstufe: Bankstelle   |
| 50       | D5 <sub>1</sub> Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken – Nach Domizil des Depotinhabers und Wertschriftenkategorie   |
| Internet | D5 <sub>1a</sub> Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken – Nach Domizil des Depotinhabers, Wertschriftenkategorie, Anlagewährung und Domizil des Emittenten |
| Internet | D5 <sub>1b</sub> Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken – Nach Domizil des Depotinhabers, Wertschriftenkategorie und Wirtschaftssektor                     |
| 54       | D5 <sub>2</sub> Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken – Nach Domizil des Depotinhabers und Wirtschaftssektor  |
| Internet | D5 <sub>2a</sub> Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken – Nach Domizil des Depotinhabers, Wirtschaftssektor, Anlagewährung und Domizil des Emittenten      |
| 56       | D6 <sub>1</sub> Schweizerische kollektive Kapitalanlagen   |
| 58       | D6 <sub>2</sub> Schweizerische kollektive Kapitalanlagen – Anlagekategorien  |
| 60       | D6 <sub>3</sub> Schweizerische kollektive Kapitalanlagen – Forderungen und Verbindlichkeiten   |
| 62       | D7 Anlagen des Ausgleichsfonds der AHV   |
|          | <b>E Zinssätze und Renditen</b>  |
| 64       | E1 Geldmarktsätze  |
| 66       | E1 <sub>1</sub> Repo-Referenzzinssätze   |
| 68       | E2 Publierte Zinssätze für Neugeschäfte – ausgewählte Produkte   |
| Internet | E2 <sub>a</sub> Publierte Zinssätze für Neugeschäfte – alle Produkte   |
| 70       | E3 Zinssätze von neuen Kreditabschlüssen – nach Produkten  |
| Internet | E3 <sub>a</sub> Zinssätze von neuen Kreditabschlüssen – nach Produkten und Kreditrisikoklassen   |
| Internet | E3 <sub>b</sub> Zinssätze von neuen Kreditabschlüssen – nach Produkten und Laufzeiten  |
| Internet | E3 <sub>c</sub> Zinssätze von neuen Kreditabschlüssen – nach Produkten und Kreditbetrag  |
| 71       | E4 Renditen von Obligationen   |
|          | <b>F Kapitalmarkt</b>  |
| 74       | F1 Kapitalmarktbeanspruchung   |
| 75       | F2 Kapitalmarktbeanspruchung durch CHF-Anleihen inländischer Schuldner – Emittenten  |
| 76       | F3 Kapitalmarktbeanspruchung durch CHF-Anleihen ausländischer Schuldner – Ländergruppen  |
| 77       | F4 Kapitalbewegungen in Aktien inländischer Unternehmen – Art der Transaktion  |
| 78       | F5 Kapitalisierung an der Schweizer Börse  |
| 79       | F6 Wertschriftenumsätze an der Schweizer Börse   |
| 80       | F7 Schweizerische Aktienindizes  |
| 82       | F8 Ausländische Aktienindizes  |
|          | <b>G Devisenmarkt</b>  |
| 83       | G1 Devisenkurse  |
| Internet | G1 <sub>a</sub> Devisenkurse – historische Devisenkurse ausgewählter Euro-Mitgliedsländer  |
| 84       | G2 Wechselkursindizes – Ländergruppen  |
| Internet | G2 <sub>a</sub> Wechselkursindizes – Länder  |
| 86       | G3 Terminkurse des USD in CHF  |
|          | <b>H Öffentliche Finanzen</b>  |
| 87       | H1 Öffentliche Finanzen  |
|          | <b>I Aussenhandel</b>  |
| 88       | I1 Aussenhandel nach Verwendungszweck  |
| 90       | I2 Aussenhandel nach Warenarten  |
| 92       | I3 Aussenhandel nach Ländern   |

|          |  |
|----------|--|
| Seite    |  |
|          | <b>K Bauinvestitionen</b>  |
| 94       | K1 Bauvorhaben und Bauausgaben   |
| 95       | K2 Wohnbautätigkeit  |
|          | <b>L Konsum</b>  |
| 96       | L1 Detailhandelsumsätze  |
| 97       | L2 Fremdenverkehr in der Schweiz   |
| 98       | L3 Konsumentenstimmung   |
|          | <b>M Auftragslage und Produktion</b>   |
| 99       | M1 Auftragseingang und Umsatz in der Maschinen-, Elektro- und Metallindustrie                  |
| 99       | M2 Auftragseingang, Auftragsbestand, Produktion und Umsatz in der Industrie                    |
| 100      | M3 Industrielle Produktion   |
|          | <b>N Arbeitsmarkt</b>  |
| 102      | N11 Beschäftigte nach Wirtschaftsabteilungen   |
| 104      | N12 Erwerbstätige nach Geschlecht  |
| 104      | N2 Betriebsübliche wöchentliche Arbeitszeit  |
| 106      | N3 Arbeitsmarkt  |
|          | <b>O Preise und Löhne</b>  |
| 108      | O11 Konsumentenpreise – Total  |
| 109      | O12 Konsumentenpreise – Art und Herkunft der Güter   |
| 110      | O13 Konsumentenpreise – Hauptgruppen   |
| 110      | O14 Konsumentenpreise – Sondergliederungen   |
| 112      | O15 Konsumentenpreise – Kerninflation der SNB und des BFS                                      |
| 114      | O2 Produzenten- und Importpreise   |
| 116      | O3 Edelmetall- und Rohwarenpreise  |
| 117      | O41 Baupreisindizes  |
| 117      | O42 Wohnbaukostenindizes   |
| 118      | O43 Immobilienpreisindizes – Gesamte Schweiz   |
| Internet | O43a Immobilienpreisindizes – Marktregionen  |
| 119      | O5 Lohnindizes   |
|          | <b>P Volkswirtschaftliche Gesamtrechnung</b>   |
| 120      | P1 Bruttoinlandprodukt nach Verwendungsart – nominal   |
| 122      | P2 Bruttoinlandprodukt nach Verwendungsart – real  |
| 124      | P3 Bruttoinlandprodukt nach Verwendungsart – real (Indizes)                                    |
| 126      | P4 Bruttoinlandprodukt nach Einkommensart und Bruttonationaleinkommen                          |
| 127      | P5 Nationaleinkommen – real  |
|          | <b>Q Zahlungsbilanz</b>  |
| 128      | Q1 Ertragsbilanz – Hauptgruppen  |
| Internet | Q1a Ertragsbilanz – Komponenten  |
| 130      | Q2 Vermögensübertragungen  |
| 131      | Q3 Kapitalverkehr – Hauptgruppen   |
| Internet | Q3a Kapitalverkehr – Hauptgruppen und Ergänzungen  |
|          | <b>R Auslandvermögen der Schweiz</b>   |
| 133      | R1 Übersicht   |
| 134      | R2 Aktiven   |
| 136      | R3 Passiven  |
| Internet | R4a Währungen  |
| Internet | R5a Schweizerische Portfolioinvestitionen im Ausland nach Land des Emittenten                  |
| Internet | R6a Verschuldung der Schweiz gegenüber dem Ausland   |
|          | <b>S Direktinvestitionen</b>   |
| 138      | S11 Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Kapitalexporte – Ländergruppen             |
| Internet | S11a Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Kapitalexporte – Länder                   |
| Internet | S11b Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Kapitalexporte – Branchen und Sektoren    |
| 139      | S12 Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Kapitalbestand – Ländergruppen             |
| Internet | S12a Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Kapitalbestand – Länder                   |
| Internet | S12b Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Kapitalbestand – Branchen und Sektoren    |
| 140      | S13 Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Personalbestand – Ländergruppen            |
| Internet | S13a Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Personalbestand – Länder                  |
| Internet | S13b Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Personalbestand – Branchen und Sektoren   |
| 142      | S21 Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Kapitalimporte – Ländergruppen           |
| Internet | S21a Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Kapitalimporte – Länder                 |
| Internet | S21b Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Kapitalimporte – Branchen und Sektoren  |
| 142      | S22 Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Kapitalbestand – Ländergruppen           |
| Internet | S22a Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Kapitalbestand – Länder                 |
| Internet | S22b Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Kapitalbestand – Branchen und Sektoren  |
| 143      | S23 Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Personalbestand – Ländergruppen          |
| Internet | S23a Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Personalbestand – Länder                |
| Internet | S23b Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Personalbestand – Branchen und Sektoren |
|          | <b>T Internationaler Überblick</b>   |
| 144      | T1 Konsumentenpreise im Ausland  |
| 145      | T2 Arbeitslosigkeit im Ausland   |
| 146      | T3 Bruttoinlandprodukt wichtiger Handelspartner  |
| 146      | T4 Ertragsbilanz wichtiger Handelspartner  |
| 147      | Stichwortverzeichnis   |
| 155      | Verzeichnis der Quellen bzw. Erhebungen  |



## Table des matières

|          |                  |  |
|----------|------------------|--|
| Page     |                  |  |
| 5        |                  | Explication des signes et remarques  |
|          | <b>A</b>         | <b>Banque nationale suisse</b>   |
| 6        | A1               | Postes du bilan de la BNS  |
| 10       | A2               | Billets et pièces de monnaie en circulation  |
| 12       | A3 <sub>1</sub>  | Réserves monétaires de la Suisse   |
| 18       | A3 <sub>2</sub>  | Placements de devises de la BNS – Répartition selon la monnaie   |
| 19       | A4               | Marge de fluctuation adoptée par la BNS  |
| 20       | A5 <sub>1</sub>  | Résultats des opérations de politique monétaire  |
| 21       | A5 <sub>2</sub>  | Taux d'intérêt appliqués par la BNS aux pensions de titres   |
| 22       | A6               | Réserves minimales: accomplissement de l'exigence au cours de la période d'application   |
| 23       | A7               | Taux d'intérêt officiels   |
|          | <b>B</b>         | <b>Masses monétaires et liquidités</b>   |
| 24       | B1               | Monnaie centrale   |
| 26       | B2               | Masses monétaires M <sub>1</sub> , M <sub>2</sub> et M <sub>3</sub>  |
| 28       | B3               | Liquidité de caisse – Liquidité I  |
| 30       | B3 <sub>1</sub>  | Réserves minimales   |
| 31       | B4               | Etat de liquidité (jusqu'à fin 2004, liquidité globale – liquidité II)   |
|          | <b>C</b>         | <b>Trafic des paiements</b>  |
| 33       | C1               | Trafic des paiements dans le Swiss Interbank Clearing (SIC)  |
| 34       | C2               | Trafic des paiements par cartes et chèques   |
| Internet | C2 <sub>a</sub>  | Trafic des paiements par cartes de crédit  |
|          | <b>D</b>         | <b>Banques et autres intermédiaires financiers</b>   |
| 38       | D11              | Bilans bancaires – Périmètre de consolidation: entreprise  |
| Internet | D11 <sub>a</sub> | Postes du bilan – Périmètre de consolidation: entreprise – Valeurs extrapolées   |
| 42       | D12              | Bilans bancaires – Ventilation selon la monnaie – Périmètre de consolidation: entreprise   |
| 43       | D13              | Bilans bancaires – Ventilation selon la monnaie – Périmètre de consolidation: comptoir   |
| Internet | D14 <sub>a</sub> | Bilans bancaires – Avoirs à l'étranger et engagements envers l'étranger – Périmètre de consolidation: comptoir   |
| 44       | D2               | Bilans bancaires – Crédits – Périmètre de consolidation: entreprise  |
| 45       | D3               | Crédits en Suisse – Limites et montants utilisés – Périmètre de consolidation: comptoir  |
| Internet | D31 <sub>a</sub> | Crédits en Suisse – Limites et montants utilisés – Périmètre de consolidation: comptoir – Valeurs extrapolées  |
| 46       | D4               | Opérations fiduciaires – Périmètre de consolidation: entreprise  |
| Internet | D41 <sub>a</sub> | Opérations fiduciaires – Avoirs à l'étranger et engagements envers l'étranger – Périmètre de consolidation: comptoir   |
| Internet | D42 <sub>a</sub> | Avoirs à l'étranger et engagements envers l'étranger, y compris les opérations fiduciaires – Périmètre de consolidation: comptoir  |
| 50       | D51              | Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques – Répartition par domicile du titulaire et catégories de titres  |
| Internet | D51 <sub>a</sub> | Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques – Répartition par domicile du titulaire, catégories de titres, monnaies de placement et domicile de l'émetteur |
| Internet | D51 <sub>b</sub> | Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques – Répartition par domicile du titulaire, catégories de titres et secteurs économiques                          |
| 54       | D52              | Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques – Répartition par domicile du titulaire et secteurs économiques  |
| Internet | D52 <sub>a</sub> | Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques – Répartition par domicile du titulaire, secteurs économiques, monnaies de placement et domicile de l'émetteur |
| 56       | D61              | Placements collectifs suisses  |
| 58       | D62              | Placements collectifs suisses – Catégorie de placement   |
| 60       | D63              | Placements collectifs suisses – Créances et engagements  |
| 62       | D7               | Placements du fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants (AVS)  |
|          | <b>E</b>         | <b>Taux d'intérêt et rendements</b>  |
| 64       | E1               | Taux d'intérêt à court terme   |
| 66       | E11              | Taux de référence appliqués aux pensions de titres   |
| 68       | E2               | Taux d'intérêt publiés pour nouvelles opérations – Divers produits   |
| Internet | E2 <sub>a</sub>  | Taux d'intérêt publiés pour nouvelles opérations – Tous les produits   |
| 70       | E3               | Taux d'intérêt appliqués aux nouveaux contrats de crédit, selon le produit   |
| Internet | E3 <sub>a</sub>  | Taux d'intérêt appliqués aux nouveaux contrats de crédit, selon le produit et la classe de risque crédit   |
| Internet | E3 <sub>b</sub>  | Taux d'intérêt appliqués aux nouveaux contrats de crédit, selon le produit et la durée   |
| Internet | E3 <sub>c</sub>  | Taux d'intérêt appliqués aux nouveaux contrats de crédit, selon le produit et le montant   |
| 71       | E4               | Rendements d'obligations   |
|          | <b>F</b>         | <b>Marché des capitaux</b>   |
| 74       | F1               | Prélèvement sur le marché des capitaux   |
| 75       | F2               | Prélèvement sur le marché des capitaux par des emprunts obligataires en CHF de débiteurs suisses – Emetteur  |
| 76       | F3               | Prélèvement sur le marché des capitaux par des emprunts obligataires en CHF de débiteurs étrangers – Groupes de pays   |
| 77       | F4               | Mouvements dans la capitalisation boursière d'entreprises suisses – Type de transaction  |
| 78       | F5               | Capitalisation à la Bourse suisse  |
| 79       | F6               | Chiffres d'affaires de la Bourse suisse  |
| 80       | F7               | Indices suisses des actions  |
| 82       | F8               | Indices des actions à l'étranger   |
|          | <b>G</b>         | <b>Marché des changes</b>  |
| 83       | G1               | Cours des devises en Suisse  |
| Internet | G1 <sub>a</sub>  | Cours des devises en Suisse – séries chronologiques d'une sélection de pays membres de la zone euro  |
| 84       | G2               | Indices du cours du franc – Groupes de pays  |
| Internet | G2 <sub>a</sub>  | Indices du cours du franc – Pays   |
| 86       | G3               | Cours à terme du dollar  |
|          | <b>H</b>         | <b>Finances publiques</b>  |
| 87       | H1               | Finances publiques   |
|          | <b>I</b>         | <b>Commerce extérieur</b>  |
| 88       | I1               | Commerce extérieur selon l'utilisation des marchandises  |
| 90       | I2               | Commerce extérieur selon la nature des marchandises  |
| 92       | I3               | Commerce extérieur par pays  |

|          |   |
|----------|---|
| Page     |   |
|          | <b>K Investissements en constructions</b>   |
| 94       | K1 Projets et dépenses dans la construction   |
| 95       | K2 Construction de logements  |
|          | <b>L Consommation</b>   |
| 96       | L1 Chiffres d'affaires du commerce de détail  |
| 97       | L2 Mouvement touristique en Suisse  |
| 98       | L3 Climat de consommation   |
|          | <b>M Commandes et production</b>  |
| 99       | M1 Entrées de commandes et chiffres d'affaires dans l'industrie des machines, des équipements électriques et des métaux |
| 99       | M2 Entrées de commandes, carnets de commandes, production et chiffres d'affaires dans l'industrie                       |
| 100      | M3 Production industrielle  |
|          | <b>N Marché du travail</b>  |
| 102      | N11 Emplois par divisions économiques   |
| 104      | N12 Personnes actives occupées selon le sexe  |
| 104      | N2 Durée hebdomadaire normale du travail  |
| 106      | N3 Marché du travail  |
|          | <b>O Prix et salaires</b>   |
| 108      | O11 Prix à la consommation – Indice global  |
| 109      | O12 Prix à la consommation – Type et provenance des biens   |
| 110      | O13 Prix à la consommation – Groupes principaux   |
| 110      | O14 Prix à la consommation – Classifications supplémentaires  |
| 112      | O15 Prix à la consommation – Inflation sous-jacente de la BNS et de l'OFS   |
| 114      | O2 Prix à la production et à l'importation  |
| 116      | O3 Prix des métaux précieux et des matières premières   |
| 117      | O41 Indices des prix de la construction   |
| 117      | O42 Indices des prix de la construction de logements  |
| 118      | O43 Indices des prix de l'immobilier – Suisse   |
| Internet | O43a Indices des prix de l'immobilier – Régions du pays   |
| 119      | O5 Indices des salaires   |
|          | <b>P Comptes nationaux</b>  |
| 120      | P1 Produit intérieur brut selon son affectation – En termes nominaux  |
| 122      | P2 Produit intérieur brut selon son affectation – En termes réels   |
| 124      | P3 Produit intérieur brut selon son affectation – En termes réels (indices)   |
| 126      | P4 Produit intérieur brut selon l'approche des revenus et revenu national brut  |
| 127      | P5 Revenu national réel   |
|          | <b>Q Balance des paiements</b>  |
| 128      | Q1 Balance des transactions courantes – Aperçu  |
| Internet | Q1a Balance des transactions courantes – Composantes  |
| 130      | Q2 Transferts en capital  |
| 131      | Q3 Mouvements de capitaux – Aperçu  |
| Internet | Q3a Mouvements de capitaux – Aperçu plus détaillé   |
|          | <b>R Position extérieure nette de la Suisse</b>   |
| 133      | R1 Vue d'ensemble   |
| 134      | R2 Actifs   |
| 136      | R3 Passifs  |
| Internet | R4a Selon la monnaie  |
| Internet | R5a Investissements de portefeuille suisses à l'étranger, selon le pays de l'émetteur                                   |
| Internet | R6a Dette extérieure de la Suisse   |
|          | <b>S Investissements directs</b>  |
| 138      | S11 Investissements directs suisses à l'étranger – Exportations de capitaux – Groupes de pays                           |
| Internet | S11a Investissements directs suisses à l'étranger – Exportations de capitaux – Pays                                     |
| Internet | S11b Investissements directs suisses à l'étranger – Exportations de capitaux – Branches et secteurs                     |
| 139      | S12 Investissements directs suisses à l'étranger – Etat en fin d'année – Groupes de pays                                |
| Internet | S12a Investissements directs suisses à l'étranger – Etat en fin d'année – Pays  |
| Internet | S12b Investissements directs suisses à l'étranger – Etat en fin d'année – Branches et secteurs                          |
| 140      | S13 Investissements directs suisses à l'étranger – Effectif du personnel – Groupes de pays                              |
| Internet | S13a Investissements directs suisses à l'étranger – Effectif du personnel – Pays  |
| Internet | S13b Investissements directs suisses à l'étranger – Effectif du personnel – Branches et secteurs                        |
| 142      | S21 Investissements directs étrangers en Suisse – Importations de capitaux – Groupes de pays                            |
| Internet | S21a Investissements directs étrangers en Suisse – Importations de capitaux – Pays                                      |
| Internet | S21b Investissements directs étrangers en Suisse – Importations de capitaux – Branches et secteurs                      |
| 142      | S22 Investissements directs étrangers en Suisse – Etat en fin d'année – Groupes de pays                                 |
| Internet | S22a Investissements directs étrangers en Suisse – Etat en fin d'année – Pays   |
| Internet | S22b Investissements directs étrangers en Suisse – Etat en fin d'année – Branches et secteurs                           |
| 143      | S23 Investissements directs étrangers en Suisse – Effectif du personnel – Groupes de pays                               |
| Internet | S23a Investissements directs étrangers en Suisse – Effectif du personnel – Pays   |
| Internet | S23b Investissements directs étrangers en Suisse – Effectif du personnel – Branches et secteurs                         |
|          | <b>T Aperçu international</b>   |
| 144      | T1 Prix à la consommation, à l'étranger   |
| 145      | T2 Chômage, à l'étranger  |
| 146      | T3 Produit intérieur brut d'importants partenaires commerciaux  |
| 146      | T4 Balance des transactions courantes d'importants partenaires commerciaux  |
| 151      | Index alphabétique  |
| 155      | Indication des sources  |

## Zeichenerklärungen Explication des signes

|            |  |  |
|------------|--|--|
| 0          | Gerundete Null oder Wert vernachlässigbar.               | Zéro arrondi ou donnée non significative.                                    |
| —          | Echte Null.  | Donnée absolument nulle.   |
| .          | Daten vertraulich, nicht vorhanden oder nicht anwendbar. | Donnée confidentielle, non disponible ou non utilisable.                     |
| ..         | Daten noch nicht verfügbar.                              | Donnée non encore disponible.  |
| <b>195</b> | Fettgedruckte Zahlen zeigen neue oder revidierte Werte.  | Les chiffres en caractères gras indiquent des données nouvelles ou révisées. |
| ——         | Reihenbruch.   | Rupture dans la série.   |

## Erläuterungen Remarques

2000  
2000 III  
2000 07  
2000 07 04

### Darstellung des Datums

Jahr  
Jahr, Quartal  
Jahr, Monat  
Jahr, Monat, Tag

### Indication des dates

année  
année, trimestre  
année, mois  
année, mois, jour

### Rundungsdifferenzen

Die in den Tabellen aufgeführten Beträge sind gerundet. Wo solche gerundeten Werte in Berechnungen einfließen (Totale, Saldi, Veränderungsrate, Anteile) können daher Abweichungen von den exakten Werten auftreten.

### Différences dans les totaux

Les chiffres sont arrondis. Il est possible par conséquent qu'un total, qu'un solde, qu'un taux de variation ou qu'une part ne corresponde pas à ce qui serait obtenu à partir de données non arrondies.

### Auskunft

publications@snb.ch

### Renseignements

publications@snb.ch

### Redaktionsschluss

Die Tabellen werden Mitte Monat abgeschlossen. Später verfügbare Daten werden soweit möglich berücksichtigt.

### Clôture de la rédaction

La mise à jour des tableaux est achevée au milieu du mois. Les données disponibles ultérieurement sont prises en considération dans la mesure du possible.

## Internet

### Das Statistische Monatsheft im Internet

Die Tabellen des *Statistischen Monatshefts* finden Sie auch im Internet unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publikationen, Statistisches Monatsheft*. Die Daten werden dort monatlich fortgeschrieben.

Zudem werden im Internet auch Tabellen publiziert, auf die im gedruckten Monatsheft aus Platzgründen verzichtet werden muss. Die betreffenden Tabellen sind an der alphanumerischen Ergänzung der Tabellennummer erkennbar (Beispiel: F2a, F2b, F2c als Erweiterung von Tabelle F2). Diese zusätzlichen Tabellen sind im Inhaltsverzeichnis mit dem Begriff *Internet* anstelle einer Seitenzahl gekennzeichnet.

### Le Bulletin mensuel de statistiques économiques sur Internet

Les tableaux publiés dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* sont disponibles également sur Internet, sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publications, Bulletin mensuel de statistiques économiques*. Les données y sont mises à jour mensuellement.

En outre, des tableaux qui, par manque de place, ne figurent pas dans la version imprimée du Bulletin mensuel sont publiés sur Internet. Ces tableaux disponibles uniquement sur Internet sont reconnaissables à leur numérotation alphanumérique (ex: F2a, F2b et F2c sont des extensions, disponibles sur Internet seulement, du tableau F2). Dans la table des matières, *Internet* figure, à la place du numéro de page, en regard des titres de ces tableaux.

# A1 Bilanzpositionen der SNB<sup>1</sup> Postes du bilan de la BNS<sup>1</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahresende<br>Monatsende   | Aktiven<br>Actif                                   |                          |                               |   |                             |  |   |
|----------------------------|--|--------------------------|-------------------------------|---|-----------------------------|--|---|
|                            | Gold und<br>Forderungen aus<br>Goldgeschäften      | Devisenanlagen           | Reserveposition<br>beim IWF   | Internationale<br>Zahlungsmittel        | Währungshilfe-<br>kredite   | Forderungen aus<br>Repo-Geschäften in<br>Schweizer Franken         | Forderungen aus<br>Repo-Geschäften in<br>US-Dollar                          |
| Fin d'année<br>Fin de mois | Or et créances<br>résultant<br>d'opérations sur or | Placements de<br>devises | Position de réserve<br>au FMI | Moyens de<br>paiement<br>internationaux | Crédits d'aide<br>monétaire | Créances en francs<br>suisse résultant<br>de pensions de<br>titres | Créances en dollars<br>des Etats-Unis<br>résultant de<br>pensions de titres |
|                            | 1  | 2                        | 3                             | 4                                       | 5                           | 6  | 7   |
| 2001                       | 32 982.4   | 50 580.8                 | 2 665.7                       | 476.3                                   | 347.2                       | 25 912.1   | .   |
| 2002                       | 29 339.6   | 52 941.2                 | 2 669.8                       | 103.0                                   | 316.5                       | 27 977.2   | .   |
| 2003                       | 27 128.0   | 56 311.7                 | 2 561.9                       | 45.8                                    | 327.2                       | 27 097.7   | .   |
| 2004                       | 21 639.2   | 60 708.0                 | 2 035.1                       | 80.1                                    | 291.3                       | 24 502.7   | .   |
| 2005                       | 28 050.2   | 46 585.5                 | 1 079.8                       | 78.9                                    | 270.2                       | 26 198.6   | .   |
| 2006                       | 32 220.5   | 45 591.9                 | 557.3                         | 330.8                                   | 236.6                       | 27 126.9   | .   |
| 2007                       | 34 775.5   | 50 586.3                 | 406.0                         | 281.7                                   | 273.1                       | 31 025.4   | 4 517.4   |
| 2008                       | 30 861.6   | 47 428.8                 | 724.7                         | 244.5                                   | 326.3                       | 50 320.6   | 11 670.9  |
| 2009                       | 38 185.6   | 94 680.2                 | 1 230.8                       | 5 555.9                                 | 348.9                       | 36 207.9   | —   |
| 2010                       | 43 987.9   | 203 809.6                | 1 067.7                       | 4 670.3                                 | 300.4                       | —  | —   |
| 2010 02                    | 38 058.5   | 108 929.8                | 1 230.4                       | 5 541.8                                 | 361.4                       | 15 308.0   | —   |
| 2010 03                    | 39 450.1   | 125 088.6                | 1 210.6                       | 5 520.1                                 | 360.3                       | 11 194.6   | —   |
| 2010 04                    | 39 339.0   | 153 581.6                | 1 175.8                       | 5 513.3                                 | 363.5                       | 2 362.0  | —   |
| 2010 05                    | 39 085.1   | 238 786.4                | 1 175.8                       | 5 513.9                                 | 362.4                       | —  | —   |
| 2010 06                    | 45 018.0   | 226 657.7                | 1 139.4                       | 5 408.2                                 | 355.2                       | —  | —   |
| 2010 07                    | 45 002.5   | 221 375.4                | 1 139.1                       | 5 401.7                                 | 351.8                       | —  | —   |
| 2010 08                    | 45 002.0   | 219 300.4                | 1 139.1                       | 5 405.4                                 | 351.8                       | 811.0  | —   |
| 2010 09                    | 42 723.7   | 216 822.5                | 1 121.9                       | 5 114.2                                 | 335.4                       | —  | —   |
| 2010 10                    | 42 717.7   | 213 725.5                | 1 121.6                       | 5 114.1                                 | 335.0                       | —  | —   |
| 2010 11                    | 42 671.4   | 213 774.5                | 1 121.6                       | 5 115.0                                 | 333.9                       | —  | —   |
| 2010 12                    | 43 987.9   | 203 809.6                | 1 067.7                       | 4 670.3                                 | 300.4                       | —  | —   |
| 2011 01                    | 41 742.1   | 209 902.8                | 1 268.0                       | 4 775.7                                 | 306.2                       | —  | —   |
| 2011 02                    | 43 836.9   | <b>208 326.1</b>         | <b>1 257.0</b>                | 4 735.1                                 | 303.6                       | —  | —   |

| Jahresende<br>Monatsende   | Guthaben aus<br>Swap-Geschäften<br>gegen Schweizer<br>Franken | Inländische<br>Geldmarkt-<br>forderungen              | Gedekte<br>Darlehen | Forderungen<br>gegenüber<br>Inlandkorres-<br>pondenten | Wertschriften<br>in Schweizer<br>Franken | Darlehen an<br>Stabilisierungs-<br>fonds | Übrige Aktiven | Total            |
|----------------------------|---|---|---------------------|--|--|--|----------------|------------------|
| Fin d'année<br>Fin de mois | Avoirs résultant<br>de swaps contre<br>francs suisses         | Créances à court<br>terme sur<br>débiteurs<br>suisses | Prêts gagés         | Créances sur les<br>correspondants<br>en Suisse        | Titres en francs<br>suisses              | Prêt au fonds<br>de stabilisation        | Autres actifs  |                  |
|                            | 8   | 9   | 10                  | 11   | 12                                       | 13                                       | 14             | 15               |
| 2001                       | .   | .   | .                   | 73.7   | 6 000.0                                  | .  | 1 115.0        | 120 153.1        |
| 2002                       | .   | .   | .                   | 29.8   | 7 018.4                                  | .  | 1 587.9        | 121 983.3        |
| 2003                       | .   | .   | .                   | 36.8   | 7 657.9                                  | .  | 1 630.6        | 122 797.7        |
| 2004                       | .   | .   | —                   | 11.8   | 7 393.6                                  | .  | 1 246.9        | 117 908.8        |
| 2005                       | .   | .   | —                   | 5.3  | 5 729.1                                  | .  | 990.6          | 108 988.2        |
| 2006                       | .   | .   | —                   | 5.1  | 4 907.6                                  | .  | 836.8          | 111 813.5        |
| 2007                       | .   | .   | —                   | 11.0   | 4 130.7                                  | .  | 919.8          | 126 926.9        |
| 2008                       | 50 421.4  | .   | —                   | 11.1   | 3 596.7                                  | 15 248.0                                 | 3 467.9        | 214 322.6        |
| 2009                       | 2 671.6   | .   | —                   | 9.8  | 6 542.7                                  | 20 994.1                                 | 836.3          | 207 263.8        |
| 2010                       | —   | .   | —                   | —  | 3 497.4                                  | 11 786.1                                 | 835.5          | 269 954.9        |
| 2010 02                    | —   | .   | —                   | - 1.1  | 6 438.1                                  | 18 925.2                                 | 773.0          | 195 565.2        |
| 2010 03                    | —   | .   | —                   | 0.6  | 6 594.0                                  | 18 696.8                                 | 788.4          | 208 904.1        |
| 2010 04                    | —   | .   | —                   | 3.6  | 6 455.2                                  | 17 740.3                                 | 766.9          | 227 301.2        |
| 2010 05                    | —   | .   | —                   | - 1.1  | 6 020.2                                  | 16 853.7                                 | 779.0          | 308 575.4        |
| 2010 06                    | —   | .   | —                   | —  | 5 636.0                                  | 16 893.1                                 | 835.4          | 301 943.0        |
| 2010 07                    | —   | .   | —                   | —  | 3 806.9                                  | 16 516.7                                 | 767.5          | 294 361.5        |
| 2010 08                    | —   | .   | —                   | —  | 3 448.0                                  | 16 148.3                                 | 772.4          | 292 378.4        |
| 2010 09                    | —   | .   | —                   | —  | 3 523.8                                  | 14 348.1                                 | 852.6          | 284 842.3        |
| 2010 10                    | —   | .   | —                   | —  | 3 481.9                                  | 13 985.3                                 | 763.0          | 281 244.0        |
| 2010 11                    | —   | .   | —                   | —  | 3 479.2                                  | 13 086.1                                 | 764.7          | 280 346.4        |
| 2010 12                    | —   | .   | —                   | —  | 3 497.4                                  | 11 786.1                                 | 835.5          | 269 954.9        |
| 2011 01                    | —   | .   | —                   | —  | 3 413.1                                  | 11 490.9                                 | 768.1          | 273 666.9        |
| 2011 02                    | —   | .   | —                   | —  | 3 460.7                                  | 10 729.8                                 | <b>768.4</b>   | <b>273 417.5</b> |

<sup>1</sup> Bewertet zu Quartalsendkursen. Ab Januar 2011 sind für Goldkurs und Wechselkurse Monatsendwerte zu Grunde gelegt. Eine vollständige Bewertung aller Bilanzpositionen erfolgt ausschliesslich am Quartalsende.  
Evaluations aux cours de fin de trimestre. A partir de janvier 2011, les évaluations se fondent sur le prix de l'or et les cours de change en fin de mois. Une évaluation complète de l'ensemble des postes du bilan de la BNS a lieu à la fin de chaque trimestre.

| Jahresende<br>Monatsende   | Passiven<br>Passif     |   |  |   |                                    |  |                                   |
|----------------------------|------------------------|---|--|---|------------------------------------|--|-----------------------------------|
|                            | Notenumlauf            | Girokonten<br>inländischer Banken               | Verbindlichkeiten<br>gegenüber dem<br>Bund | Girokonten<br>ausländischer<br>Banken und<br>Institutionen              | Übrige Sichtver-<br>bindlichkeiten | Verbindlichkeiten<br>aus Repo-<br>Geschäften in<br>Schweizer Franken   | Eigene Schuld-<br>verschreibungen |
| Fin d'année<br>Fin de mois | Billets en circulation | Comptes de<br>virement des<br>banques en Suisse | Engagements<br>envers la<br>Confédération  | Comptes de<br>virement de<br>banques et<br>d'institutions<br>étrangères | Autres engage-<br>ments à vue      | Engagements en<br>francs suisses<br>résultant de<br>pensions de titres | Propres titres<br>de créance      |
|                            | 16                     | 17  | 18   | 19  | 20                                 | 21   | 22                                |
| 2001                       | 39 844.7               | 6 316.9   | 2 406.0                                    | 629.8   | 182.7                              | —  | .                                 |
| 2002                       | 39 600.2               | 4 516.9   | 7 092.4                                    | 556.8   | 159.9                              | —  | .                                 |
| 2003                       | 40 544.0               | 7 186.6   | 2 853.1                                    | 486.0   | 153.4                              | —  | .                                 |
| 2004                       | 39 719.3               | 6 541.7   | 2 154.8                                    | 329.4   | 165.0                              | —  | .                                 |
| 2005                       | 41 366.5               | 5 852.7   | 3 126.3                                    | 483.9   | 189.9                              | —  | .                                 |
| 2006                       | 43 182.2               | 6 716.0   | 1 056.2                                    | 421.7   | 163.2                              | —  | .                                 |
| 2007                       | 44 258.6               | 8 672.9   | 1 077.0                                    | 644.1   | 169.1                              | 615.0  | .                                 |
| 2008                       | 49 160.8               | 37 186.2  | 8 803.7                                    | 3 799.8   | 1 383.8                            | —  | 24 424.9                          |
| 2009                       | 49 966.2               | 44 992.9  | 6 182.7                                    | 2 640.6   | 3 286.0                            | —  | 27 473.1                          |
| 2010                       | 51 498.0               | 37 950.7  | 5 347.2                                    | 3 779.4   | 1 839.2                            | 13 182.1   | 107 869.6                         |
| 2010 02                    | 46 564.3               | 43 267.8  | 1 886.5                                    | 1 995.3   | 2 078.9                            | —  | 28 323.3                          |
| 2010 03                    | 47 909.1               | 48 632.4  | 7 087.5                                    | 2 125.0   | 3 346.4                            | —  | 26 465.1                          |
| 2010 04                    | 47 033.8               | 57 865.5  | 6 876.7                                    | 5 987.1   | 2 803.7                            | —  | 35 106.6                          |
| 2010 05                    | 47 729.1               | 101 111.4                                       | 16 093.1                                   | 4 452.7   | 11 882.6                           | —  | 55 010.1                          |
| 2010 06                    | 47 509.3               | 77 839.0  | 18 369.2                                   | 5 929.1   | 10 871.4                           | —  | 73 286.2                          |
| 2010 07                    | 47 171.0               | 53 705.2  | 14 700.5                                   | 5 422.2   | 9 020.8                            | 19 648.0   | 79 604.6                          |
| 2010 08                    | 46 974.9               | 28 269.5  | 6 825.9                                    | 4 118.2   | 2 442.4                            | 22 060.0   | 116 815.7                         |
| 2010 09                    | 47 118.1               | 35 277.2  | 7 215.4                                    | 5 131.0   | 6 169.2                            | 18 635.2   | 105 024.7                         |
| 2010 10                    | 47 167.4               | 29 066.4  | 6 880.3                                    | 5 091.0   | 5 194.1                            | 20 002.0   | 108 943.3                         |
| 2010 11                    | 48 051.1               | 24 402.1  | 4 099.6                                    | 2 440.6   | 3 108.9                            | 25 810.0   | 113 706.9                         |
| 2010 12                    | 51 498.0               | 37 950.7  | 5 347.2                                    | 3 779.4   | 1 839.2                            | 13 182.1   | 107 869.6                         |
| 2011 01                    | 49 128.5               | 22 322.8  | 3 971.4                                    | 2 605.4   | 4 714.1                            | 27 000.0   | 111 746.1                         |
| 2011 02                    | 48 575.1               | 24 160.8  | 2 555.5                                    | 1 162.4   | 2 555.3                            | 27 000.0   | 115 551.8                         |

| Jahresende<br>Monatsende   | Übrige Terminverbindlichkeiten | Verbindlichkeiten in Fremdwährungen | Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte  | Sonstige Passiven | Rückstellungen und Eigenkapital <sup>2</sup> | Total            |
|----------------------------|--------------------------------|-------------------------------------|---|-------------------|--|------------------|
| Fin d'année<br>Fin de mois | Autres engagements à terme     | Engagements en monnaies étrangères  | Contrepartie des droits de tirage spéciaux alloués par le FMI | Autres passifs    | Provisions et fonds propres <sup>2</sup>     |                  |
|                            | 23                             | 24                                  | 25  | 26                | 27   | 28               |
| 2001                       | —                              | 1 469.7                             | .   | 323.4             | 68 980.0                                     | 120 153.1        |
| 2002                       | —                              | 146.6                               | .   | 190.2             | 69 720.4                                     | 121 983.3        |
| 2003                       | —                              | 130.5                               | .   | 174.8             | 71 269.3                                     | 122 797.7        |
| 2004                       | —                              | 0.5                                 | .   | 160.9             | 68 837.2                                     | 117 908.8        |
| 2005                       | —                              | 230.8                               | .   | 90.7              | 57 647.3                                     | 108 988.2        |
| 2006                       | —                              | 1.8                                 | .   | 81.9              | 60 190.6                                     | 111 813.5        |
| 2007                       | 4 608.0                        | 1 127.6                             | .   | 72.5              | 65 682.1                                     | 126 926.9        |
| 2008                       | 29 414.5                       | 420.1                               | .   | 1 279.8           | 58 449.1                                     | 214 322.6        |
| 2009                       | —                              | 1 450.1                             | 5 311.8   | 58.5              | 65 901.9                                     | 207 263.8        |
| 2010                       | —                              | 1 068.7                             | 4 736.5   | 92.0              | 42 591.3                                     | 269 954.9        |
| 2010 02                    | —                              | 1 465.1                             | 5 311.8   | 14.6              | 64 657.7                                     | 195 565.2        |
| 2010 03                    | —                              | 1 481.1                             | 5 292.6   | 80.3              | 66 484.6                                     | 208 904.1        |
| 2010 04                    | —                              | 1 483.4                             | 5 292.6   | 2 511.7           | 62 340.0                                     | 227 301.2        |
| 2010 05                    | —                              | 6 312.0                             | 5 292.6   | 12.2              | 60 679.7                                     | 308 575.4        |
| 2010 06                    | —                              | 3 282.9                             | 5 257.5   | 271.3             | 59 327.1                                     | 301 943.0        |
| 2010 07                    | —                              | 1 940.5                             | 5 257.5   | 12.1              | 57 879.1                                     | 294 361.5        |
| 2010 08                    | —                              | 1 368.9                             | 5 257.5   | 13.4              | 58 232.0                                     | 292 378.4        |
| 2010 09                    | —                              | 1 422.8                             | 4 978.6   | 156.7             | 53 713.2                                     | 284 842.3        |
| 2010 10                    | —                              | 1 792.0                             | 4 978.6   | 11.0              | 52 117.9                                     | 281 244.0        |
| 2010 11                    | —                              | 1 374.6                             | 4 978.6   | 14.3              | 52 359.4                                     | 280 346.4        |
| 2010 12                    | —                              | 1 068.7                             | 4 736.5   | 92.0              | 42 591.3                                     | 269 954.9        |
| 2011 01                    | —                              | 1 970.4                             | 4 843.5   | 13.1              | 45 351.7                                     | 273 666.9        |
| 2011 02                    | —                              | 322.2                               | 4 801.4   | <b>13.1</b>       | <b>46 719.9</b>                              | <b>273 417.5</b> |

<sup>2</sup> Bis zur Generalversammlung jeweils inkl. Ausschüttung an Bund, Kantone und Aktionäre.  
Jusqu'à l'Assemblée générale, y compris la distribution à la Confédération, aux cantons et aux actionnaires.

## A2 Noten- und Münzumsatz Billets et pièces de monnaie en circulation

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahresende<br>Monatsende<br><br>Fin d'année<br>Fin de mois | Abschnitte in Franken<br>Coupures de francs |       |         |         |         |         |       | Noten-<br>umsatz<br>Total<br><br>Total des<br>billets en<br>circulation | Münzumsatz<br><br>Pièces de<br>monnaie en<br>circulation |         |
|--|---|-------|---------|---------|---------|---------|-------|---|--|---------|
|  | 5   | 10    | 20      | 50      | 100     | 200     | 500   |   |  | 1 000   |
|  | 1   | 2     | 3       | 4       | 5       | 6       | 7     | 8   | 9  | 10      |
| 2001   | .   | 594.4 | 1 211.7 | 1 874.7 | 8 280.9 | 6 105.6 | 306.5 | 21 471.1  | <b>39 844.7</b>  | 2 324.6 |
| 2002   | .   | 592.4 | 1 221.9 | 1 770.3 | 8 063.9 | 6 167.8 | 236.4 | 21 547.5  | <b>39 600.2</b>  | 2 339.7 |
| 2003   | .   | 600.7 | 1 254.5 | 1 787.7 | 8 107.4 | 6 250.1 | 206.2 | 22 337.3  | <b>40 544.0</b>  | 2 383.1 |
| 2004   | .   | 602.2 | 1 244.7 | 1 760.4 | 7 842.5 | 5 867.4 | 184.9 | 22 217.2  | <b>39 719.3</b>  | 2 419.9 |
| 2005   | .   | 611.3 | 1 293.1 | 1 798.5 | 7 977.2 | 6 280.3 | 167.4 | 23 238.8  | <b>41 366.5</b>  | 2 468.4 |
| 2006   | .   | 626.1 | 1 366.7 | 1 881.7 | 8 349.8 | 6 706.6 | 154.7 | 24 096.8  | <b>43 182.2</b>  | 2 524.3 |
| 2007   | .   | 645.5 | 1 420.6 | 1 948.1 | 8 619.8 | 7 072.7 | 145.4 | 24 406.5  | <b>44 258.6</b>  | 2 592.8 |
| 2008   | .   | 661.7 | 1 470.6 | 2 019.4 | 9 072.1 | 7 511.9 | 136.8 | 28 288.5  | <b>49 160.8</b>  | 2 664.1 |
| 2009   | .   | 669.8 | 1 474.5 | 2 062.4 | 8 949.4 | 7 443.6 | 130.2 | 29 236.4  | <b>49 966.2</b>  | 2 713.0 |
| 2010   | .   | 683.9 | 1 498.1 | 2 155.6 | 9 153.9 | 7 474.4 | 124.3 | 30 407.9  | <b>51 498.0</b>  | 2 764.3 |
| 2010 02  | .   | 657.1 | 1 424.8 | 1 959.7 | 8 246.6 | 6 678.1 | 129.4 | 27 468.7  | <b>46 564.3</b>  | 2 700.5 |
| 2010 03  | .   | 660.0 | 1 459.7 | 2 021.3 | 8 509.1 | 7 017.8 | 128.9 | 28 112.4  | <b>47 909.1</b>  | 2 712.1 |
| 2010 04  | .   | 655.2 | 1 432.5 | 1 991.5 | 8 307.0 | 6 761.7 | 128.3 | 27 757.7  | <b>47 033.8</b>  | 2 706.5 |
| 2010 05  | .   | 661.3 | 1 443.9 | 2 032.5 | 8 373.4 | 6 814.9 | 127.6 | 28 275.7  | <b>47 729.1</b>  | 2 712.0 |
| 2010 06  | .   | 670.1 | 1 459.3 | 2 040.6 | 8 405.6 | 6 851.2 | 127.1 | 27 955.5  | <b>47 509.3</b>  | 2 719.6 |
| 2010 07  | .   | 668.1 | 1 445.5 | 2 041.2 | 8 409.6 | 6 790.3 | 126.7 | 27 689.8  | <b>47 171.0</b>  | 2 716.3 |
| 2010 08  | .   | 668.5 | 1 451.2 | 2 043.6 | 8 348.8 | 6 734.1 | 126.2 | 27 602.7  | <b>46 974.9</b>  | 2 718.9 |
| 2010 09  | .   | 669.4 | 1 456.7 | 2 047.0 | 8 417.9 | 6 744.5 | 126.0 | 27 656.8  | <b>47 118.1</b>  | 2 726.7 |
| 2010 10  | .   | 666.8 | 1 455.0 | 2 030.9 | 8 417.8 | 6 738.9 | 125.7 | 27 732.5  | <b>47 167.4</b>  | 2 734.1 |
| 2010 11  | .   | 669.7 | 1 468.2 | 2 063.6 | 8 529.6 | 6 913.7 | 125.2 | 28 281.3  | <b>48 051.1</b>  | 2 745.4 |
| 2010 12  | .   | 683.9 | 1 498.1 | 2 155.6 | 9 153.9 | 7 474.4 | 124.3 | 30 407.9  | <b>51 498.0</b>  | 2 764.3 |
| 2011 01  | .   | 672.5 | 1 462.7 | 2 073.2 | 8 654.2 | 7 004.9 | 124.1 | 29 137.0  | <b>49 128.5</b>  | 2 747.0 |
| 2011 02  | .   | 673.1 | 1 455.9 | 2 071.3 | 8 543.5 | 6 873.8 | 123.7 | 28 833.9  | <b>48 575.1</b>  | 2 754.3 |





# A31 Währungsreserven der Schweiz Réerves monétaires de la Suisse

In Millionen Franken beziehungsweise Dollar / En millions de francs et de dollars

Bestände Ende Februar 2011  
Niveau à fin février 2011

| CHF | in USD<br>en USD | in CHF<br>en CHF                    |  |   |   |
|-----|------------------|-------------------------------------|--|---|---|
|     |                  | Restlaufzeit<br>Durée résiduelle    |  |   |   |
|     |                  | Bis<br>1 Monat<br>Jusqu'à<br>1 mois | Über<br>1 Monat bis<br>3 Monate<br>Plus de<br>1 mois à<br>3 mois | Über<br>3 Monate<br>bis 1 Jahr<br>Plus de<br>3 mois à<br>1 an |   |
|     | 1                | 2                                   | 3  | 4   | 5 |

## Offizielle Währungsreserven und übrige Aktiven in Fremdwährungen Réerves monétaires officielles et autres actifs en monnaies étrangères

|  | CHF            | in USD<br>en USD | in CHF<br>en CHF | in CHF<br>en CHF | in CHF<br>en CHF |
|--|----------------|------------------|------------------|------------------|------------------|
| <b>I. Offizielle Währungsreserven und übrige Aktiven in Fremdwährungen<br/>(zu approximativem Marktwerten)<br/>Réerves monétaires officielles et autres actifs en monnaies étrangères<br/>(approximativement aux prix du marché)</b> | <b>268 660</b> | <b>289 192</b>   | .                | .                | .                |
| <b>A Offizielle Währungsreserven<br/>Réerves monétaires officielles</b>  | <b>257 834</b> | <b>277 539</b>   | .                | .                | .                |
| 1 Fremdwährungsreserven (in konvertierbaren Fremdwährungen)<br>Réerves de devises (en monnaies étrangères convertibles)  | 208 005        | 223 902          | .                | .                | .                |
| a Wertschriften<br>Titres  | 207 151        | 222 983          | .                | .                | .                |
| davon von im Ausland niedergelassenen Emittenten mit Hauptsitz in der Schweiz<br>dont d'émetteurs établis à l'étranger et ayant leur siège principal en Suisse   | 59             | 64               | .                | .                | .                |
| b Total Guthaben bei:<br>Total des dépôts:   | 853            | 919              | .                | .                | .                |
| i anderen nationalen Zentralbanken, EZB, BIZ und IWF<br>dans des banques centrales nationales, à la BCE, à la BRI et au FMI  | 466            | 501              | .                | .                | .                |
| ii Banken mit Hauptsitz in der Schweiz<br>dans des banques ayant leur siège principal en Suisse  | 5              | 5                | .                | .                | .                |
| davon bei Niederlassungen im Ausland<br>dont dans des succursales à l'étranger   | —              | —                | .                | .                | .                |
| iii Banken mit Hauptsitz im Ausland<br>dans des banques ayant leur siège principal à l'étranger  | 383            | 412              | .                | .                | .                |
| davon bei Niederlassungen in der Schweiz<br>dont dans des succursales en Suisse  | 48             | 51               | .                | .                | .                |
| 2 Reserveposition beim IWF<br>Position de réserve au FMI   | 1 257          | 1 353            | .                | .                | .                |
| 3 Sonderziehungsrechte (SZR)<br>Droits de tirage spéciaux (DTS)  | 4 735          | 5 097            | .                | .                | .                |
| 4 Gold (inklusive Goldeinlagen und Goldswaps) <sup>1</sup><br>Or (y compris les dépôts et les swaps) <sup>1</sup>  | 43 837         | 47 187           | .                | .                | .                |
| 5 Übrige Reservepositionen<br>Autres avoirs de réserve   | 0              | 0                | .                | .                | .                |
| Derivative Finanzinstrumente<br>Instruments financiers dérivés   | 0              | 0                | .                | .                | .                |
| Darlehen an Nichtbanken und Nichtschweizer<br>Prêts au secteur non bancaire à l'étranger   | —              | —                | .                | .                | .                |
| Übrige<br>Autres   | —              | —                | .                | .                | .                |
| <b>B Übrige Aktiven in Fremdwährungen (kein Bestandteil der offiziellen Währungsreserven)<br/>Autres actifs en monnaies étrangères (non inclus dans les réserves monétaires officielles)</b>   | <b>10 826</b>  | <b>11 653</b>    | .                | .                | .                |
| Wertschriften<br>Titres  | —              | —                | .                | .                | .                |
| Guthaben<br>Avoirs   | 192            | 207              | .                | .                | .                |
| Darlehen<br>Prêts  | 11 033         | 11 876           | .                | .                | .                |
| Derivative Finanzinstrumente<br>Instruments financiers dérivés   | - 399          | - 430            | .                | .                | .                |
| Gold<br>Or   | —              | —                | .                | .                | .                |
| Übrige<br>Autres   | —              | —                | .                | .                | .                |

|   | CHF              |                  | Restlaufzeit<br>Durée résiduelle |                         |                        |
|---|------------------|------------------|----------------------------------|-------------------------|------------------------|
|   | in USD<br>en USD | in CHF<br>en CHF | Bis                              | Über                    | Über                   |
|   |                  |                  | 1 Monat                          | 1 Monat bis<br>3 Monate | 3 Monate<br>bis 1 Jahr |
| 1 | 2                | 3                | 4                                | 5                       |                        |

**Vorbestimmte kurzfristige Nettoabflüsse von Fremdwährungsbeständen**  
**Sorties nettes de devises prévues à court terme**

| II. Vorbestimmte kurzfristige Nettoabflüsse von Fremdwährungsbeständen (Nominalwert)<br>Sorties nettes de devises prévues à court terme (valeur nominale)   | 1502 | 1616 | 70   | 204 | 1229 |
|---|------|------|------|-----|------|
| 1 Darlehen, Wertschriften und Guthaben in fremder Währung (inklusive Zinsen)<br>Prêts, titres et avoirs en monnaies étrangères (y compris intérêts)  | —    | —    | —    | —   | —    |
| Abflüsse (-)<br>Sorties (-)  | —    | —    | —    | —   | —    |
| Kapitalbetrag <sup>2</sup><br>Capital <sup>2</sup>  | —    | —    | —    | —   | —    |
| Zinsbetrag<br>Intérêts  | —    | —    | —    | —   | —    |
| Zuflüsse (+)<br>Entrées (+)   | —    | —    | —    | —   | —    |
| Kapitalbetrag <sup>2</sup><br>Capital <sup>2</sup>  | —    | —    | —    | —   | —    |
| Zinsbetrag<br>Intérêts  | —    | —    | —    | —   | —    |
| 2 Total kurz- und langfristige Positionen in Forwards und Futures in fremder Währung<br>gegenüber Schweizer Franken (inkl. Terminseite von Devisenswaps)<br>Total des positions courtes et longues résultant de forwards et de futures en monnaies<br>trangeres contre francs suisses (y compris le volet  terme des swaps de change) | 1502 | 1616 | 70   | 204 | 1229 |
| a Short-Positionen<br>Positions courtes   | -64  | -69  | -64  | —   | —    |
| b Long-Positionen<br>Positions longues  | 1565 | 1685 | 133  | 204 | 1229 |
| 3 übrige<br>Autres   | —    | —    | —    | —   | —    |
| Abflusse aus Repogeschäften (-)<br>Sorties découlant de mises en pension de titres (-)   | -321 | -346 | -321 | —   | —    |
| Zuflusse aus Reverse Repogeschäften (+)<br>Entrées découlant de prises en pension de titres (+)   | 321  | 346  | 321  | —   | —    |
| Handelskredit (-)<br>Crédits de commerciaux (-)  | —    | —    | —    | —   | —    |
| Handelskredit (+)<br>Crédits de commerciaux (+)  | —    | —    | —    | —   | —    |
| übrige Verpflichtungen (-)<br>Autres engagements (-)   | —    | —    | —    | —   | —    |
| übrige Guthaben (+)<br>Autres avoirs (+)   | —    | —    | —    | —   | —    |

**Bedingte kurzfristige Nettoabflusse von Fremdwahrungsbestanden**  
**Sorties nettes conditionnelles,  court terme, d'avoirs en monnaies étrangères**

| III. Bedingte kurzfristige Nettoabflusse von Fremdwahrungsbestanden (Nominalwert)<br>Sorties nettes conditionnelles,  court terme, d'avoirs en monnaies étrangères (valeur<br>nominale) | -94 | -102 | -94 | — | — |
|--|-----|------|-----|---|---|
| 1 Eventualverpflichtungen in fremder Währung<br>Engagements conditionnels en monnaies étrangères   | -94 | -102 | -94 | — | — |
| a Gesicherte Verpflichtungen fallig innerhalb eines Jahres<br>Engagements garantis échus dans les douze mois  | —   | —    | —   | — | — |
| b übrige Eventualverpflichtungen <sup>3</sup><br>Autres engagements conditionnels <sup>3</sup>  | -94 | -102 | -94 | — | — |
| 2 Wertschriften in Fremdwahrung mit Optionscharakter (Puttable Bonds)<br>Titres en monnaies étrangères incluant un caractère d'option («puttable bonds»)                                  | —   | —    | —   | — | — |

<sup>1</sup> Gewicht in tausend Feinunzen: 33 440.  
Poids en milliers d'onces de fin: 33 440.

<sup>2</sup> Inklusive Zinsbetrag.  
Y compris les intérêts.

<sup>3</sup> Nachschusspflicht auf Namensaktien der BIZ.  
Engagement de versement sur actions nominatives de la BRI.

|   | CHF |                                     |  |   |   |
|---|-----|-------------------------------------|--|---|---|
|   | 1   | in USD<br>en USD                    | in CHF<br>en CHF   |   |   |
|   |     |                                     | Restlaufzeit<br>Durée résiduelle                                 |   |   |
|   |     | Bis<br>1 Monat<br>Jusqu'à<br>1 mois | Über<br>1 Monat bis<br>3 Monate<br>Plus de<br>1 mois à<br>3 mois | Über<br>3 Monate<br>bis 1 Jahr<br>Plus de<br>3 mois à<br>1 an | 5 |
| 3 Nicht beanspruchte, unbedingte Kreditlimiten gewährt von:<br>Parts non utilisées de lignes de crédit irrévocables, ouvertes par:  |     |                                     |  |   |   |
| a anderen nationalen Währungsbehörden, EZB, BIZ, IWF und anderen internationalen Organisationen <sup>4</sup><br>d'autres autorités monétaires nationales, la BCE, la BRI, le FMI et d'autres organisations internationales <sup>4</sup> |     |                                     |  |   |   |
| – anderen nationalen Währungsbehörden (+)<br>autres autorités monétaires nationales (+)   |     |                                     |  |   |   |
| – BIZ (+)<br>BRI (+)  |     |                                     |  |   |   |
| – IWF (+)<br>FMI (+)  |     |                                     |  |   |   |
| – Andere internationale Organisationen (+)<br>Autres organisations internationales (+)  |     |                                     |  |   |   |
| b Banken und anderen Finanzinstituten mit Hauptsitz in der Schweiz (+)<br>des banques et d'autres établissements financiers ayant leur siège principal en Suisse (+)  |     |                                     |  |   |   |
| c Banken und anderen Finanzinstituten mit Hauptsitz im Ausland (+)<br>des banques et d'autres établissements financiers ayant leur siège principal à l'étranger (+)   |     |                                     |  |   |   |
| 4 Nicht beanspruchte, unbedingte Kreditlimiten gewährt an:<br>Parts non utilisées de lignes de crédit irrévocables, ouvertes en faveur:   |     |                                     |  |   |   |
| a andere nationale Währungsbehörden, BIZ, IWF und andere internationale Organisationen <sup>4</sup><br>d'autres autorités monétaires nationales, de la BRI, du FMI et d'autres organisations internationales <sup>4</sup>               |     |                                     |  |   |   |
| – andere nationale Währungsbehörden (-)<br>autres autorités monétaires nationales (-)   |     |                                     |  |   |   |
| – BIZ (-)<br>BRI (-)  |     |                                     |  |   |   |
| – IWF (-)<br>FMI (-)  |     |                                     |  |   |   |
| – Andere internationale Organisationen (-)<br>Autres organisations internationales (-)  |     |                                     |  |   |   |
| b Banken und anderen Finanzinstituten mit Hauptsitz in der Schweiz (-)<br>de banques et d'autres établissements financiers ayant leur siège principal en Suisse (-)   |     |                                     |  |   |   |
| c Banken und anderen Finanzinstituten mit Hauptsitz im Ausland (-)<br>de banques et d'autres établissements financiers ayant leur siège principal à l'étranger (-)  |     |                                     |  |   |   |
| 5 Total Short- und Long-Positionen von Optionen in fremder Währung gegen Schweizer Franken<br>Total des positions courtes et longues découlant d'options en monnaies étrangères contre francs suisses                                   | —   | —                                   | —  | —   | — |
| a Short-Positionen<br>Positions courtes   | —   | —                                   | —  | —   | — |
| i Gekaufte Puts<br>puts achetés   | —   | —                                   | —  | —   | — |
| ii Geschriebene Calls<br>calls vendus   | —   | —                                   | —  | —   | — |
| b Long-Positionen<br>Positions longues  | —   | —                                   | —  | —   | — |
| i Gekaufte Calls<br>calls achetés   | —   | —                                   | —  | —   | — |
| ii Geschriebene Puts<br>puts vendus   | —   | —                                   | —  | —   | — |
| Pro Memoria: In-the-money-Optionen<br>Pour mémoire: options dans la monnaie   |     |                                     |  |   |   |
| 1 Zu aktuellen Wechselkursen<br>aux cours de change du jour   |     |                                     |  |   |   |
| a Short-Position<br>position courte   | —   | —                                   | —  | —   | — |
| b Long-Position<br>position longue  | —   | —                                   | —  | —   | — |
| 2 + 5% (Wertabnahme von 5%)<br>+ 5% (dépréciation de 5%)  |     |                                     |  |   |   |
| a Short-Position<br>position courte   | —   | —                                   | —  | —   | — |
| b Long-Position<br>position longue  | —   | —                                   | —  | —   | — |

|  | CHF              |                  | Restlaufzeit<br>Durée résiduelle |                                 |                                |
|--|------------------|------------------|----------------------------------|---------------------------------|--------------------------------|
|  | 1                | 2                | Bis<br>1 Monat                   | Über<br>1 Monat bis<br>3 Monate | Über<br>3 Monate<br>bis 1 Jahr |
|  |                  |                  | Jusqu'à<br>1 mois                | Plus de<br>1 mois à<br>3 mois   | Plus de<br>3 mois à<br>1 an    |
|  | in USD<br>en USD | in CHF<br>en CHF | 3                                | 4                               | 5                              |
| 3 – 5% (Wertzunahme von 5%)<br>– 5% (appréciation de 5%)     |                  |                  |                                  |                                 |                                |
| a Short-Position<br>position courte                          | –                | –                | –                                | –                               | –                              |
| b Long-Position<br>position longue                           | –                | –                | –                                | –                               | –                              |
| 4 + 10% (Wertabnahme von 10%)<br>+ 10% (dépréciation de 10%) |                  |                  |                                  |                                 |                                |
| a Short-Position<br>position courte                          | –                | –                | –                                | –                               | –                              |
| b Long-Position<br>position longue                           | –                | –                | –                                | –                               | –                              |
| 5 – 10% (Wertzunahme von 10%)<br>– 10% (appréciation de 10%) |                  |                  |                                  |                                 |                                |
| a Short-Position<br>position courte                          | –                | –                | –                                | –                               | –                              |
| b Long-Position<br>position longue                           | –                | –                | –                                | –                               | –                              |
| 6 Übrige<br>autres   |                  |                  |                                  |                                 |                                |
| a Short-Position<br>position courte                          | –                | –                | –                                | –                               | –                              |
| b Long-Position<br>position longue                           | –                | –                | –                                | –                               | –                              |

#### Pro Memoria / Pour mémoire

| IV. Pro Memoria<br>Pour mémoire  |          |          |   |   |   |
|--|----------|----------|---|---|---|
| 1 a Kurzfristige, wechsellkursindexierte Verpflichtungen in Schweizer Franken<br>Engagements à court terme libellés en francs suisses et indexés sur cours de change   | –        | –        | . | . | . |
| b Auf Fremdwährung lautende Finanzinstrumente mit anderer Rückzahlung (z. B. in Schweizer Franken)<br>Instruments financiers libellés en monnaies étrangères avec remboursement dans une autre monnaie (en francs suisses par exemple) | –        | –        | . | . | . |
| – Derivative Instrumente (Futures und Optionskontrakte)<br>Instruments dérivés (futures et contrats d'options)   | –        | –        | . | . | . |
| – Short-Position<br>Position courte  | –        | –        | . | . | . |
| – Long-Position<br>Position longue   | –        | –        | . | . | . |
| – Übrige Instrumente<br>Autres instruments   | –        | –        | . | . | . |
| c Verpfändete Wertschriften<br>Titres mis en gage  | – 157    | – 169    | . | . | . |
| – Bestandteil der Offiziellen Währungsreserven<br>entrant dans les réserves monétaires officielles   | – 157    | – 169    | . | . | . |
| – Bestandteil der Übrigen Aktiven in Fremdwährung<br>entrant dans les autres actifs en monnaies étrangères   | –        | –        | . | . | . |
| d Ausgeliehene und für Repogeschäfte eingesetzte Wertschriften:<br>Titres prêtés et mis en pension:  | – 27 342 | – 29 432 | . | . | . |
| – ausgeliehene oder für Repogeschäfte eingesetzte Wertschriften, enthalten in Teil I<br>titres prêtés ou mis en pension et entrant dans la section I   | – 27 676 | – 29 791 | . | . | . |
| – ausgeliehene oder für Repogeschäfte eingesetzte Wertschriften nicht enthalten in Teil I<br>titres prêtés ou mis en pension et n'entrant pas dans la section I  | –        | –        | . | . | . |
| – geliehene oder erworbene Wertschriften, enthalten in Teil I<br>titres prêtés ou acquis et entrant dans la section I  | –        | –        | . | . | . |
| – geliehene oder erworbene Wertschriften, nicht enthalten in Teil I<br>titres prêtés ou acquis et n'entrant pas dans la section I  | 334      | 359      | . | . | . |

<sup>4</sup> Bilaterale Abkommen zum Zweck der gegenseitigen Währungshilfe in ausserordentlichen Lagen.  
Accords bilatéraux portant sur des aides monétaires mutuelles dans des situations exceptionnelles.

|   | CHF     |                  |                  |                                     |  |
|---|---------|------------------|------------------|-------------------------------------|--|
|   | 1       | in USD<br>en USD | in CHF<br>en CHF | Restlaufzeit<br>Durée résiduelle    |  |
|   |         |                  |                  | Bis<br>1 Monat<br>Jusqu'à<br>1 mois | Über<br>1 Monat bis<br>3 Monate<br>Plus de<br>1 mois à<br>3 mois |
| e Derivative Finanzinstrumente (netto, markt bewertet)<br>Instruments financiers dérivés (nets, à leur valeur de marché)  |         |                  |                  |                                     |  |
| – Forwards<br>forwards  | – 399   | – 430            | .                | .                                   | .  |
| – Futures<br>futures  | 2       | 2                | .                | .                                   | .  |
| – Swaps<br>swaps  | –       | –                | .                | .                                   | .  |
| – Optionen<br>options   | – 2     | – 2              | .                | .                                   | .  |
| – Übrige<br>autres  | –       | –                | .                | .                                   | .  |
| f Derivate (Forwards, Futures oder Optionskontrakte), die Margin calls unterliegen und eine Restlaufzeit von mehr als einem Jahr aufweisen<br>Produits dérivés (forwards, futures et contrats d'options) ayant une durée résiduelle supérieure à un an et soumis à un appel de marge  | 1 854   | 1 996            | .                | .                                   | .  |
| – Total kurz- und langfristige Positionen in Forwards und Futures in fremder Währung gegenüber Schweizer Franken (inkl. Terminseite von Devisenswaps)<br>Total des positions courtes et longues résultant de forwards et de futures en monnaies étrangères contre francs suisses (y compris le volet à terme des swaps de change) | 1 854   | 1 996            | .                | .                                   | .  |
| a Short-Position (–)<br>Position courte (–)   | –       | –                | .                | .                                   | .  |
| b Long-Position (+)<br>Position longue (+)  | 1 854   | 1 996            | .                | .                                   | .  |
| – Total Short- und Long-Positionen auf Optionen in fremder Währung gegenüber Schweizer Franken<br>Total des positions courtes et longues résultant d'options en monnaies étrangères contre francs suisses   | –       | –                | .                | .                                   | .  |
| a Short-Position<br>Position courte   | –       | –                | .                | .                                   | .  |
| i Gekaufte Puts<br>puts achetés   | –       | –                | .                | .                                   | .  |
| ii Geschriebene Calls<br>calls vendus   | –       | –                | .                | .                                   | .  |
| b Long-Position<br>Position longue  | –       | –                | .                | .                                   | .  |
| i Gekaufte Calls<br>calls achetés   | –       | –                | .                | .                                   | .  |
| ii Geschriebene Puts<br>puts vendus   | –       | –                | .                | .                                   | .  |
| 2 Zusammensetzung der Fremdwährungsreserven (nach Währungsgruppen)<br>Répartition des réserves de devises (groupes de monnaies)   | 257 834 | 277 539          | .                | .                                   | .  |
| – Währungen aus dem SZR-Währungskorb <sup>5</sup><br>monnaies entrant dans le panier de calcul du DTS <sup>5</sup>  | 243 315 | 261 910          | .                | .                                   | .  |
| – Übrige Währungen<br>autres monnaies   | 14 519  | 15 629           | .                | .                                   | .  |

<sup>5</sup> Der SZR-Währungskorb setzt sich aus den Währungen USD, EUR, JPY und GBP zusammen.  
Le dollar des Etats-Unis, l'euro, le yen japonais et la livre sterling entrent dans le panier de calcul du DTS.



## A32 Devisenanlagen der SNB nach Währungen Placements de devises de la BNS – Répartition selon la monnaie

Ohne Devisenderivate, Sonderziehungsrechte, Reserveposition beim IWF und Währungshilfekredite  
Sans les dérivés sur devises, les droits de tirage spéciaux, la position de réserve au FMI et les crédits d'aide monétaire

In Millionen / En millions

| Jahresende<br>Quartalsende<br><br>Fin d'année<br>Fin de<br>trimestre | USD    |                  | EUR     |                  | JPY       |                  | GBP   |                  | CAD   |                  | Übrige<br>Autres | Total            |
|--|--------|------------------|---------|------------------|-----------|------------------|-------|------------------|-------|------------------|------------------|------------------|
|  | 1      | in CHF<br>en CHF | 3       | in CHF<br>en CHF | 5         | in CHF<br>en CHF | 7     | in CHF<br>en CHF | 9     | in CHF<br>en CHF | 11               | in CHF<br>en CHF |
| 2006   | 12 260 | 14 959           | 13 326  | 21 436           | 224 428   | 2 301            | 1 919 | 4 588            | 956   | 1 004            | 1 304            | 45 592           |
| 2007   | 13 841 | 15 609           | 13 920  | 23 048           | 345 928   | 3 497            | 2 652 | 5 990            | 1 019 | 1 166            | 1 277            | 50 586           |
| 2008   | 12 999 | 13 854           | 15 725  | 23 422           | 388 471   | 4 558            | 2 901 | 4 525            | 1 224 | 1 069            | 1                | 47 429           |
| 2009   | 27 596 | 28 524           | 37 044  | 55 022           | 453 256   | 5 050            | 2 917 | 4 878            | 1 223 | 1 206            | 1                | 94 680           |
| 2010   | 54 285 | 50 632           | 89 608  | 111 956          | 1 804 010 | 20 708           | 4 360 | 6 335            | 9 028 | 8 439            | 5 739            | 203 810          |
| 2008 IV  | 12 999 | 13 854           | 15 725  | 23 422           | 388 471   | 4 558            | 2 901 | 4 525            | 1 224 | 1 069            | 1                | 47 429           |
| 2009 I   | 13 174 | 14 987           | 20 263  | 30 687           | 373 874   | 4 329            | 2 929 | 4 763            | 1 194 | 1 079            | 1                | 55 846           |
| 2009 II  | 19 992 | 21 656           | 31 956  | 48 736           | 431 922   | 4 857            | 2 961 | 5 303            | 1 232 | 1 154            | 1                | 81 706           |
| 2009 III   | 20 555 | 21 383           | 32 672  | 49 623           | 436 691   | 5 067            | 2 913 | 4 840            | 1 235 | 1 191            | 1                | 82 105           |
| 2009 IV  | 27 596 | 28 524           | 37 044  | 55 022           | 453 256   | 5 050            | 2 917 | 4 878            | 1 223 | 1 206            | 1                | 94 680           |
| 2010 I   | 26 112 | 27 598           | 56 446  | 80 622           | 716 317   | 8 147            | 3 118 | 4 990            | 3 584 | 3 730            | 1                | 125 089          |
| 2010 II  | 44 946 | 48 622           | 120 577 | 159 921          | 716 327   | 8 741            | 3 382 | 5 483            | 3 800 | 3 889            | 1                | 226 658          |
| 2010 III   | 54 750 | 53 513           | 90 912  | 121 149          | 1 791 093 | 20 949           | 4 329 | 6 671            | 9 020 | 8 593            | 5 948            | 216 823          |
| 2010 IV  | 54 285 | 50 632           | 89 608  | 111 956          | 1 804 010 | 20 708           | 4 360 | 6 335            | 9 028 | 8 439            | 5 739            | 203 810          |

### Währungsverteilung der Devisenanlagen, exklusive Devisenderivate Répartition des placements de devises selon la monnaie, sans les dérivés sur devises

In Prozent / En pour-cent

| Jahresende<br>Quartalsende<br><br>Fin d'année<br>Fin de<br>trimestre | USD | EUR  | JPY  | GBP  | CAD  | Übrige<br>Autres | Total |
|--|-----|------|------|------|------|------------------|-------|
|  | 1   | 2    | 3    | 4    | 5    | 6                | 7     |
| 2006   |     | 32.8 | 47.0 | 5.0  | 10.1 | 2.2              | 100   |
| 2007   |     | 30.9 | 45.6 | 6.9  | 11.8 | 2.3              | 100   |
| 2008   |     | 29.2 | 49.4 | 9.6  | 9.5  | 2.3              | 100   |
| 2009   |     | 30.1 | 58.1 | 5.3  | 5.2  | 1.3              | 100   |
| 2010   |     | 24.8 | 54.9 | 10.2 | 3.1  | 4.1              | 100   |
| 2008 IV  |     | 29.2 | 49.4 | 9.6  | 9.5  | 2.3              | 100   |
| 2009 I   |     | 26.8 | 54.9 | 7.8  | 8.5  | 1.9              | 100   |
| 2009 II  |     | 26.5 | 59.6 | 5.9  | 6.5  | 1.4              | 100   |
| 2009 III   |     | 26.0 | 60.4 | 6.2  | 5.9  | 1.5              | 100   |
| 2009 IV  |     | 30.1 | 58.1 | 5.3  | 5.2  | 1.3              | 100   |
| 2010 I   |     | 22.1 | 64.5 | 6.5  | 4.0  | 3.0              | 100   |
| 2010 II  |     | 21.5 | 70.6 | 3.9  | 2.4  | 1.7              | 100   |
| 2010 III   |     | 24.7 | 55.9 | 9.7  | 3.1  | 4.0              | 100   |
| 2010 IV  |     | 24.8 | 54.9 | 10.2 | 3.1  | 4.1              | 100   |

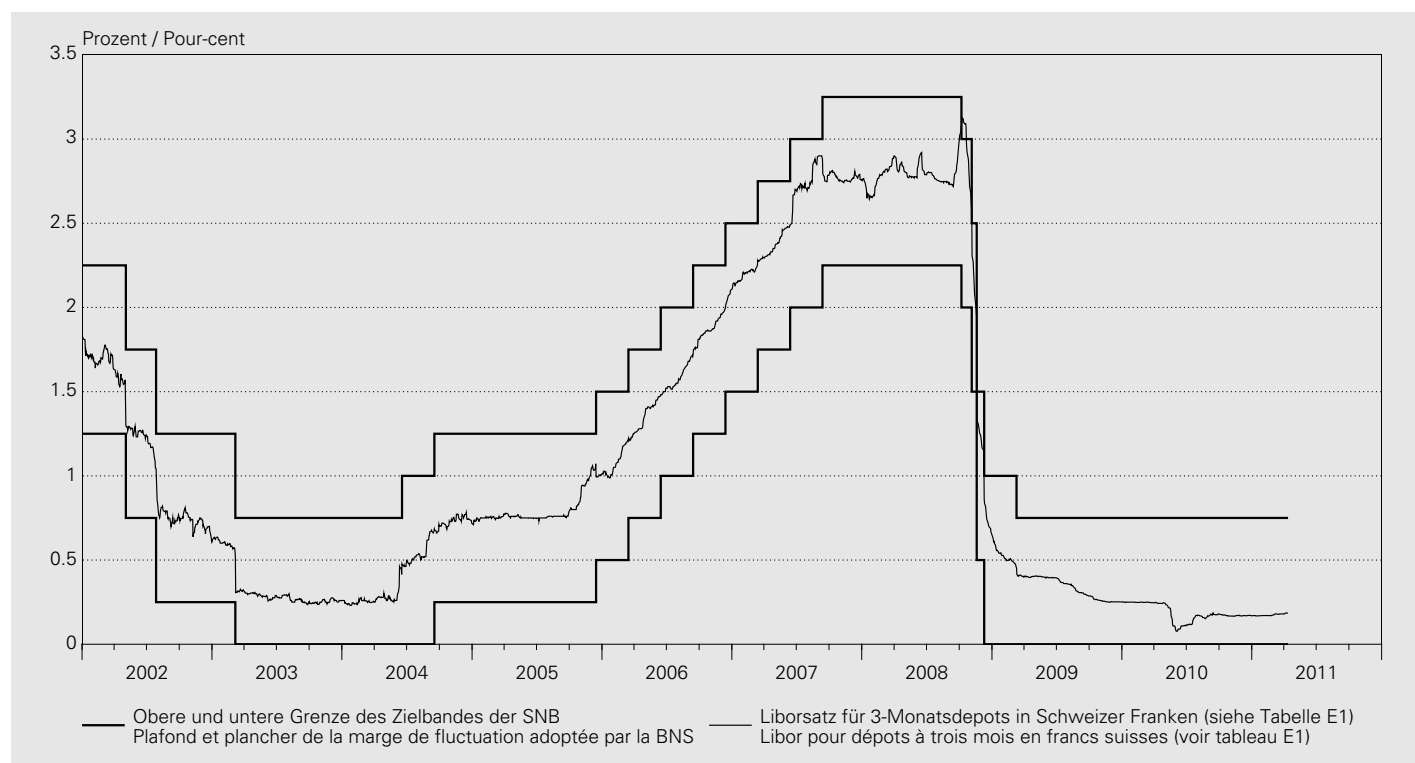
### Währungsverteilung der Devisenanlagen, inklusive Devisenderivate Répartition des placements de devises selon la monnaie, compte tenu des dérivés sur devises

In Prozent / En pour-cent

| Jahresende<br>Quartalsende<br><br>Fin d'année<br>Fin de<br>trimestre | USD | EUR  | JPY  | GBP  | CAD  | Übrige<br>Autres | Total |
|--|-----|------|------|------|------|------------------|-------|
|  | 1   | 2    | 3    | 4    | 5    | 6                | 7     |
| 2006   |     | 26.8 | 48.0 | 10.0 | 10.1 | 2.3              | 100   |
| 2007   |     | 28.2 | 46.7 | 10.2 | 10.1 | 2.4              | 100   |
| 2008   |     | 28.8 | 49.8 | 9.6  | 9.6  | 2.2              | 100   |
| 2009   |     | 30.1 | 58.4 | 4.7  | 5.1  | 1.7              | 100   |
| 2010   |     | 24.8 | 54.8 | 10.0 | 3.4  | 4.2              | 100   |
| 2008 IV  |     | 28.8 | 49.8 | 9.6  | 9.6  | 2.2              | 100   |
| 2009 I   |     | 27.0 | 54.2 | 8.4  | 8.5  | 1.9              | 100   |
| 2009 II  |     | 26.6 | 59.6 | 5.9  | 6.5  | 1.4              | 100   |
| 2009 III   |     | 28.2 | 59.6 | 5.6  | 5.3  | 1.3              | 100   |
| 2009 IV  |     | 30.1 | 58.4 | 4.7  | 5.1  | 1.7              | 100   |
| 2010 I   |     | 21.7 | 64.1 | 6.8  | 4.3  | 3.1              | 100   |
| 2010 II  |     | 21.7 | 70.3 | 3.9  | 2.4  | 1.7              | 100   |
| 2010 III   |     | 25.1 | 55.3 | 9.8  | 3.1  | 4.0              | 100   |
| 2010 IV  |     | 24.8 | 54.8 | 10.0 | 3.4  | 4.2              | 100   |



## A4 Zielband der SNB Marge de fluctuation adoptée par la BNS



| Festgelegt am  | Liborsatz für 3-Monatsdepots in Schweizer Franken<br>Libor pour les dépôts à trois mois en francs suisses |  |
|----------------|---|--|
| Marge fixée le | Untere Grenze des Zielbandes<br>Plancher  | Obere Grenze des Zielbandes<br>Plafond |
|                | 1   | 2                                      |
| 2000 01 03     | 1.25  | 2.25                                   |
| 2000 02 03     | 1.75  | 2.75                                   |
| 2000 03 23     | 2.50  | 3.50                                   |
| 2000 06 15     | 3.00  | 4.00                                   |
| 2001 03 22     | 2.75  | 3.75                                   |
| 2001 09 18     | 2.25  | 3.25                                   |
| 2001 09 24     | 1.75  | 2.75                                   |
| 2001 12 07     | 1.25  | 2.25                                   |
| 2002 05 02     | 0.75  | 1.75                                   |
| 2002 07 26     | 0.25  | 1.25                                   |
| 2003 03 06     | 0.00  | 0.75                                   |
| 2004 06 17     | 0.00  | 1.00                                   |
| 2004 09 16     | 0.25  | 1.25                                   |
| 2005 12 15     | 0.50  | 1.50                                   |
| 2006 03 16     | 0.75  | 1.75                                   |
| 2006 06 15     | 1.00  | 2.00                                   |
| 2006 09 14     | 1.25  | 2.25                                   |
| 2006 12 14     | 1.50  | 2.50                                   |
| 2007 03 15     | 1.75  | 2.75                                   |
| 2007 06 14     | 2.00  | 3.00                                   |
| 2007 09 13     | 2.25  | 3.25                                   |
| 2008 10 08     | 2.00  | 3.00                                   |
| 2008 11 06     | 1.50  | 2.50                                   |
| 2008 11 20     | 0.50  | 1.50                                   |
| 2008 12 11     | 0.00  | 1.00                                   |
| 2009 03 12     | 0.00  | 0.75                                   |

# A51 Ergebnisse der geldpolitischen Operationen Résultats des opérations de politique monétaire

In Millionen Franken / En millions de francs

| Abschluss          | SNB <sup>1</sup> | Laufzeit | von        | bis        | Art          | Verfahren            | Rendite / Zins<br>in % <sup>2</sup>   | Gebote      | Zuteilung    |   |
|--------------------|------------------|----------|------------|------------|--------------|----------------------|---------------------------------------|-------------|--------------|---|
| Jour de conclusion | BNS <sup>1</sup> | Durée    | du         | au         | Catégorie    | Procédure            | Rendement /<br>taux en % <sup>2</sup> | Soumissions | Attributions |   |
|                    |                  | 1        | 2          | 3          | 4            | 5                    | 6                                     | 7           | 8            | 9 |
| 2011 01 28         | CT               | 1W       | 2011.02.01 | 2011.02.08 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.100                                 | 49 434.0    | 4 000.0      |   |
| 2011 01 31         | CT               | 1W       | 2011.02.02 | 2011.02.09 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.090                                 | 32 179.0    | 6 000.0      |   |
| 2011 02 01         | CT               | 1W       | 2011.02.03 | 2011.02.10 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.090                                 | 36 572.0    | 4 000.0      |   |
| 2011 02 02         | CT               | 1W       | 2011.02.04 | 2011.02.11 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.090                                 | 41 053.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 02 03         | CT               | 1W       | 2011.02.07 | 2011.02.14 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.090                                 | 38 752.0    | 5 002.0      |   |
| 2011 02 03         | CT               | 4W       | 2011.02.07 | 2011.03.07 | SNB Bills    | Variable rate tender | 0.099                                 | 17 000.0    | 12 996.0     |   |
| 2011 02 03         | CT               | 24W      | 2011.02.07 | 2011.07.25 | SNB Bills    | Variable rate tender | 0.230                                 | 6 556.0     | 2 652.0      |   |
| 2011 02 04         | CT               | 1W       | 2011.02.08 | 2011.02.15 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.090                                 | 46 546.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 02 07         | CT               | 1W       | 2011.02.09 | 2011.02.16 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.090                                 | 49 106.0    | 5 001.0      |   |
| 2011 02 08         | CT               | 1W       | 2011.02.10 | 2011.02.17 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.090                                 | 49 487.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 02 09         | CT               | 1W       | 2011.02.11 | 2011.02.18 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.090                                 | 54 457.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 02 10         | CT               | 1W       | 2011.02.14 | 2011.02.21 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.090                                 | 49 875.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 02 10         | CT               | 4W       | 2011.02.14 | 2011.03.14 | SNB Bills    | Variable rate tender | 0.098                                 | 14 206.0    | 11 394.0     |   |
| 2011 02 10         | CT               | 48W      | 2011.02.14 | 2012.01.16 | SNB Bills    | Variable rate tender | 0.360                                 | 5 391.0     | 2 033.0      |   |
| 2011 02 11         | CT               | 1W       | 2011.02.15 | 2011.02.22 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.090                                 | 39 198.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 02 14         | CT               | 1W       | 2011.02.16 | 2011.02.23 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.090                                 | 42 303.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 02 15         | CT               | 1W       | 2011.02.17 | 2011.02.24 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.090                                 | 36 250.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 02 16         | CT               | 1W       | 2011.02.18 | 2011.02.25 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.090                                 | 42 910.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 02 17         | CT               | 1W       | 2011.02.21 | 2011.02.28 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.090                                 | 48 350.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 02 17         | CT               | 4W       | 2011.02.21 | 2011.03.21 | SNB Bills    | Variable rate tender | 0.096                                 | 12 220.0    | 11 435.0     |   |
| 2011 02 17         | CT               | 12W      | 2011.02.21 | 2011.05.16 | SNB Bills    | Variable rate tender | 0.189                                 | 16 339.0    | 8 744.0      |   |
| 2011 02 18         | CT               | 1W       | 2011.02.22 | 2011.03.01 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.090                                 | 52 005.0    | 7 000.0      |   |
| 2011 02 21         | CT               | 1W       | 2011.02.23 | 2011.03.02 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.090                                 | 48 819.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 02 22         | CT               | 1W       | 2011.02.24 | 2011.03.03 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.090                                 | 52 685.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 02 23         | CT               | 1W       | 2011.02.25 | 2011.03.04 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.090                                 | 55 017.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 02 24         | CT               | 1W       | 2011.02.28 | 2011.03.07 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 42 000.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 02 24         | CT               | 4W       | 2011.02.28 | 2011.03.28 | SNB Bills    | Variable rate tender | 0.091                                 | 10 797.0    | 7 587.0      |   |
| 2011 02 24         | CT               | 24W      | 2011.02.28 | 2011.08.15 | SNB Bills    | Variable rate tender | 0.210                                 | 7 516.0     | 2 319.0      |   |
| 2011 02 25         | CT               | 1W       | 2011.03.01 | 2011.03.08 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 45 978.0    | 5 001.0      |   |
| 2011 02 28         | CT               | 1W       | 2011.03.02 | 2011.03.09 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 35 074.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 03 01         | CT               | 1W       | 2011.03.03 | 2011.03.10 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 38 995.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 03 02         | CT               | 1W       | 2011.03.04 | 2011.03.11 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 38 300.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 03 03         | CT               | 1W       | 2011.03.07 | 2011.03.14 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 36 424.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 03 03         | CT               | 4W       | 2011.03.07 | 2011.04.04 | SNB Bills    | Variable rate tender | 0.087                                 | 15 321.0    | 12 198.0     |   |
| 2011 03 03         | CT               | 48W      | 2011.03.07 | 2012.02.06 | SNB Bills    | Variable rate tender | 0.357                                 | 2 622.0     | 2 005.0      |   |
| 2011 03 04         | CT               | 1W       | 2011.03.08 | 2011.03.15 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 24 227.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 03 07         | CT               | 1W       | 2011.03.09 | 2011.03.16 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 22 347.0    | 5 001.0      |   |
| 2011 03 08         | CT               | 1W       | 2011.03.10 | 2011.03.17 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 32 687.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 03 09         | CT               | 1W       | 2011.03.11 | 2011.03.18 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 40 782.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 03 10         | CT               | 1W       | 2011.03.14 | 2011.03.21 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 57 962.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 03 10         | CT               | 4W       | 2011.03.14 | 2011.04.11 | SNB Bills    | Variable rate tender | 0.090                                 | 10 675.0    | 9 685.0      |   |
| 2011 03 10         | CT               | 12W      | 2011.03.14 | 2011.06.06 | SNB Bills    | Variable rate tender | 0.176                                 | 16 742.0    | 8 319.0      |   |
| 2011 03 11         | CT               | 1W       | 2011.03.15 | 2011.03.22 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 43 455.0    | 6 000.0      |   |
| 2011 03 14         | CT               | 1W       | 2011.03.16 | 2011.03.23 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 56 534.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 03 15         | CT               | 1W       | 2011.03.17 | 2011.03.24 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 42 891.0    | 4 000.0      |   |
| 2011 03 16         | CT               | 1W       | 2011.03.18 | 2011.03.25 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 41 506.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 03 17         | CT               | 1W       | 2011.03.21 | 2011.03.28 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 42 391.0    | 5 001.0      |   |
| 2011 03 17         | CT               | 4W       | 2011.03.21 | 2011.04.18 | SNB Bills    | Variable rate tender | 0.085                                 | 13 080.0    | 9 744.0      |   |
| 2011 03 17         | CT               | 24W      | 2011.03.21 | 2011.09.05 | SNB Bills    | Variable rate tender | 0.208                                 | 3 927.0     | 2 492.0      |   |
| 2011 03 18         | CT               | 1W       | 2011.03.22 | 2011.03.29 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 40 594.0    | 6 000.0      |   |
| 2011 03 21         | CT               | 1W       | 2011.03.23 | 2011.03.30 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 50 818.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 03 22         | CT               | 1W       | 2011.03.24 | 2011.03.31 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 52 865.0    | 4 000.0      |   |
| 2011 03 23         | CT               | 1W       | 2011.03.25 | 2011.04.01 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 58 235.0    | 5 001.0      |   |
| 2011 03 24         | CT               | 1W       | 2011.03.28 | 2011.04.04 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 60 470.0    | 4 000.0      |   |
| 2011 03 24         | CT               | 48W      | 2011.03.28 | 2012.02.27 | SNB Bills    | Variable rate tender | 0.355                                 | 3 075.0     | 2 020.0      |   |
| 2011 03 25         | CT               | 1W       | 2011.03.29 | 2011.04.05 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 59 560.0    | 5 001.0      |   |
| 2011 03 28         | CT               | 1W       | 2011.03.30 | 2011.04.06 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 54 098.0    | 4 000.0      |   |
| 2011 03 29         | CT               | 1W       | 2011.03.31 | 2011.04.07 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 43 455.0    | 3 000.0      |   |
| 2011 03 30         | CT               | 1W       | 2011.04.01 | 2011.04.08 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 41 980.0    | 5 000.0      |   |
| 2011 03 31         | CT               | 1W       | 2011.04.04 | 2011.04.11 | Reverse Repo | Fixed rate tender    | 0.080                                 | 62 940.0    | 7 000.0      |   |
| 2011 03 31         | CT               | 4W       | 2011.04.04 | 2011.05.02 | SNB Bills    | Variable rate tender | 0.085                                 | 6 883.0     | 5 793.0      |   |
| 2011 03 31         | CT               | 12W      | 2011.04.04 | 2011.06.27 | SNB Bills    | Variable rate tender | 0.176                                 | 11 721.0    | 9 526.0      |   |

<sup>1</sup> CP = Cash Provider/Geldgeber; CT = Cash Taker/Geldnehmer.

CP = Cash Provider/BNS fournit des liquidités; CT = Cash Taker/BNS résorbe des liquidités.

<sup>2</sup> Repo Quotation: Durchschnittssatz; Repo tender, SNB Bills: Rendite basierend auf tiefstem akzeptierten Preis; Swaps: Terminauf- bzw. abschlag.

Repo Quotation: taux d'intérêt moyen; repo tender (appels d'offres pour pensions de titres) et SNB Bills (Bons de la BNS): rendement basé sur le prix le plus bas accepté; swaps: agio ou disagio à terme.

# A52 Repo-Sätze der SNB Taux d'intérêt appliqués par la BNS aux pensions de titres

In Prozent / En pour-cent

| Jahresende <sup>1,2</sup><br>Monats-<br>ende <sup>1,2</sup><br>Tageswerte           | Liquiditätszuführende Transaktionen<br>Opérations visant à injecter des liquidités |                      |                        |                        | Liquiditätsabschöpfende<br>Transaktionen<br>Opérations visant à résorber<br>des liquidités |              |
|---|--|----------------------|------------------------|------------------------|--|--------------|
|   | 1 Tag (overnight)<br>1 jour (overnight)  | 1 Woche<br>1 semaine | 2 Wochen<br>2 semaines | 3 Wochen<br>3 semaines | 1 Woche<br>1 semaine   | 5            |
| Fin d'année <sup>1,2</sup><br>Fin de mois <sup>1,2</sup><br>Valeurs<br>journalières | Sätze für Kontrakte mit Laufzeiten von<br>Taux des contrats d'une durée de         |                      |                        |                        | Sätze für Kontrakte mit<br>Laufzeiten von<br>Taux des contrats d'une<br>durée de           |              |
|   | 1  | 2                    | 3                      | 4                      | 5  |              |
| 2001  | 1.600  | 1.590                | 1.650                  | .                      | .  | .            |
| 2002  | 0.500  | 0.500                | 0.500                  | 0.510                  | .  | .            |
| 2003  | 0.110  | 0.110                | 0.110                  | 0.110                  | .  | .            |
| 2004  | 0.550  | 0.540                | .                      | .                      | .  | .            |
| 2005  | 0.700  | 0.730                | 0.700                  | .                      | .  | .            |
| 2006  | .  | 1.900                | 1.890                  | .                      | .  | .            |
| 2007  | .  | 2.050                | .                      | 2.100                  | .  | .            |
| 2008  | .  | 0.050                | .                      | 0.050                  | .  | .            |
| 2009  | .  | 0.050                | .                      | 0.050                  | .  | .            |
| 2010  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | 0.120        |
| 2010 03   | .  | 0.050                | 0.050                  | .                      | .  | .            |
| 2010 04   | .  | 0.050                | .                      | .                      | .  | .            |
| 2010 05   | .  | 0.050                | 0.050                  | .                      | .  | .            |
| 2010 06   | .  | .                    | .                      | .                      | .  | .            |
| 2010 07   | .  | .                    | .                      | .                      | .  | 0.100        |
| 2010 08   | .  | .                    | .                      | .                      | .  | 0.120        |
| 2010 09   | .  | .                    | .                      | .                      | .  | 0.140        |
| 2010 10   | .  | .                    | .                      | .                      | .  | 0.130        |
| 2010 11   | .  | .                    | .                      | .                      | .  | 0.120        |
| 2010 12   | .  | .                    | .                      | .                      | .  | 0.120        |
| 2011 01   | .  | .                    | .                      | .                      | .  | 0.090        |
| 2011 02   | .  | .                    | .                      | .                      | .  | 0.080        |
| 2011 03   | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 03 07  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | 0.080        |
| 2011 03 08  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | 0.080        |
| 2011 03 09  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | 0.080        |
| 2011 03 10  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | 0.080        |
| 2011 03 11  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | 0.080        |
| 2011 03 12  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | 0.080        |
| 2011 03 13  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | 0.080        |
| 2011 03 14  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | 0.080        |
| 2011 03 15  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | 0.080        |
| 2011 03 16  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 03 17  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 03 18  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 03 19  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 03 20  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 03 21  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 03 22  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 03 23  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 03 24  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 03 25  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 03 26  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 03 27  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 03 28  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 03 29  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 03 30  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 03 31  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 04 01  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 04 02  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 04 03  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 04 04  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 04 05  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 04 06  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 04 07  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 04 08  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 04 09  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 04 10  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 04 11  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 04 12  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 04 13  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 04 14  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |
| 2011 04 15  | .  | .                    | .                      | .                      | .  | <b>0.080</b> |

<sup>1</sup> Zuordnung auf Basis Abschlusstag.

La répartition est faite selon le jour de conclusion des opérations.

<sup>2</sup> Berücksichtigt wird das letzte Geschäft im jeweiligen Monat/Jahr.  
Taux appliqué à la dernière opération du mois ou de l'année concernés.

## A6 Mindestreserven: Erfüllung in der Unterlegungsperiode Réerves minimales: accomplissement de l'exigence au cours de la période d'application

In Millionen Franken / En millions de francs

| Periode <sup>1</sup> | Erfordernis<br>Montant exigé | Anrechenbare Aktiven<br>Actifs pouvant être pris en compte |   |                  | Übererfüllung<br>Montant excédentaire | Erfüllungsgrad in %<br>Degré de couverture en % | Zinssatz <sup>2</sup><br>Taux d'intérêt <sup>2</sup> |
|----------------------|------------------------------|--|---|------------------|---------------------------------------|---|--|
|                      |                              | Giroguthaben<br>Avoirs en comptes de virement              | Noten und Münzen<br>Billets de banques et pièces de monnaie | Total<br>(2 + 3) |                                       |   |  |
|                      | 1                            | 2  | 3   | 4                | 5                                     | 6   | 7  |
| 2005                 | 7 960                        | 4 959  | 5 036   | <b>9 995</b>     | 2 035                                 | 126   | 3.90   |
| 2006                 | 8 404                        | 5 191  | 5 359   | <b>10 550</b>    | 2 146                                 | 126   | 5.06   |
| 2007                 | 9 009                        | 5 076  | 6 006   | <b>11 082</b>    | 2 074                                 | 123   | 5.90   |
| 2008                 | 9 239                        | 38 319   | 7 431   | <b>45 750</b>    | 36 512                                | 495   | 4.02   |
| 2009                 | 8 963                        | 40 525   | 6 421   | <b>46 945</b>    | 37 983                                | 524   | 4.03   |
| 2010                 | 9 806                        | 29 107   | 6 184   | <b>35 291</b>    | 25 485                                | 360   | 4.05   |
| 2010 02              | 9 067                        | 43 634   | 5 849   | <b>49 483</b>    | 40 417                                | 546   | 4.03   |
| 2010 03              | 9 153                        | 49 314   | 6 121   | <b>55 434</b>    | 46 282                                | 606   | 4.02   |
| 2010 04              | 9 254                        | 61 050   | 5 833   | <b>66 883</b>    | 57 629                                | 723   | 4.02   |
| 2010 05              | 9 412                        | 79 121   | 6 082   | <b>85 203</b>    | 75 791                                | 905   | 4.02   |
| 2010 06              | 9 759                        | 58 665   | 5 785   | <b>64 450</b>    | 54 691                                | 660   | 4.05   |
| 2010 07              | 9 945                        | 48 132   | 5 600   | <b>53 731</b>    | 43 787                                | 540   | 4.05   |
| 2010 08              | 9 998                        | 30 064   | 5 560   | <b>35 624</b>    | 25 626                                | 356   | 4.08   |
| 2010 09              | 9 740                        | 30 542   | 5 550   | <b>36 092</b>    | 26 352                                | 371   | 4.05   |
| 2010 10              | 9 760                        | 25 846   | 5 493   | <b>31 339</b>    | 21 579                                | 321   | 4.05   |
| 2010 11              | 9 799                        | 22 756   | 5 829   | <b>28 585</b>    | 18 787                                | 292   | 4.07   |
| 2010 12              | 9 806                        | 29 107   | 6 184   | <b>35 291</b>    | 25 485                                | 360   | 4.05   |
| 2011 01              | <b>9 750</b>                 | <b>27 639</b>  | <b>5 773</b>  | <b>33 412</b>    | <b>23 662</b>                         | <b>343</b>                                      | 4.03   |
| 2011 02              | ..                           | ..   | ..  | ..               | ..                                    | ..  | <b>4.03</b>  |

<sup>1</sup> Periode vom 20. Januar eines Jahres bis zum 19. Januar des Folgejahres resp. vom 20. eines Monats bis zum 19. des Folgemonats.  
Période allant soit du 20 janvier d'une année au 19 janvier de l'année suivante, soit du 20 d'un mois au 19 du mois suivant.

<sup>2</sup> Zinspflicht bei Nichterfüllen des Mindestreserve-Erfordernisses.  
Pour le calcul de la pénalité sous forme d'intérêts en cas de non-respect de l'exigence en matière de réserves minimales.

## A7 Offizielle Zinssätze Taux d'intérêt officiels

In Prozent / En pour-cent

| Jahresende<br>Monatsende   | Schweiz  | USA                               | Japan                | Vereinigtes<br>Königreich       | Euro-<br>währungs-<br>gebiet/EZB              | Tagesende         | Schweiz  | USA                               | Japan                | Vereinigtes<br>Königreich       | Euro-<br>währungs-<br>gebiet/EZB                   |
|----------------------------|--|-----------------------------------|----------------------|---------------------------------|---|-------------------|--|-----------------------------------|----------------------|---------------------------------|--|
| Fin d'année<br>Fin de mois | Suisse   | Etats-Unis                        | Japon                | Royaume-<br>Uni                 | Zone euro/<br>BCE                             | Fin de<br>journée | Suisse   | Etats-Unis                        | Japon                | Royaume-<br>Uni                 | Zone euro/<br>BCE                                  |
|                            | Sondersatz<br>Engpass-<br>finanzie-<br>rungs-<br>fazilität <sup>1</sup>                                  | Diskont-<br>satz <sup>2</sup>     | Diskont-<br>satz     | Basiszins-<br>satz <sup>3</sup> | Mindest-<br>bietungs-<br>satz <sup>4</sup>    |                   | Sondersatz<br>Engpass-<br>finanzie-<br>rungs-<br>fazilität <sup>1</sup>                                  | Diskont-<br>satz <sup>2</sup>     | Diskont-<br>satz     | Basiszins-<br>satz <sup>3</sup> | Mindest-<br>bietungs-<br>satz <sup>4</sup>         |
|                            | Taux<br>spécial<br>appliqué à<br>la facilité<br>pour<br>resserre-<br>ments de<br>liquidités <sup>1</sup> | Taux d'es-<br>compte <sup>2</sup> | Taux d'es-<br>compte | Taux<br>de base <sup>3</sup>    | Taux de<br>soumission<br>minimal <sup>4</sup> |                   | Taux<br>spécial<br>appliqué à<br>la facilité<br>pour<br>resserre-<br>ments de<br>liquidités <sup>1</sup> | Taux d'es-<br>compte <sup>2</sup> | Taux d'es-<br>compte | Taux<br>de base <sup>3</sup>    | Taux de<br>soumis-<br>sion<br>minimal <sup>4</sup> |
|                            | 1  | 2                                 | 3                    | 4                               | 5   |                   | 1  | 2                                 | 3                    | 4                               | 5  |
| 2001                       | 3.750  | 1.25                              | 0.10                 | 4.00                            | 3.250   | 2011 03 01        | 0.540  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | .  |
| 2002                       | 2.750  | 0.75                              | 0.10                 | 4.00                            | 2.750   | 2011 03 02        | 0.550  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | 1.000  |
| 2003                       | 2.250  | 2.00                              | 0.10                 | 3.75                            | 2.000   | 2011 03 03        | 0.540  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | .  |
| 2004                       | 2.510  | 3.25                              | 0.10                 | 4.75                            | 2.000   | 2011 03 04        | 0.540  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | .  |
| 2005                       | 2.520  | 5.25                              | 0.10                 | 4.50                            | 2.250   | 2011 03 05        |  |                                   |                      |                                 |  |
| 2006                       | 3.680  | 6.25                              | 0.40                 | 5.00                            | 3.500   | 2011 03 06        |  |                                   |                      |                                 |  |
| 2007                       | 3.840  | 4.75                              | 0.75                 | 5.50                            | 4.000   | 2011 03 07        | 0.550  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | .  |
| 2008                       | 2.020  | 0.50                              | 0.30                 | 2.00                            | 2.500   | 2011 03 08        | 0.550  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | .  |
| 2009                       | 0.540  | 0.50                              | 0.30                 | 0.50                            | 1.000   | 2011 03 09        | 0.560  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | 1.000  |
| 2010                       | 0.530  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | 1.000   | 2011 03 10        | 0.540  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | .  |
| 2010 03                    | 0.550  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | 1.000   | 2011 03 11        | 0.530  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | .  |
| 2010 04                    | 0.530  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | 1.000   | 2011 03 12        |  |                                   |                      |                                 |  |
| 2010 05                    | 0.520  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | 1.000   | 2011 03 13        |  |                                   |                      |                                 |  |
| 2010 06                    | 0.580  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | 1.000   | 2011 03 14        | 0.530  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | .  |
| 2010 07                    | 0.600  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | 1.000   | 2011 03 15        | 0.530  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | .  |
| 2010 08                    | 0.890  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | 1.000   | 2011 03 16        | <b>0.530</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | <b>1.000</b>                                       |
| 2010 09                    | 0.650  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | 1.000   | 2011 03 17        | <b>0.530</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | .  |
| 2010 10                    | 0.580  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | 1.000   | 2011 03 18        | <b>0.530</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | .  |
| 2010 11                    | 0.680  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | 1.000   | 2011 03 19        |  |                                   |                      |                                 |  |
| 2010 12                    | 0.530  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | 1.000   | 2011 03 20        |  |                                   |                      |                                 |  |
| 2011 01                    | 0.630  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | 1.000   | 2011 03 21        | <b>0.530</b>   | <b>0.75</b>                       | .                    | <b>0.50</b>                     | .  |
| 2011 02                    | 0.610  | 0.75                              | 0.30                 | 0.50                            | 1.000   | 2011 03 22        | <b>0.540</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | .  |
| 2011 03                    | <b>0.620</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | <b>1.000</b>                                  | 2011 03 23        | <b>0.540</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | <b>1.000</b>                                       |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 03 24        | <b>0.540</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | .  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 03 25        | <b>0.540</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | .  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 03 26        |  |                                   |                      |                                 |  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 03 27        |  |                                   |                      |                                 |  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 03 28        | <b>0.550</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | .  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 03 29        | <b>0.550</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | .  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 03 30        | <b>0.560</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | <b>1.000</b>                                       |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 03 31        | <b>0.620</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | .  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 04 01        | <b>0.550</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | .  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 04 02        |  |                                   |                      |                                 |  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 04 03        |  |                                   |                      |                                 |  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 04 04        | <b>0.530</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | .  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 04 05        | <b>0.520</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | .  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 04 06        | <b>0.520</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | <b>1.000</b>                                       |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 04 07        | <b>0.520</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | .  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 04 08        | <b>0.530</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | .  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 04 09        |  |                                   |                      |                                 |  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 04 10        |  |                                   |                      |                                 |  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 04 11        | <b>0.530</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | .  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 04 12        | <b>0.520</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | .  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 04 13        | <b>0.520</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | <b>1.250</b>                                       |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 04 14        | <b>0.510</b>   | <b>0.75</b>                       | <b>0.30</b>          | <b>0.50</b>                     | .  |
|                            |  |                                   |                      |                                 |   | 2011 04 15        | <b>0.520</b>   | .                                 | <b>0.30</b>          | .                               | .  |

<sup>1</sup> Bis 30. April 2004 Lombardsatz. Ab 1. Mai 2004 Repo-Overnight-Index (SNB) vom Vortag + 200 Basispunkte. Ab 1. Januar 2009 Repo-Overnight-Index (SNB) vom Vortag + 50 Basispunkte. Ab 25. August 2009 SARON (Swiss Average Rate Overnight), 12.00 Uhr Fixing + 50 Basispunkte.

Jusqu'au 30 avril 2004: taux lombard. Depuis le 1<sup>er</sup> mai 2004: Repo-Overnight-Index (BNS) de la veille + 200 points de base. Depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2009: Repo-Overnight-Index (BNS) de la veille + 50 points de base. A partir du 25 août 2009: SARON (Swiss Average Rate Overnight), fixing de 12h00 + 50 points de base.

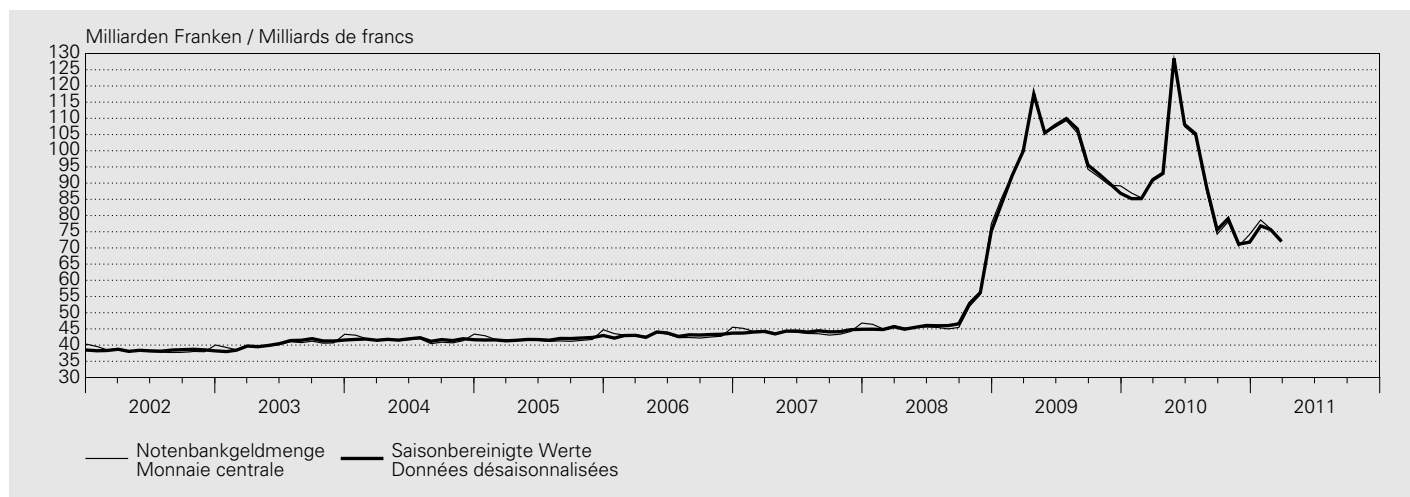
<sup>2</sup> Bis 8. Januar 2003 *Adjustment Credit Rate*. Ab 9. Januar 2003 *Primary Credit Rate*.  
Jusqu'au 8 janvier 2003: *Adjustment Credit Rate*. Depuis le 9 janvier 2003: *Primary Credit Rate*.

<sup>3</sup> Basiszinssatz der Geschäftsbanken für erstklassige Schuldner.  
Taux de base appliqué par les banques commerciales à leurs débiteurs de premier ordre.

<sup>4</sup> Für Hauptrefinanzierungsgeschäfte (Zinstender).  
Taux appliqué aux opérations principales de refinancement (appels d'offres à taux variable).

# B1 Notenbankgeldmenge Monnaie centrale

## Bestand / Niveau



In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahr <sup>1</sup><br>Monat <sup>2</sup> | Entstehung<br>Formation  |  |  |   |   | Notenbankgeldmenge<br>(1 + 2 + 3 + 4 - 5)<br><br>Monnaie centrale<br>(1 + 2 + 3 + 4 - 5) |
|---|--|--|--|---|---|--|
|   | Währungsreserven <sup>3</sup><br>Réerves monétaires <sup>3</sup> | Wertschriften-<br>portefeuille<br>Portefeuille de titres | Devisenswaps<br>Swaps devises<br>contre francs | Geldmarktgeschäfte <sup>4</sup><br>Opérations sur le<br>marché monétaire <sup>4</sup> | Sonstiges <sup>5</sup><br>Autres <sup>5</sup> |  |
| Année <sup>1</sup><br>Mois <sup>2</sup> | 1  | 2  | 3  | 4   | 5   | 6  |
| 2001                                    | 87 556   | 5 747  | .  | 17 487  | 74 492  | 36 299   |
| 2002                                    | 86 459   | 6 396  | .  | 21 582  | 76 053  | 38 384   |
| 2003                                    | 85 814   | 7 420  | .  | 23 204  | 76 026  | 40 412   |
| 2004                                    | 86 849   | 7 580  | .  | 22 119  | 74 840  | 41 708   |
| 2005                                    | 77 276   | 5 946  | .  | 21 014  | 62 365  | 41 871   |
| 2006                                    | 76 349   | 5 259  | .  | 20 786  | 59 270  | 43 124   |
| 2007                                    | 80 327   | 4 467  | .  | 21 749  | 62 345  | 44 198   |
| 2008                                    | 82 597   | 3 773  | .  | 33 197  | 70 005  | 49 562   |
| 2009                                    | 106 656  | 5 506  | .  | 40 050  | 53 124  | 99 087   |
| 2010                                    | <b>232 063</b>   | 5 018  | .  | 5 922   | <b>152 795</b>                                | 90 208   |
| 2010 03                                 | 165 823  | 6 452  | .  | 13 175  | 94 061  | 91 389   |
| 2010 04                                 | 191 484  | 6 491  | .  | 2 905   | 107 407                                       | 93 473   |
| 2010 05                                 | 250 758  | 6 286  | .  | 659   | 129 273                                       | 128 430  |
| 2010 06                                 | 283 138  | 5 814  | .  | —   | 181 474                                       | 107 478  |
| 2010 07                                 | 273 761  | 4 759  | .  | 0   | 173 932                                       | 104 588  |
| 2010 08                                 | 272 148  | 3 579  | .  | 142   | 188 234                                       | 87 635   |
| 2010 09                                 | 271 072  | 3 473  | .  | 0   | 200 289                                       | 74 256   |
| 2010 10                                 | 263 312  | 3 490  | .  | 0   | 188 757                                       | 78 045   |
| 2010 11                                 | 262 965  | 3 490  | .  | —   | 195 863                                       | 70 592   |
| 2010 12                                 | <b>262 983</b>   | 3 498  | .  | 95  | <b>192 391</b>                                | 74 185   |
| 2011 01                                 | <b>253 102</b>   | 3 431  | .  | 0   | <b>177 913</b>                                | 78 620   |
| 2011 02                                 | <b>255 576</b>   | 3 426  | .  | —   | <b>183 074</b>                                | 75 928   |
| 2011 03                                 | <b>258 749</b>   | <b>3 450</b>   | .  | <b>0</b>  | <b>189 704</b>                                | <b>72 495</b>  |

<sup>1</sup> Durchschnitt aus Monatswerten.  
Moyenne des valeurs mensuelles.

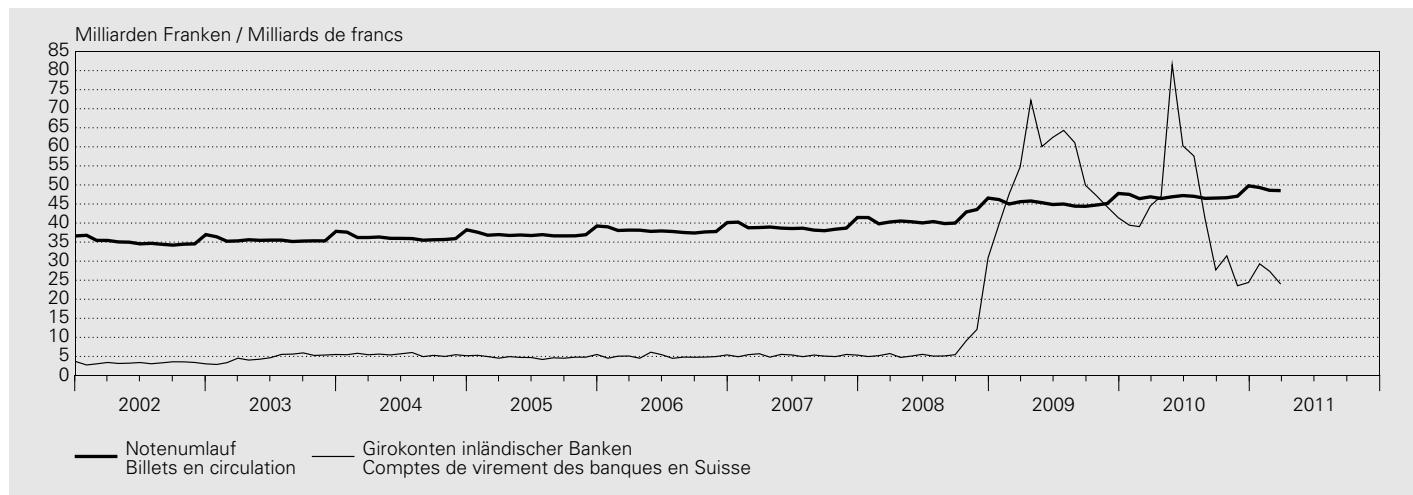
<sup>2</sup> Durchschnitt aus Tageswerten.  
Moyenne des valeurs journalières.

<sup>3</sup> Gold und Forderungen aus Goldgeschäften + Devisenanlagen (ohne Devisen-Swaps zwischen den Banken und der SNB) + Reserveposition beim IWF + Internationale Zahlungsmittel + Währungshilfekredite (bis März 1998 abzüglich Girokonten ausländischer Banken und Institutionen).  
Or et créances résultant d'opérations sur or + placements de devises (sans les swaps devises conclus entre les banques et la BNS) + position de réserve au FMI + moyens de paiement internationaux + crédits d'aide monétaire (jusqu'en mars 1998, déduction faite des comptes de virement de banques et d'institutions étrangères).

<sup>4</sup> Forderungen aus Repo-Geschäften in Schweizer Franken + Inländische Geldmarktforderungen + Lombardvorschüsse.  
Créances en francs suisses résultant de pensions de titres + créances à court terme sur débiteurs suisses + avances sur nantissement.

<sup>5</sup> Saldo der verbleibenden Bilanzpositionen (ab April 1998 inklusive Girokonten ausländischer Banken und Institutionen).  
Solde des postes restants du bilan (depuis avril 1998, y compris les avoirs en comptes de virement de banques et d'institutions étrangères).

## Bestand / Niveau



In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahr <sup>1</sup><br>Monat <sup>2</sup> | Verwendung<br>Utilisation             |                | Girokonten<br>inländischer Banken <sup>3</sup>            |                | Notenbankgeldmenge<br>(1 + 3) |                | Saisonbereinigte Notenbankgeldmenge <sup>4</sup> |                | Saison-<br>faktor<br>(5 / 7)<br>Coefficient<br>saisonnier<br>(5 / 7) |
|---|---------------------------------------|----------------|---|----------------|-------------------------------|----------------|--|----------------|--|
|   | Notenumlauf<br>Billets en circulation | % <sup>5</sup> | Comptes de virement<br>des banques en Suisse <sup>3</sup> | % <sup>5</sup> | Monnaie centrale<br>(1 + 3)   | % <sup>5</sup> | Monnaie centrale<br>désaisonnalisée <sup>4</sup> | % <sup>5</sup> |  |
| Année <sup>1</sup><br>Mois <sup>2</sup> | 1                                     | 2              | 3   | 4              | 5                             | 6              | 7  | 8              | 9  |
| 2001                                    | 33 047                                | 4.7            | 3 252   | 0.2            | 36 299                        | 4.3            | 36 303   | 4.3            | .  |
| 2002                                    | 35 126                                | 6.3            | 3 258   | 0.2            | 38 384                        | 5.7            | 38 384   | 5.7            | .  |
| 2003                                    | 35 663                                | 1.5            | 4 750   | 45.8           | 40 412                        | 5.3            | 40 417   | 5.3            | .  |
| 2004                                    | 36 264                                | 1.7            | 5 444   | 14.6           | 41 708                        | 3.2            | 41 711   | 3.2            | .  |
| 2005                                    | 37 062                                | 2.2            | 4 810   | - 11.7         | 41 871                        | 0.4            | 41 879   | 0.4            | .  |
| 2006                                    | 38 110                                | 2.8            | 5 014   | 4.2            | 43 124                        | 3.0            | 43 130   | 3.0            | .  |
| 2007                                    | 38 943                                | 2.2            | 5 255   | 4.8            | 44 198                        | 2.5            | 44 201   | 2.5            | .  |
| 2008                                    | 41 306                                | 6.1            | 8 256   | 57.1           | 49 562                        | 12.1           | 49 564   | 12.1           | .  |
| 2009                                    | 45 346                                | 9.8            | 53 741  | 550.9          | 99 087                        | 99.9           | 99 093   | 99.9           | .  |
| 2010                                    | 47 070                                | 3.8            | 43 138  | - 19.7         | 90 208                        | - 9.0          | 90 218   | - 9.0          | .  |
| 2010 03                                 | 46 877                                | 2.8            | 44 512  | - 18.7         | 91 389                        | - 8.9          | 90 886   | - 9.0          | 1.006  |
| 2010 04                                 | 46 437                                | 1.4            | 47 036  | - 34.8         | 93 473                        | - 20.8         | 92 983   | - 20.9         | 1.005  |
| 2010 05                                 | 46 888                                | 3.4            | 81 542  | 35.7           | 128 430                       | 21.8           | 128 481  | 21.8           | 1.000  |
| 2010 06                                 | 47 212                                | 5.2            | 60 266  | - 3.5          | 107 478                       | 0.2            | 108 093  | 0.2            | 0.994  |
| 2010 07                                 | 47 017                                | 4.5            | 57 571  | - 10.5         | 104 588                       | - 4.3          | 105 239  | - 4.3          | 0.994  |
| 2010 08                                 | 46 477                                | 4.6            | 41 158  | - 32.6         | 87 635                        | - 17.0         | 88 919   | - 16.7         | 0.986  |
| 2010 09                                 | 46 552                                | 4.9            | 27 704  | - 44.5         | 74 256                        | - 21.3         | 75 589   | - 20.9         | 0.982  |
| 2010 10                                 | 46 638                                | 4.3            | 31 407  | - 33.4         | 78 045                        | - 15.1         | 79 040   | - 14.9         | 0.987  |
| 2010 11                                 | 47 045                                | 4.3            | 23 547  | - 46.8         | 70 592                        | - 21.0         | 71 173   | - 20.9         | 0.992  |
| 2010 12                                 | 49 769                                | 4.2            | 24 416  | - 41.0         | 74 185                        | - 16.8         | 71 788   | - 17.4         | 1.033  |
| 2011 01                                 | 49 319                                | 3.8            | 29 301  | - 25.7         | 78 620                        | - 9.6          | 76 794   | - 9.9          | 1.024  |
| 2011 02                                 | 48 583                                | 4.7            | 27 345  | - 30.0         | 75 928                        | - 11.2         | 75 682   | - 11.2         | 1.003  |
| 2011 03                                 | <b>48 508</b>                         | <b>3.5</b>     | <b>23 987</b>   | <b>- 46.1</b>  | <b>72 495</b>                 | <b>- 20.7</b>  | <b>71 964</b>                                    | <b>- 20.8</b>  | <b>1.007</b>   |

<sup>1</sup> Durchschnitt aus Monatswerten.  
Moyenne des valeurs mensuelles.

<sup>2</sup> Durchschnitt aus Tageswerten.  
Moyenne des valeurs journalières.

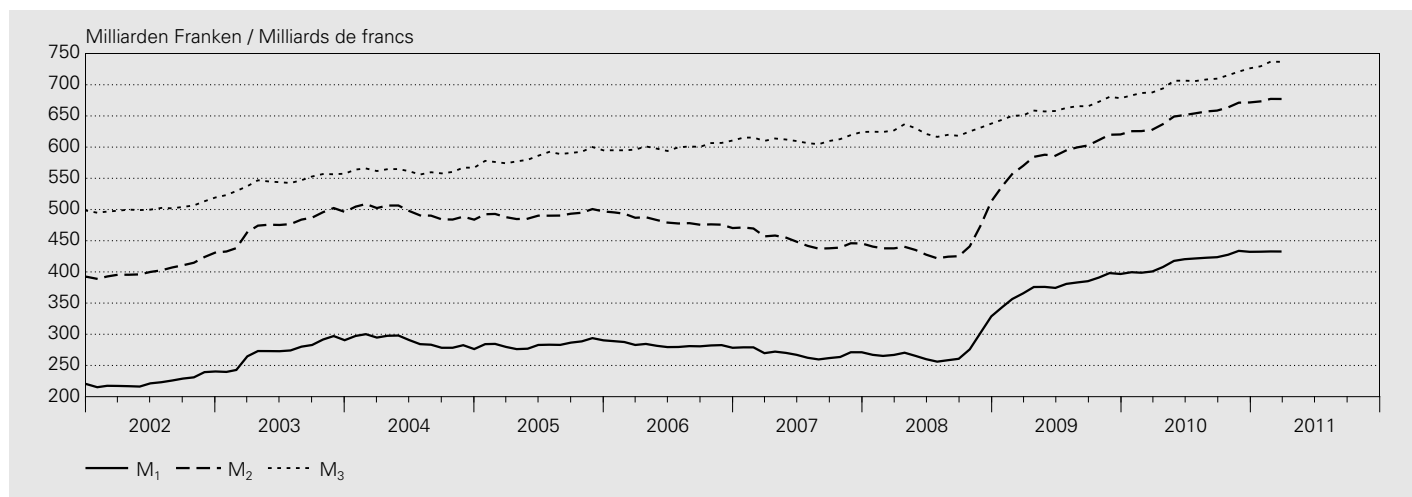
<sup>3</sup> Girokonten: Ab 1995 bereinigt um Bestände von Nicht-Banken (vgl. Textteil der Monatsberichte Januar und Februar 1995). Die Veränderungsdaten der Girokonten inländischer Banken und der Notenbankgeldmengen beziehen sich im Jahre 1995 auf Werte, die um Bestände von Nicht-Banken bereinigt worden sind. Comptes de virement: Depuis 1995, les données du secteur non bancaire ne sont plus incluses dans cette statistique (voir commentaire des Bulletins mensuels de janvier et février 1995). Les taux de variation des avoirs que les banques en Suisse détiennent en comptes de virement et ceux de la monnaie centrale se réfèrent, pour 1995, à des données qui n'incluent plus celles d'établissements du secteur non bancaire.

<sup>4</sup> Das Saisonbereinigungsverfahren ist im Textteil des *Statistischen Monatshefts* Nr. 2/2004 der SNB beschrieben.  
La procédure de désaisonnalisation est décrite dans le commentaire du *Bulletin mensuel de statistiques économiques* no 2/2004 de la BNS.

<sup>5</sup> Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat.  
Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente.

## B2 Geldmengen<sup>1</sup> M<sub>1</sub>, M<sub>2</sub> und M<sub>3</sub> Masses monétaires<sup>1</sup> M<sub>1</sub>, M<sub>2</sub> et M<sub>3</sub>

Bestand / Niveau

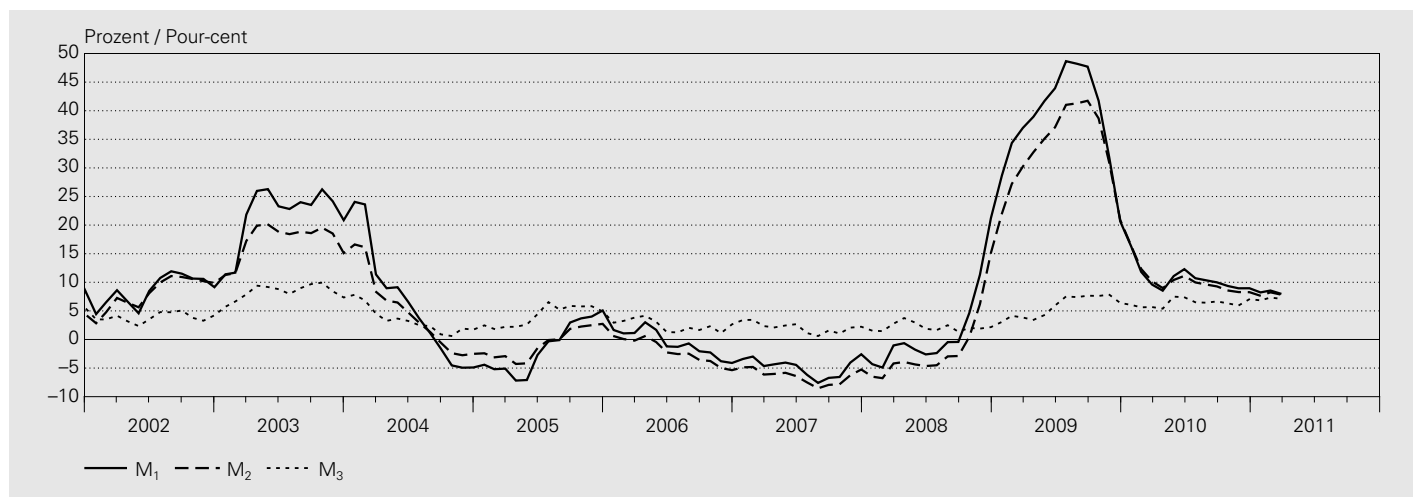


In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahr <sup>2,4</sup><br>Monat <sup>3,4</sup> | Inkl. Fürstentum Liechtenstein<br>Y compris la Principauté de Liechtenstein |                |   |  |                                  |  |                |  |
|---|---|----------------|---|--|----------------------------------|--|----------------|--|
|   | Bargeldumlauf   | Sichteinlagen  | Einlagen auf<br>Transaktions-<br>konti <sup>5</sup> | Geldmenge M <sub>1</sub><br>(1 + 2 + 3)          | Spareinlagen <sup>6</sup>        | Geldmenge M <sub>2</sub><br>(4 + 5)          | Termineinlagen | Geldmenge M <sub>3</sub><br>(6 + 7)          |
| Année <sup>2,4</sup><br>Mois <sup>3,4</sup> | Numéraire<br>en circulation   | Dépôts à vue   | Comptes de<br>transactions <sup>5</sup>             | Masse<br>monétaire M <sub>1</sub><br>(1 + 2 + 3) | Dépôts<br>d'épargne <sup>6</sup> | Masse<br>monétaire M <sub>2</sub><br>(4 + 5) | Dépôts à terme | Masse<br>monétaire M <sub>3</sub><br>(6 + 7) |
|   | 1   | 2              | 3   | 4  | 5                                | 6  | 7              | 8  |
| 2001  | 31 119  | 100 342        | 75 067  | 206 528  | 167 866                          | 374 394                                      | 109 979        | 484 374                                      |
| 2002  | 32 790  | 110 665        | 80 952  | 224 407  | 180 440                          | 404 847                                      | 98 142         | 502 989                                      |
| 2003  | 33 207  | 150 151        | 90 187  | 273 545  | 201 555                          | 475 100                                      | 69 806         | 544 906                                      |
| 2004  | 33 687  | 161 739        | 93 047  | 288 473  | 207 141                          | 495 614                                      | 66 923         | 562 537                                      |
| 2005  | 34 409  | 153 218        | 96 551  | 284 178  | 207 425                          | 491 603                                      | 94 297         | 585 900                                      |
| 2006  | 35 235  | 149 325        | 97 889  | 282 449  | 199 101                          | 481 550                                      | 118 723        | 600 273                                      |
| 2007  | 35 956  | 140 804        | 92 164  | 268 923  | 181 621                          | 450 545                                      | 162 239        | 612 783                                      |
| 2008  | 37 503  | 144 557        | 91 019  | 273 078  | 170 070                          | 443 148                                      | 182 862        | 626 010                                      |
| 2009  | 41 703  | 225 582        | 109 914   | 377 199  | 212 098                          | 589 296                                      | 72 721         | 662 017                                      |
| 2010  | 43 771  | 257 064        | 116 323   | 417 159  | <b>232 264</b>                   | <b>649 423</b>                               | <b>54 816</b>  | <b>704 239</b>                               |
| 2010 03                                     | 43 230  | 245 496        | 111 997   | 400 723  | 227 261                          | 627 984                                      | 59 758         | 687 742                                      |
| 2010 04                                     | 43 138  | 250 542        | 114 164   | 407 844  | 229 047                          | 636 891                                      | 57 209         | 694 100                                      |
| 2010 05                                     | 43 835  | 257 606        | 116 180   | 417 621  | 231 369                          | 648 990                                      | 57 405         | 706 395                                      |
| 2010 06                                     | 43 670  | 260 677        | 116 005   | 420 352  | 231 090                          | 651 442                                      | 55 049         | 706 491                                      |
| 2010 07                                     | 43 439  | 261 573        | 116 548   | 421 560  | 232 673                          | 654 233                                      | 51 721         | 705 954                                      |
| 2010 08                                     | 43 425  | 261 748        | 117 535   | 422 708  | 234 500                          | 657 208                                      | 51 241         | 708 449                                      |
| 2010 09                                     | 43 440  | 262 453        | 117 683   | 423 576  | 234 994                          | 658 570                                      | 51 158         | 709 728                                      |
| 2010 10                                     | 43 833  | 264 688        | 118 983   | 427 504  | 236 196                          | 663 700                                      | 51 492         | 715 192                                      |
| 2010 11                                     | 44 548  | 267 253        | 121 905   | 433 706  | 237 530                          | 671 236                                      | 49 742         | 720 978                                      |
| 2010 12                                     | 47 042  | 266 225        | 118 912   | 432 179  | <b>239 431</b>                   | <b>671 610</b>                               | <b>54 661</b>  | <b>726 271</b>                               |
| 2011 01                                     | 45 647  | <b>267 097</b> | 119 611   | <b>432 355</b>                                   | 240 987                          | <b>673 342</b>                               | <b>56 243</b>  | <b>729 585</b>                               |
| 2011 02                                     | <b>45 434</b>   | <b>267 228</b> | <b>120 106</b>                                      | <b>432 768</b>                                   | <b>244 514</b>                   | <b>677 282</b>                               | <b>59 708</b>  | <b>736 990</b>                               |
| 2011 03                                     | <b>44 945</b>   | <b>268 934</b> | <b>118 779</b>                                      | <b>432 658</b>                                   | <b>244 509</b>                   | <b>677 167</b>                               | <b>59 531</b>  | <b>736 698</b>                               |



Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat / Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente



In Prozent / En pour-cent

| Jahr <sup>4</sup><br>Monat <sup>4</sup> | Inkl. Fürstentum Liechtenstein<br>Y compris la Principauté de Liechtenstein |               |   |                                   |                                  |                                   |                |                                   |
|---|---|---------------|---|-----------------------------------|----------------------------------|-----------------------------------|----------------|-----------------------------------|
|   | Bargeldumlauf   | Sichteinlagen | Einlagen auf<br>Transaktions-<br>konti <sup>5</sup> | Geldmenge M <sub>1</sub>          | Spareinlagen <sup>6</sup>        | Geldmenge M <sub>2</sub>          | Termineinlagen | Geldmenge M <sub>3</sub>          |
| Année <sup>4</sup><br>Mois <sup>4</sup> | Numéraire<br>en circulation   | Dépôts à vue  | Comptes de<br>transactions <sup>5</sup>             | Masse<br>monétaire M <sub>1</sub> | Dépôts<br>d'épargne <sup>6</sup> | Masse<br>monétaire M <sub>2</sub> | Dépôts à terme | Masse<br>monétaire M <sub>3</sub> |
|   | 1   | 2             | 3   | 4                                 | 5                                | 6                                 | 7              | 8                                 |
| 2001                                    | 5.1   | -0.7          | 1.6   | 1.0                               | -6.1                             | -2.3                              | 26.9           | 3.1                               |
| 2002                                    | 5.4   | 10.3          | 7.8   | 8.7                               | 7.5                              | 8.1                               | -10.8          | 3.8                               |
| 2003                                    | 1.3   | 35.7          | 11.4  | 21.9                              | 11.7                             | 17.4                              | -28.9          | 8.3                               |
| 2004                                    | 1.4   | 7.7           | 3.2   | 5.5                               | 2.8                              | 4.3                               | -4.1           | 3.2                               |
| 2005                                    | 2.1   | -5.3          | 3.8   | -1.5                              | 0.1                              | -0.8                              | 40.9           | 4.2                               |
| 2006                                    | 2.4   | -2.5          | 1.4   | -0.6                              | -4.0                             | -2.0                              | 25.9           | 2.5                               |
| 2007                                    | 2.0   | -5.7          | -5.8  | -4.8                              | -8.8                             | -6.4                              | 36.7           | 2.1                               |
| 2008                                    | 4.3   | 2.7           | -1.2  | 1.5                               | -6.4                             | -1.6                              | 12.7           | 2.2                               |
| 2009                                    | 11.2  | 56.1          | 20.8  | 38.1                              | 24.7                             | 33.0                              | -60.2          | 5.8                               |
| 2010                                    | 5.0   | 14.0          | 5.8   | 10.6                              | 9.5                              | 10.2                              | -24.6          | 6.4                               |
| 2010 03                                 | 2.4   | 13.2          | 5.2   | 9.6                               | 11.2                             | 10.2                              | -26.0          | 5.7                               |
| 2010 04                                 | 3.8   | 11.4          | 4.4   | 8.5                               | 9.8                              | 9.0                               | -22.9          | 5.4                               |
| 2010 05                                 | 6.0   | 15.0          | 5.1   | 11.1                              | 9.2                              | 10.4                              | -17.2          | 7.5                               |
| 2010 06                                 | 4.9   | 17.1          | 5.3   | 12.3                              | 9.0                              | 11.1                              | -23.2          | 7.4                               |
| 2010 07                                 | 5.7   | 14.2          | 5.3   | 10.7                              | 8.7                              | 10.0                              | -23.9          | 6.5                               |
| 2010 08                                 | 5.6   | 14.1          | 4.3   | 10.3                              | 8.3                              | 9.6                               | -22.4          | 6.4                               |
| 2010 09                                 | 5.0   | 13.7          | 4.3   | 10.0                              | 8.0                              | 9.3                               | -18.5          | 6.7                               |
| 2010 10                                 | 5.3   | 11.1          | 7.1   | 9.4                               | 7.2                              | 8.6                               | -16.1          | 6.3                               |
| 2010 11                                 | 5.0   | 10.9          | 6.4   | 8.9                               | 7.1                              | 8.3                               | -18.0          | 5.9                               |
| 2010 12                                 | 7.0   | 10.0          | 7.5   | 9.0                               | 7.1                              | 8.3                               | -6.0           | 7.1                               |
| 2011 01                                 | 6.3   | 9.0           | 7.2   | 8.2                               | 6.6                              | 7.6                               | -1.9           | 6.8                               |
| 2011 02                                 | 6.4   | 10.6          | 5.0   | 8.6                               | 7.7                              | 8.2                               | -2.2           | 7.3                               |
| 2011 03                                 | 4.0   | 9.5           | 6.1   | 8.0                               | 7.6                              | 7.8                               | -0.4           | 7.1                               |

<sup>1</sup> Definition 1995. Details zur Geldmengendefinition finden sich im Internet unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Geldpolitik, Monetäre Statistik, Geldmengen*.  
Définition de 1995. De plus amples informations sur la définition des agrégats monétaires sont disponibles sur Internet sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Politique monétaire, Statistique monétaire, Agrégats monétaires*.

<sup>2</sup> Durchschnitt aus Monatsendwerten.  
Moyenne des valeurs de fin de mois.

<sup>3</sup> Monatsendwerte.  
Valeurs de fin de mois.

<sup>4</sup> 2010: provisorische Werte.  
2010: chiffres provisoires.

<sup>5</sup> Einlagen auf den Spar- und Depositenkonti, die vor allem Zahlungszwecken dienen.  
Comptes d'épargne et de dépôts qui servent principalement au trafic des paiements.

<sup>6</sup> Einlagen auf Spar- und Depositenkonti abzüglich die unter diesen Positionen enthaltenen Einlagen zu Zahlungszwecken abzüglich Vorsorgegelder.  
Comptes d'épargne et de dépôts, sans ceux qui servent principalement au trafic des paiements ni les fonds déposés dans le cadre de la prévoyance liée.

## B3 Kassenliquidität – Liquidität I<sup>1</sup> / Liquidité de caisse – Liquidité I<sup>1</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

| Unterlegungsperiode <sup>2</sup><br>Période d'application <sup>2</sup>           | Greifbare Mittel <sup>3</sup><br>Disponibilités effectives <sup>3</sup> | Geforderte Mittel <sup>4</sup><br>Disponibilités exigées <sup>4</sup> | Liquiditätsgrad I<br>in %<br>(1 / 2)<br>Degré de liquidité I<br>en %<br>(1 / 2) | Unterlegungsperiode <sup>2</sup><br>Période d'application <sup>2</sup>  | Greifbare Mittel <sup>3</sup><br>Disponibilités effectives <sup>3</sup> | Geforderte Mittel <sup>4</sup><br>Disponibilités exigées <sup>4</sup> | Liquiditätsgrad I<br>in %<br>(1 / 2)<br>Degré de liquidité I<br>en %<br>(1 / 2) |
|--|---|---|---|---|---|---|---|
|  | 1   | 2   | 3   |   | 1   | 2   | 3   |
| <b>Kantonalbanken / Banques cantonales</b>                                       |   |   |   | <b>Grossbanken / Grandes banques</b>  |   |   |   |
| 2001   | 2 336   | 1 722   | 136   | 2001  | 3 863   | 3 619   | 107   |
| 2002   | 2 330   | 1 684   | 138   | 2002  | 3 724   | 3 656   | 102   |
| 2003   | 2 443   | 1 668   | 146   | 2003  | 4 178   | 3 917   | 107   |
| 2004   | 2 200   | 1 757   | 125   | 2004  | 4 420   | 4 306   | 103   |
| 2005   | .   | .   | .   | 2005  | .   | .   | .   |
| 2006   | .   | .   | .   | 2006  | .   | .   | .   |
| 2007   | .   | .   | .   | 2007  | .   | .   | .   |
| 2008   | .   | .   | .   | 2008  | .   | .   | .   |
| 2009   | .   | .   | .   | 2009  | .   | .   | .   |
| 2010   | .   | .   | .   | 2010  | .   | .   | .   |
| 2010 01  | .   | .   | .   | 2010 01   | .   | .   | .   |
| 2010 02  | .   | .   | .   | 2010 02   | .   | .   | .   |
| 2010 03  | .   | .   | .   | 2010 03   | .   | .   | .   |
| 2010 04  | .   | .   | .   | 2010 04   | .   | .   | .   |
| 2010 05  | .   | .   | .   | 2010 05   | .   | .   | .   |
| 2010 06  | .   | .   | .   | 2010 06   | .   | .   | .   |
| 2010 07  | .   | .   | .   | 2010 07   | .   | .   | .   |
| 2010 08  | .   | .   | .   | 2010 08   | .   | .   | .   |
| 2010 09  | .   | .   | .   | 2010 09   | .   | .   | .   |
| 2010 10  | .   | .   | .   | 2010 10   | .   | .   | .   |
| 2010 11  | .   | .   | .   | 2010 11   | .   | .   | .   |
| 2010 12  | .   | .   | .   | 2010 12   | .   | .   | .   |
| 2011 01  | .   | .   | .   | 2011 01   | .   | .   | .   |
| <b>Regionalbanken und Sparkassen<br/>Banques régionales et caisses d'épargne</b> |   |   |   | <b>Raiffeisenbanken<sup>5</sup> / Banques Raiffeisen<sup>5</sup></b>  |   |   |   |
| 2001   | 1 156   | 415   | 279   | 2001  | 819   | 448   | 183   |
| 2002   | 1 295   | 422   | 307   | 2002  | 806   | 434   | 186   |
| 2003   | 1 332   | 475   | 281   | 2003  | 1 216   | 606   | 201   |
| 2004   | 1 212   | 472   | 257   | 2004  | 1 346   | 673   | 200   |
| 2005   | .   | .   | .   | 2005  | .   | .   | .   |
| 2006   | .   | .   | .   | 2006  | .   | .   | .   |
| 2007   | .   | .   | .   | 2007  | .   | .   | .   |
| 2008   | .   | .   | .   | 2008  | .   | .   | .   |
| 2009   | .   | .   | .   | 2009  | .   | .   | .   |
| 2010   | .   | .   | .   | 2010  | .   | .   | .   |
| 2010 01  | .   | .   | .   | 2010 01   | .   | .   | .   |
| 2010 02  | .   | .   | .   | 2010 02   | .   | .   | .   |
| 2010 03  | .   | .   | .   | 2010 03   | .   | .   | .   |
| 2010 04  | .   | .   | .   | 2010 04   | .   | .   | .   |
| 2010 05  | .   | .   | .   | 2010 05   | .   | .   | .   |
| 2010 06  | .   | .   | .   | 2010 06   | .   | .   | .   |
| 2010 07  | .   | .   | .   | 2010 07   | .   | .   | .   |
| 2010 08  | .   | .   | .   | 2010 08   | .   | .   | .   |
| 2010 09  | .   | .   | .   | 2010 09   | .   | .   | .   |
| 2010 10  | .   | .   | .   | 2010 10   | .   | .   | .   |
| 2010 11  | .   | .   | .   | 2010 11   | .   | .   | .   |
| 2010 12  | .   | .   | .   | 2010 12   | .   | .   | .   |
| 2011 01  | .   | .   | .   | 2011 01   | .   | .   | .   |
| <b>Übrige Banken / Autres banques</b>  |   |   |   | <b>Übrige Banken: davon ausländisch beherrschte Banken<sup>6</sup><br/>Autres banques: dont banques en mains étrangères<sup>6</sup></b> |   |   |   |
| 2001   | 1 782   | 1 038   | 172   | 2001  | 683   | 382   | 179   |
| 2002   | 1 791   | 1 038   | 173   | 2002  | 687   | 377   | 182   |
| 2003   | 2 628   | 1 132   | 232   | 2003  | 1 027   | 451   | 228   |
| 2004   | 1 905   | 1 082   | 176   | 2004  | 794   | 414   | 192   |
| 2005   | .   | .   | .   | 2005  | .   | .   | .   |
| 2006   | .   | .   | .   | 2006  | .   | .   | .   |
| 2007   | .   | .   | .   | 2007  | .   | .   | .   |
| 2008   | .   | .   | .   | 2008  | .   | .   | .   |
| 2009   | .   | .   | .   | 2009  | .   | .   | .   |
| 2010   | .   | .   | .   | 2010  | .   | .   | .   |
| 2010 01  | .   | .   | .   | 2010 01   | .   | .   | .   |
| 2010 02  | .   | .   | .   | 2010 02   | .   | .   | .   |
| 2010 03  | .   | .   | .   | 2010 03   | .   | .   | .   |
| 2010 04  | .   | .   | .   | 2010 04   | .   | .   | .   |
| 2010 05  | .   | .   | .   | 2010 05   | .   | .   | .   |
| 2010 06  | .   | .   | .   | 2010 06   | .   | .   | .   |
| 2010 07  | .   | .   | .   | 2010 07   | .   | .   | .   |
| 2010 08  | .   | .   | .   | 2010 08   | .   | .   | .   |
| 2010 09  | .   | .   | .   | 2010 09   | .   | .   | .   |
| 2010 10  | .   | .   | .   | 2010 10   | .   | .   | .   |
| 2010 11  | .   | .   | .   | 2010 11   | .   | .   | .   |
| 2010 12  | .   | .   | .   | 2010 12   | .   | .   | .   |
| 2011 01  | .   | .   | .   | 2011 01   | .   | .   | .   |

| Unterlegungsperiode <sup>2</sup><br>Période d'application <sup>2</sup>   | Greifbare Mittel <sup>3</sup>          | Geforderte Mittel <sup>4</sup>      | Liquiditätsgrad I<br>in %<br>(1 / 2)<br>Degré de liquidité I<br>en %<br>(1 / 2) | Unterlegungsperiode <sup>2</sup><br>Période d'application <sup>2</sup> | Greifbare Mittel <sup>3</sup> | Geforderte Mittel <sup>4</sup> | Liquiditätsgrad I<br>in %<br>(1 / 2)<br>Degré de liquidité I<br>en %<br>(1 / 2) |
|--|--|-------------------------------------|---|--|-------------------------------|--------------------------------|---|
|  | Disponibilités effectives <sup>3</sup> | Disponibilités exigées <sup>4</sup> |   |  | 1                             | 2                              | 3   |
| <b>Filialen ausländischer Banken / Succursales de banques étrangères</b> |  |                                     |   | <b>Privatbankiers / Banquiers privés</b>                               |                               |                                |   |
| 2001   | 193                                    | 140                                 | 138   | 2001   | 218                           | 153                            | 143   |
| 2002   | 196                                    | 147                                 | 133   | 2002   | 193                           | 135                            | 143   |
| 2003   | 285                                    | 129                                 | 221   | 2003   | 446                           | 169                            | 264   |
| 2004   | 237                                    | 128                                 | 185   | 2004   | 229                           | 152                            | 151   |
| 2005   | .                                      | .                                   | .   | 2005   | .                             | .                              | .   |
| 2006   | .                                      | .                                   | .   | 2006   | .                             | .                              | .   |
| 2007   | .                                      | .                                   | .   | 2007   | .                             | .                              | .   |
| 2008   | .                                      | .                                   | .   | 2008   | .                             | .                              | .   |
| 2009   | .                                      | .                                   | .   | 2009   | .                             | .                              | .   |
| 2010   | .                                      | .                                   | .   | 2010   | .                             | .                              | .   |
| 2010 01  | .                                      | .                                   | .   | 2010 01  | .                             | .                              | .   |
| 2010 02  | .                                      | .                                   | .   | 2010 02  | .                             | .                              | .   |
| 2010 03  | .                                      | .                                   | .   | 2010 03  | .                             | .                              | .   |
| 2010 04  | .                                      | .                                   | .   | 2010 04  | .                             | .                              | .   |
| 2010 05  | .                                      | .                                   | .   | 2010 05  | .                             | .                              | .   |
| 2010 06  | .                                      | .                                   | .   | 2010 06  | .                             | .                              | .   |
| 2010 07  | .                                      | .                                   | .   | 2010 07  | .                             | .                              | .   |
| 2010 08  | .                                      | .                                   | .   | 2010 08  | .                             | .                              | .   |
| 2010 09  | .                                      | .                                   | .   | 2010 09  | .                             | .                              | .   |
| 2010 10  | .                                      | .                                   | .   | 2010 10  | .                             | .                              | .   |
| 2010 11  | .                                      | .                                   | .   | 2010 11  | .                             | .                              | .   |
| 2010 12  | .                                      | .                                   | .   | 2010 12  | .                             | .                              | .   |
| 2011 01  | .                                      | .                                   | .   | 2011 01  | .                             | .                              | .   |

| <b>Total<sup>7</sup></b> |        |       |     |
|--------------------------|--------|-------|-----|
| 2001                     | 10 368 | 7 535 | 138 |
| 2002                     | 10 335 | 7 516 | 138 |
| 2003                     | 12 528 | 8 096 | 155 |
| 2004                     | 11 548 | 8 570 | 135 |
| 2005                     | .      | .     | .   |
| 2006                     | .      | .     | .   |
| 2007                     | .      | .     | .   |
| 2008                     | .      | .     | .   |
| 2009                     | .      | .     | .   |
| 2010                     | .      | .     | .   |
| 2010 01                  | .      | .     | .   |
| 2010 02                  | .      | .     | .   |
| 2010 03                  | .      | .     | .   |
| 2010 04                  | .      | .     | .   |
| 2010 05                  | .      | .     | .   |
| 2010 06                  | .      | .     | .   |
| 2010 07                  | .      | .     | .   |
| 2010 08                  | .      | .     | .   |
| 2010 09                  | .      | .     | .   |
| 2010 10                  | .      | .     | .   |
| 2010 11                  | .      | .     | .   |
| 2010 12                  | .      | .     | .   |
| 2011 01                  | .      | .     | .   |

<sup>1</sup> Bis Dezember 2004 gemäss Art. 19 BankV vom 25. November 1987. Ab Januar 2005 wird die bisherige Kassenliquidität – Liquidität I abgelöst durch die neuen Mindestreserven gemäss Art. 12–17 NBV vom 18 März 2004 (siehe neue Tabelle B31 Mindestreserven).  
Jusqu'à fin décembre 2004 selon l'art. 19 OB du 25 novembre 1987. A partir de janvier 2005, les réserves minimales selon les art. 12 à 17 OBN du 18 mars 2004 substituent la liquidité de caisse – liquidité I (voir le nouveau tableau B31 «Réserves minimales»).

<sup>2</sup> Unterlegungsperiode: je vom 20. Tag eines Monats bis zum 19. Tag des Folgemonats (Jahr: 20. Dezember bis 19. Januar des folgenden Jahres).  
Période d'application: du 20 d'un mois au 19 du mois suivant (en regard des années: du 20 décembre au 19 janvier suivant).

<sup>3</sup> Durchschnitt aus Tageswerten der Unterlegungsperiode.  
Moyenne des valeurs journalières de la période d'application.

<sup>4</sup> 2,5% des Durchschnitts aus den drei der Unterlegungsperiode vorausgehenden Monatsendwerten der kurzfristigen Verbindlichkeiten.  
2,5% de la valeur moyenne des engagements à court terme aux trois fins de mois précédant la période d'application.

<sup>5</sup> Die Angaben des Schweizer Verbandes der Raiffeisenbanken sind mit denen der Zentralbank konsolidiert.  
Les données des banques Raiffeisen sont consolidées avec celles de la Banque centrale de l'Union Suisse des Banques Raiffeisen.

<sup>6</sup> Teil der Gruppe *Übrige Banken*.  
Composante de la catégorie *Autres banques*.

<sup>7</sup> 339 Institute. Banken in Liechtenstein nicht enthalten.  
339 établissements. Les banques établies dans la Principauté de Liechtenstein ne sont pas prises en considération.

## B31 Mindestreserven<sup>1</sup> Réserves minimales<sup>1</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

| Unterlegungsperiode <sup>2</sup>   | Geforderte Aktiven <sup>3</sup> | Anrechenbare Aktiven <sup>4</sup>               | Erfüllungsgrad in % (2 / 1)      | Noten und Münzen                        | Giroguthaben bei der Nationalbank                   | Erfüllungsgrad Giroguthaben in % (5 / 1)                                 |
|------------------------------------|---------------------------------|---|----------------------------------|---|---|--|
| Période d'application <sup>2</sup> | Actifs exigés <sup>3</sup>      | Actifs pouvant être pris en compte <sup>4</sup> | Degré de couverture en % (2 / 1) | Billets de banques et pièces de monnaie | Avoirs en comptes de virement à la Banque nationale | Degré de couverture, en %, par des avoirs en comptes de virement (5 / 1) |
|                                    | 1                               | 2   | 3                                | 4                                       | 5   | 6  |

### Kantonalbanken / Banques cantonales

|         |              |              |            |              |              |           |
|---------|--------------|--------------|------------|--------------|--------------|-----------|
| 2010 01 | 2 404        | 5 191        | 216        | 1 372        | 3 819        | 159       |
| 2010 02 | 2 389        | 5 573        | 233        | 1 357        | 4 216        | 176       |
| 2010 03 | 2 383        | 5 417        | 227        | 1 449        | 3 968        | 167       |
| 2010 04 | 2 407        | 6 527        | 271        | 1 411        | 5 116        | 213       |
| 2010 05 | 2 437        | 5 296        | 217        | 1 399        | 3 898        | 160       |
| 2010 06 | 2 459        | 4 598        | 187        | 1 396        | 3 202        | 130       |
| 2010 07 | 2 482        | 3 715        | 150        | 1 392        | 2 324        | 94        |
| 2010 08 | 2 486        | 3 264        | 131        | 1 411        | 1 853        | 75        |
| 2010 09 | 2 478        | 3 763        | 152        | 1 401        | 2 362        | 95        |
| 2010 10 | 2 463        | 3 246        | 132        | 1 385        | 1 861        | 76        |
| 2010 11 | 2 464        | 3 366        | 137        | 1 441        | 1 925        | 78        |
| 2010 12 | 2 470        | 3 847        | 156        | 1 527        | 2 320        | 94        |
| 2011 01 | <b>2 450</b> | <b>3 795</b> | <b>155</b> | <b>1 431</b> | <b>2 365</b> | <b>97</b> |

### Grossbanken / Grandes banques

|         |              |              |            |              |              |            |
|---------|--------------|--------------|------------|--------------|--------------|------------|
| 2010 01 | 3 263        | 8 942        | 274        | 2 354        | 6 589        | 202        |
| 2010 02 | 3 338        | 13 083       | 392        | 2 428        | 10 656       | 319        |
| 2010 03 | 3 390        | 19 879       | 586        | 2 502        | 17 377       | 513        |
| 2010 04 | 3 426        | 24 657       | 720        | 2 278        | 22 379       | 653        |
| 2010 05 | 3 503        | 29 606       | 845        | 2 539        | 27 067       | 773        |
| 2010 06 | 3 674        | 21 883       | 596        | 2 294        | 19 589       | 533        |
| 2010 07 | 3 765        | 20 888       | 555        | 2 152        | 18 736       | 498        |
| 2010 08 | 3 782        | 7 864        | 208        | 2 087        | 5 777        | 153        |
| 2010 09 | 3 658        | 9 628        | 263        | 2 087        | 7 540        | 206        |
| 2010 10 | 3 682        | 5 741        | 156        | 2 047        | 3 695        | 100        |
| 2010 11 | 3 679        | 7 086        | 193        | 2 279        | 4 807        | 131        |
| 2010 12 | 3 698        | 9 120        | 247        | 2 436        | 6 684        | 181        |
| 2011 01 | <b>3 679</b> | <b>8 855</b> | <b>241</b> | <b>2 219</b> | <b>6 636</b> | <b>180</b> |

### Total<sup>5</sup>

|         |              |               |            |              |               |            |
|---------|--------------|---------------|------------|--------------|---------------|------------|
| 2010 01 | 9 010        | 43 653        | 484        | 5 775        | 37 878        | 420        |
| 2010 02 | 9 067        | 49 483        | 546        | 5 849        | 43 634        | 481        |
| 2010 03 | 9 153        | 55 434        | 606        | 6 121        | 49 314        | 539        |
| 2010 04 | 9 254        | 66 883        | 723        | 5 833        | 61 050        | 660        |
| 2010 05 | 9 412        | 85 203        | 905        | 6 082        | 79 121        | 841        |
| 2010 06 | 9 759        | 64 450        | 660        | 5 785        | 58 665        | 601        |
| 2010 07 | 9 945        | 53 731        | 540        | 5 600        | 48 132        | 484        |
| 2010 08 | 9 998        | 35 624        | 356        | 5 560        | 30 064        | 301        |
| 2010 09 | 9 740        | 36 092        | 371        | 5 550        | 30 542        | 314        |
| 2010 10 | 9 760        | 31 339        | 321        | 5 493        | 25 846        | 265        |
| 2010 11 | 9 799        | 28 585        | 292        | 5 829        | 22 756        | 232        |
| 2010 12 | 9 806        | 35 291        | 360        | 6 184        | 29 107        | 297        |
| 2011 01 | <b>9 750</b> | <b>33 412</b> | <b>343</b> | <b>5 773</b> | <b>27 639</b> | <b>283</b> |

<sup>1</sup> Gemäss Art. 12–17 NBV vom 18. März 2004. Bis Ende Dezember 2004 siehe Tabelle B3 Kassenliquidität – Liquidität I.

Selon les art. 12 à 17 OBN du 18 mars 2004. Pour les données jusqu'à fin décembre 2004, voir le tableau B3 «Liquidité de caisse – Liquidité I».

<sup>2</sup> Unterlegungsperiode: je vom 20. Tag des Berichtsmonats bis zum 19. Tag des Folgemonats (z.B. Berichtsmonat 01: 20. Januar bis 19. Februar). Période d'application: du 20 du mois considéré au 19 du mois suivant (si janvier est le mois considéré: du 20 janvier au 19 février).

<sup>3</sup> 2,5% des Durchschnitts aus den drei der Unterlegungsperiode vorausgegangenen Monatsendwerten der massgeblichen Verbindlichkeiten. 2,5% de la valeur moyenne des engagements déterminants aux trois fins de mois précédant la période d'application.

<sup>4</sup> Durchschnitt aus Tageswerten der Unterlegungsperiode. Moyenne des valeurs journalières de la période d'application.

<sup>5</sup> 298 Institute. 298 établissements.

## B4 Liquiditätsausweis (bis Ende 2004: Gesamtl liquidität – Liquidität II)<sup>1</sup> Etat de liquidité (jusqu'à fin 2004, liquidité globale – liquidité II)<sup>1</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

| Quartalsende<br>Fin de trimestre   | Liquide Aktiven <sup>2</sup><br>Actifs disponibles <sup>2</sup> |  | Geforderte Mittel <sup>4</sup><br>Montant exigé <sup>4</sup> | Überschussliquidität<br>(1 – 3)<br>Excédent de liquidités<br>(1 – 3) | Liquiditätsgrad in %<br>(1 / 3)<br>Degré de liquidité en %<br>(1 / 3) |
|--|---|--|--|--|---|
|  | 1   | 2  |  |  |   |
|  |   | davon / dont<br>Zusatzliquidität <sup>3</sup><br>Liquidités complémentaires <sup>3</sup> |  |  |   |
|  |   |  |  |  |   |
| <b>Total<sup>5</sup></b>   |   |  |  |  |   |
| 2005 IV  | 324 151   | .  | 213 381  | 110 771  | 152   |
| 2006 IV  | 360 524   | 1 999  | 248 086  | 112 439  | 145   |
| 2007 IV  | 461 305   | 1 999  | 269 866  | 191 439  | 171   |
| 2008 IV  | 510 999   | 2 983  | 252 291  | 258 707  | 203   |
| 2009 IV  | 463 120   | 2 980  | 199 407  | 263 713  | 232   |
| 2009 III   | 494 325   | 2 980  | 207 104  | 287 221  | 239   |
| 2009 IV  | 463 120   | 2 980  | 199 407  | 263 713  | 232   |
| 2010 I   | 446 693   | 2 980  | 202 606  | 244 086  | 220   |
| 2010 II  | 496 245   | 2 977  | 222 793  | 273 452  | 223   |
| 2010 III   | 440 668   | 2 994  | 220 747  | 219 921  | 200   |
| <b>Kantonalbanken / Banques cantonales</b>   |   |  |  |  |   |
| 2005 IV  | 24 364  | .  | 14 042   | 10 322   | 174   |
| 2006 IV  | 28 198  | 525  | 15 339   | 12 859   | 184   |
| 2007 IV  | 31 461  | 561  | 16 045   | 15 416   | 196   |
| 2008 IV  | 52 446  | 840  | 19 927   | 32 519   | 263   |
| 2009 IV  | 53 964  | 866  | 21 940   | 32 024   | 246   |
| 2009 III   | 60 045  | 866  | 22 997   | 37 048   | 261   |
| 2009 IV  | 53 964  | 866  | 21 940   | 32 024   | 246   |
| 2010 I   | 55 438  | 866  | 24 012   | 31 426   | 231   |
| 2010 II  | 59 507  | 866  | 25 008   | 34 499   | 238   |
| 2010 III   | 51 368  | 856  | 25 263   | 26 105   | 203   |
| <b>Grossbanken / Grandes banques</b>   |   |  |  |  |   |
| 2005 IV  | 218 200   | .  | 154 934  | 63 265   | 141   |
| 2006 IV  | 246 213   | 771  | 184 275  | 61 938   | 134   |
| 2007 IV  | 321 132   | 639  | 190 725  | 130 407  | 168   |
| 2008 IV  | 315 570   | 910  | 173 644  | 141 926  | 182   |
| 2009 IV  | 225 349   | 820  | 109 538  | 115 810  | 206   |
| 2009 III   | 251 127   | 820  | 117 045  | 134 082  | 215   |
| 2009 IV  | 225 349   | 820  | 109 538  | 115 810  | 206   |
| 2010 I   | 213 240   | 820  | 107 571  | 105 669  | 198   |
| 2010 II  | 245 661   | 820  | 124 687  | 120 974  | 197   |
| 2010 III   | 208 656   | 793  | 124 173  | 84 483   | 168   |
| <b>Regionalbanken und Sparkassen<sup>6</sup> / Banques régionales et caisses d'épargne<sup>6</sup></b> |   |  |  |  |   |
| 2005 IV  | 6 108   | .  | 3 808  | 2 300  | 160   |
| 2006 IV  | 6 521   | 159  | 4 100  | 2 421  | 159   |
| 2007 IV  | 5 967   | 189  | 4 046  | 1 921  | 147   |
| 2008 IV  | 7 650   | 290  | 4 180  | 3 469  | 183   |
| 2009 IV  | 7 601   | 271  | 4 330  | 3 271  | 176   |
| 2009 III   | 8 580   | 274  | 4 656  | 3 924  | 184   |
| 2009 IV  | 7 601   | 271  | 4 330  | 3 271  | 176   |
| 2010 I   | 7 045   | 271  | 4 365  | 2 681  | 161   |
| 2010 II  | 7 368   | 271  | 4 396  | 2 972  | 168   |
| 2010 III   | 7 273   | 263  | 4 495  | 2 778  | 162   |
| <b>Raiffeisenbanken<sup>7</sup> / Banques Raiffeisen<sup>7</sup></b>                                   |   |  |  |  |   |
| 2005 IV  | 6 184   | .  | 4 461  | 1 723  | 139   |
| 2006 IV  | 7 155   | 225  | 4 810  | 2 345  | 149   |
| 2007 IV  | 8 318   | 347  | 5 833  | 2 485  | 143   |
| 2008 IV  | 6 801   | 536  | 5 843  | 958  | 116   |
| 2009 IV  | 7 173   | 553  | 6 123  | 1 050  | 117   |
| 2009 III   | 8 993   | 553  | 6 120  | 2 873  | 147   |
| 2009 IV  | 7 173   | 553  | 6 123  | 1 050  | 117   |
| 2010 I   | 7 083   | 553  | 5 783  | 1 300  | 122   |
| 2010 II  | 8 251   | 553  | 5 884  | 2 366  | 140   |
| 2010 III   | 7 982   | 562  | 6 353  | 1 629  | 126   |

<sup>1</sup> Gemäss Art. 15 bis 20 BankV.  
Selon les art. 15 à 20 OB.

<sup>2</sup> Abzüglich der verpfändeten, liquiden Aktiven, soweit sie für bestehende Verpflichtungen haften, einschliesslich Deckungsmarge.  
Moins les actifs disponibles nantis, jusqu'à concurrence des engagements existants pour lesquels ils répondent, y compris la marge de couverture.

<sup>3</sup> Ab 2006 zusätzliche, gesetzlich erforderliche Mittel zur Einlagensicherung gemäss Art. 19 BankV.  
Depuis 2006, fonds exigés complémentaires au titre de la garantie des dépôts, selon l'art. 19 OB.

<sup>4</sup> 33% der kurzfristigen Verbindlichkeiten sowie ab 2006 auch Zusatzliquidität gemäss Art. 19 BankV.  
33% des engagements à court terme et, depuis 2006, liquidités complémentaires selon l'art. 19 OB.

<sup>5</sup> 300 Institute. Banken im Fürstentum Liechtenstein nicht enthalten.  
300 établissements. Les banques établies dans la Principauté de Liechtenstein ne sont pas prises en considération.

<sup>6</sup> Inklusive Clientis AG (konsolidiert mit allen Clientis-Mitgliedbanken).  
Y compris Clientis SA (données consolidées pour tous les établissements membres).

<sup>7</sup> Die Angaben der Raiffeisen Schweiz Genossenschaft sind mit denen der gruppeneigenen Zentralbank konsolidiert.  
Les données de Raiffeisen Suisse société coopérative sont consolidées avec celles de la Banque centrale du groupe.

## B4 Liquiditätsausweis (bis Ende 2004: Gesamtliquidität – Liquidität II)<sup>1</sup> Etat de liquidité (jusqu'à fin 2004, liquidité globale – liquidité II)<sup>1</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

| Quartalsende<br>Fin de trimestre | Liquide Aktiven <sup>2</sup><br>Actifs disponibles <sup>2</sup> |  | Geforderte Mittel <sup>4</sup><br>Montant exigé <sup>4</sup> | Überschussliquidität<br>(1 – 3)<br>Excédent de liquidités<br>(1 – 3) | Liquiditätsgrad in %<br>(1 / 3)<br>Degré de liquidité en %<br>(1 / 3) |
|----------------------------------|---|--|--|--|---|
|                                  | 1   | 2  |  |  |   |
|                                  |   | davon / dont<br>Zusatzliquidität <sup>3</sup><br>Liquidités complémentaires <sup>3</sup> |  |  |   |

### Übrige Banken / Autres banques

|          |         |     |        |        |     |
|----------|---------|-----|--------|--------|-----|
| 2005 IV  | 61 164  | .   | 33 100 | 28 064 | 185 |
| 2006 IV  | 65 022  | 279 | 36 588 | 28 434 | 178 |
| 2007 IV  | 78 658  | 246 | 48 214 | 30 443 | 163 |
| 2008 IV  | 108 819 | 379 | 44 152 | 64 667 | 246 |
| 2009 IV  | 145 690 | 433 | 52 712 | 92 978 | 276 |
| 2009 III | 142 966 | 431 | 51 338 | 91 628 | 278 |
| 2009 IV  | 145 690 | 433 | 52 712 | 92 978 | 276 |
| 2010 I   | 140 402 | 433 | 55 106 | 85 295 | 255 |
| 2010 II  | 145 093 | 431 | 55 381 | 89 713 | 262 |
| 2010 III | 137 825 | 478 | 54 199 | 83 626 | 254 |

### Übrige Banken: davon ausländisch beherrschte Banken<sup>8</sup> / Autres banques: dont banques en mains étrangères<sup>8</sup>

|          |        |     |        |        |     |
|----------|--------|-----|--------|--------|-----|
| 2005 IV  | 38 536 | .   | 22 915 | 15 622 | 168 |
| 2006 IV  | 41 940 | 109 | 24 575 | 17 366 | 171 |
| 2007 IV  | 52 258 | 73  | 33 347 | 18 911 | 157 |
| 2008 IV  | 69 223 | 121 | 31 109 | 38 113 | 223 |
| 2009 IV  | 90 467 | 156 | 35 855 | 54 611 | 252 |
| 2009 III | 90 458 | 157 | 34 648 | 55 811 | 261 |
| 2009 IV  | 90 467 | 156 | 35 855 | 54 611 | 252 |
| 2010 I   | 90 556 | 159 | 38 485 | 52 071 | 235 |
| 2010 II  | 92 174 | 156 | 38 868 | 53 305 | 237 |
| 2010 III | 88 772 | 196 | 37 758 | 51 014 | 235 |

### Filialen ausländischer Banken / Succursales de banques étrangères

|          |       |   |       |       |     |
|----------|-------|---|-------|-------|-----|
| 2005 IV  | 3 592 | . | 1 585 | 2 007 | 227 |
| 2006 IV  | 3 420 | 9 | 1 611 | 1 810 | 212 |
| 2007 IV  | 9 299 | 2 | 3 054 | 6 245 | 304 |
| 2008 IV  | 3 672 | 2 | 1 258 | 2 414 | 292 |
| 2009 IV  | 6 023 | 3 | 1 235 | 4 788 | 488 |
| 2009 III | 6 667 | 3 | 1 703 | 4 964 | 391 |
| 2009 IV  | 6 023 | 3 | 1 235 | 4 788 | 488 |
| 2010 I   | 7 093 | 3 | 2 225 | 4 868 | 319 |
| 2010 II  | 9 176 | 3 | 2 888 | 6 288 | 318 |
| 2010 III | 5 975 | 6 | 1 728 | 4 247 | 346 |

### Privatbankiers / Banquiers privés

|          |        |    |       |        |     |
|----------|--------|----|-------|--------|-----|
| 2005 IV  | 4 540  | .  | 1 451 | 3 090  | 313 |
| 2006 IV  | 3 996  | 30 | 1 364 | 2 632  | 293 |
| 2007 IV  | 6 470  | 15 | 1 948 | 4 522  | 332 |
| 2008 IV  | 16 042 | 25 | 3 287 | 12 755 | 488 |
| 2009 IV  | 17 321 | 33 | 3 529 | 13 792 | 491 |
| 2009 III | 15 947 | 33 | 3 245 | 12 702 | 491 |
| 2009 IV  | 17 321 | 33 | 3 529 | 13 792 | 491 |
| 2010 I   | 16 392 | 33 | 3 545 | 12 847 | 462 |
| 2010 II  | 21 189 | 33 | 4 549 | 16 640 | 466 |
| 2010 III | 21 589 | 36 | 4 536 | 17 053 | 476 |

<sup>1</sup> Gemäss Art. 15 bis 20 BankV.  
Selon les art. 15 à 20 OB.

<sup>2</sup> Abzüglich der verpfändeten, liquiden Aktiven, soweit sie für bestehende Verpflichtungen haften, einschliesslich Deckungsmarge.  
Moins les actifs disponibles nantis, jusqu'à concurrence des engagements existants pour lesquels ils répondent, y compris la marge de couverture.

<sup>3</sup> Ab 2006 zusätzliche, gesetzlich erforderliche Mittel zur Einlagensicherung gemäss Art. 19 BankV.  
Depuis 2006, fonds exigés complémentaires au titre de la garantie des dépôts, selon l'art. 19 OB.

<sup>4</sup> 33% der kurzfristigen Verbindlichkeiten sowie ab 2006 auch Zusatzliquidität gemäss Art. 19 BankV.  
33% des engagements à court terme et, depuis 2006, liquidités complémentaires selon l'art. 19 OB.

<sup>8</sup> Teil der Gruppe *Übrige Banken*.  
Composante de la catégorie *Autres banques*.

# C1 Zahlungsverkehr Swiss Interbank Clearing (SIC) Trafic des paiements dans le Swiss Interbank Clearing (SIC)

## Transaktionen, Umsatz, Umschlagshäufigkeit / Nombre de transactions, capitaux échangés et vitesse de circulation

| Jahr<br>Monat<br><br>Année<br>Mois | Anzahl Transaktionen<br>Nombre de transactions |                        |                                | Umsatz in Millionen Franken<br>Capitaux échangés en millions de francs |                        |                                | Umschlagshäufigkeit <sup>1</sup><br>Vitesse de circulation <sup>1</sup> |                                |
|------------------------------------|--|------------------------|--------------------------------|--|------------------------|--------------------------------|---|--------------------------------|
|                                    | Total  | Maximaler<br>Tageswert | Durchschnitt<br>pro Arbeitstag | Total  | Maximaler<br>Tageswert | Durchschnitt<br>pro Arbeitstag | Maximaler<br>Tageswert  | Durchschnitt<br>pro Arbeitstag |
|                                    |  | Maximum<br>quotidien   | Moyenne par<br>jour ouvré      |  | Maximum<br>quotidien   | Moyenne par<br>jour ouvré      | Maximum<br>quotidien  | Moyenne par<br>jour ouvré      |
|                                    | 1  | 2                      | 3                              | 4  | 5                      | 6                              | 7   | 8                              |
| 2001                               | 161 071 528                                    | 2 077 926              | 644 286                        | 45 378 118   | 273 852                | 181 512                        | 102   | 56                             |
| 2002                               | 176 999 237                                    | 1 873 822              | 705 176                        | 44 750 240   | 269 524                | 178 288                        | 135   | 56                             |
| 2003                               | 192 668 744                                    | 2 145 360              | 767 605                        | 44 666 757   | 283 809                | 177 955                        | 88  | 40                             |
| 2004                               | 209 075 779                                    | 2 215 077              | 816 702                        | 41 929 121   | 272 946                | 163 786                        | 52  | 32                             |
| 2005                               | 256 401 719                                    | 2 690 924              | 1 009 456                      | 41 056 500   | 247 137                | 161 640                        | 53  | 34                             |
| 2006                               | 317 140 466                                    | 3 843 954              | 1 263 508                      | 44 833 200   | 317 611                | 178 618                        | 71  | 35                             |
| 2007                               | 356 768 244                                    | 4 167 734              | 1 421 387                      | 52 284 237   | 336 930                | 208 304                        | 73  | 39                             |
| 2008                               | 371 593 701                                    | 4 350 595              | 1 468 750                      | 58 043 616   | 343 160                | 229 421                        | 80  | 38                             |
| 2009                               | 381 650 144                                    | 4 787 602              | 1 508 499                      | 56 825 899   | 411 460                | 224 608                        | 8   | 4                              |
| 2010                               | 394 734 680                                    | 5 055 841              | 1 541 932                      | 51 818 897   | 425 404                | 202 418                        | 11  | 4                              |
| 2010 03                            | 36 976 186                                     | 4 358 462              | 1 607 660                      | 4 649 050  | 278 948                | 202 133                        | 5   | 4                              |
| 2010 04                            | 31 814 681                                     | 3 627 918              | 1 590 734                      | 4 248 157  | 277 492                | 212 408                        | 6   | 4                              |
| 2010 05                            | 32 009 827                                     | 4 250 623              | 1 684 728                      | 4 799 900  | 425 404                | 252 626                        | 4   | 3                              |
| 2010 06                            | 33 245 526                                     | 3 715 480              | 1 511 160                      | 5 087 853  | 413 602                | 231 266                        | 6   | 3                              |
| 2010 07                            | 32 990 164                                     | 3 833 660              | 1 499 553                      | 4 707 453  | 300 893                | 213 975                        | 4   | 3                              |
| 2010 08                            | 30 754 818                                     | 3 031 159              | 1 397 946                      | 4 255 904  | 277 730                | 193 450                        | 8   | 4                              |
| 2010 09                            | 31 110 983                                     | 3 509 030              | 1 414 136                      | 4 148 187  | 294 991                | 188 554                        | 9   | 6                              |
| 2010 10                            | 31 181 203                                     | 3 976 585              | 1 484 819                      | 4 025 937  | 336 690                | 191 711                        | 8   | 5                              |
| 2010 11                            | 34 485 337                                     | 3 927 133              | 1 567 515                      | 3 996 310  | 301 422                | 181 650                        | 10  | 6                              |
| 2010 12                            | 40 700 684                                     | 3 090 515              | 1 769 595                      | 4 217 233  | 268 148                | 183 358                        | 11  | 7                              |
| 2011 01                            | 32 065 879                                     | 4 190 518              | 1 526 947                      | 3 869 462  | 286 490                | 184 260                        | 10  | 6                              |
| 2011 02                            | 30 394 133                                     | 5 476 890              | 1 519 707                      | 3 678 770  | 279 320                | 183 939                        | 11  | 6                              |
| 2011 03                            | 36 365 407                                     | 3 437 720              | 1 581 105                      | 4 224 261  | 250 178                | 183 664                        | 10  | 7                              |

## Nach Grössenklassen / Ventilation selon le montant des paiements

| Jahr<br>Monat<br><br>Année<br>Mois | Anzahl Transaktionen<br>Nombre de transactions                     |                 |   | Umsatz in Millionen Franken<br>Capitaux échangés en millions de francs |                 |   |
|------------------------------------|--|-----------------|---|--|-----------------|---|
|                                    | Grössenklassen (in Franken)<br>Catégories de paiements (en francs) |                 |   | Grössenklassen (in Franken)<br>Catégories de paiements (en francs)     |                 |   |
|                                    | 1 – 4 999  | 5 000 – 999 999 | 1 Million und mehr<br>1 million et plus | 1 – 4 999  | 5 000 – 999 999 | 1 Million und mehr<br>1 million et plus |
|                                    | 1  | 2               | 3                                       | 4  | 5               | 6                                       |
| 2001                               | 132 824 574  | 25 478 034      | 2 518 531                               | 119 713  | 1 686 414       | 43 476 058                              |
| 2002                               | 147 196 317  | 27 440 329      | 2 376 429                               | 130 586  | 1 691 455       | 43 240 299                              |
| 2003                               | 161 817 634  | 28 835 092      | 2 016 018                               | 138 782  | 1 576 494       | 42 951 479                              |
| 2004                               | 178 693 045  | 28 653 790      | 1 724 662                               | 148 333  | 1 487 999       | 40 217 949                              |
| 2005                               | 221 229 675  | 33 450 953      | 1 721 091                               | 180 150  | 1 616 111       | 39 260 236                              |
| 2006                               | 276 107 766  | 39 252 007      | 1 780 693                               | 222 233  | 1 712 018       | 42 898 943                              |
| 2007                               | 310 815 475  | 43 965 449      | 1 987 320                               | 245 658  | 1 958 525       | 50 080 049                              |
| 2008                               | 324 482 847  | 45 080 234      | 2 030 620                               | 255 874  | 1 967 049       | 55 820 687                              |
| 2009                               | 336 688 790  | 43 526 989      | 1 434 365                               | 262 182  | 1 695 943       | 54 867 768                              |
| 2010                               | 348 162 483  | 45 133 406      | 1 438 895                               | 269 953  | 1 763 922       | 49 785 045                              |
| 2010 03                            | 32 910 706   | 3 930 614       | 134 866                                 | 24 801   | 159 513         | 4 464 735                               |
| 2010 04                            | 28 035 471   | 3 655 800       | 123 410                                 | 22 021   | 145 995         | 4 080 141                               |
| 2010 05                            | 28 245 463   | 3 637 530       | 126 834                                 | 21 744   | 146 636         | 4 631 519                               |
| 2010 06                            | 29 336 633   | 3 786 322       | 122 571                                 | 22 590   | 148 929         | 4 916 335                               |
| 2010 07                            | 29 176 608   | 3 698 196       | 115 360                                 | 23 019   | 143 231         | 4 541 202                               |
| 2010 08                            | 27 135 083   | 3 508 558       | 111 177                                 | 21 464   | 134 957         | 4 099 482                               |
| 2010 09                            | 27 437 346   | 3 556 003       | 117 634                                 | 21 885   | 140 630         | 3 985 671                               |
| 2010 10                            | 27 419 652   | 3 647 113       | 114 438                                 | 21 924   | 143 145         | 3 860 868                               |
| 2010 11                            | 30 278 444   | 4 088 112       | 118 885                                 | 22 548   | 156 469         | 3 817 323                               |
| 2010 12                            | 35 721 309   | 4 847 613       | 131 762                                 | 26 771   | 177 431         | 4 013 030                               |
| 2011 01                            | 28 195 693   | 3 753 665       | 116 521                                 | 22 240   | 147 424         | 3 699 798                               |
| 2011 02                            | 26 640 093   | 3 636 220       | 117 820                                 | 20 915   | 148 049         | 3 509 808                               |
| 2011 03                            | 32 052 164   | 4 178 078       | 135 165                                 | 24 715   | 172 638         | 4 026 909                               |

<sup>1</sup> Die Umschlagshäufigkeit ist das Verhältnis zwischen dem SIC-Umsatz und den Giroguthaben der Banken bei der SNB.  
Rapport entre les capitaux échangés et les avoirs que les banques détiennent en comptes de virement à la BNS.

## C2 Zahlungsverkehr mit Karten und Checks Trafic des paiements par cartes et chèques

### Infrastruktur / Infrastructure

| Jahresende <sup>1</sup><br>Monatsende   | Kreditkarten           |   | Debitkarten       |   |   |   | Geldausgabegeräte<br>(ATM) <sup>4</sup><br>Distributeurs auto-<br>matiques de billets<br>(DAB) <sup>4</sup><br>Bancomat,<br>Postomat |
|---|------------------------|---|-------------------|---|---|---|--|
|   | Cartes de crédit       |   | Cartes de débit   |   |   |   |  |
|   | AMEX, MC, Diners, Visa |   | Maestro, Postcard |   |   |   |  |
| Fin d'année <sup>1</sup><br>Fin de mois | Anzahl Karten          | Anzahl Akzeptanz-<br>stellen <sup>2, 5, 6, 7</sup>      | Anzahl Karten     | Anzahl Vertrags-<br>verhältnisse <sup>5</sup>         | Anzahl<br>Akzeptanzstellen <sup>5, 6</sup>        | Anzahl <sup>3</sup> EFTPOS<br>inkl. Tankstellen <sup>6</sup>                    | Anzahl Geräte  |
|   | Nombre de cartes       | Nombre de points<br>d'acceptation <sup>2, 5, 6, 7</sup> | Nombre de cartes  | Nombre de<br>relations<br>contractuelles <sup>5</sup> | Nombre de points<br>d'acceptation <sup>5, 6</sup> | Nombre <sup>3</sup> de<br>TEF/TPV, y compris<br>stations d'essence <sup>6</sup> | Nombre d'appareils   |
|   | 1                      | 2   | 3                 | 4   | 5   | 6   | 7  |
| 2001                                    | 3 281 200              | 293 518   | 5 532 700         | 112 958   | .   | 154 876   | 5 051  |
| 2002                                    | 3 333 300              | 313 452   | 5 717 300         | 123 650   | .   | 169 545   | 5 185  |
| 2003                                    | 3 358 600              | 332 663   | 5 940 100         | 126 166   | .   | 170 130   | 5 303  |
| 2004                                    | 3 391 428              | 364 437   | 5 986 400         | 137 855   | .   | 181 912   | 5 388  |
| 2005                                    | 3 452 600              | 330 542   | 6 283 200         | .   | 147 908   | 207 319   | 5 552  |
| 2006                                    | 3 872 400              | 339 172   | 6 589 100         | .   | 156 644   | 209 653   | 5 736  |
| 2007                                    | 4 310 400              | 350 620   | 6 969 600         | .   | 166 292   | 236 899   | 5 930  |
| 2008                                    | 4 554 700              | 363 802   | 7 606 700         | .   | 175 962   | 258 974   | 6 085  |
| 2009                                    | 4 801 800              | 321 899   | 7 901 000         | .   | 177 862   | 261 532   | 6 228  |
| 2010                                    | 5 134 700              | 358 676   | 8 231 700         | .   | 183 480   | 274 836   | 6 380  |
| 2010 02                                 | 4 825 000              | 329 818   | 7 872 100         | .   | 178 599   | 264 421   | 6 199  |
| 2010 03                                 | 4 842 000              | 331 791   | 8 084 600         | .   | 178 847   | 265 221   | 6 215  |
| 2010 04                                 | 4 864 900              | 334 226   | 7 697 800         | .   | 178 226   | 255 509   | 6 216  |
| 2010 05                                 | 4 885 000              | 336 585   | 7 950 600         | .   | 179 263   | 257 177   | 6 230  |
| 2010 06                                 | 4 916 400              | 339 236   | 8 004 100         | .   | 181 124   | 260 701   | 6 230  |
| 2010 07                                 | 4 960 400              | 343 756   | 8 036 400         | .   | 182 446   | 263 569   | 6 243  |
| 2010 08                                 | 4 976 600              | 346 620   | 8 072 400         | .   | 182 296   | 265 942   | 6 264  |
| 2010 09                                 | 4 990 700              | 350 050   | 8 140 800         | .   | 183 483   | 269 893   | 6 299  |
| 2010 10                                 | 5 042 300              | 350 252   | 8 194 800         | .   | 183 415   | 272 780   | 6 313  |
| 2010 11                                 | 5 115 800              | 351 071   | 8 218 500         | .   | 183 797   | 275 009   | 6 341  |
| 2010 12                                 | 5 134 700              | 358 676   | 8 231 700         | .   | 183 480   | 274 836   | 6 380  |
| 2011 01                                 | 5 139 200              | 360 400   | 8 190 000         | .   | 180 386   | 276 381   | 6 382  |
| 2011 02                                 | <b>5 163 100</b>       | <b>362 221</b>  | <b>8 202 800</b>  | .   | <b>181 266</b>                                    | <b>277 697</b>  | <b>6 400</b>   |

<sup>1</sup> Daten für 1999 und frühere Jahre teilweise geschätzt.  
Jusqu'à fin 1999, données en partie estimées.

<sup>2</sup> Bis zum 2. Quartal 2004 wurden die Vertragsverhältnisse gezählt. Die Daten ab dem 3. Quartal 2004 beziehen sich auf die Anzahl Akzeptanzstellen (Verkaufsstellen), welche die Zahl der Vertragsverhältnisse übersteigt.  
Jusqu'au deuxième trimestre de 2004, le nombre de relations contractuelles était pris en considération. A partir du troisième trimestre de 2004, les données se réfèrent au nombre de points d'acceptation (points de vente), qui dépasse celui des relations contractuelles.

<sup>3</sup> Ein Erfassungsgerät am Verkaufsort (EFTPOS) kann Debitkarten verschiedener Debitkartenorganisationen verarbeiten. Gezählt werden deshalb nicht die Geräte, sondern die Verarbeitungsmöglichkeiten.  
Un terminal sur un point de vente (TEF/TPV) peut traiter les cartes de débit de plusieurs sociétés de cartes. On compte par conséquent les possibilités de traiter des cartes de débit et non les appareils.

<sup>4</sup> ATM: Automated Teller Machines.

<sup>5</sup> Da eine Verkaufsstelle Kredit- bzw. Debitkarten verschiedener Kartenorganisationen akzeptieren kann, enthalten die Daten Mehrfachzählungen.  
Les points de vente sont comptés plusieurs fois dès lors qu'ils acceptent les cartes de crédit et de débit de diverses sociétés de cartes.

<sup>6</sup> Erweiterung des Erhebungskreises im Januar 2008.  
En janvier 2008, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>7</sup> Im November und Dezember 2009 beinhaltet die Anzahl Akzeptanzstellen nicht alle Kreditkartenorganisationen.  
En novembre et en décembre 2009, le nombre de points d'acceptation n'englobe pas toutes les sociétés de cartes de crédit.



## Transaktionen und Umsätze mit Kredit- und Debitkarten im Inland

### Nombre de transactions et montant des transactions effectuées en Suisse avec des cartes de crédit et de débit

| Jahr <sup>1</sup><br>Monat | Kreditkarten <sup>2,3,4</sup><br>Cartes de crédit <sup>2,3,4</sup><br>AMEX, MC, Diners, Visa |                                  |                                      | Debitkarten <sup>2,3</sup><br>Cartes de débit <sup>2,3</sup><br>Maestro, Postcard |                                  |                                      |
|----------------------------|--|----------------------------------|--------------------------------------|---|----------------------------------|--------------------------------------|
|                            | Transaktionen<br>in Tausend  | Betrag<br>in Millionen Franken   | Betrag pro Transaktion<br>in Franken | Transaktionen<br>in Tausend   | Betrag<br>in Millionen Franken   | Betrag pro Transaktion<br>in Franken |
| Année <sup>1</sup><br>Mois | Nombre de transactions<br>en milliers  | Montant<br>en millions de francs | Montant par transaction<br>en francs | Nombre de transactions<br>en milliers   | Montant<br>en millions de francs | Montant par transaction<br>en francs |
|                            | 1  | 2                                | 3                                    | 4   | 5                                | 6                                    |
| 2001                       | 80 439   | 15 509                           | 193                                  | 187 495   | 16 188                           | 86                                   |
| 2002                       | 81 652   | 15 341                           | 188                                  | 209 655   | 17 802                           | 85                                   |
| 2003                       | 81 687   | 14 762                           | 181                                  | 228 118   | 19 039                           | 83                                   |
| 2004                       | 81 956   | 14 958                           | 183                                  | 243 504   | 20 294                           | 83                                   |
| 2005                       | 84 280   | 15 841                           | 188                                  | 259 806   | 21 695                           | 84                                   |
| 2006                       | 90 002   | 17 213                           | 191                                  | 274 498   | 23 447                           | 85                                   |
| 2007                       | 106 598  | 19 870                           | 186                                  | 290 460   | 24 976                           | 86                                   |
| 2008                       | 120 993  | 22 097                           | 183                                  | 325 971   | 27 478                           | 84                                   |
| 2009                       | 125 239  | 21 407                           | 171                                  | 353 412   | 28 382                           | 80                                   |
| 2010                       | 134 301  | 22 661                           | 169                                  | 373 675   | 29 950                           | 80                                   |
| 2010 02                    | 10 303   | 1 861                            | 181                                  | 26 715  | 2 139                            | 80                                   |
| 2010 03                    | 12 046   | 2 119                            | 176                                  | 32 171  | 2 581                            | 80                                   |
| 2010 04                    | 10 647   | 1 777                            | 167                                  | 30 296  | 2 452                            | 81                                   |
| 2010 05                    | 10 724   | 1 784                            | 166                                  | 31 009  | 2 485                            | 80                                   |
| 2010 06                    | 11 151   | 1 838                            | 165                                  | 31 090  | 2 411                            | 78                                   |
| 2010 07                    | 11 718   | 1 875                            | 160                                  | 31 921  | 2 470                            | 77                                   |
| 2010 08                    | 11 612   | 1 865                            | 161                                  | 30 543  | 2 371                            | 78                                   |
| 2010 09                    | 11 143   | 1 874                            | 168                                  | 30 300  | 2 362                            | 78                                   |
| 2010 10                    | 10 907   | 1 821                            | 167                                  | 30 887  | 2 478                            | 80                                   |
| 2010 11                    | 11 485   | 1 887                            | 164                                  | 32 800  | 2 618                            | 80                                   |
| 2010 12                    | 12 475   | 2 141                            | 172                                  | 38 250  | 3 346                            | 87                                   |
| 2011 01                    | 11 054   | 1 880                            | 170                                  | 30 333  | 2 381                            | 78                                   |
| 2011 02                    | <b>10 721</b>  | <b>1 826</b>                     | <b>170</b>                           | <b>28 965</b>   | <b>2 226</b>                     | <b>77</b>                            |

<sup>1</sup> Daten für 1999 und frühere Jahre teilweise geschätzt.  
Jusqu'à fin 1999, données en partie estimées.

<sup>2</sup> Transaktionen von In- und Ausländern, ohne Bargeldbezüge mit Kredit- resp. Debitkarten.  
Transactions de la clientèle suisse et étrangère, sans les retraits d'espèces avec cartes de crédit ou cartes de débit.

<sup>3</sup> Die Jahresdaten zwischen 1996 und 2003 basieren teilweise auf Erhebungen des Forschungsinstitutes für empirische Ökonomie und Wirtschaftspolitik der Universität St. Gallen.  
Les données annuelles afférentes à la période 1996–2003 sont en partie basées sur des enquêtes de l'Institut de recherche en économie empirique et en politique économique de l'Université de Saint-Gall.

<sup>4</sup> Im November und Dezember 2009 beinhalten die Transaktionen und Beträge von Ausländern nicht alle Kreditkartenorganisationen.  
En novembre et en décembre 2009, les transactions et les montants de la clientèle étrangère n'englobent pas toutes les sociétés de cartes de crédit.

## Transaktionen und Umsätze mit Geldausgabegeräten und Checks im Inland

### Nombre de transactions et montant des transactions effectuées en Suisse aux distributeurs de billets et par chèques

| Jahr <sup>1</sup><br>Monat | Geldausgabegeräte (ATM) <sup>2,3,4</sup><br>Distributeurs automatiques de billets (DAB) <sup>2,3,4</sup> |                                  |                                      | Checks <sup>5</sup><br>Chèques <sup>5</sup>   |                                  |                                 |
|----------------------------|--|----------------------------------|--------------------------------------|---|----------------------------------|---------------------------------|
|                            | Bancomat, Postomat   |                                  |                                      | Postcheques, Einheitschecks, SBTC <sup>6,7</sup><br>Postcheques, chèques uniformisés, SBTC <sup>6,7</sup> |                                  |                                 |
| Année <sup>1</sup><br>Mois | Transaktionen<br>in Tausend  | Betrag<br>in Millionen Franken   | Betrag pro Transaktion<br>in Franken | Anzahl<br>in Tausend  | Betrag<br>in Millionen Franken   | Betrag pro Check<br>in Franken  |
|                            | Nombre de transactions<br>en milliers  | Montant<br>en millions de francs | Montant par transaction<br>en francs | Nombre<br>en milliers   | Montant<br>en millions de francs | Montant par chèque<br>en francs |
|                            | 1  | 2                                | 3                                    | 4   | 5                                | 6                               |
| 2001                       | 107 962  | 27 585                           | 256                                  | 7 230   | 18 488                           | 2 557                           |
| 2002                       | 113 978  | 27 856                           | 244                                  | 4 509   | 13 083                           | 2 902                           |
| 2003                       | 116 813  | 28 152                           | 241                                  | 3 478   | 9 956                            | 2 863                           |
| 2004                       | 114 695  | 27 566                           | 240                                  | 2 698   | 7 909                            | 2 932                           |
| 2005                       | 109 179  | 24 941                           | 228                                  | 1 792   | 3 874                            | 2 162                           |
| 2006                       | 111 404  | 25 204                           | 226                                  | 1 494   | 3 235                            | 2 165                           |
| 2007                       | 114 006  | 25 236                           | 221                                  | 1 258   | 2 697                            | 2 144                           |
| 2008                       | 118 733  | 26 050                           | 219                                  | 1 042   | 2 459                            | 2 361                           |
| 2009                       | 120 388  | 26 324                           | 219                                  | 713   | 2 021                            | 2 834                           |
| 2010                       | 122 460  | 26 625                           | 217                                  | 410   | 1 668                            | 4 065                           |
| 2010 02                    | 9 195  | 2 003                            | 218                                  | 33  | 131                              | 3 958                           |
| 2010 03                    | 10 671   | 2 326                            | 218                                  | 39  | 155                              | 3 974                           |
| 2010 04                    | 9 922  | 2 141                            | 216                                  | 33  | 130                              | 3 919                           |
| 2010 05                    | 10 287   | 2 189                            | 213                                  | 32  | 127                              | 3 941                           |
| 2010 06                    | 10 348   | 2 197                            | 212                                  | 35  | 144                              | 4 150                           |
| 2010 07                    | 10 642   | 2 352                            | 221                                  | 34  | 141                              | 4 184                           |
| 2010 08                    | 10 422   | 2 258                            | 217                                  | 31  | 123                              | 3 946                           |
| 2010 09                    | 10 415   | 2 217                            | 213                                  | 32  | 128                              | 4 051                           |
| 2010 10                    | 10 523   | 2 254                            | 214                                  | 32  | 126                              | 3 910                           |
| 2010 11                    | 10 390   | 2 210                            | 213                                  | 33  | 132                              | 4 052                           |
| 2010 12                    | 10 725   | 2 540                            | 237                                  | 37  | 190                              | 5 200                           |
| 2011 01                    | 9 444  | 2 029                            | 215                                  | 27  | 118                              | 4 331                           |
| 2011 02                    | <b>9 475</b>   | <b>2 030</b>                     | <b>214</b>                           | <b>26</b>   | <b>113</b>                       | <b>4 351</b>                    |

<sup>1</sup> Daten für 1999 und frühere Jahre teilweise geschätzt.  
Jusqu'à fin 1999, données en partie estimées.

<sup>2</sup> Bargeldbezüge von In- und Ausländern (AMEX, MC, Diners, Visa, Maestro, Postcard).  
Retraits d'espèces de la clientèle suisse et étrangère (AMEX, MC, Diners, Visa, Maestro, Postcard).

<sup>3</sup> Die Transaktionen und Bezüge an Bancomaten enthalten nur an bankfremden Automaten getätigte Umsätze.  
Les nombres et les montants indiqués correspondent uniquement aux transactions effectuées à des automates d'établissement autres que celui qui a émis la carte.

<sup>4</sup> Im November und Dezember 2009 beinhalten die Transaktionen und Beträge von Ausländern nicht alle Kreditkartenorganisationen.  
En novembre et en décembre 2009, les transactions et les montants de la clientèle étrangère n'englobent pas toutes les sociétés de cartes de crédit.

<sup>5</sup> Checks von In- und Ausländern.  
Chèques de la clientèle suisse et étrangère.

<sup>6</sup> SBTC: Swiss Bankers Travelers Cheques.

<sup>7</sup> Ab 2005 ohne Einheitschecks.  
A partir de 2005, sans chèques uniformisés.



# D11 Bankbilanzen<sup>1</sup> / Bilans bancaires<sup>1</sup>

Erhebungsstufe: Unternehmung<sup>2,3,4</sup> / Périmètre de consolidation: entreprise<sup>2,3,4</sup>

## Aktiven / Actifs

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahresende<br>Monatsende   | Flüssige<br>Mittel | Forderungen<br>aus Geld-<br>markt-<br>papieren    | Forderungen<br>gegenüber Banken<br>Créances sur les banques |   | Forderungen gegenüber Kunden <sup>5</sup><br>Créances sur la clientèle <sup>5</sup> |              |   | Hypothekar-<br>forderungen |   |   |
|----------------------------|--------------------|---|---|---|---|--------------|---|----------------------------|---|---|
|                            |                    |   | auf Sicht<br>à vue  | auf Zeit<br>à terme   | Total   | davon / dont |   |                            |   |   |
| Fin d'année<br>Fin de mois | Liquidités         | Créances<br>résultant<br>de papiers<br>monétaires |   |   |   | 3            | 4 | 5                          | 6 | 7 |
|                            |                    |   | ohne Deckung<br>en blanc<br>Total                           | davon / dont<br>öffentlich-<br>rechtliche<br>Körper-<br>schaften <sup>6</sup><br>collectivités<br>de droit<br>public <sup>6</sup> | mit Deckung<br>gagées<br>Total  |              |   |                            |   |   |

### Aktiven gegenüber dem In- und Ausland / Actifs en comptes suisses et étrangers

|         |         |         |         |         |         |         |        |         |        |         |
|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|--------|---------|--------|---------|
| 2001    | 33 433  | 108 611 | 49 067  | 508 670 | 425 725 | 235 236 | 20 143 | 190 489 | 16 569 | 494 076 |
| 2002    | 18 749  | 84 489  | 41 695  | 499 427 | 401 511 | 229 348 | 22 343 | 172 163 | 10 423 | 521 234 |
| 2003    | 17 450  | 67 435  | 68 913  | 564 923 | 351 028 | 167 867 | 19 224 | 183 161 | 7 225  | 559 011 |
| 2004    | 16 999  | 72 450  | 74 425  | 644 517 | 393 561 | 167 754 | 20 312 | 225 807 | 10 730 | 584 047 |
| 2005    | 17 010  | 96 635  | 80 121  | 745 943 | 465 547 | 192 199 | 18 058 | 273 348 | 4 871  | 630 121 |
| 2006    | 18 356  | 119 272 | 89 607  | 806 865 | 637 940 | 322 611 | 18 539 | 315 329 | 4 986  | 669 102 |
| 2007    | 29 031  | 119 284 | 148 226 | 881 397 | 732 470 | 363 490 | 18 490 | 368 980 | 7 613  | 684 341 |
| 2008    | 130 893 | 141 811 | 150 954 | 695 359 | 591 394 | 290 842 | 17 518 | 300 552 | 5 853  | 703 928 |
| 2009    | 93 973  | 157 998 | 109 664 | 514 122 | 556 012 | 288 699 | 18 584 | 267 313 | 2 447  | 735 907 |
| 2010    | 103 900 | 145 668 | 107 510 | 519 069 | 526 452 | 250 051 | 18 324 | 276 401 | 2 074  | 769 190 |
| 2010 02 | 102 774 | 159 947 | 123 786 | 539 876 | 578 055 | 298 342 | 18 413 | 279 713 | 2 045  | 741 685 |
| 2010 03 | 92 413  | 152 575 | 129 268 | 526 487 | 568 180 | 289 625 | 17 387 | 278 555 | 1 962  | 744 748 |
| 2010 04 | 80 460  | 163 194 | 122 905 | 547 486 | 584 766 | 292 779 | 17 125 | 291 987 | 2 057  | 747 626 |
| 2010 05 | 137 402 | 169 220 | 140 534 | 535 610 | 598 343 | 301 546 | 17 605 | 296 797 | 2 259  | 750 467 |
| 2010 06 | 149 002 | 171 842 | 130 085 | 496 265 | 552 095 | 268 615 | 17 239 | 283 481 | 1 803  | 753 596 |
| 2010 07 | 119 616 | 182 231 | 116 696 | 524 001 | 544 049 | 260 362 | 15 834 | 283 687 | 1 969  | 756 217 |
| 2010 08 | 94 688  | 179 497 | 112 088 | 502 434 | 536 858 | 260 008 | 16 315 | 276 850 | 1 996  | 758 931 |
| 2010 09 | 76 776  | 176 591 | 117 316 | 522 945 | 538 140 | 250 413 | 17 165 | 287 727 | 2 011  | 761 662 |
| 2010 10 | 80 800  | 163 909 | 112 169 | 527 415 | 545 572 | 249 353 | 16 678 | 296 220 | 1 998  | 764 528 |
| 2010 11 | 77 713  | 161 050 | 115 690 | 525 667 | 552 993 | 245 918 | 16 961 | 307 074 | 2 141  | 767 616 |
| 2010 12 | 103 900 | 145 668 | 107 510 | 519 069 | 526 452 | 250 051 | 18 324 | 276 401 | 2 074  | 769 190 |
| 2011 01 | 81 803  | 149 419 | 112 327 | 524 349 | 536 826 | 251 166 | 18 832 | 285 661 | 2 036  | 772 325 |
| 2011 02 | 80 143  | 146 491 | 117 363 | 519 611 | 547 984 | 253 710 | 18 440 | 294 274 | 2 045  | 774 954 |

### Aktiven gegenüber dem Inland / Actifs en comptes suisses

|         |         |        |        |        |         |         |        |        |       |         |
|---------|---------|--------|--------|--------|---------|---------|--------|--------|-------|---------|
| 2001    | 15 446  | 11 963 | 19 269 | 67 438 | 165 775 | 101 333 | 18 724 | 64 442 | 7 506 | 487 982 |
| 2002    | 16 793  | 11 741 | 12 953 | 57 589 | 147 365 | 92 442  | 21 007 | 54 923 | 4 612 | 515 358 |
| 2003    | 16 333  | 9 526  | 20 980 | 59 527 | 136 367 | 82 428  | 18 405 | 53 938 | 6 126 | 542 860 |
| 2004    | 14 807  | 9 327  | 19 126 | 61 567 | 132 735 | 74 983  | 19 111 | 57 752 | 5 366 | 569 811 |
| 2005    | 14 648  | 10 909 | 19 501 | 53 753 | 130 973 | 74 121  | 17 109 | 56 852 | 4 253 | 601 970 |
| 2006    | 16 596  | 8 315  | 21 684 | 54 783 | 144 680 | 85 345  | 17 037 | 59 336 | 4 195 | 644 929 |
| 2007    | 20 560  | 6 314  | 26 423 | 64 534 | 184 290 | 115 392 | 16 721 | 68 898 | 3 208 | 666 962 |
| 2008    | 52 347  | 24 655 | 29 951 | 62 005 | 184 877 | 120 408 | 16 096 | 64 469 | 2 087 | 691 114 |
| 2009    | 56 024  | 25 664 | 31 354 | 55 381 | 181 176 | 116 361 | 16 517 | 64 815 | 1 811 | 726 751 |
| 2010    | 45 606  | 52 405 | 34 149 | 67 502 | 167 827 | 98 797  | 18 078 | 69 030 | 1 728 | 760 200 |
| 2010 02 | 51 466  | 26 343 | 37 438 | 59 290 | 185 439 | 120 927 | 16 327 | 64 512 | 1 630 | 731 726 |
| 2010 03 | 58 247  | 27 060 | 36 816 | 56 073 | 184 363 | 119 333 | 15 789 | 65 030 | 1 558 | 734 878 |
| 2010 04 | 64 781  | 33 201 | 38 568 | 55 986 | 188 949 | 121 545 | 15 554 | 67 404 | 1 473 | 737 660 |
| 2010 05 | 102 418 | 44 661 | 40 043 | 57 749 | 187 222 | 118 035 | 15 768 | 69 187 | 1 628 | 739 967 |
| 2010 06 | 83 849  | 56 996 | 38 771 | 55 404 | 165 521 | 97 557  | 15 861 | 67 965 | 1 452 | 744 303 |
| 2010 07 | 62 097  | 59 690 | 40 461 | 74 107 | 162 321 | 96 143  | 15 087 | 66 178 | 1 479 | 747 060 |
| 2010 08 | 35 824  | 63 683 | 38 657 | 74 149 | 160 715 | 94 314  | 15 344 | 66 400 | 1 610 | 749 858 |
| 2010 09 | 44 837  | 59 811 | 40 308 | 75 035 | 161 952 | 95 345  | 16 323 | 66 608 | 1 566 | 752 988 |
| 2010 10 | 38 181  | 52 322 | 38 429 | 73 288 | 164 035 | 95 691  | 15 875 | 68 344 | 1 606 | 755 526 |
| 2010 11 | 32 526  | 54 562 | 39 115 | 75 559 | 164 681 | 97 143  | 16 648 | 67 537 | 1 599 | 758 747 |
| 2010 12 | 45 606  | 52 405 | 34 149 | 67 502 | 167 827 | 98 797  | 18 078 | 69 030 | 1 728 | 760 200 |
| 2011 01 | 30 357  | 48 407 | 37 371 | 80 173 | 166 148 | 98 536  | 18 465 | 67 613 | 1 658 | 763 137 |
| 2011 02 | 30 179  | 49 570 | 40 417 | 77 338 | 166 714 | 98 568  | 18 088 | 68 147 | 1 674 | 765 798 |

<sup>1</sup> Ab Dezember 1996 Bilanzierung nach neuen Rechnungslegungsvorschriften der Eidgenössischen Finanzmarktaufsicht (FINMA-RS 08/2). Daten vor Dezember 1996, wo Verknüpfung sinnvoll und möglich, nach alten FINMA-RS 08/2.

Depuis décembre 1996, les bilans sont établis selon les nouvelles dispositions régissant l'établissement des comptes, arrêtées par l'Autorité fédérale de surveillance des marchés financiers (Circ.-FINMA 08/2). Les données antérieures à décembre 1996, établies selon les anciennes Circ.-FINMA 08/2, sont indiquées là où un raccordement est possible et judicieux.

<sup>2</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein sowie die Filialen im Ausland. Nur Banken deren Bilanz- und Treuhandgeschäft 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt. Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein ainsi que succursales à l'étranger. Uniquement des banques dont le bilan et les opérations fiduciaires portent sur une somme supérieure à 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

<sup>3</sup> 260 Banken im zuletzt ausgewiesenen Monat.  
260 banques au dernier mois indiqué.

<sup>4</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que dans les tableaux complémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> contenant des données extrapolées.

| Jahresende<br>Monatsende | Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen <sup>7</sup><br>Portefeuilles de titres et de métaux précieux destinés au négoce <sup>7</sup> | Finanzanlagen<br>Immobilisations financières | Beteiligungen<br>Participations | Sachanlagen <sup>8</sup><br>Immobilisations corporelles <sup>8</sup> |   | Rechnungsabgrenzungen<br>Comptes de régularisation | Sonstige Aktiven<br>Autres actifs | Nicht einbezahltes Gesellschaftskapital<br>Capital social non libéré | Bilanzsumme<br>Total du bilan | Nachrangige Forderungen<br>Créances de rang subordonné |
|--------------------------|---|--|---------------------------------|--|---|--|-----------------------------------|--|-------------------------------|--|
|                          |   |  |                                 | Total  | davon / dont<br>Liegenschaften <sup>9</sup><br>Immeubles <sup>9</sup> |  |                                   |  |                               |  |
|                          | 11  | 12   | 13                              | 14   | 15  | 16   | 17                                | 18   | 19                            | 20   |

|         |         |         |        |        |        |        |         |    |           |       |
|---------|---------|---------|--------|--------|--------|--------|---------|----|-----------|-------|
| 2001    | 218 688 | 87 135  | 34 401 | 20 991 | 14 820 | 10 858 | 210 370 | 61 | 2 202 087 | 3 195 |
| 2002    | 228 687 | 78 968  | 34 459 | 19 881 | 14 972 | 8 943  | 295 547 | 51 | 2 233 641 | 6 086 |
| 2003    | 270 308 | 91 061  | 39 068 | 18 873 | 14 819 | 10 033 | 163 388 | 51 | 2 221 541 | 5 176 |
| 2004    | 334 381 | 86 497  | 45 836 | 18 290 | 14 755 | 9 321  | 204 345 | 51 | 2 484 720 | 6 165 |
| 2005    | 421 885 | 98 248  | 49 799 | 17 593 | 13 747 | 13 041 | 206 921 | 34 | 2 842 898 | 7 242 |
| 2006    | 488 035 | 94 537  | 52 364 | 20 183 | 14 110 | 14 937 | 210 004 | 27 | 3 221 228 | 7 458 |
| 2007    | 513 232 | 76 042  | 46 172 | 21 507 | 15 008 | 18 177 | 218 559 | 27 | 3 488 464 | 8 682 |
| 2008    | 213 727 | 101 218 | 52 903 | 21 608 | 15 000 | 12 794 | 307 801 | 27 | 3 124 419 | 6 498 |
| 2009    | 196 565 | 135 584 | 46 218 | 22 766 | 15 119 | 9 718  | 134 459 | —  | 2 712 986 | 4 500 |
| 2010    | 201 948 | 148 134 | 63 445 | 22 733 | 15 809 | 9 463  | 138 636 | —  | 2 756 148 | 3 697 |
| 2010 02 | 221 329 | 145 819 | 48 429 | 22 574 | 15 045 | 14 851 | 145 540 | —  | 2 844 666 | 4 530 |
| 2010 03 | 208 631 | 144 118 | 50 577 | 22 632 | 14 985 | 10 603 | 141 685 | 50 | 2 791 968 | 4 778 |
| 2010 04 | 221 028 | 146 696 | 51 204 | 22 693 | 15 792 | 13 098 | 141 636 | —  | 2 842 794 | 4 795 |
| 2010 05 | 213 878 | 149 023 | 51 042 | 22 837 | 15 833 | 15 697 | 190 367 | —  | 2 974 419 | 6 807 |
| 2010 06 | 189 100 | 143 200 | 65 076 | 22 738 | 15 786 | 10 289 | 162 323 | —  | 2 845 611 | 4 101 |
| 2010 07 | 189 186 | 141 195 | 63 226 | 22 733 | 15 791 | 12 359 | 153 789 | —  | 2 825 299 | 4 270 |
| 2010 08 | 195 417 | 138 097 | 64 288 | 22 674 | 15 762 | 14 581 | 159 173 | —  | 2 778 725 | 4 071 |
| 2010 09 | 194 207 | 139 501 | 64 496 | 22 557 | 15 697 | 10 881 | 163 706 | —  | 2 788 779 | 4 126 |
| 2010 10 | 211 828 | 143 469 | 65 239 | 22 610 | 15 692 | 13 596 | 156 620 | —  | 2 807 754 | 4 112 |
| 2010 11 | 213 205 | 155 573 | 66 388 | 22 643 | 15 708 | 16 123 | 153 263 | —  | 2 827 925 | 4 148 |
| 2010 12 | 201 948 | 148 134 | 63 445 | 22 733 | 15 809 | 9 463  | 138 636 | —  | 2 756 148 | 3 697 |
| 2011 01 | 212 472 | 149 850 | 63 728 | 22 623 | 15 762 | 12 716 | 127 692 | —  | 2 766 131 | 3 656 |
| 2011 02 | 229 629 | 149 789 | 63 752 | 22 593 | 15 729 | 15 278 | 126 508 | —  | 2 794 096 | 3 910 |

|         |        |        |        |        |        |        |        |    |           |       |
|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|----|-----------|-------|
| 2001    | 26 157 | 29 707 | 8 811  | 19 302 | 14 642 | 5 899  | 29 368 | 61 | 887 176   | 1 025 |
| 2002    | 18 841 | 31 057 | 10 344 | 19 027 | 14 827 | 5 187  | 30 787 | 51 | 877 092   | 1 592 |
| 2003    | 26 335 | 31 040 | 10 363 | 18 228 | 14 468 | 5 116  | 25 569 | 51 | 902 295   | 1 210 |
| 2004    | 33 939 | 26 046 | 10 667 | 17 578 | 14 340 | 4 752  | 47 641 | 51 | 948 046   | 1 068 |
| 2005    | 44 683 | 25 134 | 12 629 | 16 596 | 13 175 | 5 742  | 46 391 | 34 | 982 962   | 1 119 |
| 2006    | 58 157 | 22 004 | 10 722 | 18 886 | 13 412 | 5 657  | 43 736 | 27 | 1 050 177 | 1 322 |
| 2007    | 71 581 | 24 785 | 9 486  | 20 058 | 14 263 | 6 949  | 36 535 | 27 | 1 138 502 | 1 529 |
| 2008    | 29 809 | 26 375 | 13 313 | 20 305 | 14 339 | 5 513  | 47 543 | 27 | 1 187 835 | 1 481 |
| 2009    | 38 157 | 37 058 | 11 752 | 21 559 | 14 524 | 5 001  | 27 429 | —  | 1 217 306 | 514   |
| 2010    | 53 574 | 35 381 | 6 128  | 21 801 | 15 378 | 5 223  | 35 155 | —  | 1 284 950 | 444   |
| 2010 02 | 55 557 | 37 739 | 13 825 | 21 418 | 14 474 | 9 763  | 30 218 | —  | 1 260 223 | 492   |
| 2010 03 | 45 214 | 36 814 | 13 323 | 21 542 | 14 455 | 6 403  | 33 506 | 50 | 1 254 291 | 500   |
| 2010 04 | 48 425 | 37 322 | 13 744 | 21 703 | 15 255 | 8 469  | 32 024 | —  | 1 280 832 | 493   |
| 2010 05 | 46 177 | 37 879 | 13 084 | 21 812 | 15 275 | 10 559 | 50 492 | —  | 1 352 062 | 2 817 |
| 2010 06 | 43 572 | 37 537 | 7 759  | 21 777 | 15 273 | 5 882  | 38 330 | —  | 1 299 702 | 480   |
| 2010 07 | 39 184 | 37 588 | 6 051  | 21 799 | 15 295 | 7 955  | 32 874 | —  | 1 291 187 | 506   |
| 2010 08 | 40 544 | 35 377 | 6 117  | 21 781 | 15 285 | 9 924  | 38 286 | —  | 1 274 915 | 506   |
| 2010 09 | 44 784 | 35 822 | 6 227  | 21 571 | 15 244 | 6 723  | 38 996 | —  | 1 289 056 | 487   |
| 2010 10 | 48 581 | 35 863 | 6 333  | 21 627 | 15 245 | 8 911  | 35 312 | —  | 1 278 408 | 480   |
| 2010 11 | 50 186 | 35 883 | 6 280  | 21 656 | 15 259 | 10 931 | 33 043 | —  | 1 283 168 | 479   |
| 2010 12 | 53 574 | 35 381 | 6 128  | 21 801 | 15 378 | 5 223  | 35 155 | —  | 1 284 950 | 444   |
| 2011 01 | 52 787 | 35 724 | 6 125  | 21 688 | 15 327 | 7 665  | 31 029 | —  | 1 280 612 | 470   |
| 2011 02 | 61 929 | 36 275 | 6 276  | 21 670 | 15 302 | 10 023 | 31 618 | —  | 1 297 809 | 506   |

<sup>5</sup> Die aktuellsten Werte der Inländischen Kreditentwicklung können aus technischen Gründen im *Statistischen Monatsheft* nicht mehr berücksichtigt werden. Sie finden diese voraus im Internet unter <http://dsbb.imf.org>. (Datenseite *Switzerland* des Internationalen Währungsfonds).  
Pour des raisons techniques, les données les plus récentes sur les crédits à la clientèle suisse ne peuvent plus être prises en considération dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques*. Elles sont disponibles sur Internet sous <http://dsbb.imf.org>, page *Switzerland* du Fonds monétaire international.

<sup>6</sup> Bis November 1996 Werte der Position *Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften* nach alten FINMA-RS 08/2. Jusqu'en novembre 1996, les données du poste *Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public* sont établies selon les anciennes Circ.-FINMA 08/2.

<sup>7</sup> Bis November 1996 Werte der Position *Wertschriften* nach alten FINMA-RS 08/2. Jusqu'en novembre 1996, les données du poste *Titres* sont établies selon les anciennes Circ.-FINMA 08/2.

<sup>8</sup> Ab Dezember 1996 *Liegenschaften* sowie weitere hier nicht separat ausgewiesene Unterpositionen. Le sous-poste *Immeubles* et d'autres sous-postes, qui ne sont pas mentionnés séparément, figurent dans ce poste depuis décembre 1996.

<sup>9</sup> Bis November 1996 Werte der Position *Bankgebäude* nach alten FINMA-RS 08/2K. Jusqu'en novembre 1996, *Immeubles à l'usage de la banque* selon les anciennes Circ.-FINMA 08/2.

## Passiven / Passifs

| Jahresende<br>Monatsende   | Verpflichtungen<br>aus Geldmarkt-<br>papieren | Verpflichtungen<br>gegenüber Banken<br>Engagements envers<br>les banques |                    | Verpflichtungen<br>gegenüber<br>Kunden in Spar-<br>und Anlageform | Übrige Verpflichtungen<br>gegenüber Kunden<br>Autres engagements<br>envers la clientèle |   | Kassen-<br>obligationen | Anleihen und<br>Pfandbrief-<br>darlehen <sup>10</sup> |                    |
|----------------------------|---|--|--------------------|---|---|---|-------------------------|---|--------------------|
|                            |   | Engagements<br>résultant de<br>papiers<br>monétaires                     | auf Sicht<br>à vue |   | auf Zeit<br>à terme   | Engagements<br>envers la<br>clientèle sous<br>forme d'épargne<br>et de placements |                         |   | auf Sicht<br>à vue |
| Fin d'année<br>Fin de mois |   | 21   | 22                 | 23  | 24  | 25  | 26                      | 27  | 28                 |

### Passiven gegenüber dem In- und Ausland / Passifs en comptes suisses et étrangers

|         |               |                |                |                |                |                |               |                |
|---------|---------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|---------------|----------------|
| 2001    | 76 484        | 61 879         | 535 724        | 271 161        | 174 851        | 478 885        | 35 634        | 172 724        |
| 2002    | 47 649        | 44 500         | 514 838        | 305 780        | 191 398        | 429 875        | 36 312        | 178 819        |
| 2003    | 56 863        | 74 654         | 566 445        | 341 062        | 261 745        | 371 130        | 30 348        | 158 707        |
| 2004    | 89 245        | 71 527         | 655 329        | 349 007        | 256 402        | 435 102        | 27 895        | 178 861        |
| 2005    | 120 524       | 79 686         | 732 482        | 360 138        | 293 369        | 557 519        | 27 368        | 233 654        |
| 2006    | 135 302       | 91 210         | 840 327        | 359 110        | 310 789        | 723 369        | 35 092        | 278 848        |
| 2007    | 176 075       | 126 483        | 801 656        | 335 341        | 340 319        | 864 129        | 41 974        | 334 570        |
| 2008    | 93 413        | 145 307        | 591 330        | 357 436        | 388 445        | 674 845        | 51 087        | 303 751        |
| 2009    | 62 783        | 118 504        | 395 335        | 427 044        | 566 258        | 430 797        | 44 767        | 336 802        |
| 2010    | <b>91 386</b> | <b>125 727</b> | <b>384 698</b> | 457 320        | 581 818        | 371 421        | 36 177        | 357 087        |
| 2010 02 | 65 682        | 135 034        | 436 968        | 435 568        | 593 112        | 424 920        | 43 659        | 361 666        |
| 2010 03 | 60 712        | 139 535        | 406 773        | 432 671        | 590 367        | 414 966        | 43 429        | 359 427        |
| 2010 04 | 63 070        | 141 037        | 427 996        | 437 144        | 604 316        | 419 927        | 43 015        | 362 999        |
| 2010 05 | 72 672        | 157 213        | 435 989        | 441 915        | 630 360        | 440 016        | 42 994        | 365 461        |
| 2010 06 | 79 736        | 142 370        | 401 343        | 440 956        | 600 014        | 417 787        | 42 420        | 349 247        |
| 2010 07 | 82 683        | 144 830        | 398 570        | 443 689        | 594 145        | 406 085        | 41 280        | 354 739        |
| 2010 08 | 71 145        | 134 237        | 382 328        | 446 144        | 583 125        | 395 133        | 40 381        | 352 575        |
| 2010 09 | 61 285        | 148 080        | 388 349        | 447 460        | 590 534        | 383 065        | 39 677        | 359 347        |
| 2010 10 | 73 082        | 146 039        | 384 188        | 450 499        | 598 667        | 386 882        | 38 400        | 365 509        |
| 2010 11 | 81 563        | 140 686        | 404 403        | 454 645        | 595 638        | 383 906        | 36 931        | 365 611        |
| 2010 12 | <b>91 386</b> | <b>125 727</b> | <b>384 698</b> | 457 320        | 581 818        | 371 421        | 36 177        | 357 087        |
| 2011 01 | 89 900        | <b>128 792</b> | <b>398 043</b> | 461 053        | <b>596 161</b> | <b>356 568</b> | 35 402        | 362 930        |
| 2011 02 | <b>94 896</b> | <b>132 976</b> | <b>399 939</b> | <b>465 657</b> | <b>597 366</b> | <b>367 055</b> | <b>35 194</b> | <b>364 806</b> |

### Passiven gegenüber dem Inland / Passifs en comptes suisses

|         |              |               |               |                |                |                |               |                |
|---------|--------------|---------------|---------------|----------------|----------------|----------------|---------------|----------------|
| 2001    | 785          | 20 807        | 114 296       | 253 980        | 110 368        | 148 112        | 35 634        | 93 432         |
| 2002    | 866          | 12 335        | 113 513       | 286 553        | 123 029        | 124 617        | 36 312        | 93 797         |
| 2003    | 3 173        | 20 039        | 112 447       | 319 272        | 168 071        | 92 993         | 30 348        | 89 082         |
| 2004    | 2 017        | 17 687        | 118 294       | 326 731        | 155 371        | 117 150        | 27 895        | 90 639         |
| 2005    | 2 055        | 16 971        | 112 722       | 337 144        | 169 962        | 172 065        | 27 368        | 87 130         |
| 2006    | 3 866        | 20 192        | 119 171       | 336 497        | 160 880        | 229 015        | 35 092        | 88 115         |
| 2007    | 6 740        | 24 654        | 126 795       | 313 994        | 168 076        | 296 107        | 41 974        | 88 710         |
| 2008    | 2 498        | 31 114        | 100 797       | 335 005        | 199 361        | 234 530        | 51 087        | 91 509         |
| 2009    | 1 738        | 27 272        | 82 063        | 396 853        | 263 881        | 135 560        | 44 767        | 97 896         |
| 2010    | <b>2 206</b> | <b>34 875</b> | 69 601        | 426 088        | 285 487        | 113 402        | 36 177        | 108 611        |
| 2010 02 | 2 190        | 36 085        | 81 172        | 404 861        | 270 149        | 136 494        | 43 659        | 100 340        |
| 2010 03 | 2 307        | 35 658        | 75 761        | 402 458        | 272 185        | 131 078        | 43 429        | 99 899         |
| 2010 04 | 2 491        | 34 692        | 77 811        | 406 531        | 281 379        | 129 543        | 43 015        | 99 838         |
| 2010 05 | 2 465        | 35 171        | 77 135        | 410 502        | 288 868        | 130 412        | 42 994        | 100 467        |
| 2010 06 | 2 384        | 36 710        | 71 645        | 410 060        | 284 250        | 121 982        | 42 420        | 101 027        |
| 2010 07 | 2 548        | 40 914        | 68 976        | 412 391        | 285 562        | 122 590        | 41 280        | 101 145        |
| 2010 08 | 2 287        | 34 383        | 67 538        | 415 208        | 286 377        | 119 051        | 40 381        | 101 018        |
| 2010 09 | 2 229        | 43 328        | 69 093        | 416 058        | 289 472        | 116 335        | 39 677        | 104 039        |
| 2010 10 | 1 819        | 40 925        | 69 931        | 418 853        | 290 351        | 116 289        | 38 400        | 105 832        |
| 2010 11 | 2 183        | 34 966        | 70 076        | 423 205        | 291 241        | 114 429        | 36 931        | 107 350        |
| 2010 12 | <b>2 206</b> | <b>34 875</b> | 69 601        | 426 088        | 285 487        | 113 402        | 36 177        | 108 611        |
| 2011 01 | 2 235        | 35 340        | 71 030        | 429 472        | <b>289 110</b> | <b>115 623</b> | 35 402        | 108 645        |
| 2011 02 | <b>2 362</b> | <b>36 113</b> | <b>74 884</b> | <b>433 754</b> | <b>291 464</b> | <b>119 936</b> | <b>35 194</b> | <b>110 075</b> |

<sup>10</sup> Vor Dezember 1996 Anleihen und Pfandbriefdarlehen nur insgesamt verfügbar (keine Unterteilung in In- und Ausland).

Avant décembre 1996, les Prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts n'étaient pas ventilés en comptes suisses et étrangers.

| Jahresende<br>Monatsende   | Rechnungs-<br>abgrenzung     | Sonstige<br>Passiven | Wertberich-<br>tigungen und<br>Rückstel-<br>lungen <sup>11</sup> | Reserven für<br>allgemeine<br>Bankrisiken         | Gesellschafts-<br>kapital | Reserven | Gewinn/<br>Verlust-<br>vortrag | Bilanzsumme    | Nachrangige<br>Verpflich-<br>tungen  |
|----------------------------|------------------------------|----------------------|--|---|---------------------------|----------|--------------------------------|----------------|--------------------------------------|
| Fin d'année<br>Fin de mois | Comptes de<br>régularisation | Autres passifs       | Correctifs de<br>valeurs et<br>provisions <sup>11</sup>          | Réserves<br>pour risques<br>bancaires<br>généraux | Capital social            | Réserves | Bénéfice/<br>perte reporté     | Total du bilan | Engagements<br>de rang<br>subordonné |
|                            | 29                           | 30                   | 31   | 32  | 33                        | 34       | 35                             | 36             | 37                                   |

|         |               |                |               |               |               |               |               |                  |               |
|---------|---------------|----------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|------------------|---------------|
| 2001    | 21 444        | 225 444        | 24 748        | 10 647        | 29 831        | 76 234        | 6 397         | 2 202 087        | 38 488        |
| 2002    | 17 659        | 314 631        | 25 487        | 11 618        | 28 052        | 80 251        | 6 771         | 2 233 641        | 31 819        |
| 2003    | 17 325        | 195 686        | 22 965        | 12 500        | 27 969        | 78 067        | 6 075         | 2 221 541        | 30 259        |
| 2004    | 18 249        | 253 441        | 21 453        | 14 480        | 27 991        | 77 200        | 8 539         | 2 484 720        | 29 105        |
| 2005    | 24 126        | 257 694        | 22 125        | 16 032        | 25 054        | 83 080        | 10 048        | 2 842 898        | 30 034        |
| 2006    | 31 903        | 248 981        | 21 151        | 17 469        | 24 268        | 92 013        | 11 397        | 3 221 228        | 37 350        |
| 2007    | 35 642        | 253 481        | 23 434        | 18 956        | 24 681        | 94 506        | 17 219        | 3 488 464        | 45 179        |
| 2008    | 24 903        | 316 039        | 22 873        | 18 889        | 26 147        | 126 406       | - 16 452      | 3 124 419        | 57 261        |
| 2009    | 23 868        | 129 834        | 22 665        | 19 948        | 26 238        | 95 352        | 12 792        | 2 712 986        | 52 634        |
| 2010    | <b>19 838</b> | <b>155 834</b> | 21 346        | 20 437        | 26 008        | 93 124        | 13 928        | 2 756 148        | 46 926        |
| 2010 02 | 21 500        | 142 624        | 22 399        | 20 048        | 26 217        | 91 120        | 24 150        | 2 844 666        | 57 396        |
| 2010 03 | 20 089        | 141 401        | 22 349        | 20 053        | 26 261        | 91 246        | 22 690        | 2 791 968        | 56 729        |
| 2010 04 | 23 118        | 140 673        | 22 267        | 20 068        | 26 253        | 91 338        | 19 572        | 2 842 794        | 56 808        |
| 2010 05 | 21 563        | 187 083        | 22 460        | 20 096        | 26 120        | 92 082        | 18 396        | 2 974 419        | 58 395        |
| 2010 06 | 21 328        | 175 638        | 22 314        | 20 262        | 26 140        | 91 922        | 14 134        | 2 845 611        | 55 117        |
| 2010 07 | 21 650        | 163 338        | 22 251        | 20 218        | 25 948        | 92 046        | 13 827        | 2 825 299        | 55 041        |
| 2010 08 | 22 095        | 176 453        | 21 642        | 20 212        | 25 949        | 93 450        | 13 858        | 2 778 725        | 54 150        |
| 2010 09 | 21 977        | 173 896        | 21 519        | 20 226        | 25 952        | 93 543        | 13 865        | 2 788 779        | 53 527        |
| 2010 10 | 22 056        | 167 362        | 21 374        | 20 252        | 25 941        | 93 637        | 13 867        | 2 807 754        | 52 596        |
| 2010 11 | 23 161        | 166 475        | 21 285        | 20 269        | 25 974        | 93 413        | 13 963        | 2 827 925        | 50 656        |
| 2010 12 | <b>19 838</b> | <b>155 834</b> | 21 346        | 20 437        | 26 008        | 93 124        | 13 928        | 2 756 148        | 46 926        |
| 2011 01 | <b>20 174</b> | <b>128 967</b> | 21 254        | 20 476        | 26 093        | <b>99 810</b> | 20 508        | <b>2 766 131</b> | 46 929        |
| 2011 02 | <b>20 063</b> | <b>128 253</b> | <b>20 964</b> | <b>20 527</b> | <b>26 095</b> | <b>99 833</b> | <b>20 471</b> | <b>2 794 096</b> | <b>48 228</b> |

|         |               |               |               |               |               |               |               |                  |               |
|---------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|------------------|---------------|
| 2001    | 11 967        | 47 487        | 23 497        | 10 559        | 29 831        | 76 234        | 4 736         | 981 726          | 10 819        |
| 2002    | 9 032         | 53 066        | 24 174        | 11 538        | 28 052        | 80 251        | 5 055         | 1 002 190        | 9 954         |
| 2003    | 9 347         | 49 967        | 22 308        | 12 422        | 27 969        | 78 067        | 5 351         | 1 040 856        | 8 404         |
| 2004    | 10 228        | 75 848        | 20 277        | 14 345        | 27 991        | 77 200        | 7 340         | 1 089 016        | 8 608         |
| 2005    | 11 219        | 79 492        | 20 897        | 15 876        | 25 054        | 83 080        | 7 837         | 1 168 872        | 7 555         |
| 2006    | 15 505        | 80 194        | 19 963        | 17 281        | 24 268        | 92 013        | 8 668         | 1 250 720        | 7 639         |
| 2007    | 16 475        | 57 436        | 22 123        | 18 726        | 24 681        | 94 506        | 13 686        | 1 314 682        | 10 067        |
| 2008    | 15 384        | 71 238        | 20 609        | 18 590        | 26 147        | 126 406       | - 19 553      | 1 304 722        | 9 401         |
| 2009    | 13 997        | 39 599        | 20 527        | 19 560        | 26 238        | 95 352        | 12 973        | 1 278 274        | 7 679         |
| 2010    | 10 606        | <b>56 403</b> | 19 715        | 20 067        | 26 008        | 93 124        | 13 788        | 1 316 160        | 11 097        |
| 2010 02 | 10 888        | 42 769        | 20 576        | 19 600        | 26 217        | 91 120        | 22 617        | 1 308 737        | 8 489         |
| 2010 03 | 10 483        | 47 342        | 20 570        | 19 647        | 26 261        | 91 246        | 21 280        | 1 299 603        | 8 758         |
| 2010 04 | 13 297        | 43 960        | 20 517        | 19 660        | 26 253        | 91 338        | 18 342        | 1 308 667        | 7 908         |
| 2010 05 | 10 959        | 58 676        | 20 619        | 19 669        | 26 120        | 92 082        | 17 263        | 1 333 401        | 8 216         |
| 2010 06 | 11 282        | 60 309        | 20 503        | 19 856        | 26 140        | 91 922        | 12 842        | 1 313 332        | 8 191         |
| 2010 07 | 11 368        | 52 458        | 20 479        | 19 823        | 25 948        | 92 046        | 12 738        | 1 310 265        | 8 255         |
| 2010 08 | 12 219        | 62 874        | 19 934        | 19 822        | 25 949        | 93 450        | 12 780        | 1 313 271        | 8 168         |
| 2010 09 | 12 423        | 62 073        | 19 860        | 19 849        | 25 952        | 93 543        | 12 766        | 1 326 697        | 7 895         |
| 2010 10 | 12 483        | 56 314        | 19 689        | 19 873        | 25 941        | 93 637        | 12 763        | 1 323 098        | 8 446         |
| 2010 11 | 13 123        | 57 977        | 19 626        | 19 886        | 25 974        | 93 413        | 13 720        | 1 324 102        | 8 239         |
| 2010 12 | 10 606        | <b>56 403</b> | 19 715        | 20 067        | 26 008        | 93 124        | 13 788        | 1 316 160        | 11 097        |
| 2011 01 | <b>11 014</b> | <b>39 982</b> | 19 657        | 20 071        | 26 093        | <b>99 810</b> | 19 362        | <b>1 322 846</b> | 10 761        |
| 2011 02 | <b>10 801</b> | <b>41 804</b> | <b>19 376</b> | <b>20 134</b> | <b>26 095</b> | <b>99 833</b> | <b>19 495</b> | <b>1 341 321</b> | <b>10 349</b> |

<sup>11</sup> Ab Dezember 1997 inkl. Schwankungsreserve für Kreditrisiken.  
Depuis décembre 1997, y compris réserve pour fluctuations de risques de crédit.

## D12 Bankbilanzen nach Währungen Bilans bancaires – Ventilation selon la monnaie

Erhebungsstufe: Unternehmung<sup>1,2,3</sup> / Périmètre de consolidation: entreprise<sup>1,2,3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahresende<br>Monatsende   | CHF | USD | EUR <sup>4</sup> | DEM <sup>5</sup> | Übrige<br>Währungen <sup>6</sup> | Edelmetalle     | Leih- und<br>Repogeschäfte <sup>7</sup>        | Bilanzsumme    |
|----------------------------|-----|-----|------------------|------------------|----------------------------------|-----------------|--|----------------|
| Fin d'année<br>Fin de mois |     |     |                  |                  | Autres<br>monnaies <sup>6</sup>  | Métaux précieux | Prêts et<br>pensions de<br>titres <sup>7</sup> | Total du bilan |
|                            | 1   | 2   | 3                | 4                | 5                                | 6               | 7  | 8              |

### Aktiven gegenüber dem In- und Ausland / Actifs en comptes suisses et étrangers

|         |                  |                |                |       |                |               |              |                  |
|---------|------------------|----------------|----------------|-------|----------------|---------------|--------------|------------------|
| 2001    | 917 291          | 625 398        | 242 357        | 2 420 | 400 654        | 12 933        | 3 454        | 2 202 087        |
| 2002    | 961 455          | 553 048        | 271 587        | .     | 430 886        | 15 504        | 1 159        | 2 233 641        |
| 2003    | 967 076          | 628 749        | 291 271        | .     | 313 887        | 18 788        | 1 769        | 2 221 541        |
| 2004    | 1 004 963        | 722 040        | 320 877        | .     | 394 108        | 18 526        | 24 208       | 2 484 720        |
| 2005    | 1 033 754        | 923 467        | 394 288        | .     | 444 058        | 24 527        | 22 802       | 2 842 898        |
| 2006    | 1 109 488        | 1 122 496      | 440 151        | .     | 489 473        | 35 947        | 23 672       | 3 221 228        |
| 2007    | 1 181 700        | 1 119 565      | 505 520        | .     | 608 830        | 47 558        | 25 292       | 3 488 464        |
| 2008    | 1 256 708        | 899 112        | 436 664        | .     | 491 495        | 28 034        | 12 403       | 3 124 419        |
| 2009    | 1 232 758        | 763 024        | 364 583        | .     | 304 034        | 38 550        | 10 036       | 2 712 986        |
| 2010    | <b>1 331 047</b> | <b>704 336</b> | 292 738        | .     | 370 153        | 48 326        | 9 547        | 2 756 148        |
| 2010 02 | 1 267 384        | 811 793        | 367 598        | .     | 346 834        | 40 211        | 10 845       | 2 844 666        |
| 2010 03 | 1 267 130        | 778 236        | 360 086        | .     | 337 664        | 37 321        | 11 531       | 2 791 968        |
| 2010 04 | 1 283 857        | 768 613        | 369 780        | .     | 363 791        | 44 325        | 12 428       | 2 842 794        |
| 2010 05 | 1 361 848        | 828 477        | 379 379        | .     | 342 648        | 45 914        | 16 154       | 2 974 419        |
| 2010 06 | 1 342 818        | 737 060        | 350 520        | .     | 339 048        | 45 191        | 30 974       | 2 845 611        |
| 2010 07 | 1 334 222        | 677 462        | 370 536        | .     | 390 945        | 40 585        | 11 549       | 2 825 299        |
| 2010 08 | 1 324 849        | 744 702        | 314 170        | .     | 339 725        | 42 982        | 12 297       | 2 778 725        |
| 2010 09 | 1 337 872        | 666 775        | 350 869        | .     | 375 966        | 46 177        | 11 118       | 2 788 779        |
| 2010 10 | 1 324 021        | 663 756        | 355 297        | .     | 405 009        | 49 682        | 9 990        | 2 807 754        |
| 2010 11 | 1 332 522        | 778 427        | 302 207        | .     | 352 038        | 51 731        | 11 000       | 2 827 925        |
| 2010 12 | <b>1 331 047</b> | <b>704 336</b> | 292 738        | .     | 370 153        | 48 326        | 9 547        | 2 756 148        |
| 2011 01 | <b>1 326 884</b> | 697 838        | 319 721        | .     | <b>366 675</b> | 46 673        | 8 340        | <b>2 766 131</b> |
| 2011 02 | <b>1 341 452</b> | <b>690 972</b> | <b>310 555</b> | .     | <b>391 695</b> | <b>51 911</b> | <b>7 511</b> | <b>2 794 096</b> |

### Passiven gegenüber dem In- und Ausland / Passifs en comptes suisses et étrangers

|         |                  |                |                |       |                |               |              |                  |
|---------|------------------|----------------|----------------|-------|----------------|---------------|--------------|------------------|
| 2001    | 960 702          | 668 516        | 236 596        | 1 359 | 316 643        | 15 810        | 3 820        | 2 202 087        |
| 2002    | 1 002 594        | 567 060        | 266 307        | .     | 382 587        | 14 025        | 1 068        | 2 233 641        |
| 2003    | 1 005 000        | 598 504        | 308 147        | .     | 292 100        | 17 090        | 701          | 2 221 541        |
| 2004    | 1 025 270        | 704 687        | 347 159        | .     | 366 466        | 18 477        | 22 663       | 2 484 720        |
| 2005    | 1 080 613        | 859 519        | 414 496        | .     | 444 078        | 22 830        | 21 362       | 2 842 898        |
| 2006    | 1 147 217        | 963 231        | 549 741        | .     | 508 088        | 31 844        | 21 106       | 3 221 228        |
| 2007    | 1 198 148        | 1 102 673      | 551 786        | .     | 573 375        | 37 978        | 24 504       | 3 488 464        |
| 2008    | 1 231 886        | 925 128        | 509 646        | .     | 416 102        | 29 996        | 11 661       | 3 124 419        |
| 2009    | 1 196 416        | 734 006        | 474 095        | .     | 264 019        | 34 978        | 9 471        | 2 712 986        |
| 2010    | 1 269 697        | 733 363        | 392 757        | .     | 308 086        | 43 495        | 8 750        | 2 756 148        |
| 2010 02 | 1 235 229        | 759 775        | 497 549        | .     | 304 362        | 36 969        | 10 783       | 2 844 666        |
| 2010 03 | 1 222 276        | 735 403        | 475 894        | .     | 310 399        | 37 091        | 10 904       | 2 791 968        |
| 2010 04 | 1 234 719        | 750 252        | 479 495        | .     | 327 267        | 40 528        | 10 532       | 2 842 794        |
| 2010 05 | 1 304 540        | 850 937        | 459 250        | .     | 305 428        | 42 033        | 12 233       | 2 974 419        |
| 2010 06 | 1 268 643        | 798 790        | 423 016        | .     | 305 443        | 38 968        | 10 750       | 2 845 611        |
| 2010 07 | 1 256 389        | 729 207        | 446 946        | .     | 344 752        | 38 403        | 9 601        | 2 825 299        |
| 2010 08 | 1 270 435        | 766 464        | 404 884        | .     | 289 763        | 38 891        | 8 290        | 2 778 725        |
| 2010 09 | 1 273 930        | 673 883        | 449 592        | .     | 343 466        | 40 331        | 7 575        | 2 788 779        |
| 2010 10 | 1 272 347        | 681 190        | 453 986        | .     | 351 794        | 41 766        | 6 672        | 2 807 754        |
| 2010 11 | 1 273 863        | 787 031        | 414 457        | .     | 299 957        | 44 618        | 8 000        | 2 827 925        |
| 2010 12 | 1 269 697        | 733 363        | 392 757        | .     | 308 086        | 43 495        | 8 750        | 2 756 148        |
| 2011 01 | <b>1 265 927</b> | 714 588        | 417 518        | .     | 318 628        | 42 943        | 6 526        | <b>2 766 131</b> |
| 2011 02 | <b>1 279 299</b> | <b>719 740</b> | <b>410 147</b> | .     | <b>332 091</b> | <b>45 012</b> | <b>7 806</b> | <b>2 794 096</b> |

<sup>1</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein sowie die Filialen im Ausland. Nur Banken deren Bilanz- und Treuhandgeschäft 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.  
Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein ainsi que succursales à l'étranger. Uniquement des banques dont le bilan et les opérations fiduciaires portent sur une somme supérieure à 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

<sup>2</sup> 260 Banken im zuletzt ausgewiesenen Monat.  
260 banques au dernier mois indiqué.

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft vom März 2007* (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>.  
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que dans les tableaux complémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> contenant des données extrapolées.

<sup>4</sup> Inklusive die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.  
Y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>5</sup> Ab März 1999 als *davon-Position* des Euro.  
Depuis mars 1999, sous une position *dont* de l'euro.

<sup>6</sup> Ende 1992 und 1993 inklusive Leihgeschäfte.  
A fin 1992 et 1993, y compris les prêts de titres.

<sup>7</sup> Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus. Unter nicht-monetär verstehen wir Forderungen und Verpflichtungen in Form von Wertschriften und Commodities.  
Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagements non monétaires résultant des prêts et pensions de titres indiquent en outre séparément ces créances et engagements. Par «non monétaires», on entend des créances et engagements sous forme de titres et de *commodities*.



# D13: Bankbilanzen nach Währungen Bilans bancaires – Ventilation selon la monnaie

Erhebungsstufe: Bankstelle <sup>1, 2, 3</sup> / Périmètre de consolidation: comptoir <sup>1, 2, 3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahresende<br>Monatsende   | CHF | USD | EUR <sup>4</sup> | DEM <sup>5</sup> | Übrige<br>Währungen <sup>6</sup> | Edelmetalle     | Leih- und<br>Repogeschäfte <sup>7</sup>        | Bilanzsumme    |
|----------------------------|-----|-----|------------------|------------------|----------------------------------|-----------------|--|----------------|
| Fin d'année<br>Fin de mois |     |     |                  |                  | Autres<br>monnaies <sup>6</sup>  | Métaux précieux | Prêts et<br>pensions de<br>titres <sup>7</sup> | Total du bilan |
|                            | 1   | 2   | 3                | 4                | 5                                | 6               | 7  | 8              |

## Aktiven gegenüber dem In- und Ausland / Actifs en comptes suisses et étrangers

|         |                  |                |                |     |                |               |              |                  |
|---------|------------------|----------------|----------------|-----|----------------|---------------|--------------|------------------|
| 2001    | 934 409          | 308 998        | 150 324        | 965 | 211 583        | 12 749        | 3 454        | 1 621 518        |
| 2002    | 979 650          | 341 525        | 164 161        | .   | 149 702        | 13 325        | 1 159        | 1 649 522        |
| 2003    | 985 092          | 328 615        | 191 233        | .   | 131 870        | 15 233        | 1 769        | 1 653 812        |
| 2004    | 1 014 568        | 350 539        | 181 286        | .   | 125 063        | 14 811        | 24 201       | 1 710 467        |
| 2005    | 1 048 129        | 492 369        | 194 415        | .   | 129 434        | 23 710        | 22 728       | 1 910 783        |
| 2006    | 1 124 095        | 500 776        | 204 787        | .   | 136 160        | 35 525        | 23 672       | 2 025 017        |
| 2007    | 1 198 286        | 432 025        | 252 199        | .   | 430 842        | 46 458        | 25 292       | 2 385 102        |
| 2008    | 1 305 981        | 287 863        | 191 470        | .   | 235 209        | 27 491        | 12 403       | 2 060 416        |
| 2009    | 1 257 033        | 298 617        | 206 150        | .   | 165 117        | 37 736        | 10 036       | 1 974 688        |
| 2010    | 1 355 560        | 246 765        | 161 792        | .   | 162 791        | 47 175        | 9 547        | 1 983 631        |
| 2010 02 | 1 301 996        | 306 264        | 215 077        | .   | 183 562        | 39 401        | 10 845       | 2 057 146        |
| 2010 03 | 1 293 956        | 287 663        | 201 737        | .   | 182 836        | 36 143        | 11 531       | 2 013 866        |
| 2010 04 | 1 309 136        | 294 359        | 188 221        | .   | 180 638        | 42 870        | 12 428       | 2 027 653        |
| 2010 05 | 1 402 786        | 294 299        | 193 189        | .   | 186 864        | 44 560        | 16 154       | 2 137 852        |
| 2010 06 | 1 372 121        | 269 039        | 172 195        | .   | 175 081        | 44 378        | 12 853       | 2 045 668        |
| 2010 07 | 1 362 200        | 263 326        | 167 508        | .   | 180 356        | 39 671        | 11 549       | 2 024 611        |
| 2010 08 | 1 349 266        | 270 351        | 151 464        | .   | 165 360        | 42 089        | 12 297       | 1 990 827        |
| 2010 09 | 1 366 288        | 271 595        | 158 517        | .   | 149 147        | 44 822        | 11 118       | 2 001 486        |
| 2010 10 | 1 364 341        | 258 879        | 159 444        | .   | 152 997        | 48 637        | 9 990        | 1 994 287        |
| 2010 11 | 1 361 560        | 258 272        | 151 323        | .   | 159 194        | 50 417        | 11 000       | 1 991 767        |
| 2010 12 | 1 355 560        | 246 765        | 161 792        | .   | 162 791        | 47 175        | 9 547        | 1 983 631        |
| 2011 01 | <b>1 343 728</b> | <b>257 495</b> | <b>170 269</b> | .   | <b>119 433</b> | <b>45 502</b> | <b>8 340</b> | <b>1 944 767</b> |
| 2011 02 | <b>1 366 869</b> | <b>248 701</b> | <b>175 471</b> | .   | <b>112 721</b> | <b>50 004</b> | <b>7 222</b> | <b>1 960 986</b> |

## Passiven gegenüber dem In- und Ausland / Passifs en comptes suisses et étrangers

|         |                  |                |                |     |               |               |              |                  |
|---------|------------------|----------------|----------------|-----|---------------|---------------|--------------|------------------|
| 2001    | 974 494          | 344 718        | 149 415        | 477 | 133 324       | 15 746        | 3 820        | 1 621 518        |
| 2002    | 1 012 581        | 351 622        | 169 316        | .   | 100 879       | 14 055        | 1 068        | 1 649 522        |
| 2003    | 1 016 751        | 307 746        | 219 904        | .   | 95 079        | 13 632        | 701          | 1 653 812        |
| 2004    | 1 027 016        | 351 692        | 225 200        | .   | 69 148        | 14 755        | 22 656       | 1 710 467        |
| 2005    | 1 088 137        | 446 596        | 239 271        | .   | 93 537        | 21 976        | 21 266       | 1 910 783        |
| 2006    | 1 151 029        | 406 112        | 294 677        | .   | 120 613       | 31 480        | 21 106       | 2 025 017        |
| 2007    | 1 200 785        | 505 733        | 280 682        | .   | 336 537       | 36 860        | 24 504       | 2 385 102        |
| 2008    | 1 260 485        | 330 269        | 265 341        | .   | 163 501       | 29 158        | 11 661       | 2 060 416        |
| 2009    | 1 196 307        | 317 966        | 276 906        | .   | 140 139       | 33 898        | 9 471        | 1 974 688        |
| 2010    | 1 297 681        | 290 587        | 223 483        | .   | 121 177       | 42 336        | 8 368        | 1 983 631        |
| 2010 02 | 1 231 805        | 329 801        | 299 358        | .   | 149 652       | 35 791        | 10 739       | 2 057 146        |
| 2010 03 | 1 217 422        | 321 597        | 271 862        | .   | 156 610       | 35 513        | 10 861       | 2 013 866        |
| 2010 04 | 1 233 713        | 328 117        | 266 753        | .   | 150 054       | 38 528        | 10 489       | 2 027 653        |
| 2010 05 | 1 318 510        | 345 479        | 256 362        | .   | 165 399       | 39 985        | 12 117       | 2 137 852        |
| 2010 06 | 1 271 322        | 319 571        | 249 794        | .   | 156 954       | 37 407        | 10 620       | 2 045 668        |
| 2010 07 | 1 264 067        | 325 532        | 233 421        | .   | 155 278       | 36 724        | 9 587        | 2 024 611        |
| 2010 08 | 1 268 540        | 308 499        | 231 417        | .   | 136 923       | 37 189        | 8 261        | 1 990 827        |
| 2010 09 | 1 278 042        | 300 100        | 244 265        | .   | 133 231       | 38 300        | 7 546        | 2 001 486        |
| 2010 10 | 1 287 571        | 302 441        | 227 275        | .   | 130 367       | 39 981        | 6 653        | 1 994 287        |
| 2010 11 | 1 286 731        | 289 532        | 235 480        | .   | 129 619       | 42 486        | 7 919        | 1 991 767        |
| 2010 12 | 1 297 681        | 290 587        | 223 483        | .   | 121 177       | 42 336        | 8 368        | 1 983 631        |
| 2011 01 | <b>1 277 802</b> | <b>306 454</b> | <b>227 059</b> | .   | <b>85 198</b> | <b>41 772</b> | <b>6 481</b> | <b>1 944 767</b> |
| 2011 02 | <b>1 307 005</b> | <b>299 695</b> | <b>219 564</b> | .   | <b>83 990</b> | <b>43 162</b> | <b>7 569</b> | <b>1 960 986</b> |

<sup>1</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein ohne die Filialen im Ausland. Nur Banken deren Bilanz- und Treuhandgeschäft 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.

Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein (sans les succursales à l'étranger). Uniquement des banques dont le bilan et les opérations fiduciaires portent sur une somme supérieure à 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

<sup>2</sup> 260 Banken im zuletzt ausgewiesenen Monat.  
260 banques au dernier mois indiqué.

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que dans les tableaux complémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> contenant des données extrapolées.

<sup>4</sup> Inklusive die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.  
Y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>5</sup> Ab März 1999 als *davon-Position* des Euro.  
Depuis mars 1999, sous une position *dont* de l'euro.

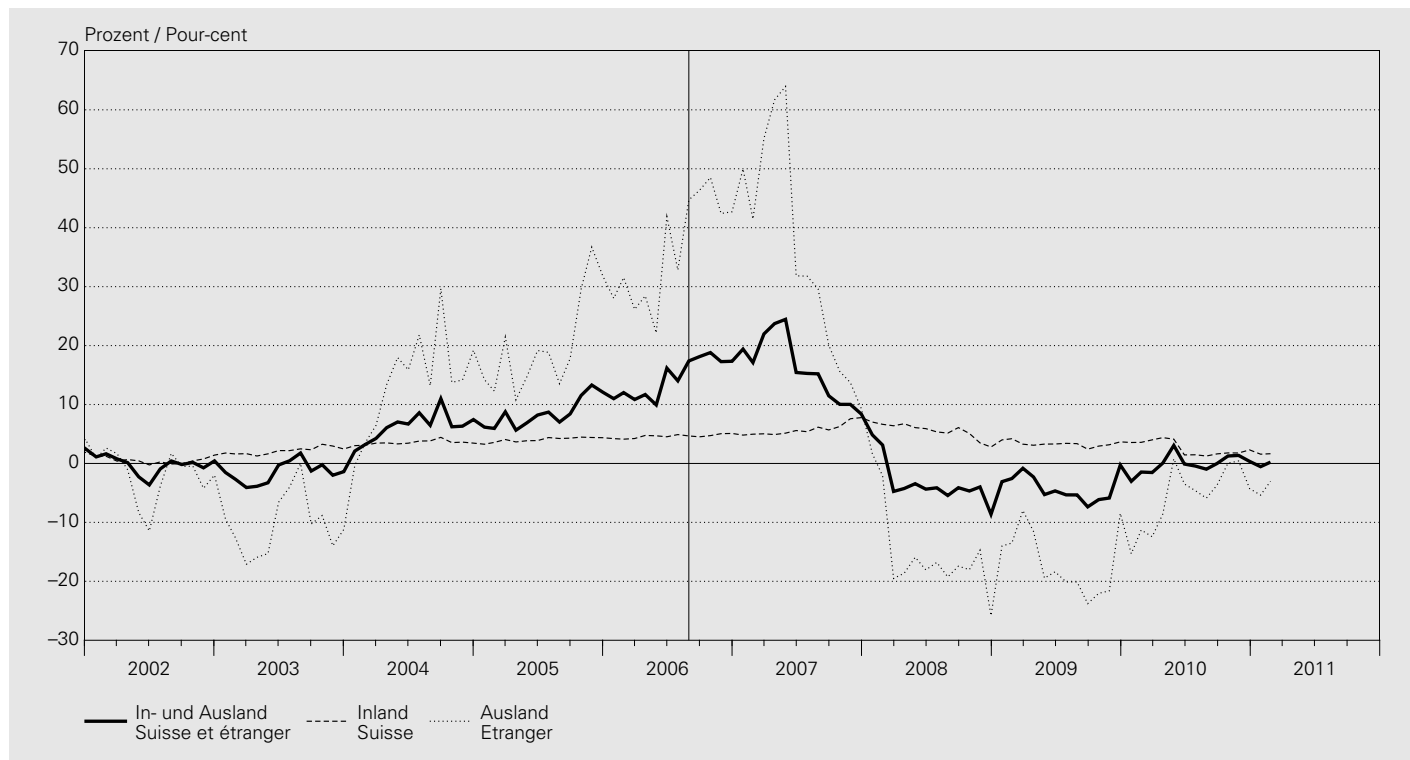
<sup>6</sup> Ende 1992 und 1993 inklusive Leihgeschäfte.  
A fin 1992 et 1993, y compris les prêts de titres.

<sup>7</sup> Banken, welche die nicht-monetären Forderungen und Verpflichtungen aus Leih- und Repogeschäften bilanzieren, weisen diese zusätzlich separat aus. Unter nicht-monetär verstehen wir Forderungen und Verpflichtungen in Form von Wertschriften und Commodities.  
Les banques qui comptabilisent dans leur bilan les créances et engagements non monétaires résultant des prêts et pensions de titres indiquent en outre séparément ces créances et engagements. Par «non monétaires», on entend des créances et engagements sous forme de titres et de *commodities*.

## D2 Bankbilanzen: Kredite<sup>1</sup> Bilans bancaires: crédits<sup>1</sup>

Erhebungsstufe: Unternehmung<sup>2,3</sup> / Périmètre de consolidation: entreprise<sup>2,3</sup>

Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat<sup>4</sup> / Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente<sup>4</sup>



In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahresende<br>Monatsende   | Inland<br>Suisse      |                    |                       |                                    |                               | Ausland<br>Etranger   |                    |   |                                    |                               | Insgesamt<br>(5 + 10) |
|----------------------------|-----------------------|--------------------|-----------------------|------------------------------------|-------------------------------|-----------------------|--------------------|---|------------------------------------|-------------------------------|-----------------------|
|                            | Kantonal-<br>banken   | Gross-<br>banken   | Regional-<br>banken   | Übrige<br>Banken-<br>gruppen       | Total<br>(1 bis 4)<br>(1 à 4) | Kantonal-<br>banken   | Gross-<br>banken   | Auslän-<br>disch<br>beherrschte<br>Banken | Übrige<br>Banken-<br>gruppen       | Total<br>(6 bis 9)<br>(6 à 9) |                       |
| Fin d'année<br>Fin de mois | Banques<br>cantonales | Grandes<br>banques | Banques<br>régionales | Autres<br>catégories<br>de banques |                               | Banques<br>cantonales | Grandes<br>banques | Banques<br>en mains<br>étrangères         | Autres<br>catégories<br>de banques |                               |                       |
|                            | 1                     | 2                  | 3                     | 4                                  | 5                             | 6                     | 7                  | 8   | 9                                  | 10                            | 11                    |
| 2001                       | 233 430               | 253 152            | 64 660                | 101 847                            | 653 089                       | 4 463                 | 198 612            | 40 050                                    | 21 784                             | 264 909                       | 917 998               |
| 2002                       | 234 711               | 243 599            | 65 885                | 118 132                            | 662 327                       | 4 332                 | 193 929            | 41 324                                    | 20 088                             | 259 673                       | 922 000               |
| 2003                       | 235 853               | 245 769            | 66 978                | 129 992                            | 678 592                       | 3 485                 | 162 501            | 45 831                                    | 18 776                             | 230 593                       | 909 185               |
| 2004                       | 239 510               | 252 380            | 68 777                | 141 324                            | 701 991                       | 3 019                 | 202 000            | 49 839                                    | 20 028                             | 274 886                       | 976 877               |
| 2005                       | 244 874               | 265 890            | 70 576                | 151 316                            | 732 656                       | 2 931                 | 271 751            | 61 147                                    | 26 550                             | 362 379                       | 1 095 035             |
| 2006                       | 251 745               | 284 535            | 72 622                | 180 430                            | 789 332                       | 3 623                 | 417 302            | 64 575                                    | 31 633                             | 517 133                       | 1 306 465             |
| 2007                       | 259 275               | 313 798            | 72 280                | 205 362                            | 850 715                       | 3 711                 | 438 571            | 81 099                                    | 41 766                             | 565 147                       | 1 415 862             |
| 2008                       | 270 631               | 315 135            | 75 264                | 213 440                            | 874 470                       | 4 523                 | 309 980            | 70 655                                    | 34 056                             | 419 214                       | 1 293 684             |
| 2009                       | 287 667               | 312 623            | 78 962                | 227 251                            | 906 503                       | 4 358                 | 273 233            | 72 665                                    | 33 496                             | 383 752                       | 1 290 255             |
| 2010                       | 303 247               | 298 073            | 82 554                | 243 481                            | 927 355                       | 4 152                 | 256 322            | 77 845                                    | 29 071                             | 367 390                       | 1 294 745             |
| 2010 02                    | 290 678               | 315 321            | 79 425                | 231 177                            | 916 601                       | 4 359                 | 288 102            | 81 326                                    | 28 481                             | 402 268                       | 1 318 869             |
| 2010 03                    | 291 015               | 316 552            | 79 944                | 231 164                            | 918 675                       | 4 549                 | 278 893            | 80 476                                    | 29 499                             | 393 417                       | 1 312 092             |
| 2010 04                    | 292 246               | 318 673            | 80 269                | 234 779                            | 925 967                       | 4 491                 | 287 749            | 82 446                                    | 30 801                             | 405 487                       | 1 331 454             |
| 2010 05                    | 293 752               | 315 343            | 80 729                | 234 038                            | 923 862                       | 4 586                 | 299 807            | 86 314                                    | 30 598                             | 421 305                       | 1 345 167             |
| 2010 06                    | 295 582               | 295 403            | 81 056                | 234 919                            | 906 960                       | 4 407                 | 278 555            | 81 065                                    | 31 563                             | 395 590                       | 1 302 550             |
| 2010 07                    | 296 073               | 296 606            | 81 277                | 234 920                            | 908 876                       | 4 457                 | 275 945            | 80 462                                    | 29 798                             | 390 662                       | 1 299 538             |
| 2010 08                    | 297 175               | 295 719            | 81 590                | 235 376                            | 909 860                       | 4 177                 | 273 136            | 78 708                                    | 28 919                             | 384 940                       | 1 294 800             |
| 2010 09                    | 299 506               | 294 228            | 81 979                | 238 547                            | 914 260                       | 4 191                 | 270 997            | 79 332                                    | 30 043                             | 384 563                       | 1 298 823             |
| 2010 10                    | 300 169               | 296 540            | 82 189                | 240 088                            | 918 986                       | 4 263                 | 273 953            | 82 005                                    | 30 042                             | 390 263                       | 1 309 249             |
| 2010 11                    | 302 275               | 296 766            | 82 397                | 241 183                            | 922 621                       | 4 280                 | 279 438            | 82 386                                    | 30 784                             | 396 888                       | 1 319 509             |
| 2010 12                    | 303 247               | 298 073            | 82 554                | 243 481                            | 927 355                       | 4 152                 | 256 322            | 77 845                                    | 29 071                             | 367 390                       | 1 294 745             |
| 2011 01                    | 304 993               | 297 601            | 82 897                | 243 224                            | 928 715                       | 4 192                 | 263 733            | 81 307                                    | 30 243                             | 379 475                       | 1 308 190             |
| 2011 02                    | <b>306 515</b>        | <b>297 358</b>     | <b>83 197</b>         | <b>244 664</b>                     | <b>931 734</b>                | <b>4 401</b>          | <b>275 514</b>     | <b>80 090</b>                             | <b>30 086</b>                      | <b>390 091</b>                | <b>1 321 825</b>      |

<sup>1</sup> Summe aus Forderungen gegenüber Kunden und Hypothekarforderungen gemäss Monatsbilanzstatistik, im aktuellen Monat 260 Banken.

Ohne Edelmetalle, Leih- und Repogeschäfte.

Total des Créances sur la clientèle et des Créances hypothécaires, selon la statistique des bilans mensuels, dans les bilans de 260 banques au dernier mois indiqué. Sans les métaux précieux, les prêts et pensions de titres.

<sup>2</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein sowie die Filialen im Ausland. Nur Banken deren Bilanz- und Treuhandgeschäft 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.

Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein ainsi que succursales à l'étranger. Uniquement des banques dont le bilan et les opérations fiduciaires portent sur une somme supérieure à 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.

Für Details vgl. Statistisches Monatsheft vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>.

Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le Bulletin mensuel de statistiques économiques de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que dans les tableaux complémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> contenant des données extrapolées.

<sup>4</sup> Zwischen September 2006 und August 2007 basieren die Wachstumsraten auf hochgerechneten Werten.

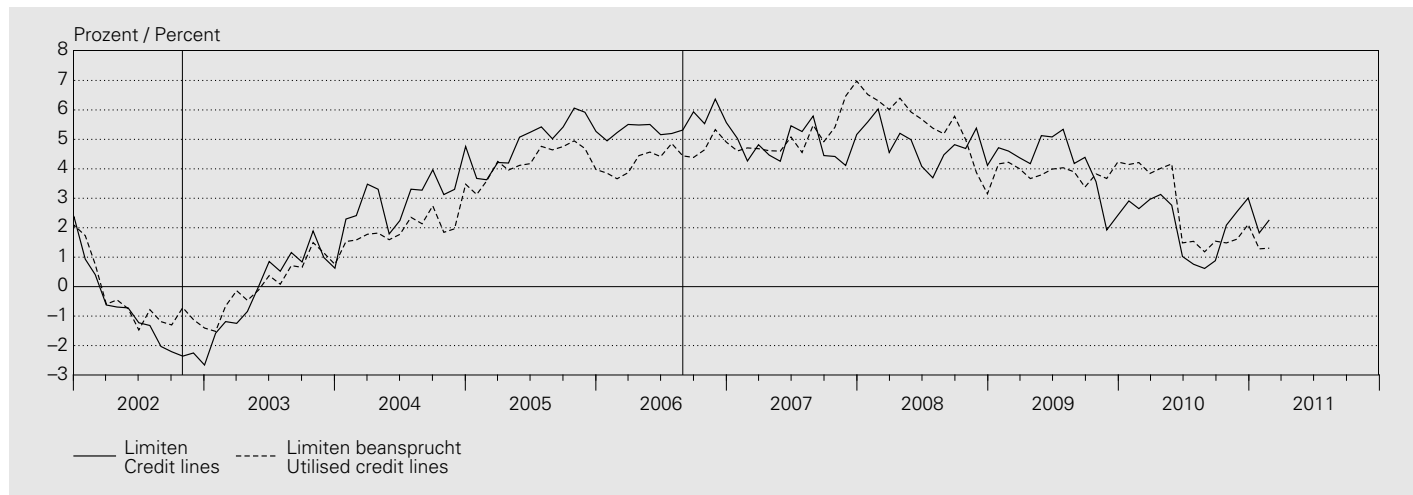
Entre septembre 2006 et août 2007, les taux de croissance se fondent sur des valeurs extrapolées.

### D3 Bewilligte und beanspruchte inländische Kredite<sup>1,2</sup> Crédits en Suisse – Limites et montants utilisés<sup>1,2</sup>

Erhebungsstufe: Bankstelle<sup>3</sup> / Périmètre de consolidation: comptoir<sup>3</sup>

Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat und Anteil unbenützter Limiten<sup>4</sup>

Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente et part non utilisée en pour-cent du total des limites<sup>4</sup>



### Kredite an im Inland domizilierte Schuldner / Crédits à des débiteurs domiciliés en Suisse

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahresende<br>Monatsende   | Total                      |                                    | Total              |                          | Private Haushalte<br>Ménages            |                                    |                    |                          |
|----------------------------|----------------------------|------------------------------------|--------------------|--------------------------|---|------------------------------------|--------------------|--------------------------|
|                            | Hypothekar-<br>forderungen | Forderungen<br>gegenüber<br>Kunden |                    |                          | Hypothekar-<br>forderungen <sup>5</sup> | Forderungen<br>gegenüber<br>Kunden | Total              |                          |
| Fin d'année<br>Fin de mois | Créances<br>hypothécaires  | Créances sur<br>la clientèle       | Limites<br>Limites | Benützung<br>Utilisation | Créances<br>hypothécaires <sup>5</sup>  | Créances sur<br>la clientèle       | Limites<br>Limites | Benützung<br>Utilisation |
|                            | Benützung<br>Utilisation   | Benützung<br>Utilisation           |                    |                          | Benützung<br>Utilisation                | Benützung<br>Utilisation           |                    |                          |
|                            | 1                          | 2                                  | 3                  | 4                        | 5                                       | 6                                  | 7                  | 8                        |
| 2001                       | 460 268                    | 161 206                            | 730 369            | 621 475                  | 323 229                                 | 38 147                             | 383 435            | 361 376                  |
| 2002                       | 473 468                    | 139 271                            | 710 930            | 612 739                  | 337 856                                 | 34 464                             | 398 580            | 372 320                  |
| 2003                       | 491 526                    | 125 850                            | 715 378            | 617 376                  | 360 233                                 | 32 800                             | 418 947            | 393 034                  |
| 2004                       | 518 064                    | 120 782                            | 749 432            | 638 846                  | 384 389                                 | 32 018                             | 446 301            | 416 408                  |
| 2005                       | 542 699                    | 121 558                            | 788 929            | 664 257                  | 406 599                                 | 35 713                             | 475 822            | 442 313                  |
| 2006                       | 628 110                    | 137 190                            | 905 505            | 765 299                  | 483 641                                 | 40 629                             | 563 135            | 524 270                  |
| 2007                       | 651 461                    | 167 247                            | 952 281            | 818 707                  | 501 169                                 | 39 622                             | 580 753            | 540 791                  |
| 2008                       | 674 654                    | 169 853                            | 991 485            | 844 507                  | 517 994                                 | 34 622                             | 593 201            | 552 616                  |
| 2009                       | 712 212                    | 168 034                            | 1 015 495          | 880 246                  | 546 468                                 | 31 657                             | 612 994            | 578 125                  |
| 2010                       | 745 181                    | 153 653                            | 1 046 040          | 898 834                  | 568 311                                 | 31 419                             | 635 352            | 599 730                  |
| 2010 02                    | 717 821                    | 173 215                            | 1 025 138          | 891 037                  | 550 395                                 | 31 742                             | 614 735            | 582 136                  |
| 2010 03                    | 720 887                    | 170 855                            | 1 030 589          | 891 741                  | 552 885                                 | 32 527                             | 618 506            | 585 412                  |
| 2010 04                    | 723 600                    | 172 924                            | 1 034 874          | 896 524                  | 554 725                                 | 32 333                             | 620 817            | 587 057                  |
| 2010 05                    | 725 820                    | 170 996                            | 1 039 863          | 896 816                  | 556 739                                 | 32 348                             | 622 758            | 589 087                  |
| 2010 06                    | 729 988                    | 151 270                            | 1 030 139          | 881 257                  | 559 071                                 | 32 041                             | 632 176            | 591 112                  |
| 2010 07                    | 732 643                    | 150 044                            | 1 028 018          | 882 688                  | 561 254                                 | 31 946                             | 628 608            | 593 199                  |
| 2010 08                    | 735 533                    | 146 325                            | 1 028 417          | 881 858                  | 563 588                                 | 31 690                             | 631 917            | 595 277                  |
| 2010 09                    | 738 352                    | 148 711                            | 1 038 116          | 887 063                  | 566 099                                 | 31 905                             | 635 002            | 598 004                  |
| 2010 10                    | 740 777                    | 149 334                            | 1 041 954          | 890 110                  | 564 649                                 | 31 985                             | 632 210            | 596 634                  |
| 2010 11                    | 743 900                    | 150 615                            | 1 042 895          | 894 515                  | 567 139                                 | 32 291                             | 634 119            | 599 430                  |
| 2010 12                    | 745 181                    | 153 653                            | 1 046 040          | 898 834                  | 568 311                                 | 31 419                             | 635 352            | 599 730                  |
| 2011 01                    | 748 065                    | 151 845                            | 1 045 351          | 899 910                  | 569 415                                 | 31 394                             | 634 666            | 600 809                  |
| 2011 02                    | <b>750 653</b>             | <b>152 019</b>                     | <b>1 048 355</b>   | <b>902 673</b>           | <b>571 191</b>                          | <b>31 110</b>                      | <b>637 147</b>     | <b>602 302</b>           |

<sup>1</sup> Gemäss Kreditvolumenstatistik; vgl. *Bankenstatistisches Monatsheft*, Tabellen 3A und 3B.

Selon la statistique sur l'encours des crédits; voir *Bulletin mensuel de statistiques bancaires*, tableaux 3A et 3B.

<sup>2</sup> Unter der Benützung wird die Bruttoforderung ausgewiesen. Vor November 2001 wird der Bilanzwert publiziert. Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom Juli 2009 (Informationen zu SNB-Statistiken).

Les créances brutes sont indiquées dans la colonne Utilisation. Avant novembre 2001, ce sont les valeurs figurant au bilan qui sont publiées. Pour plus de précisions, voir le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de juillet 2009 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS).

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.

Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken).

Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS).

<sup>4</sup> Bis Oktober 2002 basiert die Veränderungsrate der beanspruchten Limiten auf Bilanzwerten, danach auf der Bruttoforderung. Zwischen September 2006 und August 2007 basieren die Wachstumsraten auf hochgerechneten Werten für sämtliche Raiffeisenbanken.

Jusqu'en octobre 2002, le taux de variation des montants utilisés se fonde sur les valeurs figurant au bilan; à partir de novembre 2002, il repose sur les créances brutes. De septembre 2006 à août 2007, les taux de croissance se fondent sur des valeurs extrapolées en ce qui concerne les banques Raiffeisen.

<sup>5</sup> Ab Oktober 2010 wird ein Teil der Hypothekforderungen, der bisher unter den Privaten Haushalten ausgewiesen wurde, verschiedenen Branchen zugeteilt. Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom Dezember 2010 (Informationen zu SNB-Statistiken).

Depuis octobre 2010, certaines créances hypothécaires, qui figuraient jusqu'alors sous les ménages, ont été transférées dans d'autres branches. Pour de plus amples informations, voir le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de décembre 2010 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS).

## D4 Treuhandgeschäfte Opérations fiduciaires

Erhebungsstelle: Unternehmung <sup>1, 2, 3</sup> / Périmètre de consolidation: entreprise <sup>1, 2, 3</sup>

### Insgesamt / Total

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahresende<br>Monatsende   | CHF | USD | EUR <sup>4</sup> | DEM <sup>5</sup> | Übrige<br>Währungen | Edelmetalle     | Total |
|----------------------------|-----|-----|------------------|------------------|---------------------|-----------------|-------|
| Fin d'année<br>Fin de mois |     |     |                  |                  | Autres monnaies     | Métaux précieux |       |
|                            | 1   | 2   | 3                | 4                | 5                   | 6               | 7     |

### Gegenüber dem In- und Ausland / En comptes suisses et étrangers

|         |               |               |               |   |    |               |            |                |
|---------|---------------|---------------|---------------|---|----|---------------|------------|----------------|
| 2001    | 41 131        | 231 639       | 106 388       | . | 23 | 33 568        | 184        | 412 910        |
| 2002    | 28 264        | 182 601       | 103 106       | . | .  | 32 005        | 59         | 346 034        |
| 2003    | 13 466        | 160 787       | 106 163       | . | .  | 34 619        | 63         | 315 098        |
| 2004    | 17 698        | 157 939       | 104 271       | . | .  | 39 088        | 74         | 319 071        |
| 2005    | 22 632        | 200 303       | 109 592       | . | .  | 56 710        | 79         | 389 315        |
| 2006    | 29 884        | 223 799       | 128 395       | . | .  | 57 822        | 85         | 439 985        |
| 2007    | 35 613        | 233 762       | 164 253       | . | .  | 64 671        | 151        | 498 450        |
| 2008    | 26 459        | 169 153       | 149 079       | . | .  | 43 731        | 101        | 388 523        |
| 2009    | 18 001        | 112 443       | 86 672        | . | .  | 34 825        | 121        | 252 063        |
| 2010    | 12 634        | 95 289        | 59 172        | . | .  | 36 001        | 102        | 203 198        |
| 2010 02 | 16 953        | 109 271       | 82 591        | . | .  | 33 308        | 195        | 242 318        |
| 2010 03 | 15 507        | 105 325       | 78 315        | . | .  | 33 697        | 250        | 233 096        |
| 2010 04 | 14 434        | 108 733       | 76 036        | . | .  | 34 187        | 91         | 233 480        |
| 2010 05 | 14 464        | 112 721       | 71 733        | . | .  | 35 710        | 217        | 234 846        |
| 2010 06 | 12 094        | 106 740       | 64 523        | . | .  | 33 582        | 259        | 217 197        |
| 2010 07 | 12 017        | 104 030       | 65 159        | . | .  | 34 207        | 268        | 215 681        |
| 2010 08 | 11 848        | 102 242       | 61 462        | . | .  | 32 980        | 302        | 208 834        |
| 2010 09 | 12 424        | 98 283        | 64 223        | . | .  | 34 591        | 152        | 209 673        |
| 2010 10 | 11 535        | 100 637       | 65 709        | . | .  | 36 864        | 187        | 214 931        |
| 2010 11 | 11 812        | 101 971       | 61 452        | . | .  | 33 528        | 244        | 209 006        |
| 2010 12 | 12 634        | 95 289        | 59 172        | . | .  | 36 001        | 102        | 203 198        |
| 2011 01 | 11 922        | 96 011        | 60 320        | . | .  | 35 138        | 101        | 203 492        |
| 2011 02 | <b>11 643</b> | <b>96 524</b> | <b>59 776</b> | . | .  | <b>34 772</b> | <b>100</b> | <b>202 815</b> |

Erhebungsstufe: Unternehmung <sup>1, 2, 3</sup> / Périimètre de consolidation: entreprise <sup>1, 2, 3</sup>

**Treuhandaktiven / Actifs à titre fiduciaire**

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahresende<br>Monatsende   | CHF | USD | EUR <sup>4</sup> | DEM <sup>5</sup> | Übrige<br>Währungen | Edelmetalle     | Total |
|----------------------------|-----|-----|------------------|------------------|---------------------|-----------------|-------|
| Fin d'année<br>Fin de mois |     |     |                  |                  | Autres monnaies     | Métaux précieux |       |
|                            | 1   | 2   | 3                | 4                | 5                   | 6               | 7     |

**Gegenüber dem Inland / En comptes suisses**

|         |              |            |            |   |   |            |     |              |
|---------|--------------|------------|------------|---|---|------------|-----|--------------|
| 2001    | 1816         | 458        | 218        | . | 0 | 67         | 70  | 2 628        |
| 2002    | 1 601        | 259        | 203        | . | . | 29         | 59  | 2 151        |
| 2003    | 1 353        | 705        | 604        | . | . | 76         | 63  | 2 801        |
| 2004    | 1 889        | 367        | 209        | . | . | 30         | 56  | 2 551        |
| 2005    | 1 765        | 275        | 221        | . | . | 143        | 77  | 2 481        |
| 2006    | 1 718        | 985        | 989        | . | . | 155        | 74  | 3 921        |
| 2007    | 1 952        | 1 047      | 584        | . | . | 123        | 121 | 3 827        |
| 2008    | 1 773        | 1 530      | 1 750      | . | . | 351        | —   | 5 405        |
| 2009    | 1 327        | 1 538      | 1 270      | . | . | 258        | 6   | 4 399        |
| 2010    | 2 762        | 1 147      | 882        | . | . | 280        | —   | 5 072        |
| 2010 02 | 1 150        | 1 199      | 783        | . | . | 235        | 6   | 3 373        |
| 2010 03 | 1 064        | 1 030      | 883        | . | . | 191        | 6   | 3 174        |
| 2010 04 | 1 050        | 795        | 666        | . | . | 215        | 6   | 2 732        |
| 2010 05 | 1 294        | 1 650      | 1 173      | . | . | 282        | —   | 4 399        |
| 2010 06 | 1 291        | 1 206      | 868        | . | . | 258        | —   | 3 622        |
| 2010 07 | 1 330        | 1 248      | 770        | . | . | 234        | —   | 3 582        |
| 2010 08 | 1 272        | 1 114      | 766        | . | . | 248        | —   | 3 401        |
| 2010 09 | 1 196        | 1 257      | 920        | . | . | 282        | —   | 3 655        |
| 2010 10 | 2 420        | 1 266      | 806        | . | . | 256        | —   | 4 747        |
| 2010 11 | 2 500        | 1 106      | 921        | . | . | 272        | —   | 4 798        |
| 2010 12 | 2 762        | 1 147      | 882        | . | . | 280        | —   | 5 072        |
| 2011 01 | 2 682        | 706        | 585        | . | . | 140        | —   | 4 113        |
| 2011 02 | <b>2 545</b> | <b>881</b> | <b>587</b> | . | . | <b>113</b> | —   | <b>4 126</b> |

**Gegenüber dem Ausland / En comptes étrangers**

|         |              |               |               |   |    |               |            |                |
|---------|--------------|---------------|---------------|---|----|---------------|------------|----------------|
| 2001    | 39 315       | 231 181       | 106 170       | . | 23 | 33 501        | 114        | 410 282        |
| 2002    | 26 663       | 182 342       | 102 903       | . | .  | 31 976        | 0          | 343 883        |
| 2003    | 12 113       | 160 082       | 105 559       | . | .  | 34 543        | —          | 312 297        |
| 2004    | 15 809       | 157 572       | 104 062       | . | .  | 39 058        | 18         | 316 520        |
| 2005    | 20 867       | 200 028       | 109 371       | . | .  | 56 567        | 2          | 386 834        |
| 2006    | 28 166       | 222 814       | 127 406       | . | .  | 57 667        | 11         | 436 064        |
| 2007    | 33 661       | 232 715       | 163 669       | . | .  | 64 548        | 30         | 494 623        |
| 2008    | 24 686       | 167 623       | 147 329       | . | .  | 43 380        | 101        | 383 118        |
| 2009    | 16 674       | 110 905       | 85 402        | . | .  | 34 567        | 115        | 247 664        |
| 2010    | 9 872        | 94 142        | 58 290        | . | .  | 35 721        | 102        | 198 126        |
| 2010 02 | 15 803       | 108 072       | 81 808        | . | .  | 33 073        | 189        | 238 945        |
| 2010 03 | 14 443       | 104 295       | 77 432        | . | .  | 33 506        | 244        | 229 921        |
| 2010 04 | 13 384       | 107 938       | 75 370        | . | .  | 33 972        | 85         | 230 748        |
| 2010 05 | 13 170       | 111 071       | 70 560        | . | .  | 35 428        | 217        | 230 447        |
| 2010 06 | 10 803       | 105 534       | 63 655        | . | .  | 33 324        | 259        | 213 574        |
| 2010 07 | 10 687       | 102 782       | 64 389        | . | .  | 33 973        | 268        | 212 099        |
| 2010 08 | 10 576       | 101 128       | 60 696        | . | .  | 32 732        | 302        | 205 433        |
| 2010 09 | 11 228       | 97 026        | 63 303        | . | .  | 34 309        | 152        | 206 018        |
| 2010 10 | 9 115        | 99 371        | 64 903        | . | .  | 36 608        | 187        | 210 184        |
| 2010 11 | 9 312        | 100 865       | 60 531        | . | .  | 33 256        | 244        | 204 207        |
| 2010 12 | 9 872        | 94 142        | 58 290        | . | .  | 35 721        | 102        | 198 126        |
| 2011 01 | 9 240        | 95 305        | 59 735        | . | .  | 34 998        | 101        | 199 379        |
| 2011 02 | <b>9 098</b> | <b>95 643</b> | <b>59 189</b> | . | .  | <b>34 659</b> | <b>100</b> | <b>198 689</b> |

<sup>1</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein sowie die Filialen im Ausland. Nur Banken deren Bilanz- und Treuhandgeschäft 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.  
Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein ainsi que succursales à l'étranger. Uniquement des banques dont le bilan et les opérations fiduciaires portent sur une somme supérieure à 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

<sup>2</sup> 260 Banken im zuletzt ausgewiesenen Monat.  
260 banques au dernier mois indiqué.

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.  
Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>.  
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que dans les tableaux complémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> contenant des données extrapolées.

<sup>4</sup> Inklusive die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.  
Y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>5</sup> Ab März 1999 als *davon-Position* des Euro.  
Depuis mars 1999, sous une position *dont* de l'euro.

Erhebungsstufe: Unternehmung<sup>1,2,3</sup> / Périimètre de consolidation: entreprise<sup>1,2,3</sup>

## Treuhandspassiven / Passifs à titre fiduciaire

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahresende<br>Monatsende   | CHF | USD | EUR <sup>4</sup> | DEM <sup>5</sup> | Übrige<br>Währungen | Edelmetalle     | Total |
|----------------------------|-----|-----|------------------|------------------|---------------------|-----------------|-------|
| Fin d'année<br>Fin de mois |     |     |                  |                  | Autres monnaies     | Métaux précieux |       |
|                            | 1   | 2   | 3                | 4                | 5                   | 6               | 7     |

## Gegenüber dem Inland / En comptes suisses

|         |              |              |               |   |              |           |               |
|---------|--------------|--------------|---------------|---|--------------|-----------|---------------|
| 2001    | 25 177       | 25 251       | 22 235        | . | 4 372        | 114       | 77 143        |
| 2002    | 17 235       | 18 220       | 20 801        | . | 4 383        | 0         | 60 641        |
| 2003    | 8 232        | 17 180       | 22 293        | . | 4 476        | —         | 52 180        |
| 2004    | 11 260       | 16 581       | 20 955        | . | 5 095        | 1         | 53 892        |
| 2005    | 15 179       | 21 453       | 23 658        | . | 6 809        | —         | 67 099        |
| 2006    | 20 088       | 22 326       | 30 345        | . | 10 007       | 10        | 82 777        |
| 2007    | 23 957       | 22 955       | 35 428        | . | 9 978        | 6         | 92 324        |
| 2008    | 17 721       | 18 092       | 31 334        | . | 6 513        | 4         | 73 664        |
| 2009    | 13 073       | 12 563       | 18 910        | . | 5 056        | 10        | 49 613        |
| 2010    | 8 862        | 10 265       | 12 624        | . | 7 326        | 35        | 39 112        |
| 2010 02 | 12 622       | 11 771       | 19 037        | . | 4 724        | 6         | 48 160        |
| 2010 03 | 11 216       | 12 227       | 18 312        | . | 4 719        | 4         | 46 478        |
| 2010 04 | 10 420       | 11 807       | 17 599        | . | 4 674        | 1         | 44 503        |
| 2010 05 | 10 351       | 11 278       | 16 769        | . | 4 653        | 1         | 43 052        |
| 2010 06 | 8 082        | 10 911       | 14 180        | . | 4 487        | 3         | 37 662        |
| 2010 07 | 8 129        | 10 321       | 13 592        | . | 4 672        | 14        | 36 728        |
| 2010 08 | 8 067        | 10 608       | 13 292        | . | 4 509        | 14        | 36 489        |
| 2010 09 | 8 659        | 10 401       | 14 137        | . | 4 525        | 10        | 37 733        |
| 2010 10 | 7 659        | 10 758       | 14 636        | . | 7 663        | 37        | 40 753        |
| 2010 11 | 8 076        | 10 515       | 13 301        | . | 4 477        | 40        | 36 409        |
| 2010 12 | 8 862        | 10 265       | 12 624        | . | 7 326        | 35        | 39 112        |
| 2011 01 | <b>8 160</b> | <b>9 131</b> | <b>12 930</b> | . | <b>7 334</b> | 49        | <b>37 604</b> |
| 2011 02 | <b>8 140</b> | <b>9 431</b> | <b>13 189</b> | . | <b>7 272</b> | <b>44</b> | <b>38 076</b> |

## Gegenüber dem Ausland / En comptes étrangers

|         |              |               |               |    |               |           |                |
|---------|--------------|---------------|---------------|----|---------------|-----------|----------------|
| 2001    | 15 949       | 206 388       | 84 153        | 21 | 29 196        | 70        | 335 761        |
| 2002    | 11 029       | 164 381       | 82 304        | .  | 27 621        | 59        | 285 394        |
| 2003    | 5 234        | 143 607       | 83 870        | .  | 30 142        | 63        | 262 917        |
| 2004    | 6 438        | 141 357       | 83 316        | .  | 33 994        | 74        | 265 179        |
| 2005    | 7 453        | 178 851       | 85 933        | .  | 49 900        | 78        | 322 216        |
| 2006    | 9 796        | 201 472       | 98 050        | .  | 47 815        | 75        | 357 208        |
| 2007    | 11 656       | 210 807       | 128 825       | .  | 54 693        | 145       | 406 126        |
| 2008    | 8 737        | 151 061       | 117 744       | .  | 37 218        | 97        | 314 857        |
| 2009    | 4 928        | 99 880        | 67 762        | .  | 29 769        | 112       | 202 450        |
| 2010    | 3 772        | 85 025        | 46 548        | .  | 28 676        | 67        | 164 086        |
| 2010 02 | 4 332        | 97 500        | 63 554        | .  | 28 583        | 190       | 194 158        |
| 2010 03 | 4 291        | 93 098        | 60 004        | .  | 28 979        | 247       | 186 618        |
| 2010 04 | 4 014        | 96 926        | 58 436        | .  | 29 512        | 90        | 188 978        |
| 2010 05 | 4 114        | 101 443       | 54 964        | .  | 31 058        | 216       | 191 794        |
| 2010 06 | 4 012        | 95 829        | 50 343        | .  | 29 093        | 256       | 179 534        |
| 2010 07 | 3 888        | 93 709        | 51 567        | .  | 29 536        | 254       | 178 953        |
| 2010 08 | 3 781        | 91 634        | 48 170        | .  | 28 470        | 288       | 172 345        |
| 2010 09 | 3 765        | 87 881        | 50 086        | .  | 30 066        | 142       | 171 940        |
| 2010 10 | 3 877        | 89 879        | 51 072        | .  | 29 200        | 151       | 174 179        |
| 2010 11 | 3 735        | 91 455        | 48 152        | .  | 29 050        | 204       | 172 596        |
| 2010 12 | 3 772        | 85 025        | 46 548        | .  | 28 676        | 67        | 164 086        |
| 2011 01 | <b>3 762</b> | <b>86 881</b> | <b>47 389</b> | .  | <b>27 804</b> | 52        | <b>165 889</b> |
| 2011 02 | <b>3 503</b> | <b>87 093</b> | <b>46 587</b> | .  | <b>27 500</b> | <b>56</b> | <b>164 739</b> |

<sup>1</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein sowie die Filialen im Ausland. Nur Banken deren Bilanz- und Treuhandsgeschäft 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.  
Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein ainsi que succursales à l'étranger. Uniquement des banques dont le bilan et les opérations fiduciaires portent sur une somme supérieure à 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

<sup>2</sup> 260 Banken im zuletzt ausgewiesenen Monat.  
260 banques au dernier mois indiqué.

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.  
Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabelle mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>.  
Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que dans les tableaux complémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> contenant des données extrapolées.

<sup>4</sup> Inklusive die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.  
Y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>5</sup> Ab März 1999 als *davon-Position* des Euro.  
Depuis mars 1999, sous une position *dont* de l'euro.



## D51 Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken<sup>1,2</sup> Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques<sup>1,2</sup>

76 Banken, Erhebungsstufe: Bankstelle / 76 banques, périmètre de consolidation: comptoir

Nach Domizil des Depotinhabers und Wertschriftenkategorie / Répartition par domicile du titulaire et catégories de titres

In- und ausländische Emittenten, alle Währungen / Emetteurs en Suisse et à l'étranger, toutes les monnaies

In Milliarden Franken / En milliards de francs

| Jahresende<br>Monatsende<br><br>Fin d'année<br>Fin de mois         | Total | Geldmarktpapiere  |   | Obligationen <sup>3,4</sup> |   | Aktien <sup>5</sup>  | Anteile an Kollektivanlagen <sup>4,6</sup>    |  |
|--|-------|---|---|-----------------------------|---|----------------------|---|--|
|  |       | Papiers<br>monétaires   | 1 | Obligations <sup>3,4</sup>  |   | Actions <sup>5</sup> | Parts de placements collectifs <sup>4,6</sup> |  |
| davon / dont<br>Öffentliche Hand<br><br>Collectivités<br>publiques | 3     |   |   | 4                           | 5 |                      | davon / dont                                  |  |
|  |       | Schweizerische<br>Kollektivanlagen<br>gemäss KAG <sup>7</sup><br>Placements<br>collectifs suisses<br>selon la LPCC <sup>7</sup> |   |                             |   |                      |   |  |

### Inländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses

|         |      |    |     |     |     |     |     |
|---------|------|----|-----|-----|-----|-----|-----|
| 2001    | 1437 | 15 | 502 | 121 | 660 | 249 | 114 |
| 2002    | 1226 | 18 | 515 | 142 | 456 | 228 | 110 |
| 2003    | 1362 | 21 | 519 | 149 | 538 | 270 | 132 |
| 2004    | 1478 | 16 | 534 | 166 | 555 | 353 | 197 |
| 2005    | 1777 | 18 | 568 | 191 | 648 | 486 | 210 |
| 2006    | 1993 | 25 | 605 | 195 | 706 | 583 | 277 |
| 2007    | 2163 | 35 | 642 | 189 | 709 | 689 | 321 |
| 2008    | 1657 | 52 | 611 | 181 | 439 | 504 | 255 |
| 2009    | 1947 | 53 | 671 | 190 | 556 | 617 | 342 |
| 2010    | 1993 | 53 | 665 | 193 | 564 | 664 | 388 |
| 2010 02 | 1990 | 55 | 689 | 200 | 562 | 632 | 355 |
| 2010 03 | 2022 | 53 | 690 | 201 | 581 | 647 | 364 |
| 2010 04 | 2041 | 52 | 692 | 201 | 580 | 666 | 378 |
| 2010 05 | 2017 | 50 | 703 | 207 | 551 | 664 | 379 |
| 2010 06 | 1945 | 51 | 683 | 199 | 521 | 643 | 371 |
| 2010 07 | 1979 | 53 | 686 | 202 | 539 | 653 | 379 |
| 2010 08 | 1956 | 53 | 684 | 199 | 523 | 647 | 379 |
| 2010 09 | 1997 | 57 | 692 | 203 | 539 | 659 | 386 |
| 2010 10 | 2033 | 52 | 697 | 204 | 560 | 674 | 391 |
| 2010 11 | 2004 | 55 | 678 | 194 | 554 | 669 | 387 |
| 2010 12 | 1993 | 53 | 665 | 193 | 564 | 664 | 388 |
| 2011 01 | 2012 | 52 | 662 | 189 | 574 | 676 | 392 |
| 2011 02 | 2035 | 54 | 665 | 191 | 584 | 683 | 397 |

### Ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires étrangers

|         |      |    |     |     |      |      |    |
|---------|------|----|-----|-----|------|------|----|
| 2001    | 1863 | 28 | 628 | 115 | 785  | 396  | 76 |
| 2002    | 1625 | 35 | 618 | 118 | 601  | 347  | 62 |
| 2003    | 1849 | 34 | 642 | 133 | 726  | 409  | 66 |
| 2004    | 1967 | 33 | 649 | 140 | 784  | 442  | 66 |
| 2005    | 2554 | 48 | 631 | 168 | 992  | 705  | 77 |
| 2006    | 2872 | 49 | 599 | 156 | 1180 | 822  | 84 |
| 2007    | 3072 | 58 | 580 | 156 | 1185 | 1000 | 87 |
| 2008    | 2190 | 78 | 511 | 153 | 716  | 684  | 81 |
| 2009    | 2410 | 61 | 595 | 143 | 901  | 681  | 81 |
| 2010    | 2319 | 67 | 539 | 131 | 903  | 655  | 77 |
| 2010 02 | 2422 | 56 | 606 | 148 | 896  | 693  | 81 |
| 2010 03 | 2465 | 52 | 593 | 147 | 949  | 701  | 81 |
| 2010 04 | 2487 | 54 | 603 | 153 | 937  | 719  | 82 |
| 2010 05 | 2456 | 56 | 605 | 153 | 900  | 722  | 82 |
| 2010 06 | 2327 | 53 | 577 | 146 | 857  | 677  | 78 |
| 2010 07 | 2346 | 47 | 579 | 147 | 886  | 670  | 78 |
| 2010 08 | 2293 | 66 | 559 | 141 | 862  | 648  | 77 |
| 2010 09 | 2313 | 52 | 562 | 144 | 879  | 661  | 79 |
| 2010 10 | 2396 | 68 | 569 | 144 | 914  | 682  | 78 |
| 2010 11 | 2378 | 64 | 567 | 140 | 901  | 679  | 78 |
| 2010 12 | 2319 | 67 | 539 | 131 | 903  | 655  | 77 |
| 2011 01 | 2362 | 72 | 545 | 133 | 917  | 669  | 77 |
| 2011 02 | 2362 | 65 | 542 | 133 | 920  | 674  | 78 |

<sup>1</sup> Die Zahlen basieren auf der Monaterhebung. Diese deckt rund 95% des Depotwertes der jährlichen Vollerhebung ab. Per Ende Dezember 2009 wurde der Kreis der meldepflichtigen Institute angepasst. Aus diesem Grund ist ein zeitlicher Vergleich der Daten zum Teil schwierig. Die Erhebung unterliegt zudem Umteilungen in der Klassierung von Kunden und Wertpapieren. Weitere Angaben finden sich in den Informationen zu SNB-Statistiken.

Les données sont tirées de l'enquête mensuelle. Cette dernière couvre environ 95% des dépôts recensés par l'enquête annuelle. Fin décembre 2009, le cercle des établissements appelés à fournir des données a été adapté. C'est pourquoi ces données ne peuvent être comparées sans réserve d'une période à l'autre. En outre, l'enquête enregistre des transferts dans la ventilation de la clientèle et des titres. Des indications complémentaires figurent dans les informations afférentes aux statistiques de la BNS.

<sup>2</sup> Die Erhebung der Wertschriftenbestände wurde im März 2005 angepasst. Dabei aktualisierten einige Bankeninstitute die Kategorisierung der Sektoren und der Wertschriften. Aus diesem Grund ist ein zeitlicher Vergleich der Daten zum Teil schwierig. L'enquête sur les stocks de titres a été adaptée en mars 2005. Quelques banques ont également actualisé la ventilation entre les secteurs et les catégories de titres. C'est pourquoi ces données sont en partie difficilement comparables d'une année à l'autre.

<sup>3</sup> Inklusive Kassenobligationen, kündbare Obligationen, Notes, Wandel- und Optionsanleihen. Ab Dezember 2008 inklusive in Kontenform geführte Kassenobligationen. Y compris les obligations de caisse, les obligations dénonçables, les notes, les emprunts convertibles et les emprunts à option. A compter de décembre 2008, y compris les obligations de caisse détenues sous forme de comptes.

<sup>4</sup> Vgl. Fussnote 4, Seite 52.  
Voir note de bas de page 4, page 52.

<sup>5</sup> Inklusive Partizipations- und Genussscheine. Bis November 2007 inklusive Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Closed-End-Struktur. Ab Dezember 2007 werden die Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Closed-End-Struktur unter den *Anteilen an Kollektivanlagen* ausgewiesen. Ab Dezember 2008 inklusive Bezugsrechte. Y compris les bons de participation et les bons de jouissance. Jusqu'en novembre 2007, y compris les parts de placements collectifs fermés. A compter de décembre 2007, les parts de placements collectifs fermés figurent sous *Parts de placements collectifs*. A compter de décembre 2008, y compris les droits de souscription.

<sup>6</sup> Vgl. Fussnote 6, Seite 52.  
Voir note de bas de page 6, page 52.



| Jahresende<br>Monatsende   | Strukturierte Produkte <sup>4, 8, 9</sup> |                              |  |  |    | Übrige<br>Wertschriften <sup>10, 11</sup> |
|----------------------------|---|------------------------------|--|--|----|---|
|                            | Produits structurés <sup>4, 8, 9</sup>    |                              |  |  |    | Autres titres <sup>10, 11</sup>           |
| Fin d'année<br>Fin de mois | davon / dont                              |                              |  |  |    |   |
|                            | Hebel-Produkte                            | Partizipations-Produkte      | Renditeoptimierungs-<br>Produkte             | Kapitalschutz-Produkte                 |    |   |
|                            | Produits à effet<br>de levier             | Produits de<br>participation | Produits d'optimisation<br>de la performance | Produits avec<br>protection du capital |    |   |
|                            | 8   | 9                            | 10   | 11                                     | 12 | 13  |

#### Inländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses

|         |           |          |           |           |           |          |
|---------|-----------|----------|-----------|-----------|-----------|----------|
| 2001    | .         | .        | .         | .         | .         | 10       |
| 2002    | .         | .        | .         | .         | .         | 9        |
| 2003    | .         | .        | .         | .         | .         | 14       |
| 2004    | .         | .        | .         | .         | .         | 19       |
| 2005    | 52        | .        | .         | .         | .         | 5        |
| 2006    | 71        | .        | .         | .         | .         | 2        |
| 2007    | 86        | .        | .         | .         | .         | 2        |
| 2008    | 50        | .        | .         | .         | .         | 1        |
| 2009    | 49        | 1        | 14        | 9         | 23        | 1        |
| 2010    | 46        | 2        | 12        | 10        | 20        | 1        |
| 2010 02 | 50        | 1        | 13        | 10        | 24        | 1        |
| 2010 03 | 50        | 2        | 13        | 10        | 24        | 1        |
| 2010 04 | 50        | 2        | 13        | 10        | 24        | 1        |
| 2010 05 | 48        | 2        | 12        | 10        | 23        | 1        |
| 2010 06 | 47        | 2        | 12        | 9         | 23        | 1        |
| 2010 07 | 47        | 2        | 12        | 10        | 23        | 1        |
| 2010 08 | 47        | 2        | 12        | 10        | 23        | 1        |
| 2010 09 | 48        | 2        | 12        | 11        | 22        | 1        |
| 2010 10 | 48        | 2        | 12        | 11        | 22        | 1        |
| 2010 11 | 48        | 2        | 12        | 11        | 22        | 1        |
| 2010 12 | 46        | 2        | 12        | 10        | 20        | 1        |
| 2011 01 | 47        | 2        | 13        | 11        | 20        | 1        |
| 2011 02 | <b>47</b> | <b>2</b> | <b>13</b> | <b>12</b> | <b>20</b> | <b>1</b> |

#### Ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires étrangers

|         |            |           |           |           |           |          |
|---------|------------|-----------|-----------|-----------|-----------|----------|
| 2001    | .          | .         | .         | .         | .         | 25       |
| 2002    | .          | .         | .         | .         | .         | 25       |
| 2003    | .          | .         | .         | .         | .         | 39       |
| 2004    | .          | .         | .         | .         | .         | 58       |
| 2005    | 159        | .         | .         | .         | .         | 19       |
| 2006    | 214        | .         | .         | .         | .         | 7        |
| 2007    | 248        | .         | .         | .         | .         | 1        |
| 2008    | 201        | .         | .         | .         | .         | 1        |
| 2009    | 171        | 13        | 66        | 30        | 58        | 1        |
| 2010    | 156        | 17        | 51        | 29        | 56        | 0        |
| 2010 02 | 171        | 14        | 63        | 30        | 60        | 1        |
| 2010 03 | 170        | 15        | 61        | 31        | 60        | 0        |
| 2010 04 | 174        | 15        | 62        | 31        | 61        | 0        |
| 2010 05 | 173        | 18        | 59        | 30        | 62        | 0        |
| 2010 06 | 162        | 16        | 55        | 29        | 59        | 0        |
| 2010 07 | 164        | 14        | 55        | 31        | 60        | 0        |
| 2010 08 | 157        | 15        | 49        | 30        | 60        | 0        |
| 2010 09 | 160        | 14        | 51        | 32        | 60        | 0        |
| 2010 10 | 163        | 15        | 52        | 32        | 61        | 0        |
| 2010 11 | 166        | 18        | 55        | 31        | 59        | 0        |
| 2010 12 | 156        | 17        | 51        | 29        | 56        | 0        |
| 2011 01 | 159        | 18        | 53        | 31        | 54        | 0        |
| 2011 02 | <b>160</b> | <b>19</b> | <b>53</b> | <b>32</b> | <b>53</b> | <b>0</b> |

<sup>7</sup> Bis Februar 2005 wurden unter der Wertschriftenkategorie Anlagefondszertifikate teilweise auch Anteile an übrigen kollektiven Kapitalanlagen mit Open-End-Struktur gemeldet. Von März 2005 bis November 2007 wurden unter der Wertschriftenkategorie Anteile an schweizerischen Anlagefonds ausschliesslich Anteile an Anlagefonds gemäss schweizerischen Anlagefondsgesetz (AFG) ausgewiesen. Ab Dezember 2007 werden Schweizerische Kollektivanlagen gemäss KAG (Kollektivanlagengesetz) erfasst. Diese umfassen neben den vertraglichen Anlagefonds auch Investmentgesellschaften mit variablem Kapital (SICAV) (open-end), geschlossene kollektive Kapitalanlagen (closed-end) in der Form von Kommanditgesellschaften für kollektive Kapitalanlagen (KGK) und nicht kotierte Investmentgesellschaften mit festem Kapital (SICAF).

Jusqu'en février 2005, des parts d'autres placements collectifs ouverts figuraient également sous Parts de fonds de placement. De mars 2005 à novembre 2007, la catégorie Parts de fonds de placement suisses était constituée exclusivement de parts de fonds de placement au sens de la loi suisse sur les fonds de placement (LFP). A partir de décembre 2007, les Placements collectifs suisses selon la LPCC (loi sur les placements collectifs) sont recensés. Ceux-ci comprennent également, outre les fonds communs de placement, les sociétés d'investissement à capital variable (SICAV) (open-end), les placements collectifs fermés (closed-end) sous forme de sociétés en commandite de placements collectifs (SCPC) et de sociétés d'investissement non cotées à capital fixe (SICAF).

<sup>8</sup> Ab Dezember 2008 beinhalten die strukturierten Produkte auch Hebel-Produkte.  
A compter de décembre 2008, les produits structurés comprennent aussi des produits à effet de levier.

<sup>9</sup> Die Gliederung der strukturierten Produkte erfolgt anhand der Swiss Derivative Map des Schweizerischen Verbandes für Strukturierte Produkte (SVSP).  
La ventilation des produits structurés se fonde sur la Carte des produits dérivés suisses (Swiss Derivative Map) de l'Association suisse des produits structurés (ASPS).

<sup>10</sup> Ohne Derivate.  
Sans dérivés.

<sup>11</sup> Unter den übrigen Wertschriften wurden bis Februar 2005 auch strukturierte Produkte gemeldet.  
Ce poste incluait également des produits structurés jusqu'en février 2005.

## D51 Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken<sup>1,2</sup> Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques<sup>1,2</sup>

76 Banken, Erhebungsstufe: Bankstelle / 76 banques, périmètre de consolidation: comptoir

Nach Domizil des Depotinhabers und Wertschriftenkategorie / Répartition par domicile du titulaire et catégories de titres

In- und ausländische Emittenten, alle Währungen / Emetteurs en Suisse et à l'étranger, toutes les monnaies

In Milliarden Franken / En milliards de francs

| Jahresende<br>Monatsende | Total | Geldmarktpapiere      |                            | Obligationen <sup>3,4</sup> |   | Aktien <sup>5</sup>   | Anteile an Kollektivanlagen <sup>4,6</sup>    |  |
|--------------------------|-------|-----------------------|----------------------------|-----------------------------|---|---|---|--|
|                          |       | Papiers<br>monétaires | 1                          | Obligations <sup>3,4</sup>  |   | Actions <sup>5</sup>  | Parts de placements collectifs <sup>4,6</sup> |  |
| davon / dont             | 3     |                       |                            | 4                           | 5 |   | 7   |  |
|                          |       | Öffentliche Hand      | Collectivités<br>publiques |                             |   | Schweizerische<br>Kollektivanlagen<br>gemäss KAG <sup>7</sup><br>Placements<br>collectifs suisses<br>selon la LPCC <sup>7</sup> |   |  |

### In- und ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses et étrangers

|         | 1     | 2   | 3     | 4   | 5     | 6     | 7   |
|---------|-------|-----|-------|-----|-------|-------|-----|
| 2001    | 3 299 | 43  | 1 130 | 236 | 1 445 | 645   | 190 |
| 2002    | 2 851 | 54  | 1 132 | 260 | 1 057 | 575   | 172 |
| 2003    | 3 211 | 55  | 1 160 | 282 | 1 264 | 679   | 198 |
| 2004    | 3 445 | 49  | 1 183 | 306 | 1 339 | 796   | 263 |
| 2005    | 4 331 | 66  | 1 199 | 359 | 1 640 | 1 191 | 287 |
| 2006    | 4 865 | 73  | 1 204 | 352 | 1 887 | 1 405 | 361 |
| 2007    | 5 235 | 94  | 1 221 | 345 | 1 894 | 1 689 | 408 |
| 2008    | 3 847 | 130 | 1 123 | 333 | 1 155 | 1 188 | 336 |
| 2009    | 4 357 | 114 | 1 266 | 333 | 1 457 | 1 298 | 423 |
| 2010    | 4 312 | 120 | 1 204 | 325 | 1 467 | 1 319 | 464 |
| 2010 02 | 4 412 | 111 | 1 296 | 348 | 1 458 | 1 325 | 436 |
| 2010 03 | 4 487 | 105 | 1 282 | 348 | 1 529 | 1 348 | 444 |
| 2010 04 | 4 528 | 106 | 1 295 | 354 | 1 518 | 1 384 | 460 |
| 2010 05 | 4 474 | 107 | 1 308 | 360 | 1 451 | 1 386 | 461 |
| 2010 06 | 4 272 | 104 | 1 259 | 345 | 1 378 | 1 319 | 449 |
| 2010 07 | 4 325 | 100 | 1 264 | 349 | 1 425 | 1 323 | 457 |
| 2010 08 | 4 248 | 120 | 1 243 | 341 | 1 385 | 1 295 | 456 |
| 2010 09 | 4 311 | 109 | 1 254 | 346 | 1 418 | 1 320 | 464 |
| 2010 10 | 4 429 | 120 | 1 265 | 348 | 1 474 | 1 356 | 470 |
| 2010 11 | 4 382 | 119 | 1 245 | 334 | 1 455 | 1 348 | 465 |
| 2010 12 | 4 312 | 120 | 1 204 | 325 | 1 467 | 1 319 | 464 |
| 2011 01 | 4 375 | 125 | 1 207 | 322 | 1 492 | 1 345 | 469 |
| 2011 02 | 4 397 | 119 | 1 208 | 324 | 1 505 | 1 358 | 475 |

<sup>1</sup> Die Zahlen basieren auf der Monaterhebung. Diese deckt rund 95% des Depotwertes der jährlichen Vollerhebung ab. Per Ende Dezember 2009 wurde der Kreis der meldepflichtigen Institute angepasst. Aus diesem Grund ist ein zeitlicher Vergleich der Daten zum Teil schwierig. Die Erhebung unterliegt zudem Umteilungen in der Klassierung von Kunden und Wertpapieren. Weitere Angaben finden sich in den Informationen zu SNB-Statistiken.

Les données sont tirées de l'enquête mensuelle. Cette dernière couvre environ 95% des dépôts recensés par l'enquête annuelle. Fin décembre 2009, le cercle des établissements appelés à fournir des données a été adapté. C'est pourquoi ces données ne peuvent être comparées sans réserve d'une période à l'autre. En outre, l'enquête enregistre des transferts dans la ventilation de la clientèle et des titres. Des indications complémentaires figurent dans les informations afférentes aux statistiques de la BNS.

<sup>2</sup> Die Erhebung der Wertschriftenbestände wurde im März 2005 angepasst. Dabei aktualisierten einige Bankeninstitute die Kategorisierung der Sektoren und der Wertschriften. Aus diesem Grund ist ein zeitlicher Vergleich der Daten zum Teil schwierig. L'enquête sur les stocks de titres a été adaptée en mars 2005. Quelques banques ont également actualisé la ventilation entre les secteurs et les catégories de titres. C'est pourquoi ces données sont en partie difficilement comparables d'une année à l'autre.

<sup>3</sup> Inklusive Kassenobligationen, kündbare Obligationen, Notes, Wandel- und Optionsanleihen. Ab Dezember 2008 inklusive in Kontenform geführte Kassenobligationen. Y compris les obligations de caisse, les obligations dénonçables, les notes, les emprunts convertibles et les emprunts à option. A compter de décembre 2008, y compris les obligations de caisse détenues sous forme de comptes.

<sup>4</sup> Die Klärung von Abgrenzungsfragen hat zu Verschiebungen zwischen den Obligationen resp. den Anteilen an Kollektivanlagen und den strukturierten Produkten geführt. Ein Vergleich der Daten vor und nach Juli 2009 ist deshalb schwierig. La clarification de questions de délimitation a entraîné des transferts entre les obligations et les parts de placements collectifs d'une part, et les produits structurés d'autre part. Il est par conséquent difficile de comparer les données d'avant juillet 2009 avec celles d'après juillet 2009.

<sup>5</sup> Inklusive Partizipations- und Genussscheine. Bis November 2007 inklusive Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Closed-End-Struktur. Ab Dezember 2007 werden die Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Closed-End-Struktur unter den Anteilen an Kollektivanlagen ausgewiesen. Ab Dezember 2008 inklusive Bezugsrechte. Y compris les bons de participation et les bons de jouissance. Jusqu'en novembre 2007, y compris les parts de placements collectifs fermés. A compter de décembre 2007, les parts de placements collectifs fermés figurent sous Parts de placements collectifs. A compter de décembre 2008, y compris les droits de souscription.

<sup>6</sup> Bis Februar 2005 nur Anlagefondszertifikate. Von März 2005 bis November 2007 nur Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Open-End-Struktur. Anteile an Kollektivanlagen mit Closed-End-Struktur wurden unter den Aktien verbucht. Ab Dezember 2007 alle Anteile an Kollektivanlagen (sowohl mit Open-End als auch mit Closed-End-Struktur). Strukturierte Produkte werden nicht unter den Anteilen an Kollektivanlagen erfasst, sondern werden in einer eigenen Kategorie ausgewiesen. Jusqu'en février 2005, Parts de fonds de placement uniquement. De mars 2005 à novembre 2007, parts de placements collectifs ouverts uniquement. Les parts de placements collectifs fermés sont comptabilisées sous Actions. A compter de décembre 2007, toutes les parts de placements collectifs (ouverts et fermés). Les Produits structurés ne sont pas enregistrés sous Parts de placements collectifs, mais dans une catégorie séparée.

| Jahresende<br>Monatsende   | Strukturierte Produkte <sup>4, 8, 9</sup> |                              |  |  |    | Übrige<br>Wertschriften <sup>10, 11</sup> |
|----------------------------|---|------------------------------|--|--|----|---|
|                            | Produits structurés <sup>4, 8, 9</sup>    |                              |  |  |    | Autres titres <sup>10, 11</sup>           |
| Fin d'année<br>Fin de mois | davon / dont                              |                              |  |  |    |   |
|                            | Hebel-Produkte                            | Partizipations-Produkte      | Renditeoptimierungs-<br>Produkte             | Kapitalschutz-Produkte                 |    |   |
|                            | Produits à effet<br>de levier             | Produits de<br>participation | Produits d'optimisation<br>de la performance | Produits avec<br>protection du capital |    |   |
|                            | 8   | 9                            | 10   | 11                                     | 12 | 13  |

#### In- und ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses et étrangers

|         |            |           |           |           |           |          |
|---------|------------|-----------|-----------|-----------|-----------|----------|
| 2001    | .          | .         | .         | .         | .         | 35       |
| 2002    | .          | .         | .         | .         | .         | 34       |
| 2003    | .          | .         | .         | .         | .         | 53       |
| 2004    | .          | .         | .         | .         | .         | 78       |
| 2005    | 211        | .         | .         | .         | .         | 23       |
| 2006    | 286        | .         | .         | .         | .         | 10       |
| 2007    | 334        | .         | .         | .         | .         | 3        |
| 2008    | 251        | .         | .         | .         | .         | 2        |
| 2009    | 220        | 15        | 80        | 39        | 81        | 2        |
| 2010    | 201        | 19        | 63        | 40        | 76        | 2        |
| 2010 02 | 221        | 16        | 76        | 40        | 84        | 2        |
| 2010 03 | 220        | 17        | 74        | 41        | 84        | 2        |
| 2010 04 | 224        | 17        | 75        | 42        | 85        | 2        |
| 2010 05 | 221        | 19        | 72        | 40        | 85        | 2        |
| 2010 06 | 209        | 18        | 66        | 39        | 82        | 2        |
| 2010 07 | 211        | 16        | 67        | 41        | 83        | 2        |
| 2010 08 | 204        | 16        | 61        | 40        | 83        | 2        |
| 2010 09 | 208        | 16        | 63        | 43        | 82        | 2        |
| 2010 10 | 211        | 17        | 64        | 43        | 83        | 2        |
| 2010 11 | 213        | 20        | 67        | 43        | 80        | 2        |
| 2010 12 | 201        | 19        | 63        | 40        | 76        | 2        |
| 2011 01 | 205        | 20        | 65        | 43        | 74        | 2        |
| 2011 02 | <b>207</b> | <b>21</b> | <b>66</b> | <b>44</b> | <b>73</b> | <b>2</b> |

<sup>7</sup> Bis Februar 2005 wurden unter der Wertschriftenkategorie *Anlagefondszertifikate* teilweise auch *Anteile an übrigen kollektiven Kapitalanlagen* mit Open-End-Struktur gemeldet. Von März 2005 bis November 2007 wurden unter der Wertschriftenkategorie *Anteile an schweizerischen Anlagefonds* ausschliesslich Anteile an Anlagefonds gemäss schweizerischen Anlagefondsgesetz (AFG) ausgewiesen. Ab Dezember 2007 werden *Schweizerische Kollektivanlagen gemäss KAG* (Kollektivanlagengesetz) erfasst. Diese umfassen neben den vertraglichen Anlagefonds auch Investmentgesellschaften mit variablem Kapital (SICAV) (open-end), geschlossene kollektive Kapitalanlagen (closed-end) in der Form von Kommanditgesellschaften für kollektive Kapitalanlagen (KGK) und nicht kotierte Investmentgesellschaften mit festem Kapital (SICAF).

Jusqu'en février 2005, des parts d'autres placements collectifs ouverts figuraient également sous *Parts de fonds de placement*. De mars 2005 à novembre 2007, la catégorie *Parts de fonds de placement suisses* était constituée exclusivement de parts de fonds de placement au sens de la loi suisse sur les fonds de placement (LFP). A partir de décembre 2007, les *Placements collectifs suisses selon la LPCC* (loi sur les placements collectifs) sont recensés. Ceux-ci comprennent également, outre les fonds communs de placement, les sociétés d'investissement à capital variable (SICAV) (*open-end*), les placements collectifs fermés (*closed-end*) sous forme de sociétés en commandite de placements collectifs (SCPC) et de sociétés d'investissement non cotées à capital fixe (SICAF).

<sup>8</sup> Ab Dezember 2008 beinhalten die strukturierten Produkte auch Hebel-Produkte.

A compter de décembre 2008, les produits structurés comprennent aussi des produits à effet de levier.

<sup>9</sup> Die Gliederung der strukturierten Produkte erfolgt anhand der Swiss Derivative Map des Schweizerischen Verbandes für Strukturierte Produkte (SVSP).

La ventilation des produits structurés se fonde sur la Carte des produits dérivés suisses (*Swiss Derivative Map*) de l'Association suisse des produits structurés (ASPS).

<sup>10</sup> Ohne Derivate.  
Sans dérivés.

<sup>11</sup> Unter den übrigen Wertschriften wurden bis Februar 2005 auch strukturierte Produkte gemeldet.  
Ce poste incluait également des produits structurés jusqu'en février 2005.

## D52 Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken<sup>1,2</sup> Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques<sup>1,2</sup>

76 Banken, Erhebungsstufe: Bankstelle / 76 banques, périmètre de consolidation: comptoir

Nach Domizil des Depotinhabers und Wirtschaftssektor<sup>3</sup> / Répartition par domicile du titulaire et secteurs économiques<sup>3</sup>

In- und ausländische Emittenten, alle Währungen / Emetteurs en Suisse et à l'étranger, toutes les monnaies

In Milliarden Franken / En milliards de francs

| Jahresende<br>Monatsende<br><br>Fin d'année<br>Fin de mois | Total | Privat-<br>kunden <sup>4</sup> | Kommerzielle Kunden <sup>5</sup><br>Entreprises <sup>5</sup> |                     | Institutionelle Anleger <sup>6,7</sup><br>Investisseurs institutionnels <sup>6,7</sup> |  | Versicherungen und<br>Pensionskassen <sup>7</sup> |   | Kredit- und<br>Versiche-<br>rungshilfs-<br>tätigkeiten | Sozialver-<br>siche-<br>rungen |              |
|--|-------|--------------------------------|--|---------------------|--|--|---|---|--|--------------------------------|--------------|
|  |       | Particuliers <sup>4</sup>      | davon /<br>dont  | Öffentliche<br>Hand | Collecti-<br>vités<br>publiques  | Finanzierungs- und<br>Vermögensverwaltungs-<br>institutionen <sup>7</sup><br>Etablissements<br>financiers <sup>7</sup> | davon / dont                                      | Assurances et<br>caisses de pensions <sup>7</sup> |  |                                | davon / dont |
|  | 1     | 2                              | 3  | 4                   | 5  | 6  | 7   | 8   | 9  | 10                             | 11           |

### Inländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses

|         |       |     |     |    |       |     |     |     |     |    |    |
|---------|-------|-----|-----|----|-------|-----|-----|-----|-----|----|----|
| 2001    | 1 437 | 523 | 193 | 23 | 721   | 294 | 130 | 388 | 253 | .  | 26 |
| 2002    | 1 226 | 437 | 151 | 23 | 638   | 246 | 117 | 360 | 229 | .  | 22 |
| 2003    | 1 362 | 479 | 178 | 25 | 705   | 277 | 135 | 394 | 259 | .  | 23 |
| 2004    | 1 478 | 499 | 184 | 28 | 795   | 318 | 172 | 442 | 294 | .  | 25 |
| 2005    | 1 777 | 521 | 239 | 33 | 1 017 | 412 | 255 | 562 | 393 | 16 | 28 |
| 2006    | 1 993 | 562 | 271 | 38 | 1 160 | 496 | 323 | 621 | 420 | 14 | 29 |
| 2007    | 2 163 | 578 | 292 | 41 | 1 293 | 560 | 380 | 673 | 425 | 27 | 33 |
| 2008    | 1 657 | 418 | 199 | 28 | 1 040 | 442 | 310 | 558 | 351 | 15 | 26 |
| 2009    | 1 947 | 480 | 215 | 29 | 1 252 | 564 | 413 | 638 | 412 | 18 | 32 |
| 2010    | 1 993 | 461 | 214 | 26 | 1 318 | 594 | 393 | 681 | 429 | 17 | 27 |
| 2010 02 | 1 990 | 485 | 213 | 28 | 1 292 | 582 | 429 | 658 | 420 | 19 | 33 |
| 2010 03 | 2 022 | 493 | 217 | 29 | 1 312 | 590 | 435 | 670 | 427 | 19 | 33 |
| 2010 04 | 2 041 | 495 | 220 | 29 | 1 327 | 599 | 442 | 681 | 429 | 19 | 29 |
| 2010 05 | 2 017 | 480 | 215 | 27 | 1 322 | 594 | 395 | 680 | 427 | 19 | 29 |
| 2010 06 | 1 945 | 460 | 207 | 26 | 1 278 | 574 | 382 | 659 | 418 | 18 | 27 |
| 2010 07 | 1 979 | 468 | 210 | 26 | 1 300 | 590 | 393 | 666 | 425 | 17 | 28 |
| 2010 08 | 1 956 | 453 | 205 | 26 | 1 297 | 587 | 389 | 667 | 424 | 17 | 27 |
| 2010 09 | 1 997 | 459 | 213 | 26 | 1 325 | 598 | 397 | 683 | 429 | 17 | 27 |
| 2010 10 | 2 033 | 470 | 219 | 26 | 1 344 | 608 | 405 | 691 | 437 | 18 | 28 |
| 2010 11 | 2 004 | 463 | 212 | 26 | 1 329 | 601 | 397 | 684 | 433 | 18 | 26 |
| 2010 12 | 1 993 | 461 | 214 | 26 | 1 318 | 594 | 393 | 681 | 429 | 17 | 27 |
| 2011 01 | 2 012 | 467 | 210 | 26 | 1 335 | 602 | 390 | 689 | 436 | 17 | 27 |
| 2011 02 | 2 035 | 471 | 211 | 27 | 1 352 | 614 | 400 | 694 | 439 | 17 | 28 |

### Ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires étrangers

|         |       |       |     |   |       |   |   |   |   |   |   |
|---------|-------|-------|-----|---|-------|---|---|---|---|---|---|
| 2001    | 1 863 | 941   | 157 | . | 765   | . | . | . | . | . | . |
| 2002    | 1 625 | 783   | 137 | . | 706   | . | . | . | . | . | . |
| 2003    | 1 849 | 845   | 139 | . | 865   | . | . | . | . | . | . |
| 2004    | 1 967 | 837   | 155 | . | 975   | . | . | . | . | . | . |
| 2005    | 2 554 | 948   | 188 | . | 1 418 | . | . | . | . | . | . |
| 2006    | 2 872 | 981   | 200 | . | 1 691 | . | . | . | . | . | . |
| 2007    | 3 072 | 1 042 | 227 | . | 1 803 | . | . | . | . | . | . |
| 2008    | 2 190 | 671   | 133 | . | 1 386 | . | . | . | . | . | . |
| 2009    | 2 410 | 681   | 150 | . | 1 579 | . | . | . | . | . | . |
| 2010    | 2 319 | 617   | 133 | . | 1 569 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 02 | 2 422 | 687   | 142 | . | 1 593 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 03 | 2 465 | 688   | 143 | . | 1 634 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 04 | 2 487 | 697   | 146 | . | 1 644 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 05 | 2 456 | 685   | 143 | . | 1 629 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 06 | 2 327 | 637   | 132 | . | 1 558 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 07 | 2 346 | 646   | 133 | . | 1 567 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 08 | 2 293 | 619   | 127 | . | 1 546 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 09 | 2 313 | 628   | 130 | . | 1 556 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 10 | 2 396 | 648   | 135 | . | 1 613 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 11 | 2 378 | 640   | 136 | . | 1 602 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 12 | 2 319 | 617   | 133 | . | 1 569 | . | . | . | . | . | . |
| 2011 01 | 2 362 | 627   | 133 | . | 1 602 | . | . | . | . | . | . |
| 2011 02 | 2 362 | 626   | 131 | . | 1 605 | . | . | . | . | . | . |

| Jahresende<br>Monatsende   | Total | Privat-<br>kunden <sup>4</sup> | Kommerzielle Kunden <sup>5</sup><br>Entreprises <sup>5</sup> |                     | Institutionelle Anleger <sup>6,7</sup><br>Investisseurs institutionnels <sup>6,7</sup>                                 |   |                           | Kredit- und<br>Versicherungshilfs-<br>tätigkeiten | Sozialver-<br>sicherungen |                             |    |
|----------------------------|-------|--------------------------------|--|---------------------|--|---|---------------------------|---|---------------------------|-----------------------------|----|
|                            |       | Particuliers <sup>4</sup>      | davon /<br>dont  | Öffentliche<br>Hand | Finanzierungs- und<br>Vermögensverwaltungs-<br>institutionen <sup>7</sup><br>Etablissements<br>financiers <sup>7</sup> | Versicherungen und<br>Pensionskassen <sup>7</sup> | Auxiliaires<br>financiers |   |                           | Assu-<br>rances<br>sociales |    |
| Fin d'année<br>Fin de mois |       |                                |  |                     |  |   |                           |   |                           |                             |    |
|                            | 1     | 2                              | 3  | 4                   | 5  | 6   | 7                         | 8   | 9                         | 10                          | 11 |

### In- und ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses et étrangers

|         |       |       |     |   |       |   |   |   |   |   |   |
|---------|-------|-------|-----|---|-------|---|---|---|---|---|---|
| 2001    | 3 299 | 1 463 | 351 | . | 1 485 | . | . | . | . | . | . |
| 2002    | 2 851 | 1 220 | 288 | . | 1 344 | . | . | . | . | . | . |
| 2003    | 3 211 | 1 323 | 318 | . | 1 570 | . | . | . | . | . | . |
| 2004    | 3 445 | 1 336 | 339 | . | 1 770 | . | . | . | . | . | . |
| 2005    | 4 331 | 1 468 | 427 | . | 2 435 | . | . | . | . | . | . |
| 2006    | 4 865 | 1 543 | 471 | . | 2 851 | . | . | . | . | . | . |
| 2007    | 5 235 | 1 620 | 519 | . | 3 097 | . | . | . | . | . | . |
| 2008    | 3 847 | 1 089 | 332 | . | 2 426 | . | . | . | . | . | . |
| 2009    | 4 357 | 1 161 | 365 | . | 2 831 | . | . | . | . | . | . |
| 2010    | 4 312 | 1 078 | 347 | . | 2 888 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 02 | 4 412 | 1 172 | 355 | . | 2 885 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 03 | 4 487 | 1 182 | 359 | . | 2 946 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 04 | 4 528 | 1 192 | 366 | . | 2 971 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 05 | 4 474 | 1 165 | 358 | . | 2 951 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 06 | 4 272 | 1 096 | 339 | . | 2 837 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 07 | 4 325 | 1 114 | 343 | . | 2 868 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 08 | 4 248 | 1 072 | 333 | . | 2 844 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 09 | 4 311 | 1 088 | 342 | . | 2 880 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 10 | 4 429 | 1 118 | 354 | . | 2 958 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 11 | 4 382 | 1 103 | 348 | . | 2 931 | . | . | . | . | . | . |
| 2010 12 | 4 312 | 1 078 | 347 | . | 2 888 | . | . | . | . | . | . |
| 2011 01 | 4 375 | 1 094 | 344 | . | 2 937 | . | . | . | . | . | . |
| 2011 02 | 4 397 | 1 097 | 343 | . | 2 957 | . | . | . | . | . | . |

<sup>1</sup> Die Zahlen basieren auf der Monatershebung. Diese deckt rund 95% des Depotwertes der jährlichen Vollerhebung ab. Per Ende Dezember 2009 wurde der Kreis der meldepflichtigen Institute angepasst. Aus diesem Grund ist ein zeitlicher Vergleich der Daten zum Teil schwierig. Die Erhebung unterliegt zudem Umteilungen in der Klassierung von Kunden und Wertpapieren. Weitere Angaben finden sich in den Informationen zu SNB-Statistiken.

Les données sont tirées de l'enquête mensuelle. Cette dernière couvre environ 95% des dépôts recensés par l'enquête annuelle. Fin décembre 2009, le cercle des établissements appelés à fournir des données a été adapté. C'est pourquoi ces données ne peuvent être comparées sans réserve d'une période à l'autre. En outre, l'enquête enregistre des transferts dans la ventilation de la clientèle et des titres. Des indications complémentaires figurent dans les informations afférentes aux statistiques de la BNS.

<sup>2</sup> Die Erhebung der Wertschriftenbestände wurde im März 2005 angepasst. Dabei aktualisierten einige Bankeninstitute die Kategorisierung der Sektoren und der Wertschriften. Aus diesem Grund ist ein zeitlicher Vergleich der Daten zum Teil schwierig.  
L'enquête sur les stocks de titres a été adaptée en mars 2005. Quelques banques ont également actualisé la ventilation entre les secteurs et les catégories de titres. C'est pourquoi ces données sont en partie difficilement comparables d'une année à l'autre.

<sup>3</sup> Es gelten die folgenden Zuweisungen zu den Wirtschaftssektoren gemäss NOGA Codes vom Jahr 2008: Privatkunden (kein NOGA Code, 97–98), Kommerzielle Kunden (01–63, 68–842, 85–96, 99), Öffentliche Hand (841–842; 85 öffentlich; 871, 879–88, 9101, 9499 öffentlich auf Bundes-, Kantons- und Gemeindeebene; ohne Rechtsformen Verein und Stiftung), Institutionelle Anleger (64–66, 843), Finanzierungs- und Vermögensverwaltungsinstitutionen (642–649, sowie Kollektivanlageinstitutionen (keine NOGA Codes)), Kollektivanlageinstitutionen gemäss KAG (kein NOGA Code), Versicherungen und Pensionskassen (65), Pensionskassen (653), Kredit- und Versicherungshilfstätigkeiten (66), Sozialversicherungen (843).

La répartition ci-dessous par secteurs économiques selon les codes de la NOGA 2008 est applicable: particuliers (aucun code NOGA, 97–98), entreprises (01–63, 68–842, 85–96, 99), collectivités publiques (841–842; 85 du secteur public; 871, 879–88, 9101, 9499 du secteur public aux niveaux fédéral, cantonal et communal, mais sans les associations ni les fondations), investisseurs institutionnels (64–66, 843), autres activités financières et de gestion de fortune (642–649 ainsi qu'établissements de placements collectifs (aucun code NOGA)), établissements de placements collectifs selon la LPCC (aucun code NOGA), assurances et caisses de pensions (65), caisses de pensions (653), auxiliaires financiers (66), assurances sociales (843).

<sup>4</sup> Ab März 2005 exklusive Private Organisationen ohne Erwerbszweck.  
A partir de mars 2005, non compris les institutions sans but lucratif au service des ménages.

<sup>5</sup> Ab März 2005 inklusive Private Organisationen ohne Erwerbszweck.  
A partir de mars 2005, y compris les institutions sans but lucratif au service des ménages.

<sup>6</sup> Bei inländischen Depotinhabern ohne Banken, bei ausländischen Depotinhabern mit Banken.  
Les banques ne sont pas incluses dans les dépôts des titulaires suisses, alors qu'elles le sont dans les dépôts des titulaires étrangers.

<sup>7</sup> Ab März 2005 erfolgt die Zuteilung der treuhänderisch verwalteten Wertschriftenbestände zu den Depotinhaberkategorien gemäss dem Prinzip der wirtschaftlichen Berechtigung.  
A partir de mars 2005, les avoirs gérés à titre fiduciaire dans les dépôts de titres doivent être ventilés entre les différentes catégories de titulaires de dépôts selon le principe de l'ayant droit économique.

<sup>8</sup> Von März 2005 bis November 2007 wurden in dieser Position nur *Anlagefonds* gemäss Schweizerischem Anlagefondsgesetz (AFG) ausgewiesen. Ab Dezember 2007 werden ausschliesslich die Bestände von *Kollektivanlageinstitutionen* erhoben, die dem Kollektivanlagengesetz (KAG) unterstellt sind.  
De mars 2005 à novembre 2007, seuls des fonds de placement selon la loi suisse sur les *fonds de placement* (LFP) figuraient sous ce poste. A compter de décembre 2007, seuls sont recensés les stocks des *établissements de placements collectifs de capitaux*, qui sont soumis à la loi sur les placements collectifs (LPCC).

<sup>9</sup> Korrekturen in der Sektorzuteilung führten im Mai 2010 zu Abnahmen von rund 44 Milliarden Franken im Total des Sektors.  
Des corrections ont entraîné, en mai 2010, une diminution d'environ 44 milliards de francs pour l'ensemble de ce sous-secteur.

# D61 Schweizerische kollektive Kapitalanlagen<sup>1</sup> Placements collectifs suisses<sup>1</sup>

## Vertriebsnetz Schweiz / Distributeurs en Suisse

| Jahr<br>Quartal    | Offene kollektive Kapitalanlagen nach Fondsart <sup>2</sup><br>Placements collectifs ouverts par catégories de fonds <sup>2</sup> |                      |   |   |                               | Geschlossene kollektive<br>Kapitalanlagen<br>Placements collectifs fermés |                                    | Total<br>(5 + 7) |
|--------------------|---|----------------------|---|---|-------------------------------|---|------------------------------------|------------------|
|                    | Effektenfonds   | Immobilien-<br>fonds | Übrige Fonds<br>für traditionelle<br>Anlagen        | Übrige Fonds<br>für alternative<br>Anlagen        | Total<br>(1 bis 4)<br>(1 à 4) | davon / dont  | davon / dont                       |                  |
| Année<br>Trimestre | Fonds en<br>valeurs<br>mobilières   | Fonds<br>immobiliers | Autres fonds<br>pour<br>placements<br>traditionnels | Autres fonds<br>pour<br>placements<br>alternatifs |                               | für qualifizierte<br>Anleger  | für qualifizierte<br>Anleger       |                  |
|                    | 1   | 2                    | 3   | 4   | 5                             | 6   | 7                                  | 8                |
|                    |   |                      |   |   |                               | pour<br>investisseurs<br>qualifiés  | pour<br>investisseurs<br>qualifiés | 9                |

## Anzahl der aktiven kollektiven Kapitalanlagen / Nombre de placements collectifs en activité

|          |     |    |     |     |       |     |   |   |       |
|----------|-----|----|-----|-----|-------|-----|---|---|-------|
| 2008 I   | 181 | 26 | 797 | 99  | 1 103 | 453 | — | — | 1 103 |
| 2008 II  | 167 | 26 | 820 | 109 | 1 122 | 467 | 1 | 1 | 1 123 |
| 2008 III | 167 | 27 | 842 | 105 | 1 141 | 480 | 2 | 2 | 1 143 |
| 2008 IV  | 172 | 26 | 855 | 104 | 1 157 | 484 | 4 | 4 | 1 161 |
| 2009 I   | 175 | 28 | 868 | 103 | 1 174 | 495 | 4 | 4 | 1 178 |
| 2009 II  | 166 | 29 | 890 | 97  | 1 182 | 515 | 5 | 5 | 1 187 |
| 2009 III | 160 | 29 | 907 | 97  | 1 193 | 517 | 5 | 5 | 1 198 |
| 2009 IV  | 161 | 30 | 913 | 95  | 1 199 | 519 | 5 | 5 | 1 204 |
| 2010 I   | 158 | 31 | 935 | 95  | 1 219 | 526 | 6 | 6 | 1 225 |
| 2010 II  | 156 | 34 | 967 | 90  | 1 247 | 548 | 8 | 8 | 1 255 |
| 2010 III | 158 | 33 | 980 | 88  | 1 259 | 540 | 8 | 8 | 1 267 |
| 2010 IV  | 155 | 36 | 998 | 84  | 1 273 | 550 | 9 | 9 | 1 282 |

## Nettovermögen am Quartalsende / Position nette à la fin du trimestre

In Millionen Franken / En millions de francs

|          |        |        |         |        |         |         |   |   |   |
|----------|--------|--------|---------|--------|---------|---------|---|---|---|
| 2008 I   | 57 132 | 20 448 | 293 976 | 15 241 | 386 797 | 227 188 | . | . | . |
| 2008 II  | 54 049 | 20 991 | 290 558 | 17 984 | 383 582 | 220 760 | . | . | . |
| 2008 III | 53 353 | 21 354 | 290 257 | 17 091 | 382 055 | 224 293 | . | . | . |
| 2008 IV  | 49 724 | 21 793 | 267 428 | 12 962 | 351 908 | 210 182 | . | . | . |
| 2009 I   | 63 971 | 21 763 | 257 993 | 11 824 | 355 551 | 198 075 | . | . | . |
| 2009 II  | 58 896 | 22 195 | 309 445 | 9 020  | 399 556 | 239 257 | . | . | . |
| 2009 III | 58 140 | 22 536 | 339 079 | 7 455  | 427 210 | 263 614 | . | . | . |
| 2009 IV  | 53 511 | 22 928 | 348 290 | 6 775  | 431 504 | 271 800 | . | . | . |
| 2010 I   | 52 608 | 23 116 | 373 344 | 5 941  | 455 008 | 292 455 | . | . | . |
| 2010 II  | 49 765 | 23 414 | 377 123 | 5 908  | 456 211 | 297 672 | . | . | . |
| 2010 III | 48 781 | 23 905 | 394 048 | 5 334  | 472 069 | 309 972 | . | . | . |
| 2010 IV  | 45 396 | 25 370 | 397 134 | 4 817  | 472 717 | 308 981 | . | . | . |

## Mittelzufluss / Flux de capitaux (entrées)

In Millionen Franken / En millions de francs

|          |        |       |        |       |        |        |   |   |   |
|----------|--------|-------|--------|-------|--------|--------|---|---|---|
| 2008 I   | 17 947 | 319   | 35 836 | 2 065 | 56 167 | 25 414 | . | . | . |
| 2008 II  | 13 531 | 449   | 36 421 | 1 410 | 51 810 | 24 609 | . | . | . |
| 2008 III | 15 172 | 418   | 29 981 | 805   | 46 376 | 20 449 | . | . | . |
| 2008 IV  | 21 200 | 1 263 | 47 579 | 594   | 70 637 | 36 698 | . | . | . |
| 2009 I   | 24 144 | 73    | 36 575 | 782   | 61 573 | 24 832 | . | . | . |
| 2009 II  | 17 562 | 170   | 57 293 | 170   | 75 195 | 46 078 | . | . | . |
| 2009 III | 14 993 | 143   | 22 582 | 253   | 37 971 | 16 069 | . | . | . |
| 2009 IV  | 17 675 | 364   | 25 007 | 586   | 43 631 | 16 067 | . | . | . |
| 2010 I   | 15 696 | 54    | 31 338 | 324   | 47 412 | 23 998 | . | . | . |
| 2010 II  | 16 115 | 124   | 28 219 | 903   | 45 362 | 20 753 | . | . | . |
| 2010 III | 11 384 | 189   | 23 994 | 202   | 35 768 | 15 974 | . | . | . |
| 2010 IV  | 14 822 | 1 331 | 29 941 | 137   | 46 232 | 21 723 | . | . | . |

## Mittelabfluss / Flux de capitaux (sorties)

In Millionen Franken / En millions de francs

|          |        |     |        |       |        |        |   |   |   |
|----------|--------|-----|--------|-------|--------|--------|---|---|---|
| 2008 I   | 14 432 | 0   | 24 351 | 1 015 | 39 798 | 14 572 | . | . | . |
| 2008 II  | 14 181 | 283 | 41 183 | 884   | 56 530 | 29 038 | . | . | . |
| 2008 III | 15 092 | 1   | 21 039 | 971   | 37 103 | 12 757 | . | . | . |
| 2008 IV  | 20 295 | 0   | 38 343 | 1 951 | 60 590 | 28 588 | . | . | . |
| 2009 I   | 21 739 | 0   | 28 008 | 2 245 | 51 992 | 20 001 | . | . | . |
| 2009 II  | 18 988 | 18  | 30 714 | 961   | 50 681 | 22 385 | . | . | . |
| 2009 III | 17 918 | 1   | 15 403 | 455   | 33 778 | 9 503  | . | . | . |
| 2009 IV  | 22 021 | 0   | 20 064 | 371   | 42 456 | 10 811 | . | . | . |
| 2010 I   | 17 358 | 0   | 15 222 | 461   | 33 040 | 9 620  | . | . | . |
| 2010 II  | 17 288 | 0   | 24 365 | 377   | 42 031 | 17 592 | . | . | . |
| 2010 III | 12 230 | 0   | 14 539 | 602   | 27 371 | 7 683  | . | . | . |
| 2010 IV  | 17 385 | —   | 25 571 | 276   | 43 232 | 17 802 | . | . | . |

**Vertriebsnetz Schweiz und Vertriebsnetz Ausland / Distributeurs en Suisse et à l'étranger**

| Jahr<br>Quartal    | Offene kollektive Kapitalanlagen nach Fondsart <sup>2</sup><br>Placements collectifs ouverts par catégories de fonds <sup>2</sup> |                      |   |   |                               | Geschlossene kollektive<br>Kapitalanlagen<br>Placements collectifs fermés |                              | Total<br>(5 + 7) |
|--------------------|---|----------------------|---|---|-------------------------------|---|------------------------------|------------------|
|                    | Effektenfonds   | Immobilien-<br>fonds | Übrige Fonds<br>für traditionelle<br>Anlagen        | Übrige Fonds<br>für alternative<br>Anlagen        | Total<br>(1 bis 4)<br>(1 à 4) | davon / dont  | davon / dont                 |                  |
| Année<br>Trimestre | Fonds en<br>valeurs<br>mobilières   | Fonds<br>immobiliers | Autres fonds<br>pour<br>placements<br>traditionnels | Autres fonds<br>pour<br>placements<br>alternatifs |                               | für qualifizierte<br>Anleger  | für qualifizierte<br>Anleger |                  |
|                    | 1   | 2                    | 3   | 4   | 5                             | 6   | 8                            | 9                |

**Anzahl der aktiven kollektiven Kapitalanlagen / Nombre de placements collectifs en activité**

|          |     |    |     |     |       |     |   |   |       |
|----------|-----|----|-----|-----|-------|-----|---|---|-------|
| 2008 I   | 181 | 26 | 797 | 99  | 1 103 | 453 | — | — | 1 103 |
| 2008 II  | 167 | 26 | 820 | 109 | 1 122 | 467 | 1 | 1 | 1 123 |
| 2008 III | 167 | 27 | 842 | 105 | 1 141 | 480 | 2 | 2 | 1 143 |
| 2008 IV  | 172 | 26 | 855 | 104 | 1 157 | 484 | 4 | 4 | 1 161 |
| 2009 I   | 175 | 28 | 868 | 103 | 1 174 | 495 | 4 | 4 | 1 178 |
| 2009 II  | 166 | 29 | 890 | 97  | 1 182 | 515 | 5 | 5 | 1 187 |
| 2009 III | 160 | 29 | 907 | 97  | 1 193 | 517 | 5 | 5 | 1 198 |
| 2009 IV  | 161 | 30 | 913 | 95  | 1 199 | 519 | 5 | 5 | 1 204 |
| 2010 I   | 158 | 31 | 935 | 95  | 1 219 | 526 | 6 | 6 | 1 225 |
| 2010 II  | 156 | 34 | 967 | 90  | 1 247 | 548 | 8 | 8 | 1 255 |
| 2010 III | 158 | 33 | 980 | 88  | 1 259 | 540 | 8 | 8 | 1 267 |
| 2010 IV  | 155 | 36 | 998 | 84  | 1 273 | 550 | 9 | 9 | 1 282 |

**Nettovermögen am Quartalsende / Position nette à la fin du trimestre**

In Millionen Franken / En millions de francs

|          |        |        |         |        |         |         |   |   |   |
|----------|--------|--------|---------|--------|---------|---------|---|---|---|
| 2008 I   | 57 947 | 20 960 | 299 807 | 17 084 | 395 798 | 229 743 | . | . | . |
| 2008 II  | 54 714 | 21 509 | 297 357 | 19 071 | 392 651 | 225 866 | . | . | . |
| 2008 III | 53 972 | 22 018 | 293 459 | 18 191 | 387 641 | 226 596 | . | . | . |
| 2008 IV  | 50 239 | 22 332 | 269 899 | 13 485 | 355 956 | 211 914 | . | . | . |
| 2009 I   | 64 491 | 22 306 | 260 676 | 12 343 | 359 816 | 199 726 | . | . | . |
| 2009 II  | 59 383 | 22 745 | 310 996 | 9 107  | 402 231 | 239 950 | . | . | . |
| 2009 III | 58 663 | 23 098 | 340 721 | 7 555  | 430 037 | 264 329 | . | . | . |
| 2009 IV  | 54 053 | 23 499 | 349 850 | 6 867  | 434 269 | 272 521 | . | . | . |
| 2010 I   | 53 138 | 23 633 | 375 093 | 6 028  | 457 892 | 293 260 | . | . | . |
| 2010 II  | 50 254 | 23 941 | 378 887 | 5 980  | 459 062 | 298 461 | . | . | . |
| 2010 III | 49 277 | 24 429 | 395 633 | 5 406  | 474 745 | 310 746 | . | . | . |
| 2010 IV  | 45 917 | 25 883 | 398 756 | 4 872  | 475 428 | 309 744 | . | . | . |

**Mittelzufluss / Flux de capitaux (entrées)**

In Millionen Franken / En millions de francs

|          |        |       |        |       |        |        |   |   |   |
|----------|--------|-------|--------|-------|--------|--------|---|---|---|
| 2008 I   | 18 115 | 319   | 37 542 | 2 422 | 58 398 | 25 964 | . | . | . |
| 2008 II  | 13 705 | 449   | 38 829 | 2 177 | 55 160 | 26 746 | . | . | . |
| 2008 III | 15 312 | 446   | 30 843 | 861   | 47 462 | 21 115 | . | . | . |
| 2008 IV  | 21 346 | 1 263 | 48 267 | 602   | 71 478 | 37 063 | . | . | . |
| 2009 I   | 24 313 | 73    | 37 633 | 821   | 62 839 | 25 264 | . | . | . |
| 2009 II  | 17 715 | 170   | 58 016 | 183   | 76 084 | 46 571 | . | . | . |
| 2009 III | 15 028 | 143   | 22 699 | 300   | 38 170 | 16 092 | . | . | . |
| 2009 IV  | 17 731 | 365   | 25 520 | 587   | 44 203 | 16 108 | . | . | . |
| 2010 I   | 15 720 | 54    | 31 609 | 327   | 47 711 | 24 124 | . | . | . |
| 2010 II  | 16 196 | 124   | 28 459 | 909   | 45 689 | 20 854 | . | . | . |
| 2010 III | 11 420 | 195   | 24 278 | 223   | 36 116 | 16 066 | . | . | . |
| 2010 IV  | 14 938 | 1 331 | 30 262 | 140   | 46 672 | 21 802 | . | . | . |

**Mittelabfluss / Flux de capitaux (sorties)**

In Millionen Franken / En millions de francs

|          |        |     |        |        |        |        |   |   |   |
|----------|--------|-----|--------|--------|--------|--------|---|---|---|
| 2008 I   | 14 615 | 0   | 25 577 | 1 306  | 41 499 | 15 100 | . | . | . |
| 2008 II  | 14 408 | 283 | 41 916 | 925    | 57 531 | 29 373 | . | . | . |
| 2008 III | 15 236 | 1   | 21 420 | 1 077  | 37 734 | 12 877 | . | . | . |
| 2008 IV  | 20 434 | 0   | 38 756 | 2 353  | 61 543 | 28 749 | . | . | . |
| 2009 I   | 21 897 | 0   | 28 635 | 17 458 | 67 990 | 20 144 | . | . | . |
| 2009 II  | 19 214 | 18  | 31 242 | 1 379  | 51 853 | 22 587 | . | . | . |
| 2009 III | 17 962 | 1   | 15 553 | 494    | 34 010 | 9 565  | . | . | . |
| 2009 IV  | 22 054 | 0   | 20 359 | 374    | 42 786 | 10 836 | . | . | . |
| 2010 I   | 17 403 | 0   | 15 541 | 467    | 33 411 | 9 858  | . | . | . |
| 2010 II  | 17 344 | 0   | 24 483 | 391    | 42 218 | 17 642 | . | . | . |
| 2010 III | 12 275 | 0   | 14 634 | 627    | 27 536 | 7 733  | . | . | . |
| 2010 IV  | 17 451 | —   | 25 847 | 292    | 43 590 | 17 876 | . | . | . |

<sup>1</sup> Bis 4. Quartal 2007 nur schweizerische Anlagefonds gemäss dem Bundesgesetz über die Anlagefonds (AFG) vom 18. März 1994. Ab 1. Quartal 2008 schweizerische kollektive Kapitalanlagen gemäss dem Bundesgesetz über die kollektiven Kapitalanlagen (KAG) vom 23. Juni 2006. Das Fürstentum Liechtenstein gilt als Ausland. Jusqu'au quatrième trimestre 2007, fonds de placement suisses uniquement, conformément à la loi fédérale du 18 mars 1994 sur les fonds de placement (LFP). A compter du premier trimestre 2008, placements collectifs suisses, conformément à la loi fédérale du 23 juin 2006 sur les placements collectifs de capitaux (LPCC). La Principauté de Liechtenstein est considérée comme territoire étranger.

<sup>2</sup> Zuordnung der offenen kollektiven Kapitalanlagen nach Fondsart gemäss der Eidgenössischen Finanzmarktaufsicht. Classification des placements collectifs ouverts par catégories de fonds, conformément à l'Autorité fédérale de surveillance des marchés financiers.

## D62 Schweizerische kollektive Kapitalanlagen<sup>1</sup> Placements collectifs suisses<sup>1</sup>

Vertriebsnetz Schweiz / Distributeurs en Suisse

Offene kollektive Kapitalanlagen nach Anlagekategorien / Placements collectifs ouverts par catégories de placements

| Jahr<br>Quartal    | Aktien  | Obligationen | Geldmarkt CHF                    | Geldmarkt<br>Fremd-<br>währungen                 | Anlageziel               | Immobilien  | Diverse | Total |
|--------------------|---------|--------------|----------------------------------|--|--------------------------|-------------|---------|-------|
| Année<br>Trimestre | Actions | Obligations  | Marché<br>monétaire<br>en francs | Marché<br>monétaire<br>en monnaies<br>étrangères | Objectif<br>de placement | Immobiliers | Autres  |       |
|                    | 1       | 2            | 3                                | 4  | 5                        | 6           | 7       | 8     |

Anzahl der aktiven kollektiven Kapitalanlagen / Nombre de placements collectifs ouverts en activité

|          |     |     |    |    |     |    |     |       |
|----------|-----|-----|----|----|-----|----|-----|-------|
| 2008 I   | 467 | 273 | 10 | 33 | 128 | 32 | 160 | 1 103 |
| 2008 II  | 465 | 273 | 12 | 34 | 129 | 33 | 176 | 1 122 |
| 2008 III | 473 | 277 | 11 | 35 | 134 | 35 | 176 | 1 141 |
| 2008 IV  | 478 | 278 | 12 | 35 | 133 | 35 | 186 | 1 157 |
| 2009 I   | 484 | 282 | 12 | 36 | 136 | 38 | 186 | 1 174 |
| 2009 II  | 492 | 287 | 13 | 34 | 136 | 40 | 180 | 1 182 |
| 2009 III | 492 | 292 | 14 | 34 | 136 | 41 | 184 | 1 193 |
| 2009 IV  | 493 | 296 | 14 | 33 | 141 | 42 | 180 | 1 199 |
| 2010 I   | 493 | 299 | 16 | 33 | 149 | 42 | 187 | 1 219 |
| 2010 II  | 505 | 298 | 16 | 35 | 156 | 45 | 192 | 1 247 |
| 2010 III | 509 | 300 | 16 | 35 | 159 | 45 | 195 | 1 259 |
| 2010 IV  | 511 | 303 | 18 | 36 | 161 | 49 | 195 | 1 273 |

Nettovermögen am Quartalsende / Position nette à la fin du trimestre

In Millionen Franken / En millions de francs

|          |         |         |        |        |         |        |        |         |
|----------|---------|---------|--------|--------|---------|--------|--------|---------|
| 2008 I   | 120 248 | 111 134 | 7 681  | 23 769 | 79 233  | 21 236 | 23 495 | 386 797 |
| 2008 II  | 118 037 | 105 267 | 8 194  | 24 418 | 78 055  | 21 840 | 27 772 | 383 582 |
| 2008 III | 108 887 | 109 015 | 9 793  | 29 614 | 75 950  | 22 234 | 26 562 | 382 055 |
| 2008 IV  | 89 959  | 103 635 | 12 717 | 32 012 | 67 606  | 22 683 | 23 296 | 351 908 |
| 2009 I   | 88 778  | 104 610 | 10 691 | 40 131 | 64 408  | 22 770 | 24 164 | 355 551 |
| 2009 II  | 105 971 | 115 194 | 10 970 | 38 221 | 82 588  | 23 512 | 23 100 | 399 556 |
| 2009 III | 122 943 | 120 949 | 10 314 | 35 171 | 90 010  | 24 307 | 23 515 | 427 210 |
| 2009 IV  | 126 709 | 123 511 | 9 974  | 30 497 | 90 376  | 24 996 | 25 441 | 431 504 |
| 2010 I   | 134 215 | 131 614 | 11 384 | 28 784 | 96 656  | 25 478 | 26 876 | 455 008 |
| 2010 II  | 123 853 | 140 744 | 11 413 | 26 964 | 97 277  | 25 771 | 30 189 | 456 211 |
| 2010 III | 131 568 | 143 884 | 10 913 | 25 152 | 103 169 | 26 416 | 30 967 | 472 069 |
| 2010 IV  | 141 242 | 142 661 | 11 639 | 22 008 | 93 903  | 28 050 | 33 213 | 472 717 |

Mittelzufluss / Flux de capitaux (entrées)

In Millionen Franken / En millions de francs

|          |        |        |        |        |        |       |       |        |
|----------|--------|--------|--------|--------|--------|-------|-------|--------|
| 2008 I   | 19 514 | 7 562  | 6 217  | 16 387 | 2 921  | 487   | 3 078 | 56 167 |
| 2008 II  | 13 486 | 8 106  | 4 448  | 14 357 | 8 372  | 546   | 2 495 | 51 810 |
| 2008 III | 10 358 | 7 523  | 6 218  | 18 570 | 874    | 503   | 2 330 | 46 376 |
| 2008 IV  | 17 701 | 6 835  | 11 494 | 26 882 | 2 182  | 1 489 | 4 055 | 70 637 |
| 2009 I   | 17 172 | 8 739  | 6 851  | 22 883 | 2 714  | 325   | 2 890 | 61 573 |
| 2009 II  | 21 867 | 13 360 | 5 359  | 16 432 | 14 890 | 652   | 2 634 | 75 195 |
| 2009 III | 7 524  | 6 565  | 4 096  | 13 356 | 4 277  | 504   | 1 649 | 37 971 |
| 2009 IV  | 8 163  | 7 984  | 4 972  | 16 032 | 2 519  | 668   | 3 293 | 43 631 |
| 2010 I   | 7 881  | 11 381 | 6 150  | 13 217 | 5 836  | 305   | 2 641 | 47 412 |
| 2010 II  | 8 743  | 9 709  | 6 045  | 13 410 | 3 152  | 298   | 4 005 | 45 362 |
| 2010 III | 7 092  | 6 640  | 3 608  | 10 012 | 6 003  | 301   | 2 112 | 35 768 |
| 2010 IV  | 11 251 | 9 477  | 5 640  | 11 985 | 4 211  | 1 599 | 2 067 | 46 232 |

Mittelabfluss / Flux de capitaux (sorties)

In Millionen Franken / En millions de francs

|          |        |        |       |        |       |     |       |        |
|----------|--------|--------|-------|--------|-------|-----|-------|--------|
| 2008 I   | 11 474 | 7 434  | 4 980 | 12 327 | 1 736 | 73  | 1 774 | 39 798 |
| 2008 II  | 14 446 | 12 248 | 4 363 | 13 941 | 9 859 | 300 | 1 372 | 56 530 |
| 2008 III | 9 265  | 6 947  | 4 662 | 13 224 | 1 472 | 31  | 1 503 | 37 103 |
| 2008 IV  | 10 532 | 11 942 | 8 442 | 22 241 | 4 747 | 68  | 2 618 | 60 590 |
| 2009 I   | 8 253  | 11 130 | 4 915 | 20 411 | 4 507 | 34  | 2 741 | 51 992 |
| 2009 II  | 11 181 | 14 450 | 4 686 | 17 722 | 1 121 | 147 | 1 374 | 50 681 |
| 2009 III | 5 637  | 4 571  | 4 753 | 15 736 | 2 300 | 40  | 740   | 33 778 |
| 2009 IV  | 7 667  | 4 871  | 5 252 | 20 123 | 2 969 | 70  | 1 504 | 42 456 |
| 2010 I   | 6 552  | 4 728  | 4 785 | 14 946 | 983   | 29  | 1 017 | 33 040 |
| 2010 II  | 8 655  | 8 057  | 6 100 | 14 854 | 3 407 | 70  | 888   | 42 031 |
| 2010 III | 4 583  | 4 874  | 4 106 | 10 538 | 1 505 | 61  | 1 705 | 27 371 |
| 2010 IV  | 6 554  | 5 855  | 5 950 | 14 041 | 9 350 | 112 | 1 371 | 43 232 |

<sup>1</sup> Bis 4. Quartal 2007 nur schweizerische Anlagefonds gemäss dem Bundesgesetz über die Anlagefonds (AFG) vom 18. März 1994. Ab 1. Quartal 2008 schweizerische kollektive Kapitalanlagen gemäss dem Bundesgesetz über die kollektiven Kapitalanlagen (KAG) vom 23. Juni 2006. Das Fürstentum Liechtenstein gilt als Ausland. Jusqu'au quatrième trimestre 2007, fonds de placement suisses uniquement, conformément à la loi fédérale du 18 mars 1994 sur les fonds de placement (LFP). A compter du premier trimestre 2008, placements collectifs suisses, conformément à la loi fédérale du 23 juin 2006 sur les placements collectifs de capitaux (LPCC). La Principauté de Liechtenstein est considérée comme territoire étranger.





## D63 Schweizerische kollektive Kapitalanlagen<sup>1</sup> Placements collectifs suisses<sup>1</sup>

### Forderungen und Verbindlichkeiten offener kollektiver Kapitalanlagen / Placements collectifs ouverts: créances et engagements

| Jahr<br>Quartal    | Anlagen<br>Placements |              |  |                           |                                       |   |  |                           |                                      |
|--------------------|-----------------------|--------------|--|---------------------------|---------------------------------------|---|--|---------------------------|--------------------------------------|
|                    | Total                 | davon / dont |  |                           |                                       |   |  |                           |                                      |
| Année<br>Trimestre |                       |              | Aktien und<br>andere<br>Beteiligungs-<br>papiere | Obligationen <sup>2</sup> | Geldmarkt-<br>instrumente             | Anteile an<br>anderen<br>kollektiven<br>Kapitalanlagen<br>gemäss KAG <sup>3</sup> | Forderungen<br>aus Pensions-<br>geschäften <sup>4</sup>        | Strukturierte<br>Produkte | Derivative<br>Finanz-<br>instrumente |
|                    |                       |              | Actions et<br>autres titres<br>de participation  | Obligations <sup>2</sup>  | Instruments<br>du marché<br>monétaire | Parts d'autres<br>placements<br>collectifs selon<br>la LPCC <sup>3</sup>          | Créances<br>résultant de<br>pensions<br>de titres <sup>4</sup> | Produits<br>structurés    | Instruments<br>financiers<br>dérivés |
|                    | 1                     | 2            | 3  | 4                         | 5                                     | 6   | 7  | 8                         |                                      |

#### Insgesamt / Ensemble des créances et engagements

In Millionen Franken / En millions de francs

|          |         |         |         |        |        |       |       |       |
|----------|---------|---------|---------|--------|--------|-------|-------|-------|
| 2008 I   | 360 249 | 126 388 | 164 757 | 24 096 | 40 480 | 0     | 2 793 | 630   |
| 2008 II  | 355 386 | 127 881 | 161 992 | 22 895 | 43 353 | 5     | 2 574 | 651   |
| 2008 III | 346 591 | 107 939 | 165 836 | 25 138 | 44 668 | 0     | 2 073 | - 126 |
| 2008 IV  | 312 913 | 84 898  | 158 451 | 29 609 | 36 289 | 1 118 | 1 183 | 310   |
| 2009 I   | 315 376 | 84 723  | 163 542 | 31 203 | 34 009 | 3     | 933   | 266   |
| 2009 II  | 356 880 | 100 590 | 188 188 | 31 051 | 34 818 | 0     | 1 299 | 275   |
| 2009 III | 384 050 | 118 532 | 196 812 | 28 753 | 38 005 | 0     | 1 230 | 242   |
| 2009 IV  | 380 302 | 120 941 | 194 239 | 23 582 | 39 252 | 0     | 1 211 | 528   |
| 2010 I   | 409 776 | 131 180 | 213 305 | 21 400 | 40 769 | 0     | 1 402 | 1 168 |
| 2010 II  | 407 524 | 120 238 | 228 511 | 14 570 | 40 740 | 0     | 1 188 | 1 625 |
| 2010 III | 420 918 | 126 539 | 236 825 | 13 291 | 41 872 | 0     | 1 133 | 582   |
| 2010 IV  | 413 670 | 133 013 | 221 923 | 13 687 | 41 839 | 0     | 1 033 | 1 732 |

#### davon gegenüber der Schweiz / dont vis-à-vis de la Suisse

In Millionen Franken / En millions de francs

|          |         |        |        |       |        |       |     |     |
|----------|---------|--------|--------|-------|--------|-------|-----|-----|
| 2008 I   | 126 129 | 55 842 | 52 266 | 668   | 16 563 | 0     | 207 | 428 |
| 2008 II  | 91 270  | 20 671 | 51 182 | 97    | 18 415 | 5     | 402 | 134 |
| 2008 III | 122 718 | 50 512 | 51 917 | 112   | 19 540 | 0     | 488 | 45  |
| 2008 IV  | 113 860 | 40 268 | 53 810 | 1 044 | 16 735 | 1 118 | 266 | 238 |
| 2009 I   | 111 928 | 39 107 | 55 111 | 133   | 17 223 | 3     | 284 | 5   |
| 2009 II  | 128 263 | 44 615 | 64 332 | 41    | 18 727 | 0     | 489 | 13  |
| 2009 III | 138 024 | 52 590 | 64 353 | 133   | 20 671 | 0     | 231 | 41  |
| 2009 IV  | 136 312 | 50 533 | 63 092 | 21    | 21 932 | 0     | 373 | 359 |
| 2010 I   | 150 410 | 56 455 | 68 729 | 38    | 24 060 | 0     | 559 | 431 |
| 2010 II  | 151 989 | 50 425 | 76 074 | 168   | 24 108 | 0     | 406 | 605 |
| 2010 III | 156 870 | 52 893 | 77 563 | 185   | 25 565 | 0     | 357 | 35  |
| 2010 IV  | 153 998 | 54 190 | 72 602 | 622   | 25 800 | 0     | 327 | 434 |

| Jahr<br>Quartal<br><br>Année<br>Trimestre | Guthaben bei Banken<br>Avoirs dans des banques |  |                       | Grundstücke<br>und<br>Immobilien<br><br>Terrains et<br>bâtiments | Sonstige<br>Vermögens-<br>werte und<br>andere<br>Guthaben <sup>5</sup><br><br>Autres actifs<br>et autres<br>avoirs <sup>5</sup> | Vermögens-<br>werte<br>Total<br>(1 + 9 + 13<br>+ 14)<br><br>Total des<br>actifs<br>(1 + 9 + 13<br>+ 14) | Verbindlichkeiten<br>Engagements |                                  | Nettofonds-<br>vermögen<br>Total<br>(15–16)<br><br>Fortune<br>nette des<br>fonds<br>(15–16) |                     |
|---|--|--|-----------------------|--|---|---|----------------------------------|----------------------------------|---|---------------------|
|   | Total  | davon / dont                               |                       |  |   |   | Total <sup>6</sup>               | davon / dont                     |   |                     |
|   |  | Bank-<br>guthaben<br>auf Sicht<br>und Zeit | Treuhand-<br>guthaben |  |   |   |                                  | Andere<br>Guthaben<br>bei Banken |   | gegenüber<br>Banken |
|   | 9  | 10   | 11                    | 12   | 13  | 14  | 15                               | 16                               | 17  | 18                  |

#### Insgesamt / Ensemble des créances et engagements

In Millionen Franken / En millions de francs

|          |        |        |       |     |        |        |         |        |       |         |
|----------|--------|--------|-------|-----|--------|--------|---------|--------|-------|---------|
| 2008 I   | 15 326 | 12 916 | 2 136 | 274 | 23 190 | 7 499  | 406 264 | 10 466 | 2 459 | 395 798 |
| 2008 II  | 13 553 | 11 456 | 1 784 | 312 | 23 672 | 5 979  | 398 590 | 5 940  | 3 025 | 392 651 |
| 2008 III | 14 335 | 12 615 | 1 434 | 286 | 24 309 | 9 171  | 394 405 | 6 765  | 3 524 | 387 641 |
| 2008 IV  | 12 479 | 11 393 | 1 022 | 64  | 25 268 | 11 012 | 361 672 | 5 716  | 2 867 | 355 956 |
| 2009 I   | 12 076 | 11 252 | 741   | 83  | 25 330 | 13 456 | 366 239 | 6 423  | 2 764 | 359 816 |
| 2009 II  | 13 065 | 12 068 | 978   | 19  | 25 590 | 13 219 | 408 753 | 6 522  | 3 907 | 402 231 |
| 2009 III | 11 258 | 10 727 | 447   | 83  | 26 075 | 14 334 | 435 716 | 5 679  | 3 350 | 430 037 |
| 2009 IV  | 10 861 | 10 482 | 241   | 138 | 26 718 | 21 779 | 439 658 | 5 390  | 2 757 | 434 269 |
| 2010 I   | 10 811 | 10 192 | 279   | 340 | 27 512 | 16 621 | 464 721 | 6 829  | 4 246 | 457 892 |
| 2010 II  | 11 301 | 10 918 | 178   | 206 | 27 755 | 19 668 | 466 248 | 7 186  | 4 607 | 459 062 |
| 2010 III | 12 548 | 12 221 | 166   | 162 | 27 938 | 20 779 | 482 183 | 7 437  | 5 163 | 474 745 |
| 2010 IV  | 12 054 | 11 790 | 129   | 135 | 28 937 | 27 695 | 482 355 | 6 928  | 4 251 | 475 428 |

#### davon gegenüber der Schweiz / dont vis-à-vis de la Suisse

In Millionen Franken / En millions de francs

|          |        |       |       |     |        |        |         |       |       |         |
|----------|--------|-------|-------|-----|--------|--------|---------|-------|-------|---------|
| 2008 I   | 10 728 | 9 241 | 1 226 | 261 | 21 093 | 4 333  | 162 282 | 9 443 | 2 288 | 152 839 |
| 2008 II  | 10 033 | 8 360 | 1 393 | 280 | 21 526 | 4 273  | 127 103 | 5 611 | 2 538 | 121 492 |
| 2008 III | 11 326 | 9 878 | 1 221 | 227 | 22 778 | 7 308  | 164 130 | 6 153 | 3 014 | 157 977 |
| 2008 IV  | 9 863  | 8 886 | 967   | 10  | 23 770 | 9 311  | 156 804 | 5 591 | 2 555 | 151 212 |
| 2009 I   | 9 362  | 8 645 | 645   | 71  | 24 026 | 11 764 | 157 080 | 5 999 | 2 355 | 151 081 |
| 2009 II  | 9 659  | 9 003 | 637   | 18  | 24 258 | 11 517 | 173 697 | 6 225 | 3 619 | 167 471 |
| 2009 III | 8 563  | 8 435 | 103   | 25  | 24 540 | 12 581 | 183 708 | 5 173 | 2 860 | 178 535 |
| 2009 IV  | 8 259  | 8 137 | 54    | 68  | 25 210 | 19 878 | 189 660 | 5 092 | 2 517 | 184 568 |
| 2010 I   | 8 610  | 8 228 | 152   | 231 | 25 901 | 14 702 | 199 624 | 6 195 | 3 817 | 193 429 |
| 2010 II  | 8 334  | 8 175 | 97    | 62  | 26 135 | 17 876 | 204 333 | 6 077 | 3 724 | 198 256 |
| 2010 III | 9 185  | 9 004 | 117   | 64  | 26 281 | 18 475 | 210 811 | 6 060 | 3 875 | 204 752 |
| 2010 IV  | 9 836  | 9 694 | 95    | 48  | 27 323 | 25 139 | 216 297 | 5 883 | 3 342 | 210 414 |

<sup>1</sup> Bis 4. Quartal 2007 nur schweizerische Anlagefonds gemäss dem Bundesgesetz über die Anlagefonds (AFG) vom 18. März 1994. Ab 1. Quartal 2008 schweizerische kollektive Kapitalanlagen gemäss dem Bundesgesetz über die kollektiven Kapitalanlagen (KAG) vom 23. Juni 2006. Das Fürstentum Liechtenstein gilt als Ausland. Jusqu'au quatrième trimestre 2007, fonds de placement suisses uniquement, conformément à la loi fédérale du 18 mars 1994 sur les fonds de placement (LFP). A compter du premier trimestre 2008, placements collectifs suisses, conformément à la loi fédérale du 23 juin 2006 sur les placements collectifs de capitaux (LPCC). La Principauté de Liechtenstein est considérée comme territoire étranger.

<sup>2</sup> Anlagen in Obligationen (inkl. Wandel- und Optionsanleihen) und andere Schuldverschreibungen mit fester und variabler Verzinsung. Placements en obligations (y compris en obligations convertibles et emprunts à option) et en d'autres titres de créance à rémunération variable ou fixe.

<sup>3</sup> Bis 4. Quartal 2007 Anteile an anderen Anlagefonds gemäss dem Bundesgesetz über die Anlagefonds (AFG). Jusqu'au quatrième trimestre 2007, parts d'autres fonds de placement, conformément à la loi fédérale sur les fonds de placement (LFP).

<sup>4</sup> Bis 4. Quartal 2007 Nettoforderungen aus Pensionsgeschäften. Jusqu'au quatrième trimestre 2007, créances nettes résultant de pensions de titres.

<sup>5</sup> Rückforderbare Quellensteuern, Marchzinsen, Dividenden, Patente, etc. Impôts à la source récupérables, intérêts courus, dividendes, brevets, etc.

<sup>6</sup> Inklusiv Liquidationssteuern für Immobilienfonds. Y compris les impôts dus en cas de liquidation de fonds immobiliers.

## D7 Anlagen des Ausgleichsfonds der AHV<sup>1</sup> Placements du fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants (AVS)<sup>1</sup>

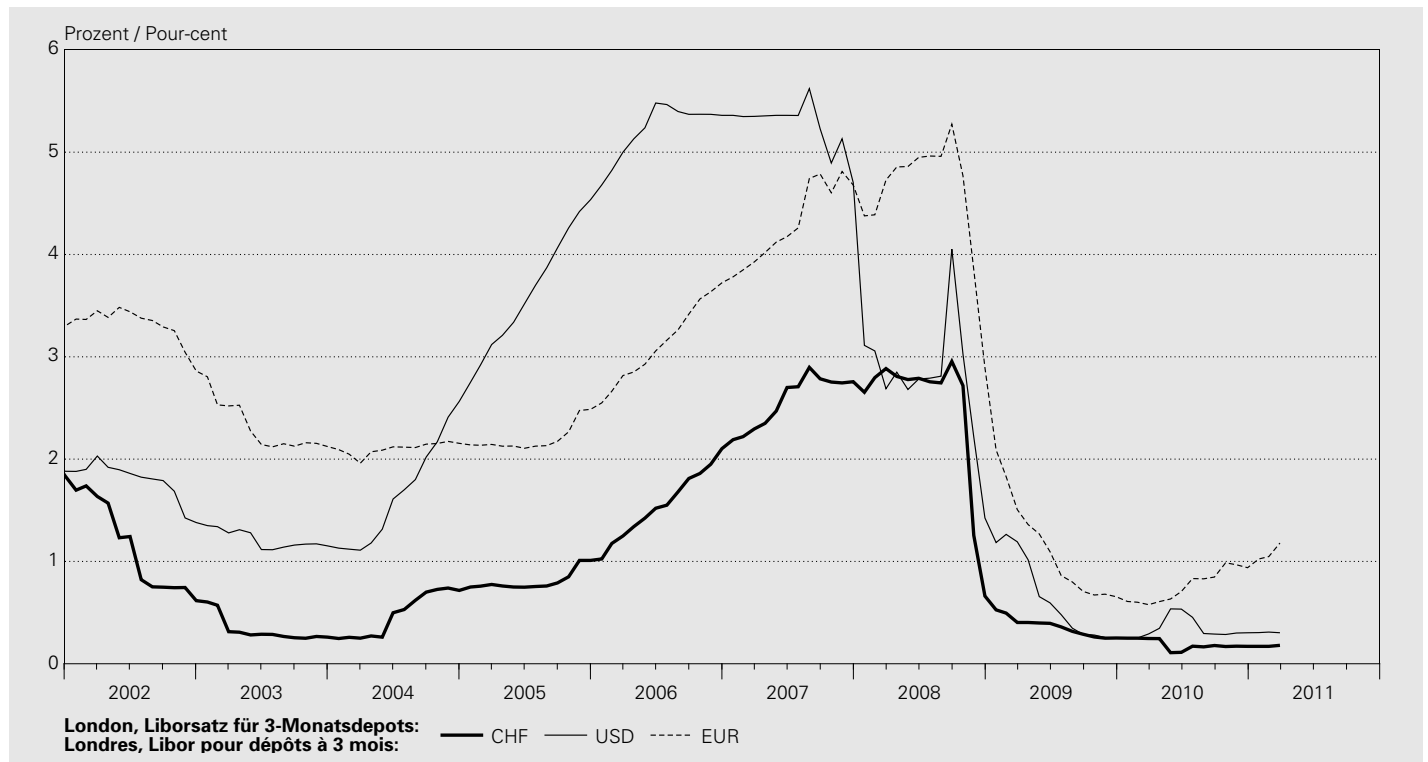
In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahresende<br>Monatsende   | Kapitalanlagen<br>Placements de capitaux |   |  |                     |                       |                       | Total Kapital | Total Aktiven |
|----------------------------|--|---|--|---------------------|-----------------------|-----------------------|---------------|---------------|
|                            | Direkte<br>Darlehen                      | Obligationen<br>in Schweizer<br>Franken | Obligationen<br>in Fremd-<br>währungen   | Aktien<br>Schweiz   | Aktien<br>Ausland     | Anlagefonds           | Capital total | Actifs total  |
| Fin d'année<br>Fin de mois | Prêts directs                            | Obligations en<br>francs suisses        | Obligations<br>en monnaies<br>étrangères | Actions<br>suissees | Actions<br>étrangères | Fonds de<br>placement |               |               |
|                            | 1  | 2                                       | 3  | 4                   | 5                     | 6                     | 7             | 8             |
| 2001                       | 4 338.5                                  | 6 541.8                                 | 1 122.4                                  | 2 768.1             | 2 061.5               | 207.6                 | 23 520.1      | 29 542.6      |
| 2002                       | 3 240.8                                  | 5 738.3                                 | 1 147.5                                  | 1 382.3             | 2 468.2               | 933.1                 | 22 109.3      | 28 130.9      |
| 2003                       | 2 667.4                                  | 2 989.5                                 | 2 344.0                                  | 1 237.7             | 4 956.4               | 1 916.5               | .             | 28 745.4      |
| 2004                       | 2 125.0                                  | 3 153.2                                 | 2 608.7                                  | 1 353.9             | 5 282.6               | 1 887.8               | .             | 30 718.1      |
| 2005                       | 1 528.2                                  | 3 293.2                                 | 3 610.5                                  | 1 348.6             | 5 608.5               | 2 118.2               | .             | 33 257.5      |
| 2006                       | 1 557.8                                  | 3 720.0                                 | 4 324.9                                  | 295.7               | 6 129.9               | 2 082.7               | .             | 35 677.9      |
| 2007                       | 1 576.9                                  | 4 724.1                                 | 5 263.5                                  | 484.6               | 8 210.6               | 3 765.8               | .             | 45 756.7      |
| 2008                       | 1 636.1                                  | 5 181.8                                 | 7 074.9                                  | 408.0               | 4 365.4               | 1 851.8               | .             | 41 225.9      |
| 2009                       | 1 646.1                                  | 5 405.9                                 | 7 608.0                                  | 482.6               | 4 174.2               | 2 810.2               | .             | 44 494.5      |
| 2010                       | .  | .                                       | .  | .                   | .                     | .                     | .             | .             |
| 2010 02                    | 1 717.6                                  | 6 083.6                                 | 8 130.2                                  | 483.5               | 3 754.0               | 2 674.7               | .             | 44 146.3      |
| 2010 03                    | 1 749.6                                  | 6 140.6                                 | 7 778.1                                  | 503.5               | 3 911.3               | 2 748.8               | .             | 44 990.6      |
| 2010 04                    | 1 741.8                                  | 6 079.2                                 | 8 694.0                                  | 487.2               | 4 007.5               | 2 829.3               | .             | 45 257.6      |
| 2010 05                    | 1 841.3                                  | 6 157.7                                 | 9 139.7                                  | 479.2               | 3 941.0               | 3 002.8               | .             | 45 344.9      |
| 2010 06                    | 1 890.6                                  | 6 321.7                                 | 8 255.8                                  | 476.0               | 3 558.4               | 2 761.4               | .             | 44 544.9      |
| 2010 07                    | 1 881.6                                  | 6 030.2                                 | 8 452.6                                  | 480.4               | 3 720.1               | 2 884.3               | .             | 44 672.1      |
| 2010 08                    | 1 842.0                                  | 7 195.1                                 | 8 025.5                                  | 474.5               | 3 450.2               | 2 808.5               | .             | 44 084.7      |
| 2010 09                    | 1 940.5                                  | 7 446.4                                 | 7 765.9                                  | 476.7               | 3 511.3               | 2 752.6               | .             | 44 666.1      |
| 2010 10                    | 1 922.5                                  | 7 321.2                                 | 7 871.5                                  | 489.3               | 3 660.3               | 2 860.4               | .             | 44 671.7      |
| 2010 11                    | 1 883.2                                  | 5 337.9                                 | 7 747.1                                  | 476.4               | 3 622.8               | 2 897.9               | .             | 44 314.2      |
| 2010 12                    | .  | .                                       | .  | .                   | .                     | .                     | .             | .             |
| 2011 01                    | .  | .                                       | .  | .                   | .                     | .                     | .             | .             |
| 2011 02                    | ..                                       | ..                                      | ..                                       | ..                  | ..                    | ..                    | .             | ..            |

<sup>1</sup> Inkl. EO und Rechnung der IV.  
Y compris les APG et le compte de l'AI.



# E1 Geldmarktsätze Taux d'intérêt à court terme



In Prozent / En pour-cent

| Jahresende<br>Monatsende   | Schweiz<br>Suisse  |  | London, Libor <sup>2</sup><br>Londres, Libor <sup>2</sup> |              |              |              |              |              |              | Schweiz<br>Suisse |  |
|----------------------------|--------------------|--|---|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|-------------------|--|
|                            | CHF                | 1-Tages-Geld<br>(Tomorrow next)              | CHF   |              |              |              | USD          | JPY          | GBP          | EUR               | CHF  |
| Fin d'année<br>Fin de mois | SARON <sup>1</sup> | Argent au<br>jour le jour<br>(Tomorrow next) | 1 Monat   | 3 Monate     | 6 Monate     | 12 Monate    | 3 Monate     | 3 Monate     | 3 Monate     | 3 Monate          | Eidg. Geld-<br>markt-<br>buchforde-<br>rungen<br>3 Monate <sup>3</sup> |
|                            | 1                  | 2  | 3   | 4            | 5            | 6            | 7            | 8            | 9            | 10                | 11   |
| 2001                       | 1.412              | 1.650  | 1.790   | 1.838        | 1.848        | 1.997        | 1.881        | 0.099        | 4.097        | 3.300             | 1.653  |
| 2002                       | 0.399              | 0.440  | 0.607   | 0.617        | 0.638        | 0.685        | 1.380        | 0.065        | 4.023        | 2.861             | 0.276  |
| 2003                       | 0.089              | 0.090  | 0.220   | 0.260        | 0.350        | 0.580        | 1.152        | 0.061        | 4.038        | 2.123             | 0.106  |
| 2004                       | 0.466              | 0.550  | 0.660   | 0.717        | 0.800        | 0.990        | 2.564        | 0.053        | 4.885        | 2.154             | 0.634  |
| 2005                       | 0.460              | 0.630  | 0.892   | 1.010        | 1.178        | 1.408        | 4.536        | 0.066        | 4.639        | 2.487             | 0.900  |
| 2006                       | 1.922              | 1.940  | 2.046   | 2.103        | 2.200        | 2.390        | 5.360        | 0.568        | 5.320        | 3.723             | 1.880  |
| 2007                       | 1.849              | 2.000  | 2.428   | 2.757        | 2.865        | 2.977        | 4.703        | 0.895        | 5.994        | 4.679             | 2.044  |
| 2008                       | 0.015              | 0.010  | 0.340   | 0.662        | 0.810        | 1.095        | 1.425        | 0.833        | 2.770        | 2.894             | 0.000  |
| 2009                       | 0.042              | 0.050  | 0.107   | 0.252        | 0.338        | 0.638        | 0.251        | 0.278        | 0.605        | 0.655             | 0.000  |
| 2010                       | 0.060              | 0.040  | 0.143   | 0.170        | 0.238        | 0.517        | 0.303        | 0.188        | 0.758        | 0.939             | 0.040  |
| 2010 03                    | 0.055              | 0.050  | 0.086   | 0.247        | 0.334        | 0.638        | 0.292        | 0.242        | 0.647        | 0.578             | 0.000  |
| 2010 04                    | 0.029              | 0.050  | 0.084   | 0.246        | 0.329        | 0.630        | 0.347        | 0.240        | 0.677        | 0.608             | 0.000  |
| 2010 05                    | 0.019              | 0.020  | 0.037   | 0.108        | 0.205        | 0.513        | 0.536        | 0.246        | 0.711        | 0.633             | 0.000  |
| 2010 06                    | 0.084              | 0.030  | 0.064   | 0.112        | 0.210        | 0.492        | 0.534        | 0.244        | 0.730        | 0.706             | 0.000  |
| 2010 07                    | 0.103              | 0.050  | 0.132   | 0.172        | 0.232        | 0.502        | 0.454        | 0.241        | 0.745        | 0.833             | 0.000  |
| 2010 08                    | 0.390              | 0.080  | 0.127   | 0.165        | 0.232        | 0.503        | 0.296        | 0.234        | 0.725        | 0.830             | 0.158  |
| 2010 09                    | 0.150              | 0.080  | 0.143   | 0.178        | 0.242        | 0.515        | 0.290        | 0.216        | 0.732        | 0.848             | 0.079  |
| 2010 10                    | 0.078              | 0.050  | 0.132   | 0.168        | 0.240        | 0.517        | 0.286        | 0.197        | 0.741        | 0.987             | 0.000  |
| 2010 11                    | 0.180              | 0.040  | 0.143   | 0.172        | 0.243        | 0.527        | 0.300        | 0.188        | 0.739        | 0.968             | 0.040  |
| 2010 12                    | 0.060              | 0.040  | 0.143   | 0.170        | 0.238        | 0.517        | 0.303        | 0.188        | 0.758        | 0.939             | 0.040  |
| 2011 01                    | 0.126              | 0.040  | 0.138   | 0.170        | 0.240        | 0.520        | 0.304        | 0.189        | 0.777        | 1.024             | 0.079  |
| 2011 02                    | 0.107              | 0.040  | 0.137   | 0.170        | 0.243        | 0.525        | 0.310        | 0.191        | 0.803        | 1.048             | 0.079  |
| 2011 03                    | <b>0.121</b>       | <b>0.040</b>                                 | <b>0.138</b>  | <b>0.180</b> | <b>0.257</b> | <b>0.557</b> | <b>0.303</b> | <b>0.200</b> | <b>0.818</b> | <b>1.180</b>      | <b>0.079</b>   |

In Prozent / En pour-cent

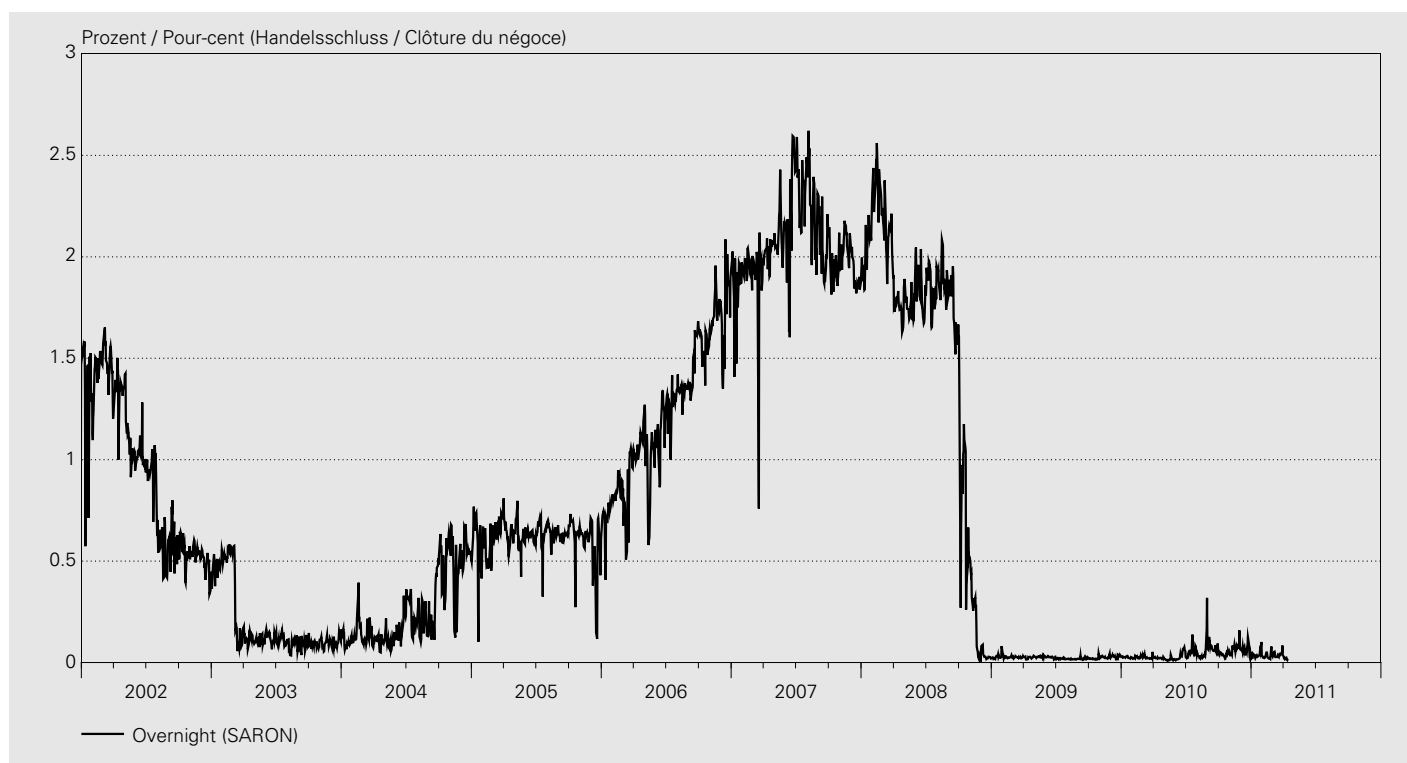
| Tag<br>Jour | Schweiz<br>Suisse  |   | London, Libor <sup>2</sup><br>Londres, Libor <sup>2</sup> |              |              |              | USD          | JPY          | GBP          | EUR          | Schweiz<br>Suisse  |
|-------------|--------------------|---|---|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--|
|             | CHF                | 1-Tages-<br>Geld<br>(Tomorrow<br>next)          | CHF   | 1 Monat      | 3 Monate     | 6 Monate     |              |              |              |              | 12 Monate  |
|             | SARON <sup>1</sup> | Argent au<br>jour le jour<br>(Tomorrow<br>next) | 1 mois  | 3 mois       | 6 mois       | 12 mois      | 3 mois       | 3 mois       | 3 mois       | 3 mois       | Eidg. Geld-<br>markt-<br>buchforde-<br>rungen<br>3 Monate <sup>3</sup> |
|             | 1                  | 2   | 3   | 4            | 5            | 6            | 7            | 8            | 9            | 10           | 11   |
| 2011 03 01  | 0.043              | 0.040   | 0.138   | 0.173        | 0.243        | 0.527        | 0.310        | 0.191        | 0.803        | 1.049        | 0.094  |
| 2011 03 02  | 0.052              | 0.040   | 0.138   | 0.173        | 0.243        | 0.525        | 0.310        | 0.191        | 0.803        | 1.048        | .  |
| 2011 03 03  | 0.040              | 0.040   | 0.138   | 0.173        | 0.245        | 0.525        | 0.310        | 0.191        | 0.803        | 1.048        | .  |
| 2011 03 04  | 0.037              | 0.040   | 0.138   | 0.173        | 0.250        | 0.538        | 0.310        | 0.191        | 0.805        | 1.118        | .  |
| 2011 03 05  |                    |   |   |              |              |              |              |              |              |              | .  |
| 2011 03 06  |                    |   |   |              |              |              |              |              |              |              | .  |
| 2011 03 07  | 0.045              | 0.040   | 0.138   | 0.175        | 0.253        | 0.548        | 0.310        | 0.191        | 0.806        | 1.124        | .  |
| 2011 03 08  | 0.054              | 0.040   | 0.138   | 0.178        | 0.253        | 0.550        | 0.310        | 0.193        | 0.808        | 1.129        | 0.119  |
| 2011 03 09  | 0.061              | 0.040   | 0.140   | 0.180        | 0.257        | 0.557        | 0.310        | 0.193        | 0.808        | 1.129        | .  |
| 2011 03 10  | 0.037              | 0.040   | 0.138   | 0.180        | 0.257        | 0.558        | 0.310        | 0.193        | 0.808        | 1.128        | .  |
| 2011 03 11  | 0.028              | 0.040   | 0.138   | 0.180        | 0.255        | 0.557        | 0.310        | 0.193        | 0.806        | 1.126        | .  |
| 2011 03 12  |                    |   |   |              |              |              |              |              |              |              | .  |
| 2011 03 13  |                    |   |   |              |              |              |              |              |              |              | .  |
| 2011 03 14  | 0.030              | 0.040   | 0.138   | 0.180        | 0.253        | 0.555        | 0.309        | 0.193        | 0.807        | 1.126        | .  |
| 2011 03 15  | 0.032              | 0.040   | 0.137   | 0.178        | 0.247        | 0.545        | 0.309        | 0.200        | 0.806        | 1.120        | 0.119  |
| 2011 03 16  | <b>0.028</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.137</b>  | <b>0.178</b> | <b>0.247</b> | <b>0.543</b> | <b>0.309</b> | <b>0.200</b> | <b>0.806</b> | <b>1.120</b> | .  |
| 2011 03 17  | <b>0.028</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.137</b>  | <b>0.178</b> | <b>0.247</b> | <b>0.543</b> | <b>0.309</b> | <b>0.200</b> | <b>0.806</b> | <b>1.121</b> | .  |
| 2011 03 18  | <b>0.028</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.137</b>  | <b>0.178</b> | <b>0.247</b> | <b>0.543</b> | <b>0.309</b> | <b>0.200</b> | <b>0.806</b> | <b>1.123</b> | .  |
| 2011 03 19  |                    |   |   |              |              |              |              |              |              |              | .  |
| 2011 03 20  |                    |   |   |              |              |              |              |              |              |              | .  |
| 2011 03 21  | <b>0.026</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.137</b>  | <b>0.178</b> | <b>0.250</b> | <b>0.545</b> | <b>0.309</b> | <b>0.200</b> | <b>0.806</b> | <b>1.127</b> | .  |
| 2011 03 22  | <b>0.041</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.137</b>  | <b>0.180</b> | <b>0.253</b> | <b>0.555</b> | <b>0.309</b> | <b>0.200</b> | <b>0.814</b> | <b>1.136</b> | <b>0.099</b>   |
| 2011 03 23  | <b>0.043</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.137</b>  | <b>0.180</b> | <b>0.252</b> | <b>0.550</b> | <b>0.308</b> | <b>0.200</b> | <b>0.814</b> | <b>1.141</b> | .  |
| 2011 03 24  | <b>0.044</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.137</b>  | <b>0.180</b> | <b>0.253</b> | <b>0.548</b> | <b>0.309</b> | <b>0.200</b> | <b>0.816</b> | <b>1.144</b> | .  |
| 2011 03 25  | <b>0.039</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.137</b>  | <b>0.180</b> | <b>0.255</b> | <b>0.550</b> | <b>0.308</b> | <b>0.200</b> | <b>0.816</b> | <b>1.153</b> | .  |
| 2011 03 26  |                    |   |   |              |              |              |              |              |              |              | .  |
| 2011 03 27  |                    |   |   |              |              |              |              |              |              |              | .  |
| 2011 03 28  | <b>0.047</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.137</b>  | <b>0.180</b> | <b>0.253</b> | <b>0.550</b> | <b>0.307</b> | <b>0.200</b> | <b>0.816</b> | <b>1.160</b> | .  |
| 2011 03 29  | <b>0.052</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.137</b>  | <b>0.180</b> | <b>0.255</b> | <b>0.553</b> | <b>0.307</b> | <b>0.200</b> | <b>0.816</b> | <b>1.168</b> | <b>0.079</b>   |
| 2011 03 30  | <b>0.057</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.138</b>  | <b>0.180</b> | <b>0.257</b> | <b>0.555</b> | <b>0.305</b> | <b>0.200</b> | <b>0.816</b> | <b>1.175</b> | .  |
| 2011 03 31  | <b>0.121</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.138</b>  | <b>0.180</b> | <b>0.257</b> | <b>0.557</b> | <b>0.303</b> | <b>0.200</b> | <b>0.818</b> | <b>1.180</b> | .  |
| 2011 04 01  | <b>0.050</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.138</b>  | <b>0.180</b> | <b>0.258</b> | <b>0.555</b> | <b>0.301</b> | <b>0.200</b> | <b>0.821</b> | <b>1.190</b> | .  |
| 2011 04 02  |                    |   |   |              |              |              |              |              |              |              | .  |
| 2011 04 03  |                    |   |   |              |              |              |              |              |              |              | .  |
| 2011 04 04  | <b>0.033</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.138</b>  | <b>0.180</b> | <b>0.258</b> | <b>0.558</b> | <b>0.297</b> | <b>0.200</b> | <b>0.822</b> | <b>1.203</b> | .  |
| 2011 04 05  | <b>0.023</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.138</b>  | <b>0.180</b> | <b>0.257</b> | <b>0.557</b> | <b>0.294</b> | <b>0.198</b> | <b>0.824</b> | <b>1.208</b> | <b>0.091</b>   |
| 2011 04 06  | <b>0.021</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.140</b>  | <b>0.183</b> | <b>0.260</b> | <b>0.562</b> | <b>0.293</b> | <b>0.198</b> | <b>0.824</b> | <b>1.219</b> | .  |
| 2011 04 07  | <b>0.023</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.140</b>  | <b>0.185</b> | <b>0.260</b> | <b>0.562</b> | <b>0.290</b> | <b>0.198</b> | <b>0.824</b> | <b>1.229</b> | .  |
| 2011 04 08  | <b>0.025</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.140</b>  | <b>0.185</b> | <b>0.262</b> | <b>0.565</b> | <b>0.285</b> | <b>0.198</b> | <b>0.824</b> | <b>1.243</b> | .  |
| 2011 04 09  |                    |   |   |              |              |              |              |              |              |              | .  |
| 2011 04 10  |                    |   |   |              |              |              |              |              |              |              | .  |
| 2011 04 11  | <b>0.029</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.140</b>  | <b>0.185</b> | <b>0.263</b> | <b>0.568</b> | <b>0.283</b> | <b>0.198</b> | <b>0.824</b> | <b>1.255</b> | .  |
| 2011 04 12  | <b>0.017</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.140</b>  | <b>0.185</b> | <b>0.263</b> | <b>0.568</b> | <b>0.281</b> | <b>0.198</b> | <b>0.819</b> | <b>1.263</b> | .  |
| 2011 04 13  | <b>0.021</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.140</b>  | <b>0.185</b> | <b>0.265</b> | <b>0.570</b> | <b>0.278</b> | <b>0.198</b> | <b>0.819</b> | <b>1.273</b> | .  |
| 2011 04 14  | <b>0.014</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.140</b>  | <b>0.185</b> | <b>0.265</b> | <b>0.568</b> | <b>0.276</b> | <b>0.198</b> | <b>0.819</b> | <b>1.277</b> | .  |
| 2011 04 15  | <b>0.020</b>       | <b>0.040</b>                                    | <b>0.140</b>  | <b>0.185</b> | <b>0.265</b> | <b>0.568</b> | <b>0.275</b> | <b>0.198</b> | <b>0.819</b> | <b>1.281</b> | .  |

<sup>1</sup> Swiss Average Rate Overnight, 12.00 Uhr Fixing.  
Swiss Average Rate Overnight, fixing de 12h00.

<sup>2</sup> London interbank offered rate.

<sup>3</sup> Rendite bei Auktion. Bei mehreren Auktionen pro Monat: letzte des Monats.  
Rendement le jour de clôture des enchères. Valeur mensuelle: rendement de la dernière mise aux enchères du mois.

## E11 Repo-Referenzzinssätze Taux de référence appliqués aux pensions de titres



### Swiss Average Rates (SAR)

In Prozent / En pour-cent

| Jahresende <sup>1</sup><br>Monatsende <sup>1</sup><br><br>Fin d'année <sup>1</sup><br>Fin de mois <sup>1</sup> | Overnight (SARON)  |   | Tomorrow Next (SARTN) |   | 1 Woche (SAR1W)<br>1 semaine (SAR1W) |   | 2 Wochen (SAR2W)<br>2 semaines (SAR2W) |   | 1 Monat (SAR1M)<br>1 mois (SAR1M) |   | 3 Monate (SAR3M)<br>3 mois (SAR3M) |   |
|--|--------------------|---|-----------------------|---|--------------------------------------|---|--|---|-----------------------------------|---|------------------------------------|---|
|  | 12.00 Uhr<br>12h00 | Handels-<br>schluss<br>Clôture<br>du négoce | 12.00 Uhr<br>12h00    | Handels-<br>schluss<br>Clôture<br>du négoce | 12.00 Uhr<br>12h00                   | Handels-<br>schluss<br>Clôture<br>du négoce | 12.00 Uhr<br>12h00                     | Handels-<br>schluss<br>Clôture<br>du négoce | 12.00 Uhr<br>12h00                | Handels-<br>schluss<br>Clôture<br>du négoce | 12.00 Uhr<br>12h00                 | Handels-<br>schluss<br>Clôture<br>du négoce |
|  | 1                  | 2   | 3                     | 4   | 5                                    | 6   | 7                                      | 8   | 9                                 | 10  | 11                                 | 12  |
| 2001   | 1.412              | 1.469                                       | 1.588                 | 1.590                                       | 1.587                                | 1.586                                       | 1.596                                  | 1.594                                       | 1.632                             | 1.629                                       | 1.692                              | 1.694                                       |
| 2002   | 0.399              | 0.363                                       | 0.432                 | 0.437                                       | 0.455                                | 0.462                                       | 0.458                                  | 0.456                                       | 0.476                             | 0.474                                       | 0.465                              | 0.468                                       |
| 2003   | 0.089              | 0.127                                       | 0.134                 | 0.131                                       | 0.112                                | 0.124                                       | 0.116                                  | 0.123                                       | 0.127                             | 0.126                                       | 0.127                              | 0.128                                       |
| 2004   | 0.466              | 0.497                                       | 0.544                 | 0.531                                       | 0.540                                | 0.542                                       | 0.546                                  | 0.546                                       | 0.561                             | 0.558                                       | 0.598                              | 0.604                                       |
| 2005   | 0.460              | 0.610                                       | 0.696                 | 0.698                                       | 0.690                                | 0.682                                       | 0.682                                  | 0.686                                       | 0.755                             | 0.748                                       | 0.885                              | 0.885                                       |
| 2006   | 1.922              | 1.898                                       | 1.970                 | 1.961                                       | 1.917                                | 1.916                                       | 1.927                                  | 1.922                                       | 1.935                             | 1.936                                       | 2.002                              | 2.001                                       |
| 2007   | 1.849              | 1.874                                       | 1.989                 | 1.999                                       | 2.062                                | 2.055                                       | 2.069                                  | 2.069                                       | 2.083                             | 2.083                                       | 2.310                              | 2.313                                       |
| 2008   | 0.015              | 0.020                                       | 0.037                 | 0.034                                       | 0.037                                | 0.037                                       | 0.040                                  | 0.040                                       | 0.070                             | 0.074                                       | 0.030                              | 0.250                                       |
| 2009   | 0.042              | 0.032                                       | 0.054                 | 0.054                                       | 0.032                                | 0.032                                       | 0.047                                  | 0.046                                       | 0.059                             | 0.060                                       | 0.100                              | 0.100                                       |
| 2010   | 0.060              | 0.050                                       | 0.058                 | 0.058                                       | 0.108                                | 0.105                                       | 0.114                                  | 0.108                                       | 0.117                             | 0.117                                       | 0.163                              | 0.163                                       |
| 2010 03  | 0.055              | 0.053                                       | 0.034                 | 0.031                                       | 0.040                                | 0.043                                       | 0.048                                  | 0.048                                       | 0.057                             | 0.057                                       | 0.130                              | 0.130                                       |
| 2010 04  | 0.029              | 0.028                                       | 0.034                 | 0.060                                       | 0.050                                | 0.049                                       | 0.060                                  | 0.051                                       | 0.048                             | 0.051                                       | 0.089                              | 0.100                                       |
| 2010 05  | 0.019              | 0.016                                       | 0.020                 | 0.020                                       | 0.060                                | 0.034                                       | 0.050                                  | 0.050                                       | 0.057                             | 0.051                                       | 0.080                              | 0.080                                       |
| 2010 06  | 0.084              | 0.059                                       | 0.086                 | 0.079                                       | 0.076                                | 0.079                                       | 0.079                                  | 0.088                                       | 0.134                             | 0.134                                       | 0.150                              | 0.150                                       |
| 2010 07  | 0.103              | 0.080                                       | 0.093                 | 0.085                                       | 0.133                                | 0.130                                       | 0.150                                  | 0.141                                       | 0.201                             | 0.202                                       | 0.210                              | 0.235                                       |
| 2010 08  | 0.390              | 0.319                                       | 0.276                 | 0.233                                       | 0.147                                | 0.140                                       | 0.162                                  | 0.156                                       | 0.194                             | 0.194                                       | 0.238                              | 0.238                                       |
| 2010 09  | 0.150              | 0.094                                       | 0.101                 | 0.106                                       | 0.153                                | 0.140                                       | 0.145                                  | 0.156                                       | 0.181                             | 0.178                                       | 0.217                              | 0.217                                       |
| 2010 10  | 0.078              | 0.059                                       | 0.074                 | 0.072                                       | 0.114                                | 0.114                                       | 0.086                                  | 0.086                                       | 0.178                             | 0.176                                       | 0.224                              | 0.225                                       |
| 2010 11  | 0.180              | 0.159                                       | 0.096                 | 0.098                                       | 0.126                                | 0.125                                       | 0.139                                  | 0.141                                       | 0.165                             | 0.170                                       | 0.233                              | 0.234                                       |
| 2010 12  | 0.060              | 0.050                                       | 0.058                 | 0.058                                       | 0.108                                | 0.105                                       | 0.114                                  | 0.108                                       | 0.117                             | 0.117                                       | 0.163                              | 0.163                                       |
| 2011 01  | 0.126              | 0.102                                       | 0.076                 | 0.066                                       | 0.086                                | 0.090                                       | 0.093                                  | 0.093                                       | 0.122                             | 0.114                                       | 0.147                              | 0.170                                       |
| 2011 02  | 0.107              | 0.079                                       | 0.051                 | 0.052                                       | 0.069                                | 0.072                                       | 0.084                                  | 0.083                                       | 0.098                             | 0.101                                       | 0.166                              | 0.141                                       |
| 2011 03  | <b>0.121</b>       | <b>0.084</b>                                | <b>0.054</b>          | <b>0.050</b>                                | <b>0.071</b>                         | <b>0.070</b>                                | <b>0.073</b>                           | <b>0.068</b>                                | <b>0.089</b>                      | <b>0.092</b>                                | <b>0.153</b>                       | <b>0.143</b>                                |



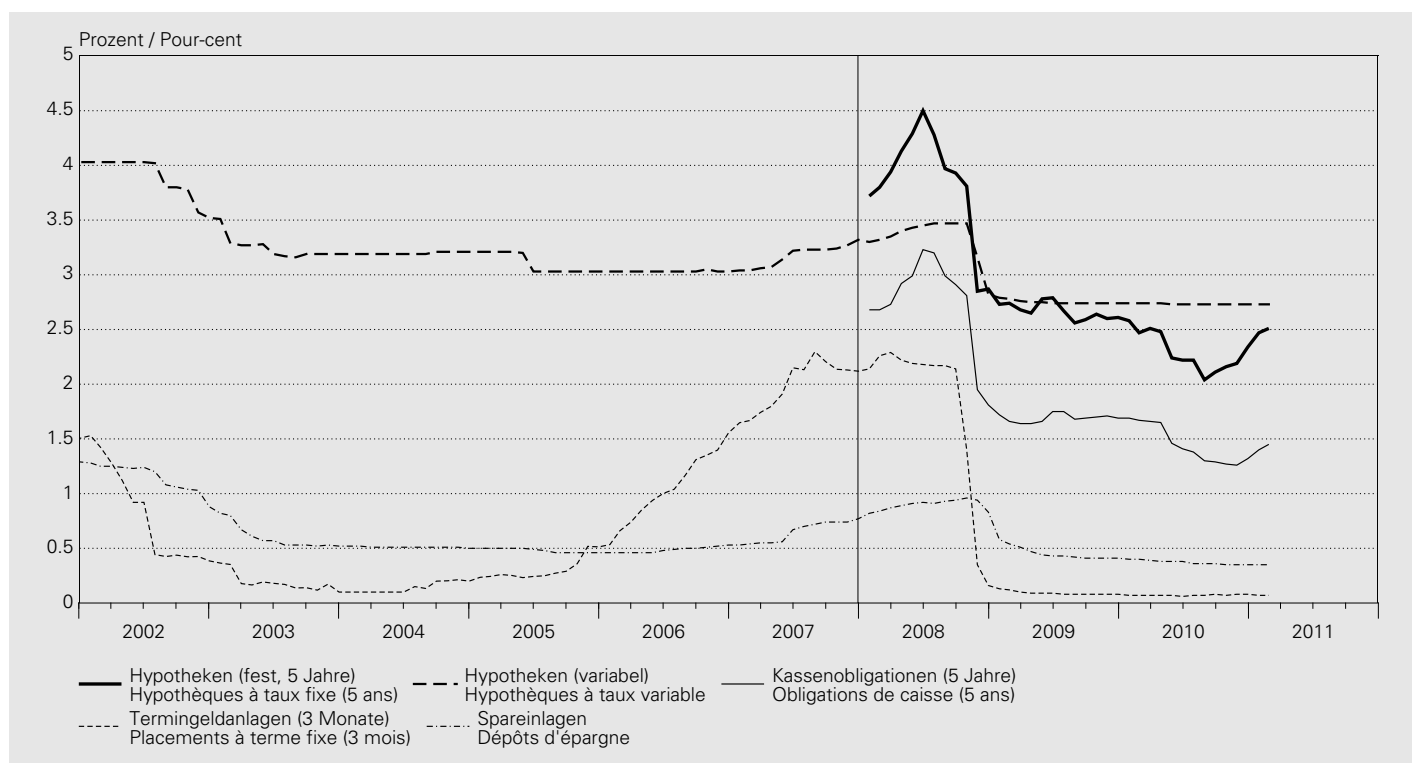
## Swiss Average Rates (SAR)

In Prozent / En pour-cent

| Tag<br>Jour | Overnight (SARON)  |   | Tomorrow Next (SARTN) |   | 1 Woche (SAR1W)<br>1 semaine (SAR1W) |   | 2 Wochen (SAR2W)<br>2 semaines (SAR2W) |   | 1 Monat (SAR1M)<br>1 mois (SAR1M) |   | 3 Monate (SAR3M)<br>3 mois (SAR3M) |   |
|-------------|--------------------|---|-----------------------|---|--------------------------------------|---|--|---|-----------------------------------|---|------------------------------------|---|
|             | 12.00 Uhr<br>12h00 | Handels-<br>schluss<br>Clôture<br>du négoce | 12.00 Uhr<br>12h00    | Handels-<br>schluss<br>Clôture<br>du négoce | 12.00 Uhr<br>12h00                   | Handels-<br>schluss<br>Clôture<br>du négoce | 12.00 Uhr<br>12h00                     | Handels-<br>schluss<br>Clôture<br>du négoce | 12.00 Uhr<br>12h00                | Handels-<br>schluss<br>Clôture<br>du négoce | 12.00 Uhr<br>12h00                 | Handels-<br>schluss<br>Clôture<br>du négoce |
|             | 1                  | 2   | 3                     | 4   | 5                                    | 6   | 7                                      | 8   | 9                                 | 10  | 11                                 | 12  |
| 2011 02 14  | 0.044              | 0.049                                       | 0.057                 | 0.059                                       | 0.087                                | 0.084                                       | 0.086                                  | 0.086                                       | 0.096                             | 0.098                                       | 0.141                              | 0.138                                       |
| 2011 02 15  | 0.055              | 0.050                                       | 0.086                 | 0.075                                       | 0.093                                | 0.088                                       | 0.084                                  | 0.084                                       | 0.115                             | 0.103                                       | 0.162                              | 0.162                                       |
| 2011 02 16  | 0.050              | 0.043                                       | 0.055                 | 0.045                                       | 0.088                                | 0.085                                       | 0.106                                  | 0.093                                       | 0.107                             | 0.101                                       | 0.158                              | 0.151                                       |
| 2011 02 17  | 0.028              | 0.028                                       | 0.049                 | 0.048                                       | 0.082                                | 0.081                                       | 0.071                                  | 0.066                                       | 0.123                             | 0.118                                       | 0.163                              | 0.146                                       |
| 2011 02 18  | 0.032              | 0.024                                       | 0.045                 | 0.040                                       | 0.078                                | 0.076                                       | 0.078                                  | 0.077                                       | 0.116                             | 0.108                                       | 0.146                              | 0.139                                       |
| 2011 02 21  | 0.025              | 0.020                                       | 0.032                 | 0.030                                       | 0.086                                | 0.079                                       | 0.068                                  | 0.079                                       | 0.110                             | 0.106                                       | 0.135                              | 0.156                                       |
| 2011 02 22  | 0.023              | 0.021                                       | 0.033                 | 0.029                                       | 0.067                                | 0.065                                       | 0.083                                  | 0.079                                       | 0.113                             | 0.111                                       | 0.145                              | 0.145                                       |
| 2011 02 23  | 0.027              | 0.023                                       | 0.034                 | 0.032                                       | 0.083                                | 0.076                                       | 0.090                                  | 0.089                                       | 0.109                             | 0.104                                       | 0.127                              | 0.124                                       |
| 2011 02 24  | 0.026              | 0.023                                       | 0.033                 | 0.032                                       | 0.083                                | 0.081                                       | 0.086                                  | 0.088                                       | 0.111                             | 0.099                                       | 0.140                              | 0.128                                       |
| 2011 02 25  | 0.023              | 0.020                                       | 0.102                 | 0.101                                       | 0.074                                | 0.071                                       | 0.067                                  | 0.061                                       | 0.110                             | 0.102                                       | 0.174                              | 0.157                                       |
| 2011 02 28  | 0.107              | 0.079                                       | 0.051                 | 0.052                                       | 0.069                                | 0.072                                       | 0.084                                  | 0.083                                       | 0.098                             | 0.101                                       | 0.166                              | 0.141                                       |
| 2011 03 01  | 0.043              | 0.042                                       | 0.043                 | 0.044                                       | 0.076                                | 0.075                                       | 0.087                                  | 0.082                                       | 0.115                             | 0.101                                       | 0.145                              | 0.127                                       |
| 2011 03 02  | 0.052              | 0.042                                       | 0.046                 | 0.047                                       | 0.065                                | 0.067                                       | 0.081                                  | 0.080                                       | 0.105                             | 0.102                                       | 0.142                              | 0.139                                       |
| 2011 03 03  | 0.040              | 0.035                                       | 0.048                 | 0.050                                       | 0.080                                | 0.075                                       | 0.075                                  | 0.076                                       | 0.100                             | 0.095                                       | 0.120                              | 0.134                                       |
| 2011 03 04  | 0.037              | 0.030                                       | 0.055                 | 0.057                                       | 0.074                                | 0.071                                       | 0.084                                  | 0.078                                       | 0.103                             | 0.099                                       | 0.147                              | 0.150                                       |
| 2011 03 07  | 0.045              | 0.042                                       | 0.059                 | 0.060                                       | 0.077                                | 0.077                                       | 0.083                                  | 0.081                                       | 0.118                             | 0.119                                       | 0.174                              | 0.162                                       |
| 2011 03 08  | 0.054              | 0.053                                       | 0.077                 | 0.073                                       | 0.071                                | 0.071                                       | 0.079                                  | 0.079                                       | 0.112                             | 0.109                                       | 0.156                              | 0.151                                       |
| 2011 03 09  | 0.061              | 0.054                                       | 0.063                 | 0.060                                       | 0.075                                | 0.071                                       | 0.073                                  | 0.061                                       | 0.110                             | 0.115                                       | 0.132                              | 0.133                                       |
| 2011 03 10  | 0.037              | 0.036                                       | 0.061                 | 0.055                                       | 0.080                                | 0.078                                       | 0.085                                  | 0.073                                       | 0.107                             | 0.102                                       | 0.167                              | 0.168                                       |
| 2011 03 11  | 0.028              | 0.027                                       | 0.054                 | 0.053                                       | 0.070                                | 0.068                                       | 0.070                                  | 0.070                                       | 0.108                             | 0.110                                       | 0.145                              | 0.146                                       |
| 2011 03 14  | 0.030              | 0.027                                       | 0.037                 | 0.035                                       | 0.068                                | 0.065                                       | 0.073                                  | 0.073                                       | 0.109                             | 0.103                                       | 0.164                              | 0.152                                       |
| 2011 03 15  | 0.032              | 0.027                                       | 0.050                 | 0.037                                       | 0.065                                | 0.062                                       | 0.063                                  | 0.063                                       | 0.089                             | 0.088                                       | 0.160                              | 0.175                                       |
| 2011 03 16  | <b>0.028</b>       | <b>0.027</b>                                | <b>0.039</b>          | <b>0.042</b>                                | <b>0.060</b>                         | <b>0.064</b>                                | <b>0.077</b>                           | <b>0.071</b>                                | <b>0.099</b>                      | <b>0.092</b>                                | <b>0.172</b>                       | <b>0.156</b>                                |
| 2011 03 17  | <b>0.028</b>       | <b>0.027</b>                                | <b>0.042</b>          | <b>0.045</b>                                | <b>0.077</b>                         | <b>0.075</b>                                | <b>0.074</b>                           | <b>0.074</b>                                | <b>0.095</b>                      | <b>0.095</b>                                | <b>0.161</b>                       | <b>0.174</b>                                |
| 2011 03 18  | <b>0.028</b>       | <b>0.035</b>                                | <b>0.046</b>          | <b>0.045</b>                                | <b>0.069</b>                         | <b>0.071</b>                                | <b>0.074</b>                           | <b>0.073</b>                                | <b>0.096</b>                      | <b>0.099</b>                                | <b>0.152</b>                       | <b>0.164</b>                                |
| 2011 03 21  | <b>0.026</b>       | <b>0.028</b>                                | <b>0.044</b>          | <b>0.047</b>                                | <b>0.069</b>                         | <b>0.073</b>                                | <b>0.076</b>                           | <b>0.074</b>                                | <b>0.098</b>                      | <b>0.094</b>                                | <b>0.147</b>                       | <b>0.160</b>                                |
| 2011 03 22  | <b>0.041</b>       | <b>0.040</b>                                | <b>0.049</b>          | <b>0.049</b>                                | <b>0.076</b>                         | <b>0.071</b>                                | <b>0.080</b>                           | <b>0.078</b>                                | <b>0.093</b>                      | <b>0.093</b>                                | <b>0.146</b>                       | <b>0.151</b>                                |
| 2011 03 23  | <b>0.043</b>       | <b>0.043</b>                                | <b>0.044</b>          | <b>0.047</b>                                | <b>0.079</b>                         | <b>0.077</b>                                | <b>0.080</b>                           | <b>0.073</b>                                | <b>0.103</b>                      | <b>0.104</b>                                | <b>0.148</b>                       | <b>0.147</b>                                |
| 2011 03 24  | <b>0.044</b>       | <b>0.042</b>                                | <b>0.062</b>          | <b>0.053</b>                                | <b>0.079</b>                         | <b>0.076</b>                                | <b>0.081</b>                           | <b>0.081</b>                                | <b>0.102</b>                      | <b>0.111</b>                                | <b>0.161</b>                       | <b>0.174</b>                                |
| 2011 03 25  | <b>0.039</b>       | <b>0.038</b>                                | <b>0.054</b>          | <b>0.053</b>                                | <b>0.071</b>                         | <b>0.072</b>                                | <b>0.080</b>                           | <b>0.079</b>                                | <b>0.096</b>                      | <b>0.094</b>                                | <b>0.167</b>                       | <b>0.159</b>                                |
| 2011 03 28  | <b>0.047</b>       | <b>0.046</b>                                | <b>0.051</b>          | <b>0.051</b>                                | <b>0.070</b>                         | <b>0.068</b>                                | <b>0.083</b>                           | <b>0.076</b>                                | <b>0.101</b>                      | <b>0.101</b>                                | <b>0.173</b>                       | <b>0.178</b>                                |
| 2011 03 29  | <b>0.052</b>       | <b>0.043</b>                                | <b>0.061</b>          | <b>0.060</b>                                | <b>0.076</b>                         | <b>0.077</b>                                | <b>0.079</b>                           | <b>0.080</b>                                | <b>0.094</b>                      | <b>0.092</b>                                | <b>0.176</b>                       | <b>0.174</b>                                |
| 2011 03 30  | <b>0.057</b>       | <b>0.049</b>                                | <b>0.130</b>          | <b>0.152</b>                                | <b>0.069</b>                         | <b>0.067</b>                                | <b>0.075</b>                           | <b>0.069</b>                                | <b>0.080</b>                      | <b>0.083</b>                                | <b>0.158</b>                       | <b>0.150</b>                                |
| 2011 03 31  | <b>0.121</b>       | <b>0.084</b>                                | <b>0.054</b>          | <b>0.050</b>                                | <b>0.071</b>                         | <b>0.070</b>                                | <b>0.073</b>                           | <b>0.068</b>                                | <b>0.089</b>                      | <b>0.092</b>                                | <b>0.153</b>                       | <b>0.143</b>                                |
| 2011 04 01  | <b>0.050</b>       | <b>0.039</b>                                | <b>0.056</b>          | <b>0.056</b>                                | <b>0.072</b>                         | <b>0.071</b>                                | <b>0.077</b>                           | <b>0.072</b>                                | <b>0.092</b>                      | <b>0.090</b>                                | <b>0.136</b>                       | <b>0.134</b>                                |
| 2011 04 04  | <b>0.033</b>       | <b>0.026</b>                                | <b>0.044</b>          | <b>0.043</b>                                | <b>0.068</b>                         | <b>0.067</b>                                | <b>0.061</b>                           | <b>0.060</b>                                | <b>0.099</b>                      | <b>0.092</b>                                | <b>0.169</b>                       | <b>0.160</b>                                |
| 2011 04 05  | <b>0.023</b>       | <b>0.020</b>                                | <b>0.042</b>          | <b>0.039</b>                                | <b>0.068</b>                         | <b>0.065</b>                                | <b>0.064</b>                           | <b>0.066</b>                                | <b>0.093</b>                      | <b>0.089</b>                                | <b>0.156</b>                       | <b>0.135</b>                                |
| 2011 04 06  | <b>0.021</b>       | <b>0.018</b>                                | <b>0.030</b>          | <b>0.029</b>                                | <b>0.067</b>                         | <b>0.065</b>                                | <b>0.069</b>                           | <b>0.066</b>                                | <b>0.087</b>                      | <b>0.087</b>                                | <b>0.103</b>                       | <b>0.103</b>                                |
| 2011 04 07  | <b>0.023</b>       | <b>0.023</b>                                | <b>0.030</b>          | <b>0.030</b>                                | <b>0.073</b>                         | <b>0.070</b>                                | <b>0.063</b>                           | <b>0.061</b>                                | <b>0.089</b>                      | <b>0.082</b>                                | <b>0.120</b>                       | <b>0.104</b>                                |
| 2011 04 08  | <b>0.025</b>       | <b>0.022</b>                                | <b>0.040</b>          | <b>0.043</b>                                | <b>0.063</b>                         | <b>0.066</b>                                | <b>0.060</b>                           | <b>0.055</b>                                | <b>0.083</b>                      | <b>0.083</b>                                | <b>0.108</b>                       | <b>0.113</b>                                |
| 2011 04 11  | <b>0.029</b>       | <b>0.024</b>                                | <b>0.034</b>          | <b>0.033</b>                                | <b>0.075</b>                         | <b>0.073</b>                                | <b>0.079</b>                           | <b>0.077</b>                                | <b>0.093</b>                      | <b>0.093</b>                                | <b>0.130</b>                       | <b>0.130</b>                                |
| 2011 04 12  | <b>0.017</b>       | <b>0.016</b>                                | <b>0.033</b>          | <b>0.032</b>                                | <b>0.063</b>                         | <b>0.054</b>                                | <b>0.068</b>                           | <b>0.072</b>                                | <b>0.089</b>                      | <b>0.091</b>                                | <b>0.165</b>                       | <b>0.154</b>                                |
| 2011 04 13  | <b>0.021</b>       | <b>0.016</b>                                | <b>0.029</b>          | <b>0.029</b>                                | <b>0.066</b>                         | <b>0.068</b>                                | <b>0.072</b>                           | <b>0.073</b>                                | <b>0.076</b>                      | <b>0.083</b>                                | <b>0.134</b>                       | <b>0.144</b>                                |
| 2011 04 14  | <b>0.014</b>       | <b>0.013</b>                                | <b>0.021</b>          | <b>0.020</b>                                | <b>0.075</b>                         | <b>0.076</b>                                | <b>0.078</b>                           | <b>0.077</b>                                | <b>0.104</b>                      | <b>0.092</b>                                | <b>0.178</b>                       | <b>0.148</b>                                |
| 2011 04 15  | <b>0.022</b>       | <b>0.018</b>                                | <b>0.031</b>          | <b>0.031</b>                                | <b>0.071</b>                         | <b>0.069</b>                                | <b>0.079</b>                           | <b>0.076</b>                                | <b>0.080</b>                      | <b>0.065</b>                                | <b>0.190</b>                       | <b>0.173</b>                                |

<sup>1</sup> Berücksichtigt wird der letzte Wert im jeweiligen Monat/Jahr.  
Dernier taux appliqué pendant le mois ou l'année concernés.

## E2 Publierte Zinssätze für Neugeschäfte – ausgewählte Produkte<sup>1</sup> Taux d'intérêt publiés pour nouvelles opérations – Divers produits<sup>1</sup>



In Prozent / En pour-cent

| Jahr<br>(Mittel aus<br>Monats-<br>werten <sup>2</sup> )<br>Monatsende        | Hypothenken<br>Hypothèques  |                                       |                                      |             |             |             | Sichteinlagen<br>Dépôts à vue | Spareinlagen<br>Dépôts<br>d'épargne |             |
|--|-----------------------------|---------------------------------------|--------------------------------------|-------------|-------------|-------------|-------------------------------|-------------------------------------|-------------|
|  | mit variabler<br>Verzinsung |                                       | mit fester Verzinsung<br>à taux fixe |             |             |             |                               |                                     |             |
|  | à taux variable             | Laufzeit in Jahren<br>Durée en années |                                      |             |             |             |                               |                                     |             |
| Année<br>(moyenne<br>des valeurs<br>mensuelles <sup>2</sup> )<br>Fin de mois | 1                           | 2                                     | 3                                    | 5           | 7           | 10          | 7                             | 8                                   | 9           |
|  | 1                           | 2                                     | 3                                    | 4           | 5           | 6           | 7                             | 8                                   | 9           |
| 2001   | 4.27                        | .                                     | .                                    | .           | .           | .           | .                             | .                                   | 1.47        |
| 2002   | 3.89                        | .                                     | .                                    | .           | .           | .           | .                             | .                                   | 1.15        |
| 2003   | 3.24                        | .                                     | .                                    | .           | .           | .           | .                             | .                                   | 0.60        |
| 2004   | 3.20                        | .                                     | .                                    | .           | .           | .           | .                             | .                                   | 0.51        |
| 2005   | 3.10                        | .                                     | .                                    | .           | .           | .           | .                             | .                                   | 0.48        |
| 2006   | 3.03                        | .                                     | .                                    | .           | .           | .           | .                             | .                                   | 0.49        |
| 2007   | 3.17                        | .                                     | .                                    | .           | .           | .           | .                             | .                                   | 0.65        |
| 2008   | 3.34                        | 3.68                                  | 3.56                                 | 3.66        | 3.84        | 4.03        | 4.25                          | 0.24                                | 0.90        |
| 2009   | 2.75                        | 1.80                                  | 1.77                                 | 2.09        | 2.67        | 3.11        | 3.50                          | 0.14                                | 0.46        |
| 2010   | 2.73                        | 1.64                                  | 1.57                                 | 1.83        | 2.30        | 2.67        | 3.04                          | 0.12                                | 0.37        |
| 2010 02  | 2.74                        | 1.68                                  | 1.63                                 | 1.94        | 2.47        | 2.89        | 3.31                          | 0.12                                | 0.40        |
| 2010 03  | 2.74                        | 1.71                                  | 1.73                                 | 2.03        | 2.51        | 2.90        | 3.30                          | 0.12                                | 0.39        |
| 2010 04  | 2.74                        | 1.71                                  | 1.72                                 | 2.01        | 2.48        | 2.85        | 3.23                          | 0.12                                | 0.38        |
| 2010 05  | 2.73                        | 1.59                                  | 1.49                                 | 1.77        | 2.24        | 2.61        | 3.00                          | 0.12                                | 0.38        |
| 2010 06  | 2.73                        | 1.58                                  | 1.51                                 | 1.79        | 2.22        | 2.57        | 2.93                          | 0.12                                | 0.38        |
| 2010 07  | 2.73                        | 1.61                                  | 1.57                                 | 1.80        | 2.22        | 2.56        | 2.94                          | 0.12                                | 0.36        |
| 2010 08  | 2.73                        | 1.58                                  | 1.47                                 | 1.67        | 2.04        | 2.34        | 2.67                          | 0.12                                | 0.36        |
| 2010 09  | 2.73                        | 1.60                                  | 1.49                                 | 1.69        | 2.11        | 2.44        | 2.77                          | 0.12                                | 0.36        |
| 2010 10  | 2.73                        | 1.60                                  | 1.51                                 | 1.73        | 2.16        | 2.52        | 2.86                          | 0.12                                | 0.35        |
| 2010 11  | 2.73                        | 1.61                                  | 1.49                                 | 1.71        | 2.19        | 2.60        | 2.98                          | 0.12                                | 0.35        |
| 2010 12  | 2.73                        | 1.62                                  | 1.52                                 | 1.79        | 2.34        | 2.76        | 3.13                          | 0.12                                | 0.35        |
| 2011 01  | 2.73                        | 1.66                                  | 1.64                                 | 1.93        | 2.47        | 2.88        | 3.24                          | 0.12                                | 0.35        |
| 2011 02  | <b>2.73</b>                 | <b>1.68</b>                           | <b>1.69</b>                          | <b>1.98</b> | <b>2.51</b> | <b>2.92</b> | <b>3.26</b>                   | <b>0.12</b>                         | <b>0.35</b> |

| Jahr<br>(Mittel aus<br>Monats-<br>werten <sup>2</sup> )<br>Monatsende        | Termingeldanlagen<br>(Mindestbetrag 100 000 Schweizer Franken) |             |             |             | Kassenobligationen<br>Obligations de caisse |             |             | Kantonalbanken        |      |
|--|--|-------------|-------------|-------------|---|-------------|-------------|-----------------------|------|
|  | Placements à terme fixe<br>(montant minimal: 100 000 francs)   |             |             |             |   |             |             | Banques<br>cantonales |      |
|  | Laufzeit in Monaten<br>Durée en mois                           |             |             |             | Laufzeit in Jahren<br>Durée en années       |             |             |                       |      |
| Année<br>(moyenne<br>des valeurs<br>mensuelles <sup>2</sup> )<br>Fin de mois | 1  | 3           | 6           | 12          | 2   | 5           | 8           | 16                    | 17   |
|  | 10   | 11          | 12          | 13          | 14  | 15          | 16          | 17                    |      |
| 2001   | .  | 2.41        | .           | .           | .   | .           | .           | .                     | 3.16 |
| 2002   | .  | 0.81        | .           | .           | .   | .           | .           | .                     | 2.72 |
| 2003   | .  | 0.19        | .           | .           | .   | .           | .           | .                     | 1.83 |
| 2004   | .  | 0.14        | .           | .           | .   | .           | .           | .                     | 2.05 |
| 2005   | .  | 0.31        | .           | .           | .   | .           | .           | .                     | 1.81 |
| 2006   | .  | 1.05        | .           | .           | .   | .           | .           | .                     | 2.35 |
| 2007   | .  | 1.99        | .           | .           | .   | .           | .           | .                     | 2.79 |
| 2008   | 1.52   | 1.81        | 1.92        | 2.10        | 2.47  | 2.74        | 2.99        | .                     | .    |
| 2009   | 0.06   | 0.09        | 0.14        | 0.30        | 0.82  | 1.69        | 2.21        | .                     | .    |
| 2010   | 0.06   | 0.07        | 0.11        | 0.25        | 0.68  | 1.45        | 1.96        | .                     | .    |
| 2010 02  | 0.06   | 0.07        | 0.11        | 0.27        | 0.79  | 1.67        | 2.20        | .                     | .    |
| 2010 03  | 0.06   | 0.07        | 0.12        | 0.28        | 0.80  | 1.66        | 2.20        | .                     | .    |
| 2010 04  | 0.05   | 0.07        | 0.11        | 0.28        | 0.80  | 1.65        | 2.19        | .                     | .    |
| 2010 05  | 0.05   | 0.07        | 0.10        | 0.25        | 0.67  | 1.46        | 1.99        | .                     | .    |
| 2010 06  | 0.05   | 0.06        | 0.09        | 0.23        | 0.65  | 1.41        | 1.93        | .                     | .    |
| 2010 07  | 0.06   | 0.07        | 0.11        | 0.25        | 0.64  | 1.38        | 1.89        | .                     | .    |
| 2010 08  | 0.06   | 0.07        | 0.11        | 0.23        | 0.60  | 1.30        | 1.79        | .                     | .    |
| 2010 09  | 0.06   | 0.08        | 0.11        | 0.23        | 0.59  | 1.29        | 1.76        | .                     | .    |
| 2010 10  | 0.06   | 0.07        | 0.11        | 0.24        | 0.59  | 1.27        | 1.74        | .                     | .    |
| 2010 11  | 0.06   | 0.08        | 0.11        | 0.24        | 0.58  | 1.26        | 1.73        | .                     | .    |
| 2010 12  | 0.06   | 0.08        | 0.11        | 0.23        | 0.59  | 1.32        | 1.81        | .                     | .    |
| 2011 01  | 0.05   | 0.07        | 0.11        | 0.23        | 0.62  | 1.40        | 1.90        | .                     | .    |
| 2011 02  | <b>0.05</b>  | <b>0.07</b> | <b>0.11</b> | <b>0.24</b> | <b>0.66</b>                                 | <b>1.45</b> | <b>1.97</b> | .                     | .    |

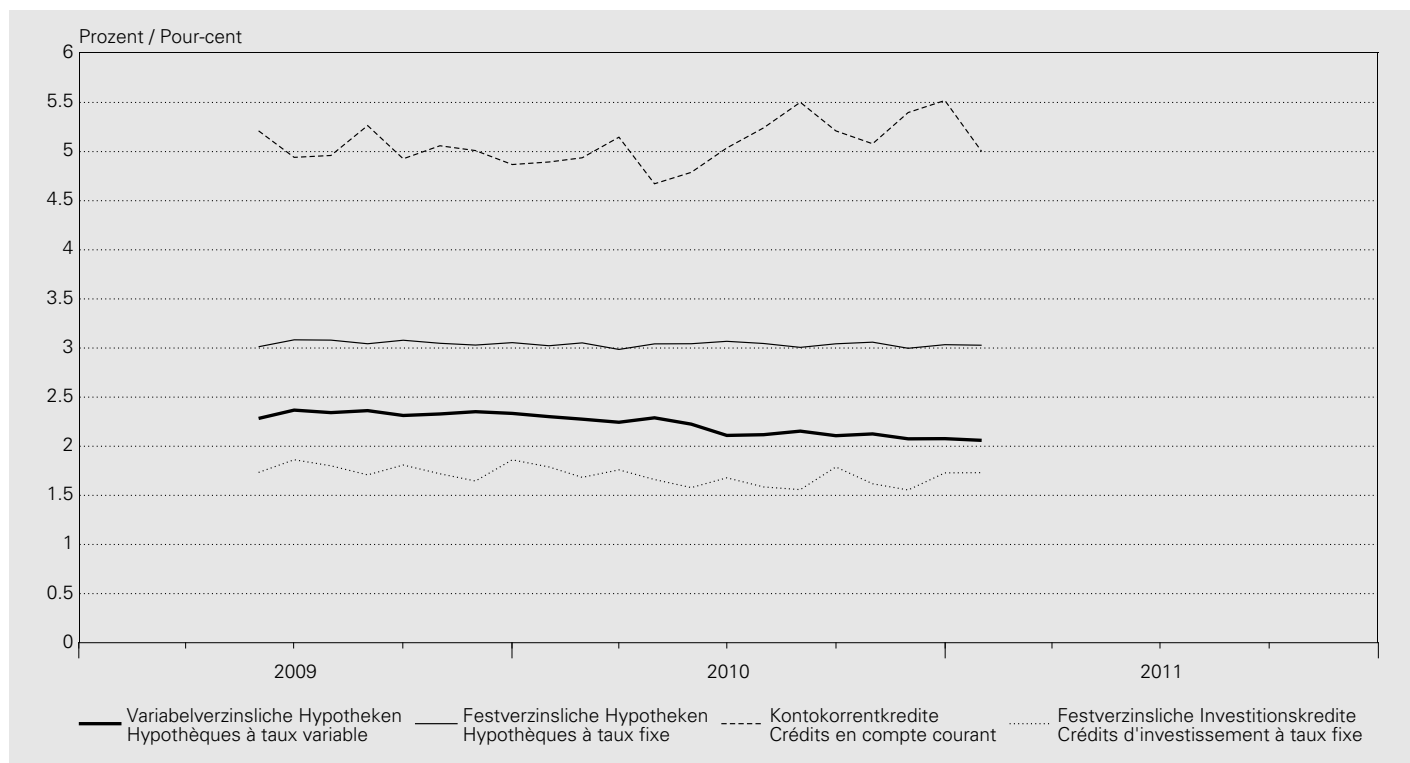
<sup>1</sup> Die den Daten zu Grunde liegende Erhebung wurde im Januar 2008 erweitert und führte zu einem Reihenbruch (siehe Textteil des *Statistischen Monatshefts* vom April 2008).

L'enquête sur laquelle reposent ces données a été étendue en janvier 2008, ce qui a entraîné une rupture dans les séries (voir «Informations afférentes aux statistiques de la BNS», *Bulletin mensuel de statistiques économiques* d'avril 2008).

<sup>2</sup> Ungewichteter Durchschnitt.  
Moyenne non pondérée.

## E3 Zinssätze von neuen Kreditabschlüssen – nach Produkten<sup>1</sup> Taux d'intérêt appliqués aux nouveaux contrats de crédit, selon le produit<sup>1</sup>

Durchschnitt aller Kreditabschlüsse an inländische nichtfinanzielle Unternehmungen in Franken /  
Moyenne de tous les contrats de crédit en francs, passés avec des entreprises non financières en Suisse



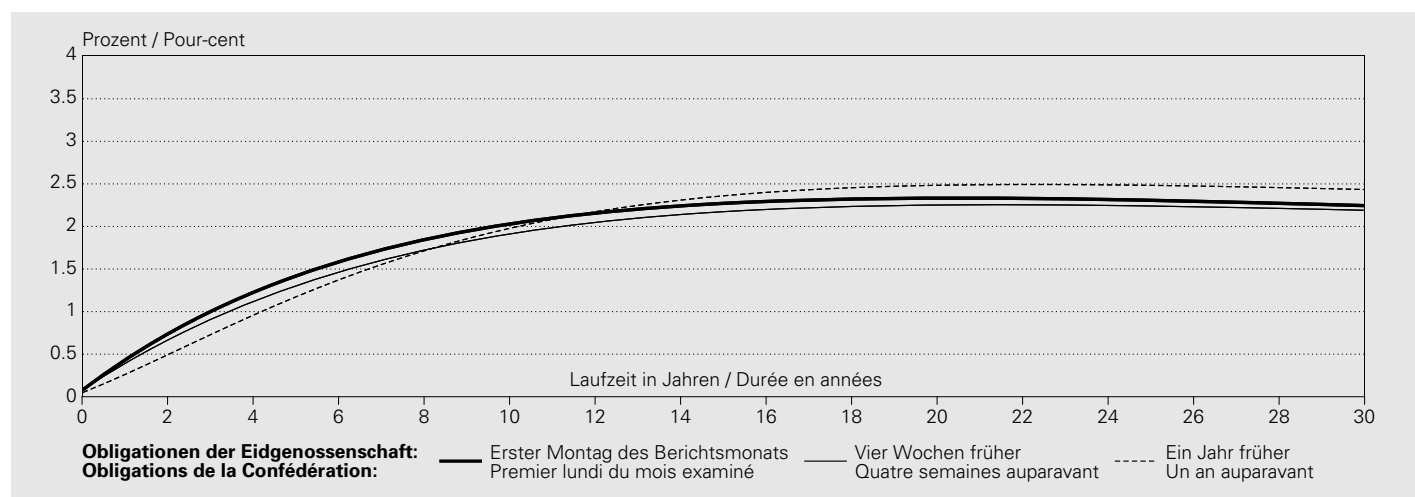
In Prozent / En pour-cent

| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Kontokorrentkredite       | Variabelverzinsliche Hypotheken | Festverzinsliche Hypotheken | Festverzinsliche Investitionskredite |
|---|---------------------------|---------------------------------|-----------------------------|--------------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Crédits en compte courant | Hypothèques à taux variable     | Hypothèques à taux fixe     | Crédits d'investissement à taux fixe |
|   | 1                         | 2                               | 3                           | 4                                    |
| 2010 01                                     | 4.89                      | 2.30                            | 3.02                        | 1.79                                 |
| 2010 02                                     | 4.94                      | 2.28                            | 3.05                        | 1.68                                 |
| 2010 03                                     | 5.15                      | 2.24                            | 2.99                        | 1.76                                 |
| 2010 04                                     | 4.67                      | 2.29                            | 3.04                        | 1.66                                 |
| 2010 05                                     | 4.79                      | 2.23                            | 3.04                        | 1.58                                 |
| 2010 06                                     | 5.04                      | 2.11                            | 3.07                        | 1.68                                 |
| 2010 07                                     | 5.24                      | 2.12                            | 3.05                        | 1.59                                 |
| 2010 08                                     | 5.50                      | 2.15                            | 3.01                        | 1.56                                 |
| 2010 09                                     | 5.21                      | 2.11                            | 3.04                        | 1.79                                 |
| 2010 10                                     | 5.08                      | 2.13                            | 3.06                        | 1.62                                 |
| 2010 11                                     | 5.40                      | 2.08                            | 3.00                        | 1.55                                 |
| 2010 12                                     | 5.52                      | 2.08                            | 3.03                        | 1.73                                 |
| 2011 01                                     | <b>5.00</b>               | <b>2.06</b>                     | <b>3.03</b>                 | <b>1.73</b>                          |

<sup>1</sup> Eine ausführliche Beschreibung der Datengrundlage der Kreditzinssätze und wichtige Informationen über die Berechnung der publizierten Zahlen sind im Textteil des *Statistischen Monatshefts* vom Januar 2010 zu finden.

La source des données pour les taux d'intérêt appliqués aux crédits est décrite en détail dans le chapitre «Informations afférentes aux statistiques de la BNS» du *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de janvier 2010, chapitre qui comprend également d'importantes informations sur le mode de calcul des chiffres publiés.

## E4 Renditen<sup>1</sup> von Obligationen Rendements<sup>1</sup> d'obligations



In Prozent / En pour-cent

| Jahresmittel <sup>2</sup><br>Monatsende<br>Datum           | CHF                                |                  |                  |                  |                  |  |                    | EUR                                  |                                       | USD                |
|--|------------------------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|--|--------------------|--------------------------------------|---------------------------------------|--------------------|
|  | Obligationen der Eidgenossenschaft |                  |                  |                  |                  |  |                    | Deutsche<br>Staats-<br>anleihen      | US-Treasury<br>Bonds                  |                    |
|  | Obligations de la Confédération    |                  |                  |                  |                  |  |                    | Obligations<br>de l'Etat<br>allemand | Obligations<br>du Trésor<br>américain |                    |
| Moyenne<br>annuelle <sup>2</sup><br>Fin de<br>mois<br>Date | 2 Jahre<br>2 ans                   | 3 Jahre<br>3 ans | 4 Jahre<br>4 ans | 5 Jahre<br>5 ans | 7 Jahre<br>7 ans | 10 Jahre <sup>3</sup><br>10 ans <sup>3</sup> | 20 Jahre<br>20 ans | 30 Jahre<br>30 ans                   | 10 Jahre<br>10 ans                    | 10 Jahre<br>10 ans |
|  | 1                                  | 2                | 3                | 4                | 5                | 6  | 7                  | 8                                    | 9                                     | 10                 |
| 2001   | 2.85                               | 2.90             | 2.96             | 3.02             | 3.15             | 3.36   | 3.92               | 4.25                                 | 4.97                                  | 5.26               |
| 2002   | 1.84                               | 2.14             | 2.38             | 2.57             | 2.88             | 3.22   | 3.84               | 4.12                                 | 4.95                                  | 4.86               |
| 2003   | 0.79                               | 1.14             | 1.46             | 1.72             | 2.16             | 2.63   | 3.48               | 3.85                                 | 4.29                                  | 4.25               |
| 2004   | 1.11                               | 1.42             | 1.70             | 1.94             | 2.32             | 2.73   | 3.36               | 3.61                                 | 4.23                                  | 4.48               |
| 2005   | 1.14                               | 1.32             | 1.48             | 1.62             | 1.85             | 2.11   | 2.55               | 2.78                                 | 3.46                                  | 4.37               |
| 2006   | 1.98                               | 2.11             | 2.20             | 2.28             | 2.39             | 2.50   | 2.67               | 2.74                                 | 3.85                                  | 4.81               |
| 2007   | 2.55                               | 2.58             | 2.64             | 2.70             | 2.81             | 2.91   | 3.05               | 3.09                                 | 4.30                                  | 4.70               |
| 2008   | 2.01                               | 2.10             | 2.27             | 2.44             | 2.70             | 2.93   | 3.22               | 3.32                                 | 4.20                                  | 4.09               |
| 2009   | 0.52                               | 0.82             | 1.12             | 1.39             | 1.82             | 2.22   | 2.72               | 2.88                                 | 3.61                                  | 3.74               |
| 2010   | 0.44                               | 0.59             | 0.78             | 0.98             | 1.31             | 1.65   | 2.06               | 2.11                                 | 3.00                                  | 3.49               |
| 2010 03  | 0.47                               | 0.70             | 0.93             | 1.14             | 1.52             | 1.94   | 2.44               | 2.37                                 | 3.37                                  | 4.14               |
| 2010 04  | 0.48                               | 0.70             | 0.91             | 1.11             | 1.46             | 1.87   | 2.39               | 2.38                                 | 3.27                                  | 3.96               |
| 2010 05  | 0.35                               | 0.53             | 0.71             | 0.88             | 1.20             | 1.57   | 2.12               | 2.13                                 | 2.89                                  | 3.65               |
| 2010 06  | 0.35                               | 0.53             | 0.70             | 0.87             | 1.17             | 1.51   | 1.95               | 1.98                                 | 2.82                                  | 3.28               |
| 2010 07  | 0.41                               | 0.52             | 0.69             | 0.86             | 1.18             | 1.50   | 1.92               | 2.06                                 | 2.92                                  | 3.23               |
| 2010 08  | 0.42                               | 0.43             | 0.53             | 0.66             | 0.92             | 1.19   | 1.56               | 1.68                                 | 2.27                                  | 2.73               |
| 2010 09  | 0.46                               | 0.51             | 0.65             | 0.81             | 1.10             | 1.37   | 1.72               | 1.83                                 | 2.42                                  | 2.79               |
| 2010 10  | 0.51                               | 0.61             | 0.77             | 0.94             | 1.21             | 1.46   | 1.76               | 1.86                                 | 2.73                                  | 2.90               |
| 2010 11  | 0.46                               | 0.58             | 0.76             | 0.96             | 1.27             | 1.56   | 1.91               | 2.03                                 | 2.91                                  | 3.03               |
| 2010 12  | 0.45                               | 0.63             | 0.87             | 1.09             | 1.41             | 1.67   | 1.99               | 2.10                                 | 3.19                                  | 3.54               |
| 2011 01  | 0.61                               | 0.81             | 1.03             | 1.23             | 1.54             | 1.82   | 2.16               | 2.28                                 | 3.36                                  | 3.64               |
| 2011 02  | 0.62                               | 0.86             | 1.07             | 1.25             | 1.57             | 1.90   | 2.24               | 2.14                                 | 3.33                                  | 3.63               |
| 2011 03  | <b>0.70</b>                        | <b>0.95</b>      | <b>1.16</b>      | <b>1.35</b>      | <b>1.64</b>      | <b>1.93</b>                                  | <b>2.26</b>        | <b>2.21</b>                          | <b>3.54</b>                           | <b>3.68</b>        |

<sup>1</sup> Bei diesen Renditen handelt es sich um sogenannte Kassazinssätze. Als Kassazinssätze werden Renditen von Nullcoupon Anleihen bezeichnet. Die Schätzung der Kassazinssätze bzw. der Fälligkeits-/Zinsstruktur erfolgt unter Verwendung des erweiterten Nelson/Siegel-Verfahrens (vgl. Erläuterungen im *Quartalsheft* SNB, 2/2002 S. 64–73).

Ces rendements sont ce qu'on appelle des taux d'intérêt au comptant. Par taux d'intérêt au comptant on entend des rendements d'emprunts à coupon zéro. L'estimation des taux d'intérêt au comptant et de la structure des taux selon les échéances est faite à l'aide de la méthode Nelson/Siegel étendue (voir commentaire publié dans le *Bulletin trimestriel* de la BNS, n° 2/2002, p. 64 à 73).

<sup>2</sup> Jahresmittel berechnet aus Tageswerten (bis Ende 1997 für die Kategorien der Kolonnen 1 bis 7 nur Montags- und Monatsendwerte verfügbar).

Moyenne annuelle calculée à partir des valeurs journalières (jusqu'à fin 1997, seules les valeurs des lundis et des fins de mois sont disponibles pour les catégories des colonnes 1 à 7).

<sup>3</sup> An Stelle der früher publizierten Durchschnittsrendite für Obligationen der Eidgenossenschaft (alle Anleihen) kann der 10-Jahres-Kassazinssatz verwendet werden.

Le taux d'intérêt au comptant pour les emprunts à 10 ans peut être utilisé à la place du rendement moyen publié précédemment pour l'ensemble des emprunts de la Confédération.

## E4 Renditen<sup>1</sup> von Obligationen Rendements<sup>1</sup> d'obligations

In Prozent / En pour-cent

| Jahresmittel <sup>2</sup><br>Monatsende<br>Datum | CHF                                |                  |                  |                  |                  |  |                    | EUR   |                      | USD                |
|--|------------------------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|--|--------------------|---|----------------------|--------------------|
|  | Obligationen der Eidgenossenschaft |                  |                  |                  |                  |  |                    | Deutsche<br>Staats-<br>anleihen<br>Obligations<br>de l'Etat<br>allemand | US-Treasury<br>Bonds |                    |
|  | Obligations de la Confédération    |                  |                  |                  |                  |  |                    |   |                      |                    |
|  | 2 Jahre<br>2 ans                   | 3 Jahre<br>3 ans | 4 Jahre<br>4 ans | 5 Jahre<br>5 ans | 7 Jahre<br>7 ans | 10 Jahre <sup>3</sup><br>10 ans <sup>3</sup> | 20 Jahre<br>20 ans | 30 Jahre<br>30 ans  | 10 Jahre<br>10 ans   | 10 Jahre<br>10 ans |
|  | 1                                  | 2                | 3                | 4                | 5                | 6  | 7                  | 8   | 9                    | 10                 |
| 2011 03 01                                       | 0.63                               | 0.86             | 1.07             | 1.26             | 1.57             | 1.90   | 2.27               | 2.20  | 3.39                 | 3.63               |
| 2011 03 02                                       | 0.61                               | 0.84             | 1.05             | 1.24             | 1.55             | 1.88   | 2.23               | 2.14  | 3.36                 | 3.68               |
| 2011 03 03                                       | 0.63                               | 0.87             | 1.08             | 1.26             | 1.56             | 1.88   | 2.22               | 2.17  | 3.44                 | 3.79               |
| 2011 03 04                                       | 0.66                               | 0.90             | 1.11             | 1.29             | 1.59             | 1.90   | 2.23               | 2.19  | 3.52                 | 3.71               |
| 2011 03 05                                       |                                    |                  |                  |                  |                  |  |                    |   |                      |                    |
| 2011 03 06                                       |                                    |                  |                  |                  |                  |  |                    |   |                      |                    |
| 2011 03 07                                       | 0.67                               | 0.91             | 1.12             | 1.30             | 1.60             | 1.91   | 2.25               | 2.19  | 3.49                 | 3.73               |
| 2011 03 08                                       | 0.66                               | 0.90             | 1.12             | 1.30             | 1.61             | 1.93   | 2.26               | 2.18  | 3.47                 | 3.78               |
| 2011 03 09                                       | 0.70                               | 0.93             | 1.13             | 1.31             | 1.61             | 1.92   | 2.26               | 2.18  | 3.47                 | .                  |
| 2011 03 10                                       | 0.69                               | 0.91             | 1.11             | 1.29             | 1.58             | 1.89   | 2.26               | 2.17  | 3.44                 | 3.60               |
| 2011 03 11                                       | 0.65                               | 0.86             | 1.05             | 1.22             | 1.51             | 1.83   | 2.23               | 2.15  | 3.38                 | 3.63               |
| 2011 03 12                                       |                                    |                  |                  |                  |                  |  |                    |   |                      |                    |
| 2011 03 13                                       |                                    |                  |                  |                  |                  |  |                    |   |                      |                    |
| 2011 03 14                                       | 0.67                               | 0.88             | 1.08             | 1.25             | 1.55             | 1.86   | 2.25               | 2.17  | 3.45                 | 3.59               |
| 2011 03 15                                       | 0.57                               | 0.79             | 0.99             | 1.17             | 1.48             | 1.80   | 2.17               | 2.10  | 3.29                 | 3.55               |
| 2011 03 16                                       | <b>0.58</b>                        | <b>0.80</b>      | <b>1.00</b>      | <b>1.19</b>      | <b>1.49</b>      | <b>1.81</b>                                  | <b>2.19</b>        | <b>2.13</b>   | <b>3.32</b>          | <b>3.43</b>        |
| 2011 03 17                                       | <b>0.56</b>                        | <b>0.78</b>      | <b>0.98</b>      | <b>1.15</b>      | <b>1.45</b>      | <b>1.78</b>                                  | <b>2.17</b>        | <b>2.11</b>   | <b>3.31</b>          | <b>3.46</b>        |
| 2011 03 18                                       | <b>0.57</b>                        | <b>0.78</b>      | <b>0.98</b>      | <b>1.16</b>      | <b>1.46</b>      | <b>1.79</b>                                  | <b>2.16</b>        | <b>2.09</b>   | <b>3.34</b>          | <b>3.50</b>        |
| 2011 03 19                                       |                                    |                  |                  |                  |                  |  |                    |   |                      |                    |
| 2011 03 20                                       |                                    |                  |                  |                  |                  |  |                    |   |                      |                    |
| 2011 03 21                                       | <b>0.62</b>                        | <b>0.85</b>      | <b>1.05</b>      | <b>1.23</b>      | <b>1.52</b>      | <b>1.83</b>                                  | <b>2.18</b>        | <b>2.11</b>   | <b>3.41</b>          | <b>3.55</b>        |
| 2011 03 22                                       | <b>0.64</b>                        | <b>0.88</b>      | <b>1.09</b>      | <b>1.27</b>      | <b>1.57</b>      | <b>1.87</b>                                  | <b>2.20</b>        | <b>2.13</b>   | <b>3.48</b>          | <b>3.55</b>        |
| 2011 03 23                                       | <b>0.69</b>                        | <b>0.90</b>      | <b>1.09</b>      | <b>1.26</b>      | <b>1.55</b>      | <b>1.85</b>                                  | <b>2.20</b>        | <b>2.13</b>   | <b>3.44</b>          | <b>3.57</b>        |
| 2011 03 24                                       | <b>0.69</b>                        | <b>0.90</b>      | <b>1.09</b>      | <b>1.26</b>      | <b>1.55</b>      | <b>1.86</b>                                  | <b>2.22</b>        | <b>2.15</b>   | <b>3.43</b>          | <b>3.63</b>        |
| 2011 03 25                                       | <b>0.68</b>                        | <b>0.90</b>      | <b>1.09</b>      | <b>1.27</b>      | <b>1.56</b>      | <b>1.87</b>                                  | <b>2.23</b>        | <b>2.15</b>   | <b>3.46</b>          | <b>3.67</b>        |
| 2011 03 26                                       |                                    |                  |                  |                  |                  |  |                    |   |                      |                    |
| 2011 03 27                                       |                                    |                  |                  |                  |                  |  |                    |   |                      |                    |
| 2011 03 28                                       | <b>0.72</b>                        | <b>0.93</b>      | <b>1.12</b>      | <b>1.30</b>      | <b>1.59</b>      | <b>1.90</b>                                  | <b>2.27</b>        | <b>2.18</b>   | <b>3.51</b>          | <b>3.68</b>        |
| 2011 03 29                                       | <b>0.72</b>                        | <b>0.94</b>      | <b>1.14</b>      | <b>1.32</b>      | <b>1.60</b>      | <b>1.90</b>                                  | <b>2.24</b>        | <b>2.16</b>   | <b>3.51</b>          | <b>3.70</b>        |
| 2011 03 30                                       | <b>0.71</b>                        | <b>0.96</b>      | <b>1.17</b>      | <b>1.36</b>      | <b>1.65</b>      | <b>1.94</b>                                  | <b>2.22</b>        | <b>2.17</b>   | <b>3.55</b>          | <b>3.67</b>        |
| 2011 03 31                                       | <b>0.70</b>                        | <b>0.95</b>      | <b>1.16</b>      | <b>1.35</b>      | <b>1.64</b>      | <b>1.93</b>                                  | <b>2.26</b>        | <b>2.21</b>   | <b>3.54</b>          | <b>3.68</b>        |
| 2011 04 01                                       | <b>0.73</b>                        | <b>0.98</b>      | <b>1.21</b>      | <b>1.41</b>      | <b>1.70</b>      | <b>1.95</b>                                  | <b>2.26</b>        | <b>2.36</b>   | <b>3.58</b>          | <b>3.67</b>        |
| 2011 04 02                                       |                                    |                  |                  |                  |                  |  |                    |   |                      |                    |
| 2011 04 03                                       |                                    |                  |                  |                  |                  |  |                    |   |                      |                    |
| 2011 04 04                                       | <b>0.74</b>                        | <b>1.00</b>      | <b>1.23</b>      | <b>1.42</b>      | <b>1.73</b>      | <b>2.03</b>                                  | <b>2.33</b>        | <b>2.25</b>   | <b>3.59</b>          | <b>3.66</b>        |
| 2011 04 05                                       | <b>0.78</b>                        | <b>1.02</b>      | <b>1.22</b>      | <b>1.41</b>      | <b>1.71</b>      | <b>2.02</b>                                  | <b>2.36</b>        | <b>2.23</b>   | <b>3.57</b>          | <b>3.71</b>        |
| 2011 04 06                                       | <b>0.81</b>                        | <b>1.06</b>      | <b>1.28</b>      | <b>1.46</b>      | <b>1.76</b>      | <b>2.06</b>                                  | <b>2.37</b>        | <b>2.27</b>   | <b>3.59</b>          | <b>3.77</b>        |
| 2011 04 07                                       | <b>0.82</b>                        | <b>1.07</b>      | <b>1.29</b>      | <b>1.48</b>      | <b>1.79</b>      | <b>2.10</b>                                  | <b>2.42</b>        | <b>2.31</b>   | <b>3.65</b>          | <b>3.80</b>        |
| 2011 04 08                                       | <b>0.80</b>                        | <b>1.07</b>      | <b>1.31</b>      | <b>1.51</b>      | <b>1.81</b>      | <b>2.07</b>                                  | <b>2.39</b>        | <b>2.49</b>   | <b>3.67</b>          | <b>3.81</b>        |
| 2011 04 09                                       |                                    |                  |                  |                  |                  |  |                    |   |                      |                    |
| 2011 04 10                                       |                                    |                  |                  |                  |                  |  |                    |   |                      |                    |
| 2011 04 11                                       | <b>0.85</b>                        | <b>1.13</b>      | <b>1.37</b>      | <b>1.57</b>      | <b>1.85</b>      | <b>2.11</b>                                  | <b>2.43</b>        | <b>2.53</b>   | <b>3.70</b>          | <b>3.82</b>        |
| 2011 04 12                                       | <b>0.84</b>                        | <b>1.10</b>      | <b>1.33</b>      | <b>1.52</b>      | <b>1.83</b>      | <b>2.14</b>                                  | <b>2.47</b>        | <b>2.40</b>   | <b>3.67</b>          | <b>3.75</b>        |
| 2011 04 13                                       | <b>0.83</b>                        | <b>1.11</b>      | <b>1.35</b>      | <b>1.56</b>      | <b>1.86</b>      | <b>2.12</b>                                  | <b>2.44</b>        | <b>2.54</b>   | <b>3.66</b>          | <b>3.73</b>        |
| 2011 04 14                                       | <b>0.82</b>                        | <b>1.08</b>      | <b>1.30</b>      | <b>1.49</b>      | <b>1.80</b>      | <b>2.12</b>                                  | <b>2.44</b>        | <b>2.36</b>   | <b>3.61</b>          | <b>3.74</b>        |
| 2011 04 15                                       | <b>0.83</b>                        | <b>1.08</b>      | <b>1.30</b>      | <b>1.50</b>      | <b>1.81</b>      | <b>2.13</b>                                  | <b>2.46</b>        | <b>2.36</b>   | <b>3.62</b>          | .                  |

<sup>1</sup> Bei diesen Renditen handelt es sich um sogenannte Kassazinssätze. Als Kassazinssätze werden Renditen von Nullcoupon Anleihen bezeichnet. Die Schätzung der Kassazinssätze bzw. der Fälligkeits-/Zinsstruktur erfolgt unter Verwendung des erweiterten Nelson/Siegel-Verfahrens (vgl. Erläuterungen im *Quartalsheft* SNB, 2/2002 S. 64–73).

Ces rendements sont ce qu'on appelle des taux d'intérêt au comptant. Par taux d'intérêt au comptant on entend des rendements d'emprunts à coupon zéro.

L'estimation des taux d'intérêt au comptant et de la structure des taux selon les échéances est faite à l'aide de la méthode Nelson/Siegel étendue (voir commentaire publié dans le *Bulletin trimestriel* de la BNS, n° 2/2002, p. 64 à 73).

<sup>2</sup> Jahresmittel berechnet aus Tageswerten (bis Ende 1997 für die Kategorien der Kolonnen 1 bis 7 nur Montags- und Monatsendwerte verfügbar).

Moyenne annuelle calculée à partir des valeurs journalières (jusqu'à fin 1997, seules les valeurs des lundis et des fins de mois sont disponibles pour les catégories des colonnes 1 à 7).

<sup>3</sup> An Stelle der früher publizierten Durchschnittsrendite für Obligationen der Eidgenossenschaft (alle Anleihen) kann der 10-Jahres-Kassazinssatz verwendet werden.

Le taux d'intérêt au comptant pour les emprunts à 10 ans peut être utilisé à la place du rendement moyen publié précédemment pour l'ensemble des emprunts de la Confédération.

**Renditen<sup>1</sup> von CHF-Anleihen verschiedener Schuldnerkategorien mit einer Laufzeit von 8 Jahren**  
**Rendements<sup>1</sup> d'obligations en CHF de diverses catégories de débiteurs, d'une durée de huit ans**

In Prozent / En pour-cent

| Jahresmittel <sup>4</sup><br>Monatsende<br>Datum | CHF-Anleihen schweizerischer Schuldner |                    |   |   |  | CHF-Anleihen ausländischer Schuldner <sup>5</sup>   |             |             |             |
|--|--|--------------------|---|---|--|---|-------------|-------------|-------------|
|  | Emprunts en CHF de débiteurs suisses   |                    |   |   |  | Emprunts en CHF de débiteurs étrangers <sup>5</sup> |             |             |             |
|  | Eidgenossenschaft<br>Confédération     | Kantone<br>Cantons | Pfandbrief-<br>institute<br>Centrales de<br>lettres de gage | Geschäftsbanken<br>(inkl. Kantonal-<br>banken)<br>Banques<br>(y compris les<br>banques<br>cantonales) | Industrie<br>(inkl. Kraftwerke)<br>und Handel<br>Industrie<br>(y compris<br>électricité, gaz,<br>eau) et<br>commerce | AAA   | AA          | A           |             |
|  | 1                                      | 2                  | 3   | 4   | 5  | 6   | 7           | 8           |             |
| 2002   |  | 3.01               | 3.28  | 3.26  | 3.39   | 3.97  | 3.32        | 3.61        | 3.90        |
| 2003   |  | 2.34               | 2.54  | 2.54  | 2.62   | 2.91  | 2.63        | 2.84        | 3.11        |
| 2004   |  | 2.48               | 2.57  | 2.58  | 2.61   | 2.91  | 2.60        | 2.68        | 2.78        |
| 2005   |  | 1.95               | 2.07  | 2.07  | 2.13   | 2.46  | 2.14        | 2.21        | 2.37        |
| 2006   |  | 2.43               | 2.55  | 2.55  | 2.59   | 2.80  | 2.62        | 2.72        | 2.86        |
| 2007   |  | 2.85               | 2.98  | 2.99  | 3.03   | 3.21  | 3.08        | 3.23        | 3.33        |
| 2008   |  | 2.80               | 3.02  | 3.09  | 3.16   | 3.57  | 3.60        | 4.00        | 4.43        |
| 2009   |  | 1.98               | 2.30  | 2.32  | 2.41   | 3.08  | 3.12        | 3.24        | 4.83        |
| 2010   |  | 1.44               | 1.75  | 1.75  | 1.80   | 2.32  | 2.01        | 2.40        | 2.95        |
| 2010 03  |  | 1.68               | 1.98  | 1.96  | 2.00   | 2.46  | 2.23        | 2.36        | 3.01        |
| 2010 04  |  | 1.61               | 1.89  | 1.93  | 1.96   | 2.42  | 2.19        | 2.46        | 2.95        |
| 2010 05  |  | 1.33               | 1.65  | 1.69  | 1.74   | 2.28  | 1.99        | 2.30        | 2.90        |
| 2010 06  |  | 1.30               | 1.63  | 1.64  | 1.68   | 2.20  | 1.96        | 2.33        | 2.98        |
| 2010 07  |  | 1.31               | 1.63  | 1.65  | 1.68   | 2.19  | 1.95        | 2.26        | 2.81        |
| 2010 08  |  | 1.02               | 1.37  | 1.37  | 1.41   | 2.00  | 1.60        | 2.04        | 2.54        |
| 2010 09  |  | 1.21               | 1.53  | 1.52  | 1.59   | 2.14  | 1.67        | 2.37        | 2.71        |
| 2010 10  |  | 1.31               | 1.62  | 1.60  | 1.68   | 2.24  | 1.76        | 2.41        | 2.81        |
| 2010 11  |  | 1.39               | 1.71  | 1.69  | 1.76   | 2.33  | 1.86        | 2.59        | 2.90        |
| 2010 12  |  | 1.52               | 1.86  | 1.80  | 1.88   | 2.44  | 2.02        | 2.76        | 3.11        |
| 2011 01  |  | 1.65               | 1.95  | 1.94  | 2.01   | 2.50  | 2.13        | 2.70        | 3.04        |
| 2011 02  |  | 1.69               | 2.01  | 1.99  | 2.05   | 2.52  | 2.18        | 2.64        | 2.99        |
| 2011 03  |  | <b>1.75</b>        | <b>2.06</b>   | <b>2.05</b>   | <b>2.11</b>  | <b>2.59</b>   | <b>2.23</b> | <b>2.68</b> | <b>3.09</b> |
| 2011 03 16                                       |  | <b>1.61</b>        | <b>1.92</b>   | <b>1.91</b>   | <b>1.97</b>  | <b>2.48</b>   | <b>2.09</b> | <b>2.61</b> | <b>2.94</b> |
| 2011 03 17                                       |  | <b>1.58</b>        | <b>1.90</b>   | <b>1.89</b>   | <b>1.95</b>  | <b>2.47</b>   | <b>2.06</b> | <b>2.59</b> | <b>2.95</b> |
| 2011 03 18                                       |  | <b>1.59</b>        | <b>1.91</b>   | <b>1.89</b>   | <b>1.96</b>  | <b>2.47</b>   | <b>2.08</b> | <b>2.60</b> | <b>2.95</b> |
| 2011 03 19                                       |  |                    |   |   |  |   |             |             |             |
| 2011 03 20                                       |  |                    |   |   |  |   |             |             |             |
| 2011 03 21                                       |  | <b>1.64</b>        | <b>1.95</b>   | <b>1.95</b>   | <b>2.01</b>  | <b>2.52</b>   | <b>2.12</b> | <b>2.57</b> | <b>2.98</b> |
| 2011 03 22                                       |  | <b>1.68</b>        | <b>1.99</b>   | <b>1.99</b>   | <b>2.04</b>  | <b>2.55</b>   | <b>2.18</b> | <b>2.61</b> | <b>3.02</b> |
| 2011 03 23                                       |  | <b>1.66</b>        | <b>1.98</b>   | <b>1.97</b>   | <b>2.02</b>  | <b>2.54</b>   | <b>2.15</b> | <b>2.59</b> | <b>3.00</b> |
| 2011 03 24                                       |  | <b>1.67</b>        | <b>1.99</b>   | <b>1.97</b>   | <b>2.04</b>  | <b>2.55</b>   | <b>2.15</b> | <b>2.60</b> | <b>3.04</b> |
| 2011 03 25                                       |  | <b>1.68</b>        | <b>2.00</b>   | <b>2.00</b>   | <b>2.05</b>  | <b>2.56</b>   | <b>2.16</b> | <b>2.61</b> | <b>3.07</b> |
| 2011 03 26                                       |  |                    |   |   |  |   |             |             |             |
| 2011 03 27                                       |  |                    |   |   |  |   |             |             |             |
| 2011 03 28                                       |  | <b>1.71</b>        | <b>2.04</b>   | <b>2.03</b>   | <b>2.09</b>  | <b>2.59</b>   | <b>2.21</b> | <b>2.65</b> | <b>3.06</b> |
| 2011 03 29                                       |  | <b>1.72</b>        | <b>2.04</b>   | <b>2.02</b>   | <b>2.08</b>  | <b>2.58</b>   | <b>2.20</b> | <b>2.64</b> | <b>3.05</b> |
| 2011 03 30                                       |  | <b>1.76</b>        | <b>2.06</b>   | <b>2.06</b>   | <b>2.11</b>  | <b>2.61</b>   | <b>2.23</b> | <b>2.69</b> | <b>3.07</b> |
| 2011 03 31                                       |  | <b>1.75</b>        | <b>2.06</b>   | <b>2.05</b>   | <b>2.11</b>  | <b>2.59</b>   | <b>2.23</b> | <b>2.68</b> | <b>3.09</b> |
| 2011 04 01                                       |  | <b>1.80</b>        | <b>2.10</b>   | <b>2.10</b>   | <b>2.15</b>  | <b>2.64</b>   | <b>2.29</b> | <b>2.72</b> | <b>3.14</b> |
| 2011 04 02                                       |  |                    |   |   |  |   |             |             |             |
| 2011 04 03                                       |  |                    |   |   |  |   |             |             |             |
| 2011 04 04                                       |  | <b>1.85</b>        | <b>2.12</b>   | <b>2.12</b>   | <b>2.17</b>  | <b>2.65</b>   | <b>2.30</b> | <b>2.75</b> | <b>3.18</b> |
| 2011 04 05                                       |  | <b>1.83</b>        | <b>2.12</b>   | <b>2.11</b>   | <b>2.17</b>  | <b>2.66</b>   | <b>2.29</b> | <b>2.74</b> | <b>3.15</b> |
| 2011 04 06                                       |  | <b>1.87</b>        | <b>2.14</b>   | <b>2.14</b>   | <b>2.19</b>  | <b>2.70</b>   | <b>2.31</b> | <b>2.77</b> | <b>3.16</b> |
| 2011 04 07                                       |  | <b>1.91</b>        | <b>2.16</b>   | <b>2.15</b>   | <b>2.21</b>  | <b>2.70</b>   | <b>2.34</b> | <b>2.80</b> | <b>3.18</b> |
| 2011 04 08                                       |  | <b>1.91</b>        | <b>2.18</b>   | <b>2.18</b>   | <b>2.24</b>  | <b>2.73</b>   | <b>2.39</b> | <b>2.82</b> | <b>3.21</b> |
| 2011 04 09                                       |  |                    |   |   |  |   |             |             |             |
| 2011 04 10                                       |  |                    |   |   |  |   |             |             |             |
| 2011 04 11                                       |  | <b>1.96</b>        | <b>2.21</b>   | <b>2.22</b>   | <b>2.29</b>  | <b>2.77</b>   | <b>2.41</b> | <b>2.85</b> | <b>3.28</b> |
| 2011 04 12                                       |  | <b>1.95</b>        | <b>2.17</b>   | <b>2.20</b>   | <b>2.27</b>  | <b>2.74</b>   | <b>2.38</b> | <b>2.83</b> | <b>3.25</b> |
| 2011 04 13                                       |  | <b>1.96</b>        | <b>2.20</b>   | <b>2.21</b>   | <b>2.28</b>  | <b>2.75</b>   | <b>2.42</b> | <b>2.84</b> | <b>3.03</b> |
| 2011 04 14                                       |  | <b>1.92</b>        | <b>2.18</b>   | <b>2.20</b>   | <b>2.25</b>  | <b>2.74</b>   | <b>2.37</b> | <b>2.83</b> | <b>3.27</b> |
| 2011 04 15                                       |  | <b>1.93</b>        | <b>2.18</b>   | <b>2.19</b>   | <b>2.24</b>  | <b>2.73</b>   | <b>2.39</b> | <b>2.82</b> | <b>3.28</b> |

<sup>4</sup> Jahresmittel berechnet aus Tageswerten (bis Ende 1997 für Kolonne 1 und bis Mitte Mai 2001 für die Kategorien der Kolonnen 2 bis 8 nur Montags- und Monatsendwerte verfügbar).

Moyenne annuelle calculée à partir des valeurs journalières (seules les valeurs des lundis et des fins de mois sont disponibles jusqu'à fin 1997 pour la colonne 1 et jusqu'à mi-mai 2001 pour les catégories des colonnes 2 à 8).

<sup>5</sup> Ratingklassen gemäss Standard & Poor's.  
Notation selon Standard & Poor's.

# F1 Kapitalmarktbeanspruchung Prélèvement sur le marché des capitaux

## Nettobeanspruchung durch SIX-kotierte CHF-Anleihen und inländische Aktien Prélèvement net par des emprunts obligataires en CHF et actions suisses, cotés à la Bourse suisse SIX

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahr<br>Monat | Anleihen<br>Emprunts                       |                |   |                | Total<br>(1 + 3 – 2 – 4) | Aktien<br>Actions                                     |   |                  | Total<br>(5 + 8) |
|---------------|--|----------------|---|----------------|--------------------------|---|---|------------------|------------------|
|               | Inländische Schuldner<br>Débiteurs suisses |                | Ausländische Schuldner<br>Débiteurs étrangers |                |                          | Emissionen <sup>1,2</sup><br>Emissions <sup>1,2</sup> | Rückzahlungen <sup>3</sup><br>Rembours-<br>sements <sup>3</sup> | Total<br>(6 – 7) |                  |
| Année<br>Mois | Emissionen <sup>1</sup>                    | Rückzahlungen  | Emissionen <sup>1</sup>                       | Rückzahlungen  | 6                        |   |   |                  | 7                |
|               | 1  | 2              | 3   | 4              | 5                        | 6   | 7   | 8                | 9                |
| 2001          | 27 049.9                                   | 21 113.3       | 34 048.3                                      | 31 991.5       | 7 993.4                  | 62 338.5  | 20 055.2  | 42 283.3         | 50 276.7         |
| 2002          | 26 175.1                                   | 22 450.9       | 43 741.7                                      | 28 928.7       | 18 537.2                 | 26 478.1  | 27 650.8  | - 1 172.7        | 17 364.5         |
| 2003          | 31 973.6                                   | 24 341.0       | 48 486.9                                      | 34 381.6       | 21 738.0                 | 27 902.1  | 50 715.6  | - 22 813.4       | - 1 075.5        |
| 2004          | 32 417.2                                   | 24 124.7       | 33 906.6                                      | 25 428.1       | 16 771.0                 | 10 724.3  | 36 688.3  | - 25 964.0       | - 9 193.0        |
| 2005          | 21 926.2                                   | 22 790.6       | 55 011.2                                      | 39 170.0       | 14 976.8                 | 25 922.9  | 42 653.7  | - 16 730.8       | - 1 754.0        |
| 2006          | 21 922.7                                   | 24 833.6       | 62 377.6                                      | 37 949.0       | 21 517.7                 | 29 119.2  | 48 747.4  | - 19 628.2       | 1 889.5          |
| 2007          | 22 838.4                                   | 23 537.0       | 57 785.6                                      | 36 063.9       | 21 023.1                 | 30 207.2  | 78 708.7  | - 48 501.5       | - 27 478.4       |
| 2008          | 21 139.2                                   | 25 995.5       | 49 612.0                                      | 35 965.0       | 8 790.8                  | 38 340.5  | 80 633.0  | - 42 292.5       | - 33 501.8       |
| 2009          | 31 311.3                                   | 30 751.5       | 67 873.7                                      | 42 124.7       | 26 308.8                 | 30 133.2  | 44 922.2  | - 14 789.0       | 11 519.8         |
| 2010          | 38 509.6                                   | 27 875.1       | 46 175.8                                      | 46 213.7       | 10 596.6                 | 58 447.1  | 47 527.2  | 10 919.9         | 21 516.4         |
| 2010 03       | 4 045.7                                    | 2 860.0        | 6 872.0                                       | 5 285.0        | 2 772.8                  | 5 909.2   | 12 284.0  | - 6 374.7        | - 3 602.0        |
| 2010 04       | 2 648.2                                    | 1 218.8        | 6 338.6                                       | 3 475.0        | 4 293.0                  | 33 885.3  | 12 435.3  | 21 450.0         | 25 743.0         |
| 2010 05       | 2 954.2                                    | 1 589.6        | 3 275.2                                       | 2 525.0        | 2 114.8                  | 1 379.5   | 8 043.2   | - 6 663.7        | - 4 548.9        |
| 2010 06       | 6 839.8                                    | 3 052.3        | 2 516.8                                       | 4 008.7        | 2 295.6                  | 82.2  | 781.8   | - 699.6          | 1 596.0          |
| 2010 07       | 566.4                                      | 950.0          | 3 708.9                                       | 5 150.0        | - 1 824.6                | 176.2   | 11 318.0  | - 11 141.8       | - 12 966.4       |
| 2010 08       | 2 825.4                                    | 10 402.4       | 2 415.6                                       | 2 600.0        | - 7 761.5                | 70.0  | 516.8   | - 446.7          | - 8 208.2        |
| 2010 09       | 3 845.6                                    | 931.0          | 3 708.1                                       | 2 275.0        | 4 347.7                  | 557.7   | 996.7   | - 439.0          | 3 908.7          |
| 2010 10       | 4 638.9                                    | 1 273.0        | 4 765.3                                       | 3 429.8        | 4 701.4                  | 31.5  | 27.6  | 3.9              | 4 705.3          |
| 2010 11       | 2 736.3                                    | 890.8          | 2 599.4                                       | 2 574.4        | 1 870.5                  | 15 856.5  | 16.7  | 15 839.8         | 17 710.3         |
| 2010 12       | 2 637.9                                    | 1 635.0        | 2 959.0                                       | 5 755.0        | - 1 793.1                | 47.5  | —   | 47.5             | - 1 745.6        |
| 2011 01       | 2 460.4                                    | 1 590.0        | 1 154.3                                       | 1 260.0        | 764.7                    | 298.1   | 364.7   | - 66.6           | 698.1            |
| 2011 02       | 4 296.9                                    | 2 818.0        | 7 789.9                                       | 6 613.0        | 2 655.8                  | —   | 5 944.1   | - 5 944.1        | - 3 288.4        |
| 2011 03       | <b>3 134.1</b>                             | <b>1 570.0</b> | <b>4 307.9</b>                                | <b>3 167.7</b> | <b>2 704.3</b>           | <b>303.2</b>  | <b>7 031.4</b>  | <b>- 6 728.1</b> | <b>- 4 023.8</b> |

<sup>1</sup> Nach Liberierungsdatum.  
Selon la date de libération.

<sup>2</sup> Kapitalerhöhungen und Neukotierungen.  
Augmentations de capital et nouvelles cotations.

<sup>3</sup> Kapitalherabsetzungen, Dekotierungen, Nennwertrückzahlungen und Dividendenzahlungen.  
Diminutions de capital, décotations, remboursement de la valeur nominale et versements de dividendes.



## F2 Kapitalmarktbeanspruchung durch CHF-Anleihen inländischer Schuldner Prélèvement sur le marché des capitaux par des emprunts obligataires en CHF de débiteurs suisses

### Nach Emittenten / Selon l'émetteur

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahr<br>Monat | Bund               | Kantone | Gemeinden | Pfand-<br>brief-<br>institute      | Versor-<br>gungsunter-<br>nehmen<br>(Elektrizität,<br>Gas,<br>Wasser) | Industrie | Banken  | Versiche-<br>rungen <sup>1</sup> | Übrige<br>Dienst-<br>leistungen <sup>1</sup> | Übrige <sup>1</sup> | Total<br>(1 bis 10)<br>(1 à 10) |
|---------------|--------------------|---------|-----------|------------------------------------|---|-----------|---------|----------------------------------|--|---------------------|---------------------------------|
| Année<br>Mois | Confédéra-<br>tion | Cantons | Communes  | Centrales<br>de lettres<br>de gage | Entreprises<br>d'approvi-<br>sionnement<br>(électricité,<br>gaz, eau) | Industrie | Banques | Assu-<br>rances <sup>1</sup>     | Autres<br>services <sup>1</sup>              | Autres <sup>1</sup> |                                 |
|               | 1                  | 2       | 3         | 4                                  | 5   | 6         | 7       | 8                                | 9  | 10                  | 11                              |

### Emissionen<sup>2</sup> / Emissions<sup>2</sup>

|          |                |              |              |                |              |          |                |              |              |          |                |
|----------|----------------|--------------|--------------|----------------|--------------|----------|----------------|--------------|--------------|----------|----------------|
| 2002     | 12 585.9       | 1 055.8      | 1 401.9      | 4 475.5        | 201.6        | —        | 4 648.8        | .            | .            | 1 805.6  | 26 175.1       |
| 2003     | 16 955.6       | 3 247.1      | 595.4        | 4 070.9        | 736.3        | —        | 2 615.3        | .            | .            | 3 753.1  | 31 973.6       |
| 2004     | 16 547.3       | 3 685.8      | 504.0        | 3 899.0        | 188.4        | 660.5    | 4 515.6        | 918.9        | 930.0        | 567.7    | 32 417.2       |
| 2005     | 6 591.0        | 1 208.8      | 828.0        | 5 440.8        | 632.5        | 1 256.9  | 3 955.4        | 100.9        | 1 013.9      | 898.0    | 21 926.2       |
| 2006     | 5 680.8        | 201.5        | 402.6        | 6 408.8        | 627.9        | 1 732.1  | 5 507.6        | —            | 552.6        | 808.7    | 21 922.7       |
| 2007     | 5 296.6        | 250.8        | 250.2        | 6 367.4        | 352.3        | 1 560.5  | 5 300.3        | 301.9        | 2 185.6      | 972.8    | 22 838.4       |
| 2008     | 2 096.1        | 905.7        | 854.7        | 8 352.3        | 899.0        | 2 258.1  | 4 316.2        | 500.1        | 656.2        | 300.9    | 21 139.2       |
| 2009     | 3 018.9        | 877.2        | 1 595.0      | 9 506.6        | 1 760.4      | 5 566.6  | 2 361.1        | 1 500.4      | 4 399.5      | 725.5    | 31 311.3       |
| 2010     | 4 681.6        | 2 430.3      | 702.1        | 11 449.4       | 2 514.3      | 1 830.8  | 9 391.8        | 1 964.5      | 3 544.7      | —        | 38 509.6       |
| 2011     | ..             | ..           | ..           | ..             | ..           | ..       | ..             | ..           | ..           | ..       | ..             |
| 2009 I   | 2 138.0        | —            | 753.4        | 1 366.8        | 453.0        | 1 806.0  | —              | —            | 225.7        | 148.9    | 6 891.7        |
| 2009 II  | 641.6          | 225.0        | 382.8        | 1 818.3        | —            | 1 154.0  | 701.6          | 1 257.9      | 1 762.4      | —        | 7 943.7        |
| 2009 III | 239.3          | —            | 250.9        | 2 975.0        | 602.7        | 2 205.4  | 1 064.8        | —            | 2 010.8      | 155.8    | 9 504.7        |
| 2009 IV  | —              | 652.1        | 207.9        | 3 346.6        | 704.7        | 401.1    | 594.7          | 242.5        | 400.6        | 420.9    | 6 971.2        |
| 2010 I   | 999.1          | 202.0        | 298.8        | 2 862.6        | 1 761.4      | —        | 2 393.0        | —            | 300.0        | —        | 8 816.9        |
| 2010 II  | 2 109.5        | 1 419.9      | 403.3        | 2 116.0        | 85.4         | 1 528.7  | 2 994.6        | 652.7        | 1 132.1      | —        | 12 442.2       |
| 2010 III | 469.6          | 152.5        | —            | 3 254.4        | 215.6        | —        | 1 587.6        | —            | 1 557.7      | —        | 7 237.4        |
| 2010 IV  | 1 103.4        | 655.9        | —            | 3 216.5        | 452.0        | 302.1    | 2 416.6        | 1 311.7      | 554.9        | —        | 10 013.1       |
| 2011 I   | <b>2 564.0</b> | <b>303.0</b> | <b>353.2</b> | <b>3 268.3</b> | <b>171.5</b> | <b>—</b> | <b>2 348.3</b> | <b>505.0</b> | <b>378.1</b> | <b>—</b> | <b>9 891.4</b> |

### Rückzahlungen / Remboursements

|          |          |                |              |              |              |          |                |          |          |          |                |
|----------|----------|----------------|--------------|--------------|--------------|----------|----------------|----------|----------|----------|----------------|
| 2002     | 4 988.6  | 1 794.5        | 1 388.8      | 3 810.0      | 1 320.0      | 304.0    | 6 730.0        | .        | .        | 2 115.0  | 22 450.9       |
| 2003     | 3 514.0  | 3 260.0        | 2 309.5      | 5 300.0      | 1 840.0      | —        | 5 668.0        | .        | .        | 2 449.5  | 24 341.0       |
| 2004     | 5 220.0  | 2 754.5        | 1 108.8      | 6 575.0      | 1 330.0      | 510.4    | 5 026.0        | —        | 615.0    | 985.0    | 24 124.7       |
| 2005     | 1 769.0  | 3 325.0        | 965.2        | 4 488.0      | 705.0        | 2 337.1  | 5 949.5        | 790.0    | 1 636.9  | 825.0    | 22 790.6       |
| 2006     | 5 491.0  | 1 900.0        | 1 399.4      | 4 896.0      | 1 075.0      | 1 524.5  | 7 322.7        | 500.0    | 625.0    | 100.0    | 24 833.6       |
| 2007     | 4 757.9  | 2 225.0        | 700.0        | 6 176.0      | 495.0        | 1 349.9  | 5 979.2        | 500.0    | 669.0    | 685.0    | 23 537.0       |
| 2008     | 5 366.3  | 3 050.0        | 1 278.2      | 4 622.0      | 350.0        | 2 286.3  | 7 452.7        | 300.0    | 875.0    | 415.0    | 25 995.5       |
| 2009     | 10 278.4 | 1 650.0        | 595.0        | 7 141.0      | 1 295.0      | 1 555.1  | 6 458.9        | 400.0    | 378.0    | 1 000.0  | 30 751.5       |
| 2010     | 8 902.4  | 2 450.0        | 704.6        | 6 032.0      | 350.0        | 758.8    | 6 462.4        | 867.0    | 1 097.9  | 250.0    | 27 875.1       |
| 2011     | ..       | ..             | ..           | ..           | ..           | ..       | ..             | ..       | ..       | ..       | ..             |
| 2009 I   | 8 522.8  | 750.0          | 250.0        | 1 630.0      | 725.0        | 200.0    | 1 350.0        | 150.0    | 378.0    | 200.0    | 14 155.8       |
| 2009 II  | —        | 400.0          | 275.0        | 1 432.0      | 200.0        | 675.0    | 1 825.0        | —        | —        | —        | 4 807.0        |
| 2009 III | —        | 100.0          | 70.0         | 1 864.0      | 270.0        | 108.3    | 1 660.0        | —        | —        | —        | 4 072.3        |
| 2009 IV  | 1 755.7  | 400.0          | —            | 2 215.0      | 100.0        | 571.8    | 1 623.9        | 250.0    | —        | 800.0    | 7 716.4        |
| 2010 I   | —        | 1 050.0        | —            | 2 304.0      | 250.0        | 29.5     | 2 128.8        | —        | 170.0    | —        | 5 932.2        |
| 2010 II  | —        | 500.0          | 354.6        | 1 695.0      | —            | 572.4    | 1 918.8        | 517.0    | 302.9    | —        | 5 860.7        |
| 2010 III | 8 902.4  | —              | 350.0        | 275.0        | 100.0        | 157.0    | 2 074.0        | —        | 175.0    | 250.0    | 12 283.4       |
| 2010 IV  | —        | 900.0          | —            | 1 758.0      | —            | —        | 340.8          | 350.0    | 450.0    | —        | 3 798.8        |
| 2011 I   | <b>—</b> | <b>1 400.0</b> | <b>500.0</b> | <b>958.0</b> | <b>385.0</b> | <b>—</b> | <b>2 735.0</b> | <b>—</b> | <b>—</b> | <b>—</b> | <b>5 978.0</b> |

### Nettobeanspruchung des Marktes<sup>3</sup> / Prélèvement net sur le marché<sup>3</sup>

|          |                |                  |                |                |                |           |                |              |              |          |                |
|----------|----------------|------------------|----------------|----------------|----------------|-----------|----------------|--------------|--------------|----------|----------------|
| 2002     | 7 597.3        | - 738.7          | 13.1           | 665.5          | - 1 118.5      | - 304.0   | - 2 081.2      | .            | .            | - 309.4  | 3 724.2        |
| 2003     | 13 441.6       | - 12.9           | - 1 714.1      | - 1 229.1      | - 1 103.7      | —         | - 3 052.7      | .            | .            | 1 303.6  | 7 632.6        |
| 2004     | 11 327.3       | 931.3            | - 604.8        | - 2 676.0      | - 1 141.6      | 150.1     | - 510.4        | 918.9        | 315.0        | - 417.3  | 8 292.6        |
| 2005     | 4 822.0        | - 2 116.2        | - 137.2        | 952.8          | - 72.5         | - 1 080.1 | - 1 994.1      | - 689.1      | - 623.0      | 73.0     | - 864.4        |
| 2006     | 189.8          | - 1 698.5        | - 996.8        | 1 512.8        | - 447.1        | 207.7     | - 1 815.1      | - 500.0      | - 72.4       | 708.7    | - 2 910.9      |
| 2007     | 538.7          | - 1 974.2        | - 449.8        | 191.4          | - 142.7        | 210.6     | - 678.8        | - 198.1      | 1 516.6      | 287.8    | - 698.6        |
| 2008     | - 3 270.1      | - 2 144.3        | - 423.5        | 3 730.3        | 549.0          | - 28.2    | - 3 136.4      | 200.1        | - 218.8      | - 114.1  | - 4 856.2      |
| 2009     | - 7 259.6      | - 772.8          | 1 000.0        | 2 365.6        | 465.4          | 4 011.5   | - 4 097.8      | 1 100.4      | 4 021.5      | - 274.5  | 559.8          |
| 2010     | - 4 220.8      | - 19.7           | - 2.5          | 5 417.4        | 2 164.3        | 1 072.0   | 2 929.5        | 1 097.5      | 2 446.8      | - 250.0  | 10 634.5       |
| 2011     | ..             | ..               | ..             | ..             | ..             | ..        | ..             | ..           | ..           | ..       | ..             |
| 2009 I   | - 6 384.8      | - 750.0          | 503.4          | - 263.2        | - 272.0        | 1 606.0   | - 1 350.0      | - 150.0      | - 152.3      | - 51.1   | - 7 264.0      |
| 2009 II  | 641.6          | - 175.0          | 107.8          | 386.3          | - 200.0        | 479.0     | - 1 123.4      | 1 257.9      | 1 762.4      | —        | 3 136.7        |
| 2009 III | 239.3          | - 100.0          | 180.9          | 1 111.0        | 332.7          | 2 097.1   | - 595.2        | —            | 2 010.8      | 155.8    | 5 432.4        |
| 2009 IV  | - 1 755.7      | 252.1            | 207.9          | 1 131.6        | 604.7          | - 170.7   | - 1 029.2      | - 7.5        | 400.6        | - 379.1  | - 745.2        |
| 2010 I   | 999.1          | - 848.0          | 298.8          | 558.6          | 1 511.4        | - 29.5    | 264.2          | —            | 130.0        | —        | 2 884.7        |
| 2010 II  | 2 109.5        | 919.9            | 48.7           | 421.0          | 85.4           | 956.3     | 1 075.8        | 135.7        | 829.2        | —        | 6 581.5        |
| 2010 III | - 8 432.8      | 152.5            | - 350.0        | 2 979.4        | 115.6          | - 157.0   | - 486.4        | —            | 1 382.7      | - 250.0  | - 5 046.0      |
| 2010 IV  | 1 103.4        | - 244.1          | —              | 1 458.5        | 452.0          | 302.1     | 2 075.8        | 961.7        | 104.9        | —        | 6 214.3        |
| 2011 I   | <b>2 564.0</b> | <b>- 1 097.0</b> | <b>- 146.8</b> | <b>2 310.3</b> | <b>- 213.5</b> | <b>—</b>  | <b>- 386.7</b> | <b>505.0</b> | <b>378.1</b> | <b>—</b> | <b>3 913.4</b> |

<sup>1</sup> Ab Januar 2004 mit neuer Sektorisierung.  
Depuis janvier 2004, avec une nouvelle répartition par secteurs.

<sup>2</sup> Nach Liberierungsdatum.  
Selon la date de libération.

<sup>3</sup> Emissionen abzüglich Rückzahlungen.  
Emissions moins remboursements.

# F3 Kapitalmarktbeanspruchung durch CHF-Anleihen ausländischer Schuldner Prélèvement sur le marché des capitaux par des emprunts obligataires en CHF de débiteurs étrangers

## Nach Ländergruppen / Par groupes de pays

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahr<br>Monat | Euro-<br>päische<br>Union | Übriges<br>Europa    | Vereinigte<br>Staaten,<br>Kanada | Karibische<br>Zone | Latein-<br>amerika | Mittlerer<br>Osten,<br>Afrika | Japan | Australien,<br>Neuseeland          | Asien,<br>Ozeanien | Entwick-<br>lungs-<br>organi-<br>sationen <sup>1</sup>   | Total<br>(1 bis 10)<br>(1 à 10) |
|---------------|---------------------------|----------------------|----------------------------------|--------------------|--------------------|-------------------------------|-------|------------------------------------|--------------------|--|---------------------------------|
| Année<br>Mois | Union<br>européenne       | Reste de<br>l'Europe | Etats-Unis,<br>Canada            | Caraïbes           | Amérique<br>latine | Moyen-<br>Orient,<br>Afrique  | Japon | Australie,<br>Nouvelle-<br>Zélande | Asie,<br>Océanie   | Organi-<br>sations de<br>développe-<br>ment <sup>1</sup> |                                 |
|               | 1                         | 2                    | 3                                | 4                  | 5                  | 6                             | 7     | 8                                  | 9                  | 10   | 11                              |

## Emissionen<sup>2</sup> / Emissions<sup>2</sup>

|          |                 |              |              |              |              |              |       |              |              |         |                 |
|----------|-----------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|-------|--------------|--------------|---------|-----------------|
| 2002     | 29 068.9        | 4 003.0      | 5 292.5      | 3 636.0      | —            | —            | —     | 1 048.0      | —            | 693.3   | 43 741.7        |
| 2003     | 34 642.6        | 5 723.6      | 3 366.7      | 3 850.5      | —            | —            | —     | 601.7        | —            | 301.8   | 48 486.9        |
| 2004     | 21 656.6        | 1 476.8      | 7 811.1      | 1 202.1      | —            | —            | —     | 1 660.0      | —            | —       | 33 806.6        |
| 2005     | 38 128.5        | 2 320.6      | 10 474.5     | 1 102.5      | 251.8        | —            | 250.9 | 2 482.3      | —            | —       | 55 011.2        |
| 2006     | 39 750.6        | 2 259.0      | 13 329.1     | 3 278.1      | —            | 402.2        | 704.2 | 2 401.9      | 252.5        | —       | 62 377.6        |
| 2007     | 39 597.0        | 2 370.8      | 10 749.3     | 1 314.2      | —            | 675.2        | 847.1 | 1 830.0      | 402.0        | —       | 57 785.6        |
| 2008     | 33 394.1        | 2 641.8      | 8 252.1      | 953.9        | 201.2        | —            | —     | 3 115.4      | 1 053.5      | —       | 49 612.0        |
| 2009     | 45 880.4        | 2 690.0      | 12 187.4     | 1 451.4      | 350.8        | —            | —     | 2 774.4      | 501.8        | 2 037.6 | 67 873.7        |
| 2010     | 35 028.3        | 1 937.1      | 2 742.5      | 525.9        | 1 236.5      | —            | 303.2 | 3 093.8      | 852.8        | 455.6   | 46 175.8        |
| 2011     | ..              | ..           | ..           | ..           | ..           | ..           | ..    | ..           | ..           | ..      | ..              |
| 2009 I   | 16 526.0        | 428.3        | 9 948.1      | —            | —            | —            | —     | 763.6        | —            | 453.3   | 28 119.3        |
| 2009 II  | 12 360.1        | 1 533.3      | 1 359.3      | —            | —            | —            | —     | —            | —            | 1 584.3 | 16 836.9        |
| 2009 III | 12 218.0        | —            | —            | —            | —            | —            | —     | —            | —            | —       | 12 218.0        |
| 2009 IV  | 4 776.3         | 728.4        | 880.0        | 1 451.4      | 350.8        | —            | —     | 2 010.7      | 501.8        | —       | 10 699.5        |
| 2010 I   | 10 314.3        | 578.8        | 753.6        | —            | 153.2        | —            | 303.2 | 1 582.7      | —            | 203.1   | 13 888.9        |
| 2010 II  | 9 630.2         | 455.5        | 1 360.2      | 250.3        | 231.3        | —            | —     | 101.3        | —            | 101.8   | 12 130.6        |
| 2010 III | 7 299.6         | 344.1        | 628.7        | —            | —            | —            | —     | 1 409.8      | 150.4        | —       | 9 832.6         |
| 2010 IV  | 7 784.3         | 558.7        | —            | 275.6        | 852.0        | —            | —     | —            | 702.4        | 150.7   | 10 323.7        |
| 2011 I   | <b>10 824.9</b> | <b>705.7</b> | <b>678.8</b> | <b>150.1</b> | <b>129.7</b> | <b>200.4</b> | —     | <b>150.5</b> | <b>411.9</b> | —       | <b>13 252.0</b> |

## Rückzahlungen / Remboursements

|          |                |              |                |              |       |       |         |              |       |         |                 |
|----------|----------------|--------------|----------------|--------------|-------|-------|---------|--------------|-------|---------|-----------------|
| 2002     | 15 310.6       | 2 061.7      | 6 789.0        | 2 742.3      | —     | —     | 1 100.0 | 200.0        | —     | 725.0   | 28 928.7        |
| 2003     | 17 852.3       | 2 197.8      | 6 248.0        | 5 633.5      | —     | —     | 850.0   | 500.0        | —     | 1 100.0 | 34 381.6        |
| 2004     | 14 478.1       | 2 000.0      | 4 900.0        | 1 750.0      | —     | —     | 500.0   | 600.0        | —     | 1 200.0 | 25 428.1        |
| 2005     | 28 185.0       | 2 650.0      | 3 700.0        | 2 275.0      | 200.0 | —     | 960.0   | 300.0        | —     | 900.0   | 39 170.0        |
| 2006     | 26 579.0       | 1 930.0      | 6 200.0        | 850.0        | —     | —     | 690.0   | 1 400.0      | —     | 300.0   | 37 949.0        |
| 2007     | 23 708.9       | 2 145.0      | 5 800.0        | 1 700.0      | —     | —     | 710.0   | 2 000.0      | —     | —       | 36 063.9        |
| 2008     | 25 695.0       | 2 785.0      | 4 900.0        | 400.0        | —     | 100.0 | 160.0   | 1 625.0      | —     | 300.0   | 35 965.0        |
| 2009     | 21 524.2       | 4 030.0      | 11 750.0       | 2 055.6      | —     | 225.0 | 115.0   | 2 425.0      | —     | —       | 42 124.7        |
| 2010     | 31 310.6       | 3 140.0      | 7 903.7        | 1 700.0      | —     | 480.0 | —       | 1 480.0      | 100.0 | 99.4    | 46 213.7        |
| 2011     | ..             | ..           | ..             | ..           | ..    | ..    | ..      | ..           | ..    | ..      | ..              |
| 2009 I   | 6 440.5        | 1 250.0      | 1 650.0        | 1 173.3      | —     | 225.0 | 115.0   | 910.0        | —     | —       | 11 763.8        |
| 2009 II  | 4 783.7        | 830.0        | 1 250.0        | —            | —     | —     | —       | 390.0        | —     | —       | 7 253.7         |
| 2009 III | 5 250.0        | 930.0        | 7 000.0        | 232.2        | —     | —     | —       | 125.0        | —     | —       | 13 537.2        |
| 2009 IV  | 5 050.0        | 1 020.0      | 1 850.0        | 650.0        | —     | —     | —       | 1 000.0      | —     | —       | 9 570.0         |
| 2010 I   | 10 675.8       | 825.0        | 1 860.0        | 250.0        | —     | 380.0 | —       | 430.0        | —     | —       | 14 420.8        |
| 2010 II  | 5 290.0        | 1 300.0      | 2 668.7        | 550.0        | —     | 100.0 | —       | —            | 100.0 | —       | 10 008.7        |
| 2010 III | 8 350.0        | —            | 975.0          | 250.0        | —     | —     | —       | 450.0        | —     | —       | 10 025.0        |
| 2010 IV  | 6 994.8        | 1 015.0      | 2 400.0        | 650.0        | —     | —     | —       | 600.0        | —     | 99.4    | 11 759.2        |
| 2011 I   | <b>8 100.0</b> | <b>720.0</b> | <b>1 142.7</b> | <b>403.0</b> | —     | —     | —       | <b>675.0</b> | —     | —       | <b>11 040.7</b> |

## Nettobeanspruchung des Marktes<sup>3</sup> / Prélèvement net sur le marché<sup>3</sup>

|          |                |               |                |                |              |              |           |                |              |           |                |
|----------|----------------|---------------|----------------|----------------|--------------|--------------|-----------|----------------|--------------|-----------|----------------|
| 2002     | 13 758.3       | 1 941.3       | - 1 496.5      | 893.7          | —            | —            | - 1 100.0 | 848.0          | —            | - 31.7    | 14 813.0       |
| 2003     | 16 790.3       | 3 525.8       | - 2 881.3      | - 1 782.9      | —            | —            | - 850.0   | 101.7          | —            | - 798.2   | 14 105.3       |
| 2004     | 7 178.5        | - 523.2       | 2 911.1        | - 547.9        | —            | —            | - 500.0   | 1 060.0        | —            | - 1 200.0 | 8 378.5        |
| 2005     | 9 943.5        | - 329.4       | 6 774.5        | - 1 172.5      | 51.8         | —            | - 709.1   | 2 182.3        | —            | - 900.0   | 15 841.2       |
| 2006     | 13 171.6       | 329.0         | 7 129.1        | 2 428.1        | —            | 402.2        | 14.2      | 1 001.9        | 252.5        | - 300.0   | 24 428.6       |
| 2007     | 15 888.1       | 225.8         | 4 949.3        | - 385.8        | —            | 675.2        | 137.1     | - 170.0        | 402.0        | —         | 21 721.7       |
| 2008     | 7 699.1        | - 143.2       | 3 352.1        | 553.9          | 201.2        | - 100.0      | - 160.0   | 1 490.4        | 1 053.5      | - 300.0   | 13 647.0       |
| 2009     | 24 356.2       | - 1 340.0     | 437.4          | - 604.2        | 350.8        | - 225.0      | - 115.0   | 349.4          | 501.8        | 2 037.6   | 25 749.0       |
| 2010     | 3 717.7        | - 1 202.9     | - 5 161.2      | - 1 174.1      | 1 236.5      | - 480.0      | 303.2     | 1 613.8        | 752.8        | 356.3     | - 37.9         |
| 2011     | ..             | ..            | ..             | ..             | ..           | ..           | ..        | ..             | ..           | ..        | ..             |
| 2009 I   | 10 085.5       | - 821.7       | 8 298.1        | - 1 173.3      | —            | - 225.0      | - 115.0   | - 146.4        | —            | 453.3     | 16 355.5       |
| 2009 II  | 7 576.4        | 703.3         | 1 093.0        | —              | —            | —            | —         | - 390.0        | —            | 1 584.3   | 9 583.3        |
| 2009 III | 6 968.0        | - 930.0       | - 7 000.0      | - 232.2        | —            | —            | —         | - 125.0        | —            | —         | - 1 319.2      |
| 2009 IV  | - 273.7        | - 291.6       | - 970.0        | 801.4          | 350.8        | —            | —         | 1 010.7        | 501.8        | —         | 1 129.5        |
| 2010 I   | - 361.5        | - 246.2       | - 1 106.4      | - 250.0        | 153.2        | - 380.0      | 303.2     | 1 152.7        | —            | 203.1     | - 531.9        |
| 2010 II  | 4 340.2        | - 844.5       | - 1 308.5      | - 299.7        | 231.3        | - 100.0      | —         | 101.3          | - 100.0      | 101.8     | 2 121.9        |
| 2010 III | - 1 050.4      | 344.1         | - 346.3        | - 250.0        | —            | —            | —         | 959.8          | 150.4        | —         | - 192.4        |
| 2010 IV  | 789.4          | - 456.3       | - 2 400.0      | - 374.4        | 852.0        | —            | —         | - 600.0        | 702.4        | 51.3      | - 1 435.5      |
| 2011 I   | <b>2 724.9</b> | <b>- 14.3</b> | <b>- 463.9</b> | <b>- 252.9</b> | <b>129.7</b> | <b>200.4</b> | —         | <b>- 524.5</b> | <b>411.9</b> | —         | <b>2 211.4</b> |

<sup>1</sup> Weltbankgruppe (IBRD, IDA, IFC, MIGA), Interamerikanische Entwicklungsbank (IDB), Afrikanische Entwicklungsbank (AfDB), Asiatische Entwicklungsbank (AsDB), Europäische Bank für Wiederaufbau und Entwicklung (EBRD).

<sup>2</sup> Groupe de la Banque mondiale (BIRD, IDA, SFI, AMGI), Banque interaméricaine de développement (BID), Banque africaine de développement (BAfD), Banque asiatique de développement (BAsD), Banque européenne pour la reconstruction et le développement (BERD).

<sup>3</sup> Nach Liberierungsdatum.  
Selon la date de libération.

<sup>3</sup> Emissionen abzüglich Rückzahlungen.  
Emissions moins remboursements.

## F4 Kapitalbewegungen in Aktien inländischer Unternehmen<sup>1</sup> Mouvements dans la capitalisation boursière d'entreprises suisses<sup>1</sup>

Nach Art der Transaktion<sup>2</sup> / Selon le type de transaction<sup>2</sup>

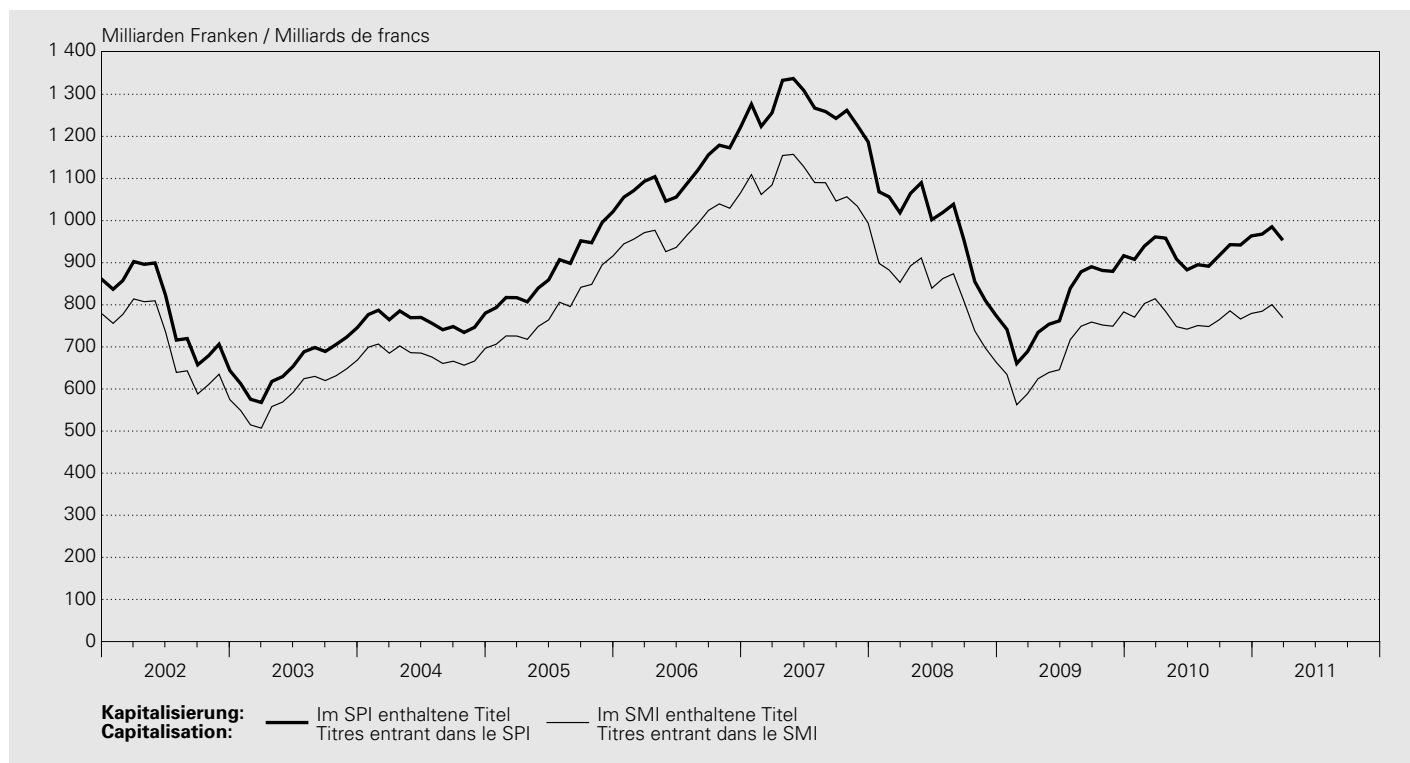
In Milliarden Franken / En milliards de francs

| Jahr<br>Monat | Börsen-<br>kapitalisi-<br>erung am<br>Ende der<br>Vorperiode                | Erhöhung der Börsenkapitalisierung<br>Augmentation de la capitalisation<br>boursière |  |                  | Verminderung der Börsenkapitalisierung<br>Diminution de la capitalisation boursière |  |   |                                  |                               | Kursver-<br>änderungen         | Börsen-<br>kapitali-<br>sierung am<br>Ende der<br>Periode<br>(1 + 4 + 9<br>+ 10)    |
|---------------|---|--|--|------------------|---|--|---|----------------------------------|-------------------------------|--------------------------------|---|
|               |   | Neukotie-<br>rungen  | Aktien-<br>kapital-<br>erhöhungen            | Total<br>(2 + 3) | Dekotie-<br>rungen  | Aktien-<br>kapital-<br>herab-<br>setzungen | Nennwert-<br>rück-<br>zahlungen                 | Dividenden-<br>zahlungen         | Total<br>(5 bis 8)<br>(5 à 8) |                                |   |
| Année<br>Mois | Capitali-<br>sation<br>boursière à<br>la fin de la<br>période<br>précédente | Nouvelles<br>cotations   | Augmenta-<br>tions du<br>capital-<br>actions |                  | Décotations   | Diminutions<br>du capital-<br>actions      | Rembour-<br>sements de<br>la valeur<br>nominale | Verse-<br>ments de<br>dividendes |                               | Gains et<br>pertes de<br>cours | Capitali-<br>sation bour-<br>sière à la fin<br>de la période<br>(1 + 4 + 9<br>+ 10) |
|               | 1   | 2  | 3  | 4                | 5   | 6  | 7   | 8                                | 9                             | 10                             | 11  |
| 2001          | 1 283.9   | 47.6   | 14.7   | <b>62.3</b>      | - 12.1  | - 4.1                                      | - 3.9   | —                                | - 20.1                        | - 287.1                        | <b>1 039.1</b>  |
| 2002          | 1 039.1   | 12.9   | 13.6   | <b>26.5</b>      | - 10.4  | - 11.1                                     | - 6.1   | —                                | - 27.7                        | - 273.9                        | <b>764.0</b>  |
| 2003          | 764.0   | 8.6  | 19.3   | <b>27.9</b>      | - 22.6  | - 13.4                                     | - 1.2   | - 13.5                           | - 50.7                        | 157.8                          | <b>899.0</b>  |
| 2004          | 899.0   | 2.2  | 8.5  | <b>10.7</b>      | - 12.5  | - 8.0                                      | - 1.3   | - 14.9                           | - 36.7                        | 66.0                           | <b>939.1</b>  |
| 2005          | 939.1   | 15.2   | 10.7   | <b>25.9</b>      | - 10.6  | - 11.7                                     | - 1.7   | - 18.6                           | - 42.7                        | 314.8                          | <b>1 237.1</b>  |
| 2006          | 1 237.1   | 13.6   | 15.5   | <b>29.1</b>      | - 14.6  | - 8.0                                      | - 3.2   | - 23.0                           | - 48.7                        | 262.6                          | <b>1 480.1</b>  |
| 2007          | 1 480.1   | 20.1   | 10.1   | <b>30.2</b>      | - 34.1  | - 13.0                                     | - 2.0   | - 29.6                           | - 78.7                        | 11.4                           | <b>1 443.0</b>  |
| 2008          | 1 443.0   | 13.5   | 24.8   | <b>38.3</b>      | - 38.7  | - 9.1                                      | - 3.4   | - 29.5                           | - 80.6                        | - 482.5                        | <b>918.2</b>  |
| 2009          | 918.2   | 5.2  | 24.9   | <b>30.1</b>      | - 7.1   | - 11.4                                     | - 1.9   | - 24.5                           | - 44.9                        | 197.3                          | <b>1 100.6</b>  |
| 2010          | 1 100.6   | 48.5   | 9.9  | <b>58.4</b>      | - 4.5   | - 11.1                                     | - 1.9   | - 30.1                           | - 47.5                        | 34.4                           | <b>1 146.0</b>  |
| 2010 03       | 1 122.8   | —  | 5.9  | <b>5.9</b>       | —   | - 0.3                                      | —   | - 12.0                           | - 12.3                        | 47.4                           | <b>1 163.9</b>  |
| 2010 04       | 1 163.9   | 33.2   | 0.7  | <b>33.9</b>      | - 0.4   | —  | —   | - 12.0                           | - 12.4                        | - 26.5                         | <b>1 158.9</b>  |
| 2010 05       | 1 158.9   | —  | 1.4  | <b>1.4</b>       | - 2.8   | —  | —   | - 5.3                            | - 8.0                         | - 53.5                         | <b>1 098.7</b>  |
| 2010 06       | 1 098.7   | —  | 0.1  | <b>0.1</b>       | - 0.4   | - 0.1                                      | - 0.2   | - 0.2                            | - 0.8                         | - 30.4                         | <b>1 067.6</b>  |
| 2010 07       | 1 067.6   | —  | 0.2  | <b>0.2</b>       | —   | - 9.7                                      | - 1.6   | 0.0                              | - 11.3                        | 15.3                           | <b>1 071.7</b>  |
| 2010 08       | 1 071.7   | —  | 0.1  | <b>0.1</b>       | —   | - 0.2                                      | - 0.1   | - 0.2                            | - 0.5                         | - 6.2                          | <b>1 065.1</b>  |
| 2010 09       | 1 065.1   | —  | 0.6  | <b>0.6</b>       | —   | - 0.8                                      | 0.0   | - 0.2                            | - 1.0                         | 25.6                           | <b>1 090.2</b>  |
| 2010 10       | 1 090.2   | —  | 0.0  | <b>0.0</b>       | —   | —  | —   | 0.0                              | 0.0                           | 30.6                           | <b>1 120.9</b>  |
| 2010 11       | 1 120.9   | 15.3   | 0.5  | <b>15.9</b>      | —   | 0.0  | —   | —                                | 0.0                           | - 18.7                         | <b>1 118.0</b>  |
| 2010 12       | 1 118.0   | —  | 0.0  | <b>0.0</b>       | —   | —  | —   | —                                | —                             | 27.9                           | <b>1 146.0</b>  |
| 2011 01       | 1 146.0   | —  | 0.3  | <b>0.3</b>       | —   | - 0.3                                      | —   | - 0.1                            | - 0.4                         | 5.5                            | <b>1 151.4</b>  |
| 2011 02       | 1 151.4   | —  | —  | —                | —   | —  | - 0.1   | - 5.9                            | - 5.9                         | 5.9                            | <b>1 151.3</b>  |
| 2011 03       | <b>1 151.3</b>  | —  | <b>0.3</b>                                   | <b>0.3</b>       | —   | <b>0.0</b>                                 | —   | <b>- 7.0</b>                     | <b>- 7.0</b>                  | <b>- 6.8</b>                   | <b>1 137.7</b>  |

<sup>1</sup> Enthalten sind die SIX kotierten Aktien von schweizerischen und liechtensteinischen Unternehmen. Ohne Berücksichtigung des Free Float.  
Y compris les actions, cotées à la Bourse suisse SIX, d'entreprises suisses et liechtensteinoises. Sans le *free float*.

<sup>2</sup> Nach Liberierungsdatum.  
Selon la date de libération.

## F5 Kapitalisierung an der Schweizer Börse Capitalisation à la Bourse suisse



### SIX Swiss Exchange AG / SIX Swiss Exchange SA

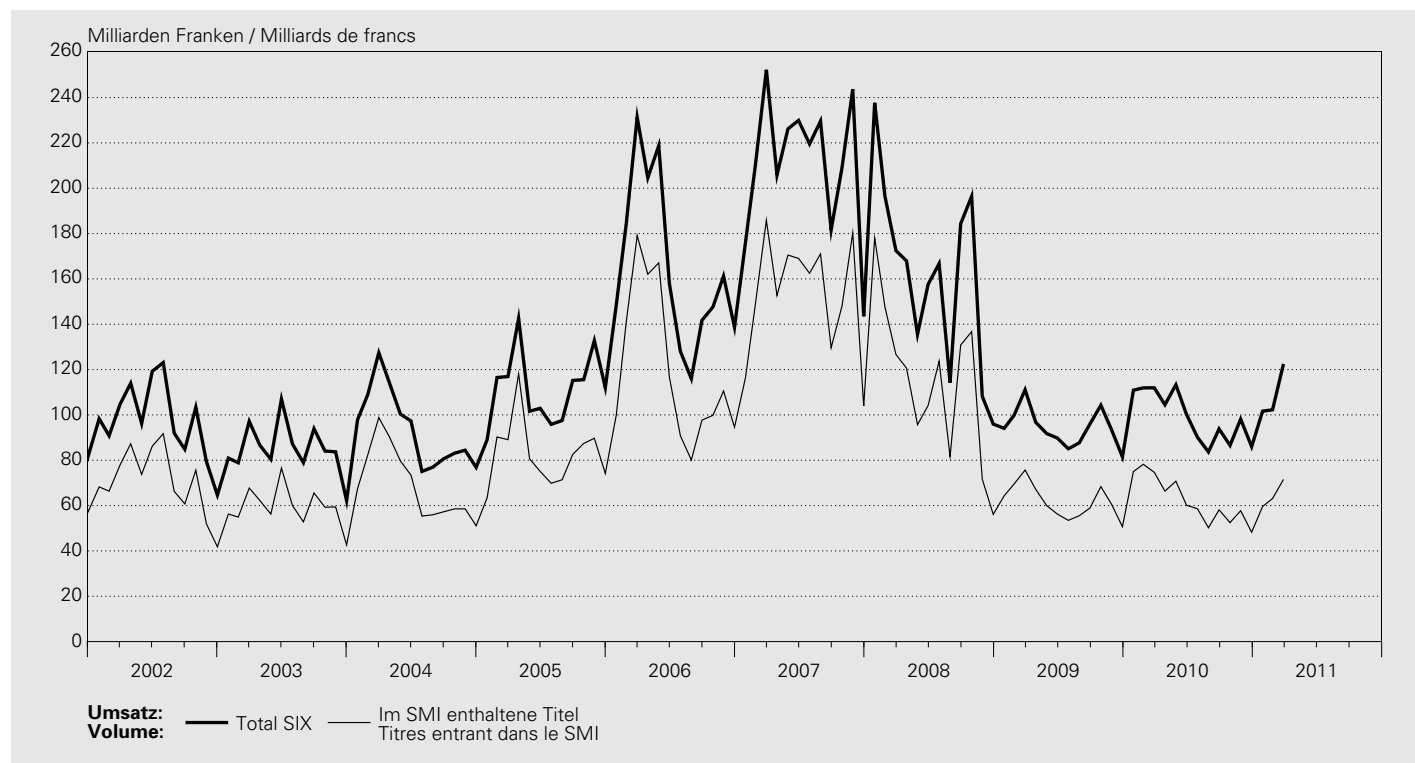
In Milliarden Franken / En milliards de francs

| Jahresende<br>Monatsende<br><br>Fin d'année<br>Fin de mois | Swiss Bond Index (SBI) <sup>1</sup> |          |       | Swiss Market<br>Index (SMI) <sup>2</sup> | Swiss Performance Index (SPI) <sup>2</sup> |                             |        | Swiss All Shares |
|--|-------------------------------------|----------|-------|--|--|-----------------------------|--------|------------------|
|  | Inland                              | Ausland  | Total |  | Namenaktien                                | Inhaberaktien<br>und PS     | Total  |                  |
|  | Suisse                              | Etranger |       |  | Actions<br>nominatives                     | Actions au<br>porteur et BP |        |                  |
|  | 1                                   | 2        | 3     | 4  | 5  | 6                           | 7      | 8                |
| 2001   | .                                   | .        | .     | 777.8                                    | 710.0                                      | 149.6                       | 859.6  | .                |
| 2002   | .                                   | .        | .     | 574.6                                    | 516.5                                      | 127.3                       | 643.8  | .                |
| 2003   | .                                   | .        | .     | 668.9                                    | 607.5                                      | 138.7                       | 746.1  | .                |
| 2004   | 206.3                               | 96.2     | 302.5 | 696.8                                    | 629.2                                      | 151.1                       | 780.3  | .                |
| 2005   | 203.2                               | 98.9     | 302.1 | 916.0                                    | 808.6                                      | 212.6                       | 1021.1 | 1037.3           |
| 2006   | 201.5                               | 110.9    | 312.5 | 1065.9                                   | 975.7                                      | 246.4                       | 1222.0 | 1239.8           |
| 2007   | 191.5                               | 117.4    | 308.9 | 993.8                                    | 958.6                                      | 228.3                       | 1186.8 | 1203.5           |
| 2008   | 208.7                               | 204.4    | 413.1 | 663.8                                    | 626.7                                      | 147.5                       | 774.2  | 784.6            |
| 2009   | 214.9                               | 242.4    | 457.3 | 783.1                                    | 744.0                                      | 172.6                       | 916.6  | 927.5            |
| 2010   | 226.3                               | 244.1    | 470.4 | 779.4                                    | 799.1                                      | 164.5                       | 963.6  | 973.1            |
| 2010 03  | 217.0                               | 247.0    | 464.1 | 814.5                                    | 784.0                                      | 177.2                       | 961.3  | 971.7            |
| 2010 04  | 220.8                               | 250.8    | 471.5 | 784.1                                    | 782.5                                      | 175.8                       | 958.3  | 968.7            |
| 2010 05  | 225.0                               | 256.0    | 480.9 | 748.0                                    | 743.1                                      | 165.4                       | 908.5  | 918.3            |
| 2010 06  | 218.7                               | 251.9    | 470.6 | 742.1                                    | 724.7                                      | 158.4                       | 883.0  | 892.4            |
| 2010 07  | 222.6                               | 250.9    | 473.4 | 750.8                                    | 744.2                                      | 151.0                       | 895.2  | 904.3            |
| 2010 08  | 226.5                               | 253.7    | 480.2 | 748.4                                    | 739.7                                      | 151.9                       | 891.6  | 900.6            |
| 2010 09  | 225.5                               | 252.0    | 477.6 | 764.3                                    | 761.6                                      | 155.2                       | 916.8  | 926.1            |
| 2010 10  | 226.6                               | 250.4    | 477.0 | 785.6                                    | 778.3                                      | 164.5                       | 942.9  | 952.6            |
| 2010 11  | 228.1                               | 248.4    | 476.5 | 766.2                                    | 778.3                                      | 163.7                       | 942.0  | 951.5            |
| 2010 12  | 226.3                               | 244.1    | 470.4 | 779.4                                    | 799.1                                      | 164.5                       | 963.6  | 973.1            |
| 2011 01  | 227.5                               | 244.5    | 472.1 | 784.6                                    | 801.9                                      | 166.0                       | 967.9  | 977.8            |
| 2011 02  | 226.7                               | 239.1    | 465.7 | 800.5                                    | 820.2                                      | 165.0                       | 985.3  | 995.0            |
| 2011 03  | 229.5                               | 238.6    | 468.1 | 769.4                                    | 793.5                                      | 159.9                       | 953.5  | 963.3            |

<sup>1</sup> Ab Januar 2007 erweiterter Index mit Bonitätsstufen AAA–BBB.  
Depuis janvier 2007, indice élargi avec les notations AAA à BBB.

<sup>2</sup> Enthalten sind die Aktien von schweizerischen und liechtensteinischen Unternehmen. Ab 2001 Free Float adjustiert.  
Y compris les actions d'entreprises suisses et liechtensteinoises. Depuis 2001, indices ajustés au *free float*.

## F6 Wertschriftenumsätze an der Schweizer Börse<sup>1</sup> Chiffres d'affaires de la Bourse suisse<sup>1</sup>



### SIX Swiss Exchange AG / SIX Swiss Exchange SA

In Millionen Franken / En millions de francs

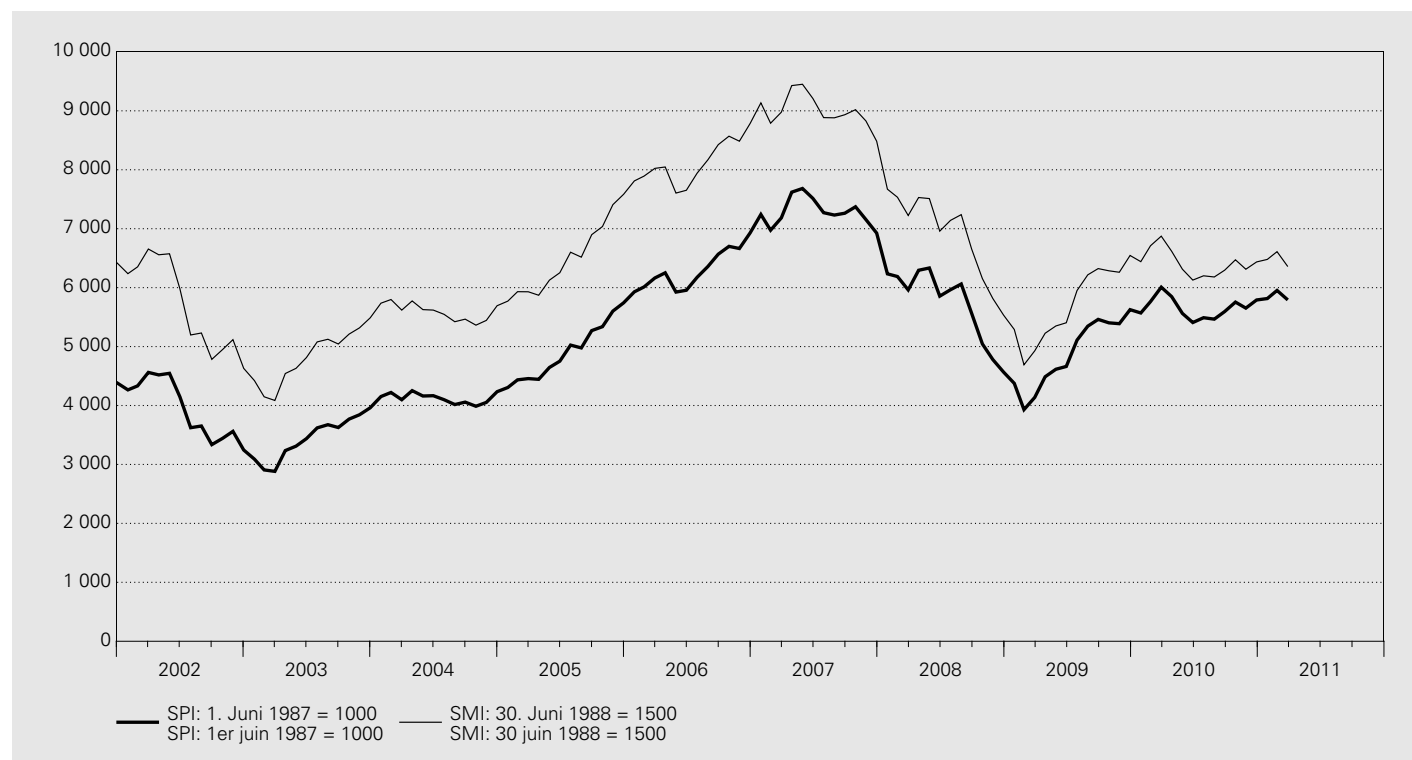
| Jahr<br>Monat | Aktien<br>Actions    |                            |               | Obligationen<br>Obligations |                            |               | Anlage-<br>fonds <sup>2</sup>      | Strukturierte<br>Produkte und<br>Optionen | Total<br>(3 + 6 + 7<br>+ 8) | Im SMI <sup>3</sup><br>enthaltene<br>Titel |
|---------------|----------------------|----------------------------|---------------|-----------------------------|----------------------------|---------------|------------------------------------|---|-----------------------------|--|
|               | Inländische<br>Titel | Aus-<br>ländische<br>Titel | Total         | Inländische<br>Titel        | Aus-<br>ländische<br>Titel | Total         |                                    |   |                             |  |
| Année<br>Mois | Titres<br>suisses    | Titres<br>étrangers        |               | Titres<br>suisses           | Titres<br>étrangers        |               | Fonds de<br>placement <sup>2</sup> | Produits<br>structurés et<br>options      |                             | Titres entrant<br>dans le SMI <sup>3</sup> |
|               | 1                    | 2                          | 3             | 4                           | 5                          | 6             | 7                                  | 8   | 9                           | 10   |
| 2001          | 968 058              | 24 697                     | 992 755       | 115 194                     | 68 235                     | 183 428       | 3 380                              | 35 544                                    | 1 215 106                   | 891 273                                    |
| 2002          | 904 477              | 15 070                     | 919 546       | 134 604                     | 86 091                     | 220 695       | 6 944                              | 23 266                                    | 1 170 451                   | 847 786                                    |
| 2003          | 768 793              | 11 456                     | 780 248       | 124 590                     | 90 334                     | 214 924       | 8 146                              | 17 666                                    | 1 020 984                   | 713 650                                    |
| 2004          | 902 857              | 12 588                     | 915 445       | 103 110                     | 76 435                     | 179 545       | 9 042                              | 19 073                                    | 1 123 105                   | 828 833                                    |
| 2005          | 1 092 398            | 32 496                     | 1 124 894     | 79 780                      | 94 634                     | 174 414       | 13 109                             | 26 038                                    | 1 338 454                   | 991 565                                    |
| 2006          | 1 606 871            | 126 955                    | 1 733 826     | 75 119                      | 99 322                     | 174 441       | 22 204                             | 48 079                                    | 1 978 550                   | 1 439 163                                  |
| 2007          | 2 125 230            | 122 550                    | 2 247 780     | 74 068                      | 98 003                     | 172 071       | 32 455                             | 75 390                                    | 2 527 695                   | 1 839 114                                  |
| 2008          | 1 619 109            | 9 621                      | 1 628 730     | 111 453                     | 89 559                     | 201 012       | 43 426                             | 60 375                                    | 1 933 544                   | 1 373 383                                  |
| 2009          | 864 233              | 3 045                      | 867 278       | 86 661                      | 84 791                     | 171 452       | 55 430                             | 37 094                                    | 1 131 254                   | 740 486                                    |
| 2010          | 906 131              | 3 407                      | 909 537       | 79 292                      | 84 790                     | 164 082       | 77 621                             | 39 731                                    | 1 190 971                   | 750 518                                    |
| 2010 03       | 88 495               | 307                        | 88 803        | 5 720                       | 7 629                      | 13 349        | 6 270                              | 3 535                                     | 111 956                     | 74 671                                     |
| 2010 04       | 82 782               | 316                        | 83 098        | 4 768                       | 7 072                      | 11 839        | 5 851                              | 3 687                                     | 104 476                     | 66 368                                     |
| 2010 05       | 85 056               | 410                        | 85 466        | 7 666                       | 7 337                      | 15 003        | 9 045                              | 3 773                                     | 113 287                     | 70 738                                     |
| 2010 06       | 72 988               | 209                        | 73 197        | 9 070                       | 7 810                      | 16 880        | 7 248                              | 2 870                                     | 100 195                     | 60 153                                     |
| 2010 07       | 69 347               | 243                        | 69 590        | 6 212                       | 5 952                      | 12 165        | 5 659                              | 2 695                                     | 90 108                      | 58 581                                     |
| 2010 08       | 61 690               | 227                        | 61 917        | 7 370                       | 6 604                      | 13 974        | 4 888                              | 2 871                                     | 83 650                      | 50 216                                     |
| 2010 09       | 71 545               | 233                        | 71 778        | 7 533                       | 5 861                      | 13 394        | 5 540                              | 3 095                                     | 93 807                      | 58 116                                     |
| 2010 10       | 64 262               | 236                        | 64 497        | 5 163                       | 7 019                      | 12 182        | 6 556                              | 3 313                                     | 86 547                      | 52 480                                     |
| 2010 11       | 73 286               | 333                        | 73 619        | 6 018                       | 6 833                      | 12 851        | 7 466                              | 4 215                                     | 98 151                      | 57 739                                     |
| 2010 12       | 60 331               | 225                        | 60 557        | 7 114                       | 8 124                      | 15 238        | 6 961                              | 3 230                                     | 85 985                      | 48 249                                     |
| 2011 01       | 74 587               | 271                        | 74 859        | 6 615                       | 8 030                      | 14 645        | 8 076                              | 4 066                                     | 101 646                     | 59 586                                     |
| 2011 02       | <b>76 769</b>        | 302                        | <b>77 071</b> | 6 067                       | <b>7 688</b>               | <b>13 755</b> | <b>7 040</b>                       | 4 373                                     | <b>102 240</b>              | 63 092                                     |
| 2011 03       | <b>89 521</b>        | <b>317</b>                 | <b>89 838</b> | <b>7 575</b>                | <b>8 333</b>               | <b>15 908</b> | <b>10 986</b>                      | <b>5 748</b>                              | <b>122 480</b>              | <b>71 531</b>                              |

<sup>1</sup> Ab November 2005 inklusive Fremdwährungen.  
A partir de novembre 2005, y compris monnaies étrangères.

<sup>2</sup> Inklusive ETF (Exchange Traded Funds).  
Y compris ETF (Exchange Traded Funds).

<sup>3</sup> Swiss Market Index.

## F7 Schweizerische Aktienindizes Indices suisses des actions



### SIX Swiss Exchange AG / SIX Swiss Exchange SA

| Jahresende<br>Monatsende<br>Tagesende           | SPI Swiss Performance Index   |                      |  |                                  |  |                                    |                                     |  | SMI Swiss<br>Market Index<br>(ohne<br>Dividenden-<br>Reinve-<br>stition) <sup>3</sup>       |
|---|---|----------------------|--|----------------------------------|--|------------------------------------|-------------------------------------|--|---|
|   | Gesamtindex<br>(mit<br>Dividenden-<br>Reinve-<br>stition) <sup>1</sup>          | Banken <sup>2</sup>  | Finanzdienst-<br>leistungen <sup>2</sup> | Versiche-<br>rungen <sup>2</sup> | Nahrungs-<br>mittel und<br>Getränke <sup>2</sup> | Gesundheits-<br>wesen <sup>2</sup> | Namenaktien <sup>1</sup>            | Inhaberaktien<br>und PS <sup>1</sup>     |   |
| Fin d'année<br>Fin de mois<br>Fin de<br>journée | Indice global<br>(avec<br>réinvestisse-<br>ment des<br>dividendes) <sup>1</sup> | Banques <sup>2</sup> | Services<br>financiers <sup>2</sup>      | Assurances <sup>2</sup>          | Alimentation<br>et boissons <sup>2</sup>         | Santé <sup>2</sup>                 | Actions<br>nominatives <sup>1</sup> | Actions au<br>porteur et BP <sup>1</sup> | SMI Swiss<br>Market Index<br>(sans<br>réinvestisse-<br>ment des<br>dividendes) <sup>3</sup> |
|   | 1   | 2                    | 3  | 4                                | 5  | 6                                  | 7                                   | 8  | 9   |
| 2001  | 4 382.9   | 1 183.7              | 765.6                                    | 939.9                            | 1 239.3  | 868.1                              | 5 981.8                             | 3 271.2                                  | 6 417.8   |
| 2002  | 3 245.5   | 955.5                | 359.6                                    | 478.8                            | 1 044.5  | 725.2                              | 4 364.9                             | 2 583.4                                  | 4 630.8   |
| 2003  | 3 961.6   | 1 209.9              | 510.3                                    | 490.7                            | 1 135.4  | 877.1                              | 5 276.7                             | 3 313.9                                  | 5 487.8   |
| 2004  | 4 234.6   | 1 354.7              | 622.9                                    | 484.7                            | 1 132.1  | 920.6                              | 5 593.6                             | 3 668.7                                  | 5 693.2   |
| 2005  | 5 742.4   | 1 872.9              | 775.8                                    | 668.4                            | 1 532.3  | 1 235.6                            | 7 412.9                             | 5 464.7                                  | 7 583.9   |
| 2006  | 6 929.2   | 2 340.9              | 1 057.4                                  | 802.6                            | 1 745.0  | 1 347.2                            | 8 995.6                             | 6 452.3                                  | 8 785.7   |
| 2007  | 6 925.4   | 1 835.8              | 1 236.9                                  | 757.6                            | 2 151.8  | 1 228.3                            | 9 058.6                             | 6 255.2                                  | 8 484.5   |
| 2008  | 4 567.6   | 740.5                | 633.0                                    | 493.9                            | 1 719.4  | 1 038.3                            | 5 845.1                             | 4 521.4                                  | 5 534.5   |
| 2009  | 5 626.4   | 990.6                | 822.4                                    | 535.9                            | 2 141.7  | 1 159.9                            | 7 211.4                             | 5 518.7                                  | 6 545.9   |
| 2010  | 5 790.6   | 893.1                | 958.3                                    | 590.0                            | 2 417.4  | 1 054.7                            | 7 494.9                             | 5 427.4                                  | 6 436.0   |
| 2010 03   | 6 007.8   | 1 057.1              | 878.7                                    | 606.1                            | 2 310.7  | 1 183.7                            | 7 726.2                             | 5 804.3                                  | 6 873.4   |
| 2010 04   | 5 847.4   | 1 012.9              | 861.3                                    | 571.5                            | 2 325.9  | 1 156.3                            | 7 482.4                             | 5 775.7                                  | 6 616.8   |
| 2010 05   | 5 562.5   | 949.8                | 823.7                                    | 561.8                            | 2 305.1  | 1 090.4                            | 7 131.5                             | 5 447.3                                  | 6 312.6   |
| 2010 06   | 5 407.8   | 883.1                | 815.6                                    | 548.3                            | 2 296.0  | 1 062.8                            | 6 956.1                             | 5 217.3                                  | 6 128.1   |
| 2010 07   | 5 489.8   | 1 033.8              | 847.2                                    | 571.0                            | 2 266.3  | 1 003.0                            | 7 155.2                             | 4 975.3                                  | 6 200.8   |
| 2010 08   | 5 465.3   | 991.5                | 838.4                                    | 528.8                            | 2 316.0  | 1 036.1                            | 7 108.5                             | 5 003.6                                  | 6 180.9   |
| 2010 09   | 5 594.6   | 957.0                | 904.1                                    | 542.8                            | 2 307.1  | 1 052.8                            | 7 278.0                             | 5 118.3                                  | 6 296.3   |
| 2010 10   | 5 754.6   | 948.6                | 950.4                                    | 574.0                            | 2 377.2  | 1 092.9                            | 7 439.0                             | 5 427.4                                  | 6 472.2   |
| 2010 11   | 5 652.5   | 868.6                | 918.1                                    | 541.5                            | 2 405.4  | 1 040.3                            | 7 287.2                             | 5 399.7                                  | 6 312.4   |
| 2010 12   | 5 790.6   | 893.1                | 958.3                                    | 590.0                            | 2 417.4  | 1 054.7                            | 7 494.9                             | 5 427.4                                  | 6 436.0   |
| 2011 01   | 5 815.0   | 973.8                | 962.4                                    | 631.2                            | 2 255.2  | 1 050.6                            | 7 518.9                             | 5 476.5                                  | 6 479.2   |
| 2011 02   | 5 952.3   | 1 018.4              | 970.0                                    | 659.7                            | 2 325.5  | 1 060.2                            | 7 742.5                             | 5 443.8                                  | 6 610.4   |
| 2011 03   | 5 791.6   | 929.4                | 999.3                                    | 623.4                            | 2 333.1  | 1 021.7                            | 7 494.8                             | 5 435.8                                  | 6 357.6   |

**SIX Swiss Exchange AG / SIX Swiss Exchange SA**

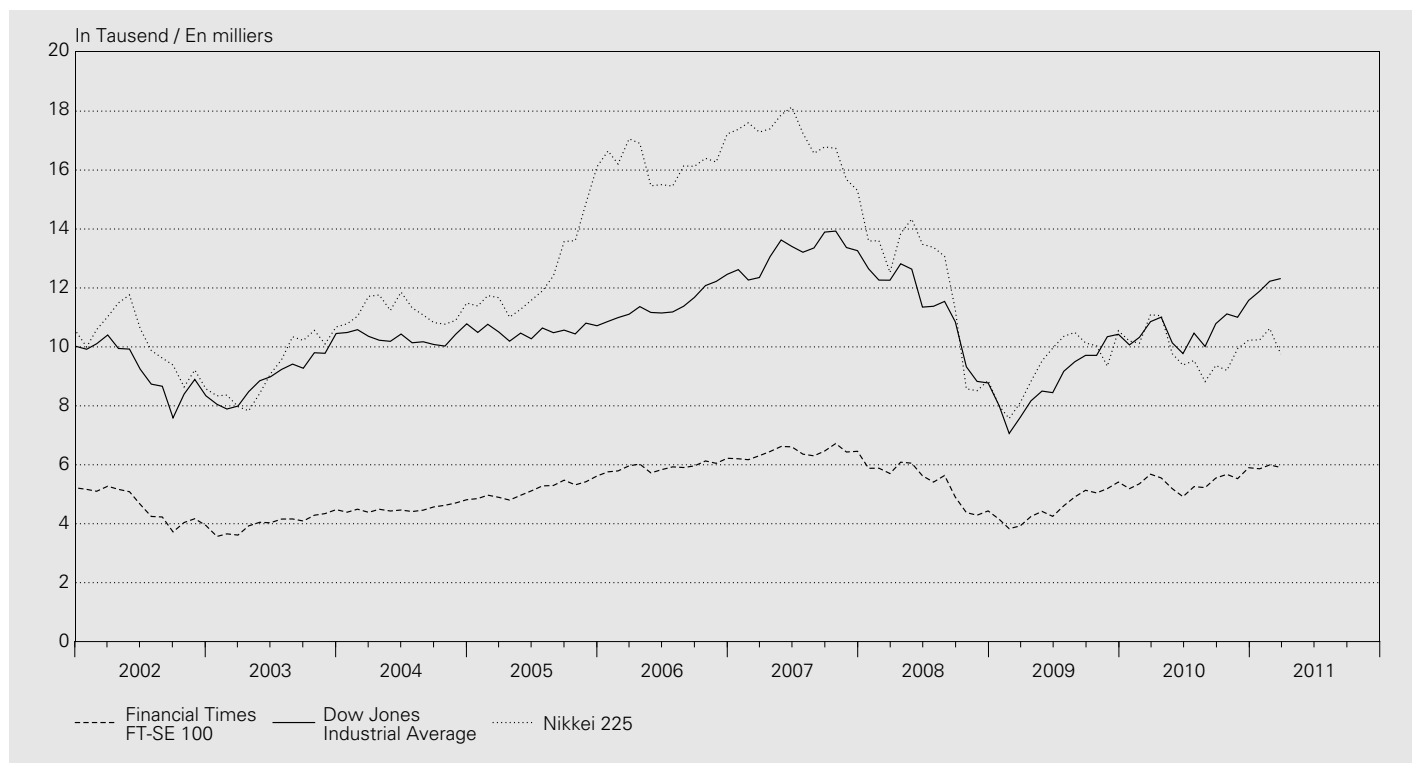
| Jahresende<br>Monatsende<br>Tagesende           | SPI Swiss Performance Index   |                      |  |                                  |  |                                    |                                     |  | SMI Swiss<br>Market Index<br>(ohne<br>Dividenden-<br>Reinve-<br>stition) <sup>3</sup>       |
|---|---|----------------------|--|----------------------------------|--|------------------------------------|-------------------------------------|--|---|
|   | Gesamtindex<br>(mit<br>Dividenden-<br>Reinve-<br>stition) <sup>1</sup>          | Banken <sup>2</sup>  | Finanzdienst-<br>leistungen <sup>2</sup> | Versiche-<br>rungen <sup>2</sup> | Nahrungs-<br>mittel und<br>Getränke <sup>2</sup> | Gesundheits-<br>wesen <sup>2</sup> | Namenaktien <sup>1</sup>            | Inhaberaktien<br>und PS <sup>1</sup>     |   |
| Fin d'année<br>Fin de mois<br>Fin de<br>journée | Indice global<br>(avec<br>réinvestisse-<br>ment des<br>dividendes) <sup>1</sup> | Banques <sup>2</sup> | Services<br>financiers <sup>2</sup>      | Assurances <sup>2</sup>          | Alimentation<br>et boissons <sup>2</sup>         | Santé <sup>2</sup>                 | Actions<br>nominatives <sup>1</sup> | Actions au<br>porteur et BP <sup>1</sup> | SMI Swiss<br>Market Index<br>(sans<br>réinvestisse-<br>ment des<br>dividendes) <sup>3</sup> |
|   | 1   | 2                    | 3  | 4                                | 5  | 6                                  | 7                                   | 8  | 9   |
| 2011 03 01                                      | 5962.1  | 1003.5               | 967.7                                    | 656.1                            | 2331.9   | 1069.6                             | 7753.3                              | 5459.7                                   | 6619.4  |
| 2011 03 02                                      | 5923.3  | 1005.7               | 968.0                                    | 650.1                            | 2327.6   | 1062.6                             | 7705.8                              | 5413.6                                   | 6592.1  |
| 2011 03 03                                      | 5964.1  | 1010.3               | 971.8                                    | 652.3                            | 2335.6   | 1073.5                             | 7749.0                              | 5486.5                                   | 6599.2  |
| 2011 03 04                                      | 5916.8  | 986.6                | 980.4                                    | 653.8                            | 2299.6   | 1066.9                             | 7683.4                              | 5457.8                                   | 6530.5  |
| 2011 03 05                                      |   |                      |  |                                  |  |                                    |                                     |  |   |
| 2011 03 06                                      |   |                      |  |                                  |  |                                    |                                     |  |   |
| 2011 03 07                                      | 5890.5  | 982.4                | 979.1                                    | 649.5                            | 2288.6   | 1057.6                             | 7644.0                              | 5452.4                                   | 6495.5  |
| 2011 03 08                                      | 5907.6  | 989.9                | 984.1                                    | 651.9                            | 2301.3   | 1053.8                             | 7667.3                              | 5464.1                                   | 6511.2  |
| 2011 03 09                                      | 5855.9  | 974.3                | 984.1                                    | 647.7                            | 2287.2   | 1041.6                             | 7592.2                              | 5445.1                                   | 6446.6  |
| 2011 03 10                                      | 5810.4  | 965.2                | 978.7                                    | 636.5                            | 2282.8   | 1045.1                             | 7530.8                              | 5411.8                                   | 6404.6  |
| 2011 03 11                                      | 5763.8  | 962.0                | 965.7                                    | 620.2                            | 2281.7   | 1039.5                             | 7473.7                              | 5356.2                                   | 6353.8  |
| 2011 03 12                                      |   |                      |  |                                  |  |                                    |                                     |  |   |
| 2011 03 13                                      |   |                      |  |                                  |  |                                    |                                     |  |   |
| 2011 03 14                                      | 5696.1  | 950.5                | 965.5                                    | 604.7                            | 2260.1   | 1027.6                             | 7380.9                              | 5311.7                                   | 6274.5  |
| 2011 03 15                                      | 5542.3  | 927.3                | 937.7                                    | 588.6                            | 2178.6   | 1007.0                             | 7182.0                              | 5166.3                                   | 6101.0  |
| 2011 03 16                                      | 5466.8  | 915.5                | 931.8                                    | 581.5                            | 2176.8   | 982.4                              | 7092.5                              | 5066.4                                   | 6021.6  |
| 2011 03 17                                      | 5513.9  | 916.6                | 936.5                                    | 593.2                            | 2202.1   | 985.8                              | 7156.0                              | 5101.4                                   | 6073.4  |
| 2011 03 18                                      | 5548.3  | 914.9                | 951.9                                    | 600.6                            | 2203.8   | 987.8                              | 7201.3                              | 5131.0                                   | 6098.1  |
| 2011 03 19                                      |   |                      |  |                                  |  |                                    |                                     |  |   |
| 2011 03 20                                      |   |                      |  |                                  |  |                                    |                                     |  |   |
| 2011 03 21                                      | 5659.9  | 934.9                | 967.2                                    | 614.0                            | 2258.2   | 1000.2                             | 7345.7                              | 5235.8                                   | 6223.9  |
| 2011 03 22                                      | 5663.2  | 933.7                | 971.5                                    | 614.7                            | 2235.4   | 1008.8                             | 7330.9                              | 5307.4                                   | 6227.0  |
| 2011 03 23                                      | 5690.0  | 932.3                | 979.9                                    | 616.2                            | 2273.6   | 1010.2                             | 7367.5                              | 5325.7                                   | 6256.1  |
| 2011 03 24                                      | 5744.2  | 939.3                | 986.7                                    | 619.9                            | 2290.1   | 1019.8                             | 7437.5                              | 5377.1                                   | 6319.2  |
| 2011 03 25                                      | 5775.4  | 938.3                | 989.4                                    | 621.3                            | 2308.9   | 1029.6                             | 7487.1                              | 5373.2                                   | 6352.3  |
| 2011 03 26                                      |   |                      |  |                                  |  |                                    |                                     |  |   |
| 2011 03 27                                      |   |                      |  |                                  |  |                                    |                                     |  |   |
| 2011 03 28                                      | 5785.2  | 946.0                | 999.1                                    | 625.0                            | 2315.9   | 1026.7                             | 7500.5                              | 5380.0                                   | 6359.0  |
| 2011 03 29                                      | 5788.6  | 939.4                | 1000.0                                   | 623.5                            | 2324.3   | 1024.2                             | 7504.3                              | 5385.2                                   | 6355.1  |
| 2011 03 30                                      | 5821.8  | 941.1                | 1003.3                                   | 623.7                            | 2353.0   | 1026.7                             | 7537.5                              | 5451.5                                   | 6398.4  |
| 2011 03 31                                      | 5791.6  | 929.4                | 999.3                                    | 623.4                            | 2333.1   | 1021.7                             | 7494.8                              | 5435.8                                   | 6357.6  |
| 2011 04 01                                      | 5865.3  | 941.0                | 1006.6                                   | 638.0                            | 2344.0   | 1032.3                             | 7589.6                              | 5507.1                                   | 6439.9  |
| 2011 04 02                                      |   |                      |  |                                  |  |                                    |                                     |  |   |
| 2011 04 03                                      |   |                      |  |                                  |  |                                    |                                     |  |   |
| 2011 04 04                                      | 5862.3  | 941.1                | 1009.6                                   | 634.4                            | 2354.0   | 1031.1                             | 7588.6                              | 5494.2                                   | 6414.6  |
| 2011 04 05                                      | 5871.6  | 935.4                | 1006.1                                   | 634.7                            | 2362.9   | 1040.4                             | 7604.0                              | 5490.9                                   | 6430.3  |
| 2011 04 06                                      | 5876.7  | 951.5                | 998.4                                    | 644.7                            | 2354.3   | 1037.3                             | 7610.4                              | 5496.4                                   | 6443.1  |
| 2011 04 07                                      | 5892.1  | 965.1                | 1002.1                                   | 647.3                            | 2351.0   | 1046.1                             | 7633.6                              | 5498.9                                   | 6465.6  |
| 2011 04 08                                      | 5889.9  | 959.9                | 1003.8                                   | 649.6                            | 2353.4   | 1041.7                             | 7629.4                              | 5501.6                                   | 6457.9  |
| 2011 04 09                                      |   |                      |  |                                  |  |                                    |                                     |  |   |
| 2011 04 10                                      |   |                      |  |                                  |  |                                    |                                     |  |   |
| 2011 04 11                                      | 5874.4  | 960.1                | 998.6                                    | 644.0                            | 2347.2   | 1039.9                             | 7600.9                              | 5517.3                                   | 6440.1  |
| 2011 04 12                                      | 5794.5  | 945.2                | 991.0                                    | 633.7                            | 2332.1   | 1028.2                             | 7493.7                              | 5456.2                                   | 6351.6  |
| 2011 04 13                                      | 5807.6  | 950.2                | 994.3                                    | 633.5                            | 2333.2   | 1026.4                             | 7517.9                              | 5442.5                                   | 6364.3  |
| 2011 04 14                                      | 5799.7  | 937.5                | 993.3                                    | 629.2                            | 2362.6   | 1026.6                             | 7506.8                              | 5438.1                                   | 6357.0  |
| 2011 04 15                                      | 5833.9  | 930.6                | 997.9                                    | 626.4                            | 2416.1   | 1035.1                             | 7556.3                              | 5451.8                                   | 6400.3  |

<sup>1</sup> 1. Juni 1987 = 1000.  
1<sup>er</sup> juin 1987 = 1000.

<sup>2</sup> 1. Januar 2000 = 1000.  
1<sup>er</sup> janvier 2000 = 1000.

<sup>3</sup> 30. Juni 1988 = 1500.  
30 juin 1988 = 1500.

## F8 Ausländische Aktienindizes Indices des actions à l'étranger



| Jahresende<br>Monatsende   | Europa<br>Europe              | USA<br>Etats-Unis |                              |                                 | Japan<br>Japon   |                          |              |
|----------------------------|-------------------------------|-------------------|------------------------------|---------------------------------|------------------|--------------------------|--------------|
| Fin d'année<br>Fin de mois | STOXX TMI <sup>1</sup><br>EUR | STOXX 50<br>EUR   | Financial Times<br>FT-SE 100 | Dow Jones<br>Industrial Average | Nasdaq Composite | Standard &<br>Poor's 500 | Nikkei 225   |
|                            | 1                             | 2                 | 3                            | 4                               | 5                | 6                        | 7            |
| 2001                       | 285                           | 3 707             | 5 217                        | 10 022                          | 1 950            | 1 148                    | 10 543       |
| 2002                       | 193                           | 2 408             | 3 940                        | 8 342                           | 1 336            | 880                      | 8 579        |
| 2003                       | 221                           | 2 660             | 4 477                        | 10 454                          | 2 003            | 1 112                    | 10 677       |
| 2004                       | 243                           | 2 775             | 4 814                        | 10 783                          | 2 175            | 1 212                    | 11 489       |
| 2005                       | 300                           | 3 349             | 5 619                        | 10 718                          | 2 205            | 1 248                    | 16 111       |
| 2006                       | 355                           | 3 697             | 6 221                        | 12 463                          | 2 415            | 1 418                    | 17 226       |
| 2007                       | 353                           | 3 684             | 6 457                        | 13 265                          | 2 652            | 1 468                    | 15 308       |
| 2008                       | 191                           | 2 084             | 4 434                        | 8 776                           | 1 577            | 903                      | 8 860        |
| 2009                       | 246                           | 2 585             | 5 413                        | 10 428                          | 2 269            | 1 115                    | 10 546       |
| 2010                       | 270                           | 2 586             | 5 900                        | 11 578                          | 2 653            | 1 258                    | 10 229       |
| 2010 03                    | 256                           | 2 629             | 5 680                        | 10 857                          | 2 398            | 1 169                    | 11 090       |
| 2010 04                    | 253                           | 2 541             | 5 553                        | 11 009                          | 2 461            | 1 187                    | 11 057       |
| 2010 05                    | 238                           | 2 397             | 5 188                        | 10 137                          | 2 257            | 1 089                    | 9 769        |
| 2010 06                    | 237                           | 2 360             | 4 917                        | 9 774                           | 2 109            | 1 031                    | 9 383        |
| 2010 07                    | 248                           | 2 476             | 5 258                        | 10 466                          | 2 255            | 1 102                    | 9 537        |
| 2010 08                    | 244                           | 2 450             | 5 225                        | 10 015                          | 2 114            | 1 049                    | 8 824        |
| 2010 09                    | 253                           | 2 482             | 5 549                        | 10 788                          | 2 369            | 1 141                    | 9 369        |
| 2010 10                    | 259                           | 2 543             | 5 675                        | 11 118                          | 2 507            | 1 183                    | 9 202        |
| 2010 11                    | 255                           | 2 478             | 5 528                        | 11 006                          | 2 498            | 1 181                    | 9 937        |
| 2010 12                    | 270                           | 2 586             | 5 900                        | 11 578                          | 2 653            | 1 258                    | 10 229       |
| 2011 01                    | 273                           | 2 654             | 5 863                        | 11 892                          | 2 700            | 1 286                    | 10 238       |
| 2011 02                    | 280                           | 2 713             | 5 994                        | 12 226                          | 2 782            | 1 327                    | 10 624       |
| 2011 03                    | <b>270</b>                    | <b>2 583</b>      | <b>5 909</b>                 | <b>12 320</b>                   | <b>2 781</b>     | <b>1 326</b>             | <b>9 755</b> |

<sup>1</sup> Total Market Index.



# G1 Devisenkurse

## Cours des devises en Suisse

Interbankhandel (Ankauf 11 Uhr) / Marché interbancaire (cours acheteur, à 11h)

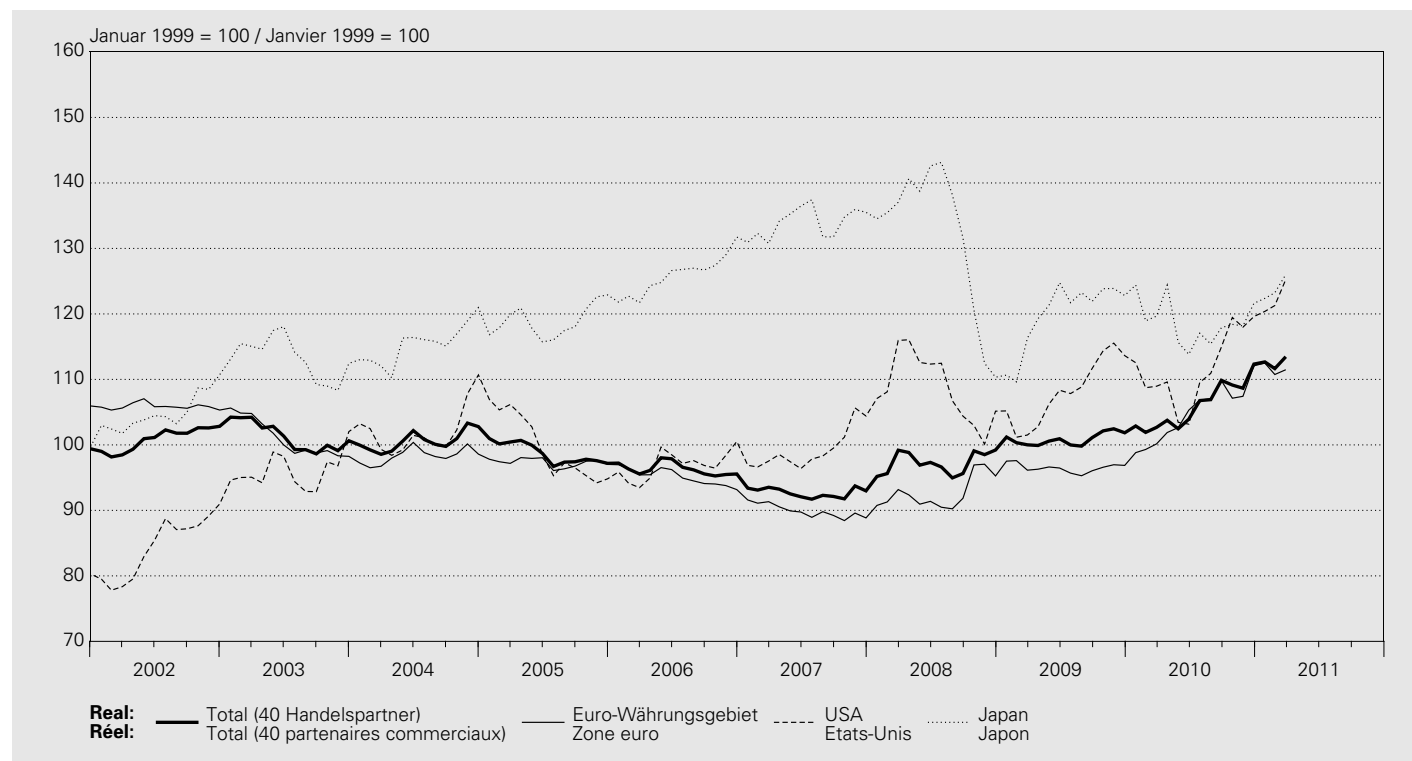
| Jahresmittel<br>Monatsmittel<br>Tageswerte                             | Euro<br>ECU <sup>1</sup><br>EUR 1.– | Vereinigtes<br>Königreich<br>GBP 1.– | USA<br>USD 1.–        | Kanada<br>CAD 1.– | Brasilien<br>BRL 100.– | Japan<br>JPY 100.– | China <sup>2</sup><br>CNY 100.– | SZR <sup>3</sup><br>XDR 1.– |
|--|-------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------|-------------------|------------------------|--------------------|---------------------------------|-----------------------------|
| Moyenne<br>annuelle<br>Moyenne<br>mensuelle<br>Valeurs<br>journalières | Euro<br>ECU <sup>1</sup><br>EUR 1.– | Royaume-Uni<br>GBP 1.–               | Etats-Unis<br>USD 1.– | Canada<br>CAD 1.– | Brésil<br>BRL 100.–    | Japon<br>JPY 100.– | Chine <sup>2</sup><br>CNY 100.– | DTS <sup>3</sup><br>XDR 1.– |
|  | 1                                   | 2                                    | 3                     | 4                 | 5                      | 6                  | 7                               | 8                           |
| 2001   | 1.5103                              | 2.4275                               | 1.6866                | 1.0898            | 72.4                   | 1.3892             | 20.392                          | 2.1478                      |
| 2002   | 1.4670                              | 2.3329                               | 1.5556                | 0.9905            | 55.4                   | 1.2423             | 18.799                          | 2.0136                      |
| 2003   | 1.5210                              | 2.1974                               | 1.3453                | 0.9623            | 43.9                   | 1.1620             | 16.243                          | 1.8855                      |
| 2004   | 1.5437                              | 2.2746                               | 1.2419                | 0.9551            | 42.4                   | 1.1483             | 15.009                          | 1.8410                      |
| 2005   | 1.5481                              | 2.2634                               | 1.2458                | 1.0296            | 51.5                   | 1.1309             | 15.224                          | 1.8392                      |
| 2006   | 1.5729                              | 2.3068                               | 1.2530                | 1.1047            | 57.6                   | 1.0773             | 15.716                          | 1.8444                      |
| 2007   | 1.6427                              | 2.4011                               | 1.1999                | 1.1210            | 61.7                   | 1.0191             | 15.774                          | 1.8372                      |
| 2008   | 1.5867                              | 1.9971                               | 1.0830                | 1.0182            | 59.8                   | 1.0518             | 15.598                          | 1.7084                      |
| 2009   | 1.5101                              | 1.6956                               | 1.0852                | 0.9528            | 54.8                   | 1.1610             | 15.886                          | 1.6724                      |
| 2010   | 1.3805                              | 1.6085                               | 1.0416                | 1.0111            | 59.2                   | 1.1882             | 15.387                          | <b>1.5884</b>               |
| 2010 03  | 1.4484                              | 1.6053                               | 1.0668                | 1.0414            | 59.7                   | 1.1778             | 15.629                          | 1.6300                      |
| 2010 04  | 1.4339                              | 1.6390                               | 1.0684                | 1.0643            | 60.9                   | 1.1438             | 15.653                          | 1.6223                      |
| 2010 05  | 1.4199                              | 1.6551                               | 1.1284                | 1.0845            | 62.4                   | 1.2247             | 16.528                          | 1.6675                      |
| 2010 06  | 1.3774                              | 1.6624                               | 1.1282                | 1.0860            | 62.5                   | 1.2408             | 16.545                          | 1.6565                      |
| 2010 07  | 1.3471                              | 1.6111                               | 1.0549                | 1.0108            | 59.5                   | 1.2038             | 15.568                          | 1.5843                      |
| 2010 08  | 1.3428                              | 1.6285                               | 1.0398                | 1.0008            | 59.1                   | 1.2171             | 15.320                          | 1.5791                      |
| 2010 09  | 1.3085                              | 1.5594                               | 1.0023                | 0.9680            | 58.2                   | 1.1877             | 14.867                          | 1.5284                      |
| 2010 10  | 1.3461                              | 1.5349                               | 0.9685                | 0.9506            | 57.5                   | 1.1841             | 14.525                          | 1.5197                      |
| 2010 11  | 1.3445                              | 1.5703                               | 0.9831                | 0.9711            | 57.4                   | 1.1929             | 14.777                          | 1.5338                      |
| 2010 12  | 1.2806                              | 1.5110                               | 0.9683                | 0.9603            | 57.1                   | 1.1630             | 14.570                          | <b>1.4886</b>               |
| 2011 01  | 1.2779                              | 1.5079                               | 0.9569                | 0.9625            | 57.1                   | 1.1580             | 14.504                          | 1.4789                      |
| 2011 02  | 1.2966                              | 1.5327                               | 0.9499                | 0.9609            | 56.8                   | 1.1500             | 14.445                          | <b>1.4863</b>               |
| 2011 03  | <b>1.2879</b>                       | <b>1.4864</b>                        | <b>0.9197</b>         | <b>0.9422</b>     | <b>55.4</b>            | <b>1.1246</b>      | <b>13.995</b>                   | <b>1.4521</b>               |
| 2011 03 02   | 1.2780                              | 1.5094                               | 0.9255                | 0.9487            | 55.7                   | 1.1295             | 14.103                          | 1.4570                      |
| 2011 03 03   | 1.2824                              | 1.5090                               | 0.9262                | 0.9504            | 55.9                   | 1.1321             | 14.094                          | 1.4589                      |
| 2011 03 04   | 1.2986                              | 1.5102                               | 0.9300                | 0.9551            | 56.4                   | 1.1275             | 14.162                          | 1.4666                      |
| 2011 03 05   |                                     |                                      |                       |                   |                        |                    |                                 |                             |
| 2011 03 06   |                                     |                                      |                       |                   |                        |                    |                                 |                             |
| 2011 03 07   | 1.2972                              | 1.5094                               | 0.9258                | 0.9531            | 55.9                   | 1.1269             | 14.106                          | 1.4635                      |
| 2011 03 08   | 1.3006                              | 1.5109                               | 0.9330                | 0.9595            | 56.4                   | 1.1311             | 14.210                          | 1.4681                      |
| 2011 03 09   | 1.2950                              | 1.5089                               | 0.9330                | 0.9612            | 56.4                   | 1.1258             | 14.224                          | 1.4628                      |
| 2011 03 10   | 1.2908                              | 1.5082                               | 0.9328                | 0.9627            | 56.4                   | 1.1252             | <b>14.198</b>                   | 1.4670                      |
| 2011 03 11   | 1.2901                              | 1.4967                               | 0.9336                | 0.9591            | 56.2                   | 1.1275             | <b>14.137</b>                   | 1.4646                      |
| 2011 03 12   |                                     |                                      |                       |                   |                        |                    |                                 |                             |
| 2011 03 13   |                                     |                                      |                       |                   |                        |                    |                                 |                             |
| 2011 03 14   | 1.2958                              | 1.4958                               | 0.9291                | 0.9562            | 55.7                   | 1.1336             | <b>14.061</b>                   | 1.4623                      |
| 2011 03 15   | 1.2798                              | 1.4766                               | 0.9219                | 0.9375            | 55.6                   | 1.1314             | <b>13.939</b>                   | 1.4489                      |
| 2011 03 16   | <b>1.2822</b>                       | <b>1.4771</b>                        | <b>0.9185</b>         | <b>0.9352</b>     | <b>55.2</b>            | <b>1.1370</b>      | <b>13.833</b>                   | <b>1.4470</b>               |
| 2011 03 17   | <b>1.2652</b>                       | <b>1.4545</b>                        | <b>0.9042</b>         | <b>0.9142</b>     | <b>54.0</b>            | <b>1.1441</b>      | <b>13.702</b>                   | <b>1.4302</b>               |
| 2011 03 18   | <b>1.2681</b>                       | <b>1.4511</b>                        | <b>0.9024</b>         | <b>0.9187</b>     | <b>53.7</b>            | <b>1.1094</b>      | <b>13.719</b>                   | <b>1.4294</b>               |
| 2011 03 19   |                                     |                                      |                       |                   |                        |                    |                                 |                             |
| 2011 03 20   |                                     |                                      |                       |                   |                        |                    |                                 |                             |
| 2011 03 21   | <b>1.2828</b>                       | <b>1.4709</b>                        | <b>0.9061</b>         | <b>0.9252</b>     | <b>54.2</b>            | <b>1.1159</b>      | <b>13.789</b>                   | <b>1.4392</b>               |
| 2011 03 22   | <b>1.2869</b>                       | <b>1.4784</b>                        | <b>0.9037</b>         | <b>0.9253</b>     | <b>54.2</b>            | <b>1.1136</b>      | <b>13.770</b>                   | <b>1.4390</b>               |
| 2011 03 23   | <b>1.2749</b>                       | <b>1.4678</b>                        | <b>0.8991</b>         | <b>0.9163</b>     | <b>54.2</b>            | <b>1.1120</b>      | <b>13.840</b>                   | <b>1.4309</b>               |
| 2011 03 24   | <b>1.2855</b>                       | <b>1.4754</b>                        | <b>0.9116</b>         | <b>0.9311</b>     | <b>54.9</b>            | <b>1.1264</b>      | <b>13.806</b>                   | <b>1.4439</b>               |
| 2011 03 25   | <b>1.2935</b>                       | <b>1.4684</b>                        | <b>0.9136</b>         | <b>0.9365</b>     | <b>55.1</b>            | <b>1.1247</b>      | <b>14.021</b>                   | <b>1.4439</b>               |
| 2011 03 26   |                                     |                                      |                       |                   |                        |                    |                                 |                             |
| 2011 03 27   |                                     |                                      |                       |                   |                        |                    |                                 |                             |
| 2011 03 28   | <b>1.2928</b>                       | <b>1.4677</b>                        | <b>0.9185</b>         | <b>0.9363</b>     | <b>55.3</b>            | <b>1.1231</b>      | <b>13.990</b>                   | <b>1.4515</b>               |
| 2011 03 29   | <b>1.2952</b>                       | <b>1.4676</b>                        | <b>0.9160</b>         | <b>0.9394</b>     | <b>55.1</b>            | <b>1.1206</b>      | <b>14.037</b>                   | <b>1.4537</b>               |
| 2011 03 30   | <b>1.3007</b>                       | <b>1.4785</b>                        | <b>0.9218</b>         | <b>0.9474</b>     | <b>56.0</b>            | <b>1.1094</b>      | <b>14.005</b>                   | <b>1.4571</b>               |
| 2011 03 31   | <b>1.2987</b>                       | <b>1.4761</b>                        | <b>0.9154</b>         | <b>0.9425</b>     | <b>56.2</b>            | <b>1.1059</b>      | <b>13.963</b>                   | <b>1.4504</b>               |
| 2011 04 01   | <b>1.3052</b>                       | <b>1.4774</b>                        | <b>0.9219</b>         | <b>0.9511</b>     | <b>56.5</b>            | <b>1.1019</b>      | <b>14.120</b>                   | <b>1.4589</b>               |
| 2011 04 02   |                                     |                                      |                       |                   |                        |                    |                                 |                             |
| 2011 04 03   |                                     |                                      |                       |                   |                        |                    |                                 |                             |
| 2011 04 04   | <b>1.3121</b>                       | <b>1.4888</b>                        | <b>0.9227</b>         | <b>0.9580</b>     | <b>56.9</b>            | <b>1.0973</b>      | <b>14.078</b>                   | <b>1.4633</b>               |
| 2011 04 05   | <b>1.3074</b>                       | <b>1.4945</b>                        | <b>0.9220</b>         | <b>0.9518</b>     | <b>57.3</b>            | <b>1.0937</b>      | <b>14.116</b>                   | <b>1.4626</b>               |
| 2011 04 06   | <b>1.3119</b>                       | <b>1.4975</b>                        | <b>0.9178</b>         | <b>0.9543</b>     | <b>57.1</b>            | <b>1.0776</b>      | <b>14.024</b>                   | <b>1.4553</b>               |
| 2011 04 07   | <b>1.3117</b>                       | <b>1.4990</b>                        | <b>0.9182</b>         | <b>0.9568</b>     | <b>56.9</b>            | <b>1.0771</b>      | <b>14.016</b>                   | <b>1.4568</b>               |
| 2011 04 08   | <b>1.3178</b>                       | <b>1.5024</b>                        | <b>0.9150</b>         | <b>0.9590</b>     | <b>57.8</b>            | <b>1.0734</b>      | <b>13.935</b>                   | <b>1.4542</b>               |
| 2011 04 09   |                                     |                                      |                       |                   |                        |                    |                                 |                             |
| 2011 04 10   |                                     |                                      |                       |                   |                        |                    |                                 |                             |
| 2011 04 11   | <b>1.3133</b>                       | <b>1.4843</b>                        | <b>0.9086</b>         | <b>0.9503</b>     | <b>57.9</b>            | <b>1.0740</b>      | <b>13.848</b>                   | <b>1.4512</b>               |
| 2011 04 12   | <b>1.3020</b>                       | <b>1.4722</b>                        | <b>0.9024</b>         | <b>0.9431</b>     | <b>57.0</b>            | <b>1.0699</b>      | <b>13.695</b>                   | <b>1.4393</b>               |
| 2011 04 13   | <b>1.3004</b>                       | <b>1.4605</b>                        | <b>0.8970</b>         | <b>0.9320</b>     | <b>56.2</b>            | <b>1.0680</b>      | <b>13.699</b>                   | <b>1.4352</b>               |
| 2011 04 14   | <b>1.2946</b>                       | <b>1.4611</b>                        | <b>0.8939</b>         | <b>0.9307</b>     | <b>56.3</b>            | <b>1.0718</b>      | <b>13.653</b>                   | <b>1.4276</b>               |
| 2011 04 15   | <b>1.2911</b>                       | <b>1.4601</b>                        | <b>0.8932</b>         | <b>0.9268</b>     | <b>56.6</b>            | <b>1.0743</b>      | <b>13.700</b>                   | <b>1.4275</b>               |

<sup>1</sup> ECU-Berechnungsgrundlage siehe *Quartalsheft* SNB 2/1988, S. 157–171.  
Pour le calcul de l'ECU, voir *Bulletin trimestriel* de la BNS, 2/1988, p. 157 à 171.

<sup>2</sup> Tagesschlusskurs.  
Cours de clôture.

<sup>3</sup> Mittelkurs. Der in Schweizer Franken ausgedrückte Gegenwert eines Sonderziehungsrechtes (SZR) bestimmt sich nach dem Mittelkurs des US-Dollars auf dem Devisenmarkt von Zürich und dem vom Internationalen Währungsfonds errechneten Kurs des US-Dollars zu den SZR.  
Cours moyen. La contre-valeur en francs suisses d'un droit de tirage spécial (DTS) est déterminée d'après le cours moyen du dollar des Etats-Unis sur le marché des changes de Zurich et le cours en dollars du DTS, calculé par le Fonds monétaire international.

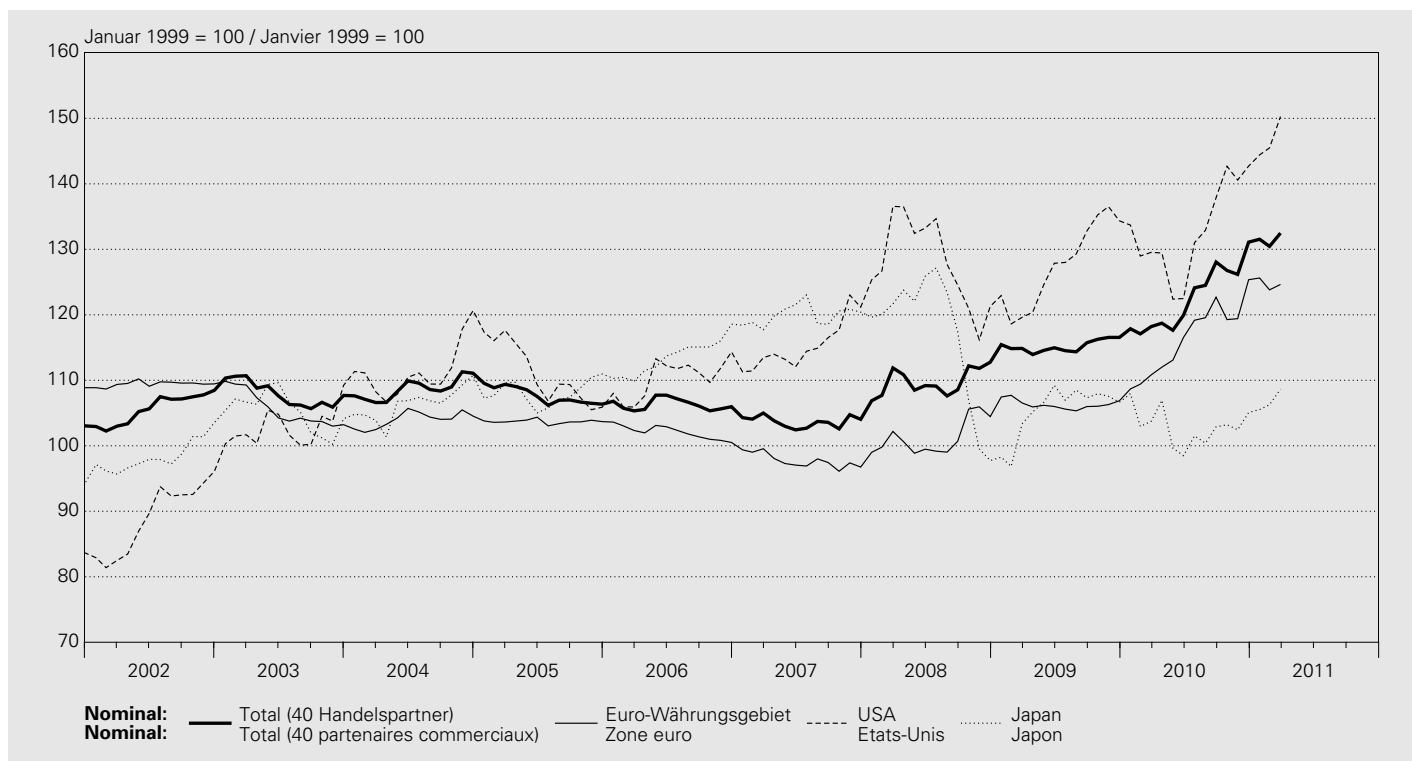
## G2 Wechselkursindizes (exportgewichtet gegenüber 40 Handelspartnern) Indices du cours du franc (pondérés par les exportations vers 40 partenaires commerciaux)



Januar 1999 = 100 / Janvier 1999 = 100

| Jahresmittel<br>Monatsmittel | Total <sup>1</sup> |                    | Europa<br>Europe                 |                    |              |                    |                        |            |       |         |       |    |  |                    |
|------------------------------|--------------------|--------------------|----------------------------------|--------------------|--------------|--------------------|------------------------|------------|-------|---------|-------|----|--|--------------------|
|                              |                    |                    | davon / dont                     |                    |              |                    |                        |            |       |         |       |    | Vereinigtes<br>Königreich<br>Royaume-Uni |                    |
|                              |                    |                    | Euro-Währungsgebiet <sup>2</sup> |                    |              |                    | zone euro <sup>2</sup> |            |       |         |       |    |  |                    |
|                              | real<br>réel       | nominal<br>nominal | real<br>réel                     | nominal<br>nominal | real<br>réel | nominal<br>nominal | davon / dont           |            |       |         |       |    | real<br>réel                             | nominal<br>nominal |
| Moyenne<br>annuelle          |                    |                    |                                  |                    |              | Deutschland        |                        | Frankreich |       | Italien |       |    |  |                    |
| Moyenne<br>mensuelle         |                    |                    |                                  |                    |              | Allemagne          |                        | France     |       | Italie  |       |    |  |                    |
|                              | 1                  | 2                  | 3                                | 4                  | 5            | 6                  | 7                      | 8          | 9     | 10      | 11    | 12 | 13                                       | 14                 |
| 2001                         | 97.5               | 100.2              | 102.5                            | 106.7              | 104.2        | 106.3              | 105.4                  | .          | 105.4 | .       | 103.2 | .  | 94.1                                     | 93.9               |
| 2002                         | 100.8              | 105.6              | 104.0                            | 110.8              | 105.9        | 109.4              | 107.6                  | .          | 107.2 | .       | 104.3 | .  | 97.4                                     | 97.8               |
| 2003                         | 101.3              | 107.9              | 100.2                            | 108.6              | 101.0        | 105.6              | 103.4                  | .          | 101.9 | .       | 98.6  | .  | 102.7                                    | 103.8              |
| 2004                         | 100.6              | 108.7              | 97.4                             | 107.2              | 98.3         | 104.0              | 101.0                  | .          | 99.0  | .       | 95.8  | .  | 98.7                                     | 100.3              |
| 2005                         | 98.7               | 107.7              | 96.0                             | 106.6              | 97.3         | 103.7              | 100.4                  | .          | 98.2  | .       | 94.8  | .  | 98.3                                     | 100.8              |
| 2006                         | 96.3               | 106.3              | 93.5                             | 105.0              | 95.1         | 102.1              | 98.3                   | .          | 96.1  | .       | 92.4  | .  | 95.3                                     | 98.9               |
| 2007                         | 92.7               | 103.6              | 88.0                             | 100.4              | 89.9         | 97.7               | 92.7                   | .          | 91.3  | .       | 87.5  | .  | 90.1                                     | 95.0               |
| 2008                         | 97.1               | 109.6              | 91.6                             | 105.2              | 92.6         | 101.2              | 95.8                   | .          | 94.2  | .       | 89.8  | .  | 107.1                                    | 114.3              |
| 2009                         | 100.8              | 115.2              | 97.1                             | 112.5              | 96.5         | 106.3              | 99.8                   | .          | 98.4  | .       | 93.2  | .  | 122.9                                    | 134.6              |
| 2010                         | 105.8              | 122.4              | 104.3                            | 122.2              | 104.8        | 116.2              | 108.6                  | .          | 106.6 | .       | 101.0 | .  | 126.2                                    | 141.7              |
| 2010 03                      | 102.7              | 118.2              | 100.5                            | 117.1              | 100.2        | 110.8              | 103.7                  | .          | 101.8 | .       | 96.8  | .  | 127.5                                    | 142.1              |
| 2010 04                      | 103.8              | 118.7              | 101.7                            | 117.9              | 101.9        | 112.0              | 105.8                  | .          | 103.5 | .       | 98.3  | .  | 125.4                                    | 139.4              |
| 2010 05                      | 102.5              | 117.6              | 102.3                            | 118.9              | 102.6        | 113.1              | 106.6                  | .          | 104.3 | .       | 99.0  | .  | 123.6                                    | 137.8              |
| 2010 06                      | 103.9              | 119.9              | 104.5                            | 122.2              | 105.3        | 116.6              | 109.3                  | .          | 107.0 | .       | 101.6 | .  | 122.3                                    | 137.2              |
| 2010 07                      | 106.8              | 124.1              | 106.2                            | 125.0              | 106.8        | 119.2              | 110.6                  | .          | 108.9 | .       | 102.8 | .  | 125.6                                    | 141.6              |
| 2010 08                      | 106.9              | 124.5              | 106.1                            | 125.2              | 107.1        | 119.6              | 111.0                  | .          | 109.0 | .       | 102.9 | .  | 123.6                                    | 140.1              |
| 2010 09                      | 109.9              | 128.1              | 109.0                            | 128.6              | 109.8        | 122.7              | 114.0                  | .          | 111.9 | .       | 105.8 | .  | 129.1                                    | 146.3              |
| 2010 10                      | 109.1              | 126.8              | 106.8                            | 125.6              | 107.1        | 119.3              | 111.3                  | .          | 109.2 | .       | 103.2 | .  | 131.5                                    | 148.6              |
| 2010 11                      | 108.7              | 126.2              | 106.8                            | 125.5              | 107.4        | 119.4              | 111.6                  | .          | 109.5 | .       | 103.5 | .  | 128.4                                    | 145.3              |
| 2010 12                      | 112.3              | 131.1              | 111.3                            | 131.6              | 112.1        | 125.4              | 116.0                  | .          | 114.5 | .       | 108.3 | .  | 132.1                                    | 151.0              |
| 2011 01                      | 112.7              | 131.5              | 111.5                            | 131.8              | 112.5        | 125.6              | 116.7                  | .          | 115.0 | .       | 108.1 | .  | 132.2                                    | 151.3              |
| 2011 02                      | 111.7              | 130.5              | 109.8                            | 129.9              | 110.8        | 123.8              | 115.0                  | .          | 113.3 | .       | 106.3 | .  | 130.1                                    | 148.8              |
| 2011 03                      | 113.5              | 132.5              | 110.9                            | 131.2              | 111.5        | 124.6              | 115.8                  | .          | 114.1 | .       | 106.9 | .  | 134.1                                    | 153.5              |

<sup>1</sup> Gegenüber 40 Handelspartnern. Diese umfassen: Australien, Belgien, Brasilien, Bulgarien, China, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Hongkong, Indien, Irland, Italien, Japan, Kanada, Lettland, Litauen, Luxemburg, Mexiko, Niederlande, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Russische Föderation, Saudi-Arabien, Schweden, Singapur, Slowakei, Slowenien, Spanien, Südkorea, Thailand, Tschechische Republik, Türkei, Ungarn, Vereinigte Staaten, Vereinigtes Königreich. Zum Konzept der Wechselkursindizes vgl. *Quartalsheft 3/2001* der SNB.  
Par rapport aux 40 partenaires commerciaux ci-après: Australie, Belgique, Brésil, Bulgarie, Chine, Danemark, Allemagne, Estonie, Finlande, France, Grèce, Hong Kong, Inde, Irlande, Italie, Japon, Canada, Lettonie, Lituanie, Luxembourg, Mexique, Pays-Bas, Autriche, Pologne, Portugal, Roumanie, Fédération de Russie, Arabie Saoudite, Suède, Singapour, Slovaquie, Slovénie, Espagne, Corée du Sud, Thaïlande, République tchèque, Turquie, Hongrie, Etats-Unis et Royaume-Uni. En ce qui concerne les indices du cours du franc, voir *Bulletin trimestriel 3/2001* de la BNS.



| Jahresmittel<br>Monatssmittel               | Nordamerika<br>Amérique du Nord |                    |              |                    | Mittel- und Südamerika<br>Amérique centrale et du Sud |                    | Asien<br>Asie |                    | davon / dont |                    |              |                    | Australien<br>Australie |                    |
|---|---------------------------------|--------------------|--------------|--------------------|---|--------------------|---------------|--------------------|--------------|--------------------|--------------|--------------------|-------------------------|--------------------|
|   |                                 |                    | davon / dont |                    |   |                    |               |                    | Japan        |                    | China        |                    |                         |                    |
|   | real<br>réel                    | nominal<br>nominal | real<br>réel | nominal<br>nominal | real<br>réel  | nominal<br>nominal | real<br>réel  | nominal<br>nominal | real<br>réel | nominal<br>nominal | real<br>réel | nominal<br>nominal | real<br>réel            | nominal<br>nominal |
| Moyenne<br>annuelle<br>Moyenne<br>mensuelle | 15                              | 16                 | 17           | 18                 | 19  | 20                 | 21            | 22                 | 23           | 24                 | 25           | 26                 | 27                      | 28                 |
| 2001  | 78.7                            | 82.1               | 78.5         | 81.9               | 91.2  | 102.1              | 90.6          | 86.7               | 92.4         | 88.0               | 84.9         | 82.0               | 93.8                    | 99.9               |
| 2002  | 84.6                            | 89.1               | 84.3         | 88.8               | 106.4   | 124.3              | 100.4         | 94.6               | 104.9        | 98.4               | 93.4         | 89.0               | 94.7                    | 103.2              |
| 2003  | 95.4                            | 102.1              | 96.0         | 102.8              | 123.5   | 160.9              | 112.3         | 105.4              | 113.2        | 105.2              | 107.6        | 103.0              | 89.4                    | 99.5               |
| 2004  | 100.9                           | 109.8              | 102.1        | 111.2              | 124.7   | 172.4              | 117.3         | 110.4              | 115.4        | 106.4              | 112.9        | 111.5              | 84.4                    | 95.4               |
| 2005  | 98.0                            | 108.8              | 99.6         | 111.0              | 103.6   | 151.9              | 116.7         | 109.6              | 118.9        | 108.1              | 110.7        | 110.0              | 80.1                    | 91.9               |
| 2006  | 95.0                            | 107.5              | 97.0         | 110.3              | 93.9  | 142.5              | 116.2         | 109.6              | 125.8        | 113.4              | 106.7        | 106.5              | 78.7                    | 92.4               |
| 2007  | 96.7                            | 111.5              | 99.1         | 115.2              | 89.4  | 140.7              | 118.0         | 112.2              | 133.9        | 119.9              | 102.2        | 106.1              | 72.7                    | 86.7               |
| 2008  | 106.1                           | 123.9              | 108.5        | 127.7              | 92.9  | 151.3              | 121.2         | 118.0              | 131.1        | 116.2              | 100.1        | 107.4              | 78.2                    | 95.1               |
| 2009  | 105.9                           | 124.1              | 107.9        | 127.3              | 100.5   | 172.3              | 117.0         | 115.7              | 119.8        | 105.3              | 98.3         | 105.3              | 81.9                    | 101.9              |
| 2010  | 108.5                           | 128.0              | 111.3        | 132.6              | 91.4  | 162.5              | <b>115.8</b>  | 115.9              | 118.7        | 102.9              | 99.8         | 108.7              | 71.7                    | 91.1               |
| 2010 03                                     | 106.2                           | 124.9              | 109.0        | 129.5              | 90.3  | 160.0              | 115.2         | 114.8              | 119.7        | 103.8              | 98.2         | 107.1              | 70.8                    | 89.6               |
| 2010 04                                     | 106.6                           | 124.5              | 109.6        | 129.4              | 88.9  | 156.5              | 116.5         | 115.3              | 124.4        | 107.0              | 98.7         | 107.0              | 70.1                    | 88.2               |
| 2010 05                                     | 100.9                           | 118.3              | 103.5        | 122.4              | 86.9  | 153.1              | 110.0         | 109.3              | 115.7        | 99.6               | 93.5         | 101.2              | 70.4                    | 88.8               |
| 2010 06                                     | 100.6                           | 118.3              | 103.2        | 122.5              | 86.5  | 153.0              | 109.6         | 109.4              | 113.8        | 98.5               | 93.5         | 101.1              | 71.4                    | 90.7               |
| 2010 07                                     | 106.8                           | 126.6              | 109.5        | 131.0              | 91.2  | 162.4              | 114.8         | 115.2              | 117.1        | 101.5              | 98.3         | 107.5              | 73.6                    | 94.4               |
| 2010 08                                     | 108.1                           | 128.3              | 110.9        | 132.9              | 91.6  | 163.5              | 114.8         | 115.5              | 115.4        | 100.4              | 99.3         | 109.2              | 72.5                    | 93.2               |
| 2010 09                                     | 112.0                           | 133.1              | 114.9        | 137.9              | 93.7  | 167.8              | 117.6         | 118.7              | 117.9        | 102.9              | 101.6        | 112.5              | 72.3                    | 93.0               |
| 2010 10                                     | 116.3                           | 137.5              | 119.5        | 142.7              | 94.4  | 169.3              | 119.0         | 120.4              | 118.4        | 103.2              | 103.9        | 115.2              | 71.7                    | 91.8               |
| 2010 11                                     | 114.8                           | 135.4              | 118.0        | 140.6              | 92.9  | 167.9              | 117.6         | 118.9              | 118.2        | 102.4              | 101.2        | 113.2              | 70.1                    | 89.6               |
| 2010 12                                     | 116.3                           | 137.4              | 119.6        | 142.7              | 93.5  | 169.8              | <b>119.9</b>  | 121.4              | 121.6        | 105.1              | 102.7        | 114.8              | 71.0                    | 90.7               |
| 2011 01                                     | <b>117.0</b>                    | 138.9              | <b>120.4</b> | 144.4              | <b>92.5</b>   | 169.1              | <b>120.2</b>  | 122.2              | <b>122.4</b> | 105.5              | 103.2        | 115.4              | 71.6                    | 91.5               |
| 2011 02                                     | <b>117.9</b>                    | 139.8              | <b>121.3</b> | 145.5              | <b>92.3</b>   | 169.8              | <b>121.0</b>  | 123.0              | <b>123.2</b> | 106.3              | 103.6        | 115.8              | 71.3                    | 91.1               |
| 2011 03                                     | <b>121.6</b>                    | <b>144.3</b>       | <b>125.3</b> | <b>150.3</b>       | <b>94.7</b>   | <b>174.2</b>       | <b>124.4</b>  | <b>126.4</b>       | <b>126.0</b> | <b>108.7</b>       | <b>106.9</b> | <b>119.6</b>       | <b>73.4</b>             | <b>93.8</b>        |

<sup>2</sup> Ohne Malta, Slowakei, Slowenien und Zypern. Bis Dezember 1998 ohne Finnland, Griechenland und Irland.  
 Sans Malte, la Slovaquie, la Slovénie et Chypre. Jusqu'en décembre 1998, sans la Finlande, la Grèce et l'Irlande.

<sup>3</sup> Nominale Werte ab Januar 1999 siehe Euro-Währungsgebiet (Kolonne 6).  
 Pour les données en termes nominaux à partir de janvier 1999, voir zone euro (colonne 6).

### G3 Terminkurse des USD in CHF<sup>1</sup> Cours à terme du dollar<sup>1</sup>

#### Interbankhandel (Ankauf 11.00 Uhr) / Marché interbancaire (cours acheteur, à 11h)

| Jahresmittel<br>Monatsmittel                | USD 1.–                 |                               | USD 1.–                 |                               | Tag        | USD 1.–                 |                               | USD 1.–                 |                               |
|---|-------------------------|-------------------------------|-------------------------|-------------------------------|------------|-------------------------|-------------------------------|-------------------------|-------------------------------|
|   | 3-Monats-<br>Terminkurs | Abschlag (-)<br>Aufschlag (+) | 6-Monats-<br>Terminkurs | Abschlag (-)<br>Aufschlag (+) |            | 3-Monats-<br>Terminkurs | Abschlag (-)<br>Aufschlag (+) | 6-Monats-<br>Terminkurs | Abschlag (-)<br>Aufschlag (+) |
| Moyenne<br>annuelle<br>Moyenne<br>mensuelle | Cours à<br>3 mois       | Disagio (-)<br>Agio (+)       | Cours à<br>6 mois       | Disagio (-)<br>Agio (+)       | Jour       | Cours à<br>3 mois       | Disagio (-)<br>Agio (+)       | Cours à<br>6 mois       | Disagio (-)<br>Agio (+)       |
|   | 1                       | 2                             | 3                       | 4                             |            | 1                       | 2                             | 3                       | 4                             |
| 2001  | 1.6832                  | -0.0035                       | 1.6795                  | -0.0072                       | 2011 03 01 | 0.9302                  | -0.0008                       | 0.9295                  | -0.0015                       |
| 2002  | 1.5532                  | -0.0025                       | 1.5506                  | -0.0050                       | 2011 03 02 | 0.9247                  | -0.0008                       | 0.9240                  | -0.0015                       |
| 2003  | 1.3423                  | -0.0030                       | 1.3395                  | -0.0058                       | 2011 03 03 | 0.9254                  | -0.0008                       | 0.9248                  | -0.0015                       |
| 2004  | 1.2383                  | -0.0036                       | 1.2343                  | -0.0075                       | 2011 03 04 | 0.9294                  | -0.0006                       | 0.9289                  | -0.0011                       |
| 2005  | 1.2370                  | -0.0088                       | 1.2276                  | -0.0182                       | 2011 03 05 |                         |                               |                         |                               |
| 2006  | 1.2414                  | -0.0116                       | 1.2305                  | -0.0225                       | 2011 03 06 |                         |                               |                         |                               |
| 2007  | 1.1915                  | -0.0084                       | 1.1843                  | -0.0156                       | 2011 03 07 | 0.9252                  | -0.0006                       | 0.9247                  | -0.0011                       |
| 2008  | 1.0810                  | -0.0020                       | 1.0796                  | -0.0034                       | 2011 03 08 | 0.9324                  | -0.0006                       | 0.9319                  | -0.0011                       |
| 2009  | 1.0838                  | -0.0013                       | 1.0820                  | -0.0031                       | 2011 03 09 | 0.9323                  | -0.0007                       | 0.9319                  | -0.0011                       |
| 2010  | 1.0403                  | -0.0012                       | 1.0389                  | -0.0026                       | 2011 03 10 | 0.9321                  | -0.0007                       | 0.9316                  | -0.0012                       |
| 2010 03                                     | 1.0660                  | -0.0008                       | 1.0651                  | -0.0017                       | 2011 03 11 | 0.9328                  | -0.0007                       | 0.9322                  | -0.0014                       |
| 2010 04                                     | 1.0673                  | -0.0011                       | 1.0663                  | -0.0021                       | 2011 03 12 |                         |                               |                         |                               |
| 2010 05                                     | 1.1256                  | -0.0028                       | 1.1226                  | -0.0058                       | 2011 03 13 |                         |                               |                         |                               |
| 2010 06                                     | 1.1257                  | -0.0025                       | 1.1226                  | -0.0056                       | 2011 03 14 | 0.9284                  | -0.0008                       | 0.9277                  | -0.0014                       |
| 2010 07                                     | 1.0534                  | -0.0015                       | 1.0516                  | -0.0033                       | 2011 03 15 | 0.9212                  | -0.0008                       | 0.9204                  | -0.0015                       |
| 2010 08                                     | 1.0387                  | -0.0011                       | 1.0375                  | -0.0023                       | 2011 03 16 | <b>0.9177</b>           | <b>-0.0008</b>                | <b>0.9169</b>           | <b>-0.0016</b>                |
| 2010 09                                     | 1.0014                  | -0.0009                       | 1.0004                  | -0.0019                       | 2011 03 17 | <b>0.9034</b>           | <b>-0.0008</b>                | <b>0.9026</b>           | <b>-0.0016</b>                |
| 2010 10                                     | 0.9677                  | -0.0008                       | 0.9669                  | -0.0016                       | 2011 03 18 | <b>0.9017</b>           | <b>-0.0007</b>                | <b>0.9010</b>           | <b>-0.0015</b>                |
| 2010 11                                     | 0.9822                  | -0.0009                       | 0.9812                  | -0.0019                       | 2011 03 19 |                         |                               |                         |                               |
| 2010 12                                     | 0.9670                  | -0.0013                       | 0.9656                  | -0.0027                       | 2011 03 20 |                         |                               |                         |                               |
| 2011 01                                     | 0.9560                  | -0.0009                       | 0.9550                  | -0.0019                       | 2011 03 21 | <b>0.9054</b>           | <b>-0.0007</b>                | <b>0.9047</b>           | <b>-0.0014</b>                |
| 2011 02                                     | 0.9490                  | -0.0009                       | 0.9481                  | -0.0018                       | 2011 03 22 | <b>0.9031</b>           | <b>-0.0007</b>                | <b>0.9024</b>           | <b>-0.0013</b>                |
| 2011 03                                     | <b>0.9190</b>           | <b>-0.0007</b>                | <b>0.9183</b>           | <b>-0.0014</b>                | 2011 03 23 | <b>0.8984</b>           | <b>-0.0007</b>                | <b>0.8977</b>           | <b>-0.0014</b>                |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 03 24 | <b>0.9108</b>           | <b>-0.0007</b>                | <b>0.9101</b>           | <b>-0.0015</b>                |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 03 25 | <b>0.9130</b>           | <b>-0.0007</b>                | <b>0.9122</b>           | <b>-0.0014</b>                |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 03 26 |                         |                               |                         |                               |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 03 27 |                         |                               |                         |                               |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 03 28 | <b>0.9178</b>           | <b>-0.0007</b>                | <b>0.9171</b>           | <b>-0.0014</b>                |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 03 29 | <b>0.9153</b>           | <b>-0.0006</b>                | <b>0.9147</b>           | <b>-0.0013</b>                |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 03 30 | <b>0.9212</b>           | <b>-0.0006</b>                | <b>0.9205</b>           | <b>-0.0013</b>                |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 03 31 | <b>0.9148</b>           | <b>-0.0006</b>                | <b>0.9142</b>           | <b>-0.0012</b>                |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 04 01 | <b>0.9213</b>           | <b>-0.0006</b>                | <b>0.9207</b>           | <b>-0.0013</b>                |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 04 02 |                         |                               |                         |                               |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 04 03 |                         |                               |                         |                               |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 04 04 | <b>0.9221</b>           | <b>-0.0006</b>                | <b>0.9215</b>           | <b>-0.0012</b>                |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 04 05 | <b>0.9214</b>           | <b>-0.0006</b>                | <b>0.9208</b>           | <b>-0.0012</b>                |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 04 06 | <b>0.9172</b>           | <b>-0.0006</b>                | <b>0.9167</b>           | <b>-0.0011</b>                |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 04 07 | <b>0.9177</b>           | <b>-0.0005</b>                | <b>0.9172</b>           | <b>-0.0009</b>                |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 04 08 | <b>0.9145</b>           | <b>-0.0005</b>                | <b>0.9141</b>           | <b>-0.0008</b>                |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 04 09 |                         |                               |                         |                               |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 04 10 |                         |                               |                         |                               |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 04 11 | <b>0.9082</b>           | <b>-0.0004</b>                | <b>0.9080</b>           | <b>-0.0006</b>                |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 04 12 | <b>0.9020</b>           | <b>-0.0004</b>                | <b>0.9018</b>           | <b>-0.0007</b>                |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 04 13 | <b>0.8965</b>           | <b>-0.0004</b>                | <b>0.8963</b>           | <b>-0.0006</b>                |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 04 14 | <b>0.8935</b>           | <b>-0.0004</b>                | <b>0.8933</b>           | <b>-0.0006</b>                |
|   |                         |                               |                         |                               | 2011 04 15 | <b>0.8928</b>           | <b>-0.0004</b>                | <b>0.8926</b>           | <b>-0.0006</b>                |

<sup>1</sup> Die Terminkurse ergeben sich aus den Kassakursen und den in Schweizer Franken ausgedrückten Abschlägen bzw. Aufschlägen.  
Les cours à terme sont formés des cours au comptant et des disagios ou agios exprimés en francs suisses.

# H1 Öffentliche Finanzen Finances publiques

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahr   | Einnahmen | Ausgaben | Finanzierungssaldo                | Bruttoschulden <sup>1</sup> | Bruttoschuldenquote <sup>1</sup><br>in %     |
|--|-----------|----------|-----------------------------------|-----------------------------|--|
| Année  | Recettes  | Dépenses | Capacité/besoin<br>de financement | Dettes brutes <sup>1</sup>  | Taux d'endettement brut <sup>1</sup><br>en % |
|  | 1         | 2        | 3                                 | 4                           | 5  |
| <b>Bund / Confédération</b>  |           |          |                                   |                             |  |
| 2005   | 52 985    | 52 607   | 379                               | 130 377                     | 28.1   |
| 2006   | 58 506    | 53 096   | 5 410                             | 123 624                     | 25.2   |
| 2007   | 58 739    | 54 159   | 4 580                             | 120 873                     | 23.2   |
| 2008   | 64 243    | 64 189   | 54                                | 121 443                     | 22.3   |
| 2009   | 68 082    | 58 704   | 9 378                             | 110 706                     | 20.6   |
| 2010   | E 60 504  | 61 103   | - 598                             | 112 618                     | 20.3   |
| 2011   | E 61 964  | 64 769   | - 2 805                           | 115 378                     | 20.3   |
| 2012   | E 63 606  | 65 218   | - 1 613                           | 116 340                     | 19.7   |
| 2013   | E 65 570  | 67 047   | - 1 477                           | 117 322                     | 19.2   |
| 2014   | E 67 401  | 68 625   | - 1 224                           | 118 063                     | 18.8   |
| <b>Kantone / Cantons</b>   |           |          |                                   |                             |  |
| 2005   | 70 581    | 70 067   | 514                               | 64 555                      | 13.9   |
| 2006   | 73 754    | 71 513   | 2 241                             | 61 985                      | 12.6   |
| 2007   | 78 198    | 74 519   | 3 679                             | 60 796                      | 11.7   |
| 2008   | 75 765    | 72 356   | 3 409                             | 56 059                      | 10.3   |
| 2009   | E 76 637  | 75 898   | 739                               | 54 780                      | 10.2   |
| 2010   | E 75 428  | 77 395   | - 1 967                           | 55 805                      | 10.1   |
| 2011   | E 79 054  | 81 011   | - 1 957                           | 54 694                      | 9.6  |
| 2012   | E 82 604  | 83 432   | - 827                             | 55 950                      | 9.5  |
| 2013   | E 86 397  | 86 125   | 272                               | 56 883                      | 9.3  |
| 2014   | E 89 861  | 88 588   | 1 273                             | 57 832                      | 9.2  |
| <b>Gemeinden / Communes</b>  |           |          |                                   |                             |  |
| 2005   | 45 839    | 45 079   | 760                               | 48 237                      | 10.4   |
| 2006   | 47 528    | 45 854   | 1 674                             | 44 931                      | 9.2  |
| 2007   | 49 107    | 46 542   | 2 565                             | 44 636                      | 8.6  |
| 2008   | 41 400    | 41 195   | 205                               | 44 910                      | 8.3  |
| 2009   | E 41 831  | 42 390   | - 559                             | 43 156                      | 8.0  |
| 2010   | E 41 368  | 42 794   | - 1 426                           | 42 954                      | 7.8  |
| 2011   | E 42 850  | 43 797   | - 947                             | 41 468                      | 7.3  |
| 2012   | E 44 276  | 44 621   | - 346                             | 41 274                      | 7.0  |
| 2013   | E 45 782  | 45 483   | 298                               | 40 886                      | 6.7  |
| 2014   | E 47 143  | 46 327   | 817                               | 40 501                      | 6.4  |
| <b>Sozialversicherungen / Assurances sociales</b>  |           |          |                                   |                             |  |
| 2005   | 49 792    | 50 842   | - 1 049                           | 3 800                       | 0.8  |
| 2006   | 50 025    | 50 771   | - 746                             | 4 800                       | 1.0  |
| 2007   | 52 099    | 51 599   | 500                               | 4 800                       | 0.9  |
| 2008   | 50 772    | 51 300   | - 529                             | 4 775                       | 0.9  |
| 2009   | 53 246    | 53 876   | - 630                             | 5 762                       | 1.1  |
| 2010   | E 52 249  | 55 447   | - 3 198                           | 7 820                       | 1.4  |
| 2011   | E 55 248  | 55 548   | - 301                             | 7 820                       | 1.4  |
| 2012   | E 56 138  | 55 672   | 466                               | 7 614                       | 1.3  |
| 2013   | E 57 075  | 57 025   | 50                                | 7 305                       | 1.2  |
| 2014   | E 57 885  | 57 309   | 576                               | 6 997                       | 1.1  |
| <b>Staat (ohne Doppelzählungen) / Administrations publiques (sans les doubles imputations)</b> |           |          |                                   |                             |  |
| 2005   | 174 543   | 174 356  | 187                               | 243 168                     | 52.4   |
| 2006   | 183 777   | 175 527  | 8 250                             | 230 539                     | 47.0   |
| 2007   | 190 777   | 179 869  | 10 908                            | 226 305                     | 43.4   |
| 2008   | 190 162   | 187 023  | 3 139                             | 222 412                     | 40.9   |
| 2009   | E 197 854 | 188 926  | 8 928                             | 208 643                     | 38.8   |
| 2010   | E 187 043 | 194 232  | - 7 189                           | 211 377                     | 38.2   |
| 2011   | E 195 330 | 201 339  | - 6 009                           | 211 540                     | 37.2   |
| 2012   | E 199 909 | 202 228  | - 2 319                           | 213 565                     | 36.2   |
| 2013   | E 206 365 | 207 222  | - 857                             | 215 091                     | 35.2   |
| 2014   | E 212 317 | 210 875  | 1 442                             | 216 395                     | 34.4   |

<sup>1</sup> In Anlehnung an die Definition von Maastricht.  
En référence à la définition de Maastricht.

<sup>E</sup> Schätzung.  
Estimation.

# I1 Aussenhandel nach Verwendungszweck<sup>1</sup> Commerce extérieur selon l'utilisation des marchandises<sup>1</sup>

## Einfuhr / Importations

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahr<br>Quartal <sup>2</sup>    | Einfuhr<br>Importations                      |                                  |                    |                       |  | Total <sup>4</sup><br>(1 bis 4)<br>(1 à 4) |
|---------------------------------|--|----------------------------------|--------------------|-----------------------|--|--|
|                                 | Rohstoffe und<br>Halbfabrikate               | Energieträger <sup>3</sup>       | Investitionsgüter  | Konsumgüter           |  |  |
| Année<br>Trimestre <sup>2</sup> | Matières premières et<br>produits semi-finis | Agents énergétiques <sup>3</sup> | Biens d'équipement | Biens de consommation |  |  |
|                                 | 1  | 2                                | 3                  | 4                     |  | 5  |
| 2001                            | 35 392                                       | 6 420                            | 36 435             | 51 805                |  | 130 052                                    |
| 2002                            | 32 561                                       | 6 857                            | 34 083             | 54 706                |  | 128 207                                    |
| 2003                            | 32 884                                       | 6 906                            | 34 219             | 54 586                |  | 128 595                                    |
| 2004                            | 36 004                                       | 7 768                            | 36 097             | 57 118                |  | 136 987                                    |
| 2005                            | 38 876                                       | 11 194                           | 38 954             | 60 070                |  | 149 094                                    |
| 2006                            | 43 608                                       | 13 986                           | 42 803             | 65 013                |  | 165 410                                    |
| 2007                            | 52 091                                       | 13 184                           | 47 274             | 71 028                |  | 183 578                                    |
| 2008                            | 48 592                                       | 17 467                           | 47 901             | 72 923                |  | 186 884                                    |
| 2009                            | 37 409                                       | 12 064                           | 40 244             | 70 470                |  | 160 187                                    |
| 2010                            | 42 329                                       | 13 362                           | 41 979             | 76 014                |  | 173 685                                    |
| 2008 IV                         | 10 939                                       | 4 132                            | 11 708             | 17 883                |  | 44 661                                     |
| 2009 I                          | 9 312  | 3 261                            | 9 916              | 18 793                |  | 41 282                                     |
| 2009 II                         | 9 184  | 2 809                            | 9 825              | 16 838                |  | 38 657                                     |
| 2009 III                        | 9 347  | 2 718                            | 9 795              | 17 105                |  | 38 964                                     |
| 2009 IV                         | 9 566  | 3 275                            | 10 707             | 17 734                |  | 41 283                                     |
| 2010 I                          | 10 200                                       | 3 411                            | 10 116             | 18 195                |  | 41 921                                     |
| 2010 II                         | 11 003                                       | 3 180                            | 10 514             | 19 685                |  | 44 382                                     |
| 2010 III                        | 10 507                                       | 3 118                            | 10 293             | 18 756                |  | 42 674                                     |
| 2010 IV                         | 10 620                                       | 3 654                            | 11 057             | 19 377                |  | 44 708                                     |

## Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

| Jahr<br>Quartal <sup>2</sup>    | Rohstoffe und<br>Halbfabrikate               |       | Energieträger <sup>3</sup>       |      | Investitionsgüter  |       | Konsumgüter           |       | Total <sup>4</sup> |       |
|---------------------------------|--|-------|----------------------------------|------|--------------------|-------|-----------------------|-------|--------------------|-------|
|                                 | Matières premières et<br>produits semi-finis |       | Agents énergétiques <sup>3</sup> |      | Biens d'équipement |       | Biens de consommation |       |                    |       |
| Année<br>Trimestre <sup>2</sup> | nominal                                      | real  | nominal                          | real | nominal            | real  | nominal               | real  | nominal            | real  |
|                                 | nominal                                      | réel  | nominal                          | réel | nominal            | réel  | nominal               | réel  | nominal            | réel  |
|                                 | 1  | 2     | 3                                | 4    | 5                  | 6     | 7                     | 8     | 9                  | 10    |
| 2001                            | -1.2   | 0.0   | 2.1                              | 7.8  | -6.5               | -5.0  | 9.0                   | 5.8   | 1.1                | 1.1   |
| 2002                            | -8.0   | -2.3  | 6.8                              | 25.3 | -6.5               | -2.8  | 5.6                   | 5.5   | -1.4               | 2.0   |
| 2003                            | 1.0  | -0.2  | 0.7                              | -5.3 | 0.4                | 5.9   | -0.2                  | -2.5  | 0.3                | 0.1   |
| 2004                            | 9.5  | 6.3   | 12.5                             | -1.1 | 5.5                | 6.8   | 4.6                   | 0.6   | 6.5                | 3.6   |
| 2005                            | 8.0  | 3.9   | 44.1                             | 6.3  | 7.9                | 6.0   | 5.2                   | 1.3   | 8.8                | 3.5   |
| 2006                            | 12.2   | 4.9   | 24.9                             | 1.2  | 10.0               | 9.1   | 8.2                   | 4.3   | 10.9               | 5.4   |
| 2007                            | 19.4   | 10.7  | -5.7                             | -7.8 | 10.4               | 6.3   | 9.3                   | 7.3   | 11.0               | 6.7   |
| 2008                            | -6.7   | -7.4  | 32.5                             | 8.4  | 1.3                | -0.6  | 2.7                   | 8.2   | 1.8                | 1.5   |
| 2009                            | -23.0  | -16.1 | -30.9                            | 2.2  | -16.0              | -16.6 | -3.4                  | -4.0  | -14.3              | -9.9  |
| 2010                            | 13.2   | 14.8  | 10.8                             | 1.0  | 4.3                | 9.1   | 7.9                   | 5.8   | 8.4                | 8.3   |
| 2008 IV                         | -18.7  | -18.3 | 3.9                              | 7.0  | -5.8               | -7.6  | -1.6                  | 6.8   | -7.0               | -4.1  |
| 2009 I                          | -24.3  | -20.4 | -27.3                            | 7.6  | -13.7              | -13.1 | 4.4                   | 8.1   | -10.8              | -5.1  |
| 2009 II                         | -29.9  | -23.0 | -33.2                            | 10.7 | -23.3              | -24.0 | -11.2                 | -11.5 | -21.2              | -16.3 |
| 2009 III                        | -23.8  | -15.1 | -41.5                            | -4.6 | -17.7              | -17.8 | -5.4                  | -7.7  | -16.9              | -12.0 |
| 2009 IV                         | -12.5  | -4.3  | -20.7                            | -3.0 | -8.5               | -10.7 | -0.8                  | -4.7  | -7.6               | -6.0  |
| 2010 I                          | 9.5  | 15.1  | 4.6                              | -5.0 | 2.0                | 2.4   | -3.2                  | -5.5  | 1.5                | 1.0   |
| 2010 II                         | 19.8   | 20.0  | 13.2                             | -8.3 | 7.0                | 12.3  | 16.9                  | 10.7  | 14.8               | 11.6  |
| 2010 III                        | 12.4   | 13.2  | 14.7                             | 9.0  | 5.1                | 12.6  | 9.7                   | 11.5  | 9.5                | 12.1  |
| 2010 IV                         | 11.0   | 11.4  | 11.5                             | 8.0  | 3.3                | 11.3  | 9.3                   | 8.5   | 8.3                | 9.8   |

## Ausfuhr / Exportations Handelsbilanzsaldo / Solde de la balance commerciale

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahr<br>Quartal <sup>2</sup>    | Ausfuhr<br>Exportations                      |                    |                       |         | Total <sup>4,5</sup> | Handelsbilanzsaldo <sup>4</sup>                 |
|---------------------------------|--|--------------------|-----------------------|---------|----------------------|---|
|                                 | Rohstoffe und<br>Halbfabrikate               | Investitionsgüter  | Konsumgüter           |         |                      |   |
| Année<br>Trimestre <sup>2</sup> | Matières premières et<br>produits semi-finis | Biens d'équipement | Biens de consommation |         |                      | Solde de la balance<br>commerciale <sup>4</sup> |
|                                 | 6  | 7                  | 8                     | 9       | 10                   |   |
| 2001                            | 33 933                                       | 45 111             | 52 256                | 131 717 | 1 665                |   |
| 2002                            | 32 904                                       | 43 748             | 56 236                | 135 741 | 7 534                |   |
| 2003                            | 33 144                                       | 43 835             | 55 684                | 135 472 | 6 877                |   |
| 2004                            | 35 482                                       | 46 540             | 61 479                | 146 312 | 9 326                |   |
| 2005                            | 36 411                                       | 48 251             | 68 859                | 156 977 | 7 883                |   |
| 2006                            | 40 574                                       | 53 071             | 79 151                | 177 475 | 12 064               |   |
| 2007                            | 45 161                                       | 58 628             | 88 799                | 197 533 | 13 955               |   |
| 2008                            | 43 798                                       | 60 356             | 95 664                | 206 330 | 19 447               |   |
| 2009                            | 33 700                                       | 48 899             | 92 639                | 180 534 | 20 347               |   |
| 2010                            | 38 234                                       | 50 550             | 98 888                | 193 253 | 19 568               |   |
| 2008 IV                         | 9 486  | 14 700             | 23 024                | 48 735  | 4 074                |   |
| 2009 I                          | 8 121  | 12 182             | 22 649                | 44 204  | 2 921                |   |
| 2009 II                         | 8 198  | 12 274             | 22 732                | 44 523  | 5 866                |   |
| 2009 III                        | 8 464  | 11 784             | 23 111                | 44 775  | 5 811                |   |
| 2009 IV                         | 8 916  | 12 658             | 24 147                | 47 032  | 5 749                |   |
| 2010 I                          | 9 491  | 11 744             | 24 661                | 47 239  | 5 318                |   |
| 2010 II                         | 9 908  | 12 834             | 24 760                | 48 864  | 4 482                |   |
| 2010 III                        | 9 368  | 12 461             | 24 147                | 47 452  | 4 778                |   |
| 2010 IV                         | 9 467  | 13 511             | 25 320                | 49 698  | 4 990                |   |

## Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

| Jahr<br>Quartal <sup>2</sup>    | Rohstoffe und<br>Halbfabrikate |       | Investitionsgüter |       | Konsumgüter |       | Total <sup>4,5</sup> |       |
|---------------------------------|--------------------------------|-------|-------------------|-------|-------------|-------|----------------------|-------|
|                                 | nominal                        | real  | nominal           | real  | nominal     | real  | nominal              | real  |
| Année<br>Trimestre <sup>2</sup> | nominal                        | réel  | nominal           | réel  | nominal     | réel  | nominal              | réel  |
|                                 | 11                             | 12    | 13                | 14    | 15          | 16    | 17                   | 18    |
| 2001                            | -1.6                           | -1.5  | -1.5              | -0.4  | 14.1        | 9.4   | 4.1                  | 2.9   |
| 2002                            | -3.0                           | 0.2   | -3.0              | -1.7  | 7.6         | 9.9   | 3.1                  | 5.5   |
| 2003                            | 0.7                            | 0.4   | 0.2               | 1.9   | -1.0        | -0.7  | -0.2                 | 0.2   |
| 2004                            | 7.1                            | 6.9   | 6.2               | 6.2   | 10.4        | 4.5   | 8.0                  | 5.3   |
| 2005                            | 2.6                            | 0.6   | 3.7               | 2.6   | 12.0        | 10.4  | 7.3                  | 5.5   |
| 2006                            | 11.4                           | 7.7   | 10.0              | 12.2  | 14.9        | 8.0   | 13.1                 | 9.4   |
| 2007                            | 11.3                           | 4.8   | 10.5              | 8.4   | 12.2        | 7.1   | 11.3                 | 6.9   |
| 2008                            | -3.0                           | -2.7  | 2.9               | 0.5   | 7.7         | 3.4   | 4.5                  | 1.1   |
| 2009                            | -23.1                          | -19.5 | -19.0             | -18.0 | -3.2        | -10.7 | -12.5                | -14.3 |
| 2010                            | 13.5                           | 16.8  | 3.4               | 10.4  | 6.7         | 1.9   | 7.0                  | 7.4   |
| 2008 IV                         | -15.3                          | -14.0 | -6.5              | -6.6  | -0.4        | -4.9  | -5.1                 | -7.3  |
| 2009 I                          | -29.4                          | -27.7 | -14.5             | -14.6 | -2.0        | -6.7  | -11.9                | -13.7 |
| 2009 II                         | -30.7                          | -27.1 | -23.7             | -23.1 | -11.0       | -18.7 | -19.2                | -21.2 |
| 2009 III                        | -22.9                          | -18.3 | -23.1             | -22.8 | -3.7        | -11.2 | -14.4                | -15.8 |
| 2009 IV                         | -6.0                           | -2.1  | -13.9             | -10.9 | 4.9         | -5.0  | -3.5                 | -5.6  |
| 2010 I                          | 16.9                           | 21.9  | -3.6              | 1.0   | 8.9         | -1.6  | 6.9                  | 4.3   |
| 2010 II                         | 20.9                           | 23.2  | 4.6               | 11.0  | 8.9         | 4.0   | 9.8                  | 9.4   |
| 2010 III                        | 10.7                           | 13.7  | 5.7               | 15.0  | 4.5         | 3.1   | 6.0                  | 8.4   |
| 2010 IV                         | 6.2                            | 9.8   | 6.7               | 13.8  | 4.9         | 1.4   | 5.7                  | 6.8   |

<sup>1</sup> Ab 2002 nach neuer Konzeption der Eidgenössischen Zollverwaltung (inkl. Stromhandel, Lohnveredelungsverkehr und Rückwaren).  
A partir de 2002, selon la nouvelle définition de l'Administration fédérale des douanes (y compris les échanges d'électricité, le perfectionnement à façon et les marchandises en retour).

<sup>2</sup> 2010: provisorische Werte.  
2010: chiffres provisoires.

<sup>3</sup> Sondereffekt wegen Einführung des neuen Mineralölsteuergesetzes per 1.1.1997 (rückwirkende Besteuerung des Pflicht- und Zollfreilager-Bestandes per 31.12.1996).  
Effet spécial dû à l'entrée en vigueur le 1.1.1997 de la nouvelle loi sur l'imposition des huiles minérales (les réserves obligatoires et les dépôts francs ont été imposés rétroactivement au 31.12.1996).

<sup>4</sup> Total 1: Ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine, Kunstgegenstände und Antiquitäten.  
Total 1: sans métaux précieux, pierres gemmes, objets d'art et antiquités.

<sup>5</sup> Inklusive Energieträger.  
Y compris les agents énergétiques.

## I2 Aussenhandel nach Warenarten<sup>1</sup> / Commerce extérieur selon la nature des marchandises<sup>1</sup>

### Einfuhr / Importations

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahr<br>Monat <sup>2</sup> | Einfuhr<br>Importations |        | davon / dont                           |  |                    |  |           |  |
|----------------------------|-------------------------|--------|--|--|--------------------|--|-----------|--|
|                            | Total <sup>3</sup>      |        | Maschinen, Apparate<br>und Elektronik  | Präzisionsinstrumente,<br>Uhren, Bijouterie          | Chemikalien        | Textilien, Bekleidung,<br>Schuhe       | Fahrzeuge |  |
| Année<br>Mois <sup>2</sup> |                         |        | Machines, appareils<br>et électronique | Instruments de<br>précision, horlogerie<br>et bijoux | Produits chimiques | Textiles, habillement<br>et chaussures | Véhicules |  |
|                            | 1                       | 2      | 3                                      | 4  | 5                  | 6                                      |           |  |
| 2001                       | 130 052                 | 29 583 | 8 165                                  | 26 256   | 8 993              | 14 163                                 |           |  |
| 2002                       | 128 207                 | 26 337 | 9 996                                  | 27 439   | 8 715              | 13 714                                 |           |  |
| 2003                       | 128 595                 | 26 010 | 9 211                                  | 27 489   | 8 612              | 14 204                                 |           |  |
| 2004                       | 136 987                 | 27 660 | 9 904                                  | 29 607   | 8 699              | 14 350                                 |           |  |
| 2005                       | 149 094                 | 29 972 | 10 786                                 | 32 796   | 8 846              | 14 333                                 |           |  |
| 2006                       | 165 410                 | 32 018 | 12 171                                 | 35 785   | 9 392              | 15 495                                 |           |  |
| 2007                       | 183 578                 | 35 118 | 13 678                                 | 41 260   | 10 040             | 17 098                                 |           |  |
| 2008                       | 186 884                 | 35 611 | 15 139                                 | 38 272   | 10 040             | 16 750                                 |           |  |
| 2009                       | 160 187                 | 29 250 | 15 378                                 | 34 964   | 9 042              | 14 961                                 |           |  |
| 2010                       | 173 685                 | 31 422 | 18 396                                 | 37 767   | 8 953              | 16 600                                 |           |  |
| 2010 02                    | 13 741                  | 2 301  | 1 283                                  | 3 273  | 827                | 1 343                                  |           |  |
| 2010 03                    | 16 062                  | 2 925  | 1 429                                  | 3 438  | 871                | 1 709                                  |           |  |
| 2010 04                    | 13 816                  | 2 551  | 1 174                                  | 3 055  | 612                | 1 474                                  |           |  |
| 2010 05                    | 15 023                  | 2 545  | 2 337                                  | 3 269  | 586                | 1 243                                  |           |  |
| 2010 06                    | 15 543                  | 2 684  | 1 995                                  | 3 289  | 697                | 1 632                                  |           |  |
| 2010 07                    | 14 044                  | 2 592  | 1 279                                  | 3 184  | 810                | 1 202                                  |           |  |
| 2010 08                    | 13 969                  | 2 394  | 1 759                                  | 3 228  | 839                | 1 062                                  |           |  |
| 2010 09                    | 14 661                  | 2 755  | 1 840                                  | 2 654  | 892                | 1 424                                  |           |  |
| 2010 10                    | 14 775                  | 2 890  | 1 456                                  | 3 118  | 748                | 1 374                                  |           |  |
| 2010 11                    | 15 769                  | 2 922  | 1 484                                  | 3 539  | 706                | 1 520                                  |           |  |
| 2010 12                    | 14 164                  | 2 675  | 1 383                                  | 3 056  | 614                | 1 522                                  |           |  |
| 2011 01                    | 13 348                  | 2 410  | 1 211                                  | 2 943  | 748                | 1 281                                  |           |  |
| 2011 02                    | 14 046                  | 2 512  | 1 233                                  | 2 929  | 826                | 1 455                                  |           |  |

### Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

| Jahr<br>Monat <sup>2</sup> | Total <sup>3</sup> |      | davon / dont                          |   |             |                                  |           |       |         |      |         |       |
|----------------------------|--------------------|------|---------------------------------------|---|-------------|----------------------------------|-----------|-------|---------|------|---------|-------|
|                            |                    |      | Maschinen, Apparate<br>und Elektronik | Präzisionsinstrumente,<br>Uhren, Bijouterie | Chemikalien | Textilien, Bekleidung,<br>Schuhe | Fahrzeuge |       |         |      |         |       |
| Année<br>Mois <sup>2</sup> | nominal            | real | nominal                               | real  | nominal     | real                             | nominal   | real  | nominal | real | nominal | real  |
|                            | nominal            | réel | nominal                               | réel  | nominal     | réel                             | nominal   | réel  | nominal | réel | nominal | réel  |
|                            | 1                  | 2    | 3                                     | 4   | 5           | 6                                | 7         | 8     | 9       | 10   | 11      | 12    |
| 2001                       | 1.1                | 1.1  | -6.3                                  | -4.1  | 1.7         | -0.5                             | 19.9      | 15.3  | 1.0     | -0.2 | -5.0    | -6.6  |
| 2002                       | -1.4               | 2.0  | -11.0                                 | -5.8  | 22.4        | 27.2                             | 4.5       | 3.4   | -3.1    | -1.1 | -3.2    | -3.0  |
| 2003                       | 0.3                | 0.1  | -1.2                                  | 3.5   | -7.9        | -8.1                             | 0.2       | -7.1  | -1.2    | 0.1  | 3.6     | 9.8   |
| 2004                       | 6.5                | 3.6  | 6.3                                   | 7.7   | 7.5         | 4.4                              | 7.7       | -1.4  | 1.0     | 2.4  | 1.0     | 2.0   |
| 2005                       | 8.8                | 3.5  | 8.4                                   | 7.1   | 8.9         | 6.2                              | 10.8      | 2.0   | 1.7     | 2.4  | -0.1    | -0.4  |
| 2006                       | 10.9               | 5.4  | 6.8                                   | 3.9   | 12.8        | 3.7                              | 9.1       | 5.0   | 6.2     | 3.7  | 8.1     | 9.3   |
| 2007                       | 11.0               | 6.7  | 9.7                                   | 7.3   | 12.4        | 4.8                              | 15.3      | 15.3  | 6.9     | 2.5  | 10.3    | 6.2   |
| 2008                       | 1.8                | 1.5  | 1.4                                   | 0.9   | 10.7        | 9.3                              | -7.2      | 2.7   | 0.0     | -0.2 | -2.0    | -6.5  |
| 2009                       | -14.3              | -9.9 | -17.9                                 | -17.6                                       | 1.6         | 2.0                              | -8.6      | -11.5 | -9.9    | -7.2 | -10.7   | -11.8 |
| 2010                       | 8.4                | 8.3  | 7.4                                   | 10.5  | 19.6        | 6.7                              | 8.0       | 6.6   | -1.0    | 4.8  | 11.0    | 13.5  |
| 2010 02                    | 0.6                | -1.4 | -2.3                                  | -1.9  | -32.5       | -44.5                            | 16.9      | 13.3  | -5.2    | -2.5 | 30.3    | 30.9  |
| 2010 03                    | 6.8                | 7.7  | 13.2                                  | 13.5  | -37.5       | -37.6                            | 19.6      | 21.6  | 10.1    | 14.9 | 16.0    | 15.0  |
| 2010 04                    | 6.7                | 3.1  | 6.4                                   | 7.3   | 17.1        | 4.7                              | 8.3       | -1.7  | -4.7    | 0.7  | 12.8    | 15.0  |
| 2010 05                    | 22.6               | 18.4 | 16.0                                  | 19.5  | 123.3       | 86.3                             | 11.4      | 7.7   | -1.6    | 4.5  | 7.0     | 11.6  |
| 2010 06                    | 15.5               | 13.7 | 14.9                                  | 20.1  | 86.3        | 68.1                             | 2.0       | -4.9  | -4.2    | 1.2  | 11.9    | 15.0  |
| 2010 07                    | 0.5                | 1.9  | 3.0                                   | 9.3   | 25.9        | 12.1                             | -3.0      | -1.2  | -11.8   | -6.0 | -15.0   | -14.4 |
| 2010 08                    | 24.5               | 25.9 | 19.1                                  | 25.2  | 107.1       | 69.0                             | 26.8      | 33.1  | 2.9     | 8.9  | 10.3    | 12.2  |
| 2010 09                    | 6.4                | 11.3 | 10.5                                  | 17.5  | 54.3        | 37.2                             | -14.9     | -5.1  | 5.2     | 12.3 | 14.5    | 16.0  |
| 2010 10                    | 5.5                | 6.6  | 4.2                                   | 11.5  | 20.4        | 11.8                             | 6.3       | 0.4   | 4.1     | 11.3 | 10.6    | 15.1  |
| 2010 11                    | 11.2               | 12.5 | 7.2                                   | 10.5  | 2.6         | -4.8                             | 26.5      | 24.9  | 4.7     | 10.5 | 3.9     | 9.9   |
| 2010 12                    | 8.2                | 10.5 | 7.2                                   | 10.8  | 14.8        | 10.8                             | 6.1       | 7.3   | 0.1     | 6.5  | 14.0    | 20.6  |
| 2011 01                    | 10.1               | 10.8 | 10.2                                  | 14.9  | 24.0        | 13.7                             | 10.5      | 8.5   | -0.3    | 4.7  | 16.9    | 22.9  |
| 2011 02                    | 2.2                | 3.0  | 9.2                                   | 12.8  | -3.9        | -6.0                             | -10.5     | -11.1 | -0.1    | 3.9  | 8.4     | 13.7  |

<sup>1</sup> Ab 2002 nach neuer Konzeption der Eidgenössischen Zollverwaltung (inkl. Stromhandel, Lohnveredelungsverkehr und Rückwaren).

A partir de 2002, selon la nouvelle définition de l'Administration fédérale des douanes (y compris les échanges d'électricité, le perfectionnement à façon et les marchandises en retour).



## Ausfuhr / Exportations Handelsbilanzsaldo / Solde de la balance commerciale

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahr<br>Monat <sup>2</sup> | Ausfuhr<br>Exportations |              |   |                       |              |              |                             |   | Handelsbilanz-<br>saldo               |
|----------------------------|-------------------------|--------------|---|-----------------------|--------------|--------------|-----------------------------|---|---------------------------------------|
|                            | Total <sup>3</sup>      |              | davon / dont                              |                       |              |              |                             |   |                                       |
| Année<br>Mois <sup>2</sup> |                         |              | Maschinen,<br>Apparate<br>und Elektronik  | Chemikalien           | Metalle      | Uhren        | Präzisions-<br>instrumente  | Textilindustrie,<br>Bekleidung,<br>Schuhe | Solde de la<br>balance<br>commerciale |
|                            |                         |              | Machines,<br>appareils<br>et électronique | Produits<br>chimiques | Métaux       | Horlogerie   | Instruments de<br>précision | Textiles,<br>habillement,<br>chaussures   |                                       |
|                            | 7                       | 8            | 9   | 10                    | 11           | 12           | 13                          | 14  |                                       |
| 2001                       | 131 717                 | 36 022       | 41 833                                    | 10 453                | 10 654       | 8 396        | 3 934                       | 1 665                                     |                                       |
| 2002                       | 135 741                 | 32 061       | 44 944                                    | 9 804                 | 10 695       | 8 973        | 4 101                       | 7 534                                     |                                       |
| 2003                       | 135 472                 | 31 183       | 45 194                                    | 9 976                 | 10 217       | 9 758        | 4 169                       | 6 877                                     |                                       |
| 2004                       | 146 312                 | 33 839       | 49 602                                    | 11 112                | 11 158       | 10 205       | 4 240                       | 9 326                                     |                                       |
| 2005                       | 156 977                 | 35 172       | 54 838                                    | 11 664                | 12 390       | 11 500       | 4 200                       | 7 883                                     |                                       |
| 2006                       | 177 475                 | 38 630       | 62 975                                    | 13 424                | 13 743       | 12 925       | 4 405                       | 12 064                                    |                                       |
| 2007                       | 197 533                 | 43 065       | 68 811                                    | 15 498                | 15 956       | 13 977       | 4 637                       | 13 955                                    |                                       |
| 2008                       | 206 330                 | 43 806       | 71 918                                    | 15 276                | 17 034       | 14 909       | 4 468                       | 19 447                                    |                                       |
| 2009                       | 180 534                 | 33 741       | 71 771                                    | 10 489                | 13 229       | 13 835       | 3 687                       | 20 347                                    |                                       |
| 2010                       | 193 253                 | 36 439       | 75 879                                    | 12 736                | 16 139       | 14 388       | 3 386                       | 19 568                                    |                                       |
| 2010 02                    | 14 976                  | 2 676        | 6 011                                     | 968                   | 1 189        | 1 142        | 292                         | 1 235                                     |                                       |
| 2010 03                    | 17 749                  | 3 259        | 7 321                                     | 1 173                 | 1 260        | 1 358        | 313                         | 1 687                                     |                                       |
| 2010 04                    | 15 899                  | 2 916        | 6 586                                     | 1 070                 | 1 192        | 1 181        | 262                         | 2 083                                     |                                       |
| 2010 05                    | 15 766                  | 2 889        | 6 422                                     | 1 028                 | 1 242        | 1 138        | 275                         | 743                                       |                                       |
| 2010 06                    | 17 199                  | 3 346        | 6 474                                     | 1 167                 | 1 435        | 1 350        | 306                         | 1 657                                     |                                       |
| 2010 07                    | 16 777                  | 3 110        | 6 692                                     | 1 138                 | 1 403        | 1 292        | 301                         | 2 733                                     |                                       |
| 2010 08                    | 14 489                  | 2 786        | 5 795                                     | 899                   | 1 115        | 1 020        | 226                         | 520                                       |                                       |
| 2010 09                    | 16 186                  | 3 173        | 5 972                                     | 1 157                 | 1 452        | 1 154        | 292                         | 1 525                                     |                                       |
| 2010 10                    | 16 696                  | 3 220        | 6 134                                     | 1 144                 | 1 579        | 1 201        | 285                         | 1 921                                     |                                       |
| 2010 11                    | 17 555                  | 3 374        | 6 527                                     | 1 178                 | 1 773        | 1 232        | 299                         | 1 786                                     |                                       |
| 2010 12                    | 15 447                  | 3 345        | 5 363                                     | 938                   | 1 525        | 1 272        | 255                         | 1 283                                     |                                       |
| 2011 01                    | <b>15 392</b>           | <b>2 754</b> | <b>6 324</b>                              | <b>1 031</b>          | <b>1 154</b> | <b>1 099</b> | <b>268</b>                  | <b>2 044</b>                              |                                       |
| 2011 02                    | <b>16 532</b>           | <b>3 208</b> | <b>6 393</b>                              | <b>1 134</b>          | <b>1 401</b> | <b>1 180</b> | <b>289</b>                  | <b>2 486</b>                              |                                       |

## Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

| Jahr<br>Monat <sup>2</sup> | Total <sup>3</sup> |             | davon / dont                              |             |                       |             |             |             |             |             |                             |             |   |            |
|----------------------------|--------------------|-------------|---|-------------|-----------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------------------------|-------------|---|------------|
|                            |                    |             | Maschinen,<br>Apparate<br>und Elektronik  |             | Chemikalien           |             | Metalle     |             | Uhren       |             | Präzisions-<br>instrumente  |             | Textilindustrie,<br>Bekleidung,<br>Schuhe |            |
| Année<br>Mois <sup>2</sup> |                    |             | Machines,<br>appareils<br>et électronique |             | Produits<br>chimiques |             | Métaux      |             | Horlogerie  |             | Instruments de<br>précision |             | Textiles,<br>habillement,<br>chaussures   |            |
|                            | nominal            | real        | nominal                                   | real        | nominal               | real        | nominal     | real        | nominal     | real        | nominal                     | real        | nominal                                   | real       |
|                            | 13                 | 14          | 15  | 16          | 17                    | 18          | 19          | 20          | 21          | 22          | 23                          | 24          | 25  | 26         |
| 2001                       | 4.1                | 2.9         | -3.0                                      | -2.4        | 16.6                  | 13.1        | -4.0        | -4.7        | 3.5         | -1.9        | 5.3                         | 7.5         | 1.1                                       | 0.8        |
| 2002                       | 3.1                | 5.5         | -11.0                                     | -9.2        | 7.4                   | 8.3         | -6.2        | -3.0        | 0.4         | 1.9         | 6.9                         | 7.0         | 4.2                                       | 2.7        |
| 2003                       | -0.2               | 0.2         | -2.7                                      | -2.8        | 0.6                   | 1.3         | 1.8         | 1.4         | -4.5        | -7.9        | 8.7                         | 8.8         | 1.7                                       | 0.2        |
| 2004                       | 8.0                | 5.3         | 8.5                                       | 8.2         | 9.8                   | 4.3         | 11.4        | 8.1         | 9.2         | 6.4         | 4.6                         | 5.4         | 1.7                                       | 0.4        |
| 2005                       | 7.3                | 5.5         | 3.9                                       | 3.6         | 10.6                  | 10.6        | 5.0         | -1.7        | 11.0        | 4.4         | 12.7                        | 8.1         | -0.9                                      | -3.2       |
| 2006                       | 13.1               | 9.4         | 9.8                                       | 10.2        | 14.8                  | 8.0         | 15.1        | 7.9         | 10.9        | 5.4         | 12.4                        | 21.5        | 4.9                                       | 1.0        |
| 2007                       | 11.3               | 6.9         | 11.5                                      | 8.2         | 9.3                   | 5.6         | 15.4        | 6.6         | 16.1        | 9.0         | 8.1                         | 12.1        | 5.3                                       | 2.0        |
| 2008                       | 4.5                | 1.1         | 1.7                                       | 1.2         | 4.5                   | 0.5         | -1.4        | -2.4        | 6.8         | 1.3         | 6.7                         | 4.7         | -3.7                                      | -2.8       |
| 2009                       | -12.5              | -14.3       | -23.0                                     | -23.7       | -0.2                  | -9.8        | -31.3       | -23.9       | -22.3       | -21.9       | -7.2                        | -4.2        | -17.5                                     | -17.2      |
| 2010                       | 7.0                | 7.4         | 8.0                                       | 11.6        | 5.7                   | 0.7         | 21.4        | 19.1        | 22.0        | 24.1        | 4.0                         | 19.4        | -8.2                                      | -0.8       |
| 2010 02                    | 4.1                | 0.7         | -3.4                                      | -0.3        | 7.4                   | -6.7        | 12.7        | 14.4        | 15.4        | 19.7        | -2.9                        | 7.1         | -12.0                                     | -10.0      |
| 2010 03                    | 16.6               | 15.5        | 7.6                                       | 10.4        | 21.8                  | 13.5        | 32.6        | 34.5        | 37.9        | 40.1        | 6.0                         | 17.8        | 1.2                                       | 7.3        |
| 2010 04                    | 2.9                | 3.9         | 1.2                                       | 3.6         | 6.4                   | 2.4         | 30.5        | 29.0        | 13.9        | 17.5        | -3.3                        | 11.7        | -6.2                                      | 0.5        |
| 2010 05                    | 10.6               | 8.1         | 12.8                                      | 13.1        | 10.1                  | 1.5         | 27.8        | 25.3        | 14.4        | 18.1        | 3.9                         | 19.5        | -8.5                                      | -3.0       |
| 2010 06                    | 16.1               | 16.3        | 22.2                                      | 26.6        | 12.2                  | 10.4        | 34.5        | 31.5        | 33.9        | 34.6        | 13.9                        | 25.7        | -9.3                                      | -2.9       |
| 2010 07                    | 3.7                | 3.0         | 8.2                                       | 13.0        | 0.0                   | -6.0        | 20.4        | 16.8        | 16.8        | 18.8        | 9.8                         | 26.2        | -19.4                                     | -11.7      |
| 2010 08                    | 11.4               | 15.9        | 17.3                                      | 21.7        | 5.7                   | 9.9         | 26.3        | 22.6        | 29.7        | 36.3        | 10.1                        | 27.2        | -8.5                                      | -0.4       |
| 2010 09                    | 3.9                | 7.5         | 7.4                                       | 12.4        | -1.5                  | -0.8        | 19.9        | 14.5        | 26.1        | 30.4        | -0.3                        | 19.2        | 0.0                                       | 9.6        |
| 2010 10                    | 2.0                | 2.7         | 8.8                                       | 12.2        | -5.6                  | -10.8       | 13.7        | 9.4         | 19.5        | 21.7        | 0.3                         | 15.8        | -2.1                                      | 6.9        |
| 2010 11                    | 8.3                | 7.7         | 16.9                                      | 21.8        | 3.2                   | 0.6         | 22.3        | 18.6        | 29.4        | 23.5        | 6.9                         | 18.6        | -6.7                                      | 4.3        |
| 2010 12                    | 6.9                | 10.9        | 9.8                                       | 15.4        | 4.1                   | 3.6         | 19.5        | 17.3        | 24.3        | 25.5        | 12.9                        | 42.8        | -6.1                                      | 4.9        |
| 2011 01                    | <b>6.0</b>         | <b>16.7</b> | <b>17.5</b>                               | <b>18.5</b> | <b>-3.9</b>           | <b>15.9</b> | <b>17.7</b> | <b>16.2</b> | <b>18.5</b> | <b>16.1</b> | <b>4.9</b>                  | 16.0        | <b>-4.0</b>                               | <b>4.2</b> |
| 2011 02                    | <b>10.4</b>        | <b>16.0</b> | <b>19.9</b>                               | <b>14.9</b> | <b>6.4</b>            | <b>18.4</b> | <b>17.2</b> | <b>16.7</b> | <b>17.8</b> | <b>20.6</b> | <b>3.3</b>                  | <b>15.8</b> | <b>-1.1</b>                               | <b>7.3</b> |

<sup>2</sup> 2010/2011: provisorische Werte.  
2010/2011: chiffres provisoires.

<sup>3</sup> Total 1: Ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine, Kunstgegenstände und Antiquitäten.  
Total 1: sans métaux précieux, pierres gemmes, objets d'art et antiquités.

### I3 Aussenhandel nach Ländern Commerce extérieur par pays

|                            |                                     | Einfuhr <sup>1</sup><br>Importations <sup>1</sup> |  |                 |                 | Veränderung gegenüber<br>dem Vorjahr in Prozent <sup>2</sup>            |            |              |
|----------------------------|-------------------------------------|---|--|-----------------|-----------------|---|------------|--------------|
|                            |                                     | Anteil<br>in %                                    | Wert in Millionen Franken <sup>2</sup> |                 |                 | Variation en pour-cent par rapport<br>à l'année précédente <sup>2</sup> |            |              |
|                            |                                     | En % du total                                     | En millions de francs <sup>2</sup>     |                 |                 |   |            |              |
|                            |                                     | 2010  | 2010                                   | 2010 IV         | 2011 02         | 2010  | 2010 IV    | 2011 02      |
|                            |                                     | 1   | 2                                      | 3               | 4               | 5   | 6          | 7            |
| Industrielländer           | Pays industrialisés                 | 86.6  | 150 345.1                              | 39 215.3        | <b>12 420.1</b> | 6.7   | 7.6        | <b>2.3</b>   |
| Europäische                | Pays européens                      | 79.4  | 137 936.6                              | 36 373.6        | <b>11 563.6</b> | 6.9   | 8.2        | <b>4.0</b>   |
| EU27                       | UE27                                | 79.2  | 137 587.2                              | 36 272.4        | <b>11 535.1</b> | 7.0   | 8.2        | <b>4.0</b>   |
| Deutschland                | Allemagne                           | 32.9  | 57 169.9                               | 14 761.5        | <b>4 821.9</b>  | 6.2   | 4.7        | <b>5.1</b>   |
| Frankreich                 | France                              | 8.8   | 15 235.5                               | 4 051.7         | <b>1 365.0</b>  | -0.2  | 8.2        | <b>17.1</b>  |
| Italien                    | Italie                              | 10.6  | 18 401.5                               | 4 784.4         | <b>1 576.5</b>  | 2.7   | -0.5       | <b>3.3</b>   |
| Niederlande                | Pays-Bas                            | 4.8   | 8 265.4                                | 2 178.2         | <b>667.0</b>    | 8.3   | 10.4       | <b>7.1</b>   |
| Belgien                    | Belgique                            | 2.7   | 4 682.9                                | 1 199.9         | <b>387.1</b>    | 5.5   | 0.5        | <b>9.9</b>   |
| Luxemburg                  | Luxembourg                          | 0.1   | 255.8                                  | 62.2            | <b>20.5</b>     | -1.7  | 0.2        | <b>2.1</b>   |
| Österreich                 | Autriche                            | 4.5   | 7 853.2                                | 2 157.4         | <b>684.0</b>    | 9.7   | 12.6       | <b>18.0</b>  |
| Vereinigtes<br>Königreich  | Royaume-Uni                         | 3.6   | 6 224.2                                | 1 722.3         | <b>497.1</b>    | 11.9  | 10.3       | <b>-3.0</b>  |
| Dänemark                   | Danemark                            | 0.6   | 972.1                                  | 244.9           | <b>79.8</b>     | -4.4  | -4.5       | <b>-5.2</b>  |
| Schweden                   | Suède                               | 0.8   | 1 350.5                                | 370.7           | <b>119.8</b>    | 5.1   | 7.5        | <b>17.6</b>  |
| Portugal                   | Portugal                            | 0.3   | 500.5                                  | 121.7           | <b>39.7</b>     | 7.6   | 6.9        | <b>7.5</b>   |
| Finnland                   | Finlande                            | 0.5   | 840.9                                  | 224.6           | <b>63.4</b>     | 6.0   | 2.1        | <b>5.8</b>   |
| Irland                     | Irlande                             | 3.4   | 5 853.6                                | 1 703.3         | <b>362.1</b>    | 38.1  | 94.8       | <b>-47.8</b> |
| Spanien                    | Espagne                             | 2.4   | 4 133.0                                | 1 096.0         | <b>351.5</b>    | 11.3  | 8.1        | <b>8.7</b>   |
| Griechenland               | Grèce                               | 0.1   | 221.0                                  | 55.3            | <b>14.5</b>     | -3.3  | 2.1        | <b>-15.7</b> |
| EFTA                       | AELE                                | 0.2   | 349.4                                  | 101.2           | <b>28.5</b>     | -0.4  | 5.1        | <b>-11.1</b> |
| Norwegen                   | Norvège                             | 0.2   | 282.7                                  | 82.9            | <b>25.7</b>     | 8.2   | 14.6       | <b>-2.2</b>  |
| Island                     | Islande                             | 0.0   | 66.8                                   | 18.3            | <b>2.8</b>      | -26.0   | -23.4      | <b>-51.5</b> |
| Aussereuropäische          | Pays<br>extra-européens             | 7.1   | 12 408.4                               | 2 841.7         | <b>856.5</b>    | 3.7   | 0.9        | <b>-15.8</b> |
| Japan                      | Japon                               | 1.8   | 3 135.1                                | 705.9           | <b>229.0</b>    | 12.3  | 2.1        | <b>-20.2</b> |
| Kanada                     | Canada                              | 0.4   | 720.9                                  | 257.5           | <b>27.3</b>     | -6.8  | 50.6       | <b>-63.2</b> |
| USA                        | Etats-Unis                          | 4.7   | 8 147.7                                | 1 792.9         | <b>576.9</b>    | 1.5   | -4.1       | <b>-8.9</b>  |
| Australien                 | Australie                           | 0.2   | 312.8                                  | 68.5            | <b>19.0</b>     | 12.4  | 8.0        | <b>2.5</b>   |
| Neuseeland                 | Nouvelle-<br>Zélande                | 0.1   | 91.9                                   | 16.9            | <b>4.3</b>      | -0.8  | -15.4      | <b>4.3</b>   |
| Transformations-<br>länder | Pays en<br>transformation           | 5.2   | 8 992.2                                | 2 330.7         | <b>623.4</b>    | 26.9  | 24.5       | <b>-3.6</b>  |
| Zentraleuropa              | Europe centrale                     | .   | .                                      | .               | .               | .   | .          | .            |
| GUS                        | CEI                                 | 1.6   | 2 714.3                                | 769.5           | <b>146.9</b>    | 55.5  | 61.1       | <b>-15.7</b> |
| Südosteuropa               | Europe du Sud-Est                   | 0.1   | 211.3                                  | 53.7            | <b>16.6</b>     | 7.3   | -3.8       | <b>-16.4</b> |
| Asien                      | Asie                                | 3.5   | 6 066.6                                | 1 507.5         | <b>459.9</b>    | 18.0  | 12.6       | <b>1.7</b>   |
| davon China                | dont Chine                          | 3.5   | 6 064.4                                | 1 507.2         | <b>459.4</b>    | 18.0  | 12.7       | <b>1.6</b>   |
| Schwellenländer            | Pays nouvellement<br>industrialisés | 3.8   | 6 658.8                                | 1 790.5         | <b>479.6</b>    | 22.0  | 21.1       | <b>10.8</b>  |
| Mexiko                     | Mexique                             | 0.3   | 489.8                                  | 144.5           | <b>36.8</b>     | 24.5  | 16.8       | <b>-22.6</b> |
| Brasilien                  | Brésil                              | 0.5   | 846.5                                  | 229.7           | <b>71.2</b>     | 28.5  | 31.1       | <b>25.5</b>  |
| Argentinien                | Argentine                           | 0.0   | 71.5                                   | 18.7            | <b>5.7</b>      | -2.6  | 19.7       | <b>21.5</b>  |
| Chile                      | Chili                               | 0.0   | 55.2                                   | 14.6            | <b>4.0</b>      | -5.2  | -1.7       | <b>10.4</b>  |
| Türkei                     | Turquie                             | 0.4   | 755.0                                  | 208.0           | <b>63.4</b>     | 9.5   | 11.9       | <b>12.0</b>  |
| Südafrika                  | Afrique du Sud                      | 0.1   | 238.3                                  | 60.2            | <b>21.7</b>     | 34.1  | 24.7       | <b>4.6</b>   |
| Thailand                   | Thaïlande                           | 0.5   | 825.3                                  | 219.6           | <b>63.2</b>     | 14.3  | 32.8       | <b>13.7</b>  |
| Malaysia                   | Malaisie                            | 0.2   | 345.2                                  | 84.6            | <b>21.8</b>     | 12.5  | 4.6        | <b>-15.9</b> |
| Singapur                   | Singapour                           | 0.4   | 744.9                                  | 191.3           | <b>41.4</b>     | 43.9  | 9.5        | <b>49.8</b>  |
| Hongkong                   | Hong Kong                           | 0.6   | 1 060.1                                | 266.2           | <b>41.9</b>     | 28.3  | 5.4        | <b>-24.6</b> |
| Taiwan                     | Taiwan                              | 0.4   | 661.4                                  | 176.8           | <b>49.5</b>     | 21.1  | 30.0       | <b>19.1</b>  |
| Südkorea                   | Corée du Sud                        | 0.3   | 436.4                                  | 122.8           | <b>50.2</b>     | 5.1   | 46.0       | <b>75.5</b>  |
| Philippinen                | Philippines                         | 0.1   | 126.8                                  | 52.5            | <b>8.2</b>      | 76.3  | 145.4      | <b>6.3</b>   |
| Entwicklungsländer         | Pays en<br>développement            | 4.4   | 7 688.6                                | 1 371.2         | <b>523.1</b>    | 14.8  | -8.8       | <b>0.4</b>   |
| davon<br>OPEC              | dont<br>pays de l'OPEP              | 1.1   | 1 946.8                                | 570.8           | <b>221.2</b>    | -10.9   | -28.1      | <b>-21.8</b> |
| Indien                     | Inde                                | 0.5   | 902.4                                  | 224.2           | <b>92.7</b>     | 21.3  | 31.5       | <b>33.7</b>  |
| <b>Total</b>               | <b>Total</b>                        | <b>100.0</b>                                      | <b>173 684.6</b>                       | <b>44 707.6</b> | <b>14 046.3</b> | <b>8.4</b>  | <b>8.3</b> | <b>2.2</b>   |

|                            |                                     | Ausfuhr <sup>1</sup><br>Exportations <sup>1</sup> |  |                 |                 |   |            | Handelsbilanz <sup>1</sup><br>Balance commerciale <sup>1</sup> |  |                |                  |
|----------------------------|-------------------------------------|---|--|-----------------|-----------------|---|------------|--|--|----------------|------------------|
|                            |                                     | Anteil<br>in %                                    | Wert in Millionen Franken <sup>2</sup> |                 |                 | Veränderung gegenüber<br>dem Vorjahr in Prozent <sup>2</sup>            |            |  | Saldo in Millionen Franken <sup>2</sup>  |                |                  |
|                            |                                     | En % du<br>total                                  | En millions de francs <sup>2</sup>     |                 |                 | Variation en pour-cent par rapport<br>à l'année précédente <sup>2</sup> |            |  | Solde en millions de francs <sup>2</sup> |                |                  |
|                            |                                     | 2010  | 2010                                   | 2010 IV         | 2011 02         | 2010  | 2010 IV    | 2011 02  | 2010                                     | 2010 IV        | 2011 02          |
|                            |                                     | 8   | 9                                      | 10              | 11              | 12  | 13         | 14   | 15                                       | 16             | 17               |
| Industrieländer            | Pays industrialisés                 | 75.0  | 144 874.4                              | 36 333.8        | <b>12 157.6</b> | 4.3   | 2.2        | <b>6.3</b>   | - 5 470.7                                | - 2 881.5      | <b>- 262.5</b>   |
| Europäische                | Pays européens                      | 58.9  | 113 853.5                              | 28 306.2        | <b>9 440.5</b>  | 3.6   | 1.7        | <b>5.8</b>   | - 24 083.1                               | - 8 067.4      | <b>- 2 123.1</b> |
| EU27                       | UE27                                | 58.5  | 113 089.5                              | 28 113.9        | <b>9 379.7</b>  | 3.6   | 1.7        | <b>5.8</b>   | - 24 497.6                               | - 8 158.5      | <b>- 2 155.4</b> |
| Deutschland                | Allemagne                           | 19.4  | 37 574.0                               | 9 547.0         | <b>3 174.2</b>  | 6.5   | 5.3        | <b>10.2</b>  | - 19 595.9                               | - 5 214.5      | <b>- 1 647.6</b> |
| Frankreich                 | France                              | 7.8   | 15 132.7                               | 3 905.6         | <b>1 225.6</b>  | - 0.6   | - 1.0      | <b>3.1</b>   | - 102.8                                  | - 146.2        | <b>- 139.4</b>   |
| Italien                    | Italie                              | 8.0   | 15 540.9                               | 3 721.9         | <b>1 358.9</b>  | 0.6   | - 5.2      | <b>11.3</b>  | - 2 860.6                                | - 1 062.5      | <b>- 217.6</b>   |
| Niederlande                | Pays-Bas                            | 3.0   | 5 763.7                                | 1 521.2         | <b>448.3</b>    | 8.3   | 19.0       | <b>- 0.6</b>   | - 2 501.7                                | - 657.0        | <b>- 218.7</b>   |
| Belgien                    | Belgique                            | 1.9   | 3 637.9                                | 946.7           | <b>321.0</b>    | - 3.2   | - 4.5      | <b>5.1</b>   | - 1 045.1                                | - 253.2        | <b>- 66.1</b>    |
| Luxemburg                  | Luxembourg                          | 0.2   | 290.2                                  | 66.9            | <b>28.3</b>     | 19.7  | - 0.4      | <b>- 12.5</b>  | 34.4                                     | 4.7            | <b>7.8</b>       |
| Österreich                 | Autriche                            | 3.2   | 6 133.7                                | 1 522.1         | <b>494.0</b>    | 12.8  | 7.8        | <b>- 4.7</b>   | - 1 719.5                                | - 635.3        | <b>- 190.1</b>   |
| Vereinigtes<br>Königreich  | Royaume-Uni                         | 4.7   | 9 082.8                                | 2 107.6         | <b>704.9</b>    | 6.6   | 2.9        | <b>- 3.8</b>   | 2 858.6                                  | 385.2          | <b>207.8</b>     |
| Dänemark                   | Danemark                            | 0.5   | 1 027.4                                | 256.4           | <b>87.3</b>     | - 12.9  | - 6.4      | <b>17.5</b>  | 55.3                                     | 11.5           | <b>7.5</b>       |
| Schweden                   | Suède                               | 0.8   | 1 616.4                                | 417.6           | <b>151.3</b>    | 9.1   | 8.6        | <b>29.1</b>  | 265.9                                    | 46.9           | <b>31.5</b>      |
| Portugal                   | Portugal                            | 0.5   | 1 015.0                                | 247.3           | <b>77.3</b>     | 0.2   | - 8.9      | <b>2.0</b>   | 514.5                                    | 125.6          | <b>37.6</b>      |
| Finnland                   | Finlande                            | 0.5   | 904.5                                  | 234.1           | <b>70.5</b>     | - 1.2   | 7.1        | <b>- 5.2</b>   | 63.6                                     | 9.5            | <b>7.0</b>       |
| Irland                     | Irlande                             | 0.3   | 653.6                                  | 118.0           | <b>82.2</b>     | 4.2   | - 27.0     | <b>76.8</b>  | - 5 200.0                                | - 1 585.3      | <b>- 280.0</b>   |
| Spanien                    | Espagne                             | 3.3   | 6 344.2                                | 1 521.0         | <b>464.6</b>    | - 2.5   | - 9.0      | <b>- 7.7</b>   | 2 211.3                                  | 425.0          | <b>113.1</b>     |
| Griechenland               | Grèce                               | 0.7   | 1 281.5                                | 289.8           | <b>115.6</b>    | - 11.4  | - 13.9     | <b>4.8</b>   | 1 060.6                                  | 234.5          | <b>101.1</b>     |
| EFTA                       | AELE                                | 0.4   | 764.0                                  | 192.3           | <b>60.8</b>     | - 1.8   | 2.6        | <b>4.2</b>   | 414.5                                    | 91.1           | <b>32.3</b>      |
| Norwegen                   | Norvège                             | 0.4   | 740.4                                  | 185.1           | <b>59.3</b>     | - 1.9   | 1.8        | <b>3.8</b>   | 457.8                                    | 102.2          | <b>33.6</b>      |
| Island                     | Islande                             | 0.0   | 23.5                                   | 7.2             | <b>1.5</b>      | 1.1   | 33.9       | <b>21.9</b>  | - 43.2                                   | - 11.1         | <b>- 1.3</b>     |
| Aussereuropäische          | Pays<br>extra-européens             | 16.1  | 31 020.9                               | 8 027.6         | <b>2 717.1</b>  | 6.9   | 4.2        | <b>8.4</b>   | 18 612.4                                 | 5 185.9        | <b>1 860.6</b>   |
| Japan                      | Japon                               | 3.3   | 6 416.7                                | 1 512.8         | <b>528.1</b>    | - 6.0   | - 10.8     | <b>- 6.6</b>   | 3 281.6                                  | 806.9          | <b>299.1</b>     |
| Kanada                     | Canada                              | 1.4   | 2 743.1                                | 610.7           | <b>315.3</b>    | 13.4  | - 0.2      | <b>4.8</b>   | 2 022.2                                  | 353.3          | <b>288.1</b>     |
| USA                        | Etats-Unis                          | 10.1  | 19 472.0                               | 5 225.3         | <b>1 643.6</b>  | 10.3  | 7.1        | <b>13.7</b>  | 11 324.2                                 | 3 432.4        | <b>1 066.7</b>   |
| Australien                 | Australie                           | 1.1   | 2 169.2                                | 599.9           | <b>209.0</b>    | 11.3  | 31.6       | <b>14.2</b>  | 1 856.4                                  | 531.3          | <b>190.0</b>     |
| Neuseeland                 | Nouvelle-<br>Zélande                | 0.1   | 220.0                                  | 78.9            | <b>21.0</b>     | 17.6  | 37.7       | <b>71.3</b>  | 128.1                                    | 62.1           | <b>16.7</b>      |
| Transformations-<br>länder | Pays en<br>transformation           | 5.9   | 11 375.7                               | 3 439.8         | <b>1 052.2</b>  | 24.3  | 33.5       | <b>54.6</b>  | 2 383.5                                  | 1 109.1        | <b>428.8</b>     |
| Zentraleuropa              | Europe centrale                     | .   | .                                      | .               | <b>.</b>        | .   | .          | <b>.</b>   | .  | .              | <b>.</b>         |
| GUS                        | CEI                                 | 1.9   | 3 709.5                                | 1 096.3         | <b>306.7</b>    | 20.8  | 19.3       | <b>46.2</b>  | 995.2                                    | 326.9          | <b>159.8</b>     |
| Südosteuropa               | Europe du Sud-Est                   | 0.3   | 585.0                                  | 133.5           | <b>41.8</b>     | - 13.3  | - 7.5      | <b>- 8.1</b>   | 373.7                                    | 79.8           | <b>25.2</b>      |
| Asien                      | Asie                                | 3.7   | 7 081.2                                | 2 210.0         | <b>703.7</b>    | 30.9  | 46.1       | <b>65.5</b>  | 1 014.6                                  | 702.5          | <b>243.8</b>     |
| davon China                | dont Chine                          | 3.7   | 7 075.5                                | 2 209.0         | <b>700.3</b>    | 31.0  | 46.2       | <b>64.8</b>  | 1 011.1                                  | 701.8          | <b>240.9</b>     |
| Schwellenländer            | Pays nouvellement<br>industrialisés | 10.9  | 21 131.8                               | 5 646.6         | <b>1 758.2</b>  | 25.8  | 21.9       | <b>13.0</b>  | 14 473.0                                 | 3 856.1        | <b>1 278.6</b>   |
| Mexiko                     | Mexique                             | 0.7   | 1 336.6                                | 378.3           | <b>91.2</b>     | 13.0  | 26.3       | <b>7.6</b>   | 846.9                                    | 233.8          | <b>54.3</b>      |
| Brasilien                  | Brésil                              | 1.2   | 2 314.4                                | 526.2           | <b>195.1</b>    | 15.9  | 1.8        | <b>13.4</b>  | 1 467.9                                  | 296.5          | <b>123.9</b>     |
| Argentinien                | Argentine                           | 0.2   | 454.8                                  | 138.9           | <b>30.1</b>     | 27.5  | 27.1       | <b>- 13.2</b>  | 383.3                                    | 120.2          | <b>24.3</b>      |
| Chile                      | Chili                               | 0.1   | 205.6                                  | 55.8            | <b>28.6</b>     | - 8.4   | 18.8       | <b>93.2</b>  | 150.5                                    | 41.2           | <b>24.6</b>      |
| Türkei                     | Turquie                             | 1.1   | 2 105.5                                | 526.4           | <b>183.4</b>    | 16.9  | 14.5       | <b>16.7</b>  | 1 350.5                                  | 318.4          | <b>120.0</b>     |
| Südafrika                  | Afrique du Sud                      | 0.4   | 766.2                                  | 191.9           | <b>67.4</b>     | 14.4  | 2.5        | <b>12.6</b>  | 527.9                                    | 131.7          | <b>45.7</b>      |
| Thailand                   | Thaïlande                           | 0.5   | 1 050.3                                | 280.4           | <b>92.5</b>     | 22.2  | 32.4       | <b>14.8</b>  | 225.1                                    | 60.7           | <b>29.3</b>      |
| Malaysia                   | Malaisie                            | 0.3   | 639.6                                  | 167.2           | <b>50.7</b>     | 14.4  | 20.2       | <b>16.5</b>  | 294.4                                    | 82.7           | <b>28.8</b>      |
| Singapur                   | Singapour                           | 1.5   | 2 878.9                                | 714.7           | <b>235.4</b>    | 39.9  | 23.2       | <b>0.1</b>   | 2 134.0                                  | 523.5          | <b>194.0</b>     |
| Hongkong                   | Hong Kong                           | 2.7   | 5 297.3                                | 1 619.2         | <b>431.4</b>    | 40.9  | 43.5       | <b>19.3</b>  | 4 237.2                                  | 1 353.0        | <b>389.4</b>     |
| Taiwan                     | Taiwan                              | 0.8   | 1 535.3                                | 410.3           | <b>155.1</b>    | 28.9  | 16.4       | <b>35.7</b>  | 873.9                                    | 233.5          | <b>105.5</b>     |
| Südkorea                   | Corée du Sud                        | 1.2   | 2 235.5                                | 566.8           | <b>177.8</b>    | 18.7  | 6.3        | <b>6.3</b>   | 1 799.0                                  | 444.0          | <b>127.7</b>     |
| Philippinen                | Philippines                         | 0.2   | 297.6                                  | 67.1            | <b>18.6</b>     | 22.1  | 1.4        | <b>- 28.7</b>  | 170.8                                    | 14.5           | <b>10.3</b>      |
| Entwicklungsländer         | Pays en<br>développement            | 8.2   | 15 870.8                               | 4 277.5         | <b>1 563.7</b>  | 1.4   | - 0.2      | <b>19.7</b>  | 8 182.3                                  | 2 906.3        | <b>1 040.5</b>   |
| davon                      | dont                                |   |  |                 |                 |   |            |  |  |                |                  |
| OPEC                       | pays de l'OPEP                      | 3.5   | 6 705.5                                | 1 851.3         | <b>727.3</b>    | - 7.1   | - 6.9      | <b>14.5</b>  | 4 758.7                                  | 1 280.6        | <b>506.1</b>     |
| Indien                     | Inde                                | 1.3   | 2 545.1                                | 707.3           | <b>294.7</b>    | 18.7  | 18.8       | <b>98.5</b>  | 1 642.7                                  | 483.1          | <b>202.1</b>     |
| <b>Total</b>               | <b>Total</b>                        | <b>100.0</b>                                      | <b>193 252.8</b>                       | <b>49 697.7</b> | <b>16 531.6</b> | <b>7.0</b>  | <b>5.7</b> | <b>10.4</b>  | <b>19 568.1</b>                          | <b>4 990.0</b> | <b>2 485.4</b>   |

<sup>1</sup> Total 1: Ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine, Kunstgegenstände und Antiquitäten.  
Total 1: sans métaux précieux, pierres gemmes, objets d'art et antiquités.

<sup>2</sup> 2010/2011: provisorische Werte.  
2010/2011: chiffres provisoires.

# K1 Bauvorhaben und Bauausgaben Projets et dépenses dans la construction

In Millionen Franken / En millions de francs

## Nach Auftraggeber / Par maîtres d'ouvrage

| Jahr<br>Année | Total<br>(2 + 6) | Öffentliche Auftraggeber <sup>1</sup><br>Maîtres d'ouvrage publics <sup>1</sup> |                       |                    | Übrige Auftraggeber <sup>2</sup><br>Autres maîtres d'ouvrage <sup>2</sup> |       |  |   |
|---------------|------------------|---|-----------------------|--------------------|---|-------|--|---|
|               |                  | Total<br>(3 + 4 + 5)  | Bund<br>Confédération | Kantone<br>Cantons | Gemeinden<br>Communes   | Total | davon / dont<br>Privatpersonen<br>Personnes<br>privées |   |
|               |                  | 1   | 2                     | 3                  | 4   | 5     | 6  | 7 |

### Bauvorhaben / Projets dans la construction

|      |        |        |       |       |       |        |        |
|------|--------|--------|-------|-------|-------|--------|--------|
| 2001 | 44 113 | 16 062 | 4 052 | 5 805 | 6 205 | 28 050 | 8 714  |
| 2002 | 46 253 | 16 497 | 4 339 | 6 009 | 6 149 | 29 756 | 8 666  |
| 2003 | 45 329 | 16 453 | 4 359 | 6 053 | 6 041 | 28 875 | 9 015  |
| 2004 | 46 297 | 16 493 | 4 367 | 5 841 | 6 284 | 29 804 | 9 758  |
| 2005 | 50 602 | 16 572 | 4 519 | 5 746 | 6 306 | 34 031 | 11 015 |
| 2006 | 54 188 | 17 348 | 4 420 | 6 462 | 6 466 | 36 841 | 11 597 |
| 2007 | 56 299 | 17 225 | 4 449 | 6 156 | 6 620 | 39 075 | 12 310 |
| 2008 | 59 369 | 17 067 | 4 318 | 6 152 | 6 597 | 42 302 | 12 795 |
| 2009 | 59 801 | 19 226 | 5 425 | 6 684 | 7 117 | 40 575 | 11 887 |
| 2010 | 61 926 | 19 024 | 5 961 | 5 843 | 7 219 | 42 902 | 12 826 |

### Bauausgaben / Dépenses dans la construction

|      |        |        |       |       |       |        |        |
|------|--------|--------|-------|-------|-------|--------|--------|
| 2000 | 43 708 | 15 983 | 3 562 | 6 452 | 5 968 | 27 725 | 10 679 |
| 2001 | 43 859 | 15 544 | 4 023 | 5 521 | 6 000 | 28 315 | 10 400 |
| 2002 | 44 211 | 16 600 | 4 777 | 6 084 | 5 738 | 27 612 | 10 122 |
| 2003 | 44 633 | 15 949 | 4 302 | 5 895 | 5 752 | 28 684 | 11 606 |
| 2004 | 46 956 | 16 204 | 4 297 | 5 823 | 6 084 | 30 751 | 12 244 |
| 2005 | 49 661 | 16 001 | 4 484 | 5 451 | 6 066 | 33 660 | 12 642 |
| 2006 | 50 622 | 16 043 | 4 405 | 5 498 | 6 140 | 34 580 | 12 683 |
| 2007 | 51 309 | 16 172 | 4 216 | 5 698 | 6 258 | 35 137 | 12 763 |
| 2008 | 53 426 | 17 332 | 4 696 | 6 252 | 6 383 | 36 094 | 12 733 |
| 2009 | 54 529 | 17 723 | 5 142 | 5 739 | 6 842 | 36 806 | 13 127 |

## Nach Auftraggeber und Art der Bauwerke / Par maîtres d'ouvrage et par genres d'ouvrage

| Jahr<br>Année | Total<br>(2 + 5) | Öffentliche Auftraggeber <sup>1</sup><br>Maîtres d'ouvrage publics <sup>1</sup> |                                       |                      | Übrige Auftraggeber <sup>2</sup><br>Autres maîtres d'ouvrage <sup>2</sup> |                      |  |   |
|---------------|------------------|---|---------------------------------------|----------------------|---|----------------------|--|---|
|               |                  | Total   | davon / dont                          |                      | Total   | davon / dont         |  |   |
|               |                  |   | Tiefbau<br>Ouvrages de<br>génie civil | Hochbau<br>Bâtiments |   | Wohnen<br>Habitation | Industrie, Gewerbe,<br>Dienstleistungen<br>Industrie, artisanat<br>et services |   |
|               |                  | 1   | 2                                     | 3                    | 4   | 5                    | 6  | 7 |

### Bauvorhaben / Projets dans la construction

|      |        |        |        |       |        |        |       |
|------|--------|--------|--------|-------|--------|--------|-------|
| 2001 | 44 113 | 16 062 | 9 900  | 6 162 | 28 050 | 17 143 | 7 269 |
| 2002 | 46 253 | 16 497 | 10 062 | 6 435 | 29 756 | 17 610 | 8 228 |
| 2003 | 45 329 | 16 453 | 10 194 | 6 260 | 28 875 | 18 182 | 7 328 |
| 2004 | 46 297 | 16 493 | 10 089 | 6 404 | 29 804 | 20 069 | 6 254 |
| 2005 | 50 602 | 16 572 | 10 244 | 6 327 | 34 031 | 23 724 | 6 897 |
| 2006 | 54 188 | 17 348 | 10 716 | 6 632 | 36 841 | 25 489 | 7 630 |
| 2007 | 56 299 | 17 225 | 10 739 | 6 486 | 39 075 | 27 111 | 8 023 |
| 2008 | 59 369 | 17 067 | 10 682 | 6 385 | 42 302 | 29 071 | 8 983 |
| 2009 | 59 801 | 19 226 | 12 032 | 7 194 | 40 575 | 27 468 | 9 156 |
| 2010 | 61 926 | 19 024 | 11 636 | 7 388 | 42 902 | 28 954 | 9 180 |

### Bauausgaben / Dépenses dans la construction

|      |        |        |        |       |        |        |       |
|------|--------|--------|--------|-------|--------|--------|-------|
| 2000 | 43 708 | 15 983 | 10 060 | 5 923 | 27 725 | 17 147 | 6 734 |
| 2001 | 43 859 | 15 544 | 9 436  | 6 108 | 28 315 | 17 021 | 7 384 |
| 2002 | 44 211 | 16 600 | 10 087 | 6 513 | 27 612 | 16 520 | 7 460 |
| 2003 | 44 633 | 15 949 | 9 709  | 6 240 | 28 684 | 18 962 | 6 092 |
| 2004 | 46 956 | 16 204 | 9 782  | 6 422 | 30 751 | 21 141 | 5 973 |
| 2005 | 49 661 | 16 001 | 9 780  | 6 221 | 33 660 | 22 735 | 7 331 |
| 2006 | 50 622 | 16 043 | 9 862  | 6 181 | 34 580 | 23 189 | 7 569 |
| 2007 | 51 309 | 16 172 | 9 915  | 6 257 | 35 137 | 23 261 | 7 761 |
| 2008 | 53 426 | 17 332 | 10 965 | 6 366 | 36 094 | 23 725 | 8 319 |
| 2009 | 54 529 | 17 723 | 11 068 | 6 656 | 36 806 | 24 738 | 8 021 |

<sup>1</sup> Bauausgaben des Bundes, der Kantone, der Gemeinden und der entsprechenden öffentlichen Unternehmungen, inbegriffen öffentliche Unterhaltsarbeiten.  
Dépenses dans la construction de la Confédération, des cantons, des communes et de leurs entreprises de droit public respectives, travaux d'entretien publics compris.

<sup>2</sup> Ohne private Unterhaltsarbeiten.  
Sans les travaux d'entretien privés.

## K2 Wohnbautätigkeit Construction de logements

### Erhebung des BFS am Jahresende / Enquête de l'OFS à la fin de l'année

| Jahr<br>Année | Neu erstellte Wohnungen<br>(während des Jahres)<br>Logements terminés<br>(durant l'année) |                | Im Bau befindliche Wohnungen<br>(am 31.12.)<br>Logements en chantier<br>(au 31.12.) |                | Baubewilligung am 31.12. erteilt, aber mit Bau<br>noch nicht begonnen<br>Constructions autorisées de logements au 31.12.,<br>mais pas encore en chantier |                |   |
|---------------|---|----------------|---|----------------|--|----------------|---|
|               | Anzahl<br>Nombre  | % <sup>1</sup> | Anzahl<br>Nombre  | % <sup>1</sup> | Anzahl<br>Nombre   | % <sup>1</sup> |   |
|               | 1   |                | 2   | 3              | 4  | 5              | 6 |

#### Alle Gemeinden / Toutes les communes

|      |        |       |        |      |        |      |
|------|--------|-------|--------|------|--------|------|
| 2000 | 32 214 | -2.7  | 39 025 | 0.7  | 27 909 | 5.6  |
| 2001 | 28 873 | -10.4 | 40 643 | 4.1  | 25 190 | -9.7 |
| 2002 | 28 644 | -0.8  | 39 157 | -3.7 | 26 715 | 6.1  |
| 2003 | 32 096 | 12.1  | 45 048 | 15.0 | 29 023 | 8.6  |
| 2004 | 36 935 | 15.1  | 52 652 | 16.9 | 30 923 | 6.5  |
| 2005 | 37 958 | 2.8   | 57 340 | 8.9  | 31 928 | 3.3  |
| 2006 | 41 989 | 10.6  | 60 232 | 5.0  | 35 416 | 10.9 |
| 2007 | 42 915 | 2.2   | 61 314 | 1.8  | 33 545 | -5.3 |
| 2008 | 44 191 | 3.0   | 57 197 | -6.7 | 35 538 | 5.9  |
| 2009 | 39 733 | -10.1 | 64 662 | 13.1 | 40 382 | 13.6 |

### Vierteljährliche Erhebung des BFS / Enquête trimestrielle de l'OFS

| Jahr<br>Quartal<br>Année<br>Trimestre | Neu erstellte Wohnungen<br>(im Quartal)<br>Logements terminés<br>(pendant le trimestre considéré) |                | Im Bau befindliche Wohnungen<br>(am Quartalsende)<br>Logements en construction<br>(à la fin du trimestre considéré) |                | Baubewilligte Wohnungen<br>(im Quartal)<br>Logements autorisés<br>(pendant le trimestre considéré) |                |   |
|---------------------------------------|---|----------------|---|----------------|--|----------------|---|
|                                       | Anzahl<br>Nombre  | % <sup>1</sup> | Anzahl<br>Nombre  | % <sup>1</sup> | Anzahl<br>Nombre   | % <sup>1</sup> |   |
|                                       | 1   |                | 2   | 3              | 4  | 5              | 6 |

#### Alle Gemeinden<sup>2</sup> / Toutes les communes<sup>2</sup>

|          |        |       |         |      |        |       |
|----------|--------|-------|---------|------|--------|-------|
| 2001     | 32 058 | -1.4  | 144 254 | 1.2  | 35 378 | -6.9  |
| 2002     | 31 302 | -2.4  | 145 603 | 0.9  | 36 940 | 4.4   |
| 2003     | 32 873 | 5.0   | 164 876 | 13.2 | 41 256 | 11.7  |
| 2004     | 36 667 | 11.5  | 186 873 | 13.3 | 47 215 | 14.4  |
| 2005     | 38 203 | 4.2   | 207 945 | 11.3 | 50 282 | 6.5   |
| 2006     | 41 534 | 8.7   | 231 621 | 11.4 | 49 301 | -2.0  |
| 2007     | 43 655 | 5.1   | 242 146 | 4.5  | 47 530 | -3.6  |
| 2008     | 41 016 | -6.0  | 232 429 | -4.0 | 51 097 | 7.5   |
| 2009     | 38 667 | -5.7  | 242 213 | 4.2  | 50 294 | -1.6  |
| 2010     | 40 169 | 3.9   | 269 044 | 11.1 | 49 129 | -2.3  |
| 2008 IV  | 11 056 | -17.2 | 56 489  | -3.0 | 11 161 | 7.1   |
| 2009 I   | 7 723  | -12.3 | 58 673  | 1.1  | 12 490 | -5.2  |
| 2009 II  | 9 509  | -9.8  | 60 219  | 1.7  | 12 015 | -7.1  |
| 2009 III | 10 339 | -2.5  | 62 362  | 6.2  | 12 594 | -8.9  |
| 2009 IV  | 11 096 | 0.4   | 60 959  | 7.9  | 13 195 | 18.2  |
| 2010 I   | 8 421  | 9.0   | 64 443  | 9.8  | 13 060 | 4.6   |
| 2010 II  | 9 748  | 2.5   | 67 419  | 12.0 | 11 807 | -1.7  |
| 2010 III | 9 566  | -7.5  | 70 156  | 12.5 | 12 609 | 0.1   |
| 2010 IV  | 12 434 | 12.1  | 67 026  | 10.0 | 11 653 | -11.7 |

#### Gemeinden mit über 5 000 Einwohnern / Communes de plus de 5 000 habitants

|          |        |       |         |      |        |       |
|----------|--------|-------|---------|------|--------|-------|
| 2001     | 15 639 | -4.4  | 83 554  | 1.6  | 18 674 | 4.0   |
| 2002     | 15 438 | -1.3  | 86 065  | 3.0  | 18 815 | 0.8   |
| 2003     | 16 247 | 5.2   | 98 263  | 14.2 | 21 554 | 14.6  |
| 2004     | 20 510 | 26.2  | 115 184 | 17.2 | 25 846 | 19.9  |
| 2005     | 21 094 | 2.8   | 131 673 | 14.3 | 26 385 | 2.1   |
| 2006     | 23 139 | 9.7   | 139 854 | 6.2  | 25 901 | -1.8  |
| 2007     | 24 189 | 4.5   | 156 394 | 11.8 | 26 097 | 0.8   |
| 2008     | 22 817 | -5.7  | 151 243 | -3.3 | 29 260 | 12.1  |
| 2009     | 22 797 | -0.1  | 163 932 | 8.4  | 29 702 | 1.5   |
| 2010     | 22 302 | -2.2  | 180 322 | 10.0 | 26 292 | -11.5 |
| 2008 IV  | 6 016  | -17.8 | 37 300  | 3.7  | 6 761  | 8.5   |
| 2009 I   | 4 842  | 5.5   | 39 775  | 6.3  | 7 323  | -1.2  |
| 2009 II  | 5 969  | 0.5   | 40 154  | 4.5  | 6 557  | -8.6  |
| 2009 III | 5 899  | -6.0  | 41 971  | 10.2 | 7 231  | -8.7  |
| 2009 IV  | 6 087  | 1.2   | 42 032  | 12.7 | 8 591  | 27.1  |
| 2010 I   | 4 609  | -4.8  | 43 614  | 9.7  | 6 087  | -16.9 |
| 2010 II  | 5 765  | -3.4  | 44 829  | 11.6 | 6 524  | -0.5  |
| 2010 III | 5 009  | -15.1 | 46 763  | 11.4 | 7 219  | -0.2  |
| 2010 IV  | 6 919  | 13.7  | 45 116  | 7.3  | 6 462  | -24.8 |

<sup>1</sup> Veränderung gegenüber dem Vorjahr.  
Variation par rapport à l'année précédente.

<sup>2</sup> Hochrechnung.  
Extrapolation.

# L1 Detailhandelsumsätze<sup>1</sup> Chiffres d'affaires du commerce de détail<sup>1</sup>

## BFS-Indizes (verkaufstagsbereinigt) / Indices établis par l'OFS (correction des jours ouvrables)

Jahresdurchschnitt 2005 = 100 / Moyenne annuelle 2005 = 100

| Jahresmittel<br>Monat       | Nominal<br>Nominal                              |                |              | Real<br>Réel                                    |              |                |              |             |
|-----------------------------|---|----------------|--------------|---|--------------|----------------|--------------|-------------|
|                             | Total ohne Treibstoffe<br>Total sans carburants |                | Total        | Total ohne Treibstoffe<br>Total sans carburants |              | Total          |              |             |
| Moyenne<br>annuelle<br>Mois | Index   | % <sup>2</sup> | Index        | % <sup>2</sup>                                  | Index        | % <sup>2</sup> |              |             |
|                             | Indice  |                | Indice       |   | Indice       |                |              |             |
|                             | 1   | 2              | 3            | 4   | 5            | 6              | 7            | 8           |
| 2005                        | 100.0   | 1.6            | 100.0        | 2.0   | 100.0        | 2.1            | 100.0        | 2.3         |
| 2006                        | 102.6   | 2.5            | 102.8        | 2.7   | 103.3        | 3.2            | 103.4        | 3.3         |
| 2007                        | 106.2   | 3.6            | 106.5        | 3.6   | 107.7        | 4.4            | 107.7        | 4.3         |
| 2008                        | 110.4   | 4.1            | 110.8        | 4.3   | 110.9        | 3.2            | 111.0        | 3.3         |
| 2009                        | 111.1   | 0.7            | 110.8        | 0.0   | 112.0        | 1.0            | 111.6        | 0.5         |
| 2010                        | 112.5   | 1.3            | 112.2        | 1.3   | 114.8        | 2.7            | 114.2        | 2.5         |
| 2010 02                     | 101.7   | 2.0            | 101.5        | 2.2   | 103.5        | 2.9            | 103.1        | 2.7         |
| 2010 03                     | 111.1   | 3.9            | 110.1        | 3.6   | 113.1        | 4.6            | 111.8        | 4.0         |
| 2010 04                     | 114.7   | 0.6            | 114.4        | 1.2   | 114.9        | 1.1            | 114.3        | 1.3         |
| 2010 05                     | 114.0   | 2.4            | 114.6        | 2.9   | 115.3        | 3.7            | 115.5        | 3.9         |
| 2010 06                     | 110.1   | -0.4           | 109.4        | -0.6  | 112.2        | 1.3            | 111.1        | 1.0         |
| 2010 07                     | 109.5   | 2.7            | 109.5        | 2.9   | 113.2        | 4.6            | 112.8        | 4.7         |
| 2010 08                     | 103.7   | -0.8           | 103.5        | -1.2  | 107.1        | 0.5            | 106.6        | 0.1         |
| 2010 09                     | 105.4   | 2.5            | 105.4        | 2.5   | 108.9        | 4.2            | 108.6        | 4.1         |
| 2010 10                     | 111.6   | 1.8            | 111.3        | 1.9   | 114.0        | 3.5            | 113.5        | 3.5         |
| 2010 11                     | 111.1   | 0.4            | 110.2        | 0.1   | 113.6        | 2.2            | 112.4        | 1.8         |
| 2010 12                     | 144.5   | -2.5           | 143.5        | -2.6  | 148.2        | -0.7           | 146.8        | -0.8        |
| 2011 01                     | <b>106.3</b>                                    | <b>-5.2</b>    | <b>107.3</b> | <b>-4.6</b>                                     | <b>110.8</b> | <b>-2.9</b>    | <b>111.5</b> | <b>-2.4</b> |
| 2011 02                     | <b>100.3</b>                                    | <b>-1.4</b>    | <b>100.8</b> | <b>-0.7</b>                                     | <b>104.5</b> | <b>1.0</b>     | <b>104.7</b> | <b>1.5</b>  |

<sup>1</sup> Die Zahlen des aktuellen Monats sind provisorisch.  
Les chiffres du dernier mois sont provisoires.

<sup>2</sup> Veränderung gegenüber dem Vorjahr.  
Variation par rapport à l'année précédente.

## L2 Fremdenverkehr in der Schweiz<sup>1,2</sup> Mouvement touristique en Suisse<sup>1,2</sup>

| Jahr<br>Monat | Geöffnete Betriebe<br>Etablissements ouverts | Verfügbare Gastbetten<br>Lits d'hôtes disponibles | 1 000 Ankünfte<br>1 000 arrivées                   |  |            | Total<br>(3 + 4) |
|---------------|--|---|--|--|------------|------------------|
|               |  |   | Gäste aus der Schweiz<br>Hôtes provenant de Suisse | Gäste aus dem Ausland<br>Hôtes provenant de l'étranger |            |                  |
| Année<br>Mois |  | 1   | 2  | 3  | 4          | 5                |
| 2001          |  | 5 197   | 224 582  | 6 226  | 7 468      | 13 694           |
| 2002          |  | 5 144   | 222 729  | 6 259  | 6 879      | 13 139           |
| 2003          |  | 5 096   | 224 708  | 6 258  | 6 541      | 12 799           |
| 2004          |  | .   | .  | .  | .          | .                |
| 2005          |  | .   | .  | 6 574  | 7 229      | 13 803           |
| 2006          |  | .   | .  | 6 948  | 7 863      | 14 811           |
| 2007          |  | .   | .  | 7 185  | 8 448      | 15 633           |
| 2008          |  | .   | .  | 7 389  | 8 608      | 15 997           |
| 2009          |  | .   | .  | 7 271  | 8 294      | 15 564           |
| 2010          |  | .   | .  | 7 574  | 8 628      | 16 203           |
| 2010 02       |  | .   | .  | 546  | 591        | 1 137            |
| 2010 03       |  | .   | .  | 591  | 661        | 1 252            |
| 2010 04       |  | .   | .  | 508  | 566        | 1 074            |
| 2010 05       |  | .   | .  | 570  | 717        | 1 287            |
| 2010 06       |  | .   | .  | 671  | 885        | 1 556            |
| 2010 07       |  | .   | .  | 851  | 1 104      | 1 956            |
| 2010 08       |  | .   | .  | 827  | 1 060      | 1 887            |
| 2010 09       |  | .   | .  | 804  | 874        | 1 678            |
| 2010 10       |  | .   | .  | 687  | 631        | 1 317            |
| 2010 11       |  | .   | .  | 457  | 470        | 928              |
| 2010 12       |  | .   | .  | 522  | 532        | 1 054            |
| 2011 01       |  | .   | .  | 573  | 556        | 1 128            |
| 2011 02       |  | .   | .  | <b>556</b>   | <b>573</b> | <b>1 129</b>     |

| Jahr<br>Monat | 1 000 Logiernächte<br>Nuitées (en milliers)                    |              |  |           |              |                                     |                |                               |                      |                   | Total<br>(6 + 7) | Betten-<br>besetzung<br>in % <sup>3</sup><br>Taux<br>d'occupa-<br>tion des<br>lits en % <sup>3</sup> |
|---------------|--|--------------|--|-----------|--------------|-------------------------------------|----------------|-------------------------------|----------------------|-------------------|------------------|--|
|               | Gäste aus<br>der<br>Schweiz<br>Hôtes<br>provenant<br>de Suisse |              | Gäste aus dem Ausland<br>Hôtes provenant de l'étranger |           |              | davons / dont                       |                |                               |                      |                   |                  |  |
| Année<br>Mois | 6  | 7            | 8  | 9         | 10           | EU15                                |                | davons / dont                 |                      |                   | 15               | 16   |
|               |  |              |  |           |              | Vereinigte<br>Staaten<br>Etats-Unis | Japan<br>Japon | Deutsch-<br>land<br>Allemagne | Frankreich<br>France | Italien<br>Italie |                  |  |
| 2001          | 15 176   | 19 502       | 1 878  | 829       | 13 642       | 6 477                               | 1 246          | 952                           | 1 984                | 34 678            | 42               |  |
| 2002          | 15 015   | 17 979       | 1 588  | 691       | 12 507       | 5 725                               | 1 169          | 936                           | 1 867                | 32 993            | 41               |  |
| 2003          | 14 933   | 17 153       | 1 398  | 559       | 12 136       | 5 461                               | 1 151          | 962                           | 1 814                | 32 086            | 39               |  |
| 2004          | .  | .            | .  | .         | .            | .                                   | .              | .                             | .                    | .                 | .                |  |
| 2005          | 14 622   | 18 321       | 1 494  | 585       | 12 817       | 5 564                               | 1 226          | 1 011                         | 2 025                | 32 944            | .                |  |
| 2006          | 15 204   | 19 644       | 1 659  | 595       | 13 495       | 5 757                               | 1 270          | 1 057                         | 2 202                | 34 848            | .                |  |
| 2007          | 15 447   | 20 918       | 1 665  | 555       | 14 325       | 6 082                               | 1 367          | 1 134                         | 2 276                | 36 365            | .                |  |
| 2008          | 15 825   | 21 508       | 1 518  | 494       | 14 923       | 6 313                               | 1 439          | 1 158                         | 2 282                | 37 334            | .                |  |
| 2009          | 15 424   | 20 164       | 1 383  | 475       | 13 995       | 6 031                               | 1 433          | 1 138                         | 1 856                | 35 589            | .                |  |
| 2010          | 15 765   | 20 443       | 1 506  | 507       | 13 654       | 5 817                               | 1 449          | 1 074                         | 1 854                | 36 208            | .                |  |
| 2010 02       | 1 490  | 1 767        | 76   | 14        | 1 387        | 505                                 | 169            | 89                            | 216                  | 3 257             | .                |  |
| 2010 03       | 1 378  | 1 872        | 103  | 21        | 1 392        | 632                                 | 140            | 95                            | 194                  | 3 250             | .                |  |
| 2010 04       | 1 042  | 1 355        | 82   | 16        | 951          | 415                                 | 100            | 73                            | 130                  | 2 397             | .                |  |
| 2010 05       | 1 056  | 1 461        | 135  | 31        | 880          | 403                                 | 94             | 63                            | 112                  | 2 517             | .                |  |
| 2010 06       | 1 282  | 1 941        | 204  | 85        | 1 163        | 511                                 | 110            | 79                            | 180                  | 3 223             | .                |  |
| 2010 07       | 1 787  | 2 493        | 205  | 127       | 1 524        | 597                                 | 150            | 107                           | 202                  | 4 279             | .                |  |
| 2010 08       | 1 676  | 2 442        | 161  | 89        | 1 704        | 695                                 | 185            | 170                           | 193                  | 4 117             | .                |  |
| 2010 09       | 1 558  | 1 904        | 190  | 54        | 1 202        | 575                                 | 107            | 74                            | 175                  | 3 462             | .                |  |
| 2010 10       | 1 370  | 1 309        | 115  | 26        | 794          | 366                                 | 96             | 68                            | 93                   | 2 679             | .                |  |
| 2010 11       | 818  | 958          | 79   | 16        | 574          | 228                                 | 81             | 60                            | 72                   | 1 776             | .                |  |
| 2010 12       | 1 059  | 1 366        | 78   | 13        | 961          | 382                                 | 115            | 97                            | 130                  | 2 425             | .                |  |
| 2011 01       | 1 289  | 1 580        | 81   | 14        | 1 113        | 501                                 | 104            | 97                            | 152                  | 2 869             | .                |  |
| 2011 02       | <b>1 392</b>   | <b>1 616</b> | <b>82</b>  | <b>17</b> | <b>1 199</b> | <b>416</b>                          | <b>162</b>     | <b>75</b>                     | <b>205</b>           | <b>3 008</b>      | .                |  |

<sup>1</sup> Fremdenverkehr in Hotels, Motels, Pensionen, Sanatorien und Kuranstalten. Für 2004 sind keine Angaben verfügbar. Ab 2005 werden nur noch Ankünfte und Logiernächte publiziert.  
Mouvement touristique dans les hôtels, motels, pensions, sanatoriums et établissements de cure. Aucune donnée n'est disponible pour 2004. A compter de 2005, seules sont publiées les arrivées et les nuitées.

<sup>2</sup> 2010: provisorische Werte.  
2010: chiffres provisoires.

<sup>3</sup> In Prozent der verfügbaren Gastbetten.  
En pour-cent des lits disponibles.

# L3 Konsumentenstimmung<sup>1</sup> Climat de consommation<sup>1</sup>

## Umfrage des seco / Enquête du seco

| Quartal   | Erwartete<br>Wirtschafts-<br>entwicklung       | Erwartete<br>Preis-<br>entwicklung     | Sicherheit<br>der Arbeits-<br>plätze | Erwartete<br>Arbeits-<br>losenzahl               | Erwartete<br>finanzielle<br>Lage   | Aktuelle<br>Situation:<br>Sparen/<br>Schulden | Zeitpunkt<br>für grössere<br>Anschaf-<br>fungen           | Erwartete<br>Situation:<br>Sparen/<br>Schulden | Alter Index<br>der Konsu-<br>menten-<br>stimmung   | Neuer Index<br>der Konsu-<br>menten-<br>stimmung <sup>2,3</sup>   |
|-----------|--|--|--------------------------------------|--|------------------------------------|---|---|--|--|---|
| Trimestre | Situation<br>économique<br>générale<br>à venir | Développe-<br>ment à venir<br>des prix | Sécurité des<br>places de<br>travail | Développe-<br>ment des<br>chiffres du<br>chômage | Situation<br>financière<br>à venir | Situation<br>budgétaire<br>actuelle           | Moment<br>favorable<br>pour de<br>grandes<br>acquisitions | Situation<br>budgétaire<br>à venir             | Ancien indice<br>du climat<br>de consom-<br>mation | Nouvel indice<br>du climat<br>de consom-<br>mation <sup>2,3</sup> |
|           | 1  | 2                                      | 3                                    | 4  | 5                                  | 6   | 7   | 8  | 9  | 10  |
| 2001 II   | 12   | 68                                     | 1                                    | .  | 19                                 | 48  | -10   | .  | 21   | .   |
| 2001 III  | 10   | 73                                     | -3                                   | .  | 11                                 | 47  | -14   | .  | 12   | .   |
| 2001 IV   | -60  | 68                                     | -71                                  | .  | 3                                  | 46  | -23   | .  | -17  | .   |
| 2002 I    | -4   | 57                                     | -76                                  | .  | 14                                 | 53  | -14   | .  | -11  | .   |
| 2002 II   | 5  | 61                                     | -65                                  | .  | 8                                  | 47  | -16   | .  | -9   | .   |
| 2002 III  | -12  | 67                                     | -75                                  | .  | 6                                  | 40  | -22   | .  | -18  | .   |
| 2002 IV   | -35  | 59                                     | -112                                 | .  | 3                                  | 38  | -31   | .  | -39  | .   |
| 2003 I    | -23  | 51                                     | -114                                 | .  | 8                                  | 44  | -22   | .  | -25  | .   |
| 2003 II   | -28  | 49                                     | -118                                 | .  | 3                                  | 38  | -26   | .  | -36  | .   |
| 2003 III  | -16  | 39                                     | -124                                 | .  | 2                                  | 48  | -20   | .  | -35  | .   |
| 2003 IV   | -4   | 67                                     | -119                                 | .  | -1                                 | 38  | -22   | .  | -28  | .   |
| 2004 I    | 21   | 58                                     | -110                                 | .  | 6                                  | 39  | -20   | .  | -22  | .   |
| 2004 II   | 24   | 49                                     | -97                                  | .  | 5                                  | 37  | -14   | .  | -13  | .   |
| 2004 III  | 15   | 60                                     | -91                                  | .  | 2                                  | 32  | -28   | .  | -12  | .   |
| 2004 IV   | -4   | 68                                     | -97                                  | .  | 4                                  | 45  | -28   | .  | -13  | .   |
| 2005 I    | 5  | 42                                     | -100                                 | .  | 8                                  | 47  | -19   | .  | -10  | .   |
| 2005 II   | 2  | 30                                     | -100                                 | .  | 5                                  | 43  | -22   | .  | -9   | .   |
| 2005 III  | -12  | 48                                     | -105                                 | .  | 2                                  | 39  | -18   | .  | -15  | .   |
| 2005 IV   | -12  | 51                                     | -100                                 | .  | 3                                  | 47  | -20   | .  | -15  | .   |
| 2006 I    | 25   | 40                                     | -88                                  | .  | 7                                  | 48  | -11   | .  | 2  | .   |
| 2006 II   | 19   | 44                                     | -72                                  | .  | 7                                  | 41  | -12   | .  | 7  | .   |
| 2006 III  | 25   | 51                                     | -47                                  | .  | 10                                 | 40  | -15   | .  | 12   | .   |
| 2006 IV   | 19   | 55                                     | -45                                  | .  | 5                                  | 40  | -10   | .  | 13   | .   |
| 2007 I    | 26   | 41                                     | -39                                  | .  | 8                                  | 42  | -7  | .  | 17   | .   |
| 2007 II   | 31   | 43                                     | -27                                  | -8   | 11                                 | 44  | -14   | 13   | 20   | 16  |
| 2007 III  | 22   | 57                                     | -29                                  | 3  | 5                                  | 35  | -17   | 9  | 15   | 8   |
| 2007 IV   | 12   | 84                                     | -13                                  | 12   | 12                                 | 46  | -15   | 48   | 15   | 15  |
| 2008 I    | -9   | 85                                     | -15                                  | 13   | 7                                  | 47  | -6  | 32   | 14   | 4   |
| 2008 II   | -19  | 80                                     | -27                                  | 25   | 7                                  | 50  | -5  | 37   | 2  | —   |
| 2008 III  | -45  | 101                                    | -21                                  | 34   | -9                                 | 43  | -23   | 20   | -17  | -17   |
| 2008 IV   | -61  | 75                                     | -61                                  | 76   | -9                                 | 37  | -25   | 4  | -27  | -35   |
| 2009 I    | -57  | -7                                     | -99                                  | 111  | 3                                  | 40  | -2  | 14   | -23  | -38   |
| 2009 II   | -64  | 7                                      | -127                                 | 130  | -6                                 | 36  | -2  | 4  | -38  | -49   |
| 2009 III  | -33  | 26                                     | -125                                 | 117  | -9                                 | 37  | —   | 2  | -42  | -39   |
| 2009 IV   | 18   | 41                                     | -118                                 | 88   | —                                  | 35  | -3  | 13   | -30  | -14   |
| 2010 I    | 24   | 37                                     | -107                                 | 77   | 6                                  | 38  | 10  | 19   | -22  | -7  |
| 2010 II   | 44   | 52                                     | -72                                  | 8  | 7                                  | 35  | -2  | 15   | -4   | 14  |
| 2010 III  | 33   | 35                                     | -55                                  | 6  | 10                                 | 43  | 1   | 27   | 1  | 16  |
| 2010 IV   | 19   | 51                                     | -52                                  | 17   | 3                                  | 37  | 3   | 24   | 2  | 7   |
| 2011 I    | 15   | 40                                     | -45                                  | 12   | 6                                  | 43  | 6   | 30   | 6  | 10  |

<sup>1</sup> Die Werte sind Saldi aus der Differenz zwischen positiven und negativen Antworten. Art der Erhebung und Erhebungsgrundlagen siehe *Die Volkswirtschaft*, Heft 3, 1980, S. 174 ff.

Les données sont des soldes obtenus en faisant la différence entre les réponses positives et les réponses négatives. Pour la nature et les bases de l'enquête, voir *La Vie économique*, no 3, 1980, p. 174 ss.

<sup>2</sup> Durchschnitt aus den Indizes in den Kolonnen 1, 4, 5 und 8.  
Moyenne des indices des colonnes 1, 4, 5 et 8.

<sup>3</sup> EU-kompatibel.  
Compatible avec l'UE.



# M1 Auftragseingang und Umsatz in der Maschinen-, Elektro- und Metallindustrie

## Entrées de commandes et chiffres d'affaires dans l'industrie des machines, des équipements électriques et des métaux

### Swissmem-Indizes<sup>1</sup> / Indices établis par Swissmem<sup>1</sup>

1. Quartal 2001 = 100 / 1er trimestre 2001 = 100

| Jahresmittel<br>Quartal          | Auftragseingang<br>Entrées de commandes |                     |                  | Umsatz<br>Chiffres d'affaires |                     |                  | Exportquote in %<br>Part de l'étranger<br>en % |
|----------------------------------|---|---------------------|------------------|-------------------------------|---------------------|------------------|--|
|                                  | Total                                   | davon / dont        |                  | Total                         | davon / dont        |                  |  |
|                                  |   | Ausland<br>Etranger | Inland<br>Suisse |                               | Ausland<br>Etranger | Inland<br>Suisse |  |
| Moyenne<br>annuelle<br>Trimestre | 1                                       | 2                   | 3                | 4                             | 5                   | 6                | 7  |
| 2001                             | 90.5                                    | 94.1                | 81.8             | 100.9                         | 100.1               | 103.3            | 75.2   |
| 2002                             | 81.3                                    | 84.9                | 72.6             | 89.1                          | 87.3                | 94.7             | 74.0   |
| 2003                             | 83.6                                    | 88.2                | 72.3             | 85.7                          | 84.0                | 91.0             | 74.9   |
| 2004                             | 89.5                                    | 98.4                | 67.3             | 90.7                          | 89.4                | 94.9             | 78.3   |
| 2005                             | 93.5                                    | 102.1               | 71.7             | 93.4                          | 93.2                | 94.0             | 78.8   |
| 2006                             | 112.3                                   | 124.6               | 79.1             | 103.6                         | 105.2               | 98.2             | 81.1   |
| 2007                             | 137.3                                   | 151.1               | 99.5             | 118.0                         | 119.5               | 112.7            | 80.5   |
| 2008                             | 113.8                                   | 121.8               | 92.0             | 124.8                         | 126.2               | 119.8            | 78.3   |
| 2009                             | 85.3                                    | 88.9                | 75.7             | 99.5                          | 99.4                | 99.9             | 76.5   |
| 2010                             | 99.3                                    | 102.7               | 89.1             | 98.5                          | 96.0                | 107.2            | 77.6   |
| 2008 IV                          | 91.7                                    | 96.9                | 77.7             | 122.1                         | 123.1               | 118.6            | 77.1   |
| 2009 I                           | 76.1                                    | 80.1                | 65.4             | 101.3                         | 102.3               | 97.9             | 76.8   |
| 2009 II                          | 93.2                                    | 96.6                | 83.9             | 101.5                         | 100.4               | 105.5            | 76.3   |
| 2009 III                         | 86.2                                    | 86.9                | 84.2             | 95.6                          | 96.0                | 93.9             | 75.8   |
| 2009 IV                          | 85.6                                    | 91.8                | 69.2             | 99.6                          | 98.8                | 102.3            | 76.9   |
| 2010 I                           | 93.3                                    | 97.6                | 80.5             | 95.2                          | 95.8                | 92.9             | 77.9   |
| 2010 II                          | 102.7                                   | 105.4               | 93.8             | 97.4                          | 93.2                | 112.8            | 77.1   |
| 2010 III                         | 90.5                                    | 92.2                | 87.6             | 95.7                          | 92.1                | 107.8            | 76.7   |
| 2010 IV                          | 110.7                                   | 115.6               | 94.6             | 105.5                         | 102.9               | 115.2            | 78.6   |

<sup>1</sup> Bis 4. Quartal 2000 180 meldende Firmen; ab 1. Quartal 2001 290 meldende Firmen.  
Nombre d'entreprises déclarantes: 180 jusqu'au 4<sup>e</sup> trimestre de 2000, 290 depuis le 1<sup>er</sup> trimestre de 2001.

# M2 Auftragseingang, Auftragsbestand, Produktion und Umsatz in der Industrie

## Entrées de commandes, carnets de commandes, production et chiffres d'affaires dans l'industrie

### BFS-Indizes / Indices établis par l'OFS

Jahresdurchschnitt 1995 = 100 / Moyenne annuelle 1995 = 100

| Jahresmittel<br>Quartal          | Auftragseingang <sup>1</sup><br>Entrées de commandes <sup>1</sup> |                | Auftragsbestand <sup>1</sup><br>Carnets de commandes <sup>1</sup> |                | Industrieproduktion <sup>2</sup><br>Production industrielle <sup>2</sup> |                | Fertigwarenlager <sup>1</sup><br>Stock de produits finis <sup>1</sup> |                | Umsatz <sup>3</sup><br>Chiffres d'affaires <sup>3</sup> |                |
|----------------------------------|---|----------------|---|----------------|--|----------------|---|----------------|---|----------------|
|                                  | Index   | % <sup>4</sup> | Index   | % <sup>4</sup> | Index  | % <sup>4</sup> | Index   | % <sup>4</sup> | Index   | % <sup>4</sup> |
|                                  | Indice  | % <sup>4</sup> | Indice  | % <sup>4</sup> | Indice   | % <sup>4</sup> | Indice  | % <sup>4</sup> | Indice  | % <sup>4</sup> |
| Moyenne<br>annuelle<br>Trimestre | 1   | 2              | 3   | 4              | 5  | 6              | 7   | 8              | 9   | 10             |
| 2001                             | 118   | -3             | 112   | 4              | 122  | -1             | 102   | 6              | 118   | 1              |
| 2002                             | 116   | -1             | 108   | -4             | 115  | -5             | 99  | -3             | 114   | -3             |
| 2003                             | 116   | 0              | 104   | -3             | 116  | 0              | 97  | -2             | 114   | 0              |
| 2004                             | 125   | 7              | 104   | 0              | 121  | 4              | 97  | 1              | 121   | 6              |
| 2005                             | 131   | 5              | 108   | 4              | 125  | 3              | 100   | 2              | 126   | 4              |
| 2006                             | 146   | 12             | 119   | 10             | 135  | 8              | 101   | 1              | 138   | 10             |
| 2007                             | 164   | 12             | 145   | 21             | 149  | 10             | 105   | 4              | 154   | 11             |
| 2008                             | 165   | 1              | 157   | 8              | 151  | 1              | 115   | 10             | 161   | 5              |
| 2009                             | 146   | -11            | 134   | -14            | 138  | -8             | 108   | -6             | 146   | -10            |
| 2010                             | 158   | 8              | 140   | 4              | 147  | 6              | 104   | -4             | 150   | 3              |
| 2008 IV                          | 150.9   | -11.0          | 144.9   | -3.1           | 150.0  | -5.8           | 114.6   | 8.0            | 161.1   | -2.2           |
| 2009 I                           | 135.3   | -18.0          | 134.9   | -13.1          | 128.4  | -10.6          | 113.0   | 1.7            | 137.9   | -10.0          |
| 2009 II                          | 145.1   | -18.0          | 134.8   | -16.7          | 134.0  | -15.5          | 111.6   | -3.8           | 143.3   | -15.3          |
| 2009 III                         | 150.9   | -9.4           | 140.5   | -15.0          | 139.7  | -6.9           | 105.7   | -11.0          | 147.7   | -8.9           |
| 2009 IV                          | 153.6   | 1.8            | 127.4   | -12.1          | 149.1  | -0.6           | 102.3   | -10.7          | 154.7   | -4.0           |
| 2010 I                           | 152.4   | 12.6           | 132.6   | -1.7           | 135.4  | 5.5            | 104.7   | -7.3           | 140.7   | 2.0            |
| 2010 II                          | 158.5   | 9.2            | 138.4   | 2.7            | 145.5  | 8.6            | 104.8   | -6.1           | 150.2   | 4.8            |
| 2010 III                         | 156.7   | 3.8            | 148.8   | 5.9            | 147.8  | 5.8            | 102.8   | -2.7           | 151.1   | 2.3            |
| 2010 IV                          | 162.7   | 5.9            | 139.2   | 9.3            | 157.7  | 5.8            | 101.8   | -0.5           | 159.9   | 3.4            |

<sup>1</sup> Ab 1996 ohne Chemie.

A partir de 1996, sans la chimie.

<sup>2</sup> Ab 1996 um Anzahl Arbeitstage bereinigt.

A partir de 1996, corrigé des jours ouvrés.

<sup>3</sup> Inklusive Chemie.

Y compris la chimie.

<sup>4</sup> Veränderung gegenüber dem Vorjahr.

Variation par rapport à l'année précédente.

## M3 Industrielle Produktion Production industrielle

### BFS-Indizes / Indices établis par l'OFS

Jahresdurchschnitt 1995 = 100 / Moyenne annuelle 1995 = 100

| Jahresmittel <sup>1</sup><br>Quartal          | Nahrungsmittel,<br>Getränke, Tabak | Textilien und<br>Bekleidung | Lederwaren,<br>Schuhe | Be- und<br>Verarbeitung<br>von Holz                      | Papier-, Verlags-<br>und Druckge-<br>werbe       | Chemische<br>Industrie | Gummi- und<br>Kunststoffwaren                | Sonstige<br>Produkte aus<br>nicht-<br>metallischen<br>Mineralien |
|---|------------------------------------|-----------------------------|-----------------------|--|--|------------------------|--|--|
| Moyenne<br>annuelle <sup>1</sup><br>Trimestre | Alimentation,<br>boissons, tabac   | Textile et<br>habillement   | Cuir et<br>chaussures | Travail du bois,<br>fabrication<br>d'articles en<br>bois | Industrie du<br>papier, édition<br>et impression | Industrie<br>chimique  | Articles en<br>caoutchouc et<br>en plastique | Autres<br>produits<br>minéraux non<br>métalliques                |
|   | 1                                  | 2                           | 3                     | 4  | 5  | 6                      | 7  | 8  |
| 2001  | 90                                 | 75                          | 67                    | 107  | 119  | 172                    | 117  | 154  |
| 2002  | 91                                 | 69                          | 57                    | 108  | 107  | 182                    | 113  | 142  |
| 2003  | 90                                 | 66                          | 55                    | 108  | 103  | 197                    | 116  | 149  |
| 2004  | 91                                 | 71                          | 58                    | 115  | 102  | 206                    | 123  | 182  |
| 2005  | 92                                 | 72                          | 58                    | 115  | 101  | 224                    | 122  | 198  |
| 2006  | 97                                 | 76                          | 59                    | 123  | 100  | 246                    | 132  | 205  |
| 2007  | 102                                | 92                          | 61                    | 126  | 104  | 283                    | 142  | 206  |
| 2008  | 106                                | 82                          | 62                    | 125  | 101  | 280                    | 144  | 204  |
| 2009  | 102                                | 68                          | 47                    | 119  | 92   | 295                    | 118  | 184  |
| 2010  | 103                                | 68                          | 51                    | 128  | 94   | 314                    | 130  | 179  |
| 2008 IV                                       | 111.6                              | 77.1                        | 57.7                  | 138.2  | 107.3  | 251.7                  | 128.5  | 201.0  |
| 2009 I  | 100.8                              | 70.6                        | 47.5                  | 100.0  | 89.9   | 279.6                  | 110.4  | 145.0  |
| 2009 II                                       | 101.7                              | 68.3                        | 44.4                  | 116.1  | 89.4   | 275.3                  | 119.5  | 198.5  |
| 2009 III                                      | 98.9                               | 65.2                        | 47.2                  | 121.8  | 87.7   | 314.8                  | 122.4  | 202.5  |
| 2009 IV                                       | 106.7                              | 68.1                        | 50.6                  | 138.3  | 100.8  | 309.5                  | 120.8  | 191.6  |
| 2010 I  | 100.1                              | 63.8                        | 48.4                  | 106.7  | 90.6   | 326.9                  | 123.2  | 140.5  |
| 2010 II                                       | 102.3                              | 67.9                        | 48.5                  | 124.9  | 91.2   | 314.3                  | 134.0  | 194.6  |
| 2010 III                                      | 102.7                              | 71.2                        | 51.2                  | 131.7  | 87.7   | 313.0                  | 131.8  | 201.6  |
| 2010 IV                                       | 107.7                              | 68.4                        | 57.5                  | 147.8  | 104.7  | 301.5                  | 131.0  | 179.4  |

| Jahresmittel <sup>1</sup><br>Quartal          | Metall-<br>bearbeitung<br>und<br>-verarbeitung | Maschinen-<br>bau          | Elektrische<br>Geräte und<br>Einrichtun-<br>gen, Fein-<br>mechanik,<br>Optik | Fahrzeugbau            | Sonstiges<br>verarbeitendes<br>Gewerbe       | Total <sup>2</sup><br>(1 bis 13)<br>(1 à 13)                 | Energie- und<br>Wasserver-<br>sorgung | Total <sup>3</sup><br>(14 + 16)                              |       |       |
|---|--|----------------------------|--|------------------------|--|--|---------------------------------------|--|-------|-------|
| Moyenne<br>annuelle <sup>1</sup><br>Trimestre | Métallurgie<br>et travail<br>des métaux        | Machines et<br>équipements | Equipements<br>électriques,<br>mécanique<br>de précision,<br>optique         | Moyens<br>de transport | Autres<br>industries<br>manufac-<br>turières | saïson-<br>bereinigt<br><br>données<br>désaisón-<br>nalisées | Electricité,<br>gaz, eau              | saïson-<br>bereinigt<br><br>données<br>désaisón-<br>nalisées |       |       |
|   | 9  | 10                         | 11   | 12                     | 13   | 14   | 15                                    | 16   | 17    | 18    |
| 2001  | 129  | 121                        | 114  | 96                     | 108  | 122  | .                                     | 112  | 121   | .     |
| 2002  | 116  | 108                        | 104  | 89                     | 101  | 115  | .                                     | 108  | 115   | .     |
| 2003  | 115  | 102                        | 104  | 85                     | 95   | 116  | .                                     | 110  | 115   | .     |
| 2004  | 116  | 109                        | 107  | 89                     | 96   | 121  | .                                     | 109  | 120   | .     |
| 2005  | 116  | 107                        | 114  | 80                     | 99   | 125  | .                                     | 107  | 123   | .     |
| 2006  | 121  | 118                        | 132  | 94                     | 103  | 135  | .                                     | 109  | 133   | .     |
| 2007  | 127  | 132                        | 152  | 104                    | 114  | 149  | .                                     | 111  | 145   | .     |
| 2008  | 125  | 136                        | 163  | 108                    | 113  | 151  | .                                     | 113  | 147   | .     |
| 2009  | 108  | 103                        | 146  | 96                     | 97   | 138  | .                                     | 112  | 135   | .     |
| 2010  | 121  | 112                        | 162  | 97                     | 94   | 147  | .                                     | 115  | 144   | .     |
| 2008 IV                                       | 123.8  | 134.4                      | 179.2  | 117.7                  | 110.0  | 150.0  | 142.8                                 | 117.4  | 146.8 | 139.8 |
| 2009 I  | 97.8   | 102.3                      | 128.0  | 84.6                   | 93.1   | 128.4  | 135.6                                 | 124.3  | 127.6 | 133.4 |
| 2009 II                                       | 105.9  | 104.8                      | 138.2  | 96.1                   | 92.9   | 134.0  | 133.8                                 | 107.5  | 131.5 | 131.8 |
| 2009 III                                      | 111.7  | 97.7                       | 145.7  | 94.5                   | 96.2   | 139.7  | 139.7                                 | 104.5  | 136.6 | 137.3 |
| 2009 IV                                       | 115.7  | 108.9                      | 171.4  | 108.2                  | 105.2  | 149.1  | 141.5                                 | 113.6  | 145.7 | 138.4 |
| 2010 I  | 108.0  | 97.5                       | 131.8  | 77.9                   | 86.6   | 135.4  | 143.4                                 | 126.1  | 134.2 | 140.6 |
| 2010 II                                       | 118.0  | 114.4                      | 156.6  | 91.1                   | 95.5   | 145.5  | 145.5                                 | 107.1  | 142.0 | 142.5 |
| 2010 III                                      | 122.9  | 109.2                      | 166.3  | 100.1                  | 90.7   | 147.8  | 147.6                                 | 103.6  | 144.0 | 144.6 |
| 2010 IV                                       | 133.7  | 126.5                      | 193.4  | 119.6                  | 105.1  | 157.7  | 149.5                                 | 124.3  | 154.6 | 146.6 |

<sup>1</sup> Ab 1996 um Anzahl Arbeitstage bereinigt.  
Depuis 1996, corrigé des jours ouvrés.

<sup>2</sup> Total verarbeitendes Gewerbe, Industrie; ohne Energie- und Wasserversorgung sowie ohne Baugewerbe.  
Industries manufacturières, sans la production et la distribution d'électricité, de gaz et d'eau ni la construction.

<sup>3</sup> Total sekundärer Sektor, inklusive Energie- und Wasserversorgung, ohne Baugewerbe.  
Secteur secondaire, y compris la production et la distribution d'électricité, de gaz et d'eau, mais sans la construction.



# N11 Beschäftigte nach Wirtschaftsabteilungen / Emplois par divisions économiques

## Voll- und Teilzeitbeschäftigte / Emplois à plein temps et à temps partiel

In 1 000 / En milliers

| Jahresmittel<br>Quartal          | Sektor 2 und<br>Sektor 3                   | Sektor 2<br>Secteur secondaire |  |  | Sektor 3<br>Secteur tertiaire  |   |   |
|----------------------------------|--|--------------------------------|--|--|--------------------------------|---|---|
|                                  | Secteur secondaire<br>et secteur tertiaire | Total                          | davon / dont   |  | Total                          | davon / dont  |   |
|                                  |  |                                | Verarbeitendes<br>Gewerbe/<br>Herstellung<br>von Waren | Baugewerbe/Bau   |                                | Handel, Instand-<br>haltung und<br>Reparatur von<br>Kraftfahrzeugen | Gastgewerbe/<br>Beherbergung<br>und Gastronomie |
| Moyenne<br>annuelle<br>Trimestre | Total                                      | Industrie<br>manufacturière    | Construction   | Commerce;<br>réparation<br>d'automobiles et<br>de motocycles | Hébergement et<br>restauration |   |   |
|                                  | 1  | 2                              | 3  | 4  | 5                              | 6   | 7   |

## Voll- und Teilzeitbeschäftigte / Emplois à plein temps et à temps partiel

|          |       |       |     |     |       |     |     |
|----------|-------|-------|-----|-----|-------|-----|-----|
| 2001     | 3 668 | 998   | 674 | 284 | 2 670 | 601 | 235 |
| 2002     | 3 681 | 985   | 660 | 285 | 2 697 | 602 | 229 |
| 2003     | 3 669 | 968   | 641 | 286 | 2 701 | 600 | 222 |
| 2004     | 3 689 | 964   | 636 | 286 | 2 726 | 603 | 222 |
| 2005     | 3 705 | 971   | 640 | 290 | 2 735 | 595 | 221 |
| 2006     | 3 785 | 995   | 657 | 297 | 2 790 | 597 | 222 |
| 2007     | 3 913 | 1 030 | 680 | 307 | 2 883 | 615 | 227 |
| 2008     | 4 014 | 1 051 | 698 | 310 | 2 963 | 623 | 235 |
| 2009     | 4 031 | 1 032 | 677 | 311 | 2 999 | 620 | 232 |
| 2010     | 4 066 | 1 031 | 669 | 317 | 3 036 | 626 | 234 |
| 2009 IV  | 4 037 | 1 021 | 667 | 310 | 3 016 | 624 | 234 |
| 2010 I   | 4 044 | 1 019 | 665 | 310 | 3 026 | 623 | 236 |
| 2010 II  | 4 055 | 1 029 | 665 | 319 | 3 026 | 623 | 235 |
| 2010 III | 4 080 | 1 040 | 671 | 323 | 3 041 | 628 | 233 |
| 2010 IV  | 4 085 | 1 035 | 673 | 317 | 3 050 | 632 | 232 |

## Vollzeitbeschäftigte / Emplois à plein temps

|          |       |     |     |     |       |     |     |
|----------|-------|-----|-----|-----|-------|-----|-----|
| 2001     | 2 648 | 892 | 596 | 260 | 1 756 | 424 | 166 |
| 2002     | 2 636 | 878 | 581 | 260 | 1 759 | 421 | 163 |
| 2003     | 2 592 | 860 | 562 | 261 | 1 731 | 418 | 155 |
| 2004     | 2 579 | 850 | 555 | 259 | 1 729 | 416 | 151 |
| 2005     | 2 579 | 855 | 557 | 262 | 1 724 | 412 | 147 |
| 2006     | 2 617 | 874 | 570 | 268 | 1 743 | 410 | 145 |
| 2007     | 2 695 | 904 | 590 | 277 | 1 790 | 420 | 148 |
| 2008     | 2 756 | 923 | 606 | 279 | 1 833 | 428 | 152 |
| 2009     | 2 734 | 902 | 585 | 279 | 1 832 | 422 | 149 |
| 2010     | 2 745 | 901 | 577 | 285 | 1 844 | 429 | 148 |
| 2009 IV  | 2 730 | 891 | 576 | 278 | 1 839 | 425 | 149 |
| 2010 I   | 2 724 | 888 | 573 | 277 | 1 835 | 425 | 149 |
| 2010 II  | 2 737 | 899 | 575 | 286 | 1 838 | 427 | 149 |
| 2010 III | 2 759 | 911 | 580 | 291 | 1 848 | 430 | 146 |
| 2010 IV  | 2 759 | 905 | 581 | 284 | 1 854 | 432 | 148 |

## Teilzeitbeschäftigte / Emplois à temps partiel

|          |       |     |    |    |       |     |    |
|----------|-------|-----|----|----|-------|-----|----|
| 2001     | 1 020 | 106 | 78 | 24 | 914   | 177 | 69 |
| 2002     | 1 045 | 107 | 78 | 24 | 938   | 181 | 66 |
| 2003     | 1 077 | 108 | 79 | 24 | 969   | 182 | 67 |
| 2004     | 1 110 | 113 | 81 | 27 | 997   | 187 | 71 |
| 2005     | 1 127 | 116 | 83 | 28 | 1 011 | 184 | 74 |
| 2006     | 1 168 | 121 | 87 | 29 | 1 047 | 188 | 77 |
| 2007     | 1 219 | 126 | 90 | 30 | 1 093 | 195 | 79 |
| 2008     | 1 259 | 128 | 91 | 31 | 1 131 | 196 | 83 |
| 2009     | 1 297 | 130 | 92 | 32 | 1 167 | 198 | 84 |
| 2010     | 1 321 | 130 | 91 | 33 | 1 192 | 198 | 86 |
| 2009 IV  | 1 307 | 130 | 92 | 32 | 1 177 | 199 | 85 |
| 2010 I   | 1 321 | 130 | 92 | 33 | 1 191 | 198 | 87 |
| 2010 II  | 1 318 | 129 | 91 | 33 | 1 188 | 196 | 86 |
| 2010 III | 1 321 | 129 | 91 | 32 | 1 192 | 198 | 87 |
| 2010 IV  | 1 326 | 131 | 92 | 33 | 1 195 | 200 | 84 |

## In Vollzeitäquivalenten / En équivalents plein temps

|          |       |     |     |     |       |     |     |
|----------|-------|-----|-----|-----|-------|-----|-----|
| 2001     | 3 135 | 946 | 637 | 271 | 2 189 | 509 | 193 |
| 2002     | 3 136 | 932 | 622 | 271 | 2 205 | 507 | 191 |
| 2003     | 3 110 | 915 | 603 | 272 | 2 195 | 504 | 184 |
| 2004     | 3 110 | 907 | 596 | 271 | 2 204 | 502 | 181 |
| 2005     | 3 121 | 912 | 600 | 274 | 2 209 | 497 | 178 |
| 2006     | 3 183 | 934 | 614 | 280 | 2 250 | 498 | 178 |
| 2007     | 3 288 | 967 | 636 | 290 | 2 321 | 511 | 182 |
| 2008     | 3 376 | 988 | 654 | 294 | 2 388 | 520 | 187 |
| 2009     | 3 373 | 968 | 634 | 294 | 2 405 | 515 | 183 |
| 2010     | 3 398 | 967 | 625 | 300 | 2 431 | 522 | 183 |
| 2009 IV  | 3 375 | 957 | 623 | 292 | 2 418 | 519 | 183 |
| 2010 I   | 3 375 | 954 | 621 | 292 | 2 420 | 519 | 183 |
| 2010 II  | 3 389 | 965 | 622 | 301 | 2 423 | 520 | 184 |
| 2010 III | 3 413 | 976 | 628 | 306 | 2 436 | 524 | 182 |
| 2010 IV  | 3 415 | 971 | 629 | 299 | 2 444 | 527 | 181 |

| Jahresmittel<br>Quartal |                                  |                             |   |                |  |                              |                                    |   |                            |
|-------------------------|----------------------------------|-----------------------------|---|----------------|--|------------------------------|------------------------------------|---|----------------------------|
|                         | Moyenne<br>annuelle<br>Trimestre | Verkehr und<br>Lagerei      | Erbringung von<br>Finanzdienst-<br>leistungen | Versicherungen | Grundstücks-<br>und Wohnungs-<br>wesen | Erziehung und<br>Unterricht  | Gesundheits-<br>und<br>Sozialwesen | Erbringung<br>von sonstigen<br>Dienstleistungen | Öffentliche<br>Verwaltung  |
|                         |                                  | Transport et<br>entreposage | Activités des<br>services<br>financiers       | Assurances     | Activités<br>immobilières              | Education et<br>enseignement | Santé et action<br>sociale         | Autres services                                 | Administration<br>publique |
|                         | 8                                | 9                           | 10  | 11             | 12                                     | 13                           | 14                                 | 15  |                            |
| 2001                    | 215                              | 126                         | 61  | 21             | 227                                    | 397                          | 81                                 | 140   |                            |
| 2002                    | 212                              | 130                         | 60  | 22             | 237                                    | 404                          | 82                                 | 143   |                            |
| 2003                    | 208                              | 126                         | 58  | 22             | 243                                    | 418                          | 83                                 | 147   |                            |
| 2004                    | 209                              | 123                         | 58  | 23             | 243                                    | 428                          | 85                                 | 150   |                            |
| 2005                    | 207                              | 120                         | 56  | 23             | 244                                    | 437                          | 88                                 | 154   |                            |
| 2006                    | 209                              | 123                         | 55  | 24             | 247                                    | 447                          | 91                                 | 157   |                            |
| 2007                    | 213                              | 130                         | 55  | 26             | 253                                    | 460                          | 94                                 | 162   |                            |
| 2008                    | 218                              | 133                         | 55  | 28             | 260                                    | 479                          | 95                                 | 159   |                            |
| 2009                    | 215                              | 135                         | 55  | 30             | 268                                    | 494                          | 96                                 | 162   |                            |
| 2010                    | 215                              | 136                         | 54  | 30             | 271                                    | 507                          | 97                                 | 168   |                            |
| 2009 IV                 | 213                              | 135                         | 55  | 30             | 272                                    | 500                          | 95                                 | 165   |                            |
| 2010 I                  | 215                              | 135                         | 54  | 30             | 270                                    | 504                          | 97                                 | 167   |                            |
| 2010 II                 | 213                              | 135                         | 54  | 30             | 269                                    | 507                          | 96                                 | 167   |                            |
| 2010 III                | 214                              | 136                         | 54  | 30             | 270                                    | 509                          | 97                                 | 169   |                            |
| 2010 IV                 | 217                              | 136                         | 54  | 30             | 276                                    | 510                          | 96                                 | 169   |                            |
|                         |                                  |                             |   |                |  |                              |                                    |   |                            |
| 2001                    | 160                              | 105                         | 49  | 14             | 98                                     | 187                          | 51                                 | 108   |                            |
| 2002                    | 156                              | 108                         | 49  | 15             | 101                                    | 188                          | 52                                 | 109   |                            |
| 2003                    | 154                              | 104                         | 47  | 15             | 102                                    | 188                          | 51                                 | 111   |                            |
| 2004                    | 153                              | 102                         | 47  | 15             | 102                                    | 191                          | 51                                 | 112   |                            |
| 2005                    | 152                              | 99                          | 45  | 15             | 100                                    | 192                          | 51                                 | 114   |                            |
| 2006                    | 152                              | 102                         | 44  | 16             | 99                                     | 195                          | 51                                 | 115   |                            |
| 2007                    | 154                              | 108                         | 44  | 16             | 100                                    | 199                          | 52                                 | 117   |                            |
| 2008                    | 157                              | 110                         | 44  | 17             | 100                                    | 208                          | 52                                 | 114   |                            |
| 2009                    | 155                              | 111                         | 44  | 17             | 100                                    | 214                          | 51                                 | 115   |                            |
| 2010                    | 153                              | 110                         | 43  | 17             | 102                                    | 217                          | 50                                 | 118   |                            |
| 2009 IV                 | 154                              | 110                         | 44  | 18             | 101                                    | 217                          | 50                                 | 117   |                            |
| 2010 I                  | 154                              | 110                         | 43  | 17             | 100                                    | 215                          | 50                                 | 117   |                            |
| 2010 II                 | 152                              | 110                         | 43  | 17             | 100                                    | 216                          | 50                                 | 118   |                            |
| 2010 III                | 153                              | 111                         | 43  | 18             | 103                                    | 218                          | 50                                 | 119   |                            |
| 2010 IV                 | 156                              | 111                         | 43  | 18             | 104                                    | 219                          | 50                                 | 119   |                            |
|                         |                                  |                             |   |                |  |                              |                                    |   |                            |
| 2001                    | 55                               | 21                          | 11  | 6              | 130                                    | 210                          | 30                                 | 32  |                            |
| 2002                    | 56                               | 22                          | 11  | 7              | 136                                    | 216                          | 31                                 | 33  |                            |
| 2003                    | 55                               | 22                          | 11  | 7              | 141                                    | 230                          | 32                                 | 36  |                            |
| 2004                    | 56                               | 22                          | 11  | 8              | 141                                    | 237                          | 34                                 | 38  |                            |
| 2005                    | 55                               | 20                          | 11  | 8              | 143                                    | 245                          | 37                                 | 40  |                            |
| 2006                    | 57                               | 21                          | 11  | 8              | 148                                    | 252                          | 39                                 | 41  |                            |
| 2007                    | 58                               | 23                          | 11  | 10             | 153                                    | 261                          | 42                                 | 45  |                            |
| 2008                    | 61                               | 24                          | 11  | 12             | 159                                    | 270                          | 43                                 | 45  |                            |
| 2009                    | 60                               | 25                          | 11  | 12             | 168                                    | 281                          | 45                                 | 46  |                            |
| 2010                    | 61                               | 25                          | 11  | 13             | 170                                    | 290                          | 46                                 | 50  |                            |
| 2009 IV                 | 59                               | 25                          | 11  | 12             | 171                                    | 283                          | 45                                 | 48  |                            |
| 2010 I                  | 61                               | 25                          | 11  | 12             | 171                                    | 289                          | 47                                 | 49  |                            |
| 2010 II                 | 61                               | 25                          | 11  | 13             | 168                                    | 291                          | 46                                 | 50  |                            |
| 2010 III                | 62                               | 25                          | 11  | 13             | 167                                    | 291                          | 46                                 | 50  |                            |
| 2010 IV                 | 61                               | 25                          | 11  | 13             | 172                                    | 291                          | 46                                 | 50  |                            |
|                         |                                  |                             |   |                |  |                              |                                    |   |                            |
| 2001                    | 185                              | 116                         | 56  | 17             | 161                                    | 298                          | 65                                 | 125   |                            |
| 2002                    | 181                              | 119                         | 55  | 18             | 167                                    | 302                          | 66                                 | 128   |                            |
| 2003                    | 178                              | 115                         | 53  | 18             | 172                                    | 309                          | 66                                 | 131   |                            |
| 2004                    | 177                              | 113                         | 53  | 18             | 172                                    | 316                          | 67                                 | 133   |                            |
| 2005                    | 176                              | 110                         | 51  | 18             | 172                                    | 323                          | 68                                 | 135   |                            |
| 2006                    | 178                              | 113                         | 50  | 19             | 174                                    | 332                          | 70                                 | 138   |                            |
| 2007                    | 182                              | 119                         | 50  | 20             | 178                                    | 342                          | 72                                 | 142   |                            |
| 2008                    | 186                              | 122                         | 50  | 22             | 182                                    | 359                          | 72                                 | 139   |                            |
| 2009                    | 184                              | 124                         | 50  | 23             | 186                                    | 369                          | 72                                 | 141   |                            |
| 2010                    | 183                              | 124                         | 49  | 23             | 189                                    | 378                          | 72                                 | 146   |                            |
| 2009 IV                 | 183                              | 124                         | 50  | 23             | 188                                    | 374                          | 72                                 | 143   |                            |
| 2010 I                  | 183                              | 124                         | 49  | 22             | 187                                    | 376                          | 72                                 | 144   |                            |
| 2010 II                 | 181                              | 124                         | 49  | 23             | 187                                    | 377                          | 72                                 | 145   |                            |
| 2010 III                | 182                              | 125                         | 49  | 23             | 189                                    | 379                          | 73                                 | 146   |                            |
| 2010 IV                 | 185                              | 125                         | 49  | 23             | 192                                    | 380                          | 72                                 | 147   |                            |

## N12 Erwerbstätige nach Geschlecht<sup>1,2</sup> Personnes actives occupées selon le sexe<sup>1,2</sup>

In 1 000 / En milliers

| Jahresmittel<br>Quartal | Alle Sektoren<br>Tous les secteurs |                  |                  | Sektor 1<br>Secteur primaire |                  |                  |                  |
|-------------------------|------------------------------------|------------------|------------------|------------------------------|------------------|------------------|------------------|
|                         | Moyenne<br>annuelle<br>Trimestre   | Total<br>(2 + 3) | Frauen<br>Femmes | Männer<br>Hommes             | Total<br>(5 + 6) | Frauen<br>Femmes | Männer<br>Hommes |
|                         |                                    | 1                | 2                | 3                            | 4                | 5                | 6                |
| 2001                    |                                    | 4 183            | 1 836            | 2 347                        | 160              | 57               | 103              |
| 2002                    |                                    | 4 213            | 1 869            | 2 344                        | 161              | 56               | 105              |
| 2003                    |                                    | 4 198            | 1 868            | 2 330                        | 159              | 54               | 105              |
| 2004                    |                                    | 4 210            | 1 874            | 2 336                        | 151              | 50               | 101              |
| 2005                    |                                    | 4 234            | 1 888            | 2 347                        | 151              | 48               | 103              |
| 2006                    |                                    | 4 328            | 1 932            | 2 396                        | 152              | 48               | 104              |
| 2007                    |                                    | 4 440            | 1 979            | 2 461                        | 157              | 50               | 107              |
| 2008                    |                                    | 4 536            | 2 040            | 2 496                        | 159              | 52               | 107              |
| 2009                    |                                    | 4 568            | 2 071            | 2 497                        | 153              | 51               | 102              |
| 2010                    |                                    | <b>4 588</b>     | <b>2 065</b>     | <b>2 523</b>                 | <b>158</b>       | <b>52</b>        | <b>106</b>       |
| 2008 IV                 |                                    | 4 556            | 2 049            | 2 506                        | 157              | 52               | 105              |
| 2009 I                  |                                    | 4 568            | 2 069            | 2 499                        | 152              | 50               | 101              |
| 2009 II                 |                                    | 4 571            | 2 072            | 2 499                        | 152              | 51               | 101              |
| 2009 III                |                                    | 4 573            | 2 074            | 2 499                        | 154              | 51               | 103              |
| 2009 IV                 |                                    | 4 559            | 2 068            | 2 490                        | 153              | 50               | 103              |
| 2010 I                  |                                    | 4 524            | 2 051            | 2 472                        | 153              | 49               | 104              |
| 2010 II                 |                                    | 4 588            | 2 060            | 2 528                        | 154              | 53               | 101              |
| 2010 III                |                                    | 4 618            | 2 071            | 2 547                        | 157              | 54               | 104              |
| 2010 IV                 |                                    | <b>4 621</b>     | <b>2 077</b>     | <b>2 545</b>                 | <b>167</b>       | <b>52</b>        | <b>116</b>       |

## N2 Betriebsübliche wöchentliche Arbeitszeit Durée hebdomadaire normale du travail

Anzahl Stunden pro Woche / Nombre d'heures par semaine

| Jahr  | Sektor 2 und Sektor 3<br>Secteur secondaire et<br>secteur tertiaire | Sektor 2<br>Secteur secondaire | davon / dont                      |              |      |
|-------|---|--------------------------------|-----------------------------------|--------------|------|
|       |   |                                | Verarbeitendes Gewerbe; Industrie | Baugewerbe   |      |
| Année | Total   | Total                          | Industries manufacturières        | Construction |      |
|       | 1   | 2                              | 3                                 | 4            |      |
| 2000  |   | 41.8                           | 41.5                              | 41.3         | 42.0 |
| 2001  |   | 41.7                           | 41.5                              | 41.2         | 42.0 |
| 2002  |   | 41.7                           | 41.4                              | 41.2         | 41.9 |
| 2003  |   | 41.7                           | 41.4                              | 41.2         | 41.8 |
| 2004  |   | 41.6                           | 41.3                              | 41.2         | 41.7 |
| 2005  |   | 41.6                           | 41.3                              | 41.2         | 41.7 |
| 2006  |   | 41.6                           | 41.4                              | 41.2         | 41.7 |
| 2007  |   | 41.6                           | 41.4                              | 41.2         | 41.7 |
| 2008  |   | 41.6                           | 41.3                              | 41.2         | 41.6 |
| 2009  |   | 41.6                           | 41.3                              | 41.2         | 41.6 |

| Jahresmittel<br>Quartal | Sektor 2<br>Secteur secondaire   |                  |                  | Sektor 3<br>Secteur tertiaire |                    |                  |                  |
|-------------------------|----------------------------------|------------------|------------------|-------------------------------|--------------------|------------------|------------------|
|                         | Moyenne<br>annuelle<br>Trimestre | Total<br>(8 + 9) | Frauen<br>Femmes | Männer<br>Hommes              | Total<br>(11 + 12) | Frauen<br>Femmes | Männer<br>Hommes |
|                         |                                  | 7                | 8                | 9                             | 10                 | 11               | 12               |
| 2001                    |                                  | 1 055            | 240              | 815                           | 2 968              | 1 539            | 1 429            |
| 2002                    |                                  | 1 035            | 239              | 796                           | 3 016              | 1 574            | 1 442            |
| 2003                    |                                  | 995              | 231              | 764                           | 3 044              | 1 583            | 1 461            |
| 2004                    |                                  | 989              | 229              | 760                           | 3 070              | 1 595            | 1 475            |
| 2005                    |                                  | 997              | 226              | 771                           | 3 087              | 1 614            | 1 472            |
| 2006                    |                                  | 1 027            | 232              | 795                           | 3 149              | 1 652            | 1 497            |
| 2007                    |                                  | 1 054            | 231              | 823                           | 3 229              | 1 698            | 1 531            |
| 2008                    |                                  | 1 061            | 238              | 823                           | 3 315              | 1 749            | 1 566            |
| 2009                    |                                  | 1 043            | 235              | 809                           | 3 372              | 1 786            | 1 586            |
| 2010                    |                                  | 1 046            | 230              | 816                           | 3 384              | 1 783            | 1 601            |
| 2008 IV                 |                                  | 1 063            | 238              | 825                           | 3 336              | 1 759            | 1 577            |
| 2009 I                  |                                  | 1 052            | 238              | 814                           | 3 364              | 1 780            | 1 583            |
| 2009 II                 |                                  | 1 048            | 236              | 812                           | 3 372              | 1 786            | 1 586            |
| 2009 III                |                                  | 1 044            | 234              | 811                           | 3 374              | 1 789            | 1 586            |
| 2009 IV                 |                                  | 1 029            | 230              | 799                           | 3 376              | 1 788            | 1 588            |
| 2010 I                  |                                  | 1 006            | 226              | 780                           | 3 364              | 1 776            | 1 589            |
| 2010 II                 |                                  | 1 033            | 227              | 806                           | 3 401              | 1 780            | 1 621            |
| 2010 III                |                                  | 1 079            | 232              | 847                           | 3 382              | 1 785            | 1 597            |
| 2010 IV                 |                                  | 1 066            | 235              | 831                           | 3 388              | 1 790            | 1 598            |

<sup>1</sup> Gemäss Definition des Internationalen Arbeitsamts gilt als erwerbstätig, wer eine Stunde oder mehr pro Woche arbeitet.

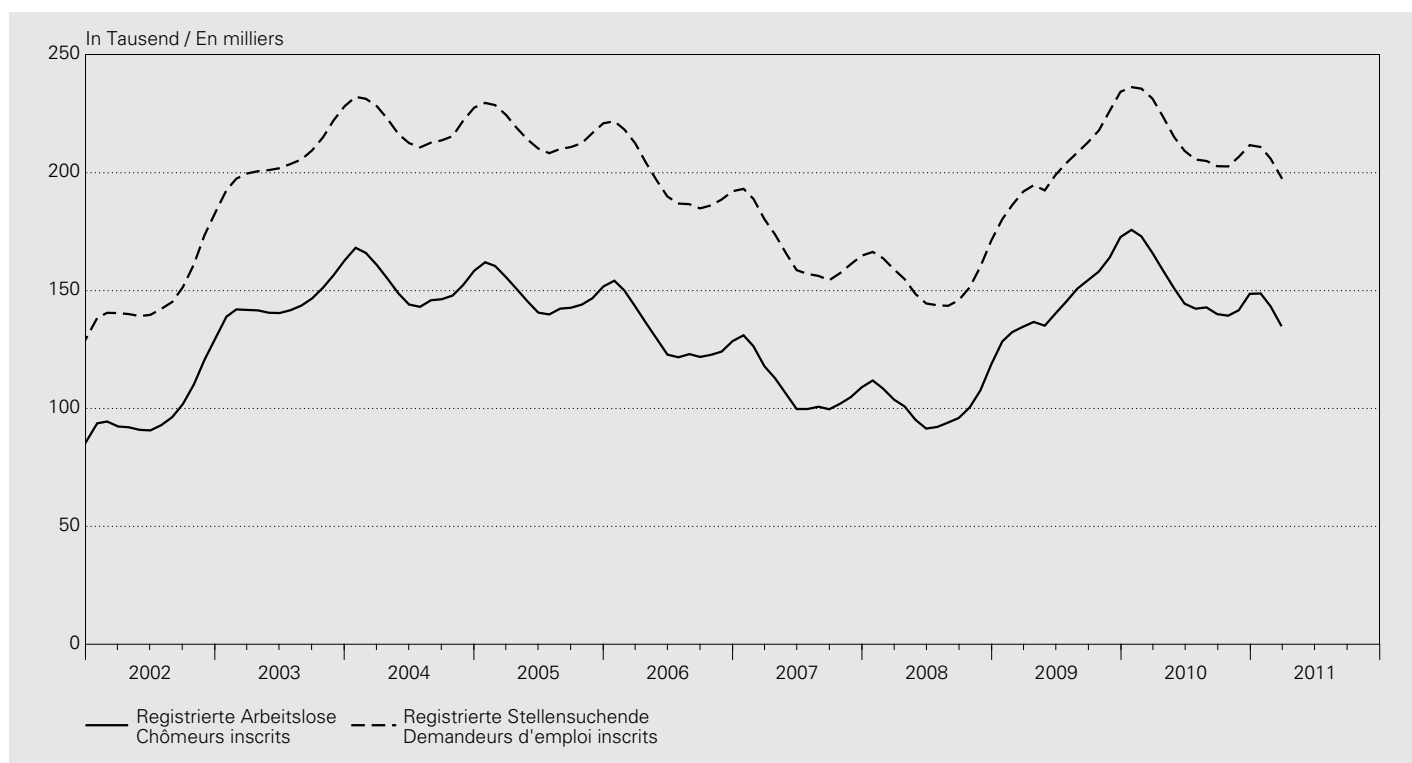
Selon la définition du Bureau international du travail, les personnes travaillant 1 heure au moins par semaine sont considérées comme personnes actives occupées.

<sup>2</sup> Die Erwerbstätigenstatistik-Ergebnisse wurden in Folge der Anpassung der statistischen Quellen rückwirkend bis zum 3. Quartal 2001 revidiert (Mai 2005).

Les résultats de la statistique de la population active occupée ont été révisés avec effet rétroactif jusqu'au 3<sup>e</sup> trimestre de 2001, suite à une adaptation des sources statistiques (mai 2005).

| Jahr | Sektor 3<br>Secteur tertiaire |       |  |                                       |   |  |  |
|------|-------------------------------|-------|--|---------------------------------------|---|--|--|
|      | Année                         | Total | davon / dont                                     |                                       |   |  |  |
|      |                               | 5     | 6  | 7                                     | 8   | 9  | 10   |
|      |                               |       | Handel, Reparatur;<br>Gastgewerbe                | Verkehr, Nachrichten-<br>übermittlung | Kredit- und Ver-<br>sicherungsgewerbe,<br>Immobilien, Ver-<br>mietung, Informatik,<br>F&E | Unterrichts-, Gesund-<br>heits- und Sozial-<br>wesen, sonstige<br>öffentliche und<br>persönliche Dienst-<br>leistungen | Öffentliche Verwaltung;<br>Landesverteidigung,<br>Sozialversicherung |
|      |                               |       | Commerce, réparation;<br>hôtellerie/restauration | Transports<br>et communications       | Activités financières,<br>assurances, immobilier,<br>location, informatique,<br>R et D    | Enseignement; santé<br>et activités sociales;<br>autres services<br>collectifs et<br>personnels                        | Administration<br>publique; défense,<br>sécurité sociale             |
| 2000 |                               | 41.9  | 42.1   | 42.2                                  | 41.7  | 41.7   | 41.6   |
| 2001 |                               | 41.8  | 42.1   | 41.9                                  | 41.7  | 41.6   | 41.6   |
| 2002 |                               | 41.8  | 42.0   | 42.0                                  | 41.6  | 41.6   | 41.6   |
| 2003 |                               | 41.8  | 42.0   | 42.0                                  | 41.7  | 41.6   | 41.6   |
| 2004 |                               | 41.7  | 42.0   | 42.0                                  | 41.7  | 41.5   | 41.6   |
| 2005 |                               | 41.7  | 41.9   | 42.1                                  | 41.7  | 41.5   | 41.5   |
| 2006 |                               | 41.7  | 41.9   | 42.1                                  | 41.6  | 41.5   | 41.3   |
| 2007 |                               | 41.7  | 41.9   | 42.2                                  | 41.6  | 41.5   | 41.4   |
| 2008 |                               | 41.7  | 41.9   | 42.2                                  | 41.5  | 41.5   | 41.4   |
| 2009 |                               | 41.7  | 41.9   | 42.2                                  | 41.6  | 41.5   | 41.3   |

### N3 Arbeitsmarkt Marché du travail



| Jahresmittel<br>Monat       | Kurzarbeiter <sup>1</sup><br>Travailleurs subissant une<br>réduction d'horaire <sup>1</sup> |   | Registrierte Arbeitslose <sup>2</sup><br>Chômeurs inscrits <sup>2</sup> |   | Arbeitslosenquote <sup>3,4</sup><br>Taux de chômage <sup>3,4</sup> |   | Gemeldete offene Stellen <sup>5</sup><br>Places vacantes annoncées <sup>5</sup> |   | Registrierte<br>Stellensuchende<br>Demandeurs<br>d'emploi<br>inscrits |  |
|-----------------------------|---|---|---|---|--|---|---|---|---|--|
|                             |   | saison-<br>bereinigt <sup>6</sup><br>données<br>désaisonnalisées <sup>6</sup> |   | saison-<br>bereinigt <sup>6</sup><br>données<br>désaisonnalisées <sup>6</sup> |  | saison-<br>bereinigt <sup>6</sup><br>données<br>désaisonnalisées <sup>6</sup> |   | saison-<br>bereinigt <sup>6</sup><br>données<br>désaisonnalisées <sup>6</sup> |   |  |
| Moyenne<br>annuelle<br>Mois | 1   | 2   | 3   | 4   | 5  | 6   | 7   | 8   | 9   |  |
| 2001                        | 3 622   | .   | 67 197  | .   | 1.7  | .   | 12 417  | .   | 109 423   |  |
| 2002                        | 12 446  | .   | 100 504   | .   | 2.5  | .   | 9 272   | .   | 149 609   |  |
| 2003                        | 12 567  | .   | 145 687   | .   | 3.7  | .   | 8 327   | .   | 206 491   |  |
| 2004                        | 5 258   | .   | 153 091   | .   | 3.9  | .   | 8 975   | .   | 220 508   |  |
| 2005                        | 3 255   | .   | 148 537   | .   | 3.8  | .   | 8 802   | .   | 217 154   |  |
| 2006                        | 1 271   | .   | 131 532   | .   | 3.3  | .   | 11 226  | .   | 197 414   |  |
| 2007                        | 752   | .   | 109 189   | .   | 2.8  | .   | 13 236  | .   | 167 659   |  |
| 2008                        | 2 052   | .   | 101 725   | .   | 2.6  | .   | 13 962  | .   | 154 438   |  |
| 2009                        | 44 843  | .   | 146 089   | .   | 3.7  | .   | 12 873  | .   | 204 070   |  |
| 2010                        | 17 765  | .   | 151 986   | .   | 3.9  | .   | 16 697  | .   | 215 524   |  |
| 2010 03                     | 29 774  | <b>30 224</b>   | 166 032   | <b>160 070</b>  | 4.2  | 4.1   | 16 965  | <b>15 266</b>   | 231 497   |  |
| 2010 04                     | 24 789  | <b>25 418</b>   | 158 570   | <b>158 096</b>  | 4.0  | 4.0   | 17 294  | <b>15 889</b>   | 223 804   |  |
| 2010 05                     | 20 641  | <b>20 706</b>   | 151 074   | <b>155 900</b>  | 3.8  | <b>3.9</b>  | 17 097  | <b>16 368</b>   | 215 264   |  |
| 2010 06                     | 16 688  | <b>17 696</b>   | 144 473   | <b>153 615</b>  | 3.7  | 3.9   | 17 642  | <b>16 770</b>   | 209 270   |  |
| 2010 07                     | 9 737   | <b>15 770</b>   | 142 330   | <b>151 285</b>  | 3.6  | 3.8   | 17 426  | <b>17 156</b>   | 205 604   |  |
| 2010 08                     | 8 940   | <b>12 987</b>   | 142 879   | <b>148 853</b>  | 3.6  | 3.8   | 17 994  | <b>17 553</b>   | 204 989   |  |
| 2010 09                     | 9 335   | <b>9 870</b>  | 140 040   | <b>146 337</b>  | 3.5  | 3.7   | 18 457  | <b>17 909</b>   | 202 774   |  |
| 2010 10                     | 8 144   | <b>7 540</b>  | 139 365   | <b>143 843</b>  | 3.5  | 3.6   | 17 059  | <b>18 189</b>   | 202 675   |  |
| 2010 11                     | 7 277   | <b>6 335</b>  | 141 668   | <b>141 378</b>  | 3.6  | 3.6   | 17 598  | <b>18 497</b>   | 206 715   |  |
| 2010 12                     | 6 390   | <b>5 525</b>  | 148 636   | <b>138 867</b>  | 3.8  | 3.5   | 15 507  | <b>18 898</b>   | 211 709   |  |
| 2011 01                     | <b>5 704</b>  | <b>4 141</b>  | 148 784   | <b>136 175</b>  | 3.8  | 3.5   | 17 921  | <b>19 396</b>   | 210 916   |  |
| 2011 02                     | ..  | ..  | 143 325   | <b>133 125</b>  | 3.6  | 3.4   | 20 964  | <b>19 910</b>   | 205 989   |  |
| 2011 03                     | ..  | ..  | <b>134 905</b>  | <b>129 751</b>  | <b>3.4</b>   | <b>3.3</b>  | <b>21 999</b>   | <b>20 387</b>   | <b>197 837</b>  |  |

<sup>1</sup> Bis 1999 auf Grund der Voranmeldungen zur Kurzarbeit, ab 2000 bei den Arbeitslosenkassen abgerechnete Kurzarbeit.  
Jusqu'en 1999, données basées sur les avis de chômage partiel; depuis 2000, données basées sur les informations des caisses de chômage concernant le chômage partiel.

<sup>2</sup> Ganz- und teilweise Arbeitslose.  
Chômeurs complets et personnes partiellement sans emploi.

<sup>3</sup> Erwerbspersonen in der Wohnbevölkerung (Arbeitsangebot) bis 1999: 3 621 716, ab 2000: 3 946 988.  
Personnes actives parmi la population résidente (offre de travail) jusqu'en 1999: 3 621 716 et à partir de 2000: 3 946 988.

<sup>4</sup> Arbeitslosenquote =  $\frac{\text{Registrierte Arbeitslose}}{\text{Erwerbspersonen}} \times 100$

Taux de chômage =  $\frac{\text{chômeur inscrits}}{\text{personnes actives}} \times 100$

<sup>5</sup> Ab Juni 2009 verbleiben die bei den Regionalen Arbeitsvermittlungszentren (RAV) erfassten offenen Stellen länger im Bestand.  
Depuis juin 2009, les places vacantes enregistrées auprès des offices régionaux de placement (ORP) figurent plus longtemps que précédemment dans l'effectif.

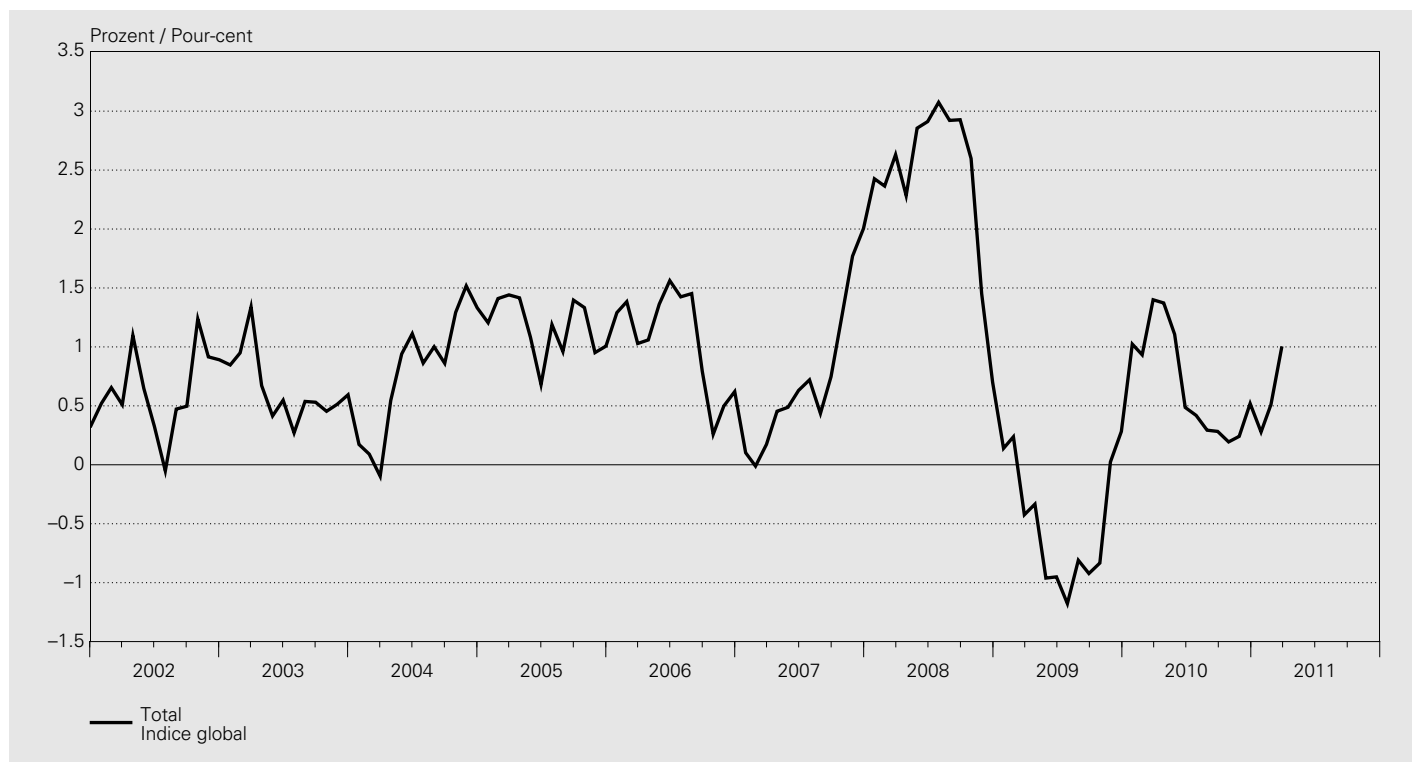
<sup>6</sup> Saisonbereinigung durch die SNB. Die Daten können geringfügig von denjenigen des seco abweichen.  
La correction des variations saisonnières a été effectuée par la BNS. Les données peuvent s'écarter légèrement de celles du seco.





# O11 Konsumentenpreise – Total Prix à la consommation – Indice global

Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat / Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente



## Landesindex / Indice suisse

Dezember 2010 = 100 / Décembre 2010 = 100

| Jahr<br>Année | Januar<br>Janvier | Februar<br>Février | März<br>Mars | April<br>Avril | Mai<br>Mai | Juni<br>Juin | Juli<br>Juillet | August<br>Août | Sept.<br>Sept. | Oktober<br>Octobre | Nov.<br>Nov. | Dez.<br>Déc. | Mittel<br>Moyenne |
|---------------|-------------------|--------------------|--------------|----------------|------------|--------------|-----------------|----------------|----------------|--------------------|--------------|--------------|-------------------|
|               | 1                 | 2                  | 3            | 4              | 5          | 6            | 7               | 8              | 9              | 10                 | 11           | 12           | 13                |
| 2001          | 92.0              | 91.9               | 92.1         | 92.3           | 92.8       | 93.0         | 92.8            | 92.3           | 92.4           | 92.3               | 92.4         | 92.4         | 92.4              |
| 2002          | 92.5              | 92.5               | 92.5         | 93.3           | 93.4       | 93.3         | 92.8            | 92.8           | 92.9           | 93.5               | 93.3         | 93.2         | 93.0              |
| 2003          | 93.3              | 93.4               | 93.8         | 94.0           | 93.8       | 93.8         | 93.0            | 93.3           | 93.4           | 93.9               | 93.8         | 93.8         | 93.6              |
| 2004          | 93.5              | 93.5               | 93.7         | 94.5           | 94.7       | 94.8         | 93.9            | 94.2           | 94.2           | 95.1               | 95.2         | 95.0         | 94.3              |
| 2005          | 94.6              | 94.8               | 95.0         | 95.8           | 95.7       | 95.5         | 95.0            | 95.1           | 95.5           | 96.4               | 96.1         | 96.0         | 95.5              |
| 2006          | 95.8              | 96.1               | 96.0         | 96.8           | 97.0       | 97.0         | 96.3            | 96.5           | 96.3           | 96.6               | 96.6         | 96.6         | 96.5              |
| 2007          | 95.9              | 96.1               | 96.2         | 97.3           | 97.5       | 97.6         | 97.0            | 96.9           | 97.0           | 97.8               | 98.3         | 98.5         | 97.2              |
| 2008          | 98.2              | 98.4               | 98.7         | 99.5           | 100.3      | 100.4        | 100.0           | 99.7           | 99.8           | 100.4              | 99.7         | 99.2         | 99.5              |
| 2009          | 98.4              | 98.6               | 98.3         | 99.1           | 99.3       | 99.5         | 98.8            | 98.9           | 98.9           | 99.5               | 99.7         | 99.5         | 99.0              |
| 2010          | 99.4              | 99.5               | 99.7         | 100.5          | 100.4      | 100.0        | 99.2            | 99.2           | 99.2           | 99.7               | 100.0        | 100.0        | 99.7              |
| 2011          | 99.6              | 100.0              | 100.7        |                |            |              |                 |                |                |                    |              |              |                   |

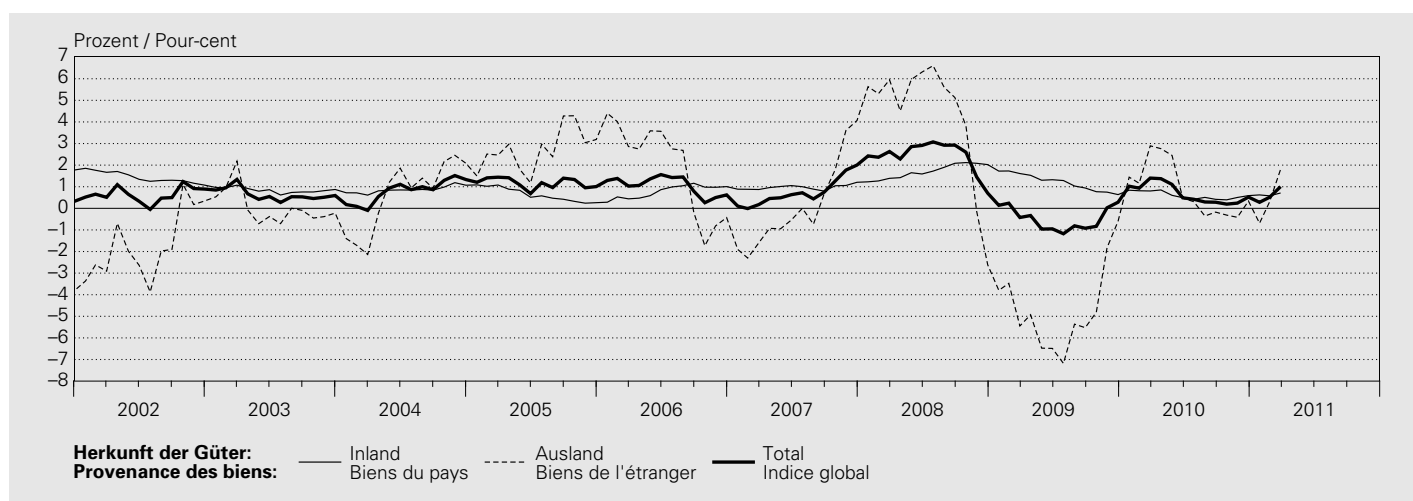
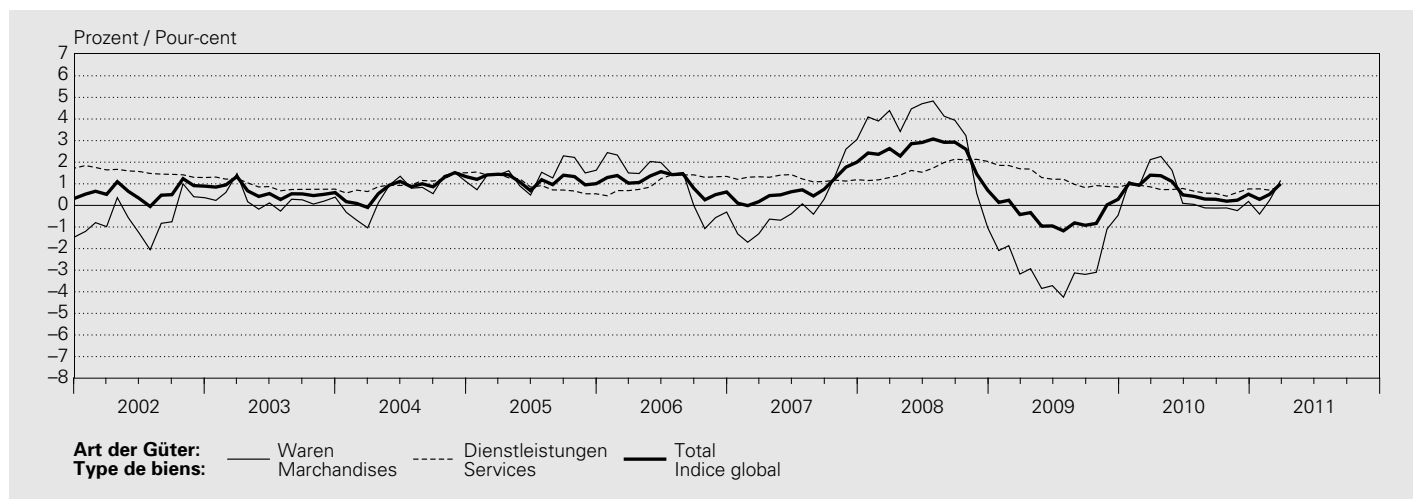
## Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat / Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

| Jahr<br>Année | Januar<br>Janvier | Februar<br>Février | März<br>Mars | April<br>Avril | Mai<br>Mai | Juni<br>Juin | Juli<br>Juillet | August<br>Août | Sept.<br>Sept. | Oktober<br>Octobre | Nov.<br>Nov. | Dez.<br>Déc. | Mittel<br>Moyenne |
|---------------|-------------------|--------------------|--------------|----------------|------------|--------------|-----------------|----------------|----------------|--------------------|--------------|--------------|-------------------|
|               | 1                 | 2                  | 3            | 4              | 5          | 6            | 7               | 8              | 9              | 10                 | 11           | 12           | 13                |
| 2001          | 1.3               | 0.8                | 1.0          | 1.2            | 1.8        | 1.6          | 1.4             | 1.1            | 0.7            | 0.6                | 0.3          | 0.3          | 1.0               |
| 2002          | 0.5               | 0.7                | 0.5          | 1.1            | 0.6        | 0.3          | -0.1            | 0.5            | 0.5            | 1.2                | 0.9          | 0.9          | 0.6               |
| 2003          | 0.8               | 0.9                | 1.3          | 0.7            | 0.4        | 0.5          | 0.3             | 0.5            | 0.5            | 0.5                | 0.5          | 0.6          | 0.6               |
| 2004          | 0.2               | 0.1                | -0.1         | 0.5            | 0.9        | 1.1          | 0.9             | 1.0            | 0.9            | 1.3                | 1.5          | 1.3          | 0.8               |
| 2005          | 1.2               | 1.4                | 1.4          | 1.4            | 1.1        | 0.7          | 1.2             | 1.0            | 1.4            | 1.3                | 1.0          | 1.0          | 1.2               |
| 2006          | 1.3               | 1.4                | 1.0          | 1.1            | 1.4        | 1.6          | 1.4             | 1.5            | 0.8            | 0.3                | 0.5          | 0.6          | 1.1               |
| 2007          | 0.1               | 0.0                | 0.2          | 0.5            | 0.5        | 0.6          | 0.7             | 0.4            | 0.7            | 1.3                | 1.8          | 2.0          | 0.7               |
| 2008          | 2.4               | 2.4                | 2.6          | 2.3            | 2.9        | 2.9          | 3.1             | 2.9            | 2.9            | 2.6                | 1.5          | 0.7          | 2.4               |
| 2009          | 0.1               | 0.2                | -0.4         | -0.3           | -1.0       | -1.0         | -1.2            | -0.8           | -0.9           | -0.8               | 0.0          | 0.3          | -0.5              |
| 2010          | 1.0               | 0.9                | 1.4          | 1.4            | 1.1        | 0.5          | 0.4             | 0.3            | 0.3            | 0.2                | 0.2          | 0.5          | 0.7               |
| 2011          | 0.3               | 0.5                | 1.0          |                |            |              |                 |                |                |                    |              |              |                   |

# O12 Konsumentenpreise – Art und Herkunft der Güter Prix à la consommation – Type et provenance des biens

Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat / Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente



## Landesindex / Indice suisse

Dezember 2010 = 100 / Décembre 2010 = 100

| Jahresmittel<br>Monat       | Art der Güter<br>Type de biens          |  |                        |              | Dienstleistungen<br>Services |                        |              | Herkunft der Güter<br>Provenance des biens |              | Totalindex<br>Indice<br>global |
|-----------------------------|---|--|------------------------|--------------|------------------------------|------------------------|--------------|--|--------------|--------------------------------|
|                             | Waren<br>Marchandises                   |  | Dauerhafte<br>Durables | Total        | Private<br>Privés            | Öffentliche<br>Publics | Total        | Inland                                     | Ausland      |                                |
|                             | Nicht-<br>dauerhafte<br>Non<br>durables | Semi-<br>dauerhafte<br>Semi-<br>durables |                        |              |                              |                        |              | Suisse                                     | Etranger     |                                |
| Moyenne<br>annuelle<br>Mois | 1                                       | 2  | 3                      | 4            | 5                            | 6                      | 7            | 8  | 9            | 10                             |
| 2001                        | 91.4                                    | 95.0                                     | 113.2                  | 95.9         | 90.2                         | 87.9                   | 89.9         | 91.2                                       | 95.6         | 92.4                           |
| 2002                        | 91.4                                    | 93.5                                     | 111.6                  | 95.4         | 91.6                         | 89.2                   | 91.3         | 92.6                                       | 94.0         | 93.0                           |
| 2003                        | 92.4                                    | 93.1                                     | 110.0                  | 95.6         | 92.3                         | 91.0                   | 92.1         | 93.3                                       | 94.0         | 93.6                           |
| 2004                        | 93.9                                    | 91.5                                     | 108.6                  | 96.2         | 93.1                         | 92.8                   | 93.0         | 94.1                                       | 94.6         | 94.3                           |
| 2005                        | 96.4                                    | 91.2                                     | 107.1                  | 97.5         | 93.9                         | 94.2                   | 93.9         | 94.7                                       | 97.2         | 95.5                           |
| 2006                        | 97.9                                    | 92.0                                     | 106.6                  | 98.5         | 94.9                         | 95.2                   | 95.0         | 95.5                                       | 99.1         | 96.5                           |
| 2007                        | 98.4                                    | 91.9                                     | 105.6                  | 98.6         | 96.1                         | 96.5                   | 96.1         | 96.4                                       | 99.2         | 97.2                           |
| 2008                        | 103.5                                   | 94.2                                     | 104.5                  | 101.9        | 97.8                         | 97.3                   | 97.8         | 98.0                                       | 103.4        | 99.5                           |
| 2009                        | 98.9                                    | 95.6                                     | 102.8                  | 99.1         | 99.2                         | 98.1                   | 99.0         | 99.2                                       | 98.6         | 99.0                           |
| 2010                        | 100.6                                   | 96.0                                     | 100.9                  | 99.8         | 99.8                         | 98.9                   | 99.7         | 99.8                                       | 99.4         | 99.7                           |
| 2010 03                     | 101.3                                   | 91.9                                     | 101.6                  | 99.6         | 99.9                         | 98.4                   | 99.7         | 99.9                                       | 99.1         | 99.7                           |
| 2010 04                     | 102.0                                   | 100.6                                    | 101.5                  | 101.6        | 99.8                         | 98.9                   | 99.7         | 100.0                                      | 101.8        | 100.5                          |
| 2010 05                     | 101.4                                   | 100.8                                    | 101.3                  | 101.3        | 99.9                         | 98.9                   | 99.8         | 99.9                                       | 101.6        | 100.4                          |
| 2010 06                     | 100.7                                   | 98.1                                     | 101.1                  | 100.3        | 99.9                         | 98.9                   | 99.7         | 99.9                                       | 100.2        | 100.0                          |
| 2010 07                     | 100.1                                   | 92.0                                     | 100.2                  | 98.6         | 99.8                         | 98.9                   | 99.7         | 99.7                                       | 97.9         | 99.2                           |
| 2010 08                     | 100.2                                   | 92.0                                     | 100.2                  | 98.7         | 99.7                         | 98.9                   | 99.6         | 99.7                                       | 97.8         | 99.2                           |
| 2010 09                     | 99.9                                    | 91.8                                     | 100.8                  | 98.6         | 99.8                         | 98.9                   | 99.6         | 99.8                                       | 97.6         | 99.2                           |
| 2010 10                     | 99.7                                    | 100.2                                    | 100.6                  | 100.0        | 99.6                         | 99.1                   | 99.5         | 99.7                                       | 99.8         | 99.7                           |
| 2010 11                     | 100.1                                   | 100.1                                    | 100.2                  | 100.1        | 100.0                        | 99.1                   | 99.9         | 99.9                                       | 100.1        | 100.0                          |
| 2010 12                     | 100.0                                   | 100.0                                    | 100.0                  | 100.0        | 100.0                        | 100.0                  | 100.0        | 100.0                                      | 100.0        | 100.0                          |
| 2011 01                     | 100.3                                   | 93.7                                     | 99.5                   | 98.9         | 100.1                        | 100.3                  | 100.2        | 100.2                                      | 98.1         | 99.6                           |
| 2011 02                     | 100.7                                   | 94.3                                     | 99.9                   | 99.4         | 100.5                        | 100.4                  | 100.5        | 100.5                                      | 98.8         | 100.0                          |
| 2011 03                     | <b>101.7</b>                            | <b>98.8</b>                              | <b>99.6</b>            | <b>100.8</b> | <b>100.6</b>                 | <b>100.4</b>           | <b>100.6</b> | <b>100.6</b>                               | <b>100.8</b> | <b>100.7</b>                   |

## O13 Konsumentenpreise – Hauptgruppen / Prix à la consommation – Groupes principaux

### Landesindex / Indice suisse

Dezember 2010 = 100 / Décembre 2010 = 100

| Jahresmittel<br>Monat       | Nahrungsmittel<br>und alkoholfreie<br>Getränke | Alkoholische<br>Getränke und<br>Tabak | Bekleidung<br>und Schuhe     | Wohnen<br>und Energie  | Hausrat<br>und laufende<br>Haushaltsführung   | Gesundheitspflege |
|-----------------------------|--|---------------------------------------|------------------------------|------------------------|---|-------------------|
| Moyenne<br>annuelle<br>Mois | Alimentation et<br>boissons non<br>alcoolisées | Boissons<br>alcoolisées<br>et tabac   | Habillement et<br>chaussures | Logement et<br>énergie | Equipement<br>ménager et<br>entretien courant | Santé             |
|                             | 1  | 2                                     | 3                            | 4                      | 5   | 6                 |
| 2001                        | 96.1   | 81.1                                  | 89.5                         | 84.7                   | 97.6  | 97.9              |
| 2002                        | 98.3   | 82.4                                  | 87.4                         | 84.8                   | 97.8  | 98.3              |
| 2003                        | 99.6   | 83.4                                  | 87.1                         | 85.1                   | 98.4  | 99.2              |
| 2004                        | 100.1  | 86.3                                  | 84.8                         | 86.5                   | 98.6  | 100.1             |
| 2005                        | 99.4   | 90.3                                  | 84.7                         | 89.1                   | 98.6  | 100.7             |
| 2006                        | 99.3   | 91.3                                  | 86.3                         | 91.5                   | 98.7  | 100.7             |
| 2007                        | 99.9   | 93.2                                  | 86.5                         | 93.5                   | 99.0  | 100.5             |
| 2008                        | 103.0  | 95.6                                  | 90.0                         | 98.0                   | 99.7  | 100.3             |
| 2009                        | 102.8  | 98.2                                  | 92.1                         | 96.9                   | 100.5   | 100.7             |
| 2010                        | 101.6  | 99.4                                  | 93.2                         | 99.3                   | 100.1   | 100.4             |
| 2010 03                     | 102.7  | 96.6                                  | 86.1                         | 99.1                   | 100.5   | 100.9             |
| 2010 04                     | 102.8  | 99.7                                  | 101.3                        | 99.4                   | 100.4   | 101.3             |
| 2010 05                     | 102.0  | 99.5                                  | 101.3                        | 99.7                   | 101.0   | 100.2             |
| 2010 06                     | 101.9  | 99.1                                  | 96.7                         | 99.5                   | 100.5   | 100.1             |
| 2010 07                     | 101.5  | 99.3                                  | 86.3                         | 99.2                   | 99.1  | 100.2             |
| 2010 08                     | 101.8  | 99.4                                  | 86.3                         | 99.1                   | 99.5  | 100.1             |
| 2010 09                     | 101.6  | 100.0                                 | 86.3                         | 98.9                   | 100.3   | 100.0             |
| 2010 10                     | 100.4  | 100.2                                 | 100.8                        | 99.3                   | 100.2   | 100.2             |
| 2010 11                     | 100.6  | 100.0                                 | 100.8                        | 100.0                  | 100.1   | 100.1             |
| 2010 12                     | 100.0  | 100.0                                 | 100.0                        | 100.0                  | 100.0   | 100.0             |
| 2011 01                     | 99.0   | 100.8                                 | 89.9                         | 100.5                  | 98.6  | 100.2             |
| 2011 02                     | 99.1   | 100.5                                 | 91.2                         | 101.6                  | 99.7  | 100.1             |
| 2011 03                     | <b>99.5</b>                                    | <b>101.6</b>                          | <b>98.9</b>                  | <b>102.1</b>           | <b>99.4</b>                                   | <b>100.1</b>      |

## O14 Konsumentenpreise – Sondergliederungen Prix à la consommation – Classifications supplémentaires

### Landesindex / Indice suisse

Dezember 2010 = 100 / Décembre 2010 = 100

| Jahresmittel<br>Monat       | Index ohne Gesundheits-<br>pflege<br>Indice sans services<br>médicaux et dépenses<br>de santé |  | Index ohne Saisonprodukte<br>Indice sans produits<br>saisonniers |                                  | Index ohne Wohnungsmiete<br>Indice sans loyer du<br>logement |                               | Index ohne Erdölprodukte<br>Indice sans produits<br>pétroliers |                                 | Index ohne Tabakwaren<br>Indice sans produits du tabac |                               |
|-----------------------------|---|--|--|----------------------------------|--|-------------------------------|--|---------------------------------|--|-------------------------------|
|                             | Index<br>Gesund-<br>heitspflege   | Index<br>services<br>médicaux et<br>dépenses<br>de santé | Index<br>Saison-<br>produkte                                     | Index<br>produits<br>saisonniers | Index<br>Wohnungs-<br>miete                                  | Index<br>loyer du<br>logement | Index<br>Erdöl-<br>produkte                                    | Index<br>produits<br>pétroliers | Index<br>Tabakwaren                                    | Index<br>produits du<br>tabac |
| Moyenne<br>annuelle<br>Mois | 1   | 2  | 3  | 4                                | 5  | 6                             | 7  | 8                               | 9  | 10                            |
| 2001                        | 91.4  | 97.9   | 92.3   | 96.1                             | 93.9   | 86.4                          | 93.7   | 70.8                            | 92.6   | 64.5                          |
| 2002                        | 92.1  | 98.3   | 92.8   | 100.4                            | 94.4   | 87.3                          | 94.6   | 65.9                            | 93.2   | 66.0                          |
| 2003                        | 92.6  | 99.2   | 93.3   | 101.2                            | 95.1   | 87.5                          | 95.1   | 68.0                            | 93.8   | 67.4                          |
| 2004                        | 93.3  | 100.1  | 94.2   | 99.0                             | 95.7   | 88.6                          | 95.6   | 74.3                            | 94.5   | 72.5                          |
| 2005                        | 94.5  | 100.7  | 95.3   | 99.4                             | 96.8   | 89.8                          | 96.0   | 88.0                            | 95.6   | 80.3                          |
| 2006                        | 95.7  | 100.7  | 96.3   | 103.3                            | 97.6   | 91.6                          | 96.6   | 96.2                            | 96.6   | 83.1                          |
| 2007                        | 96.6  | 100.5  | 96.9   | 104.6                            | 98.0   | 93.7                          | 97.2   | 98.5                            | 97.2   | 86.5                          |
| 2008                        | 99.4  | 100.3  | 99.3   | 106.1                            | 100.4  | 95.9                          | 98.8   | 116.1                           | 99.6   | 89.3                          |
| 2009                        | 98.8  | 100.7  | 98.9   | 104.2                            | 99.2   | 98.3                          | 99.7   | 86.1                            | 99.1   | 93.5                          |
| 2010                        | 99.6  | 100.4  | 99.6   | 104.3                            | 99.8   | 99.4                          | 99.8   | 98.0                            | 99.7   | 97.4                          |
| 2010 03                     | 99.5  | 100.9  | 99.4   | 108.7                            | 99.7   | 99.4                          | 99.7   | 98.3                            | 99.7   | 96.6                          |
| 2010 04                     | 100.4   | 101.3  | 100.3  | 107.8                            | 100.8  | 99.4                          | 100.5  | 101.4                           | 100.5  | 96.6                          |
| 2010 05                     | 100.4   | 100.2  | 100.3  | 104.1                            | 100.6  | 99.5                          | 100.3  | 103.2                           | 100.4  | 96.6                          |
| 2010 06                     | 99.9  | 100.1  | 99.8   | 105.8                            | 100.1  | 99.5                          | 100.0  | 99.9                            | 100.0  | 96.5                          |
| 2010 07                     | 99.1  | 100.2  | 99.1   | 104.3                            | 99.2   | 99.5                          | 99.3   | 97.1                            | 99.3   | 96.5                          |
| 2010 08                     | 99.1  | 100.1  | 99.1   | 103.7                            | 99.2   | 99.4                          | 99.3   | 96.8                            | 99.2   | 96.5                          |
| 2010 09                     | 99.1  | 100.0  | 99.0   | 104.5                            | 99.2   | 99.4                          | 99.3   | 95.8                            | 99.2   | 98.8                          |
| 2010 10                     | 99.6  | 100.2  | 99.7   | 100.3                            | 99.8   | 99.4                          | 99.9   | 96.6                            | 99.7   | 98.8                          |
| 2010 11                     | 99.9  | 100.1  | 100.0  | 99.6                             | 100.0  | 100.0                         | 100.0  | 98.6                            | 100.0  | 98.8                          |
| 2010 12                     | 100.0   | 100.0  | 100.0  | 100.0                            | 100.0  | 100.0                         | 100.0  | 100.0                           | 100.0  | 100.0                         |
| 2011 01                     | 99.6  | 100.2  | 99.5   | 103.2                            | 99.6   | 100.0                         | 99.6   | 101.9                           | 99.6   | 100.0                         |
| 2011 02                     | 100.0   | 100.1  | 100.0  | 102.3                            | 99.8   | 100.9                         | 99.8   | 105.2                           | 100.0  | 100.0                         |
| 2011 03                     | <b>100.7</b>  | <b>100.1</b>   | <b>100.6</b>   | <b>102.6</b>                     | <b>100.6</b>   | <b>100.9</b>                  | <b>100.2</b>   | <b>110.4</b>                    | <b>100.6</b>   | <b>102.1</b>                  |

| Jahresmittel<br>Monat       | Verkehr      | Nachrichten-<br>übermittlung | Freizeit und<br>Kultur | Erziehung und<br>Unterricht | Restaurants und<br>Hotels | Sonstige Waren<br>und Dienst-<br>leistungen | Totalindex <sup>1</sup>    |
|-----------------------------|--------------|------------------------------|------------------------|-----------------------------|---------------------------|---|----------------------------|
| Moyenne<br>annuelle<br>Mois | Transports   | Communications               | Loisirs et culture     | Enseignement                | Restaurants et<br>hôtels  | Autres biens et<br>services                 | Indice global <sup>1</sup> |
|                             | 7            | 8                            | 9                      | 10                          | 11                        | 12  | 13                         |
| 2001                        | 88.9         | 131.1                        | 104.6                  | 86.7                        | 87.5                      | 91.0  | 92.4                       |
| 2002                        | 88.6         | 130.3                        | 104.5                  | 87.8                        | 89.9                      | 93.4  | 93.0                       |
| 2003                        | 88.9         | 129.8                        | 104.5                  | 89.5                        | 91.1                      | 94.8  | 93.6                       |
| 2004                        | 90.2         | 128.8                        | 104.0                  | 90.9                        | 92.0                      | 95.8  | 94.3                       |
| 2005                        | 93.3         | 121.5                        | 103.4                  | 91.9                        | 93.0                      | 96.7  | 95.5                       |
| 2006                        | 95.9         | 113.2                        | 103.2                  | 93.3                        | 94.1                      | 97.6  | 96.5                       |
| 2007                        | 96.9         | 109.8                        | 102.7                  | 94.8                        | 95.4                      | 97.6  | 97.2                       |
| 2008                        | 100.4        | 106.7                        | 103.3                  | 96.3                        | 97.6                      | 98.4  | 99.5                       |
| 2009                        | 97.1         | 101.5                        | 102.7                  | 97.8                        | 99.2                      | 98.9  | 99.0                       |
| 2010                        | 99.4         | 100.0                        | 100.5                  | 98.9                        | 100.1                     | 100.2                                       | 99.7                       |
| 2010 03                     | 99.7         | 100.0                        | 101.3                  | 98.6                        | 100.3                     | 100.3                                       | 99.7                       |
| 2010 04                     | 100.2        | 100.1                        | 100.6                  | 98.6                        | 100.3                     | 100.3                                       | 100.5                      |
| 2010 05                     | 100.6        | 100.0                        | 100.4                  | 98.6                        | 100.1                     | 100.5                                       | 100.4                      |
| 2010 06                     | 99.6         | 100.1                        | 100.3                  | 98.6                        | 100.0                     | 100.4                                       | 100.0                      |
| 2010 07                     | 99.3         | 100.0                        | 100.1                  | 98.6                        | 99.9                      | 100.2                                       | 99.2                       |
| 2010 08                     | 99.0         | 100.0                        | 100.2                  | 98.6                        | 100.1                     | 100.4                                       | 99.2                       |
| 2010 09                     | 99.1         | 100.0                        | 100.0                  | 99.5                        | 100.0                     | 100.2                                       | 99.2                       |
| 2010 10                     | 98.3         | 100.0                        | 99.8                   | 99.5                        | 99.9                      | 100.1                                       | 99.7                       |
| 2010 11                     | 99.0         | 100.0                        | 99.7                   | 99.5                        | 99.8                      | 100.1                                       | 100.0                      |
| 2010 12                     | 100.0        | 100.0                        | 100.0                  | 100.0                       | 100.0                     | 100.0                                       | 100.0                      |
| 2011 01                     | 100.6        | 100.1                        | 98.2                   | 100.0                       | 101.7                     | 100.4                                       | 99.6                       |
| 2011 02                     | 100.9        | 100.1                        | 97.9                   | 100.0                       | 101.6                     | 100.6                                       | 100.0                      |
| 2011 03                     | <b>101.8</b> | <b>100.0</b>                 | <b>98.3</b>            | <b>100.0</b>                | <b>101.8</b>              | <b>100.4</b>                                | <b>100.7</b>               |

| Jahresmittel<br>Monat       | Index ohne alkoholische Getränke | Kerninflation 1 <sup>2</sup>              | Kerninflation 2 <sup>3</sup>              | Frische und<br>saisonale Produkte | Energie und<br>Treibstoffe | Totalindex <sup>1</sup>    |              |
|-----------------------------|----------------------------------|---|---|-----------------------------------|----------------------------|----------------------------|--------------|
| Moyenne<br>annuelle<br>Mois | Indice sans boissons alcoolisées | Inflation sous-<br>jacente 1 <sup>2</sup> | Inflation sous-<br>jacente 2 <sup>3</sup> | Produits frais et<br>saisonniers  | Energie et<br>carburants   | Indice global <sup>1</sup> |              |
|                             | 11                               | 12  | 13  | 14                                | 15                         | 16                         | 17           |
| 2001                        | 92.5                             | 89.7                                      | 93.8                                      | 93.6                              | 94.1                       | 77.4                       | 92.4         |
| 2002                        | 93.0                             | 91.5                                      | 94.6                                      | 94.4                              | 98.1                       | 73.6                       | 93.0         |
| 2003                        | 93.6                             | 92.1                                      | 95.2                                      | 94.7                              | 99.3                       | 74.6                       | 93.6         |
| 2004                        | 94.4                             | 93.1                                      | 95.7                                      | 95.1                              | 98.4                       | 78.0                       | 94.3         |
| 2005                        | 95.5                             | 94.1                                      | 96.2                                      | 95.4                              | 98.4                       | 86.1                       | 95.5         |
| 2006                        | 96.5                             | 94.3                                      | 96.6                                      | 95.9                              | 101.4                      | 92.3                       | 96.5         |
| 2007                        | 97.2                             | 95.5                                      | 97.2                                      | 96.6                              | 103.0                      | 94.0                       | 97.2         |
| 2008                        | 99.6                             | 98.0                                      | 98.7                                      | 98.5                              | 105.4                      | 106.1                      | 99.5         |
| 2009                        | 99.0                             | 99.7                                      | 99.5                                      | 99.5                              | 103.9                      | 90.0                       | 99.0         |
| 2010                        | 99.7                             | 100.1                                     | 99.7                                      | 99.6                              | 103.2                      | 98.4                       | 99.7         |
| 2010 03                     | 99.7                             | 98.0                                      | 99.4                                      | 99.3                              | 105.9                      | 98.4                       | 99.7         |
| 2010 04                     | 100.5                            | 100.6                                     | 100.3                                     | 100.2                             | 105.4                      | 100.2                      | 100.5        |
| 2010 05                     | 100.4                            | 100.5                                     | 100.2                                     | 100.3                             | 103.4                      | 101.2                      | 100.4        |
| 2010 06                     | 100.0                            | 100.2                                     | 99.8                                      | 99.9                              | 104.3                      | 99.3                       | 100.0        |
| 2010 07                     | 99.2                             | 100.4                                     | 99.2                                      | 99.1                              | 103.0                      | 97.6                       | 99.2         |
| 2010 08                     | 99.2                             | 100.5                                     | 99.2                                      | 99.1                              | 103.0                      | 97.5                       | 99.2         |
| 2010 09                     | 99.2                             | 100.3                                     | 99.2                                      | 99.1                              | 103.2                      | 96.9                       | 99.2         |
| 2010 10                     | 99.7                             | 100.4                                     | 99.8                                      | 99.9                              | 100.2                      | 97.8                       | 99.7         |
| 2010 11                     | 100.0                            | 100.3                                     | 100.0                                     | 100.1                             | 100.1                      | 99.1                       | 100.0        |
| 2010 12                     | 100.0                            | 100.0                                     | 100.0                                     | 100.0                             | 100.0                      | 100.0                      | 100.0        |
| 2011 01                     | 99.6                             | 101.0                                     | 99.3                                      | 99.1                              | 101.9                      | 102.3                      | 99.6         |
| 2011 02                     | 100.0                            | 101.0                                     | 99.6                                      | 99.5                              | 101.4                      | 104.2                      | 100.0        |
| 2011 03                     | <b>100.6</b>                     | <b>101.3</b>                              | <b>100.1</b>                              | <b>100.0</b>                      | <b>101.6</b>               | <b>107.2</b>               | <b>100.7</b> |

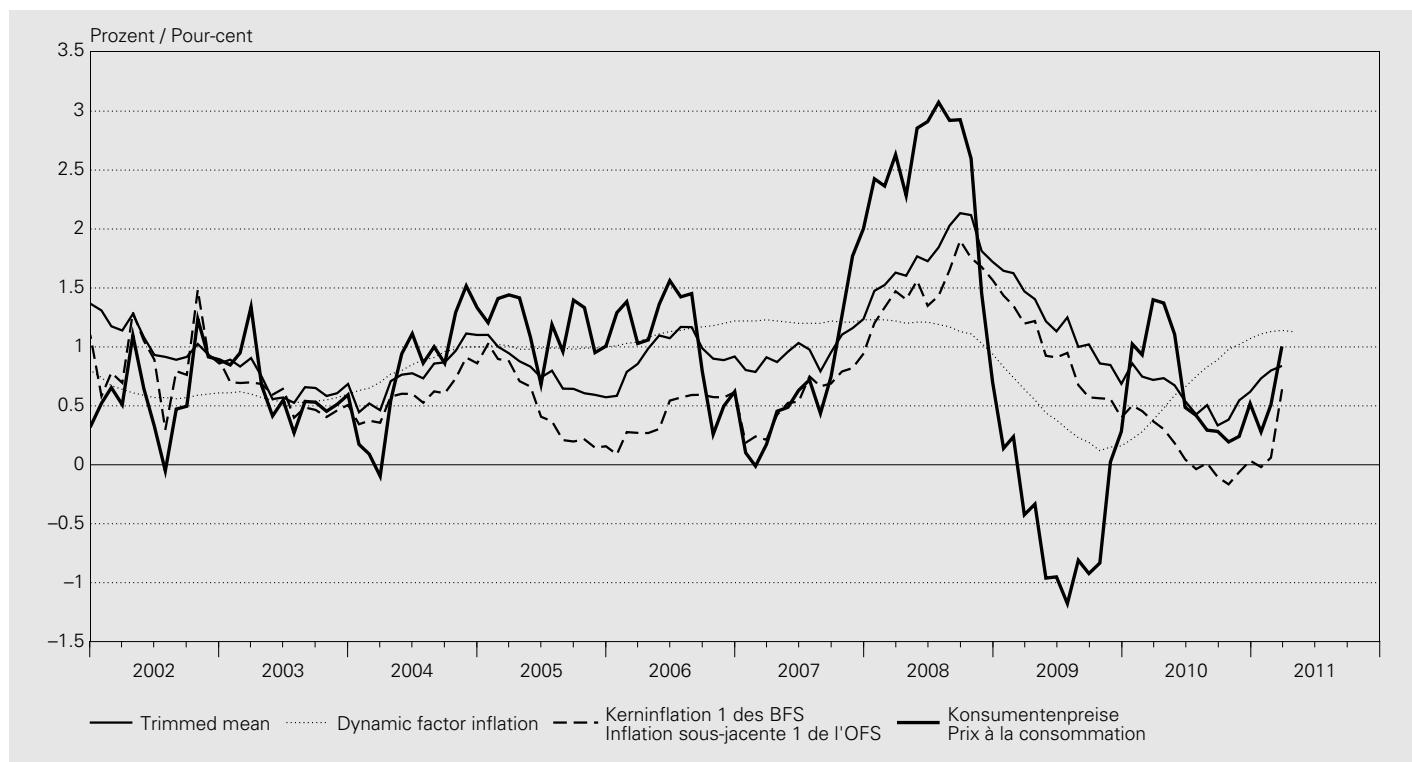
<sup>1</sup> Der Totalindex ist das gewichtete arithmetische Mittel der Indizes pro Hauptgruppe bzw. der Indizes der zusätzlichen Gliederungen.  
L'indice global est la moyenne arithmétique pondérée des indices des groupes principaux, respectivement des indices des autres classifications.

<sup>2</sup> Kerninflation 1 = Total ohne frische und saisonale Produkte, Energie und Treibstoffe.  
Inflation sous-jacente 1 = indice sans produits frais et saisonniers, énergie et carburants.

<sup>3</sup> Kerninflation 2 = Kerninflation 1 ohne Produkte mit administrierten Preisen.  
Inflation sous-jacente 2 = inflation sous-jacente 1 sans produits dont les prix sont administrés.

# O15 Konsumentenpreise – Kerninflation der SNB und des BFS Prix à la consommation – Inflation sous-jacente de la BNS et de l'OFS

Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat / Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente



## Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

| Jahr<br>Monat | SNB<br>BNS  |   | BFS<br>OFS                            |                                       | Teuerung gemäss<br>Landesindex<br>der Konsumentenpreise<br>Renchérissement mesuré<br>à l'indice suisse des prix<br>à la consommation |            |
|---------------|---|---|---------------------------------------|---------------------------------------|--|------------|
|               | Kerninflation<br>Trimmed mean <sup>1</sup>          | Kerninflation<br>Dynamic factor inflation <sup>2</sup>          | Kerninflation 1 <sup>3</sup>          | Kerninflation 2 <sup>4</sup>          |  |            |
| Année<br>Mois | Inflation sous-jacente<br>Trimmed mean <sup>1</sup> | Inflation sous-jacente<br>Dynamic factor inflation <sup>2</sup> | Inflation sous-jacente 1 <sup>3</sup> | Inflation sous-jacente 2 <sup>4</sup> |  |            |
|               | 1   | 2   | 3                                     | 4                                     | 5  |            |
| 2001          |   | 1.4   | 1.10                                  | 1.0                                   | 1.1  | 1.0        |
| 2002          |   | 1.0   | 0.61                                  | 0.9                                   | 0.9  | 0.6        |
| 2003          |   | 0.7   | 0.57                                  | 0.6                                   | 0.4  | 0.6        |
| 2004          |   | 0.8   | <b>0.85</b>                           | 0.6                                   | 0.4  | 0.8        |
| 2005          |   | 0.8   | 0.99                                  | 0.5                                   | 0.3  | 1.2        |
| 2006          |   | 1.0   | 1.12                                  | 0.4                                   | 0.5  | 1.1        |
| 2007          |   | 1.1   | 1.21                                  | 0.6                                   | 0.8  | 0.7        |
| 2008          |   | 1.8   | <b>1.16</b>                           | 1.5                                   | 1.9  | 2.4        |
| 2009          |   | 1.1   | <b>0.39</b>                           | 0.9                                   | 1.0  | -0.5       |
| 2010          |   | 0.6   | 0.68                                  | 0.1                                   | 0.1  | 0.7        |
| 2010 04       |   | 0.7   | 0.48                                  | 0.3                                   | 0.2  | 1.4        |
| 2010 05       |   | 0.7   | 0.59                                  | 0.2                                   | 0.2  | 1.1        |
| 2010 06       |   | 0.5   | 0.66                                  | 0.0                                   | 0.0  | 0.5        |
| 2010 07       |   | 0.4   | 0.75                                  | 0.0                                   | 0.0  | 0.4        |
| 2010 08       |   | 0.5   | 0.83                                  | 0.0                                   | 0.1  | 0.3        |
| 2010 09       |   | 0.3   | 0.89                                  | -0.1                                  | -0.1   | 0.3        |
| 2010 10       |   | 0.4   | 0.98                                  | -0.2                                  | -0.2   | 0.2        |
| 2010 11       |   | 0.5   | 1.02                                  | -0.1                                  | 0.0  | 0.2        |
| 2010 12       |   | 0.6   | 1.07                                  | 0.0                                   | 0.0  | 0.5        |
| 2011 01       |   | 0.7   | <b>1.11</b>                           | 0.0                                   | -0.1   | 0.3        |
| 2011 02       |   | 0.8   | <b>1.13</b>                           | 0.1                                   | 0.1  | 0.5        |
| 2011 03       |   | <b>0.8</b>  | <b>1.14</b>                           | <b>0.6</b>                            | <b>0.8</b>   | <b>1.0</b> |
| 2011 04       |   | ..  | <b>1.13</b>                           | ..                                    | ..   | ..         |

<sup>1</sup> Der von der SNB berechnete *Trimmed mean* schliesst die Güter mit den stärksten Preisschwankungen nach oben und unten (je 15%) aus dem Landesindex der Konsumentenpreise aus (Methode des getrimmten Mittelwerts). Siehe Textteil des *Statistischen Monatshefts* vom Juli 2002.  
La *trimmed mean* (moyenne tronquée) calculée par la BNS exclut de l'indice suisse des prix à la consommation les biens dont les prix ont enregistré les plus fortes fluctuations à la hausse (15%) et à la baisse (15%) [méthode de la moyenne élaguée]. Voir partie analytique du *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de juillet 2002.

<sup>2</sup> Die von der SNB berechnete *Dynamic factor inflation (DFI)* bündelt ein breites Set an Informationsquellen; so werden neben den LIK Komponenten auch realwirtschaftliche Daten und Finanzmarktinformationen genutzt. Siehe Textteil des *Statistischen Monatshefts* vom Mai 2006.  
La *dynamic factor inflation (DFI)* prend en considération un vaste ensemble de sources d'information, telles que les composantes de l'IPC, mais aussi certaines données économiques et informations sur les marchés financiers. Voir partie analytique du *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mai 2006.

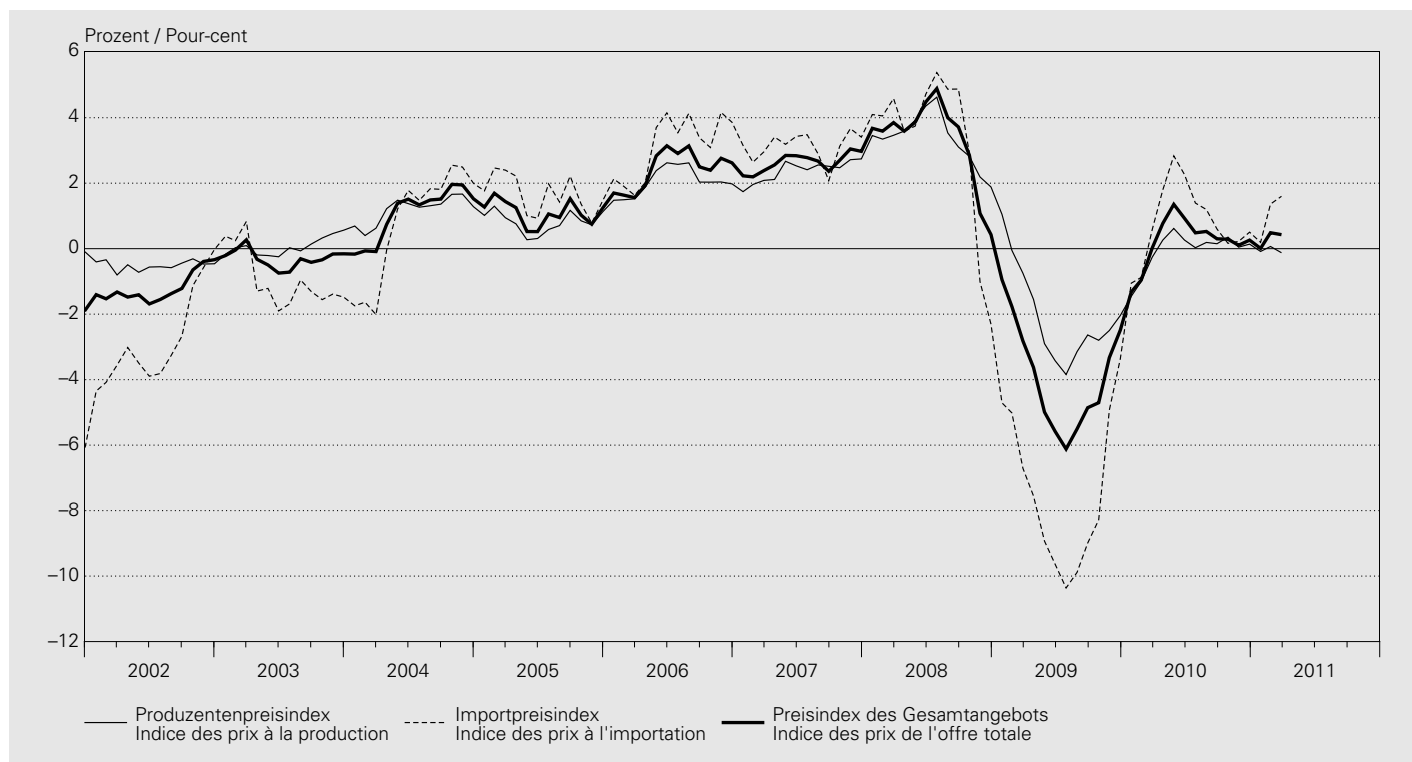
<sup>3</sup> Kerninflation 1 = Total ohne frische und saisonale Produkte, Energie und Treibstoffe.  
Inflation sous-jacente 1 = indice sans produits frais et saisonniers, énergie et carburants.

<sup>4</sup> Kerninflation 2 = Kerninflation 1 ohne Produkte mit administrierten Preisen.  
Inflation sous-jacente 2 = inflation sous-jacente 1 sans produits dont les prix sont administrés.



## O2 Produzenten- und Importpreise Prix à la production et à l'importation

Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat / Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente



### Produzentenpreisindex / Indice des prix à la production

Dezember 2010 = 100 / Décembre 2010 = 100

| Jahresmittel<br>Monat       | Nach Art der Produkte<br>Selon le genre de biens  |   |  |  |   |         | Verarbeitete Produkte<br>nach Absatzgebieten<br>Arts et métiers,<br>industries selon<br>la destination |                             | Total | % <sup>2</sup> | Kern-<br>inflation <sup>1</sup><br>Inflation<br>sous-<br>jacente <sup>1</sup> | % <sup>2</sup> |
|-----------------------------|---|---|--|--|---|---------|--|-----------------------------|-------|----------------|---|----------------|
|                             | Land- und<br>forstwirtschaftliche<br>Produkte<br>Produits<br>agricoles et<br>sylvicoles | Vor-<br>leistungs-<br>güter<br>Biens<br>intermé-<br>diaires | Investitions-<br>güter<br>Biens<br>d'investis-<br>sement | Gebrauchs-<br>güter<br>Biens de<br>consom-<br>mation<br>durables | Verbrauchs-<br>güter<br>Biens de<br>consom-<br>mation non<br>durables | Energie | Inland-<br>absatz<br>Marché<br>intérieur   | Export<br>Exporta-<br>tions |       |                |   |                |
| Moyenne<br>annuelle<br>Mois | 1   | 2   | 3  | 4  | 5   | 6       | 7  | 8                           | 9     | 10             | 11  |                |
| 2001                        | 103.4   | .   | .  | .  | .   | .       | .  | .                           | 93.4  | 0.4            | 1.0   |                |
| 2002                        | 102.8   | .   | .  | .  | .   | .       | .  | .                           | 92.9  | -0.5           | 0.0   |                |
| 2003                        | 104.0   | .   | .  | .  | .   | .       | .  | .                           | 93.0  | 0.1            | -0.2  |                |
| 2004                        | 105.0   | 92.6  | 92.3   | 93.9   | 99.1  | 86.7    | .  | .                           | 94.1  | 1.2            | 0.2   |                |
| 2005                        | 101.6   | 93.6  | 93.5   | 94.6   | 99.3  | 90.4    | .  | .                           | 94.9  | 0.8            | 0.5   |                |
| 2006                        | 102.8   | 97.1  | 94.8   | 96.0   | 99.1  | 94.8    | .  | .                           | 96.8  | 2.1            | 1.2   |                |
| 2007                        | 103.9   | 100.7   | 97.3   | 97.5   | 99.9  | 95.2    | .  | .                           | 99.1  | 2.4            | 2.0   |                |
| 2008                        | 111.0   | 104.0   | 99.4   | 99.4   | 102.4   | 103.0   | .  | .                           | 102.5 | 3.4            | 2.4   |                |
| 2009                        | 104.0   | 100.3   | 100.3  | 100.7  | 102.9   | 93.4    | .  | .                           | 100.3 | -2.1           | 0.3   |                |
| 2010                        | 99.9  | 100.3   | 100.1  | 100.5  | 101.1   | 98.2    | .  | .                           | 100.3 | -0.1           | -0.8  |                |
| 2010 03                     | 100.5   | 100.4   | 100.1  | 100.7  | 101.2   | 97.9    | .  | .                           | 100.3 | -0.3           | -1.1  |                |
| 2010 04                     | 100.2   | 101.1   | 100.1  | 100.7  | 101.3   | 99.5    | .  | .                           | 100.8 | 0.3            | -1.1  |                |
| 2010 05                     | 99.8  | 101.2   | 100.3  | 100.7  | 101.4   | 100.4   | .  | .                           | 101.0 | 0.6            | -0.7  |                |
| 2010 06                     | 99.2  | 100.6   | 100.3  | 100.7  | 101.4   | 98.7    | .  | .                           | 100.5 | 0.3            | -0.7  |                |
| 2010 07                     | 99.3  | 100.1   | 100.3  | 100.7  | 101.3   | 97.1    | .  | .                           | 100.1 | 0.0            | -0.7  |                |
| 2010 08                     | 98.5  | 100.4   | 100.2  | 100.5  | 101.4   | 97.9    | .  | .                           | 100.3 | 0.2            | -0.5  |                |
| 2010 09                     | 101.1   | 100.3   | 100.2  | 100.5  | 101.4   | 96.5    | .  | .                           | 100.3 | 0.2            | -0.5  |                |
| 2010 10                     | 99.5  | 100.0   | 100.0  | 100.0  | 101.3   | 98.3    | .  | .                           | 100.1 | 0.4            | -0.4  |                |
| 2010 11                     | 99.9  | 99.6  | 100.0  | 100.0  | 99.9  | 99.1    | .  | .                           | 99.7  | 0.0            | -1.0  |                |
| 2010 12                     | 100.0   | 100.0   | 100.0  | 100.0  | 100.0   | 100.0   | 100.0  | 100.0                       | 100.0 | 0.1            | -0.9  |                |
| 2011 01                     | 101.3   | 100.3   | 99.9   | 100.4  | 99.9  | 100.6   | 100.2  | 99.9                        | 100.1 | -0.1           | -0.9  |                |
| 2011 02                     | 101.3   | 100.6   | 99.9   | 100.4  | 98.9  | 102.6   | 100.4  | 99.5                        | 100.0 | 0.1            | -0.9  |                |
| 2011 03                     | 100.8   | 100.6   | 99.9   | 100.4  | 99.0  | 105.2   | 100.8  | 99.6                        | 100.2 | -0.1           | -0.9  |                |



## Importpreisindex / Indice des prix à l'importation

Dezember 2010 = 100 / Décembre 2010 = 100

| Jahresmittel<br>Monat | Nach Art der Produkte<br>Selon le genre de biens |  |   |   |  |   | Total | % <sup>2</sup> | Kerninflation <sup>1</sup><br>Inflation<br>sous-jacente <sup>1</sup><br>% <sup>2</sup> |
|-----------------------|--|--|---|---|--|---|-------|----------------|--|
|                       | Moyenne<br>annuelle<br>Mois                      | Landwirtschaftliche Produkte<br>Produits agricoles | Vorleistungsgüter<br>Biens intermédiaires | Investitionsgüter<br>Biens d'investissement | Gebrauchsgüter<br>Biens de consommation durables | Verbrauchsgüter<br>Biens de consommation non durables |       |                |  |
|                       | 1  | 2  | 3   | 4   | 5  | 6   | 7     | 8              | 9  |
| 2001                  | 91.3   | .  | .   | .   | .  | .   | 99.3  | -1.6           | 0.7  |
| 2002                  | 89.0   | .  | .   | .   | .  | .   | 96.5  | -2.8           | -1.0   |
| 2003                  | 90.7   | .  | .   | .   | .  | .   | 95.5  | -0.9           | -2.0   |
| 2004                  | 89.1   | 92.0   | 107.1                                     | 117.6                                       | 98.5   | 62.6  | 96.3  | 0.8            | -1.0   |
| 2005                  | 94.0   | 94.2   | 104.6                                     | 114.1                                       | 98.4   | 81.9  | 97.9  | 1.7            | -1.0   |
| 2006                  | 96.1   | 100.1  | 102.9                                     | 112.1                                       | 99.3   | 97.6  | 101.0 | 3.1            | 0.2  |
| 2007                  | 99.5   | 106.5  | 102.9                                     | 111.6                                       | 101.9  | 101.1   | 104.1 | 3.1            | 2.1  |
| 2008                  | 101.9  | 108.4  | 103.5                                     | 112.1                                       | 104.5  | 125.3   | 107.5 | 3.3            | 1.6  |
| 2009                  | 95.2   | 98.2   | 103.1                                     | 108.3                                       | 101.9  | 83.8  | 99.6  | -7.4           | -2.1   |
| 2010                  | 98.3   | 100.1  | 101.3                                     | 103.1                                       | 100.7  | 96.3  | 100.4 | 0.8            | -1.6   |
| 2010 03               | 97.2   | 99.4   | 101.9                                     | 105.3                                       | 101.2  | 94.4  | 100.3 | 0.6            | -1.8   |
| 2010 04               | 99.3   | 100.8  | 101.8                                     | 103.7                                       | 101.1  | 97.6  | 101.0 | 1.8            | -1.1   |
| 2010 05               | 100.6  | 101.5  | 101.8                                     | 103.7                                       | 101.2  | 102.9   | 101.7 | 2.8            | -1.0   |
| 2010 06               | 100.1  | 101.2  | 101.5                                     | 103.3                                       | 101.1  | 99.1  | 101.2 | 2.3            | -0.9   |
| 2010 07               | 101.1  | 100.3  | 101.4                                     | 103.3                                       | 100.9  | 95.8  | 100.6 | 1.4            | -1.0   |
| 2010 08               | 100.8  | 100.7  | 101.4                                     | 102.7                                       | 100.6  | 97.0  | 100.7 | 1.2            | -1.2   |
| 2010 09               | 98.3   | 100.6  | 101.4                                     | 102.7                                       | 100.5  | 95.0  | 100.4 | 0.6            | -1.3   |
| 2010 10               | 96.5   | 99.7   | 100.3                                     | 100.7                                       | 100.0  | 94.9  | 99.5  | 0.2            | -2.2   |
| 2010 11               | 96.9   | 99.9   | 100.0                                     | 100.0                                       | 100.0  | 97.4  | 99.7  | 0.2            | -2.0   |
| 2010 12               | 100.0  | 100.0  | 100.0                                     | 100.0                                       | 100.0  | 100.0   | 100.0 | 0.5            | -2.1   |
| 2011 01               | 99.8   | 100.5  | 99.5                                      | 99.7  | 100.1  | 100.4   | 100.0 | 0.2            | -2.2   |
| 2011 02               | 99.5   | 101.4  | 99.5                                      | 99.7  | 100.5  | 105.7   | 100.9 | 1.4            | -1.7   |
| 2011 03               | 101.5  | 101.6  | 99.5                                      | 99.7  | 100.7  | 114.4   | 101.9 | 1.6            | -1.7   |

## Preisindex des Gesamtangebots<sup>3</sup> / Indice des prix de l'offre totale<sup>3</sup>

Dezember 2010 = 100 / Décembre 2010 = 100

| Jahresmittel<br>Monat | Nach Art der Produkte<br>Selon le genre de biens |   |   |   |  |   | Total <sup>4</sup> | % <sup>2</sup> | Kerninflation <sup>1</sup><br>Inflation<br>sous-jacente <sup>1</sup><br>% <sup>2</sup> |
|-----------------------|--|---|---|---|--|---|--------------------|----------------|--|
|                       | Moyenne<br>annuelle<br>Mois                      | Land- und forstwirtschaftliche Produkte<br>Produits agricoles et sylvicoles | Vorleistungsgüter<br>Biens intermédiaires | Investitionsgüter<br>Biens d'investissement | Gebrauchsgüter<br>Biens de consommation durables | Verbrauchsgüter<br>Biens de consommation non durables |                    |                |  |
|                       | 1  | 2   | 3   | 4   | 5  | 6   | 7                  | 8              | 9  |
| 2001                  | 100.2  | 92.4  | 100.2                                     | .   | .  | .   | 95.3               | -0.1           | 0.9  |
| 2002                  | 99.2   | 90.4  | 100.0                                     | .   | .  | .   | 94.1               | -1.2           | -0.2   |
| 2003                  | 100.3  | 89.7  | 98.9                                      | .   | .  | .   | 93.8               | -0.3           | -0.7   |
| 2004                  | 100.6  | 91.8  | 98.4                                      | 94.8  | 98.9   | 77.5  | 94.8               | 1.1            | -0.2   |
| 2005                  | 99.5   | 93.0  | 98.4                                      | 94.9  | 99.0   | 87.2  | 95.9               | 1.1            | 0.0  |
| 2006                  | 100.9  | 97.4  | 99.0                                      | 96.4  | 99.2   | 95.9  | 98.2               | 2.4            | 0.9  |
| 2007                  | 102.6  | 102.1   | 100.8                                     | 98.2  | 100.5  | 97.4  | 100.8              | 2.6            | 2.0  |
| 2008                  | 108.4  | 105.5   | 102.1                                     | 100.5                                       | 103.1  | 111.5   | 104.2              | 3.3            | 2.1  |
| 2009                  | 101.5  | 98.5  | 101.9                                     | 101.3                                       | 102.6  | 89.8  | 100.1              | -3.9           | -0.5   |
| 2010                  | 99.5   | 100.1   | 100.7                                     | 100.6                                       | 101.0  | 97.5  | 100.3              | 0.2            | -1.1   |
| 2010 03               | 99.6   | 99.7  | 101.1                                     | 100.9                                       | 101.2  | 96.5  | 100.3              | 0.0            | -1.4   |
| 2010 04               | 99.9   | 101.2   | 100.9                                     | 100.9                                       | 101.2  | 98.8  | 100.9              | 0.8            | -1.1   |
| 2010 05               | 100.0  | 101.5   | 101.0                                     | 100.8                                       | 101.3  | 101.4   | 101.2              | 1.4            | -0.8   |
| 2010 06               | 99.5   | 100.8   | 100.9                                     | 100.8                                       | 101.3  | 98.9  | 100.8              | 0.9            | -0.8   |
| 2010 07               | 99.8   | 99.8  | 100.9                                     | 100.8                                       | 101.2  | 96.6  | 100.3              | 0.5            | -0.8   |
| 2010 08               | 99.2   | 100.3   | 100.8                                     | 100.5                                       | 101.2  | 97.6  | 100.4              | 0.5            | -0.7   |
| 2010 09               | 100.3  | 100.3   | 100.8                                     | 100.5                                       | 101.1  | 95.9  | 100.4              | 0.3            | -0.8   |
| 2010 10               | 98.7   | 99.7  | 100.1                                     | 100.2                                       | 100.9  | 97.0  | 99.9               | 0.3            | -1.0   |
| 2010 11               | 99.0   | 99.6  | 100.0                                     | 100.0                                       | 100.0  | 98.5  | 99.7               | 0.1            | -1.3   |
| 2010 12               | 100.0  | 100.0   | 100.0                                     | 100.0                                       | 100.0  | 100.0   | 100.0              | 0.3            | -1.3   |
| 2011 01               | 100.9  | 100.3   | 99.8                                      | 100.1                                       | 99.9   | 100.5   | 100.1              | 0.0            | -1.3   |
| 2011 02               | 100.8  | 100.8   | 99.8                                      | 100.1                                       | 99.4   | 104.1   | 100.3              | 0.5            | -1.2   |
| 2011 03               | 101.0  | 100.9   | 99.8                                      | 100.1                                       | 99.5   | 109.5   | 100.7              | 0.4            | -1.2   |

<sup>1</sup> Total ohne Rohstoffe sowie rohstoffnahe, schwankungsintensive oder stark von Produktsteuern beeinflusste Produktgruppen (insbesondere landwirtschaftliche Produkte, Fleisch, Tabakwaren, Mineralölprodukte, Metalle, Gas).

Total, sans les matières premières et les groupes de produits primaires dont les prix sont très volatils ou fortement influencés par des taxes (surtout les produits agricoles, la viande, les tabacs, les produits pétroliers, les métaux, le gaz).

<sup>2</sup> Veränderung gegenüber dem Vorjahr.  
Variation par rapport à l'année précédente.

<sup>3</sup> Total von Produzenten- und Importpreisindex.  
Total des indices des prix à la production et à l'importation.

<sup>4</sup> Verkettung mit dem bis Ende Mai 1993 berechneten Grosshandelspreisindex. Gewichtung: Produzentenpreisindex 70,2%, Importpreisindex 29,8% des Gesamtindex.  
Raccordement avec l'indice des prix de gros, calculé jusqu'au mois de mai 1993. Pondération: 70,2% pour l'indice des prix à la production et 29,8% pour celui des prix à l'importation.

### O3 Edelmetall- und Rohwarenpreise Prix des métaux précieux et des matières premières

| Jahresmittel <sup>1</sup><br>Monatsende         | Gold <sup>2</sup><br>Or <sup>2</sup> |                 | Silber <sup>3</sup><br>Argent <sup>3</sup> |              | Indexziffern der Rohwarenpreise<br>Indices des prix des matières premières |                      |                           | Rohöl<br>Brent        |
|---|--------------------------------------|-----------------|--|--------------|--|----------------------|---------------------------|-----------------------|
|   | CHF/kg                               | USD/Unze        | CHF/kg                                     | USD/Unze     | Moody<br>1931 = 100  | Reuter<br>1931 = 100 | CRB Futures<br>1967 = 100 | Pétrole brut<br>Brent |
| Moyenne<br>annuelle <sup>1</sup><br>Fin de mois | CHF/kg                               | USD/once        | CHF/kg                                     | USD/once     | Moody<br>1931 = 100  | Reuter<br>1931 = 100 | CRB Futures<br>1967 = 100 | USD/Fass              |
|   | 1                                    | 2               | 3  | 4            | 5  | 6                    | 7                         | 8                     |
| 2001  | 14 624                               | 269.37          | 230.88                                     | 4.28         | <b>1 266.3</b>   | <b>1 236.5</b>       | 203.9                     | 24.26                 |
| 2002  | 15 422                               | 311.54          | 221.52                                     | 4.50         | <b>1 400.5</b>   | 1 276.6              | 212.5                     | 25.53                 |
| 2003  | 15 646                               | 366.13          | 206.73                                     | 4.84         | <b>1 667.3</b>   | <b>1 501.0</b>       | 242.0                     | 28.64                 |
| 2004  | 16 199                               | 408.20          | 261.24                                     | 6.58         | <b>2 041.9</b>   | <b>1 619.5</b>       | 277.1                     | 38.42                 |
| 2005  | 17 992                               | 447.68          | 292.94                                     | 7.28         | <b>2 129.6</b>   | 1 693.0              | 312.1                     | 55.33                 |
| 2006  | 24 375                               | 609.19          | 467.30                                     | 11.70        | <b>2 763.7</b>   | 2 037.1              | 330.5                     | 65.44                 |
| 2007  | 26 859                               | 702.60          | 510.65                                     | 13.36        | 3 439.9  | 2 414.3              | 323.9                     | 74.35                 |
| 2008  | 30 121                               | 877.95          | 505.46                                     | 14.87        | <b>3 841.0</b>   | 2 515.4              | 363.3                     | 95.79                 |
| 2009  | 34 024                               | 982.12          | 505.88                                     | 14.69        | <b>3 731.4</b>   | 2 099.0              | 248.3                     | 63.25                 |
| 2010  | 40 881                               | 1 228.98        | 671.95                                     | 20.37        | <b>5 242.3</b>   | <b>2 573.5</b>       | 280.4                     | 79.60                 |
| 2010 03   | 37 937                               | 1 107.00        | 592.70                                     | 17.39        | 4 829.1  | <b>2 317.9</b>       | 273.3                     | 79.93                 |
| 2010 04   | 40 593                               | 1 171.60        | 638.20                                     | 18.46        | <b>4 973.3</b>   | 2 307.2              | 277.7                     | 86.61                 |
| 2010 05   | 44 986                               | 1 211.20        | 679.50                                     | 18.34        | <b>4 781.0</b>   | 2 297.0              | 254.8                     | 73.38                 |
| 2010 06   | 43 092                               | 1 241.40        | 641.60                                     | 18.53        | <b>4 770.4</b>   | 2 309.5              | 258.5                     | 74.96                 |
| 2010 07   | 38 876                               | 1 166.60        | 581.20                                     | 17.49        | <b>5 087.8</b>   | 2 599.5              | 274.4                     | 78.08                 |
| 2010 08   | 40 395                               | 1 233.50        | 614.30                                     | 18.81        | <b>5 253.2</b>   | 2 713.9              | 264.2                     | 75.04                 |
| 2010 09   | 41 087                               | 1 310.10        | 684.60                                     | 21.87        | <b>5 626.7</b>   | 2 734.4              | 286.9                     | 79.90                 |
| 2010 10   | 42 453                               | 1 336.90        | 751.10                                     | 23.69        | 5 995.5  | 2 917.9              | 300.7                     | 82.44                 |
| 2010 11   | 43 948                               | 1 370.10        | 867.50                                     | 27.10        | 5 898.4  | 2 958.9              | 301.4                     | 86.06                 |
| 2010 12   | 42 291                               | 1 406.20        | 915.60                                     | 30.50        | 6 549.3  | 3 174.4              | 332.8                     | 92.49                 |
| 2011 01   | 40 316                               | 1 331.90        | 838.40                                     | 27.75        | 6 794.9  | 3 302.3              | 341.4                     | 97.63                 |
| 2011 02   | 41 914                               | 1 409.70        | 1 093.70                                   | 33.40        | <b>7 067.0</b>   | 3 257.1              | 352.6                     | 112.75                |
| 2011 03   | <b>41 895</b>                        | <b>1 425.40</b> | <b>1 104.00</b>                            | <b>37.60</b> | <b>7 324.8</b>   | <b>3 241.8</b>       | <b>359.4</b>              | <b>115.97</b>         |

<sup>1</sup> Durchschnitt aus Monatsendwerten.  
Moyenne des valeurs de fin de mois.

<sup>2</sup> Zürich, Pool, 11.00 Uhr, Ankauf.  
Prix d'achat de 11h au pool de Zurich.

<sup>3</sup> Zürich, Pool, 11.00 Uhr, Ankauf; bis Ende 1995: Zürich, Fixing, 10.30 Uhr, Mittel.  
Prix d'achat de 11h au pool de Zurich; jusqu'à fin 1995: prix moyen de 10h30 au fixing de Zurich.

## O41 Baupreisindizes Indices des prix de la construction

Oktober 1998 = 100 / Octobre 1998 = 100

| Monat<br>Mois | Neubau von Bürogebäuden<br>Nouvelles constructions<br>d'immeubles administratifs |                | Neubau von Mehrfamilienhäusern<br>Nouvelles constructions<br>d'habitations de plusieurs logements |                | Renovation von<br>Mehrfamilienhäusern<br>Rénovations d'habitations de<br>plusieurs logements |                | Neubau von Strassen<br>Nouvelles constructions de routes |                |
|---------------|--|----------------|---|----------------|--|----------------|--|----------------|
|               |  | % <sup>1</sup> |   | % <sup>1</sup> |  | % <sup>1</sup> |  | % <sup>1</sup> |
|               | 1  | 2              | 3   | 4              | 5  | 6              | 7  | 8              |
| 2002 10       | 110.3  | -0.9           | 107.5   | -1.8           | 107.9  | -0.1           | 110.3  | -3.1           |
| 2003 04       | 109.1  | -2.0           | 105.8   | -2.7           | 106.8  | -1.4           | 109.6  | -1.9           |
| 2003 10       | 109.1  | -1.1           | 105.9   | -1.5           | 107.0  | -0.8           | 110.5  | 0.2            |
| 2004 04       | 108.9  | -0.2           | 105.9   | 0.1            | 107.0  | 0.2            | 111.8  | 2.0            |
| 2004 10       | 110.6  | 1.4            | 108.2   | 2.2            | 108.4  | 1.3            | 113.5  | 2.7            |
| 2005 04       | 111.9  | 2.8            | 109.0   | 2.9            | 109.6  | 2.4            | 113.3  | 1.3            |
| 2005 10       | 112.6  | 1.8            | 110.1   | 1.8            | 110.7  | 2.1            | 115.8  | 2.0            |
| 2006 04       | 114.4  | 2.2            | 111.3   | 2.1            | 112.2  | 2.4            | 117.4  | 3.6            |
| 2006 10       | 117.6  | 4.4            | 114.1   | 3.6            | 114.3  | 3.3            | 121.5  | 4.9            |
| 2007 04       | 120.0  | 4.9            | 115.8   | 4.0            | 117.0  | 4.3            | 122.9  | 4.7            |
| 2007 10       | 122.7  | 4.3            | 117.8   | 3.2            | 119.1  | 4.2            | 125.5  | 3.3            |
| 2008 04       | 125.3  | 4.4            | 120.3   | 3.9            | 121.7  | 4.0            | 126.2  | 2.7            |
| 2008 10       | 127.4  | 3.8            | 122.6   | 4.1            | 123.2  | 3.4            | 127.6  | 1.7            |
| 2009 04       | 126.1  | 0.6            | 119.7   | -0.5           | 123.1  | 1.2            | 123.2  | -2.4           |
| 2009 10       | 125.7  | -1.3           | 119.5   | -2.5           | 123.3  | 0.1            | 124.1  | -2.7           |
| 2010 04       | 125.3  | -0.6           | 119.2   | -0.4           | 122.9  | -0.2           | 125.6  | 1.9            |
| 2010 10       | 126.7  | 0.8            | 120.8   | 1.1            | 123.8  | 0.4            | 124.8  | 0.6            |

<sup>1</sup> Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat.  
Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente.

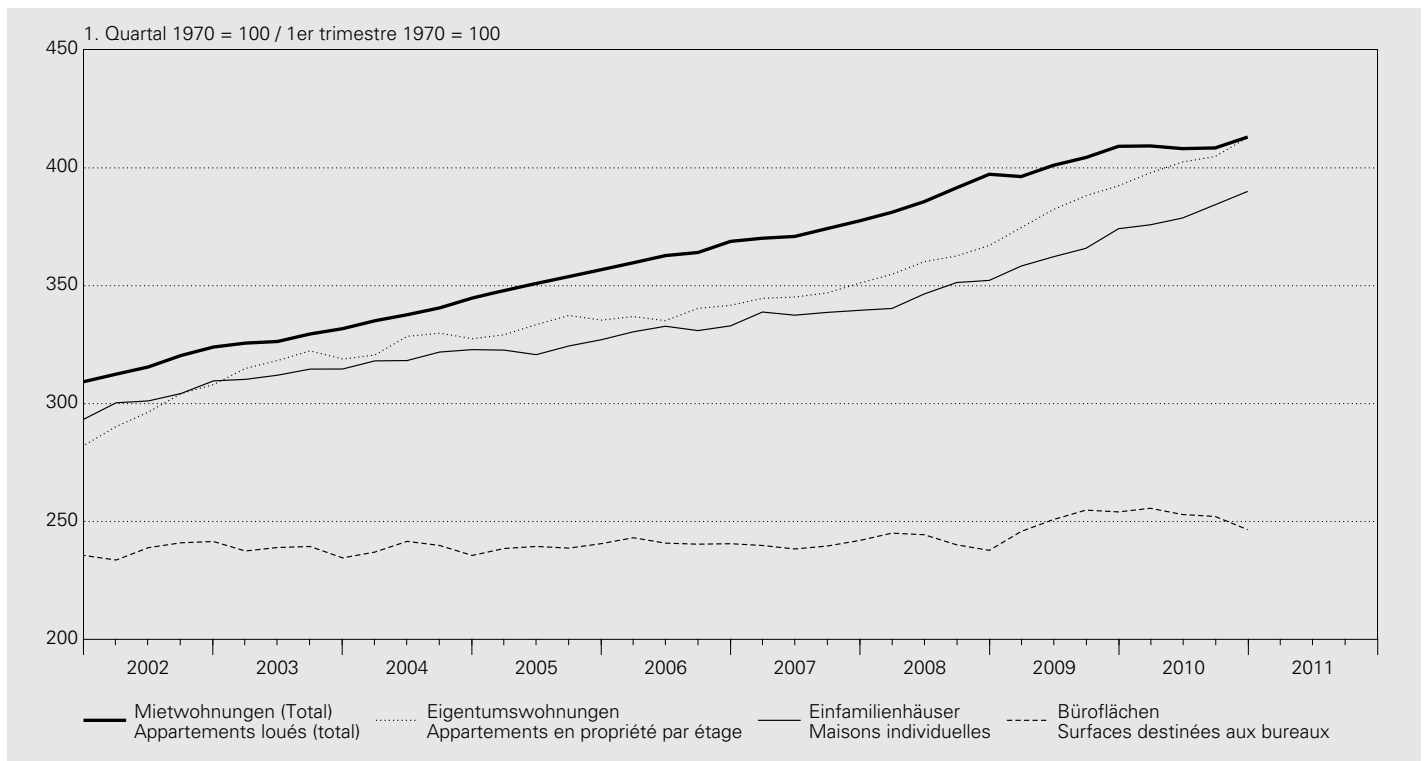
## O42 Wohnbaukostenindizes Indices des prix de la construction de logements

| Monat<br>Mois | Stadt Zürich<br>Ville de Zurich    |                | Stadt Bern <sup>2</sup><br>Ville de Berne <sup>2</sup> |                | Stadt Luzern<br>Ville de Lucerne     |                | Kanton Genf<br>Canton de Genève      |                |
|---------------|------------------------------------|----------------|--|----------------|--------------------------------------|----------------|--------------------------------------|----------------|
|               | Apr. 2005 = 100<br>Avr. 2005 = 100 | % <sup>1</sup> | April 1987 = 100<br>Avril 1987 = 100                   | % <sup>1</sup> | April 1985 = 100<br>Avril 1985 = 100 | % <sup>1</sup> | April 1988 = 100<br>Avril 1988 = 100 | % <sup>1</sup> |
|               | 1                                  | 2              | 3  | 4              | 5                                    | 6              | 7                                    | 8              |
| 2001 04       | 100.0                              | 4.8            | 125.7  | 4.5            | 121.4                                | 2.0            | 113.2                                | 5.7            |
| 2001 10       | .                                  | .              | 126.8  | .              | 121.2                                | 0.4            | .                                    | .              |
| 2002 04       | 99.9                               | -0.1           | 127.2  | 1.2            | 122.5                                | 0.9            | 115.9                                | 2.4            |
| 2002 10       | .                                  | .              | 124.6  | -1.7           | 121.6                                | 0.3            | .                                    | .              |
| 2003 04       | 96.8                               | -3.1           | 123.3  | -3.1           | 120.9                                | -1.3           | 116.2                                | 0.3            |
| 2003 10       | .                                  | .              | 123.5  | -0.9           | 121.0                                | -0.5           | 116.4                                | .              |
| 2004 04       | 97.6                               | 0.9            | 124.2  | 0.7            | .                                    | .              | 116.9                                | 0.6            |
| 2004 10       | .                                  | .              | 126.6  | 2.5            | .                                    | .              | 119.6                                | 2.7            |
| 2005 04       | 100.0                              | 2.4            | 126.7  | 2.0            | .                                    | .              | 119.1                                | 1.9            |
| 2005 10       | .                                  | .              | 127.8  | 0.9            | .                                    | .              | 119.2                                | -0.3           |
| 2006 04       | 101.6                              | 1.6            | 129.8  | 2.4            | .                                    | .              | 121.6                                | 2.1            |
| 2006 10       | .                                  | .              | 133.5  | 4.5            | .                                    | .              | 124.2                                | 4.2            |
| 2007 04       | 106.2                              | 4.5            | 133.9  | 3.2            | .                                    | .              | 125.9                                | 3.5            |
| 2007 10       | .                                  | .              | 135.9  | 1.8            | .                                    | .              | 129.1                                | 3.9            |
| 2008 04       | 110.5                              | 4.0            | 139.4  | 4.1            | .                                    | .              | 131.5                                | 4.4            |
| 2008 10       | .                                  | .              | 142.9  | 5.2            | .                                    | .              | 133.0                                | 3.0            |
| 2009 04       | 110.9                              | 0.4            | 138.8  | -0.4           | .                                    | .              | 130.6                                | -0.7           |
| 2009 10       | .                                  | .              | 138.2  | -3.3           | .                                    | .              | 130.3                                | -2.0           |
| 2010 04       | 112.2                              | 1.2            | 137.4  | -1.0           | .                                    | .              | 130.6                                | —              |
| 2010 10       | .                                  | .              | 139.8  | 1.2            | .                                    | .              | 131.8                                | 1.2            |

<sup>1</sup> Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat.  
Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente.

<sup>2</sup> Ab Oktober 2001 mit folgendem Index des BFS verknüpft: *Neubau von Mehrfamilienhäusern Espace Mittelland*.  
A partir d'octobre 2001, la continuité des données est assurée par l'indice de l'OFS suivant: *Construction d'immeubles d'habitation dans l'espace Mittelland*.

## O43 Immobilienpreisindizes<sup>1</sup> Indices des prix de l'immobilier<sup>1</sup>



### Gesamte Schweiz / Suisse

Indizes von Wüest & Partner AG / Indices établis par Wüest & Partner AG

| Jahr<br>Quartal    | Wohnnutzung<br>Surfaces d'habitation                                  |                       |       | Eigentums-<br>wohnungen<br>(2 bis 5<br>Zimmer) | Einfamilien-<br>häuser<br>(4 bis 6<br>Zimmer)                            | Geschäftsflächen<br>Surfaces commerciales        |   |   |   |                |
|--------------------|---|-----------------------|-------|--|--|--|---|---|---|----------------|
|                    | Mietwohnungen (1 bis 5 Zimmer)<br>Appartements loués (1 à 5 chambres) |                       | Total |  |  | Büroflächen<br>Surfaces destinées<br>aux bureaux | Gewerbe-<br>flächen<br>Surfaces<br>destinées<br>à l'artisanat | Verkaufs-<br>flächen<br>Surfaces<br>destinées<br>à la vente |   |                |
| Année<br>Trimestre | Altbau  | Neubau                |       | % <sup>2</sup>                                 | Apparte-<br>ments<br>en<br>propriété<br>par étage<br>(2 à 5<br>chambres) |  |   |   | Maisons<br>individuelles<br>(4 à 6<br>chambres) | % <sup>2</sup> |
|                    | Anciens<br>bâtiments  | Nouveaux<br>bâtiments |       |  |  |  |   |   |   |                |
|                    | 1   | 2                     | 3     | 4  | 5  | 6  | 7   | 8   | 9   | 10             |

1970 = 100

|      |       |       |       |     |       |       |       |      |       |       |
|------|-------|-------|-------|-----|-------|-------|-------|------|-------|-------|
| 2002 | 301.9 | 406.7 | 304.1 | 3.5 | 303.2 | 292.4 | 219.5 | 1.8  | 216.2 | 180.3 |
| 2003 | 311.7 | 445.0 | 313.9 | 3.2 | 322.3 | 301.1 | 218.3 | -0.5 | 224.5 | 182.6 |
| 2004 | 321.9 | 456.8 | 324.7 | 3.4 | 330.5 | 308.2 | 219.2 | 0.4  | 223.9 | 187.4 |
| 2005 | 333.9 | 464.1 | 337.1 | 3.8 | 337.8 | 311.5 | 220.0 | 0.4  | 225.1 | 182.4 |
| 2006 | 344.5 | 466.2 | 348.1 | 3.3 | 342.6 | 319.3 | 221.7 | 0.8  | 227.2 | 186.5 |
| 2007 | 352.9 | 469.5 | 356.9 | 2.6 | 351.1 | 325.9 | 220.5 | -0.5 | 234.8 | 185.8 |
| 2008 | 369.3 | 476.4 | 372.0 | 4.2 | 365.6 | 334.6 | 222.3 | 0.8  | 235.8 | 186.8 |
| 2009 | 382.9 | 454.8 | 385.1 | 3.5 | 389.1 | 351.5 | 231.1 | 4.0  | 217.6 | 193.2 |
| 2010 | 390.2 | 448.5 | 391.8 | 1.7 | 409.3 | 367.8 | 231.4 | 0.1  | 225.8 | 197.8 |
| 2011 | ..    | ..    | ..    | ..  | ..    | ..    | ..    | ..   | ..    | ..    |

1. Quartal 1970 = 100 / 1er trimestre 1970 = 100

|          |       |       |       |     |       |       |       |      |       |   |
|----------|-------|-------|-------|-----|-------|-------|-------|------|-------|---|
| 2009 I   | 395.2 | 466.1 | 396.3 | 4.0 | 374.6 | 358.3 | 245.8 | 0.3  | 218.0 | . |
| 2009 II  | 399.1 | 474.2 | 401.1 | 4.0 | 382.3 | 362.3 | 250.8 | 2.6  | 215.0 | . |
| 2009 III | 402.7 | 472.7 | 404.4 | 3.3 | 388.2 | 365.9 | 254.8 | 6.1  | 219.0 | . |
| 2009 IV  | 407.7 | 475.3 | 409.1 | 3.0 | 392.4 | 374.2 | 254.1 | 6.9  | 222.3 | . |
| 2010 I   | 408.1 | 469.7 | 409.3 | 3.3 | 397.9 | 375.8 | 255.6 | 4.0  | 220.4 | . |
| 2010 II  | 406.8 | 468.2 | 408.2 | 1.8 | 402.5 | 378.7 | 252.9 | 0.9  | 228.8 | . |
| 2010 III | 407.9 | 459.2 | 408.4 | 1.0 | 404.8 | 384.3 | 252.1 | -1.1 | 227.1 | . |
| 2010 IV  | 412.2 | 465.5 | 413.1 | 1.0 | 412.9 | 390.0 | 246.5 | -3.0 | 230.9 | . |
| 2011 I   | ..    | ..    | ..    | ..  | ..    | ..    | ..    | ..   | ..    | . |

<sup>1</sup> Bis 3. Quartal 2005 basierte die Indexberechnung nur auf Angeboten in den Printmedien. Ab 4. Quartal 2005 wurde der Index rückwirkend revidiert. Neu umfasst die Erhebung auch folgende vier Internet-Immobilienplattformen: Homegate, Immoscout24, ImmoClick und Immostreet. Jusqu'au 3<sup>e</sup> trimestre de 2005, le calcul des indices s'est basé uniquement sur les offres parues dans la presse écrite. Au 4<sup>e</sup> trimestre de 2005, les indices ont été corrigés avec effet rétroactif. L'enquête inclut désormais également les quatre plateformes Internet suivantes: Homegate, Immoscout24, ImmoClick et Immostreet.

<sup>2</sup> Veränderung gegenüber dem Vorjahr.  
Variation par rapport à l'année précédente.

## O5 Lohnindizes Indices des salaires

1993 = 100

### Nach Geschlecht / Selon le sexe

| Jahr<br>Année | Arbeitsnehmer<br>Travailleurs |                |       |                | Frauen<br>Femmes |                |       |                | Männer<br>Hommes |                |       |                |
|---------------|-------------------------------|----------------|-------|----------------|------------------|----------------|-------|----------------|------------------|----------------|-------|----------------|
|               | Total                         |                |       |                |                  |                |       |                |                  |                |       |                |
|               | nominal                       | % <sup>1</sup> | real  | % <sup>1</sup> | nominal          | % <sup>1</sup> | real  | % <sup>1</sup> | nominal          | % <sup>1</sup> | real  | % <sup>1</sup> |
|               | nominal                       |                | réel  |                | nominal          |                | réel  |                | nominal          |                | réel  |                |
|               | 1                             | 2              | 3     | 4              | 5                | 6              | 7     | 8              | 9                | 10             | 11    | 12             |
| 2001          | 109.6                         | 2.5            | 101.8 | 1.5            | 110.9            | 2.5            | 103.1 | 1.5            | 109.1            | 2.5            | 101.4 | 1.5            |
| 2002          | 111.5                         | 1.8            | 103.0 | 1.1            | 113.5            | 2.3            | 104.8 | 1.6            | 110.9            | 1.6            | 102.4 | 1.0            |
| 2003          | 113.1                         | 1.4            | 103.8 | 0.8            | 115.3            | 1.7            | 105.8 | 1.0            | 112.3            | 1.3            | 103.1 | 0.7            |
| 2004          | 114.1                         | 0.9            | 103.9 | 0.1            | 116.6            | 1.1            | 106.2 | 0.3            | 113.3            | 0.9            | 103.1 | 0.1            |
| 2005          | 115.2                         | 1.0            | 103.7 | -0.2           | 117.9            | 1.1            | 106.1 | -0.1           | 114.3            | 0.9            | 102.8 | -0.3           |
| 2006          | 116.6                         | 1.2            | 103.8 | 0.1            | 119.4            | 1.3            | 106.3 | 0.2            | 115.5            | 1.1            | 102.9 | 0.1            |
| 2007          | 118.5                         | 1.6            | 104.7 | 0.9            | 121.2            | 1.5            | 107.2 | 0.8            | 117.4            | 1.6            | 103.8 | 0.9            |
| 2008          | 120.9                         | 2.0            | 104.3 | -0.4           | 123.5            | 1.8            | 106.5 | -0.6           | 120.0            | 2.2            | 103.6 | -0.2           |
| 2009          | 123.4                         | 2.1            | 107.0 | 2.6            | 126.1            | 2.2            | 109.3 | 2.6            | 122.5            | 2.1            | 106.2 | 2.6            |
| 2010          | 124.5                         | 0.8            | 107.2 | 0.1            | 127.4            | 1.1            | 109.8 | 0.4            | 123.4            | 0.7            | 106.2 | 0.0            |

### Nach Wirtschaftssectoren/Wirtschaftszweigen (NOGA) / Par secteurs/activités économiques (NOGA)

| Jahr<br>Année | Alle Sektoren<br>Tous les secteurs |       | davon / dont                   |       | davon / dont |       | davon / dont  |       |                            |       |
|---------------|------------------------------------|-------|--------------------------------|-------|--------------|-------|---|-------|----------------------------|-------|
|               | Total                              |       | Sektor 2<br>Secteur secondaire |       | Total        |       | Verarbeitendes Gewerbe; Industrie<br>Industries manufacturières |       | Baugewerbe<br>Construction |       |
|               | NOGA 01-93                         |       | NOGA 10-45                     |       | NOGA 15-37   |       | NOGA 45   |       |                            |       |
|               | nominal                            | real  | nominal                        | real  | nominal      | real  | nominal   | real  | nominal                    | real  |
|               | nominal                            | réel  | nominal                        | réel  | nominal      | réel  | nominal   | réel  | nominal                    | réel  |
|               | 1                                  | 2     | 3                              | 4     | 5            | 6     | 7   | 8     |                            |       |
| 2001          | 109.6                              | 101.8 | 109.5                          | 101.7 | 109.5        | 101.7 | 109.5   | 101.7 | 109.5                      | 101.7 |
| 2002          | 111.5                              | 103.0 | 111.3                          | 102.8 | 111.4        | 102.9 | 111.2   | 102.7 | 111.2                      | 102.7 |
| 2003          | 113.1                              | 103.8 | 112.6                          | 103.3 | 112.8        | 103.5 | 112.3   | 103.1 | 112.3                      | 103.1 |
| 2004          | 114.1                              | 103.9 | 113.3                          | 103.1 | 113.5        | 103.4 | 112.7   | 102.6 | 112.7                      | 102.6 |
| 2005          | 115.2                              | 103.7 | 114.7                          | 103.2 | 115.0        | 103.5 | 114.0   | 102.6 | 114.0                      | 102.6 |
| 2006          | 116.6                              | 103.8 | 116.0                          | 103.3 | 116.3        | 103.6 | 115.2   | 102.6 | 115.2                      | 102.6 |
| 2007          | 118.5                              | 104.7 | 117.7                          | 104.1 | 118.0        | 104.3 | 117.1   | 103.5 | 117.1                      | 103.5 |
| 2008          | 120.9                              | 104.3 | 119.9                          | 103.5 | 120.1        | 103.6 | 119.5   | 103.1 | 119.5                      | 103.1 |
| 2009          | 123.4                              | 107.0 | 122.6                          | 106.3 | 123.0        | 106.7 | 121.8   | 105.7 | 121.8                      | 105.7 |
| 2010          | 124.5                              | 107.2 | 123.4                          | 106.2 | 123.7        | 106.5 | 122.7   | 105.7 | 122.7                      | 105.7 |

| Jahr<br>Année | Sektor 3<br>Secteur tertiaire |       | davon / dont  |       | davon / dont   |       | davon / dont   |       |
|---------------|-------------------------------|-------|---|-------|--|-------|--|-------|
|               | Total                         |       | Handel, Reparatur, Gastgewerbe<br>Commerce, réparation, hôtellerie<br>et restauration |       | Verkehr, Nachrichtenübermittlung<br>Transports et communications |       | Kredit-, Versicherungsgewerbe,<br>Immobilien, Informatik, F&E<br>Intermediation financière,<br>assurances; immobilier,<br>informatique, R et D |       |
|               | NOGA 50-93                    |       | NOGA 50-55  |       | NOGA 60-64   |       | NOGA 65-74   |       |
|               | nominal                       | real  | nominal   | real  | nominal  | real  | nominal  | real  |
|               | nominal                       | réel  | nominal   | réel  | nominal  | réel  | nominal  | réel  |
|               | 9                             | 10    | 11  | 12    | 13   | 14    | 15   | 16    |
| 2001          | 109.6                         | 101.9 | 109.5   | 101.8 | 106.1  | 98.6  | 115.1  | 107.0 |
| 2002          | 111.7                         | 103.1 | 111.6   | 103.1 | 108.3  | 100.0 | 117.0  | 108.1 |
| 2003          | 113.4                         | 104.1 | 113.3   | 104.0 | 110.0  | 100.9 | 118.8  | 109.1 |
| 2004          | 114.8                         | 104.5 | 114.5   | 104.2 | 111.5  | 101.5 | 120.4  | 109.6 |
| 2005          | 115.7                         | 104.1 | 115.9   | 104.3 | 111.9  | 100.7 | 121.5  | 109.3 |
| 2006          | 117.1                         | 104.3 | 117.0   | 104.2 | 112.8  | 100.4 | 123.3  | 109.8 |
| 2007          | 119.1                         | 105.3 | 118.7   | 104.9 | 114.8  | 101.4 | 125.9  | 111.3 |
| 2008          | 121.6                         | 104.9 | 121.2   | 104.6 | 117.0  | 100.9 | 128.7  | 111.0 |
| 2009          | 124.1                         | 107.6 | 123.9   | 107.4 | 119.5  | 103.6 | 131.2  | 113.7 |
| 2010          | 125.2                         | 107.9 | 124.8   | 107.4 | 120.4  | 103.7 | 132.6  | 114.2 |

<sup>1</sup> Veränderung gegenüber dem Vorjahr.  
Variation par rapport à l'année précédente.

# P1 Bruttoinlandprodukt nach Verwendungsart – nominal Produit intérieur brut selon son affectation – En termes nominaux

## Zu laufenden Preisen / Aux prix courants

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahr<br>Quartal    | Konsumausgaben<br>Dépenses de consommation finale |                              |                  | Bruttoanlageinvestitionen<br>Formation brute de capital fixe |                       |                  | Inländische<br>Endnachfrage<br>(3 + 6)     | Inlandnachfrage <sup>2</sup>       |
|--------------------|---|------------------------------|------------------|--|-----------------------|------------------|--|------------------------------------|
|                    | Private Haushalte<br>und POoE <sup>1</sup>        | Staat                        | Total<br>(1 + 2) | Bau  | Ausrüstungen          | Total<br>(4 + 5) |  |                                    |
| Année<br>Trimestre | Ménages<br>et ISBLSM <sup>1</sup>                 | Administrations<br>publiques |                  | Construction   | Biens<br>d'équipement |                  | Demande<br>intérieure<br>finale<br>(3 + 6) | Demande<br>intérieure <sup>2</sup> |
|                    | 1   | 2                            | 3                | 4  | 5                     | 6                | 7  | 8                                  |
| 2000               | 252 675   | 46 810                       | 299 485          | 40 567   | 55 060                | 95 627           | 395 112                                    | 397 516                            |
| 2001               | 260 075   | 49 735                       | 309 810          | 40 519   | 53 674                | 94 193           | 404 003                                    | 409 062                            |
| 2002               | 262 522   | 50 900                       | 313 422          | 40 922   | 51 668                | 92 590           | 406 012                                    | 405 794                            |
| 2003               | 265 891   | 52 252                       | 318 143          | 41 062   | 48 762                | 89 824           | 407 966                                    | 408 969                            |
| 2004               | 272 333   | 53 026                       | 325 359          | 43 287   | 50 659                | 93 946           | 419 305                                    | 420 282                            |
| 2005               | 278 198   | 54 198                       | 332 396          | 45 805   | 52 392                | 98 197           | 430 594                                    | 432 591                            |
| 2006               | 286 376   | 55 223                       | 341 599          | 46 549   | 57 858                | 104 407          | 446 006                                    | 450 017                            |
| 2007               | 296 789   | 56 379                       | 353 169          | 47 313   | 64 907                | 112 221          | 465 389                                    | 467 562                            |
| 2008               | 308 629   | 58 647                       | 367 276          | 49 109   | 66 091                | 115 200          | 482 476                                    | 482 221                            |
| 2009               | 310 459   | 60 649                       | 371 108          | 50 024   | 58 152                | 108 176          | 479 284                                    | 476 710                            |
| 2008 IV            | 79 168  | 14 779                       | 93 947           | 12 360   | 16 041                | 28 401           | 122 349                                    | 122 632                            |
| 2009 I             | 76 544  | 14 846                       | 91 390           | 10 954   | 14 388                | 25 343           | 116 732                                    | 118 711                            |
| 2009 II            | 77 309  | 15 129                       | 92 438           | 12 822   | 14 336                | 27 158           | 119 597                                    | 119 266                            |
| 2009 III           | 76 345  | 15 238                       | 91 584           | 13 590   | 14 330                | 27 920           | 119 504                                    | 117 717                            |
| 2009 IV            | 80 261  | 15 436                       | 95 697           | 12 657   | 15 097                | 27 754           | 123 451                                    | 121 016                            |
| 2010 I             | 78 449  | 14 976                       | 93 425           | 11 325   | 14 486                | 25 811           | 119 235                                    | 115 932                            |
| 2010 II            | 78 894  | 14 976                       | 93 870           | 13 379   | 15 001                | 28 380           | 122 250                                    | 118 149                            |
| 2010 III           | 77 604  | 14 953                       | 92 557           | 13 974   | 14 775                | 28 749           | 121 305                                    | 120 888                            |
| 2010 IV            | 81 415  | 15 255                       | 96 670           | 13 259   | 16 019                | 29 278           | 125 948                                    | 125 431                            |

## Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

|          |      |      |     |      |       |      |      |      |
|----------|------|------|-----|------|-------|------|------|------|
| 2000     | 3.2  | 4.1  | 3.4 | 7.2  | 6.3   | 6.7  | 4.2  | 4.4  |
| 2001     | 2.9  | 6.2  | 3.4 | -0.1 | -2.5  | -1.5 | 2.3  | 2.9  |
| 2002     | 0.9  | 2.3  | 1.2 | 1.0  | -3.7  | -1.7 | 0.5  | -0.8 |
| 2003     | 1.3  | 2.7  | 1.5 | 0.3  | -5.6  | -3.0 | 0.5  | 0.8  |
| 2004     | 2.4  | 1.5  | 2.3 | 5.4  | 3.9   | 4.6  | 2.8  | 2.8  |
| 2005     | 2.2  | 2.2  | 2.2 | 5.8  | 3.4   | 4.5  | 2.7  | 2.9  |
| 2006     | 2.9  | 1.9  | 2.8 | 1.6  | 10.4  | 6.3  | 3.6  | 4.0  |
| 2007     | 3.6  | 2.1  | 3.4 | 1.6  | 12.2  | 7.5  | 4.3  | 3.9  |
| 2008     | 4.0  | 4.0  | 4.0 | 3.8  | 1.8   | 2.7  | 3.7  | 3.1  |
| 2009     | 0.6  | 3.4  | 1.0 | 1.9  | -12.0 | -6.1 | -0.7 | -1.1 |
| 2008 IV  | 2.4  | 5.3  | 2.9 | 2.6  | -6.0  | -2.4 | 1.6  | 0.7  |
| 2009 I   | 1.1  | 3.3  | 1.5 | -3.2 | -14.3 | -9.8 | -1.2 | 0.1  |
| 2009 II  | 0.1  | 2.9  | 0.6 | 4.0  | -16.6 | -8.0 | -1.5 | -1.4 |
| 2009 III | -0.3 | 3.0  | 0.2 | 3.7  | -10.9 | -4.3 | -0.9 | -2.0 |
| 2009 IV  | 1.4  | 4.4  | 1.9 | 2.4  | -5.9  | -2.3 | 0.9  | -1.3 |
| 2010 I   | 2.5  | 0.9  | 2.2 | 3.4  | 0.7   | 1.8  | 2.1  | -2.3 |
| 2010 II  | 2.1  | -1.0 | 1.5 | 4.3  | 4.6   | 4.5  | 2.2  | -0.9 |
| 2010 III | 1.6  | -1.9 | 1.1 | 2.8  | 3.1   | 3.0  | 1.5  | 2.7  |
| 2010 IV  | 1.4  | -1.2 | 1.0 | 4.8  | 6.1   | 5.5  | 2.0  | 3.6  |

| Jahr<br>Quartal    | Exporte<br>Exportations  |                                  |                   | Gesamt-<br>nachfrage<br>(8 + 12) | Importe<br>Importations  |                                  |                    | Bruttoinland-<br>produkt (BIP)<br>(13 - 17)     |         |         |
|--------------------|--|----------------------------------|-------------------|----------------------------------|--|----------------------------------|--------------------|---|---------|---------|
|                    | Warenexporte<br>Exportations de biens                                | Dienst-<br>leistungs-<br>exporte | Total<br>(9 + 11) |                                  | Warenimporte<br>Importations de biens                                | Dienst-<br>leistungs-<br>importe | Total<br>(14 + 16) |   |         |         |
| Année<br>Trimestre | davon / dont   |                                  |                   | Demande<br>globale<br>(8 + 12)   | davon / dont   |                                  |                    | Produit<br>intérieur brut<br>(PIB)<br>(13 - 17) |         |         |
|                    | Waren-<br>exporte<br>ohne Wert-<br>sachen <sup>3,4</sup>             | Exportations<br>de services      |                   |                                  | Waren-<br>importe<br>ohne Wert-<br>sachen <sup>3,4</sup>             | Importations<br>de services      |                    |   |         |         |
|                    | Exportations<br>de biens,<br>sans objets<br>de valeur <sup>3,4</sup> |                                  |                   |                                  | Importations<br>de biens,<br>sans objets<br>de valeur <sup>3,4</sup> |                                  |                    |   |         |         |
|                    | 9  | 10                               | 11                | 12                               | 13   | 14                               | 15                 | 16  | 17      | 18      |
| 2000               | 143 546  | .                                | 52 621            | 196 168                          | 593 683  | 147 763                          | .                  | 23 858  | 171 621 | 422 063 |
| 2001               | 145 905  | .                                | 51 761            | 197 666                          | 606 727  | 150 555                          | .                  | 25 851  | 176 407 | 430 321 |
| 2002               | 143 450  | .                                | 49 191            | 192 641                          | 598 435  | 138 365                          | .                  | 25 812  | 164 177 | 434 258 |
| 2003               | 141 622  | .                                | 51 180            | 192 802                          | 601 771  | 137 304                          | .                  | 26 736  | 164 040 | 437 731 |
| 2004               | 153 235  | .                                | 55 883            | 209 119                          | 629 400  | 146 530                          | .                  | 31 491  | 178 021 | 451 379 |
| 2005               | 163 468  | .                                | 63 815            | 227 283                          | 659 873  | 160 463                          | .                  | 35 611  | 196 074 | 463 799 |
| 2006               | 185 649  | .                                | 71 867            | 257 516                          | 707 533  | 180 584                          | .                  | 36 404  | 216 988 | 490 544 |
| 2007               | 207 033  | .                                | 86 034            | 293 067                          | 760 629  | 197 660                          | .                  | 41 868  | 239 528 | 521 101 |
| 2008               | 216 997  | .                                | 90 457            | 307 454                          | 789 676  | 201 955                          | .                  | 43 525  | 245 480 | 544 196 |
| 2009               | 188 446  | .                                | 88 191            | 276 637                          | 753 347  | 171 787                          | .                  | 46 277  | 218 064 | 535 282 |
| 2008 IV            | 51 298   | 48 976                           | 22 438            | 73 736                           | 196 368  | 47 992                           | 45 709             | 11 294  | 59 285  | 137 083 |
| 2009 I             | 46 173   | 44 463                           | 20 667            | 66 840                           | 185 550  | 44 339                           | 42 071             | 10 419  | 54 758  | 130 792 |
| 2009 II            | 46 417   | 44 697                           | 20 638            | 67 056                           | 186 322  | 41 477                           | 39 393             | 11 682  | 53 160  | 133 162 |
| 2009 III           | 46 827   | 45 041                           | 23 291            | 70 118                           | 187 835  | 41 804                           | 39 621             | 12 007  | 53 811  | 134 024 |
| 2009 IV            | 49 029   | 47 332                           | 23 595            | 72 623                           | 193 639  | 44 166                           | 41 891             | 12 169  | 56 335  | 137 304 |
| 2010 I             | 50 618   | 47 497                           | 21 149            | 71 768                           | 187 699  | 45 050                           | 42 644             | 9 696   | 54 747  | 132 953 |
| 2010 II            | 52 048   | 49 050                           | 24 898            | 76 946                           | 195 095  | 47 602                           | 45 361             | 11 443  | 59 045  | 136 050 |
| 2010 III           | 49 568   | 47 680                           | 23 510            | 73 078                           | 193 966  | 45 742                           | 43 493             | 11 856  | 57 598  | 136 368 |
| 2010 IV            | 51 896   | 49 918                           | 22 264            | 74 160                           | 199 591  | 47 966                           | 45 472             | 10 751  | 58 717  | 140 874 |

|          |       |       |      |       |      |       |       |       |       |      |
|----------|-------|-------|------|-------|------|-------|-------|-------|-------|------|
| 2000     | 14.7  | .     | 18.9 | 15.8  | 7.9  | 17.8  | .     | 10.2  | 16.7  | 4.8  |
| 2001     | 1.6   | .     | -1.6 | 0.8   | 2.2  | 1.9   | .     | 8.4   | 2.8   | 2.0  |
| 2002     | -1.7  | .     | -5.0 | -2.5  | -1.4 | -8.1  | .     | -0.2  | -6.9  | 0.9  |
| 2003     | -1.3  | .     | 4.0  | 0.1   | 0.6  | -0.8  | .     | 3.6   | -0.1  | 0.8  |
| 2004     | 8.2   | .     | 9.2  | 8.5   | 4.6  | 6.7   | .     | 17.8  | 8.5   | 3.1  |
| 2005     | 6.7   | .     | 14.2 | 8.7   | 4.8  | 9.5   | .     | 13.1  | 10.1  | 2.8  |
| 2006     | 13.6  | .     | 12.6 | 13.3  | 7.2  | 12.5  | .     | 2.2   | 10.7  | 5.8  |
| 2007     | 11.5  | .     | 19.7 | 13.8  | 7.5  | 9.5   | .     | 15.0  | 10.4  | 6.2  |
| 2008     | 4.8   | .     | 5.1  | 4.9   | 3.8  | 2.2   | .     | 4.0   | 2.5   | 4.4  |
| 2009     | -13.2 | .     | -2.5 | -10.0 | -4.6 | -14.9 | .     | 6.3   | -11.2 | -1.6 |
| 2008 IV  | -4.2  | -5.0  | 1.2  | -2.6  | -0.6 | -8.0  | -7.3  | 4.0   | -6.0  | 1.9  |
| 2009 I   | -12.8 | -12.0 | -4.3 | -10.3 | -3.9 | -11.1 | -11.3 | 4.5   | -8.5  | -1.9 |
| 2009 II  | -19.4 | -19.2 | -9.3 | -16.6 | -7.4 | -21.8 | -21.5 | 8.0   | -16.8 | -3.1 |
| 2009 III | -15.1 | -14.2 | -1.6 | -11.0 | -5.6 | -18.1 | -17.5 | 4.9   | -13.9 | -1.7 |
| 2009 IV  | -4.4  | -3.4  | 5.2  | -1.5  | -1.4 | -8.0  | -8.4  | 7.7   | -5.0  | 0.2  |
| 2010 I   | 9.6   | 6.8   | 2.3  | 7.4   | 1.2  | 1.6   | 1.4   | -6.9  | 0.0   | 1.7  |
| 2010 II  | 12.1  | 9.7   | 20.6 | 14.8  | 4.7  | 14.8  | 15.1  | -2.0  | 11.1  | 2.2  |
| 2010 III | 5.9   | 5.9   | 0.9  | 4.2   | 3.3  | 9.4   | 9.8   | -1.3  | 7.0   | 1.7  |
| 2010 IV  | 5.8   | 5.5   | -5.6 | 2.1   | 3.1  | 8.6   | 8.5   | -11.7 | 4.2   | 2.6  |

<sup>1</sup> Der Konsum der privaten Haushalte wird gemäss Inländerkonzept ausgewiesen; inkl. Endverbrauch der privaten Organisationen ohne Erwerbscharakter (POoE).  
La consommation des ménages répond au concept national et tient compte également de la consommation finale des institutions sans but lucratif au service des ménages (ISBLSM).

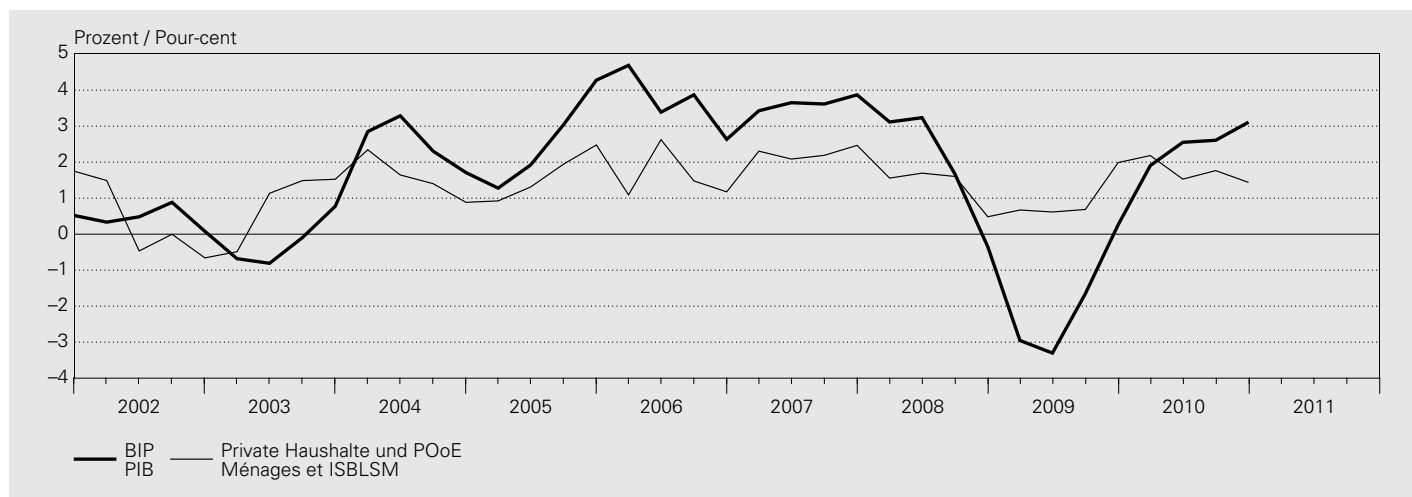
<sup>2</sup> Inlandnachfrage = Inländische Endnachfrage (Kolonne 7) + Vorratsveränderungen + Nettozugang an Wertsachen.  
Demande intérieure = demande intérieure finale (colonne 7) + variation des stocks + acquisitions nettes d'objets de valeur.

<sup>3</sup> Wertsachen = Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine sowie Kunstgegenstände und Antiquitäten.  
Objets de valeur = commerce de métaux précieux, des pierres gemmes, des objets d'art et des antiquités.

<sup>4</sup> Die Jahreszahlen werden vom Bundesamt für Statistik (BFS) nicht publiziert.  
L'Office fédéral de la statistique (OFS) ne publie pas de données annuelles.

## P2 Bruttoinlandprodukt nach Verwendungsart – real Produit intérieur brut selon son affectation – En termes réels

Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresquartal / Variation par rapport au trimestre correspondant de l'année précédente



### Zu Preisen des Vorjahres / Aux prix de l'année précédente

| Jahr<br>Quartal    | Konsumausgaben<br>Dépenses de consommation finale |                              |                  | Bruttoanlageinvestitionen<br>Formation brute de capital fixe |                       |                  | Inländische<br>Endnachfrage<br>(3 + 6)     | Inlandnachfrage <sup>2</sup>       |
|--------------------|---|------------------------------|------------------|--|-----------------------|------------------|--|------------------------------------|
|                    | Private Haushalte<br>und POoE <sup>1</sup>        | Staat                        | Total<br>(1 + 2) | Bau  | Ausrüstungen          | Total<br>(4 + 5) |  |                                    |
| Année<br>Trimestre | Ménages<br>et ISBLSM <sup>1</sup>                 | Administrations<br>publiques |                  | Construction   | Biens<br>d'équipement |                  | Demande<br>intérieure<br>finale<br>(3 + 6) | Demande<br>intérieure <sup>2</sup> |
|                    | 1   | 2                            | 3                | 4  | 5                     | 6                | 7  | 8                                  |

### Veränderung gegenüber dem Vorjahr<sup>5</sup> / Variation par rapport à l'année précédente<sup>5</sup>

In Prozent / En pour-cent

|          |     |      |     |      |       |       |      |      |
|----------|-----|------|-----|------|-------|-------|------|------|
| 2000     | 2.4 | 2.3  | 2.4 | 2.7  | 5.3   | 4.2   | 2.8  | 2.2  |
| 2001     | 2.3 | 4.5  | 2.6 | -3.4 | -3.6  | -3.5  | 1.1  | 2.0  |
| 2002     | 0.1 | 1.2  | 0.3 | 2.2  | -2.4  | -0.5  | 0.1  | 0.1  |
| 2003     | 0.9 | 1.9  | 1.1 | 1.8  | -3.6  | -1.2  | 0.6  | 0.5  |
| 2004     | 1.6 | 0.8  | 1.4 | 3.9  | 5.0   | 4.5   | 2.1  | 1.9  |
| 2005     | 1.7 | 1.2  | 1.6 | 3.5  | 4.0   | 3.8   | 2.1  | 1.8  |
| 2006     | 1.6 | 0.3  | 1.4 | -1.4 | 10.1  | 4.7   | 2.1  | 1.4  |
| 2007     | 2.3 | 0.3  | 1.9 | -2.3 | 11.1  | 5.1   | 2.7  | 1.4  |
| 2008     | 1.3 | 1.7  | 1.4 | 0.0  | 0.8   | 0.5   | 1.2  | 0.2  |
| 2009     | 1.0 | 1.6  | 1.1 | 3.0  | -10.8 | -4.9  | -0.3 | 0.6  |
| 2008 IV  | 0.5 | 3.1  | 0.9 | -0.5 | -6.0  | -3.7  | -0.2 | -0.9 |
| 2009 I   | 0.7 | 1.3  | 0.8 | -4.4 | -14.2 | -10.2 | -1.8 | 1.8  |
| 2009 II  | 0.6 | 1.2  | 0.7 | 5.7  | -15.5 | -6.6  | -1.1 | 1.1  |
| 2009 III | 0.7 | 1.3  | 0.8 | 6.1  | -9.3  | -2.4  | 0.0  | 0.8  |
| 2009 IV  | 2.0 | 2.5  | 2.1 | 4.0  | -3.7  | -0.4  | 1.5  | -1.1 |
| 2010 I   | 2.2 | -0.9 | 1.7 | 4.3  | 3.1   | 3.6   | 2.1  | -3.0 |
| 2010 II  | 1.5 | -2.1 | 0.9 | 3.3  | 6.7   | 5.1   | 1.9  | -1.9 |
| 2010 III | 1.8 | -2.1 | 1.1 | 1.9  | 4.7   | 3.3   | 1.6  | 3.1  |
| 2010 IV  | 1.4 | -1.3 | 1.0 | 4.1  | 8.2   | 6.3   | 2.2  | 4.1  |

### Veränderung gegenüber dem Vorquartal; saisonbereinigt<sup>6</sup> / Variation par rapport au trimestre précédent; en données cvs<sup>6</sup>

In Prozent / En pour-cent

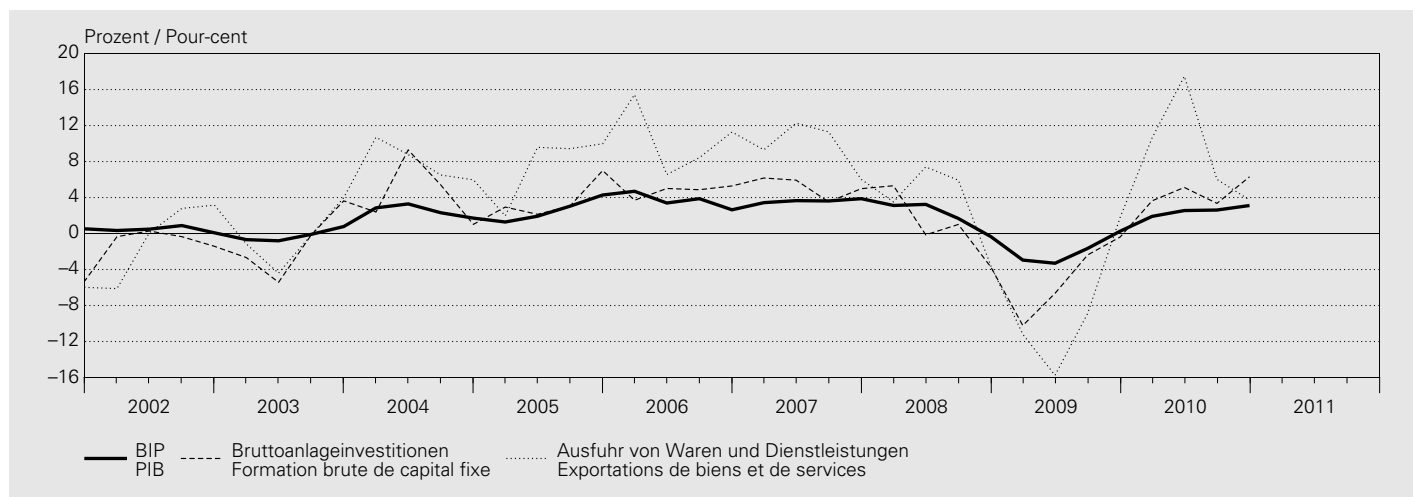
|          |      |      |      |      |      |      |      |      |
|----------|------|------|------|------|------|------|------|------|
| 2008 IV  | -0.4 | -0.6 | -0.4 | 1.1  | -3.1 | -1.3 | -0.6 | 2.0  |
| 2009 I   | 0.4  | 0.6  | 0.5  | -0.9 | -8.4 | -5.1 | -0.8 | 1.8  |
| 2009 II  | 0.4  | 0.8  | 0.5  | 3.7  | -0.2 | 1.6  | 0.7  | -1.6 |
| 2009 III | 0.4  | 0.4  | 0.4  | 2.0  | 2.5  | 2.3  | 0.8  | -1.5 |
| 2009 IV  | 0.5  | 0.5  | 0.5  | -0.8 | 2.7  | 1.1  | 0.6  | -0.1 |
| 2010 I   | 0.8  | -2.5 | 0.2  | -0.2 | -1.8 | -1.1 | -0.1 | -0.5 |
| 2010 II  | 0.0  | -0.5 | 0.0  | 2.1  | 3.3  | 2.8  | 0.6  | 0.9  |
| 2010 III | 0.4  | 0.4  | 0.4  | 0.6  | 0.5  | 0.5  | 0.4  | 3.0  |
| 2010 IV  | 0.3  | 1.2  | 0.4  | 1.2  | 6.3  | 4.0  | 1.2  | 0.7  |

<sup>1</sup> Der Konsum der privaten Haushalte wird gemäss Inländerkonzept ausgewiesen; inkl. Endverbrauch der privaten Organisationen ohne Erwerbscharakter (POoE).  
La consommation des ménages répond au concept national et tient compte également de la consommation finale des institutions sans but lucratif au service des ménages (ISBLSM).

<sup>2</sup> Inlandnachfrage = Inländische Endnachfrage (Kolonne 7) + Vorratsveränderungen + Nettozugang an Wertsachen.  
Demande intérieure = demande intérieure finale (colonne 7) + variation des stocks + acquisitions nettes d'objets de valeur.



Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresquartal / Variation par rapport au trimestre correspondant de l'année précédente



| Jahr<br>Quartal | Exporte<br>Exportations               |                                  |                   | Gesamt-<br>nachfrage<br>(8 + 12) | Importe<br>Importations               |                                  |                    | Bruttoinland-<br>produkt (BIP)<br>(13 - 17) |
|-----------------|---------------------------------------|----------------------------------|-------------------|----------------------------------|---------------------------------------|----------------------------------|--------------------|---|
|                 | Warenexporte<br>Exportations de biens | Dienst-<br>leistungs-<br>exporte | Total<br>(9 + 11) |                                  | Warenimporte<br>Importations de biens | Dienst-<br>leistungs-<br>importe | Total<br>(14 + 16) |   |

|          | davon / dont   |                             | 11    | 12    | 13   | davon / dont                   |  | 16   | 17    | 18   |
|----------|--|-----------------------------|-------|-------|------|--------------------------------|--|------|-------|------|
|          | Waren-<br>exporte<br>ohne Wert-<br>sachen <sup>3,4</sup> | Exportations<br>de services |       |       |      | Demande<br>globale<br>(8 + 12) | Waren-<br>importe<br>ohne Wert-<br>sachen <sup>3,4</sup> |      |       |      |
| 2000     | 11.7   | .                           | 14.6  | 12.5  | 5.4  | 10.6                           | .  | 8.4  | 10.3  | 3.6  |
| 2001     | 1.4  | .                           | -1.8  | 0.5   | 1.5  | 1.6                            | .  | 6.6  | 2.3   | 1.2  |
| 2002     | 1.4  | .                           | -4.4  | -0.1  | 0.0  | -1.7                           | .  | 2.5  | -1.1  | 0.4  |
| 2003     | -0.1   | .                           | -1.4  | -0.5  | 0.2  | 1.9                            | .  | -1.9 | 1.3   | -0.2 |
| 2004     | 7.3  | .                           | 9.7   | 7.9   | 3.8  | 5.8                            | .  | 14.7 | 7.3   | 2.5  |
| 2005     | 5.8  | .                           | 13.2  | 7.8   | 3.8  | 5.6                            | .  | 11.3 | 6.6   | 2.6  |
| 2006     | 11.1   | .                           | 8.4   | 10.3  | 4.5  | 7.8                            | .  | 0.6  | 6.5   | 3.6  |
| 2007     | 8.4  | .                           | 12.8  | 9.6   | 4.4  | 5.1                            | .  | 11.2 | 6.1   | 3.6  |
| 2008     | 2.6  | .                           | 4.8   | 3.3   | 1.4  | -0.5                           | .  | 3.9  | 0.3   | 1.9  |
| 2009     | -11.5  | .                           | -2.0  | -8.7  | -3.0 | -8.3                           | .  | 8.1  | -5.4  | -1.9 |
| 2008 IV  | -5.3   | -6.3                        | 0.3   | -3.6  | -1.9 | -7.7                           | -7.0   | 5.6  | -5.4  | -0.3 |
| 2009 I   | -13.2  | -12.8                       | -6.2  | -11.2 | -3.2 | -5.8                           | -6.3   | 6.8  | -3.6  | -3.0 |
| 2009 II  | -17.6  | -17.7                       | -11.1 | -15.8 | -5.7 | -15.0                          | -15.0  | 10.2 | -10.7 | -3.3 |
| 2009 III | -13.1  | -12.6                       | 1.0   | -8.9  | -3.1 | -9.2                           | -9.0   | 7.4  | -6.1  | -1.7 |
| 2009 IV  | -1.0   | -0.2                        | 8.3   | 1.8   | 0.0  | -2.5                           | -3.3   | 7.7  | -0.6  | 0.3  |
| 2010 I   | 12.5   | 9.7                         | 6.4   | 10.6  | 1.8  | 4.1                            | 3.8  | -8.0 | 1.6   | 1.9  |
| 2010 II  | 14.2   | 11.8                        | 25.1  | 17.5  | 5.0  | 14.7                           | 15.1   | -1.8 | 11.2  | 2.6  |
| 2010 III | 7.7  | 7.7                         | 2.6   | 6.0   | 4.2  | 9.9                            | 10.3   | 1.1  | 8.0   | 2.6  |
| 2010 IV  | 7.9  | 7.5                         | -5.0  | 3.7   | 4.0  | 10.3                           | 10.2   | -9.5 | 6.0   | 3.1  |

|          |       |      |      |      |      |      |      |       |      |      |
|----------|-------|------|------|------|------|------|------|-------|------|------|
| 2008 IV  | -10.3 | -9.7 | -2.7 | -8.1 | -2.1 | -6.5 | -5.7 | 6.8   | -4.1 | -1.1 |
| 2009 I   | -7.0  | -6.6 | -2.5 | -5.6 | -1.0 | -1.4 | -2.4 | 0.5   | -1.1 | -0.9 |
| 2009 II  | -1.0  | -0.8 | -4.9 | -2.2 | -1.8 | -6.4 | -6.1 | 1.9   | -4.8 | -0.5 |
| 2009 III | 5.2   | 4.3  | 11.4 | 7.1  | 1.5  | 4.9  | 5.1  | -1.7  | 3.5  | 0.7  |
| 2009 IV  | 2.2   | 3.2  | 4.5  | 3.0  | 1.0  | 1.0  | 0.9  | 6.9   | 2.2  | 0.5  |
| 2010 I   | 5.6   | 3.0  | -2.9 | 2.8  | 0.8  | 4.8  | 4.3  | -13.4 | 0.9  | 0.8  |
| 2010 II  | 0.6   | 0.8  | 8.6  | 3.0  | 1.7  | 3.2  | 4.0  | 7.7   | 4.0  | 0.7  |
| 2010 III | -0.8  | 0.4  | -6.8 | -2.7 | 0.7  | 0.4  | 0.6  | 1.3   | 0.6  | 0.8  |
| 2010 IV  | 2.4   | 3.2  | -2.5 | 0.9  | 0.8  | 1.8  | 1.3  | -4.4  | 0.6  | 0.9  |

<sup>3</sup> Wertsachen = Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine sowie Kunstgegenstände und Antiquitäten.  
Objets de valeur = commerce de métaux précieux, des pierres gemmes, des objets d'art et des antiquités.

<sup>4</sup> Die Jahreszahlen werden vom Bundesamt für Statistik (BFS) nicht publiziert.  
L'Office fédéral de la statistique (OFS) ne publie pas de données annuelles.

<sup>5</sup> Nicht saisonbereinigte Quartalswerte.  
Les données trimestrielles ne sont pas corrigées des variations saisonnières.

<sup>6</sup> Veränderung ohne Hochrechnung auf Jahresbasis.  
Données non annualisées.

### P3 Bruttoinlandprodukt nach Verwendungsart – real (Indizes) Produit intérieur brut selon son affectation – En termes réels (indices)

| Jahr<br>Année | Konsumausgaben<br>Dépenses de consommation finale                               |                                       |       | Bruttoanlageinvestitionen<br>Formation brute de capital fixe |                                       |       | Inländische<br>Endnachfrage     | Inlandnachfrage <sup>2</sup>       |
|---------------|---|---------------------------------------|-------|--|---------------------------------------|-------|---------------------------------|------------------------------------|
|               | Private Haushalte<br>und POoE <sup>1</sup><br>Ménages<br>et ISBLSM <sup>1</sup> | Staat<br>Administrations<br>publiques | Total | Bau<br>Construction  | Ausrüstungen<br>Biens<br>d'équipement | Total | Demande<br>intérieure<br>finale | Demande<br>intérieure <sup>2</sup> |
|               | 1   | 2                                     | 3     | 4  | 5                                     | 6     | 7                               | 8                                  |

#### Volumenindex (2000 = 100) / Indices de quantité (2000 = 100)

|      |       |       |       |       |       |       |       |       |       |
|------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| 2000 | 100.0 | 100.0 | 100.0 | 100.0 | 100.0 | 100.0 | 100.0 | 100.0 | 100.0 |
| 2001 | 102.3 | 104.5 | 102.6 | 96.6  | 96.4  | 96.5  | 101.1 | 102.0 | 102.0 |
| 2002 | 102.3 | 105.7 | 102.9 | 98.7  | 94.1  | 96.1  | 101.2 | 102.0 | 102.0 |
| 2003 | 103.3 | 107.7 | 104.0 | 100.5 | 90.7  | 94.9  | 101.8 | 102.6 | 102.6 |
| 2004 | 104.9 | 108.6 | 105.5 | 104.4 | 95.2  | 99.2  | 103.9 | 104.5 | 104.5 |
| 2005 | 106.6 | 109.8 | 107.1 | 108.0 | 99.1  | 102.9 | 106.1 | 106.4 | 106.4 |
| 2006 | 108.3 | 110.2 | 108.6 | 106.5 | 109.1 | 107.8 | 108.4 | 107.9 | 107.9 |
| 2007 | 110.8 | 110.5 | 110.7 | 104.1 | 121.2 | 113.3 | 111.3 | 109.4 | 109.4 |
| 2008 | 112.3 | 112.5 | 112.3 | 104.1 | 122.2 | 113.9 | 112.6 | 109.6 | 109.6 |
| 2009 | 113.4 | 114.2 | 113.5 | 107.3 | 109.0 | 108.3 | 112.2 | 110.3 | 110.3 |

#### Preisindex (2000 = 100) / Indices de prix (2000 = 100)

|      |       |       |       |       |       |       |       |       |       |
|------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| 2000 | 100.0 | 100.0 | 100.0 | 100.0 | 100.0 | 100.0 | 100.0 | 100.0 | 100.0 |
| 2001 | 100.7 | 101.7 | 100.8 | 103.4 | 101.1 | 102.1 | 101.1 | 100.9 | 100.9 |
| 2002 | 101.5 | 102.8 | 101.7 | 102.2 | 99.8  | 100.8 | 101.5 | 100.1 | 100.1 |
| 2003 | 101.9 | 103.6 | 102.2 | 100.7 | 97.7  | 99.0  | 101.4 | 100.3 | 100.3 |
| 2004 | 102.7 | 104.3 | 103.0 | 102.2 | 96.6  | 99.1  | 102.1 | 101.2 | 101.2 |
| 2005 | 103.2 | 105.4 | 103.6 | 104.5 | 96.1  | 99.8  | 102.7 | 102.3 | 102.3 |
| 2006 | 104.6 | 107.1 | 105.0 | 107.7 | 96.3  | 101.3 | 104.2 | 104.9 | 104.9 |
| 2007 | 106.0 | 109.0 | 106.5 | 112.0 | 97.3  | 103.6 | 105.8 | 107.5 | 107.5 |
| 2008 | 108.8 | 111.4 | 109.2 | 116.3 | 98.3  | 105.8 | 108.5 | 110.7 | 110.7 |
| 2009 | 108.4 | 113.4 | 109.2 | 115.0 | 96.9  | 104.5 | 108.1 | 108.7 | 108.7 |

#### Preisindex, Veränderungsrate gegenüber dem Vorjahr / Indices de prix, variation par rapport à l'année précédente

|      |      |     |     |      |      |      |      |      |      |
|------|------|-----|-----|------|------|------|------|------|------|
| 2000 | 0.8  | 1.7 | 1.0 | 4.4  | 1.0  | 2.4  | 1.3  | 2.2  | 2.2  |
| 2001 | 0.7  | 1.7 | 0.8 | 3.4  | 1.1  | 2.1  | 1.1  | 0.9  | 0.9  |
| 2002 | 0.9  | 1.1 | 0.9 | -1.1 | -1.3 | -1.3 | 0.4  | -0.9 | -0.9 |
| 2003 | 0.4  | 0.7 | 0.4 | -1.4 | -2.1 | -1.8 | -0.1 | 0.2  | 0.2  |
| 2004 | 0.8  | 0.7 | 0.8 | 1.5  | -1.1 | 0.1  | 0.7  | 0.9  | 0.9  |
| 2005 | 0.5  | 1.0 | 0.6 | 2.2  | -0.6 | 0.7  | 0.6  | 1.1  | 1.1  |
| 2006 | 1.3  | 1.6 | 1.4 | 3.1  | 0.3  | 1.5  | 1.4  | 2.6  | 2.6  |
| 2007 | 1.3  | 1.8 | 1.4 | 4.0  | 1.0  | 2.2  | 1.6  | 2.5  | 2.5  |
| 2008 | 2.6  | 2.2 | 2.6 | 3.8  | 1.0  | 2.1  | 2.5  | 2.9  | 2.9  |
| 2009 | -0.4 | 1.8 | 0.0 | -1.1 | -1.4 | -1.3 | -0.3 | -1.8 | -1.8 |

| Jahr<br>Année  | Exporte<br>Exportations               |                                  |  | Gesamt-<br>nachfrage | Importe<br>Importations               |                                    |       | Bruttoinland-<br>produkt (BIP) |              |                    |              |
|--|---------------------------------------|----------------------------------|--|----------------------|---------------------------------------|------------------------------------|-------|--------------------------------|--------------|--------------------|--------------|
|  | Warenexporte<br>Exportations de biens | Dienst-<br>leistungs-<br>exporte | Total  |                      | Warenimporte<br>Importations de biens | Dienst-<br>leistungs-<br>importe   | Total |                                |              |                    |              |
|  |                                       |                                  |  |                      |                                       |                                    |       |                                | davon / dont | Demande<br>globale | davon / dont |
|  |                                       |                                  |  |                      |                                       |                                    |       |                                |              |                    |              |
| Exportations<br>de biens,<br>sans objets<br>de valeur <sup>3,4</sup> |                                       |                                  | Importations<br>de biens,<br>sans objets<br>de valeur <sup>3,4</sup> |                      |                                       | Produit<br>intérieur brut<br>(PIB) |       |                                |              |                    |              |
|  | 9                                     | 10                               | 11   | 12                   | 13                                    | 14                                 | 15    | 16                             | 17           | 18                 |              |

|      |       |   |       |       |       |       |   |       |       |       |
|------|-------|---|-------|-------|-------|-------|---|-------|-------|-------|
| 2000 | 100.0 | . | 100.0 | 100.0 | 100.0 | 100.0 | . | 100.0 | 100.0 | 100.0 |
| 2001 | 101.4 | . | 98.2  | 100.5 | 101.5 | 101.6 | . | 106.6 | 102.3 | 101.2 |
| 2002 | 102.8 | . | 93.8  | 100.4 | 101.5 | 99.9  | . | 109.2 | 101.2 | 101.6 |
| 2003 | 102.7 | . | 92.5  | 99.9  | 101.7 | 101.8 | . | 107.2 | 102.5 | 101.4 |
| 2004 | 110.2 | . | 101.4 | 107.9 | 105.6 | 107.7 | . | 123.0 | 110.0 | 104.0 |
| 2005 | 116.5 | . | 114.8 | 116.2 | 109.6 | 113.8 | . | 136.9 | 117.3 | 106.7 |
| 2006 | 129.5 | . | 124.4 | 128.2 | 114.5 | 122.7 | . | 137.7 | 124.9 | 110.6 |
| 2007 | 140.4 | . | 140.3 | 140.6 | 119.5 | 128.9 | . | 153.1 | 132.5 | 114.6 |
| 2008 | 144.1 | . | 147.0 | 145.2 | 121.2 | 128.3 | . | 159.0 | 132.9 | 116.8 |
| 2009 | 127.6 | . | 144.1 | 132.6 | 117.6 | 117.7 | . | 171.9 | 125.8 | 114.6 |

|      |       |   |       |       |       |       |   |       |       |       |
|------|-------|---|-------|-------|-------|-------|---|-------|-------|-------|
| 2000 | 100.0 | . | 100.0 | 100.0 | 100.0 | 100.0 | . | 100.0 | 100.0 | 100.0 |
| 2001 | 100.3 | . | 100.2 | 100.3 | 100.7 | 100.3 | . | 101.6 | 100.5 | 100.8 |
| 2002 | 97.2  | . | 99.7  | 97.8  | 99.3  | 93.8  | . | 99.0  | 94.6  | 101.3 |
| 2003 | 96.1  | . | 105.2 | 98.4  | 99.7  | 91.3  | . | 104.5 | 93.2  | 102.3 |
| 2004 | 96.9  | . | 104.7 | 98.8  | 100.4 | 92.0  | . | 107.3 | 94.3  | 102.9 |
| 2005 | 97.7  | . | 105.7 | 99.7  | 101.4 | 95.4  | . | 109.1 | 97.4  | 103.0 |
| 2006 | 99.9  | . | 109.8 | 102.4 | 104.1 | 99.6  | . | 110.8 | 101.2 | 105.1 |
| 2007 | 102.7 | . | 116.5 | 106.3 | 107.2 | 103.8 | . | 114.6 | 105.3 | 107.7 |
| 2008 | 104.9 | . | 116.9 | 108.0 | 109.8 | 106.5 | . | 114.7 | 107.6 | 110.4 |
| 2009 | 102.9 | . | 116.3 | 106.4 | 107.9 | 98.8  | . | 112.9 | 101.0 | 110.7 |

|      |      |   |      |      |      |      |   |      |      |     |
|------|------|---|------|------|------|------|---|------|------|-----|
| 2000 | 2.6  | . | 3.7  | 2.9  | 2.4  | 6.5  | . | 1.7  | 5.8  | 1.1 |
| 2001 | 0.3  | . | 0.2  | 0.3  | 0.7  | 0.3  | . | 1.6  | 0.5  | 0.8 |
| 2002 | -3.1 | . | -0.6 | -2.4 | -1.4 | -6.5 | . | -2.6 | -5.9 | 0.5 |
| 2003 | -1.2 | . | 5.6  | 0.5  | 0.3  | -2.6 | . | 5.5  | -1.4 | 1.0 |
| 2004 | 0.8  | . | -0.5 | 0.5  | 0.7  | 0.8  | . | 2.7  | 1.2  | 0.6 |
| 2005 | 0.8  | . | 0.9  | 0.8  | 1.0  | 3.7  | . | 1.6  | 3.3  | 0.1 |
| 2006 | 2.2  | . | 3.9  | 2.7  | 2.6  | 4.4  | . | 1.6  | 3.9  | 2.1 |
| 2007 | 2.9  | . | 6.1  | 3.8  | 3.0  | 4.2  | . | 3.5  | 4.1  | 2.5 |
| 2008 | 2.1  | . | 0.4  | 1.6  | 2.4  | 2.7  | . | 0.1  | 2.2  | 2.5 |
| 2009 | -1.9 | . | -0.5 | -1.5 | -1.7 | -7.3 | . | -1.6 | -6.1 | 0.3 |

<sup>1</sup> Der Konsum der privaten Haushalte wird gemäss Inländerkonzept ausgewiesen; inkl. Endverbrauch der privaten Organisationen ohne Erwerbscharakter (POoE).  
La consommation des ménages répond au concept national et tient compte également de la consommation finale des institutions sans but lucratif au service des ménages (ISBLSM).

<sup>2</sup> Inlandnachfrage = Inländische Endnachfrage (Kolonne 7) + Vorratsveränderungen + Nettozugang an Wertsachen.  
Demande intérieure = demande intérieure finale (colonne 7) + variation des stocks + acquisitions nettes d'objets de valeur.

<sup>3</sup> Wertsachen = Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine sowie Kunstgegenstände und Antiquitäten.  
Objets de valeur = commerce des métaux précieux, des pierres gemmes, des objets d'art et des antiquités.

<sup>4</sup> Die Jahreszahlen werden vom Bundesamt für Statistik (BFS) nicht publiziert.  
L'Office fédéral de la statistique (OFS) ne publie pas de données annuelles.

## P4 Bruttoinlandprodukt nach Einkommensart und Bruttonationaleinkommen Produit intérieur brut selon l'approche des revenus et revenu national brut

### Zu laufenden Preisen / Aux prix courants

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahr  | Arbeitnehmerentgelt       | Nettobetriebsüberschuss     | Abschreibungen               | Produktions- und Importabgaben               | Subventionen | Bruttoinlandprodukt<br>(1 + 2 + 3 + 4 - 5)    |
|-------|---------------------------|-----------------------------|------------------------------|--|--------------|---|
| Année | Rémunération des salariés | Excédent net d'exploitation | Consommation de capital fixe | Impôts sur la production et les importations | Subventions  | Produit intérieur brut<br>(1 + 2 + 3 + 4 - 5) |
|       | 1                         | 2                           | 3                            | 4  | 5            | 6   |
| 2000  | 254 273                   | 77 805                      | 74 191                       | 31 254                                       | 15 461       | 422 063                                       |
| 2001  | 269 155                   | 68 208                      | 78 355                       | 31 424                                       | 16 822       | 430 321                                       |
| 2002  | 276 480                   | 66 040                      | 79 293                       | 30 486                                       | 18 040       | 434 258                                       |
| 2003  | 276 760                   | 68 672                      | 79 880                       | 30 914                                       | 18 495       | 437 731                                       |
| 2004  | 277 085                   | 79 569                      | 81 093                       | 32 138                                       | 18 506       | 451 379                                       |
| 2005  | 287 393                   | 78 785                      | 83 190                       | 33 026                                       | 18 596       | 463 799                                       |
| 2006  | 299 563                   | 88 548                      | 86 165                       | 34 513                                       | 18 244       | 490 544                                       |
| 2007  | 315 543                   | 99 097                      | 89 933                       | 35 625                                       | 19 098       | 521 101                                       |
| 2008  | 332 850                   | 99 735                      | 94 443                       | 36 890                                       | 19 723       | 544 196                                       |
| 2009  | 342 885                   | 81 482                      | 95 724                       | 35 733                                       | 20 541       | 535 282                                       |

### Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

|      |     |       |     |      |      |      |
|------|-----|-------|-----|------|------|------|
| 2000 | 4.3 | 1.2   | 6.0 | 10.2 | -4.0 | 4.8  |
| 2001 | 5.9 | -12.3 | 5.6 | 0.5  | 8.8  | 2.0  |
| 2002 | 2.7 | -3.2  | 1.2 | -3.0 | 7.2  | 0.9  |
| 2003 | 0.1 | 4.0   | 0.7 | 1.4  | 2.5  | 0.8  |
| 2004 | 0.1 | 15.9  | 1.5 | 4.0  | 0.1  | 3.1  |
| 2005 | 3.7 | -1.0  | 2.6 | 2.8  | 0.5  | 2.8  |
| 2006 | 4.2 | 12.4  | 3.6 | 4.5  | -1.9 | 5.8  |
| 2007 | 5.3 | 11.9  | 4.4 | 3.2  | 4.7  | 6.2  |
| 2008 | 5.5 | 0.6   | 5.0 | 3.6  | 3.3  | 4.4  |
| 2009 | 3.0 | -18.3 | 1.4 | -3.1 | 4.1  | -1.6 |

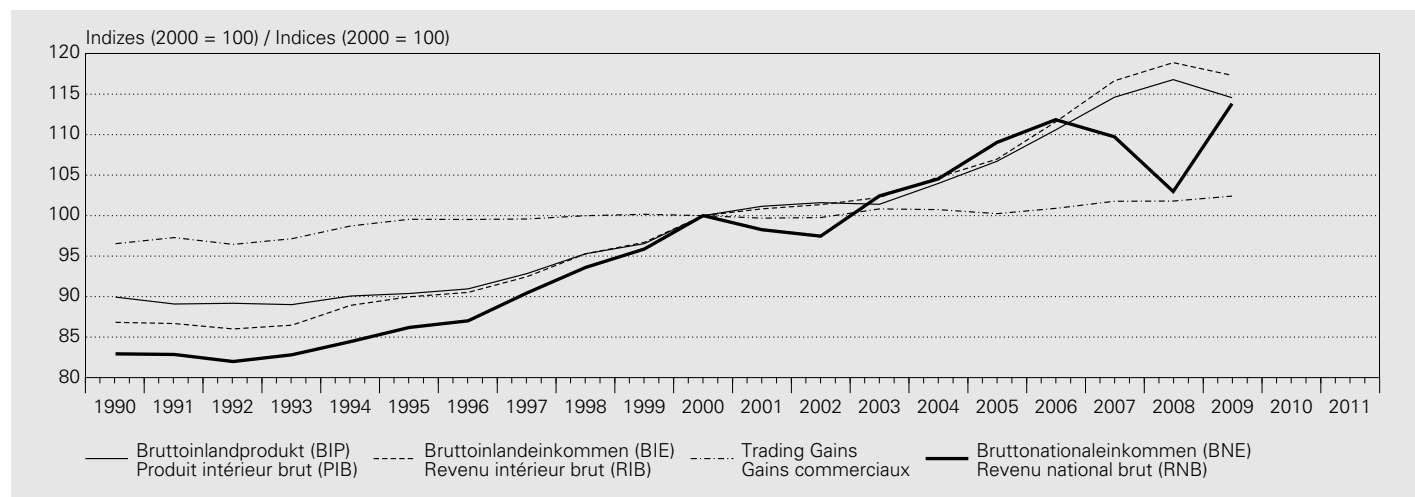
| Jahr  | Arbeitnehmerentgelt aus der übrigen Welt          | Arbeitnehmerentgelt an die übrige Welt             | Vermögenseinkommen aus der übrigen Welt         | Vermögenseinkommen an die übrige Welt            | Bruttonationaleinkommen (BNE)<br>(6 + 7 - 8 + 9 - 10) |
|-------|---|--|---|--|---|
| Année | Rémunération des salariés reçue du reste du monde | Rémunération des salariés versée au reste du monde | Revenus de la propriété reçus du reste du monde | Revenus de la propriété versés au reste du monde | Revenu national brut (RNB)<br>(6 + 7 - 8 + 9 - 10)    |
|       | 7   | 8  | 9   | 10   | 11  |
| 2000  | 1 679   | 9 943  | 100 746   | 61 463   | 453 082   |
| 2001  | 1 984   | 11 065   | 85 813  | 56 908   | 450 145   |
| 2002  | 1 904   | 11 149   | 62 818  | 39 549   | 448 282   |
| 2003  | 2 064   | 11 061   | 82 940  | 40 890   | 470 784   |
| 2004  | 2 106   | 11 516   | 87 114  | 45 501   | 483 583   |
| 2005  | 2 022   | 11 882   | 125 472   | 71 897   | 507 514   |
| 2006  | 2 124   | 12 779   | 132 795   | 84 830   | 527 855   |
| 2007  | 2 023   | 14 074   | 145 158   | 127 981  | 526 226   |
| 2008  | 2 023   | 15 030   | 90 486  | 115 676  | 505 998   |
| 2009  | 2 027   | 15 380   | 97 639  | 62 074   | 557 495   |

### Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

|      |      |      |       |       |      |
|------|------|------|-------|-------|------|
| 2000 | 3.5  | 16.4 | 38.6  | 54.3  | 5.7  |
| 2001 | 18.2 | 11.3 | -14.8 | -7.4  | -0.6 |
| 2002 | -4.0 | 0.8  | -26.8 | -30.5 | -0.4 |
| 2003 | 8.4  | -0.8 | 32.0  | 3.4   | 5.0  |
| 2004 | 2.0  | 4.1  | 5.0   | 11.3  | 2.7  |
| 2005 | -4.0 | 3.2  | 44.0  | 58.0  | 4.9  |
| 2006 | 5.1  | 7.5  | 5.8   | 18.0  | 4.0  |
| 2007 | -4.8 | 10.1 | 9.3   | 50.9  | -0.3 |
| 2008 | 0.0  | 6.8  | -37.7 | -9.6  | -3.8 |
| 2009 | 0.2  | 2.3  | 7.9   | -46.3 | 10.2 |

## P5 Nationaleinkommen – real Revenu national réel



### Volumenindex / Indices de quantité

| Jahr  | Indizes (2000 = 100)<br>Indices (2000 = 100) |   |                                |   |
|-------|--|---|--------------------------------|---|
| Année | Bruttoinlandprodukt (BIP), real              | Bruttoinlandeinkommen (BIE) <sup>1</sup> , real | Trading Gains <sup>2</sup>     | Bruttonationaleinkommen (BNE) <sup>3</sup> , real |
|       | Produit intérieur brut (PIB), réel           | Revenu intérieur brut (RIB) <sup>1</sup> , réel | Gains commerciaux <sup>2</sup> | Revenu national brut (RNB) <sup>3</sup> , réel    |
|       | 1  | 2   | 3                              | 4   |
| 2000  | 100.0  | 100.0   | 100.0                          | 100.0   |
| 2001  | 101.2  | 100.8   | 99.7                           | 98.3  |
| 2002  | 101.6  | 101.4   | 99.8                           | 97.5  |
| 2003  | 101.4  | 102.2   | 100.8                          | 102.4   |
| 2004  | 104.0  | 104.7   | 100.7                          | 104.5   |
| 2005  | 106.7  | 107.0   | 100.2                          | 109.0   |
| 2006  | 110.6  | 111.6   | 100.9                          | 111.8   |
| 2007  | 114.6  | 116.7   | 101.8                          | 109.7   |
| 2008  | 116.8  | 118.9   | 101.8                          | 103.0   |
| 2009  | 114.6  | 117.3   | 102.4                          | 113.8   |

### Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

|      |      |      |      |      |
|------|------|------|------|------|
| 2000 | 3.6  | 3.4  | -0.2 | 4.3  |
| 2001 | 1.2  | 0.8  | -0.3 | -1.7 |
| 2002 | 0.4  | 0.5  | 0.1  | -0.8 |
| 2003 | -0.2 | 0.9  | 1.1  | 5.1  |
| 2004 | 2.5  | 2.4  | -0.1 | 2.0  |
| 2005 | 2.6  | 2.1  | -0.5 | 4.3  |
| 2006 | 3.6  | 4.3  | 0.6  | 2.6  |
| 2007 | 3.6  | 4.5  | 0.9  | -1.9 |
| 2008 | 1.9  | 1.9  | 0.0  | -6.2 |
| 2009 | -1.9 | -1.3 | 0.6  | 10.5 |

Zur Bedeutung und Berechnungsmethode siehe *Statistisches Monatsheft* vom Juli 2007.

Signification et méthode de calcul, voir *Bulletin mensuel de statistiques économiques*, juillet 2007.

$$^1 \text{ BIE, real} = \frac{\text{BIP, nominal}}{\text{Deflator der inländischen Endnachfrage}}$$

$$\text{RIB réel} = \frac{\text{PIB nominal}}{\text{déflateur de la demande intérieure finale}}$$

$$^2 \text{ Trading Gains} = \frac{\text{BIE, real}}{\text{BIP, real}} \times 100$$

$$\text{Gains commerciaux} = \frac{\text{RIB réel}}{\text{PIB réel}} \times 100$$

$$^3 \text{ BNE, real} = \frac{\text{BNE, nominal}}{\text{Deflator der inländischen Endnachfrage}}$$

$$\text{RNB, réel} = \frac{\text{RNB nominal}}{\text{déflateur de la demande intérieure finale}}$$

# Q1 Zahlungsbilanz – Ertragsbilanz<sup>1</sup> Balance des paiements – Balance des transactions courantes<sup>1</sup>

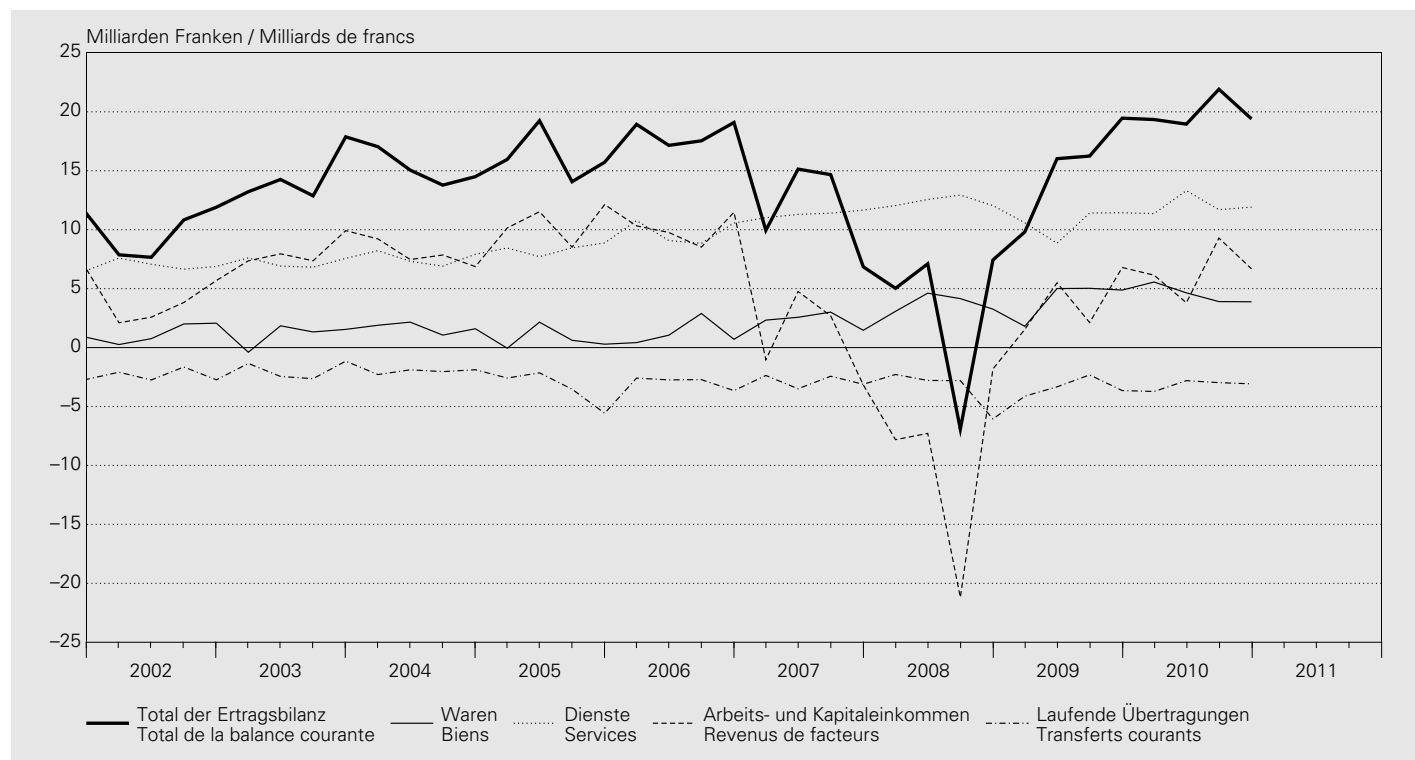
In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahr<br>Quartal             | Waren<br>Biens |  | Dienste<br>Services |   | Arbeits- und Kapitaleinkommen<br>Revenus de facteurs |  |   | Laufende<br>Übertragungen | Total der<br>Ertragsbilanz         |
|-----------------------------|----------------|--|---------------------|---|--|--|---|---------------------------|------------------------------------|
|                             | Total          | davon / dont<br>Spezialhandel <sup>2</sup><br>Commerce<br>spécial <sup>2</sup> | Total               | davon / dont<br>Fremden-<br>verkehr<br>Tourisme | Total<br>(6 + 7)                                     | Arbeits-<br>einkommen<br>Revenus<br>du travail | Kapital-<br>einkommen<br>Revenus<br>de capitaux | Transferts<br>courants    | Total de la<br>balance<br>courante |
| Année<br>Trimestre          | 1              | 2  | 3                   | 4   | 5  | 6  | 7   | 8                         | 9                                  |
| <b>Einnahmen / Recettes</b> |                |  |                     |   |  |  |   |                           |                                    |
| 2001                        | 140 060        | 131 717  | 49 908              | 11 448  | 87 574   | 1 984  | 85 590  | 16 423                    | 293 965                            |
| 2002                        | 143 450        | 135 741  | 48 166              | 11 286  | 64 220   | 1 904  | 62 316  | 16 516                    | 272 351                            |
| 2003                        | 141 622        | 135 472  | 48 814              | 11 608  | 84 400   | 2 064  | 82 336  | 17 752                    | 292 588                            |
| 2004                        | 153 235        | 146 312  | 54 581              | 11 935  | 88 660   | 2 106  | 86 554  | 17 732                    | 314 209                            |
| 2005                        | 163 468        | 156 977  | 61 965              | 12 477  | 127 345  | 2 022  | 125 324   | 19 410                    | 372 188                            |
| 2006                        | 185 649        | 177 475  | 68 685              | 13 544  | 136 253  | 2 124  | 134 129   | 22 152                    | 412 740                            |
| 2007                        | 207 033        | 197 533  | 78 923              | 14 621  | 146 748  | 2 154  | 144 594   | 27 196                    | 459 901                            |
| 2008                        | 216 997        | 206 330  | 84 281              | 15 598  | 92 967   | 2 395  | 90 573  | 29 762                    | 424 007                            |
| 2009                        | 188 446        | 180 534  | 80 156              | 15 005  | 104 333  | 2 400  | 101 933   | 27 657                    | 400 592                            |
| 2010                        | <b>204 131</b> | <b>193 253</b>   | <b>82 899</b>       | <b>15 478</b>                                   | <b>111 759</b>                                       | <b>2 429</b>                                   | <b>109 330</b>                                  | <b>24 635</b>             | <b>423 424</b>                     |
| 2008 IV                     | 51 286         | 48 735   | 21 240              | 3 419   | 26 034   | 599  | 25 435  | 11 865                    | 110 425                            |
| 2009 I                      | 46 156         | 44 204   | 18 893              | 3 672   | 23 673   | 600  | 23 073  | 8 475                     | 97 197                             |
| 2009 II                     | 46 468         | 44 523   | 18 422              | 3 675   | 29 408   | 600  | 28 808  | 6 056                     | 100 355                            |
| 2009 III                    | 46 800         | 44 775   | 21 220              | 4 243   | 22 388   | 600  | 21 788  | 6 380                     | 96 788                             |
| 2009 IV                     | 49 022         | 47 032   | 21 621              | 3 414   | 28 863   | 600  | 28 263  | 6 746                     | 106 252                            |
| 2010 I                      | <b>50 629</b>  | <b>47 239</b>  | <b>18 992</b>       | <b>3 772</b>                                    | <b>25 151</b>  | <b>607</b>                                     | 24 544  | <b>5 768</b>              | <b>100 540</b>                     |
| 2010 II                     | <b>52 104</b>  | <b>48 864</b>  | <b>22 338</b>       | <b>3 832</b>                                    | <b>30 103</b>  | <b>607</b>                                     | 29 496  | <b>6 249</b>              | <b>110 795</b>                     |
| 2010 III                    | <b>49 539</b>  | <b>47 452</b>  | <b>20 922</b>       | <b>4 412</b>                                    | <b>29 350</b>  | <b>607</b>                                     | <b>28 743</b>                                   | <b>6 379</b>              | <b>106 189</b>                     |
| 2010 IV                     | <b>51 860</b>  | <b>49 698</b>  | <b>20 647</b>       | <b>3 461</b>                                    | <b>27 154</b>  | <b>607</b>                                     | <b>26 547</b>                                   | <b>6 239</b>              | <b>105 900</b>                     |

## Ausgaben / Dépenses

|          |                  |                  |                 |                 |                 |                 |                 |                 |                  |
|----------|------------------|------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|------------------|
| 2001     | - 144 710        | - 130 052        | - 20 728        | - 8 691         | - 67 544        | - 11 065        | - 56 479        | - 25 690        | - 258 672        |
| 2002     | - 138 365        | - 128 207        | - 19 967        | - 8 546         | - 50 022        | - 11 149        | - 38 873        | - 25 734        | - 234 088        |
| 2003     | - 137 304        | - 128 596        | - 19 906        | - 9 268         | - 51 807        | - 11 727        | - 40 080        | - 25 338        | - 234 355        |
| 2004     | - 146 530        | - 136 987        | - 24 220        | - 10 080        | - 57 248        | - 12 155        | - 45 094        | - 25 829        | - 253 828        |
| 2005     | - 160 463        | - 149 094        | - 28 468        | - 10 975        | - 85 012        | - 12 411        | - 72 601        | - 33 237        | - 307 180        |
| 2006     | - 180 584        | - 165 410        | - 29 420        | - 11 556        | - 96 150        | - 13 354        | - 82 797        | - 33 854        | - 340 009        |
| 2007     | - 197 660        | - 183 578        | - 33 541        | - 12 120        | - 143 490       | - 14 548        | - 128 942       | - 38 597        | - 413 289        |
| 2008     | - 201 889        | - 186 884        | - 34 692        | - 11 782        | - 131 080       | - 15 400        | - 115 680       | - 43 692        | - 411 352        |
| 2009     | - 171 730        | - 160 187        | - 37 859        | - 11 505        | - 88 382        | - 15 759        | - 72 623        | - 41 074        | - 339 046        |
| 2010     | <b>- 186 141</b> | <b>- 173 685</b> | <b>- 34 602</b> | <b>- 11 383</b> | <b>- 85 845</b> | <b>- 17 173</b> | <b>- 68 672</b> | <b>- 37 217</b> | <b>- 343 806</b> |
| 2008 IV  | - 48 023         | - 44 661         | - 9 198         | - 2 668         | - 27 852        | - 3 838         | - 24 015        | - 17 918        | - 102 991        |
| 2009 I   | - 44 352         | - 41 282         | - 8 302         | - 2 159         | - 22 133        | - 3 925         | - 18 208        | - 12 599        | - 87 387         |
| 2009 II  | - 41 462         | - 38 657         | - 9 568         | - 3 179         | - 23 913        | - 3 954         | - 19 959        | - 9 385         | - 84 329         |
| 2009 III | - 41 772         | - 38 965         | - 9 807         | - 3 536         | - 20 266        | - 3 949         | - 16 318        | - 8 696         | - 80 541         |
| 2009 IV  | - 44 144         | - 41 283         | - 10 182        | - 2 631         | - 22 069        | - 3 931         | - 18 139        | - 10 393        | - 86 789         |
| 2010 I   | <b>- 45 068</b>  | <b>- 41 921</b>  | <b>- 7 626</b>  | <b>- 2 166</b>  | <b>- 19 008</b> | <b>- 4 198</b>  | <b>- 14 809</b> | <b>- 9 492</b>  | <b>- 81 194</b>  |
| 2010 II  | <b>- 47 460</b>  | <b>- 44 382</b>  | <b>- 9 022</b>  | - 3 190         | <b>- 26 300</b> | <b>- 4 294</b>  | <b>- 22 006</b> | <b>- 9 056</b>  | <b>- 91 838</b>  |
| 2010 III | <b>- 45 638</b>  | <b>- 42 674</b>  | <b>- 9 221</b>  | <b>- 3 441</b>  | <b>- 20 062</b> | <b>- 4 354</b>  | <b>- 15 709</b> | <b>- 9 354</b>  | <b>- 84 275</b>  |
| 2010 IV  | <b>- 47 974</b>  | <b>- 44 708</b>  | <b>- 8 733</b>  | <b>- 2 586</b>  | <b>- 20 475</b> | <b>- 4 328</b>  | <b>- 16 147</b> | <b>- 9 316</b>  | <b>- 86 498</b>  |

**Ertragsbilanz / Balance des transactions courantes**  
Saldo / Solde



In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahr<br>Quartal<br>Année<br>Trimestre | Waren<br>Biens |  | Dienste<br>Services |   | Arbeits- und Kapitaleinkommen<br>Revenus de facteurs |  |   | Laufende<br>Übertragungen<br>Transferts<br>courants | Total der<br>Ertragsbilanz<br>Total de la<br>balance<br>courante |
|---------------------------------------|----------------|--|---------------------|---|--|--|---|---|--|
|                                       | Total          | davon / dont<br>Spezialhandel <sup>2</sup><br>Commerce<br>spécial <sup>2</sup> | Total               | davon / dont<br>Fremden-<br>verkehr<br>Tourisme | Total<br>(6 + 7)                                     | Arbeits-<br>einkommen<br>Revenus<br>du travail | Kapital-<br>einkommen<br>Revenus<br>de capitaux |   |  |
|                                       | 1              | 2  | 3                   | 4   | 5  | 6  | 7   | 8   | 9  |
| 2001                                  | -4 650         | 1 665  | 29 180              | 2 758   | 20 030   | -9 081   | 29 112  | -9 267  | 35 293   |
| 2002                                  | 5 085          | 7 534  | 28 199              | 2 740   | 14 198   | -9 245   | 23 443  | -9 218  | 38 263   |
| 2003                                  | 4 318          | 6 877  | 28 908              | 2 341   | 32 593   | -9 663   | 42 257  | -7 587  | 58 233   |
| 2004                                  | 6 705          | 9 326  | 30 361              | 1 855   | 31 412   | -10 049  | 41 461  | -8 097  | 60 381   |
| 2005                                  | 3 004          | 7 883  | 33 498              | 1 501   | 42 333   | -10 390  | 52 723  | -13 827   | 65 008   |
| 2006                                  | 5 065          | 12 065   | 39 265              | 1 988   | 40 103   | -11 230  | 51 333  | -11 702   | 72 730   |
| 2007                                  | 9 373          | 13 955   | 45 382              | 2 501   | 3 258  | -12 394  | 15 652  | -11 401   | 46 613   |
| 2008                                  | 15 108         | 19 447   | 49 589              | 3 816   | -38 113  | -13 006  | -25 107   | -13 930   | 12 655   |
| 2009                                  | 16 716         | 20 347   | 42 298              | 3 500   | 15 950   | -13 359  | 29 309  | -13 418   | 61 546   |
| 2010                                  | <b>17 990</b>  | <b>19 568</b>  | <b>48 297</b>       | <b>4 095</b>                                    | <b>25 913</b>  | <b>-14 745</b>                                 | <b>40 658</b>                                   | <b>-12 582</b>                                      | <b>79 618</b>  |
| 2008 IV                               | 3 263          | 4 074  | 12 043              | 751   | -1 818   | -3 239   | 1 421   | -6 053  | 7 434  |
| 2009 I                                | 1 803          | 2 921  | 10 591              | 1 513   | 1 540  | -3 325   | 4 865   | -4 125  | 9 810  |
| 2009 II                               | 5 006          | 5 866  | 8 854               | 496   | 5 495  | -3 354   | 8 849   | -3 330  | 16 025   |
| 2009 III                              | 5 029          | 5 811  | 11 413              | 707   | 2 122  | -3 349   | 5 470   | -2 316  | 16 248   |
| 2009 IV                               | 4 877          | 5 749  | 11 439              | 783   | 6 794  | -3 331   | 10 125  | -3 647  | 19 463   |
| 2010 I                                | <b>5 561</b>   | <b>5 318</b>   | <b>11 366</b>       | <b>1 606</b>                                    | <b>6 144</b>   | <b>-3 591</b>                                  | <b>9 734</b>                                    | <b>-3 724</b>                                       | <b>19 346</b>  |
| 2010 II                               | <b>4 643</b>   | <b>4 482</b>   | <b>13 316</b>       | <b>643</b>                                      | <b>3 803</b>   | <b>-3 687</b>                                  | <b>7 490</b>                                    | <b>-2 807</b>                                       | <b>18 956</b>  |
| 2010 III                              | <b>3 900</b>   | <b>4 778</b>   | <b>11 701</b>       | <b>971</b>                                      | <b>9 288</b>   | <b>-3 746</b>                                  | <b>13 034</b>                                   | <b>-2 975</b>                                       | <b>21 914</b>  |
| 2010 IV                               | <b>3 885</b>   | <b>4 990</b>   | <b>11 914</b>       | <b>875</b>                                      | <b>6 679</b>   | <b>-3 720</b>                                  | <b>10 400</b>                                   | <b>-3 076</b>                                       | <b>19 402</b>  |

<sup>1</sup> Die aktuellsten Quartalsdaten sind vorab auf dem Internet verfügbar unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), Publikationen.

Les données trimestrielles les plus récentes sont disponibles sur Internet sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), Publications.

<sup>2</sup> Total 1: Ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine, Kunstgegenstände und Antiquitäten. Ab 2002 enthält der Spezialhandel auch die elektrische Energie. Ferner die Lohnveredelung und die Retourwaren, die bis 2001 im übrigen Warenverkehr enthalten sind.

Total 1: sans métaux précieux, pierres gemmes, objets d'art et antiquités. Depuis 2002, l'énergie électrique entre dans la composition du commerce spécial. Il en est de même pour le perfectionnement à façon et les marchandises en retour, qui étaient comptabilisés sous *Autres biens* jusqu'en 2001.

## Q2 Zahlungsbilanz – Vermögensübertragungen<sup>1,2</sup> Balance des paiements – Transferts en capital<sup>1,2</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahr<br>Quartal    | An das Ausland | Aus dem Ausland | Saldo          |
|--------------------|----------------|-----------------|----------------|
| Année<br>Trimestre | A l'étranger   | De l'étranger   | Solde          |
|                    | 1              | 2               | 3              |
| 2001               | - 3 369        | 3 903           | 534            |
| 2002               | - 4 255        | 425             | - 3 829        |
| 2003               | - 3 595        | 662             | - 2 932        |
| 2004               | - 4 439        | 505             | - 3 934        |
| 2005               | - 3 432        | 584             | - 2 847        |
| 2006               | - 5 767        | 335             | - 5 432        |
| 2007               | - 5 686        | 681             | - 5 006        |
| 2008               | - 4 983        | 1 220           | - 3 762        |
| 2009               | - 3 663        | 53              | - 3 610        |
| 2010               | <b>- 3 718</b> | <b>54</b>       | <b>- 3 664</b> |
| 2008 IV            | - 1 246        | 305             | - 941          |
| 2009 I             | - 916          | 13              | - 902          |
| 2009 II            | - 916          | 13              | - 902          |
| 2009 III           | - 916          | 13              | - 902          |
| 2009 IV            | - 916          | 13              | - 902          |
| 2010 I             | - 929          | 14              | - 916          |
| 2010 II            | - 929          | 14              | - 916          |
| 2010 III           | - 929          | 14              | - 916          |
| 2010 IV            | <b>- 929</b>   | <b>14</b>       | <b>- 916</b>   |

<sup>1</sup> Die aktuellsten Quartalsdaten sind vorab auf dem Internet verfügbar unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publikationen*.

Les données trimestrielles les plus récentes sont disponibles sur Internet sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publications*.

<sup>2</sup> Käufe und Verkäufe immaterieller Vermögensgüter werden zusammen mit den Vermögensübertragungen ausgewiesen.

Les acquisitions et cessions d'actifs non financiers non produits sont recensées dans les transferts en capital.



### Q3 Zahlungsbilanz – Kapitalverkehr <sup>1,2</sup> Balance des paiements – Mouvements de capitaux <sup>1,2</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

#### Direktinvestitionen / Investissements directs

| Jahr<br>Quartal    | Direktinvestitionen<br>Investissements directs |                          |                          |                 | In der Schweiz<br>En Suisse |                          |                          |                 | Saldo<br>Solde  |
|--------------------|--|--------------------------|--------------------------|-----------------|-----------------------------|--------------------------|--------------------------|-----------------|-----------------|
|                    | Im Ausland<br>A l'étranger                     |                          |                          |                 | In der Schweiz<br>En Suisse |                          |                          |                 |                 |
| Année<br>Trimestre | Total<br>(2 + 3 + 4)                           | Beteiligungs-<br>kapital | Reinvestierte<br>Erträge | Kredite         | Total<br>(6 + 7 + 8)        | Beteiligungs-<br>kapital | Reinvestierte<br>Erträge | Kredite         |                 |
|                    |  | Capital social           | Bénéfices<br>réinvestis  | Crédits         |                             | Capital social           | Bénéfices<br>réinvestis  | Crédits         |                 |
|                    | 1  | 2                        | 3                        | 4               | 5                           | 6                        | 7                        | 8               | 9               |
| 2001               | - 30 916                                       | - 21 995                 | - 4 132                  | - 4 789         | 14 945                      | 15 799                   | 966                      | - 1 820         | - 15 971        |
| 2002               | - 12 785                                       | - 24 584                 | 8 140                    | 3 658           | 9 783                       | 3 952                    | 2 393                    | 3 438           | - 3 003         |
| 2003               | - 20 795                                       | - 5 581                  | - 16 121                 | 906             | 22 224                      | 11 663                   | 3 795                    | 6 766           | 1 430           |
| 2004               | - 32 666                                       | - 11 617                 | - 21 168                 | 119             | 1 159                       | - 3 197                  | 8 396                    | - 4 039         | - 31 507        |
| 2005               | - 63 651                                       | - 21 982                 | - 41 017                 | - 651           | - 1 184                     | - 1                      | - 2 833                  | 1 649           | - 64 835        |
| 2006               | - 95 071                                       | - 62 676                 | - 26 424                 | - 5 971         | 54 815                      | 35 409                   | 16 178                   | 3 228           | - 40 256        |
| 2007               | - 61 242                                       | - 46 476                 | - 6 250                  | - 8 516         | 38 934                      | 12 494                   | 36 132                   | - 9 692         | - 22 308        |
| 2008               | - 59 900                                       | - 59 406                 | 25 861                   | - 26 355        | 16 408                      | - 859                    | - 1 375                  | 18 642          | - 43 492        |
| 2009               | - 36 182                                       | - 12 977                 | - 30 755                 | 7 550           | 29 341                      | 19 709                   | 23 869                   | - 14 238        | - 6 841         |
| 2010               | <b>- 60 752</b>                                | <b>- 23 813</b>          | <b>- 25 173</b>          | <b>- 14 552</b> | <b>- 6 843</b>              | <b>720</b>               | <b>18 073</b>            | <b>- 25 636</b> | <b>- 67 595</b> |
| 2008 IV            | - 32 493                                       | - 27 564                 | 5 990                    | - 10 920        | 8 325                       | - 3 444                  | 1 905                    | 9 863           | - 24 169        |
| 2009 I             | - 3 335  | 2 234                    | - 7 089                  | 1 520           | 10 996                      | 4 110                    | 7 141                    | - 255           | 7 660           |
| 2009 II            | - 13 454                                       | - 4 131                  | - 7 989                  | - 1 334         | 7 518                       | 6 655                    | 6 321                    | - 5 458         | - 5 936         |
| 2009 III           | - 11 416                                       | - 6 090                  | - 8 489                  | 3 163           | 8 250                       | 5 856                    | 4 759                    | - 2 366         | - 3 166         |
| 2009 IV            | - 7 976  | - 4 989                  | - 7 189                  | 4 202           | 2 577                       | 3 088                    | 5 648                    | - 6 159         | - 5 399         |
| 2010 I             | - 19   | - 2 851                  | - 3 575                  | 6 408           | - 4 742                     | 115                      | 3 342                    | - 8 199         | - 4 761         |
| 2010 II            | - 20 956                                       | - 6 948                  | - 6 687                  | - 7 322         | 3 495                       | 3 671                    | 6 269                    | - 6 445         | - 17 461        |
| 2010 III           | <b>- 19 960</b>                                | <b>- 15 854</b>          | <b>- 7 805</b>           | <b>3 700</b>    | <b>4 437</b>                | <b>845</b>               | <b>4 517</b>             | <b>- 924</b>    | <b>- 15 523</b> |
| 2010 IV            | <b>- 19 817</b>                                | <b>1 840</b>             | <b>- 7 105</b>           | <b>- 14 552</b> | <b>- 10 034</b>             | <b>- 3 911</b>           | <b>3 945</b>             | <b>- 10 068</b> | <b>- 29 851</b> |

#### Portfolioinvestitionen, Derivate und strukturierte Produkte / Investissements de portefeuille, produits dérivés et structurés

| Jahr<br>Quartal    | Portfolioinvestitionen<br>Investissements de portefeuille |                   |                         |                             |                   |                         | Saldo<br>Solde | Derivate und<br>strukturierte<br>Produkte Saldo |
|--------------------|---|-------------------|-------------------------|-----------------------------|-------------------|-------------------------|----------------|---|
|                    | Im Ausland<br>A l'étranger                                |                   |                         | In der Schweiz<br>En Suisse |                   |                         |                |   |
| Année<br>Trimestre | Total<br>(2 + 3)  | Schuldtitle       | Dividenden-<br>papiere  | Total<br>(5 + 6)            | Schuldtitle       | Dividenden-<br>papiere  |                | Produits dérivés<br>et structurés<br>solde      |
|                    |   | Titres de créance | Titres de participation |                             | Titres de créance | Titres de participation |                |   |
|                    | 1   | 2                 | 3                       | 4                           | 5                 | 6                       | 7              | 8   |
| 2001               | - 72 298  | - 47 054          | - 25 244                | 3 199                       | 82                | 3 117                   | - 69 099       | .   |
| 2002               | - 46 624  | - 34 750          | - 11 874                | 11 415                      | 2 623             | 8 792                   | - 35 209       | .   |
| 2003               | - 44 495  | - 41 623          | - 2 872                 | - 2 527                     | 3 676             | - 6 203                 | - 47 022       | —   |
| 2004               | - 53 270  | - 39 160          | - 14 110                | 3 597                       | 7 031             | - 3 434                 | - 49 673       | —   |
| 2005               | - 66 323  | - 44 345          | - 21 977                | 7 172                       | 2 065             | 5 106                   | - 59 151       | —   |
| 2006               | - 53 610  | - 36 073          | - 17 537                | 72                          | - 618             | 690                     | - 53 538       | - 3 677   |
| 2007               | - 25 008  | - 18 715          | - 6 293                 | 1 700                       | 1 116             | 584                     | - 23 308       | - 12 768  |
| 2008               | - 71 345  | - 67 369          | - 3 976                 | 32 832                      | 5 958             | 26 874                  | - 38 513       | 7 378   |
| 2009               | - 40 270  | - 38 218          | - 2 052                 | 8 275                       | - 2 231           | 10 506                  | - 31 995       | 2 563   |
| 2010               | <b>8 183</b>  | <b>14 121</b>     | <b>- 5 938</b>          | <b>23 015</b>               | <b>30 205</b>     | <b>- 7 190</b>          | <b>31 198</b>  | <b>1 370</b>                                    |
| 2008 IV            | - 28 007  | - 27 830          | - 177                   | 12 935                      | 267               | 12 668                  | - 15 072       | 5 631   |
| 2009 I             | - 16 825  | - 24 456          | 7 631                   | 6 106                       | 891               | 5 215                   | - 10 720       | 5 405   |
| 2009 II            | - 33 237  | - 29 389          | - 3 848                 | 1 953                       | - 967             | 2 920                   | - 31 284       | - 266   |
| 2009 III           | 15 081  | 19 422            | - 4 341                 | 5 877                       | 320               | 5 557                   | 20 958         | - 1 841   |
| 2009 IV            | - 5 288   | - 3 795           | - 1 493                 | - 5 660                     | - 2 474           | - 3 186                 | - 10 948       | - 736   |
| 2010 I             | - 6 548   | - 3 637           | - 2 911                 | - 6 938                     | - 1 459           | - 5 479                 | - 13 485       | 487   |
| 2010 II            | 9 454   | 8 983             | 471                     | 10 858                      | 8 867             | 1 991                   | 20 311         | 1 046   |
| 2010 III           | <b>- 6 465</b>  | <b>- 6 231</b>    | <b>- 234</b>            | <b>12 257</b>               | <b>11 806</b>     | <b>451</b>              | <b>5 792</b>   | <b>153</b>                                      |
| 2010 IV            | <b>11 742</b>   | <b>15 006</b>     | <b>- 3 264</b>          | <b>6 839</b>                | <b>10 992</b>     | <b>- 4 153</b>          | <b>18 581</b>  | <b>- 316</b>                                    |

<sup>1</sup> Die aktuellsten Quartalsdaten sind vorab auf dem Internet verfügbar unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), Publikationen.  
Les données trimestrielles les plus récentes sont disponibles sur Internet sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), Publications.

<sup>2</sup> Ein Minus bedeutet beim Kapitalverkehr einen Kapitalexport.  
Dans les mouvements de capitaux, le signe moins (-) signifie une exportation de capitaux.

## Übrige Investitionen / Autres mouvements de capitaux

| Jahr<br>Quartal    | Übrige Investitionen<br>Autres mouvements de capitaux           |  |  |  | Saldo<br>Solde                                 | Übrige Sektoren<br>Autres secteurs             |  |                | Saldo der<br>übrigen<br>Investitionen            |
|--------------------|---|--|--|--|--|--|--|----------------|--|
|                    | Kredite der Geschäftsbanken<br>Crédits des banques commerciales |  |  |  |  | Kredite an das Ausland<br>Crédits à l'étranger | Kredite aus dem Ausland<br>Crédits de l'étranger | Saldo          |  |
| Année<br>Trimestre | Kredite an das Ausland<br>Crédits à l'étranger                  |  | Kredite aus dem Ausland<br>Crédits de l'étranger |  | Kredite an das Ausland<br>Crédits à l'étranger |  |  |                | Kredite aus dem Ausland<br>Crédits de l'étranger |
|                    | Total   | davon / dont                               | Total  | davon / dont                             |  |  |  |                |  |
|                    |   | Kredite an Banken<br>Crédits à des banques |  | Kredite von Banken<br>Crédits de banques |  |  |  |                |  |
|                    | 1   | 2  | 3  | 4  | 5  | 6  | 7  | 8              | 9  |
| 2001               | 45 888  | 41 914                                     | - 27 929   | - 29 107                                 | 17 959   | - 25 102                                       | 34 233   | 9 131          | 27 091   |
| 2002               | - 85 501  | - 88 298                                   | 58 671   | 48 768                                   | - 26 830                                       | 9 362  | 22 708   | 32 070         | 5 240  |
| 2003               | - 13 978  | - 4 251                                    | 7 196  | - 12 907                                 | - 6 783  | - 6 837  | 28 497   | 21 660         | 14 877   |
| 2004               | - 16 914  | 19 602                                     | 33 803   | 29 151                                   | 16 889   | - 30 879                                       | 25 546   | - 5 332        | 11 557   |
| 2005               | - 73 460  | - 71 443                                   | 75 529   | 72 373                                   | 2 069  | - 36 478                                       | 51 342   | 14 865         | 16 934   |
| 2006               | - 33 352  | - 14 529                                   | 56 566   | 53 580                                   | 23 213   | - 50 757                                       | 49 606   | - 1 152        | 22 062   |
| 2007               | - 290 896   | - 241 513                                  | 296 587  | 292 251                                  | 5 691  | - 94 276                                       | 93 604   | - 671          | 5 020  |
| 2008               | 362 780   | 336 641                                    | - 299 949  | - 346 129                                | 62 831   | - 80 951                                       | 77 147   | - 3 804        | 59 027   |
| 2009               | 53 820  | 32 091                                     | - 10 634   | - 119 393                                | 43 186   | 18 168   | - 9 147  | 9 021          | 52 207   |
| 2010               | <b>44 638</b>   | <b>59 849</b>                              | <b>- 29 343</b>                                  | <b>- 41 646</b>                          | <b>15 295</b>                                  | <b>- 43 947</b>                                | <b>86 178</b>                                    | <b>42 230</b>  | <b>57 525</b>                                    |
| 2008 IV            | 137 251   | 97 303                                     | - 75 959   | - 109 293                                | 61 291   | - 635  | - 13 217   | - 13 852       | 47 439   |
| 2009 I             | 15 853  | - 9 009                                    | 42 229   | - 1 677                                  | 58 082   | - 9 969  | - 26 115   | - 36 084       | 21 998   |
| 2009 II            | - 22 846  | - 23 709                                   | 34 379   | 9 545                                    | 11 533   | 11 805   | - 591  | 11 214         | 22 747   |
| 2009 III           | 22 058  | 25 418                                     | - 70 937   | - 100 292                                | - 48 879                                       | 29 750   | - 3 487  | 26 263         | - 22 615   |
| 2009 IV            | 38 755  | 39 391                                     | - 16 306   | - 26 968                                 | 22 449   | - 13 418                                       | 21 047   | 7 628          | 30 077   |
| 2010 I             | - 4 857   | - 1 686                                    | 7 846  | - 1 054                                  | 2 988  | 16 552   | 20 012   | 36 564         | 39 552   |
| 2010 II            | 33 632  | 40 351                                     | 5 503  | - 2 930                                  | 39 135   | - 6 406  | 27 982   | 21 576         | 60 711   |
| 2010 III           | 8 354   | 12 758                                     | - 26 635   | - 27 861                                 | - 18 281                                       | <b>- 17 096</b>                                | <b>8 148</b>                                     | <b>- 8 948</b> | <b>- 27 229</b>                                  |
| 2010 IV            | <b>7 510</b>  | <b>8 426</b>                               | <b>- 16 057</b>                                  | <b>- 9 801</b>                           | <b>- 8 547</b>                                 | <b>- 36 998</b>                                | <b>30 036</b>                                    | <b>- 6 961</b> | <b>- 15 509</b>                                  |

## Währungsreserven, Saldo Kapitalverkehr, Restposten / Réserves monétaires, solde des mouvements de capitaux, erreurs et omissions

| Jahr<br>Quartal    | Währungsreserven<br>Réserves monétaires  |                   |                     |                             |                                 | Saldo des<br>gesamten<br>Kapitalverkehrs                   | Restposten                 |  |
|--------------------|--|-------------------|---------------------|-----------------------------|---------------------------------|--|----------------------------|--|
|                    | Veränderung der Auslandguthaben <sup>3</sup><br>Variation des avoirs à l'étranger <sup>3</sup> |                   |                     |                             |                                 |  |                            | Wertveränderungen auf den<br>Auslandguthaben |
| Année<br>Trimestre | Total<br>(2 bis 5)<br>(2 à 5)  | Gold <sup>4</sup> | Devisen-<br>anlagen | Reserveposition<br>beim IWF | Übrige<br>Guthaben <sup>5</sup> | Ajustements<br>de valeur sur<br>les avoirs à<br>l'étranger |                            |  |
|                    |  |                   | Or <sup>4</sup>     | Placements<br>de devises    | Position de réser-<br>ve au FMI |  | Autres avoirs <sup>5</sup> |  |
|                    | 1  | 2                 | 3                   | 4                           | 5                               | 6  | 7                          | 8  |
| 2001               | - 1 091  | —                 | - 235               | - 626                       | - 230                           | .  | - 59 070                   | 23 243                                       |
| 2002               | - 3 744  | —                 | - 3 780             | - 297                       | 333                             | .  | - 36 716                   | 2 282  |
| 2003               | - 4 482  | —                 | - 4 606             | 54                          | 70                              | .  | - 35 197                   | - 20 104                                     |
| 2004               | - 1 861  | —                 | - 2 246             | 420                         | - 35                            | .  | - 71 484                   | 15 037                                       |
| 2005               | 22 655   | —                 | 749                 | 1 078                       | 20 828                          | .  | - 84 398                   | 22 237                                       |
| 2006               | - 392  | —                 | - 643               | 501                         | - 251                           | .  | - 75 801                   | 8 503  |
| 2007               | - 4 057  | —                 | - 4 228             | 139                         | 32                              | .  | - 57 421                   | 15 814                                       |
| 2008               | - 4 146  | —                 | - 3 503             | - 377                       | - 266                           | .  | - 19 746                   | 10 853                                       |
| 2009               | - 46 780   | —                 | - 46 153            | - 526                       | - 100                           | .  | - 30 847                   | - 27 090                                     |
| 2010               | <b>- 137 768</b>   | —                 | <b>- 138 141</b>    | <b>37</b>                   | <b>336</b>                      | .  | <b>- 115 269</b>           | <b>39 315</b>                                |
| 2008 IV            | - 785  | —                 | - 404               | - 311                       | - 70                            | .  | 13 045                     | - 19 538                                     |
| 2009 I             | - 6 914  | —                 | - 6 878             | - 33                        | - 3                             | .  | 17 430                     | - 26 337                                     |
| 2009 II            | - 25 226   | —                 | - 24 894            | - 313                       | - 19                            | .  | - 39 965                   | 24 842                                       |
| 2009 III           | - 525  | —                 | - 299               | - 179                       | - 47                            | .  | - 7 190                    | - 8 155                                      |
| 2009 IV            | - 14 116   | —                 | - 14 083            | - 1                         | - 32                            | .  | - 1 121                    | - 17 439                                     |
| 2010 I             | - 31 715   | —                 | - 31 706            | 15                          | - 23                            | .  | - 9 922                    | <b>- 8 508</b>                               |
| 2010 II            | - 111 057  | —                 | - 111 088           | 65                          | - 34                            | .  | - 46 450                   | <b>28 410</b>                                |
| 2010 III           | 5 012  | —                 | 4 873               | - 44                        | 183                             | .  | <b>- 31 795</b>            | <b>10 797</b>                                |
| 2010 IV            | <b>- 8</b>   | —                 | <b>- 219</b>        | <b>1</b>                    | <b>210</b>                      | .  | <b>- 27 102</b>            | <b>8 616</b>                                 |

<sup>3</sup> Seit dem Jahr 2000 werden gemäss den aktuellen Richtlinien des IWF Stromgrössen verbucht. Bis 1999 wurden dem alten Standard entsprechend Bestandesveränderungen ausgewiesen. Dies erforderte eine Gegenbuchung für die nicht transaktionsbedingten Änderungen der Auslandposition. Depuis l'an 2000, ces données sont calculées à partir des flux, conformément aux recommandations du FMI. Jusqu'en 1999, elles étaient tirées, selon les recommandations alors applicables, des variations des stocks, ce qui nécessitait une compensation pour la part qui n'était pas due à des transactions.

<sup>4</sup> Seit dem 1. Mai 2000 verkauft die SNB das für geld- und währungspolitische Zwecke nicht mehr benötigte Gold (Demonetarisierung von Gold). Die Demonetarisierung von Gold wird gemäss den aktuellen Richtlinien des IWF in der Zahlungsbilanz nicht ausgewiesen. Depuis le 1er mai 2000, la Banque nationale vend sur le marché l'or qui n'est plus nécessaire à des fins monétaires (démonétisation de l'or). La démonétisation de l'or n'entre pas dans la balance des paiements, conformément aux recommandations actuelles du FMI.

<sup>5</sup> Ohne Zuteilung von Sonderziehungsrechten. Sans l'allocation de droits de tirage spéciaux.

# R1 Auslandvermögen der Schweiz – Übersicht Position extérieure nette de la Suisse – Vue d'ensemble

In Millionen Franken / En millions de francs

| Bestand am Jahres- und Quartalsende<br>Etat en fin d'année et de trimestre | Total<br>(2 bis 5)<br>(2 à 5) | Direktinvestitionen<br>Investissements directs | Portfolioinvestitionen<br>Investissements de portefeuille | Derivate und Strukturierte Produkte<br>Produits dérivés et structurés | Übrige Aktiven bzw. Passiven (ohne Währungsreserven)<br>Autres actifs/passifs (sans réserves monétaires) | Währungsreserven<br>Réserves monétaires |
|--|-------------------------------|--|---|---|--|---|
|  | 1                             | 2  | 3   | 4   | 5  | 6                                       |
| <b>Aktiven / Actifs à l'étranger</b>                                       |                               |  |   |   |  |   |
| 2001   | 2 225 726                     | 423 077  | 822 864   | .   | 892 754  | 87 031                                  |
| 2002   | 2 115 669                     | 405 229  | 735 535   | .   | 889 556  | 85 349                                  |
| 2003   | 2 165 048                     | 422 244  | 831 957   | .   | 824 799  | 86 047                                  |
| 2004   | 2 235 836                     | 453 307  | 877 581   | .   | 820 485  | 84 462                                  |
| 2005   | 2 738 957                     | 567 752  | 977 086   | 79 899  | 1 038 427  | 75 794                                  |
| 2006   | 3 038 572                     | 694 777  | 1 093 842   | 113 568   | 1 057 717  | 78 668                                  |
| 2007   | 3 582 788                     | 734 161  | 1 218 243   | 138 867   | 1 406 488  | 85 029                                  |
| 2008   | 3 081 739                     | 780 912  | 967 596   | 234 862   | 1 019 481  | 78 887                                  |
| 2009   | 3 176 867                     | 865 516  | 1 108 663   | 168 153   | 894 870  | 139 664                                 |
| 2010   | 3 086 720                     | 854 482  | 1 049 879   | 174 385   | 755 663  | 252 311                                 |
| 2008 IV  | 3 081 739                     | 780 912  | 967 596   | 234 862   | 1 019 481  | 78 887                                  |
| 2009 I   | 3 125 774                     | 817 843  | 987 875   | 199 706   | 1 028 511  | 91 840                                  |
| 2009 II  | 3 195 942                     | 848 266  | 1 050 702   | 169 691   | 1 010 463  | 116 819                                 |
| 2009 III   | 3 165 327                     | 849 731  | 1 070 841   | 187 596   | 933 523  | 123 636                                 |
| 2009 IV  | 3 176 867                     | 865 516  | 1 108 663   | 168 153   | 894 870  | 139 664                                 |
| 2010 I   | 3 203 685                     | 858 531  | 1 131 112   | 168 327   | 874 447  | 171 267                                 |
| 2010 II  | 3 221 043                     | 865 094  | 1 078 525   | 187 890   | 813 200  | 276 334                                 |
| 2010 III   | 3 180 144                     | 864 250  | 1 090 479   | 185 288   | 775 780  | 264 348                                 |
| 2010 IV  | 3 086 720                     | 854 482  | 1 049 879   | 174 385   | 755 663  | 252 311                                 |
| <b>Passiven / Passifs envers l'étranger</b>                                |                               |  |   |   |  |   |
| 2001   | 1 683 060                     | 148 887  | 586 562   | .   | 947 611  | .                                       |
| 2002   | 1 571 137                     | 173 080  | 485 660   | .   | 912 398  | .                                       |
| 2003   | 1 596 915                     | 200 666  | 556 790   | .   | 839 459  | .                                       |
| 2004   | 1 660 763                     | 223 694  | 589 478   | .   | 847 592  | .                                       |
| 2005   | 2 110 197                     | 223 636  | 773 126   | 60 411  | 1 053 025  | .                                       |
| 2006   | 2 402 031                     | 328 174  | 903 140   | 70 936  | 1 099 781  | .                                       |
| 2007   | 2 804 548                     | 397 667  | 882 077   | 75 938  | 1 448 867  | .                                       |
| 2008   | 2 412 587                     | 474 835  | 625 395   | 205 733   | 1 106 624  | .                                       |
| 2009   | 2 412 740                     | 512 788  | 705 805   | 132 709   | 1 061 438  | .                                       |
| 2010   | 2 343 150                     | 506 397  | 720 465   | 141 359   | 974 929  | .                                       |
| 2008 IV  | 2 412 587                     | 474 835  | 625 395   | 205 733   | 1 106 624  | .                                       |
| 2009 I   | 2 379 705                     | 486 804  | 568 223   | 166 613   | 1 158 065  | .                                       |
| 2009 II  | 2 405 339                     | 495 278  | 608 652   | 134 824   | 1 166 585  | .                                       |
| 2009 III   | 2 417 206                     | 504 431  | 691 651   | 154 076   | 1 067 048  | .                                       |
| 2009 IV  | 2 412 740                     | 512 788  | 705 805   | 132 709   | 1 061 438  | .                                       |
| 2010 I   | 2 477 615                     | 545 014  | 729 486   | 132 097   | 1 071 019  | .                                       |
| 2010 II  | 2 476 179                     | 558 828  | 687 914   | 154 548   | 1 074 890  | .                                       |
| 2010 III   | 2 380 813                     | 516 464  | 709 485   | 146 156   | 1 008 708  | .                                       |
| 2010 IV  | 2 343 150                     | 506 397  | 720 465   | 141 359   | 974 929  | .                                       |
| <b>Nettovermögen / Position extérieure nette</b>                           |                               |  |   |   |  |   |
| 2001   | 542 666                       | 274 190  | 236 302   | .   | - 54 858   | 87 031                                  |
| 2002   | 544 532                       | 232 149  | 249 876   | .   | - 22 841   | 85 349                                  |
| 2003   | 568 132                       | 221 578  | 275 166   | .   | - 14 660   | 86 047                                  |
| 2004   | 575 073                       | 229 614  | 288 103   | .   | - 27 106   | 84 462                                  |
| 2005   | 628 760                       | 344 115  | 203 960   | 19 488  | - 14 598   | 75 794                                  |
| 2006   | 636 541                       | 366 603  | 190 702   | 42 633  | - 42 064   | 78 668                                  |
| 2007   | 778 240                       | 336 493  | 336 167   | 62 929  | - 42 379   | 85 029                                  |
| 2008   | 669 153                       | 306 077  | 342 202   | 29 130  | - 87 143   | 78 887                                  |
| 2009   | 764 127                       | 352 728  | 402 858   | 35 444  | - 166 568  | 139 664                                 |
| 2010   | 743 570                       | 348 085  | 329 414   | 33 025  | - 219 266  | 252 311                                 |
| 2008 IV  | 669 153                       | 306 077  | 342 202   | 29 130  | - 87 143   | 78 887                                  |
| 2009 I   | 746 069                       | 331 039  | 419 652   | 33 093  | - 129 554  | 91 840                                  |
| 2009 II  | 790 603                       | 352 988  | 442 050   | 34 867  | - 156 122  | 116 819                                 |
| 2009 III   | 748 122                       | 345 300  | 379 190   | 33 520  | - 133 524  | 123 636                                 |
| 2009 IV  | 764 127                       | 352 728  | 402 858   | 35 444  | - 166 568  | 139 664                                 |
| 2010 I   | 726 070                       | 313 518  | 401 626   | 36 230  | - 196 571  | 171 267                                 |
| 2010 II  | 744 864                       | 306 266  | 390 612   | 33 343  | - 261 690  | 276 334                                 |
| 2010 III   | 799 331                       | 347 785  | 380 993   | 39 132  | - 232 928  | 264 348                                 |
| 2010 IV  | 743 570                       | 348 085  | 329 414   | 33 025  | - 219 266  | 252 311                                 |

## R2 Auslandvermögen der Schweiz – Aktiven Position extérieure nette de la Suisse – Actifs

In Millionen Franken / En millions de francs

### Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland <sup>1</sup> / Investissements directs suisses à l'étranger <sup>1</sup>

| Bestand am Jahres- und Quartalsende<br><br>Etat en fin d'année et de trimestre | Total<br>(2 + 5) | Beteiligungskapital<br><br>Capital social |         | Forderungen und Verpflichtungen der nichtfinanziellen Unternehmen in der Schweiz gegenüber Tochtergesellschaften, Beteiligungen und Filialen im Ausland<br><br>Créances et engagements des entreprises non financières sises en Suisse vis-à-vis des filiales, succursales et participations à l'étranger |                                    |   |
|--|------------------|---|---------|---|------------------------------------|---|
|  |                  | 1   | 2       | Forderungen<br><br>Créances   | Verpflichtungen<br><br>Engagements | Nettoforderungen<br>(3 + 4)<br>Créances nettes<br>(3 + 4) |
| 2001   | 423 077          |   |         | 379 007   | 67 003                             | - 22 932  |
| 2002   | 405 229          | 365 986                                   | 68 152  | - 28 910  | 39 242                             |   |
| 2003   | 422 244          | 386 412                                   | 73 322  | - 37 490  | 35 832                             |   |
| 2004   | 453 307          | 428 591                                   | 65 544  | - 40 827  | 24 717                             |   |
| 2005   | 567 752          | 540 192                                   | 74 516  | - 46 956  | 27 560                             |   |
| 2006   | 694 777          | 631 771                                   | 132 096 | - 69 091  | 63 005                             |   |
| 2007   | 734 161          | 700 180                                   | 124 322 | - 90 342  | 33 980                             |   |
| 2008   | 780 912          | 720 657                                   | 149 159 | - 88 904  | 60 255                             |   |
| 2009   | 865 516          | 806 358                                   | 166 409 | - 107 250   | 59 159                             |   |
| 2010   | 854 482          | 787 755                                   | 168 980 | - 102 253   | 66 727                             |   |
| 2008 IV  | 780 912          | 720 657                                   | 149 159 | - 88 904  | 60 255                             |   |
| 2009 I   | 817 843          | 755 599                                   | 160 251 | - 98 007  | 62 244                             |   |
| 2009 II  | 848 266          | 784 365                                   | 166 166 | - 102 265   | 63 902                             |   |
| 2009 III   | 849 731          | 789 681                                   | 163 863 | - 103 812   | 60 051                             |   |
| 2009 IV  | 865 516          | 806 358                                   | 166 409 | - 107 250   | 59 159                             |   |
| 2010 I   | 858 531          | 804 808                                   | 167 209 | - 113 485   | 53 723                             |   |
| 2010 II  | 865 094          | 805 029                                   | 172 526 | - 112 462   | 60 064                             |   |
| 2010 III   | 864 250          | 810 158                                   | 160 734 | - 106 642   | 54 092                             |   |
| 2010 IV  | 854 482          | 787 755                                   | 168 980 | - 102 253   | 66 727                             |   |

### Schweizerische Portfolioinvestitionen im Ausland sowie Derivate und Strukturierte Produkte Investissements de portefeuille suisses à l'étranger ainsi que produits dérivés et structurés

| Bestand am Jahres- und Quartalsende<br><br>Etat en fin d'année et de trimestre | Total<br>(2 + 5) | Schuldtitel<br>Titres de créance |  |  | Dividendenpapiere<br>Titres de participation |   |   | Derivate und Strukturierte Produkte <sup>5</sup><br><br>Produits dérivés et structurés <sup>5</sup> |
|--|------------------|----------------------------------|--|--|--|---|---|---|
|  |                  | Total<br>(3 + 4)                 | Anleihen und Notes<br><br>Emprunts obligataires et «notes» | Geldmarktpapiere <sup>2</sup><br><br>Papiers monétaires <sup>2</sup> | Total<br>(6 + 7)                             | Aktien <sup>3</sup><br><br>Actions <sup>3</sup> | Kollektivanlagen <sup>4</sup><br><br>Placements collectifs <sup>4</sup> |   |
| 1  | 2                | 3                                | 4  | 5  | 6  | 7   | 8   |   |
| 2001   | 822 864          | 414 102                          | 387 944  | 26 158   | 408 762                                      | 273 544   | 134 696   | .   |
| 2002   | 735 535          | 432 836                          | 402 985  | 29 850   | 302 700                                      | 184 468   | 117 909   | .   |
| 2003   | 831 957          | 468 733                          | 433 529  | 35 205   | 363 223                                      | 224 784   | 138 211   | .   |
| 2004   | 877 581          | 493 437                          | 460 571  | 32 866   | 384 145                                      | 228 174   | 155 737   | .   |
| 2005   | 977 086          | 507 422                          | 464 530  | 42 892   | 469 664                                      | 250 248   | 218 877   | 79 899  |
| 2006   | 1 093 842        | 579 490                          | 517 988  | 61 502   | 514 353                                      | 263 135   | 250 426   | 113 568   |
| 2007   | 1 218 243        | 642 784                          | 553 913  | 88 871   | 575 459                                      | 277 530   | 296 997   | 138 867   |
| 2008   | 967 596          | 628 842                          | 542 532  | 86 310   | 338 755                                      | 143 362   | 194 533   | 234 862   |
| 2009   | 1 108 663        | 697 513                          | 610 538  | 86 975   | 411 150                                      | 198 823   | 211 238   | 168 153   |
| 2010   | 1 049 879        | 635 411                          | 576 043  | 59 369   | 414 468                                      | 201 284   | 211 958   | 174 385   |
| 2008 IV  | 967 596          | 628 842                          | 542 532  | 86 310   | 338 755                                      | 143 362   | 194 533   | 234 862   |
| 2009 I   | 987 875          | 660 579                          | 583 332  | 77 247   | 327 296                                      | 135 163   | 191 421   | 199 706   |
| 2009 II  | 1 050 702        | 696 422                          | 610 410  | 86 012   | 354 280                                      | 159 657   | 193 633   | 169 691   |
| 2009 III   | 1 070 841        | 684 283                          | 602 530  | 81 754   | 386 557                                      | 181 305   | 204 203   | 187 596   |
| 2009 IV  | 1 108 663        | 697 513                          | 610 538  | 86 975   | 411 150                                      | 198 823   | 211 238   | 168 153   |
| 2010 I   | 1 131 112        | 705 592                          | 617 198  | 88 394   | 425 520                                      | 207 732   | 216 573   | 168 327   |
| 2010 II  | 1 078 525        | 687 664                          | 609 468  | 78 196   | 390 862                                      | 182 078   | 207 641   | 187 890   |
| 2010 III   | 1 090 479        | 685 572                          | 614 185  | 71 386   | 404 907                                      | 194 195   | 209 560   | 185 288   |
| 2010 IV  | 1 049 879        | 635 411                          | 576 043  | 59 369   | 414 468                                      | 201 284   | 211 958   | 174 385   |

<sup>1</sup> Schweizerische Beteiligungen von 10% und mehr am Kapital von Unternehmen im Ausland und das Nettovermögen von Filialen im Ausland. Im 1. Quartal 2004 Erweiterung der Anzahl der befragten Unternehmen.  
Participations suisses d'au moins 10% au capital d'une entreprise sise à l'étranger et actifs nets des succursales à l'étranger. Au 1<sup>er</sup> trimestre 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>2</sup> Bis 1997 nur Geldmarktpapiere, die von Banken gehalten werden.  
Jusqu'en 1997, uniquement les papiers monétaires en mains de banques.

<sup>3</sup> Bis 3. Quartal 2007 inklusive Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Closed-End-Struktur.  
Jusqu'au 3<sup>e</sup> trimestre 2007, y compris les parts de placements collectifs fermés.

<sup>4</sup> Bis Ende 2004 nur *Anlagefondszertifikate*. Vom 1. Quartal 2005 bis 3. Quartal 2007 nur Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Open-End-Struktur. Anteile an Kollektivanlagen mit Closed-End-Struktur wurden unter den *Aktien* verbucht. Ab 4. Quartal 2007 alle Anteile an Kollektivanlagen (sowohl mit Open-End als auch mit Closed-End-Struktur).  
Jusqu'à fin 2004, *Parts de fonds de placement*. Du 1<sup>er</sup> trimestre 2005 au 3<sup>e</sup> trimestre 2007, seules les parts de placements collectifs ouverts figuraient sous ce poste, alors que les parts de placements collectifs fermés étaient comptabilisées sous *Actions*. Depuis le 4<sup>e</sup> trimestre 2007, ce poste englobe toutes les parts de placements collectifs (ouverts et fermés).

**Übrige Aktiven (ohne Währungsreserven) / Autres actifs (sans les réserves monétaires)**

| Bestand am Jahres- und Quartalsende<br>Etat en fin d'année et de trimestre | Total<br>(2 + 8) | Kredite an das Ausland (Forderungen)<br>Crédits accordés à l'étranger (créances) |   |                                  |   |   |  | Übrige<br>Autres |                                      |
|--|------------------|--|---|----------------------------------|---|---|--|------------------|--------------------------------------|
|  |                  | Total<br>(3 + 6 + 7 + 8)   | von inländischen Banken <sup>6</sup><br>de banques sises en Suisse <sup>6</sup> |                                  | von inländischen Unternehmen<br>d'entreprises sises en Suisse | von der öffentlichen Hand<br>de collectivités publiques | von der Nationalbank<br>de la Banque nationale |                  |                                      |
|  |                  |  | Total<br>(4 + 5)  | an Banken<br>au secteur bancaire |   |   |  |                  | an Kunden<br>au secteur non bancaire |
| 1  | 2                | 3  | 4   | 5                                | 6   | 7   | 8  | 9                |                                      |
| 2001   | 892 754          | 758 128  | 629 408   | 518 309                          | 111 099   | 116 968   | 517  | 11 235           | 134 625                              |
| 2002   | 889 556          | 781 940  | 646 090   | 549 577                          | 96 513  | 126 266   | 495  | 9 088            | 107 617                              |
| 2003   | 824 799          | 761 092  | 626 246   | 526 516                          | 99 730  | 124 971   | 484  | 9 391            | 63 707                               |
| 2004   | 820 485          | 754 471  | 613 545   | 482 693                          | 130 852   | 131 243   | 473  | 9 209            | 66 014                               |
| 2005   | 1 038 427        | 948 618  | 744 367   | 599 608                          | 144 759   | 184 926   | 8 752  | 10 573           | 89 809                               |
| 2006   | 1 057 717        | 943 435  | 739 126   | 581 195                          | 157 931   | 185 571   | 8 954  | 9 785            | 114 281                              |
| 2007   | 1 406 488        | 1 274 229  | 1 013 141   | 812 726                          | 200 415   | 239 281   | 6 167  | 15 641           | 132 259                              |
| 2008   | 1 019 481        | 918 016  | 613 442   | 447 706                          | 165 736   | 224 668   | 445  | 79 461           | 101 465                              |
| 2009   | 894 870          | 826 718  | 555 022   | 411 196                          | 143 826   | 238 198   | 451  | 33 047           | 68 152                               |
| 2010   | 755 663          | 701 741  | 462 687   | 317 997                          | 144 690   | 237 232   | 455  | 1 368            | 53 921                               |
| 2008 IV  | 1 019 481        | 918 016  | 613 442   | 447 706                          | 165 736   | 224 668   | 445  | 79 461           | 101 465                              |
| 2009 I   | 1 028 511        | 937 896  | 621 563   | 472 345                          | 149 218   | 229 184   | 446  | 86 702           | 90 615                               |
| 2009 II  | 1 010 463        | 927 630  | 631 318   | 486 904                          | 144 414   | 220 161   | 655  | 75 496           | 82 833                               |
| 2009 III   | 933 523          | 861 527  | 599 608   | 455 416                          | 144 192   | 217 044   | 456  | 44 420           | 71 996                               |
| 2009 IV  | 894 870          | 826 718  | 555 022   | 411 196                          | 143 826   | 238 198   | 451  | 33 047           | 68 152                               |
| 2010 I   | 874 447          | 809 596  | 560 143   | 411 919                          | 148 224   | 238 507   | 456  | 10 490           | 64 852                               |
| 2010 II  | 813 200          | 758 579  | 518 256   | 364 869                          | 153 387   | 237 243   | 958  | 2 122            | 54 622                               |
| 2010 III   | 775 780          | 720 473  | 489 739   | 340 004                          | 149 735   | 228 516   | 463  | 1 755            | 55 307                               |
| 2010 IV  | 755 663          | 701 741  | 462 687   | 317 997                          | 144 690   | 237 232   | 455  | 1 368            | 53 921                               |

**Währungsreserven der Nationalbank / Réserves monétaires de la Banque nationale**

| Bestand am Jahres- und Quartalsende<br>Etat en fin d'année et de trimestre | Total<br>(2 bis 5)<br>(2 à 5) | Gold <sup>7</sup> | Devisenanlagen <sup>8</sup>           | Reserveposition<br>beim IWF   | Sonderziehungsrechte<br>(SZR)      | Übrige <sup>9</sup><br>Autres <sup>9</sup> |
|--|-------------------------------|-------------------|---------------------------------------|-------------------------------|------------------------------------|--|
|  |                               | Or <sup>7</sup>   | Placements<br>de devises <sup>8</sup> | Position de réserve<br>au FMI | Droits de tirage<br>spéciaux (DTS) |  |
| 1  | 2                             | 3                 | 4                                     | 5                             | 6                                  |  |
| 2001   | 87 031                        | 32 982            | 50 581                                | 2 666                         | 802                                | —  |
| 2002   | 85 349                        | 29 340            | 52 941                                | 2 670                         | 399                                | —  |
| 2003   | 86 047                        | 27 128            | 56 312                                | 2 562                         | 46                                 | —  |
| 2004   | 84 462                        | 21 639            | 60 708                                | 2 035                         | 80                                 | —  |
| 2005   | 75 794                        | 28 050            | 46 585                                | 1 080                         | 79                                 | —  |
| 2006   | 78 668                        | 32 221            | 45 592                                | 557                           | 331                                | -33  |
| 2007   | 85 029                        | 34 776            | 49 468                                | 406                           | 282                                | 97   |
| 2008   | 78 887                        | 30 862            | 47 063                                | 725                           | 245                                | -6   |
| 2009   | 139 664                       | 38 186            | 94 680                                | 1 231                         | 5 556                              | 12   |
| 2010   | 252 311                       | 43 988            | 202 608                               | 1 068                         | 4 670                              | -23  |
| 2008 IV  | 78 887                        | 30 862            | 47 063                                | 725                           | 245                                | -6   |
| 2009 I   | 91 840                        | 34 899            | 55 846                                | 794                           | 299                                | 2  |
| 2009 II  | 116 819                       | 33 882            | 81 657                                | 1 093                         | 261                                | -74  |
| 2009 III   | 123 636                       | 34 670            | 82 105                                | 1 242                         | 5 623                              | -4   |
| 2009 IV  | 139 664                       | 38 186            | 94 680                                | 1 231                         | 5 556                              | 12   |
| 2010 I   | 171 267                       | 39 450            | 125 089                               | 1 211                         | 5 520                              | -2   |
| 2010 II  | 276 334                       | 45 018            | 224 891                               | 1 139                         | 5 408                              | -123                                       |
| 2010 III   | 264 348                       | 42 724            | 215 403                               | 1 122                         | 5 114                              | -15  |
| 2010 IV  | 252 311                       | 43 988            | 202 608                               | 1 068                         | 4 670                              | -23  |

<sup>5</sup> Bis 4. Quartal 2007 nur Derivate von Banken und Versicherungen. Ab 1. Quartal 2008 Derivate von allen Branchen.

Jusqu'au 4<sup>e</sup> trimestre de 2007, produits dérivés des banques et des assurances. A partir du 1<sup>er</sup> trimestre de 2008, produits dérivés de toutes les branches.

<sup>6</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein, seit 1999 ohne Wertschriftenleihe. Seit dem 4. Quartal 2003 Änderung in der Berichterstattung der Banken.  
Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein, sans les prêts de titres depuis 1999. Depuis le 4<sup>e</sup> trimestre 2003, modification apportée dans les relevés des banques.

<sup>7</sup> Seit dem 2. Quartal 2000 wird der Goldbestand zum Marktwert bewertet. Bis zum 1. Quartal 2000 wurde der Goldbestand zum offiziellen Paritätswert von 4 596 Franken pro Kilogramm ausgewiesen.  
Depuis le 2<sup>e</sup> trimestre 2000, l'or est évalué à sa valeur de marché. Jusqu'au 1<sup>er</sup> trimestre 2000, l'or était évalué au prix officiel de 4 596 francs le kilogramme.

<sup>8</sup> Seit dem 2. Quartal 2005 ohne freie Aktiven.  
Depuis le 2<sup>e</sup> trimestre 2005, sans les actifs libres.

<sup>9</sup> Seit dem 2. Quartal 2003 werden die Währungshilfekredite bei den übrigen Aktiven verbucht.  
Depuis le 2<sup>e</sup> trimestre 2003, les crédits d'aide monétaire sont compris dans les Autres actifs.

### R3 Auslandvermögen der Schweiz – Passiven Position extérieure nette de la Suisse – Passifs

In Millionen Franken / En millions de francs

#### Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz<sup>1</sup> / Investissements directs étrangers en Suisse<sup>1</sup>

| Bestand am Jahres- und Quartalsende<br><br>Etat en fin d'année et de trimestre | Total<br>(2 + 5) | Beteiligungskapital<br><br>Capital social |         | Forderungen und Verpflichtungen ausländischer Investoren gegenüber nichtfinanziellen Tochtergesellschaften, Beteiligungen und Filialen in der Schweiz<br><br>Créances et engagements des investisseurs étrangers vis-à-vis de leurs filiales, participations et succursales non financières en Suisse |                             |  |
|--|------------------|---|---------|---|-----------------------------|--|
|  |                  | 1   | 2       | Verpflichtungen<br><br>Engagements  | Forderungen<br><br>Créances | Nettoverpflichtungen<br>(3 + 4)<br><br>Engagements nets<br>(3 + 4) |
| 3  | 4                |   |         | 5   |                             |  |
| 2001   | 148 887          | 148 721                                   | 14 030  | - 13 864  | 166                         |  |
| 2002   | 173 080          | 169 178                                   | 16 103  | - 12 201  | 3 902                       |  |
| 2003   | 200 666          | 189 246                                   | 29 076  | - 17 656  | 11 420                      |  |
| 2004   | 223 694          | 219 099                                   | 29 689  | - 25 095  | 4 594                       |  |
| 2005   | 223 636          | 222 354                                   | 33 695  | - 32 413  | 1 282                       |  |
| 2006   | 328 174          | 293 811                                   | 73 456  | - 39 093  | 34 363                      |  |
| 2007   | 397 667          | 404 677                                   | 93 817  | - 100 827   | - 7 010                     |  |
| 2008   | 474 835          | 454 638                                   | 108 545 | - 88 348  | 20 197                      |  |
| 2009   | 512 788          | 503 431                                   | 98 841  | - 89 484  | 9 357                       |  |
| 2010   | 506 397          | 522 224                                   | 82 229  | - 98 056  | - 15 827                    |  |
| 2008 IV  | 474 835          | 454 638                                   | 108 545 | - 88 348  | 20 197                      |  |
| 2009 I   | 486 804          | 467 193                                   | 111 011 | - 91 399  | 19 612                      |  |
| 2009 II  | 495 278          | 481 472                                   | 103 034 | - 89 227  | 13 806                      |  |
| 2009 III   | 504 431          | 493 392                                   | 98 236  | - 87 197  | 11 040                      |  |
| 2009 IV  | 512 788          | 503 431                                   | 98 841  | - 89 484  | 9 357                       |  |
| 2010 I   | 545 014          | 506 888                                   | 91 713  | - 53 588  | 38 125                      |  |
| 2010 II  | 558 828          | 516 829                                   | 98 135  | - 56 136  | 41 999                      |  |
| 2010 III   | 516 464          | 522 190                                   | 89 954  | - 95 680  | - 5 726                     |  |
| 2010 IV  | 506 397          | 522 224                                   | 82 229  | - 98 056  | - 15 827                    |  |

#### Ausländische Portfolioinvestitionen in der Schweiz sowie Derivate und Strukturierte Produkte Investissements de portefeuille étrangers en Suisse ainsi que produits dérivés et structurés

| Bestand am Jahres- und Quartalsende<br><br>Etat en fin d'année et de trimestre | Total<br>(2 + 5) | Schuldtitel<br>Titres de créance |  |  | Dividendenpapiere<br>Titres de participation |   |   | Derivate und Strukturierte Produkte <sup>4</sup><br><br>Produits dérivés et structurés <sup>4</sup> |
|--|------------------|----------------------------------|--|--|--|---|---|---|
|  |                  | Total<br>(3 + 4)                 | Anleihen und Notes<br><br>Emprunts obligataires et «notes» | Geldmarktpapiere<br><br>Papiers monétaires | Total<br>(6 + 7)                             | Aktien <sup>2</sup><br><br>Actions <sup>2</sup> | Kollektivanlagen <sup>3</sup><br><br>Placements collectifs <sup>3</sup> |   |
| 1  | 2                |                                  |  |  |  |   |   | 3   |
| 2001   | 586 562          | 47 011                           | 46 430   | 582  | 539 550                                      | 463 426   | 76 124  | .   |
| 2002   | 485 660          | 49 136                           | 47 831   | 1 306                                      | 436 524                                      | 374 356   | 62 167  | .   |
| 2003   | 556 790          | 58 785                           | 57 675   | 1 110                                      | 498 005                                      | 431 847   | 66 158  | .   |
| 2004   | 589 478          | 72 711                           | 71 408   | 1 303                                      | 516 767                                      | 451 126   | 65 641  | .   |
| 2005   | 773 126          | 68 017                           | 66 638   | 1 379                                      | 705 109                                      | 622 793   | 82 316  | 60 411  |
| 2006   | 903 140          | 68 150                           | 66 415   | 1 735                                      | 834 990                                      | 746 653   | 88 337  | 70 936  |
| 2007   | 882 077          | 65 365                           | 63 479   | 1 886                                      | 816 712                                      | 716 378   | 100 334   | 75 938  |
| 2008   | 625 395          | 61 331                           | 58 431   | 2 900                                      | 564 064                                      | 473 259   | 90 805  | 205 733   |
| 2009   | 705 805          | 57 540                           | 53 502   | 4 038                                      | 648 265                                      | 554 938   | 93 327  | 132 709   |
| 2010   | 720 465          | 89 057                           | 53 781   | 35 275                                     | 631 408                                      | 544 059   | 87 350  | 141 359   |
| 2008 IV  | 625 395          | 61 331                           | 58 431   | 2 900                                      | 564 064                                      | 473 259   | 90 805  | 205 733   |
| 2009 I   | 568 223          | 57 174                           | 54 512   | 2 662                                      | 511 049                                      | 417 173   | 93 876  | 166 613   |
| 2009 II  | 608 652          | 58 784                           | 53 073   | 5 711                                      | 549 868                                      | 455 243   | 94 625  | 134 824   |
| 2009 III   | 691 651          | 57 226                           | 52 801   | 4 424                                      | 634 425                                      | 537 564   | 96 861  | 154 076   |
| 2009 IV  | 705 805          | 57 540                           | 53 502   | 4 038                                      | 648 265                                      | 554 938   | 93 327  | 132 709   |
| 2010 I   | 729 486          | 58 815                           | 55 053   | 3 762                                      | 670 670                                      | 577 689   | 92 981  | 132 097   |
| 2010 II  | 687 914          | 70 337                           | 58 201   | 12 136                                     | 617 576                                      | 528 616   | 88 960  | 154 548   |
| 2010 III   | 709 485          | 81 723                           | 56 646   | 25 077                                     | 627 762                                      | 537 764   | 89 998  | 146 156   |
| 2010 IV  | 720 465          | 89 057                           | 53 781   | 35 275                                     | 631 408                                      | 544 059   | 87 350  | 141 359   |

## Übrige Passiven / Autres passifs

| Bestand am Jahres- und Quartalsende<br><br>Etat en fin d'année et de trimestre | Total (2 + 9) | Kredite aus dem Ausland (Verpflichtungen)<br>Crédits reçus de l'étranger (engagements) |  |                                   |   |  | an inländische Unternehmen<br>par des entreprises sises en Suisse | an die öffentliche Hand<br>par des collectivités publiques | an die Nationalbank<br>par la Banque nationale | Übrige<br>Autres |  |
|--|---------------|--|--|-----------------------------------|---|--|---|--|--|------------------|--|
|  |               | Total (3 + 6 + 7 + 8)  | an inländische Banken <sup>5</sup><br>par des banques sises en Suisse <sup>5</sup> |                                   | an inländische Unternehmen<br>par des entreprises sises en Suisse | an die öffentliche Hand<br>par des collectivités publiques |   |  |  |                  | an die Nationalbank<br>par la Banque nationale |
|  |               |  | Total (4 + 5)  | von Banken<br>du secteur bancaire |   |  |   |  |  |                  |  |
| 1  | 2             | 3  | 4  | 5                                 | 6   | 7  | 8   | 9  |  |                  |  |
| 2001   | 947 611       | 770 266  | 666 969  | 588 922                           | 78 047  | 100 561  | 637   | 2 099  | 177 346  |                  |  |
| 2002   | 912 398       | 750 475  | 647 877  | 564 670                           | 83 207  | 101 040  | 855   | 703  | 161 923  |                  |  |
| 2003   | 839 459       | 742 707  | 636 533  | 535 646                           | 100 887   | 104 957  | 575   | 641  | 96 752   |                  |  |
| 2004   | 847 592       | 748 870  | 641 916  | 538 622                           | 103 294   | 105 826  | 798   | 330  | 98 722   |                  |  |
| 2005   | 1 053 025     | 946 183  | 775 536  | 662 548                           | 112 988   | 168 982  | 945   | 721  | 106 841  |                  |  |
| 2006   | 1 099 781     | 984 894  | 803 859  | 688 407                           | 115 452   | 179 146  | 1 463   | 426  | 114 887  |                  |  |
| 2007   | 1 448 867     | 1 328 112  | 1 084 793  | 963 738                           | 121 055   | 235 184  | 1 755   | 6 380  | 120 755  |                  |  |
| 2008   | 1 106 624     | 981 084  | 720 934  | 563 003                           | 157 931   | 224 336  | 1 389   | 34 426   | 125 540  |                  |  |
| 2009   | 1 061 438     | 942 008  | 705 633  | 442 381                           | 263 252   | 230 428  | 1 416   | 4 531  | 119 429  |                  |  |
| 2010   | 974 929       | 854 564  | 610 997  | 360 350                           | 250 647   | 238 245  | 1 532   | 3 790  | 120 364  |                  |  |
| 2008 IV  | 1 106 624     | 981 084  | 720 934  | 563 003                           | 157 931   | 224 336  | 1 389   | 34 426   | 125 540  |                  |  |
| 2009 I   | 1 158 065     | 1 032 561  | 793 121  | 583 890                           | 209 231   | 224 840  | 1 371   | 13 230   | 125 504  |                  |  |
| 2009 II  | 1 166 585     | 1 041 568  | 813 122  | 583 661                           | 229 461   | 215 815  | 1 338   | 11 294   | 125 017  |                  |  |
| 2009 III   | 1 067 048     | 947 070  | 727 231  | 473 407                           | 253 824   | 213 828  | 1 323   | 4 688  | 119 978  |                  |  |
| 2009 IV  | 1 061 438     | 942 008  | 705 633  | 442 381                           | 263 252   | 230 428  | 1 416   | 4 531  | 119 429  |                  |  |
| 2010 I   | 1 071 019     | 955 113  | 712 140  | 440 013                           | 272 127   | 236 964  | 1 804   | 4 206  | 115 906  |                  |  |
| 2010 II  | 1 074 890     | 956 103  | 703 713  | 427 997                           | 275 716   | 238 599  | 1 344   | 12 446   | 118 788  |                  |  |
| 2010 III   | 1 008 708     | 888 843  | 651 848  | 385 373                           | 266 475   | 226 140  | 1 354   | 9 502  | 119 865  |                  |  |
| 2010 IV  | 974 929       | 854 564  | 610 997  | 360 350                           | 250 647   | 238 245  | 1 532   | 3 790  | 120 364  |                  |  |

- <sup>1</sup> Ausländische Beteiligungen von 10% und mehr am Kapital von Unternehmen in der Schweiz und das Nettovermögen ausländischer Filialen in der Schweiz. Im 1. Quartal 2004 Erweiterung der Anzahl der befragten Unternehmen. Participations étrangères d'au moins 10% au capital d'une entreprise sise en Suisse et actifs nets des succursales en Suisse. Au 1<sup>er</sup> trimestre 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.
- <sup>2</sup> Bis 3. Quartal 2007 inklusive Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Closed-End-Struktur. Jusqu'au 3<sup>e</sup> trimestre 2007, y compris les parts de placements collectifs fermés.
- <sup>3</sup> Bis Ende 2004 nur *Anlagefondszertifikate*. Vom 1. Quartal 2005 bis 3. Quartal 2007 nur Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Open-End-Struktur. Anteile an Kollektivanlagen mit Closed-End-Struktur wurden unter den *Aktien* verbucht. Ab 4. Quartal 2007 alle Anteile an Kollektivanlagen (sowohl mit Open-End als auch mit Closed-End-Struktur). Jusqu'à fin 2004, *Parts de fonds de placement*. Du 1<sup>er</sup> trimestre 2005 au 3<sup>e</sup> trimestre 2007, seules les parts de placements collectifs ouverts figuraient sous ce poste, alors que les parts de placements collectifs fermés étaient comptabilisées sous *Actions*. Depuis le 4<sup>e</sup> trimestre 2007, ce poste englobe toutes les parts de placements collectifs (ouverts et fermés).
- <sup>4</sup> Bis 4. Quartal 2007 nur Derivate von Banken und Versicherungen. Ab 1. Quartal 2008 Derivate von allen Branchen. Jusqu'au 4<sup>e</sup> trimestre de 2007, produits dérivés des banques et des assurances. A partir du 1<sup>er</sup> trimestre de 2008, produits dérivés de toutes les branches.
- <sup>5</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein, seit 1999 ohne Wertschriftenleihe. Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein, sans les prêts de titres depuis 1999.

# S11 Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Ländergruppen<sup>1</sup> Investissements directs suisses à l'étranger – Groupes de pays<sup>1</sup>

## Kapitalexporte<sup>2,3,4</sup> / Exportations de capitaux<sup>2,3,4</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

|  |                                | 2005          | 2006          | 2007          | 2008          | 2009          |
|--|--------------------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
|  |                                | 1             | 2             | 3             | 4             | 5             |
| <b>Industrie / Industrie</b>                                       |                                |               |               |               |               |               |
| Europa   | Europe                         | 6 314         | 26 039        | 17 141        | 11 171        | 2 847         |
| EU <sup>5</sup>  | UE <sup>5</sup>                | 5 583         | 22 227        | 10 177        | 5 860         | 9 775         |
| Übriges Europa <sup>6</sup>  | Reste de l'Europe <sup>6</sup> | 731           | 3 813         | 6 964         | 5 311         | - 6 929       |
| Nordamerika  | Amérique du Nord               | 16 344        | 17 339        | 6 282         | 17 480        | 3 278         |
| Mittel- und Südamerika   | Amérique centrale et du Sud    | 2 716         | 7 004         | 207           | - 3 838       | 4 250         |
| Asien  | Asie                           | 1 159         | 4 517         | 2 841         | 13 856        | 2 341         |
| Afrika   | Afrique                        | 481           | 383           | 359           | 178           | 188           |
| Ozeanien   | Océanie                        | 201           | 515           | 354           | 273           | 290           |
| <b>Alle Länder</b>   | <b>Ensemble des pays</b>       | <b>27 214</b> | <b>55 798</b> | <b>27 184</b> | <b>39 120</b> | <b>13 195</b> |
| <b>Dienste / Services</b>  |                                |               |               |               |               |               |
| Europa   | Europe                         | 18 336        | 12 357        | 27 481        | 15 557        | 4 843         |
| EU <sup>5</sup>  | UE <sup>5</sup>                | 15 380        | 14 021        | 26 689        | 10 339        | 2 510         |
| Übriges Europa <sup>6</sup>  | Reste de l'Europe <sup>6</sup> | 2 956         | - 1 664       | 791           | 5 218         | 2 334         |
| Nordamerika  | Amérique du Nord               | 6 488         | 5 670         | - 4 753       | 19 672        | 5 449         |
| Mittel- und Südamerika   | Amérique centrale et du Sud    | 4 017         | 14 342        | 8 343         | - 6 737       | 4 514         |
| Asien  | Asie                           | 5 598         | 5 801         | 1 153         | - 14 088      | 8 125         |
| Afrika   | Afrique                        | 1 250         | 427           | 1 232         | 3 619         | 2 495         |
| Ozeanien   | Océanie                        | 748           | 677           | 604           | 2 756         | - 2 440       |
| <b>Alle Länder</b>   | <b>Ensemble des pays</b>       | <b>36 436</b> | <b>39 273</b> | <b>34 059</b> | <b>20 780</b> | <b>22 987</b> |
| <b>Total (alle Unternehmen) / Total (ensemble des entreprises)</b> |                                |               |               |               |               |               |
| Europa   | Europe                         | 24 649        | 38 397        | 44 621        | 26 728        | 7 690         |
| EU <sup>5</sup>  | UE <sup>5</sup>                | 20 963        | 36 248        | 36 866        | 16 199        | 12 285        |
| Übriges Europa <sup>6</sup>  | Reste de l'Europe <sup>6</sup> | 3 687         | 2 149         | 7 755         | 10 530        | - 4 595       |
| Nordamerika  | Amérique du Nord               | 22 832        | 23 008        | 1 529         | 37 152        | 8 727         |
| Mittel- und Südamerika   | Amérique centrale et du Sud    | 6 732         | 21 346        | 8 549         | - 10 574      | 8 764         |
| Asien  | Asie                           | 6 757         | 10 318        | 3 994         | - 232         | 10 466        |
| Afrika   | Afrique                        | 1 731         | 810           | 1 591         | 3 797         | 2 684         |
| Ozeanien   | Océanie                        | 949           | 1 192         | 958           | 3 030         | - 2 150       |
| <b>Alle Länder</b>   | <b>Ensemble des pays</b>       | <b>63 651</b> | <b>95 071</b> | <b>61 242</b> | <b>59 900</b> | <b>36 182</b> |

<sup>1</sup> Die Ländergruppeneinteilung entspricht der Geonomenklatur Eurostat.

La répartition géographique est faite en fonction de la Géonomenclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Minus (-) bedeutet einen Kapitalrückfluss in die Schweiz (Desinvestition).

Le signe moins (-) indique un rapatriement de capitaux vers la Suisse (désinvestissement).

<sup>3</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.

En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>4</sup> Bis 1985 ohne Banken.

Jusqu'en 1985, sans les banques.

<sup>5</sup> Bis 1994 EU12, ab 1995 EU15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 12 jusqu'en 1994, à 15 de 1995 à 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>6</sup> Bis 1994 inkl. Finnland, Österreich und Schweden; ab 2000 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man, exkl. Monaco; bis 2003 inkl. Baltische Länder, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

Jusqu'en 1994, y compris Finlande, Autriche et Suède; depuis 2000, y compris Guernesey, Jersey et île de Man, mais sans Monaco; jusqu'en 2003, y compris États baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovaquie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.



# S12 Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Ländergruppen<sup>1</sup> Investissements directs suisses à l'étranger – Groupes de pays<sup>1</sup>

Kapitalbestand am Jahresende (Buchwert)<sup>2,3</sup> / Etat en fin d'année (valeur comptable)<sup>2,3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

|   |                                | 2005           | 2006           | 2007           | 2008           | 2009           |
|---|--------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
|   |                                | 1              | 2              | 3              | 4              | 5              |
| <b>Industrieunternehmen / Entreprises industrielles</b>                 |                                |                |                |                |                |                |
| Europa  | Europe                         | 105 312        | 133 330        | 154 280        | 162 524        | 161 727        |
| EU <sup>4</sup>   | UE <sup>4</sup>                | 86 328         | 109 944        | 121 785        | 128 280        | 130 287        |
| Übriges Europa <sup>5</sup>   | Reste de l'Europe <sup>5</sup> | 18 983         | 23 385         | 32 495         | 34 244         | 31 440         |
| Nordamerika   | Amérique du Nord               | 49 137         | 61 647         | 69 137         | 80 539         | 80 783         |
| Mittel- und Südamerika  | Amérique centrale et du Sud    | 34 416         | 51 963         | 52 169         | 42 225         | 46 167         |
| Asien   | Asie                           | 15 398         | 18 583         | 20 048         | 32 291         | 34 922         |
| Afrika  | Afrique                        | 1 360          | 1 696          | 2 299          | 2 670          | 2 948          |
| Ozeanien  | Océanie                        | 1 931          | 2 665          | 3 311          | 2 790          | 1 190          |
| <b>Alle Länder</b>  | <b>Ensemble des pays</b>       | <b>207 555</b> | <b>269 882</b> | <b>301 244</b> | <b>323 038</b> | <b>327 735</b> |
| <b>Dienstleistungsunternehmen / Entreprises du secteur des services</b> |                                |                |                |                |                |                |
| Europa  | Europe                         | 183 046        | 179 618        | 213 972        | 221 128        | 269 838        |
| EU <sup>4</sup>   | UE <sup>4</sup>                | 162 920        | 164 094        | 196 453        | 195 389        | 247 375        |
| Übriges Europa <sup>5</sup>   | Reste de l'Europe <sup>5</sup> | 20 126         | 15 523         | 17 520         | 25 739         | 22 463         |
| Nordamerika   | Amérique du Nord               | 75 856         | 99 923         | 88 112         | 104 752        | 119 196        |
| Mittel- und Südamerika  | Amérique centrale et du Sud    | 59 300         | 93 344         | 74 383         | 72 593         | 84 661         |
| Asien   | Asie                           | 30 131         | 37 397         | 38 809         | 33 835         | 40 679         |
| Afrika  | Afrique                        | 2 150          | 6 028          | 8 665          | 11 233         | 9 165          |
| Ozeanien  | Océanie                        | 9 715          | 8 584          | 8 975          | 14 334         | 14 242         |
| <b>Alle Länder</b>  | <b>Ensemble des pays</b>       | <b>360 197</b> | <b>424 894</b> | <b>432 916</b> | <b>457 876</b> | <b>537 781</b> |
| <b>Total (alle Unternehmen) / Total (ensemble des entreprises)</b>      |                                |                |                |                |                |                |
| Europa  | Europe                         | 288 358        | 312 947        | 368 253        | 383 652        | 431 565        |
| EU <sup>4</sup>   | UE <sup>4</sup>                | 249 248        | 274 039        | 318 237        | 323 669        | 377 662        |
| Übriges Europa <sup>5</sup>   | Reste de l'Europe <sup>5</sup> | 39 110         | 38 909         | 50 015         | 59 983         | 53 903         |
| Nordamerika   | Amérique du Nord               | 124 993        | 161 570        | 157 249        | 185 291        | 199 978        |
| Mittel- und Südamerika  | Amérique centrale et du Sud    | 93 715         | 145 306        | 126 552        | 114 818        | 130 828        |
| Asien   | Asie                           | 45 529         | 55 980         | 58 858         | 66 126         | 75 600         |
| Afrika  | Afrique                        | 3 510          | 7 724          | 10 963         | 13 903         | 12 113         |
| Ozeanien  | Océanie                        | 11 646         | 11 249         | 12 286         | 17 123         | 15 431         |
| <b>Alle Länder</b>  | <b>Ensemble des pays</b>       | <b>567 751</b> | <b>694 777</b> | <b>734 160</b> | <b>780 913</b> | <b>865 517</b> |

<sup>1</sup> Die Ländergruppendefinition entspricht der Geonomenklatur Eurostat.  
La répartition géographique est faite en fonction de la Géonomenclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.  
En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>3</sup> Bis 1985 ohne Banken.  
Jusqu'en 1985, sans les banques.

<sup>4</sup> Bis 1985 EU10, ab 1986 EU12, ab 1995 EU 15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.  
UE à 10 jusqu'en 1985, à 12 de 1986 à 1994, à 15 de 1995 à 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>5</sup> Bis 1985 inkl. Portugal und Spanien; bis 1994 inkl. Finnland, Österreich und Schweden; ab 2000 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man, exkl. Monaco; bis 2003 inkl. Baltische Staaten, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.  
Jusqu'en 1985, y compris Portugal et Espagne; jusqu'en 1994, y compris Finlande, Autriche et Suède; depuis 2000, y compris Guernesey, Jersey et île de Man, mais sans Monaco; jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

# S13 Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Ländergruppen<sup>1</sup> Investissements directs suisses à l'étranger – Groupes de pays<sup>1</sup>

Personalbestand im Ausland<sup>2,3</sup> / Effectif du personnel à l'étranger<sup>2,3</sup>

|   |                                | 2005             | 2006             | 2007             | 2008             | 2009             |
|---|--------------------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|
|   |                                | 1                | 2                | 3                | 4                | 5                |
| <b>Industrieunternehmen / Entreprises industrielles</b>                 |                                |                  |                  |                  |                  |                  |
| Europa  | Europe                         | 519 412          | 559 814          | 579 432          | 584 019          | 555 367          |
| EU <sup>4</sup>   | UE <sup>4</sup>                | 477 333          | 511 544          | 537 127          | 539 334          | 512 005          |
| Übriges Europa <sup>5</sup>   | Reste de l'Europe <sup>5</sup> | 42 079           | 48 270           | 42 305           | 44 685           | 43 362           |
| Nordamerika   | Amérique du Nord               | 191 214          | 206 923          | 206 574          | 214 613          | 201 904          |
| Mittel- und Südamerika  | Amérique centrale et du Sud    | 122 798          | 130 401          | 135 864          | 135 794          | 134 247          |
| Asien   | Asie                           | 201 699          | 236 242          | 257 150          | 274 558          | 279 001          |
| Afrika  | Afrique                        | 34 445           | 34 852           | 40 897           | 39 543           | 39 259           |
| Ozeanien  | Océanie                        | 15 961           | 17 302           | 17 542           | 17 372           | 23 913           |
| <b>Alle Länder</b>  | <b>Ensemble des pays</b>       | <b>1 085 528</b> | <b>1 185 533</b> | <b>1 237 459</b> | <b>1 265 899</b> | <b>1 233 690</b> |
| <b>Dienstleistungsunternehmen / Entreprises du secteur des services</b> |                                |                  |                  |                  |                  |                  |
| Europa  | Europe                         | 453 729          | 523 236          | 708 598          | 765 120          | 763 507          |
| EU <sup>4</sup>   | UE <sup>4</sup>                | 399 963          | 427 891          | 635 959          | 672 255          | 667 678          |
| Übriges Europa <sup>5</sup>   | Reste de l'Europe <sup>5</sup> | 53 767           | 95 345           | 72 640           | 92 864           | 95 829           |
| Nordamerika   | Amérique du Nord               | 146 854          | 152 532          | 170 230          | 190 957          | 181 627          |
| Mittel- und Südamerika  | Amérique centrale et du Sud    | 87 659           | 91 421           | 107 715          | 109 666          | 107 892          |
| Asien   | Asie                           | 171 405          | 191 179          | 230 227          | 237 103          | 254 826          |
| Afrika  | Afrique                        | 38 957           | 43 097           | 43 089           | 63 214           | 61 828           |
| Ozeanien  | Océanie                        | 20 001           | 22 084           | 23 377           | 25 388           | 25 748           |
| <b>Alle Länder</b>  | <b>Ensemble des pays</b>       | <b>918 605</b>   | <b>1 023 548</b> | <b>1 283 237</b> | <b>1 391 446</b> | <b>1 395 427</b> |
| <b>Total (alle Unternehmen) / Total (ensemble des entreprises)</b>      |                                |                  |                  |                  |                  |                  |
| Europa  | Europe                         | 973 141          | 1 083 050        | 1 288 030        | 1 349 139        | 1 318 873        |
| EU <sup>4</sup>   | UE <sup>4</sup>                | 877 296          | 939 435          | 1 173 085        | 1 211 589        | 1 179 683        |
| Übriges Europa <sup>5</sup>   | Reste de l'Europe <sup>5</sup> | 95 845           | 143 615          | 114 945          | 137 550          | 139 190          |
| Nordamerika   | Amérique du Nord               | 338 068          | 359 455          | 376 805          | 405 570          | 383 530          |
| Mittel- und Südamerika  | Amérique centrale et du Sud    | 210 457          | 221 821          | 243 579          | 245 460          | 242 139          |
| Asien   | Asie                           | 373 104          | 427 420          | 487 377          | 511 660          | 533 827          |
| Afrika  | Afrique                        | 73 402           | 77 949           | 83 986           | 102 757          | 101 087          |
| Ozeanien  | Océanie                        | 35 962           | 39 386           | 40 919           | 42 760           | 49 661           |
| <b>Alle Länder</b>  | <b>Ensemble des pays</b>       | <b>2 004 133</b> | <b>2 209 081</b> | <b>2 520 696</b> | <b>2 657 345</b> | <b>2 629 117</b> |

<sup>1</sup> Die Ländergruppeneinteilung entspricht der Geonomenklatur Eurostat.  
La répartition géographique est faite en fonction de la Géonomenclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.  
En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>3</sup> Bis 1985 ohne Banken.  
Jusqu'en 1985, sans les banques.

<sup>4</sup> Bis 1985 EU10, ab 1986 EU12, ab 1995 EU15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.  
UE à 10 jusqu'en 1985, à 12 de 1986 à 1994, à 15 de 1995 à 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>5</sup> Bis 1985 inkl. Portugal und Spanien; bis 1994 inkl. Finnland, Österreich und Schweden; ab 2000 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man, exkl. Monaco; bis 2003 inkl. Baltische Staaten, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.  
Jusqu'en 1985, y compris Portugal et Espagne; jusqu'en 1994, y compris Finlande, Autriche et Suède; depuis 2000, y compris Guernesey, Jersey et île de Man, mais sans Monaco; jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.



## S21 Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Ländergruppen<sup>1</sup> Investissements directs étrangers en Suisse – Groupes de pays<sup>1</sup>

### Kapitalimporte<sup>2,3</sup> / Importations de capitaux<sup>2,3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

|  | 2005           | 2006          | 2007          | 2008          | 2009          |
|--|----------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
|  | 1              | 2             | 3             | 4             | 5             |
| <b>Alle Unternehmen / Ensemble des entreprises</b> |                |               |               |               |               |
| Europa   | 24 000         | 45 553        | 42 970        | - 9 357       | 76 187        |
| EU <sup>4</sup>                                    | 24 031         | 45 485        | 44 082        | - 8 195       | 75 229        |
| Übriges Europa <sup>5</sup>                        | - 31           | 68            | - 1 112       | - 1 162       | 958           |
| Nordamerika  | - 26 048       | 8 953         | 4 825         | 20 853        | - 35 213      |
| Mittel- und Südamerika                             | 878            | 162           | - 8 816       | 5 142         | - 11 208      |
| Asien, Afrika und Ozeanien                         | - 14           | 147           | - 45          | - 231         | - 425         |
| <b>Alle Länder</b>                                 | <b>- 1 184</b> | <b>54 815</b> | <b>38 934</b> | <b>16 408</b> | <b>29 341</b> |

## S22 Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Ländergruppen<sup>1</sup> Investissements directs étrangers en Suisse – Groupes de pays<sup>1</sup>

### Kapitalbestand am Jahresende (Buchwert)<sup>3</sup> / Etat en fin d'année (valeur comptable)<sup>3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

|  | 2005           | 2006           | 2007           | 2008           | 2009           |
|--|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
|  | 1              | 2              | 3              | 4              | 5              |
| <b>Alle Unternehmen / Ensemble des entreprises</b> |                |                |                |                |                |
| Europa   | 158 110        | 228 418        | 302 520        | 347 024        | 439 501        |
| EU <sup>4</sup>                                    | 155 108        | 225 201        | 300 439        | 343 754        | 428 690        |
| Übriges Europa <sup>5</sup>                        | 3 002          | 3 217          | 2 080          | 3 271          | 10 812         |
| Nordamerika  | 59 164         | 66 235         | 79 406         | 105 175        | 73 762         |
| Mittel- und Südamerika                             | 3 458          | 30 186         | 12 582         | 17 102         | - 6 422        |
| Asien, Afrika und Ozeanien                         | 2 904          | 3 335          | 3 161          | 5 532          | 5 947          |
| <b>Alle Länder</b>                                 | <b>223 636</b> | <b>328 174</b> | <b>397 667</b> | <b>474 834</b> | <b>512 789</b> |

<sup>1</sup> Die Ländergruppeneinteilung entspricht der Geonomenklatur Eurostat.

La répartition géographique est faite en fonction de la Géonomenclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Minus (-) bedeutet einen Kapitalabfluss aus der Schweiz (Desinvestition).

Le signe moins (-) indique des sorties de capitaux de la Suisse (désinvestissement).

<sup>3</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.

En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>4</sup> Bis 1985 EU10, ab 1986 EU12, ab 1995 EU 15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 10 jusqu'en 1985, à 12 de 1986 à 1994, à 15 de 1995 à 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>5</sup> Bis 1985 inkl. Portugal und Spanien; bis 1994 inkl. Finnland, Österreich und Schweden; ab 2000 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man, exkl. Monaco; bis 2003 inkl.

Baltische Staaten, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

Jusqu'en 1985, y compris Portugal et Espagne; jusqu'en 1994, y compris Finlande, Autriche et Suède; depuis 2000, y compris Guernesey, Jersey et île de Man, mais sans Monaco; jusqu'en 2003, y compris États baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

## S23: Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Ländergruppen <sup>1</sup> Investissements directs étrangers en Suisse – Groupes de pays <sup>1</sup>

### Personalbestand in der Schweiz / Effectif du personnel en Suisse

|  | 2005 | 2006 | 2007 | 2008 | 2009 |
|--|------|------|------|------|------|
|  | 1    | 2    | 3    | 4    | 5    |

### Unternehmen, die in der Erhebung der Direktinvestitionen erfasst werden <sup>2</sup> / Entreprises entrant dans la statistique des investissements directs <sup>2</sup>

|                             |                                | 2005           | 2006           | 2007           | 2008           | 2009           |
|-----------------------------|--------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| Europa                      | Europe                         | 167 112        | 178 081        | 195 540        | 207 971        | 215 051        |
| EU <sup>3</sup>             | UE <sup>3</sup>                | 166 482        | 177 598        | 194 989        | 206 889        | 214 381        |
| Übriges Europa <sup>4</sup> | Reste de l'Europe <sup>4</sup> | 630            | 483            | 551            | 1 082          | 670            |
| Nordamerika                 | Amérique du Nord               | 29 208         | 31 086         | 30 357         | 32 507         | 27 812         |
| Mittel- und Südamerika      | Amérique centrale et du Sud    | 1 313          | 1 754          | 1 522          | 1 992          | 1 335          |
| Asien, Afrika und Ozeanien  | Asie, Afrique et Océanie       | 2 017          | 3 093          | 3 212          | 2 306          | 2 694          |
| <b>Alle Länder</b>          | <b>Ensemble des pays</b>       | <b>199 650</b> | <b>214 014</b> | <b>230 631</b> | <b>244 777</b> | <b>246 892</b> |

### Unternehmen, die nicht in der Erhebung der Direktinvestitionen erfasst werden <sup>5</sup> / Entreprises n'entrant pas dans la statistique des investissements directs <sup>5</sup>

|                             |                                | 2005           | 2006           | 2007           | 2008           | 2009           |
|-----------------------------|--------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| Europa                      | Europe                         | 90 219         | 102 927        | 108 745        | 113 486        | 125 206        |
| EU <sup>3</sup>             | UE <sup>3</sup>                | 88 112         | 99 026         | 106 969        | 110 638        | 122 549        |
| Übriges Europa <sup>4</sup> | Reste de l'Europe <sup>4</sup> | 2 107          | 3 901          | 1 776          | 2 848          | 2 657          |
| Nordamerika                 | Amérique du Nord               | 23 900         | 25 897         | 28 274         | 28 681         | 32 939         |
| Mittel- und Südamerika      | Amérique centrale et du Sud    | 5 444          | 7 391          | 7 909          | 7 133          | 7 406          |
| Asien, Afrika und Ozeanien  | Asie, Afrique et Océanie       | 4 780          | 4 673          | 4 354          | 5 402          | 6 632          |
| <b>Alle Länder</b>          | <b>Ensemble des pays</b>       | <b>124 343</b> | <b>140 888</b> | <b>149 282</b> | <b>154 702</b> | <b>172 183</b> |

### Alle Unternehmen / Ensemble des entreprises

|                             |                                | 2005           | 2006           | 2007           | 2008           | 2009           |
|-----------------------------|--------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| Europa                      | Europe                         | 257 331        | 281 008        | 304 285        | 321 457        | 340 257        |
| EU <sup>3</sup>             | UE <sup>3</sup>                | 254 594        | 276 624        | 301 958        | 317 527        | 336 930        |
| Übriges Europa <sup>4</sup> | Reste de l'Europe <sup>4</sup> | 2 737          | 4 384          | 2 327          | 3 930          | 3 327          |
| Nordamerika                 | Amérique du Nord               | 53 108         | 56 983         | 58 631         | 61 188         | 60 751         |
| Mittel- und Südamerika      | Amérique centrale et du Sud    | 6 757          | 9 145          | 9 431          | 9 125          | 8 741          |
| Asien, Afrika und Ozeanien  | Asie, Afrique et Océanie       | 6 797          | 7 766          | 7 566          | 7 708          | 9 326          |
| <b>Alle Länder</b>          | <b>Ensemble des pays</b>       | <b>323 993</b> | <b>354 902</b> | <b>379 913</b> | <b>399 479</b> | <b>419 075</b> |

<sup>1</sup> Die Ländergruppeneinteilung entspricht der Geonomenklatur Eurostat.  
La répartition géographique est faite en fonction de la Géonomenclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2004.  
En 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

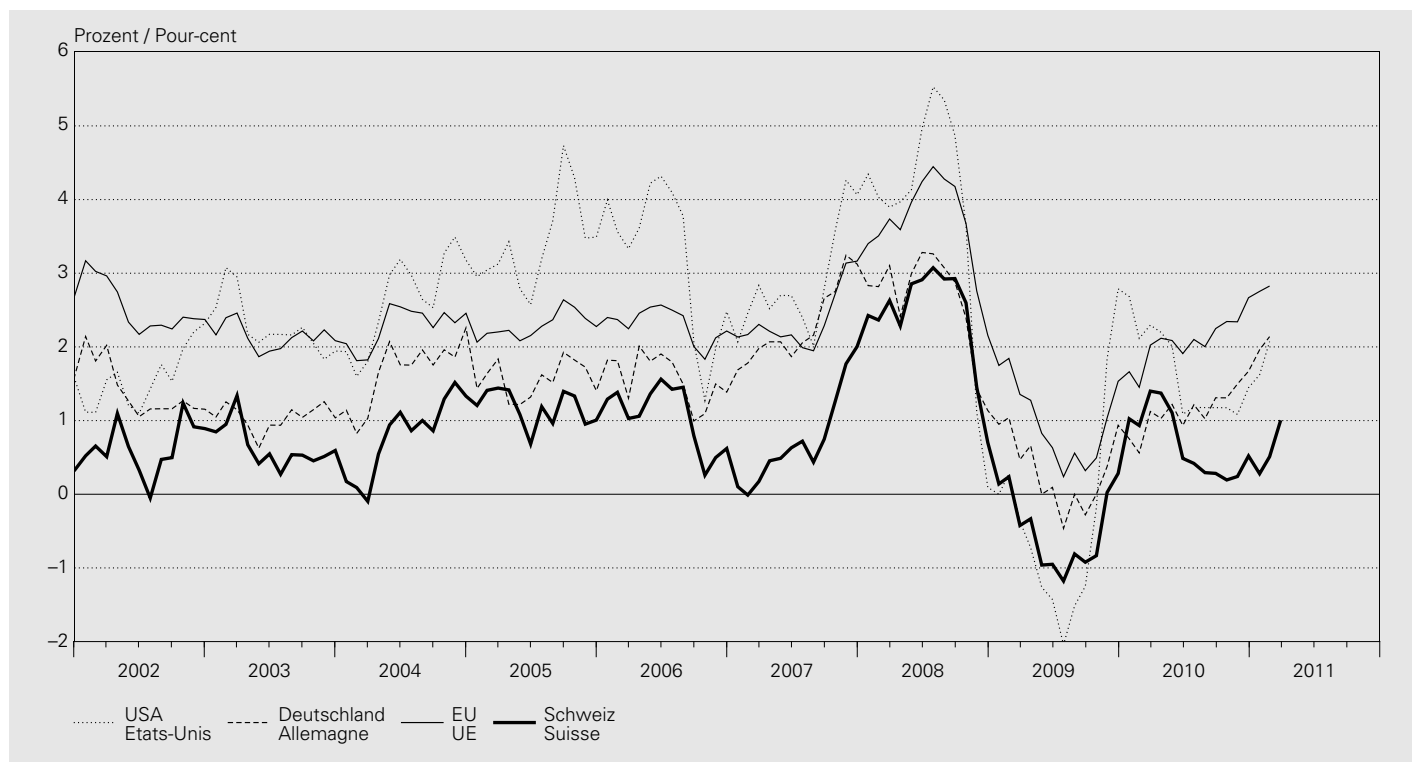
<sup>3</sup> Bis 2003 EU15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.  
UE à 15 jusqu'en 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>4</sup> Bis 2003 inkl. Baltische Länder, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.  
Jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

<sup>5</sup> Quelle: Bundesamt für Statistik (BFS).  
Source: Office fédéral de la statistique (OFS).

# T1 Konsumentenpreise im Ausland Prix à la consommation, à l'étranger

Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahresmonat / Variation par rapport au mois correspondant de l'année précédente



In Prozent / En pour-cent

| Jahresmittel<br>Monat       | USA<br>Etats-Unis | Japan<br>Japon | Deutschland<br>Allemagne | Frankreich<br>France | Italien<br>Italie | Vereinigtes<br>Königreich<br>Royaume-Uni | EU<br>UE   | OECD<br>OCDE | Schweiz<br>Suisse |
|-----------------------------|-------------------|----------------|--------------------------|----------------------|-------------------|--|------------|--------------|-------------------|
| Moyenne<br>annuelle<br>Mois | 1                 | 2              | 3                        | 4                    | 5                 | 6  | 7          | 8            | 9                 |
| 2001                        | 2.8               | -0.8           | 2.0                      | 1.6                  | 2.8               | 1.2                                      | 3.2        | 3.7          | 1.0               |
| 2002                        | 1.6               | -0.9           | 1.4                      | 1.9                  | 2.5               | 1.3                                      | 2.5        | 2.8          | 0.6               |
| 2003                        | 2.3               | -0.2           | 1.0                      | 2.1                  | 2.7               | 1.4                                      | 2.1        | 2.5          | 0.6               |
| 2004                        | 2.7               | 0.0            | 1.7                      | 2.1                  | 2.2               | 1.3                                      | 2.3        | 2.4          | 0.8               |
| 2005                        | 3.4               | -0.3           | 1.6                      | 1.7                  | 2.0               | 2.0                                      | 2.3        | 2.6          | 1.2               |
| 2006                        | 3.2               | 0.2            | 1.6                      | 1.7                  | 2.1               | 2.3                                      | 2.3        | 2.6          | 1.1               |
| 2007                        | 2.9               | 0.1            | 2.3                      | 1.5                  | 1.8               | 2.3                                      | 2.4        | 2.5          | 0.7               |
| 2008                        | 3.8               | 1.4            | 2.6                      | 2.8                  | 3.3               | 3.6                                      | 3.7        | 3.7          | 2.4               |
| 2009                        | -0.3              | -1.4           | 0.3                      | 0.1                  | 0.8               | 2.2                                      | 1.0        | 0.5          | -0.5              |
| 2010                        | 1.6               | -0.7           | 1.1                      | 1.5                  | 1.5               | 3.3                                      | 2.1        | 1.9          | 0.7               |
| 2010 03                     | 2.3               | -1.1           | 1.1                      | 1.6                  | 1.4               | 3.4                                      | 2.0        | 2.1          | 1.4               |
| 2010 04                     | 2.2               | -1.2           | 1.0                      | 1.7                  | 1.5               | 3.7                                      | 2.1        | 2.1          | 1.4               |
| 2010 05                     | 2.0               | -0.9           | 1.2                      | 1.6                  | 1.4               | 3.3                                      | 2.1        | 2.0          | 1.1               |
| 2010 06                     | 1.1               | -0.7           | 0.9                      | 1.5                  | 1.3               | 3.2                                      | 1.9        | 1.5          | 0.5               |
| 2010 07                     | 1.2               | -0.9           | 1.2                      | 1.7                  | 1.7               | 3.1                                      | 2.1        | 1.6          | 0.4               |
| 2010 08                     | 1.2               | -0.9           | 1.0                      | 1.4                  | 1.6               | 3.1                                      | 2.0        | 1.5          | 0.3               |
| 2010 09                     | 1.2               | -0.6           | 1.3                      | 1.6                  | 1.6               | 3.0                                      | 2.2        | 1.7          | 0.3               |
| 2010 10                     | 1.2               | 0.2            | 1.3                      | 1.6                  | 1.7               | 3.1                                      | 2.3        | 1.9          | 0.2               |
| 2010 11                     | 1.1               | 0.1            | 1.5                      | 1.6                  | 1.7               | 3.2                                      | 2.3        | 1.8          | 0.2               |
| 2010 12                     | 1.4               | —              | 1.7                      | 1.8                  | 1.9               | 3.7                                      | 2.7        | 2.1          | 0.5               |
| 2011 01                     | <b>1.6</b>        | —              | 2.0                      | 1.8                  | 2.2               | 4.0                                      | 2.8        | 2.2          | 0.3               |
| 2011 02                     | <b>2.1</b>        | —              | <b>2.1</b>               | <b>1.7</b>           | 2.4               | <b>4.4</b>                               | <b>2.8</b> | <b>2.3</b>   | 0.5               |
| 2011 03                     | ..                | ..             | ..                       | ..                   | <b>2.5</b>        | ..                                       | ..         | ..           | <b>1.0</b>        |

## T2 Arbeitslosigkeit im Ausland Chômage, à l'étranger

Arbeitslose in Prozent der Erwerbsbevölkerung / En pour-cent de la population active  
Saisonbereinigte, standardisierte Werte der OECD<sup>1</sup> / Données cvs et standardisées de l'OCDE<sup>1</sup>

| Jahresmittel<br>Quartals-<br>mittel<br>Monat            | USA        | Japan      | Deutschland | Frankreich | Italien    | Vereinigtes<br>Königreich | EU         | OECD       |
|---|------------|------------|-------------|------------|------------|---------------------------|------------|------------|
| Moyenne<br>annuelle<br>Moyenne<br>trimestrielle<br>Mois | Etats-Unis | Japon      | Allemagne   | France     | Italie     | Royaume-Uni               | UE         | OCDE       |
|   | 1          | 2          | 3           | 4          | 5          | 6                         | 7          | 8          |
| 2001  | 4.7        | 5.0        | 7.6         | 8.3        | 9.1        | 5.0                       | 8.5        | 6.6        |
| 2002  | 5.8        | 5.4        | 8.4         | 8.6        | 8.6        | 5.1                       | 8.9        | 7.1        |
| 2003  | 6.0        | 5.2        | 9.3         | 9.0        | 8.5        | 5.0                       | 9.0        | 7.3        |
| 2004  | 5.5        | 4.7        | 9.8         | 9.2        | 8.0        | 4.7                       | 9.1        | 7.1        |
| 2005  | 5.1        | 4.4        | 10.6        | 9.3        | 7.7        | 4.8                       | 8.9        | 6.8        |
| 2006  | 4.6        | 4.1        | 9.8         | 9.2        | 6.8        | 5.4                       | 8.2        | 6.2        |
| 2007  | 4.6        | 3.9        | 8.4         | 8.3        | 6.2        | 5.3                       | 7.2        | 5.7        |
| 2008  | 5.8        | 4.0        | 7.3         | 7.8        | 6.8        | <b>5.7</b>                | 7.0        | 6.1        |
| 2009  | 9.3        | 5.1        | 7.5         | 9.5        | 7.8        | 7.6                       | 8.9        | 8.3        |
| 2010  | 9.6        | 5.1        | 6.9         | 9.8        | <b>8.4</b> | <b>7.8</b>                | 9.6        | 8.6        |
| 2009 I  | 8.2        | 4.5        | 7.3         | 9.0        | 7.4        | 7.0                       | <b>8.2</b> | 7.6        |
| 2009 II   | 9.3        | 5.1        | 7.6         | 9.5        | 7.6        | 7.7                       | 8.9        | 8.4        |
| 2009 III  | 9.7        | 5.4        | 7.6         | 9.6        | 8.0        | <b>7.9</b>                | 9.2        | 8.6        |
| 2009 IV   | 10.0       | 5.2        | 7.5         | 9.9        | 8.3        | 7.8                       | 9.4        | 8.7        |
| 2010 I  | 9.7        | 5.1        | <b>7.3</b>  | <b>9.9</b> | 8.4        | 7.9                       | 9.6        | 8.7        |
| 2010 II   | 9.7        | 5.1        | 6.9         | 9.8        | 8.5        | <b>7.7</b>                | 9.6        | 8.6        |
| 2010 III  | 9.6        | 5.0        | 6.7         | <b>9.8</b> | 8.4        | 7.7                       | 9.6        | 8.5        |
| 2010 IV   | 9.6        | 5.0        | 6.6         | <b>9.6</b> | <b>8.5</b> | <b>7.8</b>                | 9.6        | <b>8.5</b> |
| 2011 I  | <b>8.9</b> | ..         | ..          | ..         | ..         | ..                        | ..         | ..         |
| 2010 03   | 9.7        | 5.1        | <b>7.2</b>  | 9.8        | <b>8.4</b> | 7.8                       | 9.6        | 8.6        |
| 2010 04   | 9.8        | 5.1        | 7.0         | 9.8        | 8.5        | 7.8                       | 9.6        | 8.7        |
| 2010 05   | 9.7        | 5.1        | 6.9         | 9.8        | <b>8.5</b> | 7.7                       | 9.6        | 8.6        |
| 2010 06   | 9.5        | 5.2        | 6.8         | 9.8        | 8.4        | <b>7.7</b>                | 9.6        | 8.5        |
| 2010 07   | 9.5        | 5.1        | <b>6.8</b>  | <b>9.8</b> | 8.4        | 7.7                       | 9.6        | 8.5        |
| 2010 08   | 9.6        | 5.0        | 6.7         | <b>9.8</b> | <b>8.3</b> | 7.7                       | 9.6        | 8.5        |
| 2010 09   | 9.6        | 5.0        | 6.6         | 9.7        | <b>8.4</b> | 7.8                       | 9.6        | 8.5        |
| 2010 10   | 9.7        | 5.1        | 6.6         | 9.7        | <b>8.6</b> | 7.8                       | 9.6        | 8.6        |
| 2010 11   | 9.8        | 5.1        | 6.6         | <b>9.6</b> | <b>8.5</b> | 7.8                       | 9.6        | <b>8.5</b> |
| 2010 12   | 9.4        | 4.9        | <b>6.5</b>  | <b>9.6</b> | <b>8.4</b> | <b>7.9</b>                | 9.6        | <b>8.4</b> |
| 2011 01   | 9.0        | 4.9        | 6.5         | 9.6        | <b>8.5</b> | ..                        | <b>9.6</b> | <b>8.3</b> |
| 2011 02   | <b>8.9</b> | <b>4.6</b> | <b>6.3</b>  | <b>9.6</b> | <b>8.4</b> | ..                        | <b>9.5</b> | <b>8.2</b> |
| 2011 03   | <b>8.8</b> | ..         | ..          | ..         | ..         | ..                        | ..         | ..         |

<sup>1</sup> Arbeitslosenquote Schweiz, saisonbereinigt, aber nicht standardisiert, siehe Tabelle N3.  
Taux de chômage en Suisse (données cvs, mais non standardisées), voir tableau N3.

### T3 Bruttoinlandprodukt wichtiger Handelspartner Produit intérieur brut d'importants partenaires commerciaux

Saisonbereinigte, reale Werte / Données cvs et réelles

Veränderung gegenüber der Vorperiode<sup>1</sup> / Variation par rapport à la période précédente<sup>1</sup>

In Prozent / En pour-cent

| Jahr<br>Quartal    | USA        | Japan | Deutschland | Frankreich | Italien | Vereinigtes<br>Königreich | Schweiz |
|--------------------|------------|-------|-------------|------------|---------|---------------------------|---------|
| Année<br>Trimestre | Etats-Unis | Japon | Allemagne   | France     | Italie  | Royaume-Uni               | Suisse  |
|                    | 1          | 2     | 3           | 4          | 5       | 6                         | 7       |
| 2001               | 1.1        | 0.2   | 1.4         | 1.8        | 1.7     | 2.5                       | 1.2     |
| 2002               | 1.8        | 0.3   | 0.0         | 1.1        | 0.5     | 2.1                       | 0.4     |
| 2003               | 2.5        | 1.5   | -0.2        | 1.1        | 0.1     | 2.8                       | -0.2    |
| 2004               | 3.6        | 2.7   | 0.7         | 2.3        | 1.4     | 3.0                       | 2.5     |
| 2005               | 3.1        | 1.9   | 0.9         | 2.0        | 0.8     | 2.2                       | 2.6     |
| 2006               | 2.7        | 2.0   | 3.6         | 2.4        | 2.1     | 2.8                       | 3.6     |
| 2007               | 1.9        | 2.3   | 2.8         | 2.3        | 1.4     | 2.7                       | 3.6     |
| 2008               | —          | -1.2  | 0.7         | 0.1        | -1.3    | -0.1                      | 1.9     |
| 2009               | -2.6       | -6.3  | -4.7        | -2.5       | -5.2    | -4.9                      | -1.9    |
| 2010               | <b>2.9</b> | 4.0   | 3.5         | 1.5        | 1.2     | 1.3                       | 2.6     |
| 2008 IV            | -6.8       | -11.0 | -8.5        | -6.2       | -7.9    | -8.1                      | -4.4    |
| 2009 I             | -4.9       | -20.0 | -13.1       | -5.6       | -11.5   | -8.6                      | -3.7    |
| 2009 II            | -0.7       | 10.7  | 1.9         | 0.7        | -1.3    | -3.2                      | -2.0    |
| 2009 III           | 1.6        | -1.9  | 2.8         | 0.7        | 1.6     | -1.1                      | 2.8     |
| 2009 IV            | 5.0        | 7.2   | 1.3         | 2.3        | 0.1     | 1.9                       | 2.1     |
| 2010 I             | 3.7        | 6.1   | 2.6         | 1.1        | 2.1     | <b>0.8</b>                | 3.0     |
| 2010 II            | 1.7        | 2.1   | 9.2         | 2.4        | 2.1     | <b>4.3</b>                | 3.0     |
| 2010 III           | 2.6        | 3.3   | 2.8         | 1.0        | 1.3     | <b>2.9</b>                | 3.1     |
| 2010 IV            | <b>3.1</b> | -1.3  | 1.5         | 1.4        | 0.5     | <b>-1.9</b>               | 3.5     |

<sup>1</sup> Quartalsdaten: Veränderungsdaten auf das Jahr hochgerechnet.  
Données trimestrielles: taux de variation annualisés.

### T4 Ertragsbilanz wichtiger Handelspartner Balance des transactions courantes d'importants partenaires commerciaux

Saldo in Milliarden US-Dollar / Solde en milliards de dollars

| Jahr<br>Quartal    | USA        | Japan | Deutschland | Frankreich | Italien | Vereinigtes<br>Königreich | Schweiz     |
|--------------------|------------|-------|-------------|------------|---------|---------------------------|-------------|
| Année<br>Trimestre | Etats-Unis | Japon | Allemagne   | France     | Italie  | Royaume-Uni               | Suisse      |
|                    | 1          | 2     | 3           | 4          | 5       | 6                         | 7           |
| 2001               | -397.2     | 87.8  | 0.4         | 23.6       | -0.7    | -30.3                     | 20.9        |
| 2002               | -458.1     | 112.4 | 41.1        | 18.0       | -9.4    | -27.9                     | 24.9        |
| 2003               | -520.7     | 136.2 | 46.9        | 12.9       | -19.4   | -30.0                     | 43.4        |
| 2004               | -630.5     | 172.1 | 128.0       | 11.0       | -16.5   | -45.4                     | 48.6        |
| 2005               | -747.6     | 165.8 | 142.8       | -10.3      | -29.7   | -59.4                     | 52.4        |
| 2006               | -802.6     | 170.5 | 189.1       | -13.0      | -47.8   | -82.0                     | 58.1        |
| 2007               | -718.1     | 210.5 | 254.6       | -26.6      | -51.6   | -71.1                     | 38.7        |
| 2008               | -668.9     | 156.6 | 246.1       | -54.8      | -78.1   | -41.2                     | 11.6        |
| 2009               | -378.4     | 142.2 | 165.5       | -51.9      | -66.2   | -37.1                     | 57.3        |
| 2010               | ..         | ..    | ..          | ..         | ..      | ..                        | <b>76.5</b> |
| 2008 IV            | -150.1     | 18.4  | 52.2        | -12.7      | -22.2   | -11.3                     | 6.4         |
| 2009 I             | -80.2      | 27.1  | 30.5        | -5.8       | -24.5   | -7.1                      | 8.5         |
| 2009 II            | -83.1      | 33.4  | 28.9        | -20.1      | -16.8   | -16.8                     | 14.4        |
| 2009 III           | -111.6     | 43.7  | 36.2        | -4.4       | -9.1    | -9.7                      | 15.3        |
| 2009 IV            | -103.5     | 38.0  | 69.9        | -21.6      | -15.8   | -3.5                      | 19.1        |
| 2010 I             | -91.8      | 55.5  | 43.9        | -5.6       | -25.2   | -17.2                     | 18.3        |
| 2010 II            | -120.4     | 39.2  | 32.9        | -14.7      | -18.7   | -7.1                      | 17.1        |
| 2010 III           | -141.8     | 56.8  | 36.9        | -10.4      | -12.9   | -16.1                     | <b>21.2</b> |
| 2010 IV            | ..         | ..    | ..          | ..         | ..      | ..                        | <b>19.9</b> |



## Stichwortverzeichnis

Die Tabellen mit ergänzendem Kleinbuchstaben in der Tabellennummer (Beispiel: Q1a und Q3a als Erweiterung von den Tabellen Q1 und Q3) werden im Internet publiziert.

### A

AHV, Anlagen des Ausgleichsfonds D7  
Aktien F1, F4–F8  
Aktienindizes  
    Ausländische F8  
    Schweizerische F7  
Aktiven  
    Auslandvermögen der Schweiz R2  
        Portfolioinvestitionen nach Land des Emittenten R5a  
        der Banken D11–D3  
        der SNB A1  
Anlagefonds (*siehe* Kollektive Kapitalanlagen) D61–D63  
Anleihensemissionen  
    für Schuldner im Ausland (in CHF) F1, F3  
    für Schuldner im Inland F1, F2  
Anleihen von Schuldnern im Ausland, Renditen E4  
Anleihen von Schuldnern in der Schweiz, Renditen E4  
Arbeitslosenquote N3, T2  
Arbeitsmarkt N3  
    Arbeitslosigkeit N3, T2  
    Kurzarbeit N3  
    nach Geschlecht N12  
    nach Wirtschaftsabteilungen N11  
    Offene Stellen N3  
    Stellensuchende N3  
    Teilzeit N11  
    Vollzeit N11  
Arbeitszeit N2  
Auftragsbestand in der Industrie M2  
Auftragseingang in der Industrie M1, M2  
Ausfuhren (*siehe* Exporte)  
Ausgaben H1  
Ausgleichsfonds der AHV, Anlagen D7  
Auslandvermögen der Schweiz  
    Aktiven R2  
    Passiven R3  
    Portfolioinvestitionen nach Land des Emittenten R5a  
    Übersicht R1  
    Währungen R4a  
Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz Q3, Q3a, R3, S21–S23b  
Auslandverschuldung der Schweiz R6a  
Aussenhandel  
    nach Ländern I3  
    nach Verwendungszweck I1  
    nach Warenarten I2  
Ausweis der SNB A1

### B

Bancomat C2  
Bankbilanzen  
    Kredite D2  
    nach Bilanzpositionen D11  
    nach Währungen D12  
Banken  
    Bankeinlagen, Zinssätze E2, E2a  
    Bilanzen (*siehe* Bankbilanzen)  
    Kassenobligationen, Zinssätze E2, E2a  
    Kredite D2, D3, D31a  
    Liquidität B3, B4  
    Mindestreserven A6, B31  
    Sichteinlagen, Zinssätze E2, E2a  
    Spareinlagen, Zinssätze E2, E2a  
    Termingeldanlagen, Zinssätze E2, E2a  
    Treuhandgeschäfte D4  
    Wertschriftenbestände (*siehe* Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken)  
Bargeldumlauf A2, B2  
Bauausgaben K1  
Baupreisindizes O41  
Bautätigkeit, Wohnbau K2  
Bauvorhaben K1  
Beschäftigte (*siehe auch* Arbeitsmarkt) N11  
Bilanzpositionen  
    der Banken D11, D12  
    der SNB A1  
Börse  
    Aktienindizes  
        Ausländische F8  
        Schweizerische F7  
    Kapitalisierung F5  
    Wertschriftenumsätze F6  
Bruttoinlandeinkommen P5  
Bruttoinlandprodukt  
    Verwendungsart  
        Nominal P1  
        Real P2, P3, P5, T3

Einkommensart P4  
Wichtiger Handelspartner T3  
Bruttonationaleinkommen  
    Nominal P4  
    Real P5  
Bruttoschulden H1  
Bruttoschuldenquote H1  
Bund  
    Anleihen, Emissionen F2  
    Auftraggeber, Bau K1  
    Ausgaben H1, K1  
    Bauausgaben K1  
    Bauvorhaben K1  
    Bruttoschulden H1  
    Bruttoschuldenquote H1  
    Einnahmen H1  
    Finanzierungssaldo H1  
    Geldmarktbuchforderungen, Rendite E1  
    Obligationen, Rendite E4

### C

Checks C2

### D

Debitkarten C2  
Detailhandelsumsätze L1  
Devisenanlagen der SNB A1, A32, R2  
Devisenkurse G1, G1a  
Devisenreserven (*siehe* Währungsreserven)  
Direktinvestitionen  
    Ausländische in der Schweiz Q3, Q3a, R3, S21–S23b  
    Schweizerische im Ausland Q3, Q3a, R2, S11–S13b

### E

Edelmetallpreise O3  
Eidgenössische Geldmarktbuchforderungen, Rendite E1  
Eidgenössische Obligationen, Rendite E4  
Eigene Schuldverschreibungen A1  
Einfuhren (*siehe* Importe)  
Einnahmen H1  
Emissionen  
    Aktien F1, F4  
    Anleihen (*siehe* Anleihensemissionen)  
Engpassfinanzierungsfazilität, Sondersatz A7  
Erdölpreis O3  
Ertragsbilanz (Zahlungsbilanz) Q1, Q1a, T4  
Erwerbstätige (*siehe auch* Arbeitsmarkt) N12  
Exporte  
    Kapital F1, F3, Q3, Q3a, S11–S11b  
    Waren I1–I3

### F

Festverzinsliche Hypotheken, Zinssätze E3, E3a, E3b, E3c  
Festverzinsliche Investitionskredite, Zinssätze E3, E3a, E3b, E3c  
Finanzen, öffentliche H1  
Finanzierungssaldo H1  
Fonds  
    Anlagefonds (*siehe* Kollektive Kapitalanlagen) D61–D63  
    Anlagen des Ausgleichsfonds der AHV D7  
Fremdenverkehr L2, Q1, Q1a  
Fremdwährungskurse G1, G1a

### G

Geldausgabegeräte C2  
Geldmarktbuchforderungen, Eidgenössische Rendite E1  
Geldmarksätze E1  
Geldmengen  
    Geldmengen M<sub>1</sub>, M<sub>2</sub> und M<sub>3</sub> B2  
    Notenbankgeldmenge B1  
    Saisonbereinigte Notenbankgeldmenge B1  
Geldpolitische Operationen A51  
Geldumlauf  
    Bargeldumlauf A2, B2  
    Münzumlauf A2  
    Notenumlauf A1, A2, B1  
Gemeinden  
    Anleihen, Emissionen F2  
    Auftraggeber, Bau K1  
    Ausgaben H1, K1  
    Bauausgaben K1  
    Bauvorhaben K1  
    Bruttoschulden H1  
    Bruttoschuldenquote H1  
    Einnahmen H1  
    Finanzierungssaldo H1

Die Tabellen mit ergänzendem Kleinbuchstaben in der Tabellennummer (Beispiel: Q1a und Q3a als Erweiterung von den Tabellen Q1 und Q3) werden im Internet publiziert.

Gemeldete offene Stellen N3  
Gesamtliquidität – Liquidität II B4  
Girokonten inländischer Banken A1, B1  
Gold der SNB A1, R2  
Goldpreis O3

## H

Handelsbilanz I1–I3, Q1, Q1a  
Hypothekarsätze E2, E2a  
Hypotheken  
mit Bindung an den Libor-Zinssatz E2a  
mit fester Verzinsung E2, E2a  
mit variabler Verzinsung E2, E2a

## I

Immobilienpreisindizes O43, O43a  
Importe  
Kapital Q3, Q3a, S21–S21b  
Waren I1–I3, Q1, Q1a  
Importpreisindex O2  
Index  
Aktien F7, F8  
Auftragsbestand in der Industrie M2  
Auftragseingang in der Industrie, BFS M2  
Auftragseingang, Swissmem M1  
Baukosten, Wohnbau O42  
Baupreise O41  
Detailhandelsumsätze L1  
Immobilienpreise O43, O43a  
Importpreise O2  
Industrielle Produktion M2, M3  
Inflationsraten O11, O15, T1  
Konsumentenpreise O11–O15, T1  
Konsumentenstimmung L3  
Löhne O5  
Preis des Gesamtangebots O2  
Produktion in der Industrie M2, M3  
Produzentenpreise O2  
Rohwarenpreise O3  
Swissmem M1  
Teuerungsraten O11, O15, T1  
Umsatz in der Industrie M2  
Umsatz, Swissmem M1  
Wechselkurse G2, G2a  
Wohnbaukosten O42  
Indizes (*siehe* Index)  
Industrie  
Auftragsbestand M2  
Auftragseingang M1, M2  
Produktion M2, M3  
Umsatz M1, M2  
Inflationsraten O11, O15, T1  
Inländisch (*siehe* Schweizer/Schweizerische)  
IWF, Reservepositon der SNB A1, A31, Q3, Q3a, R2

## K

Kantone  
Anleihen, Emissionen F2  
Auftraggeber, Bau K1  
Ausgaben H1, K1  
Bauausgaben K1  
Bauvorhaben K1  
Bruttoschulden H1  
Bruttoschuldenquote H1  
Einnahmen H1  
Finanzierungssaldo H1  
Obligationen, Rendite E4  
Kapitalbewegungen in Aktien inländischer Unternehmen F4  
Kapitalexport F1, F3, Q3, Q3a, S11–S11b  
Kapitalimport Q3, Q3a, S21–S21b  
Kapitalisierung an der Schweizer Börse F5  
Kapitalmarktbeanspruchung F1–F3  
Kapitalverkehr (Zahlungsbilanz) Q3, Q3a  
Kassazinssätze von Obligationen E4  
Kassenliquidität – Liquidität I B3  
Kassenobligationen, Zinssätze E2, E2a  
Kerninflation  
BFS O14, O15  
SNB O15  
Kollektive Kapitalanlagen D61–D63  
Konsumentenpreise, Index O11–O15, T1  
Konsumentenstimmung L3  
Kontokorrentkredite, Zinssätze E3, E3a, E3c  
Kredite D2, D3, D31a  
Kreditkarten C2, C2a

Kundendepots (*siehe* Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken)

Kurse  
Devisenkurse G1, G1a  
Terminkurse des USD in CHF G3  
Wechselkursindizes G2, G2a  
Kurzarbeiter N3

## L

Libor-Sätze A4, E1, E2a  
Liquidität  
Kassenliquidität – Liquidität I B3  
Liquiditätsausweis (bis Ende 2004: Gesamtliquidität – Liquidität II) B4  
Lohnindizes O5  
Lombard  
Satz bzw. Zins A7  
Vorschüsse A1

## M

M<sub>1</sub>, M<sub>2</sub> und M<sub>3</sub> (Geldmengen) B2  
Mindestreserven A6, B31  
Monatsbilanzen der Banken D11, D12  
Münzumschlag A2

## N

Neue Kreditabschlüsse, Zinssätze E3, E3a, E3b, E3c  
Notenbankgeldmenge B1  
Notenumlauf A1, A2, B1

## O

Obligationen (*siehe* Anleihen)  
Obligationen der Eidgenossenschaft  
Emissionswert F2  
Renditen E4  
Rückzahlungen F2  
Offene Stellen N3  
Öffentliche Finanzen H1  
Offizielle Zinssätze A7

## P

Passiven  
Auslandvermögen der Schweiz R3  
Banken D11, D12  
SNB A1  
Portfolioinvestitionen im Ausland, schweizerische Q3, Q3a, R2, R5a  
Portfolioinvestitionen in der Schweiz, ausländische Q3, Q3a, R3  
Postomat C2  
Preise  
Edelmetalle O3  
Gold O3  
Rohöl O3  
Silber O3  
weitere Preise (*siehe* Index)  
Produktion in der Industrie M2, M3  
Produzentenpreisindex O2

## R

Rechnungsabschlüsse H1  
Registrierte Arbeitslose N3  
Registrierte Stellensuchende N3  
Renditen (*siehe* Zinssätze)  
Repo  
Forderungen bzw. Verbindlichkeiten der SNB A1  
Referenzzinssätze E11  
Sätze der SNB A52  
Reserveposition der SNB beim IWF A1, Q3, Q3a, R2  
Rohöl O3  
Rohwarenpreise O3

## S

Saisonbereinigte Notenbankgeldmenge B1  
SARON (Swiss Average Rate Overnight) E1, E11  
Schulden  
Auslandverschuldung der Schweiz R6a  
Öffentliche Hand H1  
Schweizer Börse (SIX)  
Aktienindizes F7  
Kapitalisierung F5  
Wertschriftenumsätze F6  
Schweizerische Aktienindizes F7  
Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland Q3, Q3a, R2, S11–S13b

Die Tabellen mit ergänzendem Kleinbuchstaben in der Tabellennummer (Beispiel: Q1a und Q3a als Erweiterung von den Tabellen Q1 und Q3) werden im Internet publiziert.

Schweizerische Nationalbank  
Aktiven A1  
Bilanzpositionen A1  
Devisenanlagen A1, A3<sub>2</sub>, R2  
Eigene Schuldverschreibungen A1  
Geldpolitische Operationen A5<sub>1</sub>  
Goldbestände A1, R2  
Kerninflation O1<sub>5</sub>  
Passiven A1  
Repo, Forderungen bzw. Verpflichtungen A1  
Repo-Sätze A5<sub>2</sub>  
Reservepositionen beim IWF A1, A3<sub>1</sub>, Q3, Q3<sub>a</sub>, R2  
SNB Bills A1  
Stabilisierungsfonds A1  
Tagesgeldsatz A5<sub>2</sub>  
Zielband der SNB A4, A7  
Sichteinlagen (Geldmengen) B2  
Sichteinlagen, Zinssätze E2, E2<sub>a</sub>  
SIC Swiss Interbank Clearing C1  
Silberpreis O3  
SIX (*siehe* Schweizer Börse)  
SNB (*siehe* Schweizerische Nationalbank)  
Sondersatz, Engpassfinanzierungsfazilität A7  
Sonderziehungsrechte (IWF) G1, R2  
Sozialversicherung  
Ausgaben H1  
Bruttoschulden H1  
Bruttoschuldenquote H1  
Einnahmen H1  
Finanzierungssaldo H1  
Spareinlagen  
Bankbilanzen D1<sub>1</sub>  
Geldmengen B2  
Zinssätze E2, E2<sub>a</sub>  
Sparzinsen E2, E2<sub>a</sub>  
Staat  
Ausgaben H1  
Bruttoschulden H1  
Bruttoschuldenquote H1  
Einnahmen H1  
Finanzierungssaldo H1  
Stabilisierungsfonds A1  
Stellensuchende N3  
Stimmung, Konsumentenstimmung L3  
Swiss Interbank Clearing (SIC) C1  
Swissmem-Indizes M1  
SZR (IWF) G1, R2

## T

Tagesgeldsatz A4<sub>2</sub>, E1  
T-Bills E1  
Teilzeitbeschäftigte N1<sub>1</sub>  
Termineinlagen (Geldmengen) B2  
Termingeldanlagen, Zinssätze E2, E2<sub>a</sub>  
Terminkurse des USD in CHF G3  
Teuerungsraten O1<sub>1</sub>, O1<sub>5</sub>, T1  
Tourismus L2, Q1, Q1<sub>a</sub>  
Trading Gains P5  
Treuhandgeschäfte D4

## U

Überschuss, öffentliche Hand H1  
Umsatz in der Industrie M1, M2  
Umsätze an der Schweizer Börse F6  
Umsätze im Detailhandel L1

## V

Variabelverzinsliche Hypotheken, Zinssätze E3, E3<sub>a</sub>, E3<sub>c</sub>  
Vermögensübertragungen (Zahlungsbilanz) Q2  
Verschuldung der Schweiz gegenüber dem Ausland R6<sub>a</sub>  
Volkswirtschaftliche Gesamtrechnung P1, P2, P3, P4, P5  
Vollzeitbeschäftigte N1<sub>1</sub>

## W

Währungen  
Auslandvermögen der Schweiz R4<sub>a</sub>  
Bankbilanzen D1<sub>2</sub>  
Währungsreserven A1, A3<sub>1</sub>, A3<sub>2</sub>, B1, R2  
Wechselkurse G1, G1<sub>a</sub>  
Wechselkursindizes G2, G2<sub>a</sub>  
Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken  
nach Anlagewährung D5<sub>1a</sub>, D5<sub>2a</sub>  
nach Domizil des Emittenten D5<sub>1a</sub>, D5<sub>2a</sub>  
nach Wertschriftenkategorie D5<sub>1</sub>, D5<sub>1a</sub>, D5<sub>1b</sub>  
nach Wirtschaftssektor D5<sub>1b</sub>, D5<sub>2</sub>, D5<sub>2a</sub>

Wertschriftenumsätze der Schweizer Börse F6  
Wohnbaukostenindizes O4<sub>2</sub>  
Wohnbautätigkeit K2

## Z

Zahlungsbilanz  
Ertragsbilanz Q1, Q1<sub>a</sub>, T4  
Kapitalverkehr Q3, Q3<sub>a</sub>  
Vermögensübertragungen Q2  
Zahlungsverkehr  
Karten und Checks C2  
Kreditkarten C2<sub>a</sub>  
Swiss Interbank Clearing (SIC) C1  
Zielband der SNB A4  
Zinssätze A4, A5<sub>2</sub>, E1–E4  
Anleihen von Schuldern im Ausland E4  
Anleihen von Schuldern in der Schweiz E4  
Bankeinlagen E2, E2<sub>a</sub>  
Eidgenössische Geldmarktbuchforderungen E1  
Festverzinsliche Hypotheken E3, E3<sub>a</sub>, E3<sub>b</sub>, E3<sub>c</sub>  
Festverzinsliche Investitionskredite E3, E3<sub>a</sub>, E3<sub>b</sub>, E3<sub>c</sub>  
Geldmarksätze E1  
Hypotheken E2, E2<sub>a</sub>  
Kassazinssätze von Obligationen E4  
Kassenobligationen E2, E2<sub>a</sub>  
Kontokorrentkredite E3, E3<sub>a</sub>, E3<sub>c</sub>  
Libor-Sätze A4, E1, E2<sub>a</sub>  
Lombardsatz A7  
Neue Kreditabschlüsse E3, E3<sub>a</sub>, E3<sub>b</sub>, E3<sub>c</sub>  
Obligationen E4  
Offizielle Zinssätze A7  
Publizierte Zinssätze E2, E2<sub>a</sub>  
Renditen von Obligationen E4  
Repo-Sätze der SNB A5<sub>2</sub>  
SARON (Swiss Average Rate Overnight) E1, E1<sub>1</sub>  
Sichteinlagen E2, E2<sub>a</sub>  
Sondersatz, Engpassfinanzierungsfazilität A7  
Spareinlagen E2, E2<sub>a</sub>  
Tagesgeld A5<sub>2</sub>, E1  
Termingeldanlagen E2, E2<sub>a</sub>  
Treasury Bills E1  
Variabelverzinsliche Hypotheken E3, E3<sub>a</sub>, E3<sub>c</sub>  
Zielband der SNB A4



## Index alphabétique

Les tableaux dont le numéro est accompagné d'une lettre minuscule (par ex. Q1a et Q3a, qui sont des extensions des tableaux Q1 et Q3) sont publiés sur Internet.

### A

Actifs  
de la BNS A1  
de la position extérieure nette de la Suisse R2  
investissements de portefeuille suisses à l'étranger,  
selon pays de l'émetteur R5a  
des bilans bancaires D11–D3  
Actions F1, F4–F8  
Administrations publiques  
capacité/besoin de financement H1  
dépenses H1  
dettes brutes H1  
recettes H1  
taux d'endettement brut H1  
Argent au jour le jour E1  
Assurances sociales  
capacité/besoin de financement H1  
dépenses H1  
dettes brutes H1  
recettes H1  
taux d'endettement brut H1  
Avances sur nantissement A1, A7  
Avoirs et engagements extérieurs  
actifs R2  
investissements de portefeuille suisses à l'étranger,  
selon pays de l'émetteur R5a  
passifs R3  
vue d'ensemble R1  
AVS, placements du fonds de compensation D7

### B

Balance commerciale  
par pays I3  
selon la nature des marchandises I2  
selon l'utilisation des marchandises I1  
Balance des paiements  
des transactions courantes Q1, Q1a  
des transactions courantes d'importants partenaires  
commerciaux T4  
mouvements de capitaux Q3, Q3a  
transferts en capital Q2  
Bancomat C2  
Banques  
bilans (voir bilans bancaires)  
crédits D2, D3, D31a  
dépôts à vue, taux d'intérêt E2, E2a  
dépôts d'épargne, taux d'intérêt E2, E2a  
liquidité B3, B4  
obligations de caisse, taux d'intérêt E2, E2a  
opérations fiduciaires D4  
placements à terme fixe, taux d'intérêt E2, E2a  
réserves minimales B31  
stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques  
(voir Titres)  
taux des dépôts bancaires E2, E2a  
Banque nationale suisse  
actifs A1  
argent au jour le jour A52  
encaisse-or A1, R2  
fonds de stabilisation A1  
inflation sous-jacente O15  
marge de fluctuation adoptée par la BNS A4  
opérations de politique monétaire A51  
passifs A1  
pensions de titres (repos), créances et engagements résultant  
de A1  
placements de devises A1, A32, R2  
position de réserve au FMI A1, A31, Q3, Q3a, R2  
postes du bilan de la BNS A1  
propres titres de créance A1  
taux d'intérêt, pensions de titres (repos) A52  
Bilan, postes du bilan de la BNS A1  
Bilans bancaires  
crédits D2  
ventilation selon la monnaie D12  
ventilation selon le poste D11  
Billets en circulation A1, A2, B1  
Billets et pièces de monnaie en circulation A2, B2  
BNS, situation A1  
Bons de la BNS A1  
Bourse suisse (SIX)  
capitalisation F5  
chiffres d'affaires F6  
indices des actions F7

### C

Cantons  
capacité/besoin de financement H1  
dépenses H1, K1  
dettes brutes H1  
emprunts, émissions F2  
emprunts, rendements E4  
projets et dépenses dans la construction K1  
recettes H1  
taux d'endettement brut H1  
Capacité/besoin de financement H1  
Capitalisation à la Bourse suisse F5  
Carnets de commandes dans l'industrie M2  
Cartes de  
crédit C2, C2a  
débit C2  
Chèques C2  
Chiffres d'affaires  
dans l'industrie M2  
dans l'industrie des machines, des équipements électriques  
et des métaux M1  
de la Bourse suisse F6  
du commerce de détail L1  
Chômage N3, T2  
Circulation monétaire  
billets en circulation A1, A2  
numéraire en circulation A2, B2  
pièces de monnaie en circulation A2  
Climat de consommation L3  
Commerce de détail, chiffres d'affaires du L1  
Commerce extérieur  
par pays I3  
selon la nature des marchandises I2  
selon l'utilisation des marchandises I1  
Communes  
capacité/besoin de financement H1  
dépenses H1, K1  
dettes brutes H1  
emprunts, émissions F2  
emprunts, rendements E4  
projets et dépenses dans la construction K1  
recettes H1  
taux d'endettement brut H1  
Comptes de virement des banques en Suisse A1, B1  
Comptes nationaux P1, P2, P3, P4, P5  
Confédération  
capacité/besoin de financement H1  
créances comptables sur la Confédération, rendements E1  
dépenses H1, K1  
dettes brutes H1  
emprunts, émissions F2  
emprunts, rendements E4  
projets et dépenses dans la construction K1  
recettes H1  
taux d'endettement brut H1  
Consommation  
climat de L3  
prix à la O11–O15, T1  
Construction  
de logements K2  
indices des prix de la construction O41  
indices des prix de la construction de logements O42  
projets et dépenses K1  
Cours de change  
à terme du dollar G3  
des devises G1, G1a  
du franc, indices G2, G2a  
Créances comptables sur la Confédération, rendements E1  
Crédits bancaires D2, D3, D31a  
Crédits d'investissement à taux fixe, taux d'intérêt E3, E3a, E3b, E3c  
Crédits en compte courant, taux d'intérêt E3, E3a, E3c  
**D**  
Demandeurs d'emploi inscrits N3  
Dépenses H1  
Dépôts  
à terme (masses monétaires) B2  
à vue (masses monétaires) B2  
à vue, taux d'intérêt E2, E2a  
dans les banques, taux d'intérêt E2, E2a  
d'épargne  
dans les bilans bancaires D11  
masses monétaires B2  
taux d'intérêt E2, E2a  
stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès de banques  
(voir Titres)

Les tableaux dont le numéro est accompagné d'une lettre minuscule (par ex. Q1a et Q3a, qui sont des extensions des tableaux Q1 et Q3) sont publiés sur Internet.

|  |  |
|--|--|
| <p>Dettes<br/>brutes H1<br/>extérieure de la Suisse R6a</p> <p>Devises<br/>cours des G1, G1a<br/>placements de la BNS A1, A32, R2</p> <p>Distributeurs automatiques de billets C2</p> <p>Droits de tirage spéciaux (DTS) R2</p> <p>Durée hebdomadaire du travail N2</p> <p><b>E</b></p> <p>Emissions<br/>d'actions F1, F4<br/>d'emprunts<br/>débiteurs domiciliés à l'étranger (en CHF) F1, F3<br/>débiteurs domiciliés en Suisse F1, F2</p> <p>Emplois (<i>voir également</i> Marché du travail) N11</p> <p>Emprunts de débiteurs étrangers, rendements E4</p> <p>Emprunts de débiteurs suisses, rendements E4</p> <p>Engagements (et avoirs) extérieurs<br/>actifs R2, R5a<br/>monnaie R4a<br/>passifs R3<br/>vue d'ensemble R1</p> <p>Entrées de commandes dans<br/>l'industrie M2<br/>l'industrie des machines, des équipements électriques<br/>et des métaux M1</p> <p>Excédent H1</p> <p>Exportations<br/>de capitaux F1, F3, Q3, Q3a, S11–S11b<br/>de marchandises I1–I3</p> <p><b>F</b></p> <p>Finances publiques H1</p> <p>FMI, position de réserve A1, A31, Q3, Q3a, R2</p> <p>Fonds de compensation de l'AVS, placements D7</p> <p>Fonds de placement (<i>voir également</i> Placements collectifs de capitaux)<br/>D61–D63</p> <p>Fonds de stabilisation A1</p> <p><b>G</b></p> <p>Gains commerciaux P5</p> <p><b>H</b></p> <p>Hypothèques<br/>à taux fixe, taux d'intérêt E2, E2a, E3, E3a, E3b, E3c<br/>à taux variable, taux d'intérêt E2, E2a, E3, E3a, E3c<br/>liées à un libor, taux d'intérêt E2a</p> <p><b>I</b></p> <p>Immobilier, indices des prix de O43, O43a</p> <p>Importations<br/>de capitaux Q3, Q3a, S21–S21b<br/>de marchandises I1–I3, Q1, Q1a</p> <p>Indices<br/>actions F7, F8<br/>carnets de commandes dans l'industrie M2<br/>chiffres d'affaires dans l'industrie M2<br/>chiffres d'affaires dans l'industrie des machines,<br/>des équipements électriques et des métaux M1<br/>chiffres d'affaires du commerce de détail L1<br/>climat de consommation L3<br/>cours du franc G2, G2a<br/>entrées de commandes dans l'industrie M2<br/>entrées de commandes dans l'industrie des machines,<br/>des équipements électriques et des métaux M1<br/>prix à la consommation O11–O15<br/>prix à la consommation à l'étranger T1<br/>prix à la production O2<br/>prix à l'importation O2<br/>prix de la construction O41<br/>prix de la construction de logements O42<br/>prix de l'immobilier O43, O43a<br/>prix de l'offre totale O2<br/>prix des matières premières O3<br/>production dans l'industrie M2, M3<br/>production industrielle M2, M3<br/>salaires O5<br/>suisses des actions F7<br/>Swissmem M1</p> <p>Industrie<br/>carnets de commande M2<br/>chiffres d'affaires M1, M2<br/>entrées de commandes M1, M2<br/>production M2, M3</p> | <p>Inflation O11, O15, T1</p> <p>Inflation sous-jacente<br/>de la BNS O15<br/>de l'OFS O14, O15</p> <p>Investissements de portefeuille<br/>étrangers en Suisse Q3, Q3a, R3<br/>suisses à l'étranger Q3, Q3a, R2, R5a</p> <p>Investissements directs<br/>étrangers en Suisse Q3, Q3a, R3, S21–S23b<br/>suisses à l'étranger Q3, Q3a, R2, S11–S13b</p> <p><b>L</b></p> <p>Libor A4, E1, E2a</p> <p>Liquidité de caisse – Liquidité I B3</p> <p>Liquidité, état de (jusqu'à fin 2004, liquidité globale – liquidité II) B4</p> <p><b>M</b></p> <p>M1, M2 et M3 (masses monétaires) B2</p> <p>Marché du travail N3<br/>chômage N3, T2<br/>chômeurs inscrits N3<br/>demandeurs d'emploi inscrits N3<br/>durée hebdomadaire normale du travail N2<br/>emplois à plein temps N11<br/>emplois à temps partiel N11<br/>par divisions économiques N11<br/>personnes actives occupées selon le sexe N12<br/>places vacantes annoncées N3<br/>travailleurs subissant une réduction d'horaire N3</p> <p>Marge de fluctuation adoptée par la BNS A4</p> <p>Masses monétaires M1, M2 et M3 B2</p> <p>Métaux précieux, prix des O3</p> <p>Monnaie(s)<br/>centrale B1<br/>en circulation, billets et pièces A2<br/>étrangères, cours des devises G1, G1a<br/>position extérieure nette de la Suisse R4a</p> <p>Mouvement touristique en Suisse L2</p> <p>Mouvements dans la capitalisation boursière d'entreprises suisses F4</p> <p>Mouvements de capitaux (balance des paiements) Q3, Q3a</p> <p><b>N</b></p> <p>Nouveaux contrats de crédit, taux d'intérêt E3, E3a, E3b, E3c</p> <p>Numéraire en circulation B2</p> <p><b>O</b></p> <p>Obligations (<i>voir</i> Emprunts)</p> <p>Obligations de caisse, taux d'intérêt E2, E2a</p> <p>Obligations de la Confédération<br/>remboursements F2<br/>rendements E4<br/>valeur d'émission F2</p> <p>Offres d'emploi N3</p> <p>Opérations de politique monétaire A51</p> <p>Opérations fiduciaires D4</p> <p>Or de la BNS A1, R2</p> <p><b>P</b></p> <p>Paiements, trafic des C1, C2, C2a</p> <p>Passifs<br/>de la BNS A1<br/>de la position extérieure nette de la Suisse R3<br/>des bilans bancaires D11–D3</p> <p>Pensions de titres<br/>créances et engagements de la BNS résultant de A1<br/>taux d'intérêt appliqués par la BNS aux A52</p> <p>Personnes actives occupées (<i>voir également</i> Marché du travail) N12</p> <p>Pétrole brut O3</p> <p>Pièces de monnaie en circulation A2</p> <p>Placements à terme fixe, taux d'intérêt E2, E2a</p> <p>Placements collectifs de capitaux D61–D63</p> <p>Placements de devises de la BNS (<i>voir également</i> Réserves monétaires)<br/>A1, A32, R2</p> <p>Position<br/>de réserve au FMI A1, A31, Q3, Q3a, R2<br/>extérieure nette de la Suisse R1–R4a</p> <p>Postes du bilan de la BNS A1</p> <p>Postomat C2</p> <p>Prélèvement sur le marché des capitaux F1–F3</p> <p>Prix<br/>à la consommation O11–O15<br/>à la consommation, à l'étranger T1<br/>à la production O2<br/>à l'importation O2</p> |
|--|--|

Les tableaux dont le numéro est accompagné d'une lettre minuscule (par ex. F2a, F2b et F2c, qui sont des extensions du tableau F2) sont publiés sur Internet.

- de l'argent O3
- de l'offre totale, indice des O2
- de l'or O3
- des matières premières O3
- des métaux précieux O3
- du pétrole brut O3
- Production industrielle M2, M3
- Produit intérieur brut
  - selon l'approche des revenus P4
  - selon son affectation
    - en termes nominaux P1
    - en termes réels P2, P3, P5, T3
  - d'importants partenaires commerciaux T3
- Projets et dépenses dans la construction K1
- Propres titres de créance A1

## R

- Recettes H1
- Renchérissment O11–O15, T1
- Rendements (*voir* Taux d'intérêt)
- Repo (*voir* Pensions de titres)
- Réserves minimales A6, B31
- Réserves monétaires (*voir également* Placements de devises de la BNS)
  - A31, A32, B1
- Revenu national brut
  - en termes nominaux P4
  - en termes réels P5

## S

- SARON (Swiss Average Rate Overnight) E1, E11
- SIC (Swiss Interbank Clearing) C1
- Situation de la BNS A1
- Spécial, taux spécial de la facilité pour resserrements de liquidités A7
- Swissmem, indices établis par M1

## T

- T-Bills E1
- Taux de change (*voir* Cours de change)
- Taux de chômage N3, T2
- Taux de renchérissement O11, O15, T1
- Taux d'inflation O11, O15, T1
- Taux d'intérêt
  - à court terme E1
  - appliqués par la BNS aux pensions de titres A52
  - argent au jour le jour A52, E1
  - au comptant pour obligations E4
  - avances sur nantissement A7
  - créances comptables sur la Confédération E1
  - crédits d'investissement à taux fixe E3, E3a, E3b, E3c
  - crédits en compte courant E3, E3a, E3c
  - dépôts à vue E2, E2a
  - dépôts bancaires E2, E2a
  - dépôts d'épargne E2, E2a
  - emprunts de débiteurs étrangers E4
  - emprunts de débiteurs suisses E4
  - hypothèques à taux fixe E2, E2a, E3, E3a, E3b, E3c
  - hypothèques à taux variable E2, E2a, E3, E3a, E3c
  - Libor A4, E1, E2a
  - marge de fluctuation adoptée par la BNS A4
  - nouveaux contrats de crédit E3, E3a, E3b, E3c
  - obligations de caisse E2, E2a
  - obligations de la Confédération E4
  - officiels A7
  - pensions de titres (repos) A52, E11
  - placements à terme fixe E2, E2a
  - publiés E2, E2a
  - SARON (Swiss Average Rate Overnight) E1, E11
  - spécial de la facilité pour resserrements de liquidités A7
  - Treasury-Bills E1
- Taux d'endettement brut H1
- Titres (stocks dans les dépôts de la clientèle auprès de banques)
  - par catégories de titres D51, D51a, D51b
  - par monnaies de placement D51a, D52a
  - par domiciles de l'émetteur D51a, D52a
  - par secteurs économiques D51b, D52, D52a
- Tourisme L2, Q1, Q1a
- Trafic des paiements
  - dans le Swiss Interbank Clearing (SIC) C1
  - par cartes de crédit C2a
  - par cartes et chèques C2
- Transferts en capital (balance de paiements) Q2
- Travail, marché du N3
- Travailleurs subissant une réduction d'horaire N3





## Verzeichnis der Quellen bzw. Erhebungen Indication des sources

Tabellen / Tableaux

|   | <b>Erhebungsstellen</b>  | <b>Offices, administrations, etc.</b>   |
|---|--|---|
| A7, E4, T3  | Bank für Internationalen Zahlungsausgleich (BIZ)<br><a href="http://www.biz.org">http://www.biz.org</a>  | Banque de Règlements Internationaux (BRI)<br><a href="http://www.bri.org">http://www.bri.org</a>  |
| K1, K2, L1, L2, M2, M3, N11, N12, N2, O11, O12, O13, O14, O15, O2, O41, O5, P1, P2, P3, P4, P5, T1  | Bundesamt für Statistik (BFS)<br><a href="http://www.statistik.admin.ch">http://www.statistik.admin.ch</a>   | Office fédéral de la statistique (OFS)<br><a href="http://www.statistique.admin.ch">http://www.statistique.admin.ch</a>   |
| H1  | Eidgenössische Finanzverwaltung (EFV)<br><a href="http://www.efv.admin.ch">http://www.efv.admin.ch</a>   | Administration fédérale des finances (AFF)<br><a href="http://www.efv.admin.ch/fr/">http://www.efv.admin.ch/fr/</a>   |
| I1, I2, I3  | Eidgenössische Zollverwaltung (EZV)<br><a href="http://www.zoll.admin.ch">http://www.zoll.admin.ch</a>   | Administration fédérale des douanes (AFD)<br><a href="http://www.douane.admin.ch">http://www.douane.admin.ch</a>  |
| O42   | Finanzverwaltung/Statistikdienste der Stadt Bern<br><a href="http://www.bern.ch">http://www.bern.ch</a>  | Finanzverwaltung/Statistikdienste der Stadt Bern<br><a href="http://www.bern.ch">http://www.bern.ch</a>   |
| O42   | Gebäudeversicherung des Kantons Luzern<br><a href="http://www.gvl.ch">http://www.gvl.ch</a>  | Gebäudeversicherung des Kantons Luzern<br><a href="http://www.gvl.ch">http://www.gvl.ch</a>   |
| T4  | Internationaler Währungsfonds (IWF)<br><a href="http://www.imf.org">http://www.imf.org</a>   | Fonds Monétaire International (FMI)<br><a href="http://www.imf.org">http://www.imf.org</a>  |
| T1, T2  | OECD, Paris<br><a href="http://www.oecd.org">http://www.oecd.org</a>   | OCDE, Paris<br><a href="http://www.oecd.org">http://www.oecd.org</a>  |
| O42   | Office cantonal de la statistique, Genève (OCSTAT)<br><a href="http://www.geneve.ch/statistique">http://www.geneve.ch/statistique</a>                      | Office cantonal de la statistique, Genève (OCSTAT)<br><a href="http://www.geneve.ch/statistique">http://www.geneve.ch/statistique</a>   |
| E1, E11, F5, F6, F7   | Schweizer Börse (SIX Swiss Exchange AG)<br><a href="http://www.six-group.com">http://www.six-group.com</a>   | Bourse Suisse (SIX Swiss Exchange SA)<br><a href="http://www.six-group.com">http://www.six-group.com</a>  |
| A1, A2, A31, A32, A4, A51, A52, A6, A7, B1, B2, B3, B31, B4, C1, C2, D11, D12, D13, D14, D2, D3, D4, D51, D52, D61, D62, D63, E1, E2, E3, E4, F1, F2, F3, F4, G1, G2, G3, O15, O3, Q1, Q2, Q3, R1, R2, R3, S11, S12, S13, S21, S22, S23 | Schweizerische Nationalbank (SNB)<br><a href="http://www.snb.ch">http://www.snb.ch</a>   | Banque nationale suisse (BNS)<br><a href="http://www.snb.ch/fr">http://www.snb.ch/fr</a>  |
| L3, N3, P1, P2  | Staatssekretariat für Wirtschaft (seco)<br><a href="http://www.seco-admin.ch">http://www.seco-admin.ch</a>   | Secrétariat d'Etat à l'économie (seco)<br><a href="http://www.seco-admin.ch">http://www.seco-admin.ch</a>   |
| O42   | Statistisches Amt der Stadt Zürich<br><a href="http://www.statistik-stadt-zuerich.info">http://www.statistik-stadt-zuerich.info</a>                        | Statistisches Amt der Stadt Zürich<br><a href="http://www.statistik-stadt-zuerich.info">http://www.statistik-stadt-zuerich.info</a>   |
| M1  | Swissmem, Verbände ASM und VSM der schweizerischen Maschinen-, Elektro- und Metallindustrie<br><a href="http://www.swissmem.ch">http://www.swissmem.ch</a> | Swissmem, association ASM et VSM de l'industrie suisse des machines, des équipements électriques et des métaux<br><a href="http://www.swissmem.ch">http://www.swissmem.ch</a> |
| F8  | World Federation of Exchanges, Paris<br><a href="http://www.world-exchanges.org">http://www.world-exchanges.org</a>  | World Federation of Exchanges, Paris<br><a href="http://www.world-exchanges.org">http://www.world-exchanges.org</a>   |
| O43   | Wüest & Partner AG, Zürich<br><a href="http://www.wuestundpartner.ch">http://www.wuestundpartner.ch</a>  | Wüest & Partner AG, Zurich<br><a href="http://www.wuestundpartner.ch">http://www.wuestundpartner.ch</a>   |
| D7  | Zentrale Ausgleichsstelle, Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung (AHV), Genf<br><a href="http://www.ahv.ch">http://www.ahv.ch</a>     | Centrale de compensation, Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants (AVS), Genève<br><a href="http://www.ahv.ch/français">http://www.ahv.ch/français</a>  |



Schweizerische Nationalbank  
Statistisches Monatsheft

Banque nationale suisse  
Bulletin mensuel de statistiques économiques

**Beilage: Internet Tabellen**

Alle folgenden Dokumente werden nur im Internet publiziert,  
in der gedruckten Fassung fehlen diese Tabellen.

**Annexe: tableaux Internet**

Les documents ci-après n'étant publiés que sur Internet,  
la version papier ne les comprend pas.



## C2a Zahlungsverkehr mit Kreditkarten Trafic des paiements par cartes de crédit

Zahlungen mit inländischen Kreditkarten im In- und Ausland (AMEX, MC, Diners, Visa) <sup>1</sup>  
Paiements par cartes de crédit suisses en Suisse et à l'étranger (AMEX, MC, Diners, Visa) <sup>1</sup>

| Jahr<br>Monat | Inland<br>Suisse                      |                                  |                                      | Ausland<br>Etranger                   |                                  |                                      |
|---------------|---------------------------------------|----------------------------------|--------------------------------------|---------------------------------------|----------------------------------|--------------------------------------|
|               | Transaktionen<br>in Tausend           | Betrag<br>in Millionen Franken   | Betrag pro Transaktion<br>in Franken | Transaktionen<br>in Tausend           | Betrag<br>in Millionen Franken   | Betrag pro Transaktion<br>in Franken |
|               | Nombre de transactions<br>en milliers | Montant<br>en millions de francs | Montant par transaction<br>en francs | Nombre de transactions<br>en milliers | Montant<br>en millions de francs | Montant par transaction<br>en francs |
| Année<br>Mois | 1                                     | 2                                | 3                                    | 4                                     | 5                                | 6                                    |
| 2001          | 58 392                                | 10 808                           | 185                                  | 39 895                                | 8 118                            | 203                                  |
| 2002          | 60 360                                | 10 998                           | 182                                  | 40 294                                | 8 318                            | 206                                  |
| 2003          | 59 904                                | 10 681                           | 178                                  | 40 513                                | 8 298                            | 205                                  |
| 2004          | 60 304                                | 10 866                           | 180                                  | 42 280                                | 8 849                            | 209                                  |
| 2005          | 62 129                                | 11 563                           | 186                                  | 45 301                                | 9 582                            | 212                                  |
| 2006          | 65 659                                | 12 255                           | 187                                  | 47 982                                | 10 639                           | 222                                  |
| 2007          | 78 223                                | 13 930                           | 178                                  | 51 536                                | 12 013                           | 233                                  |
| 2008          | 86 053                                | 14 980                           | 174                                  | 55 475                                | 12 355                           | 223                                  |
| 2009          | 90 029                                | 14 643                           | 163                                  | 61 769                                | 12 114                           | 196                                  |
| 2010          | 96 128                                | 15 437                           | 161                                  | 71 890                                | 12 936                           | 180                                  |
| 2010 02       | 7 096                                 | 1 165                            | 164                                  | 4 573                                 | 884                              | 193                                  |
| 2010 03       | 8 454                                 | 1 401                            | 166                                  | 5 545                                 | 1 086                            | 196                                  |
| 2010 04       | 7 783                                 | 1 238                            | 159                                  | 5 866                                 | 1 086                            | 185                                  |
| 2010 05       | 7 790                                 | 1 220                            | 157                                  | 6 138                                 | 1 147                            | 187                                  |
| 2010 06       | 7 951                                 | 1 248                            | 157                                  | 5 713                                 | 1 076                            | 188                                  |
| 2010 07       | 7 981                                 | 1 206                            | 151                                  | 7 170                                 | 1 223                            | 171                                  |
| 2010 08       | 7 913                                 | 1 254                            | 158                                  | 6 889                                 | 1 185                            | 172                                  |
| 2010 09       | 7 941                                 | 1 291                            | 163                                  | 6 391                                 | 1 122                            | 176                                  |
| 2010 10       | 8 015                                 | 1 291                            | 161                                  | 6 538                                 | 1 156                            | 177                                  |
| 2010 11       | 8 766                                 | 1 399                            | 160                                  | 6 180                                 | 1 081                            | 175                                  |
| 2010 12       | 9 369                                 | 1 554                            | 166                                  | 6 108                                 | 991                              | 162                                  |
| 2011 01       | 7 729                                 | 1 226                            | 159                                  | 5 993                                 | 991                              | 165                                  |
| 2011 02       | <b>7 637</b>                          | <b>1 239</b>                     | <b>162</b>                           | <b>5 428</b>                          | <b>931</b>                       | <b>171</b>                           |

Bargeldbezüge mit inländischen Kreditkarten im In- und Ausland (AMEX, MC, Diners, Visa) <sup>1</sup>  
Retraits d'espèces par cartes de crédit suisses en Suisse et à l'étranger (AMEX, MC, Diners, Visa) <sup>1</sup>

| Jahr<br>Monat | Inland<br>Suisse                      |                                  |                                      | Ausland<br>Etranger                   |                                  |                                      |
|---------------|---------------------------------------|----------------------------------|--------------------------------------|---------------------------------------|----------------------------------|--------------------------------------|
|               | Transaktionen<br>in Tausend           | Betrag<br>in Millionen Franken   | Betrag pro Transaktion<br>in Franken | Transaktionen<br>in Tausend           | Betrag<br>in Millionen Franken   | Betrag pro Transaktion<br>in Franken |
|               | Nombre de transactions<br>en milliers | Montant<br>en millions de francs | Montant par transaction<br>en francs | Nombre de transactions<br>en milliers | Montant<br>en millions de francs | Montant par transaction<br>en francs |
| Année<br>Mois | 1                                     | 2                                | 3                                    | 4                                     | 5                                | 6                                    |
| 2001          | 2 921                                 | 1 068                            | 366                                  | 2 342                                 | 785                              | 335                                  |
| 2002          | 2 815                                 | 1 012                            | 359                                  | 2 324                                 | 831                              | 357                                  |
| 2003          | 2 596                                 | 933                              | 359                                  | 2 129                                 | 768                              | 361                                  |
| 2004          | 2 518                                 | 904                              | 359                                  | 2 124                                 | 753                              | 354                                  |
| 2005          | 2 515                                 | 872                              | 347                                  | 2 145                                 | 785                              | 366                                  |
| 2006          | 2 449                                 | 843                              | 344                                  | 2 183                                 | 834                              | 382                                  |
| 2007          | 2 652                                 | 875                              | 330                                  | 2 354                                 | 915                              | 388                                  |
| 2008          | 2 756                                 | 903                              | 328                                  | 2 483                                 | 922                              | 371                                  |
| 2009          | 2 852                                 | 895                              | 314                                  | 2 527                                 | 887                              | 351                                  |
| 2010          | 3 041                                 | 917                              | 302                                  | 2 507                                 | 835                              | 333                                  |
| 2010 02       | 234                                   | 71                               | 301                                  | 172                                   | 60                               | 351                                  |
| 2010 03       | 270                                   | 84                               | 312                                  | 201                                   | 72                               | 357                                  |
| 2010 04       | 247                                   | 74                               | 298                                  | 207                                   | 71                               | 343                                  |
| 2010 05       | 251                                   | 75                               | 299                                  | 208                                   | 72                               | 345                                  |
| 2010 06       | 266                                   | 78                               | 295                                  | 192                                   | 69                               | 359                                  |
| 2010 07       | 259                                   | 78                               | 302                                  | 282                                   | 85                               | 302                                  |
| 2010 08       | 263                                   | 77                               | 294                                  | 257                                   | 82                               | 321                                  |
| 2010 09       | 262                                   | 77                               | 294                                  | 206                                   | 67                               | 324                                  |
| 2010 10       | 260                                   | 77                               | 297                                  | 213                                   | 67                               | 316                                  |
| 2010 11       | 276                                   | 81                               | 294                                  | 198                                   | 64                               | 322                                  |
| 2010 12       | 236                                   | 78                               | 328                                  | 190                                   | 63                               | 329                                  |
| 2011 01       | 231                                   | 70                               | 302                                  | 196                                   | 61                               | 313                                  |
| 2011 02       | <b>243</b>                            | <b>71</b>                        | <b>293</b>                           | <b>174</b>                            | <b>56</b>                        | <b>320</b>                           |

<sup>1</sup> Umfasst nur Kreditkarten, die von einem inländischen Kreditkarteninstitut herausgegeben wurden.  
Uniquement les cartes de crédit qui ont été émises par une société suisse.

**Zahlungen mit in- und ausländischen Kreditkarten im Inland (AMEX, MC, Diners, Visa) <sup>2, 3</sup>**  
**Paievements par cartes de crédit suisses et étrangères en Suisse (AMEX, MC, Diners, Visa) <sup>2, 3</sup>**

| Jahr <sup>4</sup><br>Monat | Inland<br>Suisse                      |                                  |                                      |  |
|----------------------------|---------------------------------------|----------------------------------|--------------------------------------|--|
| Année <sup>4</sup><br>Mois | Transaktionen<br>in Tausend           | Betrag<br>in Millionen Franken   | Betrag pro Transaktion<br>in Franken |  |
|                            | Nombre de transactions<br>en milliers | Montant<br>en millions de francs | Montant par transaction<br>en francs |  |
|                            | 1                                     | 2                                | 3                                    |  |
| 2001                       | 80 439                                | 15 509                           | 193                                  |  |
| 2002                       | 81 652                                | 15 341                           | 188                                  |  |
| 2003                       | 81 687                                | 14 762                           | 181                                  |  |
| 2004                       | 81 956                                | 14 958                           | 183                                  |  |
| 2005                       | 84 280                                | 15 841                           | 188                                  |  |
| 2006                       | 90 002                                | 17 213                           | 191                                  |  |
| 2007                       | 106 598                               | 19 870                           | 186                                  |  |
| 2008                       | 120 993                               | 22 097                           | 183                                  |  |
| 2009                       | 125 239                               | 21 407                           | 171                                  |  |
| 2010                       | 134 301                               | 22 661                           | 169                                  |  |
| 2010 02                    | 10 303                                | 1 861                            | 181                                  |  |
| 2010 03                    | 12 046                                | 2 119                            | 176                                  |  |
| 2010 04                    | 10 647                                | 1 777                            | 167                                  |  |
| 2010 05                    | 10 724                                | 1 784                            | 166                                  |  |
| 2010 06                    | 11 151                                | 1 838                            | 165                                  |  |
| 2010 07                    | 11 718                                | 1 875                            | 160                                  |  |
| 2010 08                    | 11 612                                | 1 865                            | 161                                  |  |
| 2010 09                    | 11 143                                | 1 874                            | 168                                  |  |
| 2010 10                    | 10 907                                | 1 821                            | 167                                  |  |
| 2010 11                    | 11 485                                | 1 887                            | 164                                  |  |
| 2010 12                    | 12 475                                | 2 141                            | 172                                  |  |
| 2011 01                    | 11 054                                | 1 880                            | 170                                  |  |
| 2011 02                    | <b>10 721</b>                         | <b>1 826</b>                     | <b>170</b>                           |  |

**Bargeldbezüge mit in- und ausländischen Kreditkarten im Inland (AMEX, MC, Diners, Visa) <sup>2, 3</sup>**  
**Retraits d'espèces par cartes de crédit suisses et étrangères en Suisse (AMEX, MC, Diners, Visa) <sup>2, 3</sup>**

| Jahr <sup>4</sup><br>Monat | Inland<br>Suisse                      |                                  |                                      |  |
|----------------------------|---------------------------------------|----------------------------------|--------------------------------------|--|
| Année <sup>4</sup><br>Mois | Transaktionen<br>in Tausend           | Betrag<br>in Millionen Franken   | Betrag pro Transaktion<br>in Franken |  |
|                            | Nombre de transactions<br>en milliers | Montant<br>en millions de francs | Montant par transaction<br>en francs |  |
|                            | 1                                     | 2                                | 3                                    |  |
| 2001                       | 4 379                                 | 1 421                            | 324                                  |  |
| 2002                       | 4 334                                 | 1 361                            | 314                                  |  |
| 2003                       | 4 159                                 | 1 296                            | 312                                  |  |
| 2004                       | 3 109                                 | 1 026                            | 330                                  |  |
| 2005                       | 5 101                                 | 1 464                            | 287                                  |  |
| 2006                       | 5 348                                 | 1 526                            | 285                                  |  |
| 2007                       | 5 973                                 | 1 673                            | 280                                  |  |
| 2008                       | 6 428                                 | 1 772                            | 276                                  |  |
| 2009                       | 6 489                                 | 1 715                            | 264                                  |  |
| 2010                       | 6 820                                 | 1 752                            | 257                                  |  |
| 2010 02                    | 532                                   | 141                              | 265                                  |  |
| 2010 03                    | 618                                   | 164                              | 265                                  |  |
| 2010 04                    | 532                                   | 136                              | 255                                  |  |
| 2010 05                    | 534                                   | 136                              | 255                                  |  |
| 2010 06                    | 585                                   | 147                              | 252                                  |  |
| 2010 07                    | 654                                   | 166                              | 253                                  |  |
| 2010 08                    | 657                                   | 162                              | 246                                  |  |
| 2010 09                    | 579                                   | 145                              | 250                                  |  |
| 2010 10                    | 540                                   | 136                              | 251                                  |  |
| 2010 11                    | 543                                   | 137                              | 252                                  |  |
| 2010 12                    | 546                                   | 149                              | 272                                  |  |
| 2011 01                    | 539                                   | 140                              | 260                                  |  |
| 2011 02                    | <b>561</b>                            | <b>142</b>                       | <b>253</b>                           |  |

<sup>2</sup> Umfasst Karten, die von einem in- oder ausländischen Institut herausgegeben wurden.  
Les cartes de crédit qui ont été émises par une société suisse ou étrangère.

<sup>3</sup> Im November und Dezember 2009 beinhalten die Transaktionen und Beträge von Ausländern nicht alle Kreditkartenorganisationen.  
En novembre et en décembre 2009, les transactions et les montants de la clientèle étrangère n'englobent pas toutes les sociétés de cartes de crédit.

<sup>4</sup> Daten für 1999 und frühere Jahre teilweise geschätzt.  
Jusqu'à fin 1999, données en partie estimées.

# D1a Ausgewählte Bilanzpositionen der Monatsbilanzstatistik Postes du bilan de la statistique des bilans mensuels

Aufgrund des Reihenbruchs per September 2006 hochgerechnete Werte für die Zeit zwischen Dezember 2004 und August 2006<sup>1</sup> /  
Du fait de la rupture, en septembre 2006, dans les séries, valeurs extrapolées pour la période allant de décembre 2004 à août 2006<sup>1</sup>

Erhebungsstufe: Unternehmung<sup>2</sup> / Périmètre de consolidation: entreprise<sup>2</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahresende<br>Monatsende   | Forderungen<br>gegenüber<br>Banken | Forderungen<br>gegenüber<br>Kunden | Hypothekar-<br>forderungen | Verpflichtungen<br>gegenüber<br>Banken | Verpflichtungen<br>gegenüber<br>Kunden in Spar-<br>und Anlageform                 | Übrige<br>Verpflichtungen<br>gegenüber<br>Kunden | Kassen-<br>obligationen  | Bilanzsumme    |
|----------------------------|------------------------------------|------------------------------------|----------------------------|--|---|--|--------------------------|----------------|
| Fin d'année<br>Fin de mois | Créances sur<br>les banques        | Créances sur<br>la clientèle       | Créances<br>hypothécaires  | Engagements<br>envers<br>les banques   | Engagements<br>envers<br>la clientèle sous<br>forme d'épargne<br>et de placements | Autres<br>engagements<br>envers<br>la clientèle  | Obligations<br>de caisse | Total du bilan |
|                            | 1                                  | 2                                  | 3                          | 4                                      | 5   | 6  | 7                        | 8              |

## Aktiven und Passiven gegenüber dem In- und Ausland / Actifs et passifs en comptes suisses et étrangers

|         |                |                |                |                |                |                |               |                  |
|---------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|---------------|------------------|
| 2004    | 720 765        | 394 693        | 599 692        | 728 959        | 362 464        | 692 803        | 29 869        | 2 502 181        |
| 2005    | 828 159        | 466 886        | 647 000        | 814 518        | 374 024        | 852 487        | 29 305        | 2 862 876        |
| 2006    | 896 472        | 637 940        | 669 102        | 931 537        | 359 110        | 1 034 158      | 35 092        | 3 221 228        |
| 2007    | 1 029 623      | 732 470        | 684 341        | 928 139        | 335 341        | 1 204 448      | 41 974        | 3 488 464        |
| 2008    | 846 313        | 591 394        | 703 928        | 736 637        | 357 436        | 1 063 290      | 51 087        | 3 124 419        |
| 2009    | 623 786        | 556 012        | 735 907        | 513 839        | 427 044        | 997 055        | 44 767        | 2 712 986        |
| 2010    | 626 579        | 526 452        | 769 190        | <b>510 425</b> | 457 320        | 953 239        | 36 177        | 2 756 148        |
| 2010 02 | 663 662        | 578 055        | 741 685        | 572 002        | 435 568        | 1 018 032      | 43 659        | 2 844 666        |
| 2010 03 | 655 755        | 568 180        | 744 748        | 546 308        | 432 671        | 1 005 333      | 43 429        | 2 791 968        |
| 2010 04 | 670 391        | 584 766        | 747 626        | 569 033        | 437 144        | 1 024 243      | 43 015        | 2 842 794        |
| 2010 05 | 676 144        | 598 343        | 750 467        | 593 202        | 441 915        | 1 070 376      | 42 994        | 2 974 419        |
| 2010 06 | 626 350        | 552 095        | 753 596        | 543 713        | 440 956        | 1 017 801      | 42 420        | 2 845 611        |
| 2010 07 | 640 697        | 544 049        | 756 217        | 543 400        | 443 689        | 1 000 230      | 41 280        | 2 825 299        |
| 2010 08 | 614 522        | 536 858        | 758 931        | 516 565        | 446 144        | 978 258        | 40 381        | 2 778 725        |
| 2010 09 | 640 261        | 538 140        | 761 662        | 536 429        | 447 460        | 973 599        | 39 677        | 2 788 779        |
| 2010 10 | 639 584        | 545 572        | 764 528        | 530 227        | 450 499        | 985 549        | 38 400        | 2 807 754        |
| 2010 11 | 641 357        | 552 993        | 767 616        | 545 089        | 454 645        | 979 544        | 36 931        | 2 827 925        |
| 2010 12 | 626 579        | 526 452        | 769 190        | <b>510 425</b> | 457 320        | 953 239        | 36 177        | 2 756 148        |
| 2011 01 | 636 676        | 536 826        | 772 325        | 526 835        | 461 053        | 952 729        | 35 402        | <b>2 766 131</b> |
| 2011 02 | <b>636 974</b> | <b>547 984</b> | <b>774 954</b> | <b>532 915</b> | <b>465 657</b> | <b>964 421</b> | <b>35 194</b> | <b>2 794 096</b> |

## Aktiven und Passiven gegenüber dem Inland / Actifs et passifs en comptes suisses

|         |                |                |                |                |                |                |               |                  |
|---------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|---------------|------------------|
| 2004    | 82 953         | 134 467        | 585 641        | 138 506        | 339 817        | 273 845        | 29 869        | 1 108 532        |
| 2005    | 75 306         | 132 682        | 618 693        | 132 102        | 350 647        | 343 688        | 29 305        | 1 189 819        |
| 2006    | 76 467         | 144 680        | 644 929        | 139 363        | 336 497        | 389 895        | 35 092        | 1 250 720        |
| 2007    | 90 957         | 184 290        | 666 962        | 151 449        | 313 994        | 464 183        | 41 974        | 1 314 682        |
| 2008    | 91 956         | 184 877        | 691 114        | 131 911        | 335 005        | 433 891        | 51 087        | 1 304 722        |
| 2009    | 86 735         | 181 176        | 726 751        | 109 335        | 396 853        | 399 441        | 44 767        | 1 278 274        |
| 2010    | 101 651        | 167 827        | 760 200        | <b>104 476</b> | 426 088        | 398 889        | 36 177        | 1 316 160        |
| 2010 02 | 96 728         | 185 439        | 731 726        | 117 257        | 404 861        | 406 643        | 43 659        | 1 308 737        |
| 2010 03 | 92 889         | 184 363        | 734 878        | 111 419        | 402 458        | 403 263        | 43 429        | 1 299 603        |
| 2010 04 | 94 554         | 188 949        | 737 660        | 112 503        | 406 531        | 410 922        | 43 015        | 1 308 667        |
| 2010 05 | 97 792         | 187 222        | 739 967        | 112 306        | 410 502        | 419 280        | 42 994        | 1 333 401        |
| 2010 06 | 94 175         | 165 521        | 744 303        | 108 355        | 410 060        | 406 232        | 42 420        | 1 313 332        |
| 2010 07 | 114 568        | 162 321        | 747 060        | 109 890        | 412 391        | 408 152        | 41 280        | 1 310 265        |
| 2010 08 | 112 806        | 160 715        | 749 858        | 101 921        | 415 208        | 405 428        | 40 381        | 1 313 271        |
| 2010 09 | 115 343        | 161 952        | 752 988        | 112 421        | 416 058        | 405 807        | 39 677        | 1 326 697        |
| 2010 10 | 111 717        | 164 035        | 755 526        | 110 856        | 418 853        | 406 640        | 38 400        | 1 323 098        |
| 2010 11 | 114 674        | 164 681        | 758 747        | 105 042        | 423 205        | 405 670        | 36 931        | 1 324 102        |
| 2010 12 | 101 651        | 167 827        | 760 200        | <b>104 476</b> | 426 088        | 398 889        | 36 177        | 1 316 160        |
| 2011 01 | 117 544        | 166 148        | 763 137        | 106 370        | 429 472        | 404 733        | 35 402        | <b>1 322 846</b> |
| 2011 02 | <b>117 755</b> | <b>166 714</b> | <b>765 798</b> | <b>110 997</b> | <b>433 754</b> | <b>411 400</b> | <b>35 194</b> | <b>1 341 321</b> |

<sup>1</sup> Die Hochrechnung kompensiert den Reihenbruch per September 2006, der aufgrund des Anstiegs der Zahl der in der Monatsbilanzstatistik erfassten Raiffeisenbanken entstanden ist. Die Methode der Hochrechnung wird in der Ausgabe März 2007 des *Statistischen Monatshefts* (Informationen zu SNB-Statistiken) beschrieben. Bis August 2006 hochgerechnete Werte, danach effektive Werte.

L'extrapolation corrige la rupture, intervenue dans les séries en septembre 2006, à la suite de l'accroissement du nombre des banques Raiffeisen entrant dans la statistique des bilans mensuels. La méthode utilisée pour l'extrapolation est commentée dans le numéro de mars 2007 du *Bulletin mensuel de statistiques économiques* (voir Informations afférentes aux statistiques de la BNS). Valeurs extrapolées jusqu'en août 2006, puis valeurs effectives.

<sup>2</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein sowie die Filialen im Ausland. 260 Banken im zuletzt ausgewiesenen Monat. Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein ainsi que succursales à l'étranger. 260 banques au dernier mois indiqué.

# D1<sub>1a</sub> Bankbilanzen: Auslandguthaben und -verpflichtungen Bilans bancaires: avoirs à l'étranger et engagements envers l'étranger

Erhebungsstufe: Bankstelle <sup>1,2,3</sup> / Périmètre de consolidation: comptoir <sup>1,2,3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahresende<br>Monatsende   | CHF | USD | EUR <sup>4</sup> | DEM <sup>5</sup> | Übrige<br>Währungen | Edelmetalle     | Leih- und<br>Repogeschäfte <sup>6</sup>        | Total |
|----------------------------|-----|-----|------------------|------------------|---------------------|-----------------|--|-------|
| Fin d'année<br>Fin de mois |     |     |                  |                  | Autres<br>monnaies  | Métaux précieux | Prêts et<br>pensions de<br>titres <sup>6</sup> |       |
|                            | 1   | 2   | 3                | 4                | 5                   | 6               | 7  | 8     |

## Aktiven<sup>7</sup> gegenüber dem Ausland / Actifs<sup>7</sup> en comptes étrangers

|         |                |                |                |     |                |               |              |                |
|---------|----------------|----------------|----------------|-----|----------------|---------------|--------------|----------------|
| 2001    | 120 633        | 284 283        | 135 499        | 660 | 202 083        | 5 162         | 1 119        | 748 779        |
| 2002    | 155 476        | 319 277        | 149 838        | .   | 142 471        | 6 182         | 280          | 773 525        |
| 2003    | 143 673        | 310 430        | 175 982        | .   | 123 494        | 4 265         | 0            | 757 844        |
| 2004    | 154 605        | 329 034        | 164 363        | .   | 117 026        | 4 789         | 152          | 769 968        |
| 2005    | 160 590        | 465 337        | 174 892        | .   | 122 859        | 8 251         | 110          | 932 039        |
| 2006    | 184 261        | 470 601        | 184 835        | .   | 128 287        | 11 247        | 543          | 979 775        |
| 2007    | 208 345        | 381 602        | 229 101        | .   | 422 761        | 13 639        | 982          | 1 256 430      |
| 2008    | 237 532        | 251 582        | 165 205        | .   | 227 815        | 4 721         | 1 129        | 887 983        |
| 2009    | 172 440        | 240 907        | 179 769        | .   | 158 794        | 7 477         | 2 574        | 761 960        |
| 2010    | 198 448        | 200 972        | 139 541        | .   | 155 421        | 8 755         | 6 943        | 710 081        |
| 2010 02 | 178 633        | 244 794        | 187 384        | .   | 173 946        | 10 902        | 2 353        | 798 012        |
| 2010 03 | 178 138        | 227 629        | 174 260        | .   | 174 848        | 8 305         | 2 208        | 765 388        |
| 2010 04 | 179 475        | 231 816        | 159 669        | .   | 170 791        | 10 277        | 1 772        | 753 800        |
| 2010 05 | 195 215        | 231 906        | 166 639        | .   | 177 644        | 9 764         | 12 434       | 793 603        |
| 2010 06 | 205 556        | 214 804        | 148 127        | .   | 167 191        | 8 698         | 9 962        | 754 338        |
| 2010 07 | 201 194        | 211 582        | 142 609        | .   | 172 132        | 7 958         | 9 566        | 745 041        |
| 2010 08 | 203 092        | 222 729        | 128 055        | .   | 155 435        | 8 390         | 8 083        | 725 785        |
| 2010 09 | 213 113        | 226 304        | 128 796        | .   | 141 272        | 8 168         | 7 857        | 725 510        |
| 2010 10 | 214 419        | 214 212        | 132 316        | .   | 145 261        | 8 690         | 6 908        | 721 805        |
| 2010 11 | 212 459        | 209 707        | 126 673        | .   | 151 843        | 10 959        | 6 918        | 718 559        |
| 2010 12 | 198 448        | 200 972        | 139 541        | .   | 155 421        | 8 755         | 6 943        | 710 081        |
| 2011 01 | <b>188 185</b> | <b>210 499</b> | <b>146 696</b> | .   | <b>111 904</b> | <b>9 960</b>  | <b>5 139</b> | <b>672 382</b> |
| 2011 02 | <b>199 481</b> | <b>201 186</b> | <b>151 704</b> | .   | <b>104 631</b> | <b>10 941</b> | <b>5 084</b> | <b>673 025</b> |

## Passiven gegenüber dem Ausland / Passifs en comptes étrangers

|         |                |                |                |     |               |               |              |                |
|---------|----------------|----------------|----------------|-----|---------------|---------------|--------------|----------------|
| 2001    | 137 704        | 307 646        | 118 225        | 303 | 122 439       | 9 677         | 813          | 696 505        |
| 2002    | 133 963        | 319 918        | 136 856        | .   | 91 809        | 8 442         | 480          | 691 468        |
| 2003    | 123 408        | 273 461        | 184 353        | .   | 82 627        | 8 576         | 0            | 672 424        |
| 2004    | 123 137        | 313 611        | 184 889        | .   | 56 681        | 9 691         | 26           | 688 034        |
| 2005    | 145 632        | 403 639        | 190 768        | .   | 79 874        | 14 287        | 0            | 834 201        |
| 2006    | 148 269        | 356 092        | 244 722        | .   | 105 789       | 20 852        | 0            | 875 724        |
| 2007    | 169 201        | 445 215        | 215 540        | .   | 320 328       | 24 424        | 381          | 1 175 090      |
| 2008    | 219 213        | 280 872        | 196 278        | .   | 150 412       | 15 927        | —            | 862 703        |
| 2009    | 153 910        | 268 522        | 204 451        | .   | 126 036       | 22 235        | 236          | 775 392        |
| 2010    | 183 974        | 238 085        | 161 108        | .   | 106 784       | 26 847        | 5 573        | 722 370        |
| 2010 02 | 172 342        | 277 038        | 221 241        | .   | 132 592       | 23 274        | 243          | 826 730        |
| 2010 03 | 154 982        | 269 288        | 199 881        | .   | 138 953       | 23 420        | 238          | 786 763        |
| 2010 04 | 166 756        | 273 555        | 189 873        | .   | 134 112       | 25 037        | 253          | 789 585        |
| 2010 05 | 222 230        | 287 676        | 183 698        | .   | 149 681       | 25 068        | 11 521       | 879 874        |
| 2010 06 | 180 829        | 267 499        | 181 370        | .   | 139 991       | 23 080        | 8 833        | 801 603        |
| 2010 07 | 173 522        | 271 236        | 165 884        | .   | 138 072       | 23 126        | 8 188        | 780 028        |
| 2010 08 | 174 058        | 258 291        | 163 601        | .   | 120 642       | 23 277        | 7 340        | 747 208        |
| 2010 09 | 175 801        | 246 248        | 175 572        | .   | 114 545       | 23 318        | 6 754        | 742 239        |
| 2010 10 | 186 548        | 247 321        | 159 052        | .   | 115 437       | 24 799        | 5 405        | 738 560        |
| 2010 11 | 182 418        | 235 353        | 170 230        | .   | 114 520       | 26 679        | 5 058        | 734 257        |
| 2010 12 | 183 974        | 238 085        | 161 108        | .   | 106 784       | 26 847        | 5 573        | 722 370        |
| 2011 01 | 169 746        | 251 367        | 160 905        | .   | 70 667        | 26 961        | 3 643        | 683 289        |
| 2011 02 | <b>183 917</b> | <b>242 849</b> | <b>153 862</b> | .   | <b>68 931</b> | <b>27 423</b> | <b>3 882</b> | <b>680 865</b> |

<sup>1</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein ohne die Filialen im Ausland. Nur Banken deren Bilanz- und Treuhandgeschäft

150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.

Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein (sans les succursales à l'étranger). Uniquement des banques dont le bilan et les opérations fiduciaires portent sur une somme supérieure à 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

<sup>2</sup> 260 Banken im zuletzt ausgewiesenen Monat.

260 banques au dernier mois indiqué.

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.

Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>.

Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que dans les tableaux complémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> contenant des données extrapolées.

<sup>4</sup> Inklusive die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>5</sup> Ab März 1999 als *davon-Position* des Euro.

Depuis mars 1999, sous une position *dont* de l'euro.

<sup>6</sup> Wertschriftenleihgeschäfte, Leihgeschäfte mit «Commodities» und nicht-monetäre Forderungen bzw. Verpflichtungen aus den Repogeschäften.

Prêts de titres, prêts de «commodities» et créances et engagements non monétaires résultant de pensions de titres.

<sup>7</sup> Einschliesslich Swaps mit der Nationalbank.

Y compris les swaps conclus avec la Banque nationale.



# D31a Bewilligte und beanspruchte inländische Kredite<sup>1</sup> Crédits en Suisse – Limites et montants utilisés<sup>1</sup>

Aufgrund des Reihenbruchs per September 2006 hochgerechnete Werte für die Zeit zwischen Dezember 2004 und August 2006<sup>2</sup> /  
Du fait de la rupture, en septembre 2006, dans les séries, valeurs extrapolées pour la période allant de décembre 2004 à août 2006<sup>2</sup>  
Erhebungsstufe: Bankstelle<sup>3</sup> / Périmètre de consolidation: comptoir<sup>3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahresende<br>Monatsende   | Hypothekarforderungen  | Forderungen<br>gegenüber Kunden | Total   |             |
|----------------------------|------------------------|---------------------------------|---------|-------------|
| Fin d'année<br>Fin de mois | Créances hypothécaires | Créances sur<br>la clientèle    |         |             |
|                            | Benützung              | Benützung                       | Limiten | Benützung   |
|                            | Utilisation            | Utilisation                     | Limites | Utilisation |
|                            | 1                      | 2                               | 3       | 4           |

## Kredite an im Inland domizilierte Schuldner – Total / Crédits à des débiteurs domiciliés en Suisse – Total

|         |                |                |                  |                |
|---------|----------------|----------------|------------------|----------------|
| 2004    | 576 717        | 125 093        | 814 794          | 701 462        |
| 2005    | 604 233        | 125 871        | 857 736          | 729 511        |
| 2006    | 628 110        | 137 190        | 905 505          | 765 299        |
| 2007    | 651 461        | 167 247        | 952 281          | 818 707        |
| 2008    | 674 654        | 169 853        | 991 485          | 844 507        |
| 2009    | 712 212        | 168 034        | 1 015 495        | 880 246        |
| 2010    | 745 181        | 153 653        | 1 046 040        | 898 834        |
| 2010 02 | 717 821        | 173 215        | 1 025 138        | 891 037        |
| 2010 03 | 720 887        | 170 855        | 1 030 589        | 891 741        |
| 2010 04 | 723 600        | 172 924        | 1 034 874        | 896 524        |
| 2010 05 | 725 820        | 170 996        | 1 039 863        | 896 816        |
| 2010 06 | 729 988        | 151 270        | 1 030 139        | 881 257        |
| 2010 07 | 732 643        | 150 044        | 1 028 018        | 882 688        |
| 2010 08 | 735 533        | 146 325        | 1 028 417        | 881 858        |
| 2010 09 | 738 352        | 148 711        | 1 038 116        | 887 063        |
| 2010 10 | 740 777        | 149 334        | 1 041 954        | 890 110        |
| 2010 11 | 743 900        | 150 615        | 1 042 895        | 894 515        |
| 2010 12 | 745 181        | 153 653        | 1 046 040        | 898 834        |
| 2011 01 | 748 065        | 151 845        | 1 045 351        | 899 910        |
| 2011 02 | <b>750 653</b> | <b>152 019</b> | <b>1 048 355</b> | <b>902 673</b> |

## Kredite an im Inland domizilierte Schuldner – Private Haushalte<sup>4</sup> / Crédits à des débiteurs domiciliés en Suisse – Ménages<sup>4</sup>

|         |                |               |                |                |
|---------|----------------|---------------|----------------|----------------|
| 2004    | 435 354        | 33 332        | 499 500        | 468 029        |
| 2005    | 460 543        | 37 054        | 532 540        | 497 211        |
| 2006    | 483 641        | 40 629        | 563 135        | 524 270        |
| 2007    | 501 169        | 39 622        | 580 753        | 540 791        |
| 2008    | 517 994        | 34 622        | 593 201        | 552 616        |
| 2009    | 546 468        | 31 657        | 612 994        | 578 125        |
| 2010    | 568 311        | 31 419        | 635 352        | 599 730        |
| 2010 02 | 550 395        | 31 742        | 614 735        | 582 136        |
| 2010 03 | 552 885        | 32 527        | 618 506        | 585 412        |
| 2010 04 | 554 725        | 32 333        | 620 817        | 587 057        |
| 2010 05 | 556 739        | 32 348        | 622 758        | 589 087        |
| 2010 06 | 559 071        | 32 041        | 632 176        | 591 112        |
| 2010 07 | 561 254        | 31 946        | 628 608        | 593 199        |
| 2010 08 | 563 588        | 31 690        | 631 917        | 595 277        |
| 2010 09 | 566 099        | 31 905        | 635 002        | 598 004        |
| 2010 10 | 564 649        | 31 985        | 632 210        | 596 634        |
| 2010 11 | 567 139        | 32 291        | 634 119        | 599 430        |
| 2010 12 | 568 311        | 31 419        | 635 352        | 599 730        |
| 2011 01 | 569 415        | 31 394        | 634 666        | 600 809        |
| 2011 02 | <b>571 191</b> | <b>31 110</b> | <b>637 147</b> | <b>602 302</b> |

<sup>1</sup> Unter der Benützung wird die Bruttoforderung ausgewiesen. Vor November 2001 wird der Bilanzwert publiziert. Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom Juli 2009 (Informationen zu SNB-Statistiken).  
Les créances brutes sont indiquées dans la colonne Utilisation. Avant novembre 2001, ce sont les valeurs figurant au bilan qui sont publiées. Pour plus de précisions, voir le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de juillet 2009 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS).

<sup>2</sup> Die Hochrechnung kompensiert den Reihenbruch per September 2006, der aufgrund des Anstiegs der Zahl der in der Kreditvolumenstatistik erfassten Raiffeisenbanken entstanden ist. Die Methode der Hochrechnung wird in der Ausgabe März 2007 des *Statistischen Monatshefts* (Informationen zu SNB-Statistiken) beschrieben. Bis August 2006 hochgerechnete Werte, danach effektive Werte.

L'extrapolation corrige la rupture, intervenue dans les séries en septembre 2006, à la suite de l'accroissement du nombre des banques Raiffeisen entrant dans la statistique sur l'encours des crédits. La méthode utilisée pour l'extrapolation est commentée dans le numéro de mars 2007 du *Bulletin mensuel de statistiques économiques* (voir Informations afférentes aux statistiques de la BNS). Valeurs extrapolées jusqu'en août 2006, puis valeurs effectives.

<sup>3</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz ohne Filialen im Ausland.  
Comptoirs en Suisse (sans les succursales à l'étranger).

<sup>4</sup> Ab Oktober 2010 wird ein Teil der Hypothekarforderungen, der bisher unter den Privaten Haushalten ausgewiesen wurde, verschiedenen Branchen zugeteilt. Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom Dezember 2010 (Informationen zu SNB-Statistiken).  
Depuis octobre 2010, certaines créances hypothécaires, qui figuraient jusqu'alors sous les ménages, ont été transférées dans d'autres branches. Pour de plus amples informations, voir le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de décembre 2010 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS).

# D41a Treuhandgeschäfte: Auslandguthaben und -verpflichtungen

## Opérations fiduciaires: avoirs à l'étranger et engagements envers l'étranger

Erhebungsstufe: Bankstelle <sup>1,2,3</sup> / Périmètre de consolidation: comptoir <sup>1,2,3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahresende<br>Monatsende   | CHF | USD | EUR <sup>4</sup> | DEM <sup>5</sup> | Übrige<br>Währungen | Edelmetalle     | Leih- und<br>Repogeschäfte <sup>6</sup>        | Total |
|----------------------------|-----|-----|------------------|------------------|---------------------|-----------------|--|-------|
| Fin d'année<br>Fin de mois |     |     |                  |                  | Autres<br>monnaies  | Métaux précieux | Prêts et<br>pensions de<br>titres <sup>6</sup> |       |
|                            | 1   | 2   | 3                | 4                | 5                   | 6               | 7  | 8     |

### Treuhandaktiven gegenüber dem Ausland / Actifs à titre fiduciaire en comptes étrangers

|         |               |                |               |    |               |            |   |                |
|---------|---------------|----------------|---------------|----|---------------|------------|---|----------------|
| 2001    | 50 016        | 312 355        | 136 781       | 23 | 42 852        | 114        | . | 542 118        |
| 2002    | 33 011        | 248 080        | 133 123       | .  | 41 238        | 0          | . | 455 451        |
| 2003    | 13 273        | 209 503        | 132 169       | .  | 44 404        | —          | . | 399 349        |
| 2004    | 17 929        | 210 901        | 131 601       | .  | 50 273        | 18         | . | 410 722        |
| 2005    | 24 187        | 271 583        | 143 176       | .  | 70 886        | 2          | . | 509 834        |
| 2006    | 35 141        | 319 368        | 173 060       | .  | 73 708        | 11         | . | 601 287        |
| 2007    | 45 863        | 342 645        | 225 993       | .  | 88 217        | 30         | . | 702 747        |
| 2008    | 33 792        | 248 979        | 205 988       | .  | 61 143        | 101        | . | 550 004        |
| 2009    | 22 111        | 167 187        | 121 070       | .  | 46 970        | 115        | . | 357 453        |
| 2010    | 14 510        | 136 882        | 84 339        | .  | 46 126        | 102        | . | 281 958        |
| 2010 02 | 21 122        | 161 866        | 116 253       | .  | 44 796        | 189        | . | 344 226        |
| 2010 03 | 19 456        | 154 947        | 111 697       | .  | 44 134        | 244        | . | 330 478        |
| 2010 04 | 18 728        | 160 091        | 108 976       | .  | 44 610        | 85         | . | 332 489        |
| 2010 05 | 19 001        | 166 246        | 102 652       | .  | 48 648        | 217        | . | 336 764        |
| 2010 06 | 16 828        | 156 456        | 93 164        | .  | 45 748        | 259        | . | 312 456        |
| 2010 07 | 16 221        | 156 818        | 93 939        | .  | 46 395        | 268        | . | 313 642        |
| 2010 08 | 15 877        | 153 590        | 89 100        | .  | 44 588        | 302        | . | 303 456        |
| 2010 09 | 15 810        | 146 360        | 91 766        | .  | 45 343        | 152        | . | 299 431        |
| 2010 10 | 13 717        | 147 649        | 93 243        | .  | 48 257        | 187        | . | 303 054        |
| 2010 11 | 13 914        | 149 156        | 88 205        | .  | 44 415        | 244        | . | 295 935        |
| 2010 12 | 14 510        | 136 882        | 84 339        | .  | 46 126        | 102        | . | 281 958        |
| 2011 01 | 13 522        | 139 429        | 85 736        | .  | 45 441        | 101        | . | 284 229        |
| 2011 02 | <b>13 407</b> | <b>139 943</b> | <b>84 739</b> | .  | <b>44 773</b> | <b>100</b> | . | <b>282 963</b> |

### Treuhandpassiven gegenüber dem Ausland / Passifs à titre fiduciaire en comptes étrangers

|         |              |                |               |    |               |           |   |                |
|---------|--------------|----------------|---------------|----|---------------|-----------|---|----------------|
| 2001    | 22 707       | 276 666        | 108 872       | 21 | 37 168        | 70        | . | 445 489        |
| 2002    | 14 928       | 222 522        | 106 241       | .  | 35 681        | 59        | . | 379 431        |
| 2003    | 5 994        | 187 161        | 105 295       | .  | 38 497        | 63        | . | 337 009        |
| 2004    | 7 801        | 188 811        | 105 855       | .  | 43 453        | 74        | . | 345 994        |
| 2005    | 9 264        | 242 025        | 113 249       | .  | 61 860        | 78        | . | 426 476        |
| 2006    | 13 904       | 285 398        | 134 924       | .  | 61 144        | 75        | . | 495 445        |
| 2007    | 18 137       | 310 032        | 179 803       | .  | 74 159        | 145       | . | 582 276        |
| 2008    | 13 246       | 226 619        | 165 905       | .  | 52 519        | 97        | . | 458 386        |
| 2009    | 7 643        | 152 270        | 97 154        | .  | 40 523        | 112       | . | 297 700        |
| 2010    | 6 394        | 124 495        | 68 598        | .  | 37 467        | 67        | . | 237 021        |
| 2010 02 | 7 225        | 147 409        | 92 146        | .  | 38 852        | 190       | . | 285 822        |
| 2010 03 | 7 005        | 139 966        | 89 139        | .  | 38 215        | 247       | . | 274 571        |
| 2010 04 | 6 977        | 145 295        | 87 131        | .  | 38 638        | 90        | . | 278 130        |
| 2010 05 | 7 610        | 153 069        | 82 411        | .  | 42 595        | 216       | . | 285 901        |
| 2010 06 | 7 701        | 143 581        | 75 622        | .  | 39 946        | 256       | . | 267 107        |
| 2010 07 | 7 064        | 144 198        | 76 681        | .  | 40 363        | 254       | . | 268 561        |
| 2010 08 | 6 818        | 140 479        | 72 337        | .  | 38 726        | 288       | . | 258 648        |
| 2010 09 | 6 278        | 133 557        | 74 315        | .  | 39 681        | 142       | . | 253 973        |
| 2010 10 | 6 458        | 134 569        | 75 413        | .  | 39 245        | 151       | . | 255 836        |
| 2010 11 | 6 334        | 136 413        | 71 605        | .  | 38 778        | 204       | . | 253 333        |
| 2010 12 | 6 394        | 124 495        | 68 598        | .  | 37 467        | 67        | . | 237 021        |
| 2011 01 | <b>6 157</b> | <b>127 226</b> | <b>69 376</b> | .  | <b>36 534</b> | <b>52</b> | . | <b>239 345</b> |
| 2011 02 | <b>5 886</b> | <b>128 123</b> | <b>68 133</b> | .  | <b>35 929</b> | <b>56</b> | . | <b>238 127</b> |

<sup>1</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein ohne die Filialen im Ausland. Nur Banken deren Bilanz- und Treuhandgeschäft 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.

Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein (sans les succursales à l'étranger). Uniquement des banques dont le bilan et les opérations fiduciaires portent sur une somme supérieure à 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

<sup>2</sup> 260 Banken im zuletzt ausgewiesenen Monat.  
260 banques au dernier mois indiqué.

<sup>3</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein. Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D11a und D31a. Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que dans les tableaux complémentaires D11a et D31a contenant des données extrapolées.

<sup>4</sup> Inklusive die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.  
Y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>5</sup> Ab März 1999 als *davon-Position* des Euro.  
Depuis mars 1999, sous une position *dont* de l'euro.

<sup>6</sup> Wertschriftenleihgeschäfte, Leihgeschäfte mit «Commodities» und nicht-monetäre Forderungen bzw. Verpflichtungen aus den Repogeschäften.  
Prêts de titres, prêts de «commodities» et créances et engagements non monétaires résultant de pensions de titres.

# D4<sub>2a</sub> Auslandguthaben und -verpflichtungen inkl. Treuhandgeschäfte <sup>1</sup> Avoirs à l'étranger et engagements envers l'étranger, y compris les opérations fiduciaires <sup>1</sup>

Erhebungsstufe: Bankstelle <sup>2,3,4</sup> / Périmètre de consolidation: comptoir <sup>2,3,4</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

| Jahresende<br>Monatsende   | CHF | USD | EUR <sup>5</sup> | DEM <sup>6</sup> | Übrige<br>Währungen | Edelmetalle     | Leih- und<br>Repogeschäfte <sup>7</sup>        | Total |
|----------------------------|-----|-----|------------------|------------------|---------------------|-----------------|--|-------|
| Fin d'année<br>Fin de mois |     |     |                  |                  | Autres<br>monnaies  | Métaux précieux | Prêts et<br>pensions de<br>titres <sup>7</sup> |       |
|                            | 1   | 2   | 3                | 4                | 5                   | 6               | 7  | 8     |

## Guthaben auf eigene Rechnung <sup>8</sup> und Treuhandaktiven / Avoirs des banques <sup>8</sup> et actifs à titre fiduciaire

|         |                |                |                |     |                |               |              |                |
|---------|----------------|----------------|----------------|-----|----------------|---------------|--------------|----------------|
| 2001    | 170 649        | 596 638        | 272 280        | 683 | 244 935        | 5 276         | 1 119        | 1 290 897      |
| 2002    | 188 487        | 567 357        | 282 961        | .   | 183 709        | 6 182         | 280          | 1 228 976      |
| 2003    | 156 946        | 519 933        | 308 151        | .   | 167 898        | 4 265         | 0            | 1 157 193      |
| 2004    | 172 534        | 539 935        | 295 964        | .   | 167 299        | 4 807         | 152          | 1 180 690      |
| 2005    | 184 777        | 736 920        | 318 068        | .   | 193 745        | 8 253         | 110          | 1 441 873      |
| 2006    | 219 402        | 789 969        | 357 895        | .   | 201 995        | 11 258        | 543          | 1 581 062      |
| 2007    | 254 208        | 724 247        | 455 094        | .   | 510 978        | 13 669        | 982          | 1 959 177      |
| 2008    | 271 324        | 500 561        | 371 193        | .   | 288 958        | 4 822         | 1 129        | 1 437 987      |
| 2009    | 194 551        | 408 094        | 300 839        | .   | 205 764        | 7 592         | 2 574        | 1 119 413      |
| 2010    | 212 958        | 337 854        | 223 880        | .   | 201 547        | 8 857         | 6 943        | 992 039        |
| 2010 02 | 199 755        | 406 660        | 303 637        | .   | 218 742        | 11 091        | 2 353        | 1 142 238      |
| 2010 03 | 197 594        | 382 576        | 285 957        | .   | 218 982        | 8 549         | 2 208        | 1 095 866      |
| 2010 04 | 198 203        | 391 907        | 268 645        | .   | 215 401        | 10 362        | 1 772        | 1 086 289      |
| 2010 05 | 214 216        | 398 152        | 269 291        | .   | 226 292        | 9 981         | 12 434       | 1 130 367      |
| 2010 06 | 222 384        | 371 260        | 241 291        | .   | 212 939        | 8 957         | 9 962        | 1 066 794      |
| 2010 07 | 217 415        | 368 400        | 236 548        | .   | 218 527        | 8 226         | 9 566        | 1 058 683      |
| 2010 08 | 218 969        | 376 319        | 217 155        | .   | 200 023        | 8 692         | 8 083        | 1 029 241      |
| 2010 09 | 228 923        | 372 664        | 220 562        | .   | 186 615        | 8 320         | 7 857        | 1 024 941      |
| 2010 10 | 228 136        | 361 861        | 225 559        | .   | 193 518        | 8 877         | 6 908        | 1 024 859      |
| 2010 11 | 226 373        | 358 863        | 214 878        | .   | 196 258        | 11 203        | 6 918        | 1 014 494      |
| 2010 12 | 212 958        | 337 854        | 223 880        | .   | 201 547        | 8 857         | 6 943        | 992 039        |
| 2011 01 | <b>201 707</b> | <b>349 928</b> | <b>232 432</b> | .   | <b>157 345</b> | <b>10 061</b> | <b>5 139</b> | <b>956 611</b> |
| 2011 02 | <b>212 888</b> | <b>341 129</b> | <b>236 443</b> | .   | <b>149 404</b> | <b>11 041</b> | <b>5 084</b> | <b>955 988</b> |

## Verpflichtungen auf eigene Rechnung und Treuhandpassiven / Engagements des banques et passifs à titre fiduciaire

|         |                |                |                |     |                |               |              |                |
|---------|----------------|----------------|----------------|-----|----------------|---------------|--------------|----------------|
| 2001    | 160 411        | 584 312        | 227 097        | 324 | 159 607        | 9 747         | 813          | 1 141 994      |
| 2002    | 148 891        | 542 440        | 243 097        | .   | 127 490        | 8 501         | 480          | 1 070 899      |
| 2003    | 129 402        | 460 622        | 289 648        | .   | 121 124        | 8 639         | 0            | 1 009 433      |
| 2004    | 130 938        | 502 422        | 290 744        | .   | 100 134        | 9 765         | 26           | 1 034 028      |
| 2005    | 154 896        | 645 664        | 304 017        | .   | 141 734        | 14 365        | 0            | 1 260 677      |
| 2006    | 162 173        | 641 490        | 379 646        | .   | 166 933        | 20 927        | 0            | 1 371 169      |
| 2007    | 187 338        | 755 247        | 395 343        | .   | 394 487        | 24 569        | 381          | 1 757 366      |
| 2008    | 232 459        | 507 491        | 362 183        | .   | 202 931        | 16 024        | —            | 1 321 089      |
| 2009    | 161 553        | 420 792        | 301 605        | .   | 166 559        | 22 347        | 236          | 1 073 092      |
| 2010    | 190 368        | 362 580        | 229 706        | .   | 144 251        | 26 914        | 5 573        | 959 391        |
| 2010 02 | 179 567        | 424 447        | 313 387        | .   | 171 444        | 23 464        | 243          | 1 112 552      |
| 2010 03 | 161 987        | 409 254        | 289 020        | .   | 177 168        | 23 667        | 238          | 1 061 334      |
| 2010 04 | 173 733        | 418 850        | 277 004        | .   | 172 750        | 25 127        | 253          | 1 067 715      |
| 2010 05 | 229 840        | 440 745        | 266 109        | .   | 192 276        | 25 284        | 11 521       | 1 165 775      |
| 2010 06 | 188 530        | 411 080        | 256 992        | .   | 179 937        | 23 336        | 8 833        | 1 068 710      |
| 2010 07 | 180 586        | 415 434        | 242 565        | .   | 178 435        | 23 380        | 8 188        | 1 048 589      |
| 2010 08 | 180 876        | 398 770        | 235 938        | .   | 159 368        | 23 565        | 7 340        | 1 005 856      |
| 2010 09 | 182 079        | 379 805        | 249 887        | .   | 154 226        | 23 460        | 6 754        | 996 212        |
| 2010 10 | 193 006        | 381 890        | 234 465        | .   | 154 682        | 24 950        | 5 405        | 994 396        |
| 2010 11 | 188 752        | 371 766        | 241 835        | .   | 153 298        | 26 883        | 5 058        | 987 590        |
| 2010 12 | 190 368        | 362 580        | 229 706        | .   | 144 251        | 26 914        | 5 573        | 959 391        |
| 2011 01 | <b>175 903</b> | <b>378 593</b> | <b>230 281</b> | .   | <b>107 201</b> | <b>27 013</b> | <b>3 643</b> | <b>922 634</b> |
| 2011 02 | <b>189 803</b> | <b>370 972</b> | <b>221 995</b> | .   | <b>104 860</b> | <b>27 479</b> | <b>3 882</b> | <b>918 992</b> |

<sup>1</sup> Summe der ausländischen Bilanz- und Treuhandgeschäfte gemäss Monatsbilanzstatistik.

Total des opérations avec l'étranger au bilan et à titre fiduciaire.

<sup>2</sup> Geschäftsstellen in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein ohne die Filialen im Ausland. Nur Banken deren Bilanz- und Treuhandgeschäft 150 Millionen Franken übersteigt und deren Bilanzsumme mindestens 100 Millionen Franken beträgt.

Comptoirs en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein (sans les succursales à l'étranger). Uniquement des banques dont le bilan et les opérations fiduciaires portent sur une somme supérieure à 150 millions de francs et dont la somme du bilan atteint au moins 100 millions de francs.

<sup>3</sup> 260 Banken im zuletzt ausgewiesenen Monat.

260 banques au dernier mois indiqué.

<sup>4</sup> Ab September 2006 umfassen die publizierten Zahlen die Werte sämtlicher Raiffeisenbanken. Zuvor flossen nur die Werte der grösseren Raiffeisenbanken ein.

Für Details vgl. *Statistisches Monatsheft* vom März 2007 (Informationen zu SNB-Statistiken) sowie die Zusatztabellen mit hochgerechneten Werten D1<sub>1a</sub> und D3<sub>1a</sub>.

Depuis septembre 2006, les données afférentes aux banques Raiffeisen portent sur l'ensemble du groupe Raiffeisen. Avant cette date, seuls les chiffres des principales banques Raiffeisen étaient pris en compte. De plus amples informations figurent dans le *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de mars 2007 (Informations afférentes aux statistiques de la BNS) ainsi que dans les tableaux complémentaires D1<sub>1a</sub> et D3<sub>1a</sub> contenant des données extrapolées.

<sup>5</sup> Inklusive die ehemaligen Währungen des Euro-Währungsgebietes.

Y compris les anciennes monnaies de la zone euro.

<sup>6</sup> Ab März 1999 als *davon-Position* des Euro.

Depuis mars 1999, sous une position *dont* de l'euro.

<sup>7</sup> Wertschriftenleihgeschäfte, Leihgeschäfte mit «Commodities» und nicht-monetäre Forderungen bzw. Verpflichtungen aus den Repogeschäften.

Prêts de titres, prêts de «commodities» et créances et engagements non monétaires résultant de pensions de titres.

<sup>8</sup> Einschliesslich Swaps mit der Nationalbank.

Y compris les swaps conclus avec la Banque nationale.

## D51a Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken<sup>1,2</sup> Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques<sup>1,2</sup>

76 Banken, Erhebungsstufe: Bankstelle / 76 banques, périmètre de consolidation: comptoir  
Nach Domizil des Depotinhabers, Wertschriftens-kategorie, Anlagewährung und Domizil des Emittenten /  
Répartition par domicile du titulaire, catégories de titres, monnaies de placement et domicile de l'émetteur  
In Milliarden Franken / En milliards de francs

| Bestände Ende Februar 2011<br>Montants fin février 2011 | Total | Geldmarkt-<br>papiere | Obligationen <sup>3,4</sup> |              | Aktien <sup>5</sup>  | Anteile an Kollektivanlagen <sup>4,6</sup>    |   |
|---|-------|-----------------------|-----------------------------|--------------|----------------------|---|---|
|   |       | Papiers<br>monétaires | Obligations <sup>3,4</sup>  | davon / dont | Actions <sup>5</sup> | Parts de placements collectifs <sup>4,6</sup> |   |
|   | 1     | 2                     | 3                           | 4            | 5                    | 6   | 7 |

### Inländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses

| Alle Währungen          | Toutes les monnaies               |              |           |            |            |            |            |            |
|-------------------------|-----------------------------------|--------------|-----------|------------|------------|------------|------------|------------|
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | <b>2 035</b> | <b>54</b> | <b>665</b> | <b>191</b> | <b>584</b> | <b>683</b> | <b>397</b> |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | <b>1 104</b> | <b>24</b> | <b>222</b> | <b>87</b>  | <b>386</b> | <b>466</b> | <b>397</b> |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | <b>931</b>   | <b>30</b> | <b>443</b> | <b>104</b> | <b>199</b> | <b>218</b> | .          |
| <b>CHF</b>              | <b>CHF</b>                        |              |           |            |            |            |            |            |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | <b>1 339</b> | <b>30</b> | <b>410</b> | <b>107</b> | <b>387</b> | <b>486</b> | <b>358</b> |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | <b>1 049</b> | <b>24</b> | <b>221</b> | <b>87</b>  | <b>381</b> | <b>419</b> | <b>358</b> |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | <b>290</b>   | <b>6</b>  | <b>189</b> | <b>20</b>  | <b>7</b>   | <b>68</b>  | .          |
| <b>EUR</b>              | <b>EUR</b>                        |              |           |            |            |            |            |            |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | <b>307</b>   | <b>14</b> | <b>138</b> | <b>49</b>  | <b>68</b>  | <b>74</b>  | <b>12</b>  |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | <b>17</b>    | —         | <b>0</b>   | <b>0</b>   | <b>0</b>   | <b>16</b>  | <b>12</b>  |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | <b>290</b>   | <b>14</b> | <b>138</b> | <b>49</b>  | <b>68</b>  | <b>59</b>  | .          |
| <b>USD</b>              | <b>USD</b>                        |              |           |            |            |            |            |            |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | <b>265</b>   | <b>7</b>  | <b>69</b>  | <b>16</b>  | <b>72</b>  | <b>108</b> | <b>21</b>  |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | <b>31</b>    | <b>0</b>  | <b>0</b>   | <b>0</b>   | <b>4</b>   | <b>25</b>  | <b>21</b>  |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | <b>234</b>   | <b>7</b>  | <b>69</b>  | <b>16</b>  | <b>68</b>  | <b>82</b>  | .          |
| <b>Übrige Währungen</b> | <b>Autres monnaies</b>            |              |           |            |            |            |            |            |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | <b>124</b>   | <b>2</b>  | <b>48</b>  | <b>19</b>  | <b>57</b>  | <b>15</b>  | <b>5</b>   |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | <b>6</b>     | —         | <b>0</b>   | <b>0</b>   | <b>0</b>   | <b>6</b>   | <b>5</b>   |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | <b>118</b>   | <b>2</b>  | <b>47</b>  | <b>19</b>  | <b>57</b>  | <b>9</b>   | .          |

### Ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires étrangers

| Alle Währungen          | Toutes les monnaies               |              |           |            |            |            |            |           |
|-------------------------|-----------------------------------|--------------|-----------|------------|------------|------------|------------|-----------|
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | <b>2 362</b> | <b>65</b> | <b>542</b> | <b>133</b> | <b>920</b> | <b>674</b> | <b>78</b> |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | <b>713</b>   | <b>33</b> | <b>35</b>  | <b>21</b>  | <b>548</b> | <b>90</b>  | <b>78</b> |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | <b>1 649</b> | <b>32</b> | <b>507</b> | <b>112</b> | <b>373</b> | <b>585</b> | .         |
| <b>CHF</b>              | <b>CHF</b>                        |              |           |            |            |            |            |           |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | <b>787</b>   | <b>34</b> | <b>101</b> | <b>30</b>  | <b>554</b> | <b>64</b>  | <b>32</b> |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | <b>643</b>   | <b>33</b> | <b>34</b>  | <b>21</b>  | <b>541</b> | <b>33</b>  | <b>32</b> |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | <b>144</b>   | <b>1</b>  | <b>67</b>  | <b>9</b>   | <b>13</b>  | <b>31</b>  | .         |
| <b>EUR</b>              | <b>EUR</b>                        |              |           |            |            |            |            |           |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | <b>639</b>   | <b>13</b> | <b>202</b> | <b>55</b>  | <b>135</b> | <b>238</b> | <b>21</b> |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | <b>31</b>    | —         | <b>0</b>   | <b>0</b>   | <b>3</b>   | <b>26</b>  | <b>21</b> |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | <b>608</b>   | <b>13</b> | <b>201</b> | <b>55</b>  | <b>132</b> | <b>212</b> | .         |
| <b>USD</b>              | <b>USD</b>                        |              |           |            |            |            |            |           |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | <b>699</b>   | <b>14</b> | <b>175</b> | <b>30</b>  | <b>113</b> | <b>338</b> | <b>22</b> |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | <b>34</b>    | <b>0</b>  | <b>1</b>   | <b>0</b>   | <b>4</b>   | <b>27</b>  | <b>22</b> |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | <b>665</b>   | <b>14</b> | <b>175</b> | <b>30</b>  | <b>109</b> | <b>311</b> | .         |
| <b>Übrige Währungen</b> | <b>Autres monnaies</b>            |              |           |            |            |            |            |           |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | <b>237</b>   | <b>5</b>  | <b>64</b>  | <b>17</b>  | <b>118</b> | <b>34</b>  | <b>3</b>  |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | <b>4</b>     | —         | <b>0</b>   | <b>0</b>   | <b>0</b>   | <b>3</b>   | <b>3</b>  |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | <b>233</b>   | <b>5</b>  | <b>64</b>  | <b>17</b>  | <b>118</b> | <b>31</b>  | .         |

Bestände Ende Februar 2011  
Montants fin février 2011

Strukturierte Produkte<sup>4, 8, 9</sup>

Produits structurés<sup>4, 8, 9</sup>

Übrige  
Wertschriften<sup>10, 11</sup>

Autres titres<sup>10, 11</sup>

davon / dont

Hebel-Produkte

Partizipations-  
Produkte

Rendite-  
optimierungs-  
Produkte

Kapitalschutz-  
Produkte

Produits à effet  
de levier

Produits de  
participation

Produits  
d'optimisation de  
la performance

Produits avec  
protection du  
capital

8

9

10

11

12

13

#### Inländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses

| Alle Währungen          | Toutes les monnaies               |    |   |    |    |    |   |
|-------------------------|-----------------------------------|----|---|----|----|----|---|
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | 47 | 2 | 13 | 12 | 20 | 1 |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | 6  | 2 | 3  | 1  | 1  | 1 |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | 41 | 0 | 10 | 11 | 19 | 0 |
| <b>CHF</b>              | <b>CHF</b>                        |    |   |    |    |    |   |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | 25 | 1 | 5  | 7  | 11 | 1 |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | 4  | 1 | 2  | 0  | 0  | 1 |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | 21 | 0 | 3  | 6  | 10 | 0 |
| <b>EUR</b>              | <b>EUR</b>                        |    |   |    |    |    |   |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | 11 | 0 | 3  | 3  | 5  | 0 |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | 1  | 0 | 0  | 0  | 0  | — |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | 11 | 0 | 2  | 3  | 5  | 0 |
| <b>USD</b>              | <b>USD</b>                        |    |   |    |    |    |   |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | 9  | 0 | 4  | 1  | 3  | 0 |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | 1  | 0 | 1  | 0  | 0  | 0 |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | 8  | 0 | 3  | 1  | 3  | 0 |
| <b>Übrige Währungen</b> | <b>Autres monnaies</b>            |    |   |    |    |    |   |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | 2  | 0 | 1  | 0  | 1  | 0 |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | 0  | 0 | 0  | 0  | 0  | 0 |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | 2  | 0 | 1  | 0  | 1  | 0 |

#### Ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires étrangers

|                         |                                   |     |    |    |    |    |   |
|-------------------------|-----------------------------------|-----|----|----|----|----|---|
| Alle Währungen          | Toutes les monnaies               | 160 | 19 | 53 | 32 | 53 | 0 |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                |     |    |    |    |    |   |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | 7   | 2  | 4  | 1  | 0  | 0 |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | 152 | 16 | 48 | 32 | 53 | 0 |
| <b>CHF</b>              | <b>CHF</b>                        |     |    |    |    |    |   |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | 34  | 15 | 10 | 3  | 5  | 0 |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | 2   | 1  | 1  | 0  | 0  | 0 |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | 32  | 14 | 9  | 3  | 5  | 0 |
| <b>EUR</b>              | <b>EUR</b>                        |     |    |    |    |    |   |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | 51  | 1  | 19 | 12 | 19 | 0 |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | 2   | 0  | 2  | 0  | 0  | 0 |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | 49  | 1  | 17 | 12 | 19 | 0 |
| <b>USD</b>              | <b>USD</b>                        |     |    |    |    |    |   |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | 59  | 1  | 18 | 14 | 24 | 0 |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | 2   | 1  | 2  | 0  | 0  | 0 |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | 56  | 1  | 16 | 14 | 24 | 0 |
| <b>Übrige Währungen</b> | <b>Autres monnaies</b>            |     |    |    |    |    |   |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | 16  | 1  | 6  | 3  | 5  | 0 |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | 0   | 0  | 0  | 0  | 0  | 0 |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | 15  | 1  | 6  | 3  | 5  | 0 |

<sup>1</sup> Die Zahlen basieren auf der Monatserhebung. Diese deckt rund 95% des Depotwertes der jährlichen Vollerhebung ab. Per Ende Dezember 2009 wurde der Kreis der meldepflichtigen Institute angepasst. Aus diesem Grund ist ein zeitlicher Vergleich der Daten zum Teil schwierig. Die Erhebung unterliegt zudem Umteilungen in der Klassierung von Kunden und Wertpapieren. Weitere Angaben finden sich in den Informationen zu SNB-Statistiken. Les données sont tirées de l'enquête mensuelle. Cette dernière couvre environ 95% des dépôts recensés par l'enquête annuelle. Fin décembre 2009, le cercle des établissements appelés à fournir des données a été adapté. C'est pourquoi ces données ne peuvent être comparées sans réserve d'une période à l'autre. En outre, l'enquête enregistre des transferts dans la ventilation de la clientèle et des titres. Des indications complémentaires figurent dans les informations afférentes aux statistiques de la BNS.

# D51a Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken<sup>1,2</sup> Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques<sup>1,2</sup>

76 Banken, Erhebungsstufe: Bankstelle / 76 banques, périmètre de consolidation: comptoir  
Nach Domizil des Depotinhabers, Wertschriftenkategorie, Anlagewährung und Domizil des Emittenten /  
Répartition par domicile du titulaire, catégories de titres, monnaies de placement et domicile de l'émetteur  
In Milliarden Franken / En milliards de francs

| Bestände Ende Februar 2011<br>Montants fin février 2011 | Total | Geldmarktpapiere      |                            | Obligationen <sup>3,4</sup> |                            | Aktien <sup>5</sup>  | Anteile an Kollektivanlagen <sup>4,6</sup>    |  |
|---|-------|-----------------------|----------------------------|-----------------------------|----------------------------|----------------------|---|--|
|   |       | Papiers<br>monétaires | Obligations <sup>3,4</sup> | davon / dont                |                            | Actions <sup>5</sup> | Parts de placements collectifs <sup>4,6</sup> |  |
|   |       |                       |                            | Öffentliche<br>Hand         | Collectivités<br>publiques |                      | davon / dont                                  | Schweizerische<br>Kollektiv-<br>anlagen<br>gemäss KAG <sup>7</sup> |
| 1   | 2     | 3                     | 4                          | 5                           | 6                          | 7                    |   |  |

## In- und ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses et étrangers

| Alle Währungen          | Toutes les monnaies                  |              |            |              |            |              |              |            |
|-------------------------|--------------------------------------|--------------|------------|--------------|------------|--------------|--------------|------------|
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                   | <b>4 397</b> | <b>119</b> | <b>1 208</b> | <b>324</b> | <b>1 505</b> | <b>1 358</b> | <b>475</b> |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés<br>en Suisse    | <b>1 817</b> | <b>57</b>  | <b>257</b>   | <b>109</b> | <b>933</b>   | <b>555</b>   | <b>475</b> |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés<br>à l'étranger | <b>2 581</b> | <b>62</b>  | <b>950</b>   | <b>215</b> | <b>572</b>   | <b>802</b>   | .          |
| <b>CHF</b>              | <b>CHF</b>                           |              |            |              |            |              |              |            |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                   | <b>2 127</b> | <b>64</b>  | <b>511</b>   | <b>138</b> | <b>942</b>   | <b>551</b>   | <b>390</b> |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés<br>en Suisse    | <b>1 693</b> | <b>57</b>  | <b>255</b>   | <b>108</b> | <b>922</b>   | <b>452</b>   | <b>390</b> |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés<br>à l'étranger | <b>434</b>   | <b>7</b>   | <b>256</b>   | <b>29</b>  | <b>20</b>    | <b>99</b>    | .          |
| <b>EUR</b>              | <b>EUR</b>                           |              |            |              |            |              |              |            |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                   | <b>946</b>   | <b>27</b>  | <b>340</b>   | <b>104</b> | <b>203</b>   | <b>312</b>   | <b>33</b>  |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés<br>en Suisse    | <b>49</b>    | —          | <b>1</b>     | <b>0</b>   | <b>3</b>     | <b>42</b>    | <b>33</b>  |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés<br>à l'étranger | <b>897</b>   | <b>27</b>  | <b>340</b>   | <b>104</b> | <b>200</b>   | <b>271</b>   | .          |
| <b>USD</b>              | <b>USD</b>                           |              |            |              |            |              |              |            |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                   | <b>964</b>   | <b>21</b>  | <b>245</b>   | <b>46</b>  | <b>185</b>   | <b>445</b>   | <b>43</b>  |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés<br>en Suisse    | <b>65</b>    | <b>0</b>   | <b>1</b>     | <b>0</b>   | <b>8</b>     | <b>53</b>    | <b>43</b>  |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés<br>à l'étranger | <b>899</b>   | <b>21</b>  | <b>243</b>   | <b>46</b>  | <b>177</b>   | <b>393</b>   | .          |
| <b>Übrige Währungen</b> | <b>Autres monnaies</b>               |              |            |              |            |              |              |            |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                   | <b>361</b>   | <b>7</b>   | <b>112</b>   | <b>36</b>  | <b>175</b>   | <b>49</b>    | <b>8</b>   |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés<br>en Suisse    | <b>10</b>    | —          | <b>1</b>     | <b>0</b>   | <b>0</b>     | <b>9</b>     | <b>8</b>   |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés<br>à l'étranger | <b>351</b>   | <b>7</b>   | <b>111</b>   | <b>36</b>  | <b>175</b>   | <b>41</b>    | .          |

Bestände Ende Februar 2011  
Montants fin février 2011

Strukturierte Produkte<sup>4, 8, 9</sup>

Produits structurés<sup>4, 8, 9</sup>

Übrige  
Wertschriften<sup>10, 11</sup>

Autres titres<sup>10, 11</sup>

davon / dont

Hebel-Produkte

Partizipations-  
Produkte

Rendite-  
optimierungs-  
Produkte

Kapitalschutz-  
Produkte

Produits à effet  
de levier

Produits de  
participation

Produits  
d'optimisation de  
la performance

Produits avec  
protection du  
capital

8

9

10

11

12

13

### In- und ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses et étrangers

| Alle Währungen          | Toutes les monnaies               |     |    |    |    |    |   |
|-------------------------|-----------------------------------|-----|----|----|----|----|---|
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | 207 | 21 | 66 | 44 | 73 | 2 |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | 13  | 4  | 7  | 1  | 1  | 1 |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | 194 | 17 | 58 | 43 | 72 | 0 |
| <b>CHF</b>              | <b>CHF</b>                        |     |    |    |    |    |   |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | 58  | 17 | 15 | 10 | 16 | 1 |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | 6   | 2  | 3  | 1  | 1  | 1 |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | 52  | 15 | 13 | 9  | 15 | 0 |
| <b>EUR</b>              | <b>EUR</b>                        |     |    |    |    |    |   |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | 63  | 1  | 22 | 15 | 24 | 0 |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | 3   | 0  | 2  | 0  | 0  | 0 |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | 60  | 1  | 19 | 15 | 24 | 0 |
| <b>USD</b>              | <b>USD</b>                        |     |    |    |    |    |   |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | 68  | 2  | 22 | 15 | 27 | 0 |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | 4   | 1  | 2  | 0  | 0  | 0 |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | 64  | 1  | 19 | 15 | 27 | 0 |
| <b>Übrige Währungen</b> | <b>Autres monnaies</b>            |     |    |    |    |    |   |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | 18  | 1  | 7  | 4  | 6  | 0 |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | 0   | 0  | 0  | 0  | 0  | 0 |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | 17  | 1  | 7  | 3  | 6  | 0 |

<sup>2</sup> Die Erhebung der Wertschriftenbestände wurde im März 2005 angepasst. Dabei aktualisierten einige Bankeninstitute die Kategorisierung der Sektoren und der Wertschriften. Aus diesem Grund ist ein zeitlicher Vergleich der Daten zum Teil schwierig.

L'enquête sur les stocks de titres a été adaptée en mars 2005. Quelques banques ont également actualisé la ventilation entre les secteurs et les catégories de titres. C'est pourquoi ces données sont en partie difficilement comparables d'une année à l'autre.

<sup>3</sup> Inklusive Kassenobligationen, kündbare Obligationen, Notes, Wandel- und Optionsanleihen. Ab Dezember 2008 inklusive in Kontenform geführte Kassenobligationen. Y compris les obligations de caisse, les obligations dénonçables, les notes, les emprunts convertibles et les emprunts à option. A compter de décembre 2008, y compris les obligations de caisse détenues sous forme de comptes.

<sup>4</sup> Die Klärung von Abgrenzungsfragen hat zu Verschiebungen zwischen den Obligationen resp. den Anteilen an Kollektivanlagen und den strukturierten Produkten geführt. Ein Vergleich der Daten vor und nach Juli 2009 ist deshalb schwierig. La clarification de questions de délimitation a entraîné des transferts entre les obligations et les parts de placements collectifs d'une part, et les produits structurés d'autre part. Il est par conséquent difficile de comparer les données d'avant juillet 2009 avec celles d'après juillet 2009.

<sup>5</sup> Inklusive Partizipations- und Genussscheine. Bis November 2007 inklusive Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Closed-End-Struktur. Ab Dezember 2007 werden die Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Closed-End-Struktur unter den Anteilen an Kollektivanlagen ausgewiesen. Ab Dezember 2008 inklusive Bezugsrechte. Y compris les bons de participation et les bons de jouissance. Jusqu'en novembre 2007, y compris les parts de placements collectifs fermés. A compter de décembre 2007, les parts de placements collectifs fermés figurent sous *Parts de placements collectifs*. A compter de décembre 2008, y compris les droits de souscription.

<sup>6</sup> Bis Februar 2005 nur *Anlagefondszertifikate*. Von März 2005 bis November 2007 nur Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Open-End-Struktur. Anteile an Kollektivanlagen mit Closed-End-Struktur wurden unter den Aktien verbucht. Ab Dezember 2007 alle Anteile an Kollektivanlagen (sowohl mit Open-End als auch mit Closed-End-Struktur). *Strukturierte Produkte* werden nicht unter den Anteilen an Kollektivanlagen erfasst, sondern werden in einer eigenen Kategorie ausgewiesen. Jusqu'en février 2005, *Parts de fonds de placement* uniquement. De mars 2005 à novembre 2007, parts de placements collectifs ouverts uniquement. Les parts de placements collectifs fermés sont comptabilisées sous *Actions*. A compter de décembre 2007, toutes les parts de placements collectifs (ouverts et fermés). Les *Produits structurés* ne sont pas enregistrés sous *Parts de placements collectifs*, mais dans une catégorie séparée.

<sup>7</sup> Bis Februar 2005 wurden unter der Wertschriftenkategorie *Anlagefondszertifikate* teilweise auch *Anteile an übrigen kollektiven Kapitalanlagen* mit Open-End-Struktur gemeldet. Von März 2005 bis November 2007 wurden unter der Wertschriftenkategorie *Anteile an schweizerischen Anlagefonds* ausschliesslich Anteile an Anlagefonds gemäss schweizerischen Anlagefondsgesetz (AFG) ausgewiesen. Ab Dezember 2007 werden *Schweizerische Kollektivanlagen gemäss KAG* (Kollektivanlagengesetz) erfasst. Diese umfassen neben den vertraglichen Anlagefonds auch Investmentgesellschaften mit variablem Kapital (SICAV) (open-end), geschlossene kollektive Kapitalanlagen (closed-end) in der Form von Kommanditgesellschaften für kollektive Kapitalanlagen (KGK) und nicht kotierte Investmentgesellschaften mit festem Kapital (SICAF).

Jusqu'en février 2005, des parts d'autres placements collectifs ouverts figuraient également sous *Parts de fonds de placement*. De mars 2005 à novembre 2007, la catégorie *Parts de fonds de placement suisses* était constituée exclusivement de parts de fonds de placement au sens de la loi suisse sur les fonds de placement (LFP). A partir de décembre 2007, les *Placements collectifs suisses selon la LPCC* (loi sur les placements collectifs) sont recensés. Ceux-ci comprennent également, outre les fonds communs de placement, les sociétés d'investissement à capital variable (SICAV) (*open-end*), les placements collectifs fermés (*closed-end*) sous forme de sociétés en commandite de placements collectifs (SCPC) et de sociétés d'investissement non cotées à capital fixe (SICAF).

<sup>8</sup> Ab Dezember 2008 beinhalten die strukturierten Produkte auch Hebel-Produkte. A compter de décembre 2008, les produits structurés comprennent aussi des produits à effet de levier.

<sup>9</sup> Die Gliederung der strukturierten Produkte erfolgt anhand der Swiss Derivative Map des Schweizerischen Verbandes für Strukturierte Produkte (SVSP). La ventilation des produits structurés se fonde sur la *Carte des produits dérivés suisses (Swiss Derivative Map)* de l'Association suisse des produits structurés (ASPS).

<sup>10</sup> Ohne Derivate.  
Sans dérivés.

<sup>11</sup> Unter den übrigen Wertschriften wurden bis Februar 2005 auch strukturierte Produkte gemeldet. Ce poste incluait également des produits structurés jusqu'en février 2005.

## D51b Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken<sup>1,2</sup> Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques<sup>1,2</sup>

76 Banken, Erhebungsstufe: Bankstelle / 76 banques, périmètre de consolidation: comptoir

Nach Domizil des Depotinhabers, Wertschriftenkategorie und Wirtschaftssektor<sup>3</sup> / Répartition par domicile du titulaire, catégories de titres et secteurs économiques<sup>3</sup>

In- und ausländische Emittenten, alle Währungen / Emetteurs en Suisse et à l'étranger, toutes les monnaies

In Milliarden Franken / En milliards de francs

| Bestände Ende Februar 2011<br>Montants fin février 2011 | Total | Geldmarktpapiere   |                            | Obligationen <sup>4,5</sup> |                      | Aktien <sup>6</sup>                           |  | Anteile an Kollektivanlagen <sup>5,7</sup> |  |
|---|-------|--------------------|----------------------------|-----------------------------|----------------------|---|--|--|--|
|   |       | Papiers monétaires | Obligations <sup>4,5</sup> | davon / dont                | Actions <sup>6</sup> | Parts de placements collectifs <sup>5,7</sup> |  |  |  |
|   | 1     | 2                  | 3                          | 4                           | 5                    | 6   | 7  |  |  |
|   |       |                    |                            | Öffentliche Hand            |                      |   | Schweizerische Kollektivanlagen gemäss KAG <sup>8</sup>  |  |  |
|   |       |                    |                            | Collectivités publiques     |                      |   | Placements collectifs suisses selon la LPCC <sup>8</sup> |  |  |

### Inländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses

| Alle Sektoren  | Tous les secteurs   | 2 035 | 54 | 665 | 191 | 584 | 683 | 397 |
|--|---|-------|----|-----|-----|-----|-----|-----|
| Privatkunden <sup>13</sup>   | Particuliers <sup>13</sup>  | 471   | 1  | 91  | 10  | 187 | 164 | 55  |
| Kommerzielle Kunden <sup>14</sup>  | Entreprises <sup>14</sup>   | 211   | 17 | 49  | 9   | 108 | 33  | 16  |
| davon Öffentliche Hand   | dont collectivités publiques  | 27    | 0  | 5   | 1   | 18  | 4   | 2   |
| Institutionelle Anleger <sup>15,16</sup>                                 | Investisseurs institutionnels <sup>15,16</sup>                              | 1 352 | 35 | 525 | 172 | 289 | 486 | 326 |
| davon Finanzierungs- und Vermögensverwaltungsinstitutionen <sup>16</sup> | dont autres activités financières et de gestion de fortune <sup>16</sup>    | 614   | 33 | 245 | 82  | 198 | 131 | 77  |
| davon Kollektivanlageinstitutionen gemäss KAG <sup>17,18</sup>           | dont établissements de placements collectifs selon la LPCC <sup>17,18</sup> | 400   | 28 | 200 | 71  | 123 | 47  | 28  |
| Versicherungen und Pensionskassen <sup>16</sup>                          | Assurances et caisses de pensions <sup>16</sup>                             | 694   | 3  | 265 | 85  | 79  | 340 | 244 |
| davon Pensionskassen <sup>16</sup>                                       | dont caisses de pensions <sup>16</sup>                                      | 439   | 1  | 121 | 36  | 65  | 248 | 168 |
| Kredit- und Versicherungshilfstätigkeiten                                | Auxiliaires financiers  | 17    | 0  | 3   | 0   | 4   | 9   | 1   |
| Sozialversicherungen   | Assurances sociales   | 28    | 0  | 13  | 4   | 8   | 6   | 5   |

### Ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires étrangers

| Alle Sektoren                            | Tous les secteurs                              | 2 362 | 65 | 542 | 133 | 920 | 674 | 78 |
|--|--|-------|----|-----|-----|-----|-----|----|
| Privatkunden <sup>13</sup>               | Particuliers <sup>13</sup>                     | 626   | 6  | 155 | 26  | 144 | 272 | 27 |
| Kommerzielle Kunden <sup>14</sup>        | Entreprises <sup>14</sup>                      | 131   | 4  | 40  | 7   | 41  | 38  | 3  |
| Institutionelle Anleger <sup>15,16</sup> | Investisseurs institutionnels <sup>15,16</sup> | 1 605 | 55 | 347 | 100 | 735 | 365 | 48 |



Bestände Ende Februar 2011  
Montants fin février 2011

|  | Strukturierte Produkte <sup>5, 9, 10</sup> |                           |   |                                     | Übrige Wertschriften <sup>11, 12</sup> |    |
|--|--|---------------------------|---|-------------------------------------|--|----|
|  | Produits structurés <sup>5, 9, 10</sup>    |                           |   |                                     | Autres titres <sup>11, 12</sup>        |    |
|  | davon / dont                               |                           |   |                                     |  |    |
|  | Hebel-Produkte                             | Partizipations-Produkte   | Rendite-optimierungs-Produkte             | Kapitalschutz-Produkte              |  |    |
|  | Produits à effet de levier                 | Produits de participation | Produits d'optimisation de la performance | Produits avec protection du capital |  |    |
|  | 8  | 9                         | 10  | 11                                  | 12                                     | 13 |

#### Inländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses

| Alle Sektoren  | Tous les secteurs  | 47 | 2 | 13 | 12 | 20 | 1 |
|--|--|----|---|----|----|----|---|
| Privatkunden <sup>13</sup>   | Particuliers <sup>13</sup>   | 27 | 1 | 7  | 7  | 12 | 0 |
| Kommerzielle Kunden <sup>14</sup>  | Entreprises <sup>14</sup>  | 5  | 0 | 1  | 2  | 2  | 0 |
| davon Öffentliche Hand   | dont collectivités publiques   | 0  | 0 | 0  | 0  | 0  | 0 |
| Institutionelle Anleger <sup>15, 16</sup>                                | Investisseurs institutionnels <sup>15, 16</sup>                              | 15 | 1 | 5  | 3  | 6  | 1 |
| davon Finanzierungs- und Vermögensverwaltungsinstitutionen <sup>16</sup> | dont autres activités financières et de gestion de fortune <sup>16</sup>     | 8  | 0 | 3  | 2  | 3  | 0 |
| davon Kollektivanlageinstitutionen gemäss KAG <sup>17, 18</sup>          | dont établissements de placements collectifs selon la LPCC <sup>17, 18</sup> | 3  | 0 | 1  | 0  | 1  | 0 |
| Versicherungen und Pensionskassen <sup>16</sup>                          | Assurances et caisses de pensions <sup>16</sup>                              | 6  | 0 | 2  | 1  | 3  | 1 |
| davon Pensionskassen <sup>16</sup>                                       | dont caisses de pensions <sup>16</sup>                                       | 4  | 0 | 2  | 1  | 2  | 1 |
| Kredit- und Versicherungshilftätigkeiten                                 | Auxiliaires financiers   | 1  | 0 | 0  | 0  | 0  | 0 |
| Sozialversicherungen   | Assurances sociales  | 0  | 0 | 0  | 0  | 0  | 0 |

#### Ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires étrangers

| Alle Sektoren                             | Tous les secteurs                               | 160 | 19 | 53 | 32 | 53 | 0 |
|---|---|-----|----|----|----|----|---|
| Privatkunden <sup>13</sup>                | Particuliers <sup>13</sup>                      | 49  | 1  | 18 | 12 | 17 | 0 |
| Kommerzielle Kunden <sup>14</sup>         | Entreprises <sup>14</sup>                       | 8   | 0  | 3  | 2  | 3  | 0 |
| Institutionelle Anleger <sup>15, 16</sup> | Investisseurs institutionnels <sup>15, 16</sup> | 103 | 17 | 32 | 18 | 33 | 0 |

<sup>1</sup> Die Zahlen basieren auf der Monatershebung. Diese deckt rund 95% des Depotwertes der jährlichen Vollerhebung ab. Per Ende Dezember 2009 wurde der Kreis der meldepflichtigen Institute angepasst. Aus diesem Grund ist ein zeitlicher Vergleich der Daten zum Teil schwierig. Die Erhebung unterliegt zudem Umteilungen in der Klassierung von Kunden und Wertpapieren. Weitere Angaben finden sich in den Informationen zu SNB-Statistiken.

Les données sont tirées de l'enquête mensuelle. Cette dernière couvre environ 95% des dépôts recensés par l'enquête annuelle. Fin décembre 2009, le cercle des établissements appelés à fournir des données a été adapté. C'est pourquoi ces données ne peuvent être comparées sans réserve d'une période à l'autre. En outre, l'enquête enregistre des transferts dans la ventilation de la clientèle et des titres. Des indications complémentaires figurent dans les informations afférentes aux statistiques de la BNS.

<sup>2</sup> Die Erhebung der Wertschriftenbestände wurde im März 2005 angepasst. Dabei aktualisierten einige Bankeninstitute die Kategorisierung der Sektoren und der Wertschriften. Aus diesem Grund ist ein zeitlicher Vergleich der Daten zum Teil schwierig. L'enquête sur les stocks de titres a été adaptée en mars 2005. Quelques banques ont également actualisé la ventilation entre les secteurs et les catégories de titres. C'est pourquoi ces données sont en partie difficilement comparables d'une année à l'autre.

<sup>3</sup> Es gelten die folgenden Zuweisungen zu den Wirtschaftssektoren gemäss NOGA Codes vom Jahr 2008: Privatkunden (kein NOGA Code, 97-98), Kommerzielle Kunden (01-63, 68-842, 85-96, 99), Öffentliche Hand (841-842; 85 öffentlich; 871, 879-88, 9101, 9499 öffentlich auf Bundes-, Kantons- und Gemeindeebene; ohne Rechtsformen Verein und Stiftung), Institutionelle Anleger (64-66, 843), Finanzierungs- und Vermögensverwaltungsinstitutionen (642-649, sowie Kollektivanlageinstitutionen (keine NOGA Codes)), Kollektivanlageinstitutionen gemäss KAG (kein NOGA Code), Versicherungen und Pensionskassen (65), Pensionskassen (653), Kredit- und Versicherungshilftätigkeiten (66), Sozialversicherungen (843).

La répartition ci-dessous par secteurs économiques selon les codes de la NOGA 2008 est applicable: particuliers (aucun code NOGA, 97-98), entreprises (01-63, 68-842, 85-96, 99), collectivités publiques (841-842; 85 du secteur public; 871, 879-88, 9101, 9499 du secteur public aux niveaux fédéral, cantonal et communal, mais sans les associations ni les fondations), investisseurs institutionnels (64-66, 843), autres activités financières et de gestion de fortune (642-649 ainsi qu'établissements de placements collectifs (aucun code NOGA)), établissements de placements collectifs selon la LPCC (aucun code NOGA), assurances et caisses de pensions (65), caisses de pensions (653), auxiliaires financiers (66), assurances sociales (843)).

<sup>4</sup> Inklusive Kassenobligationen, kündbare Obligationen, Notes, Wandel- und Optionsanleihen. Ab Dezember 2008 inklusive in Kontenform geführte Kassenobligationen. Y compris les obligations de caisse, les obligations dénonçables, les notes, les emprunts convertibles et les emprunts à option. A compter de décembre 2008, y compris les obligations de caisse détenues sous forme de comptes.

<sup>5</sup> Die Klärung von Abgrenzungsfragen hat zu Verschiebungen zwischen den Obligationen resp. den Anteilen an Kollektivanlagen und den strukturierten Produkten geführt. Ein Vergleich der Daten vor und nach Juli 2009 ist deshalb schwierig. La clarification de questions de délimitation a entraîné des transferts entre les obligations et les parts de placements collectifs d'une part, et les produits structurés d'autre part. Il est par conséquent difficile de comparer les données d'avant juillet 2009 avec celles d'après juillet 2009.

## D51b Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken<sup>1, 2</sup> Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques<sup>1, 2</sup>

76 Banken, Erhebungsstufe: Bankstelle / 76 banques, périmètre de consolidation: comptoir

**Nach Domizil des Depotinhabers, Wertschriftenkategorie und Wirtschaftssektor<sup>3</sup> / Répartition par domicile du titulaire, catégories de titres et secteurs économiques<sup>3</sup>**

In- und ausländische Emittenten, alle Währungen / Emetteurs en Suisse et à l'étranger, toutes les monnaies

In Milliarden Franken / En milliards de francs

| Bestände Ende Februar 2011<br>Montants fin février 2011 | Total | Geldmarktpapiere      |                             | Obligationen <sup>4, 5</sup> |                      | Aktien <sup>6</sup> | Anteile an Kollektivanlagen <sup>5, 7</sup> |  |
|---|-------|-----------------------|-----------------------------|------------------------------|----------------------|---------------------|---|--|
|   |       | Papiers<br>monétaires | Obligations <sup>4, 5</sup> | davon / dont                 | Actions <sup>6</sup> | davon / dont        |   |  |
|   | 1     | 2                     | 3                           | 4                            | 5                    | 6                   | 7   |  |
|   |       |                       |                             | Öffentliche<br>Hand          |                      |                     |   | Schweizerische<br>Kollektiv-<br>anlagen<br>gemäss KAG <sup>8</sup> |
|   |       |                       |                             | Collectivités<br>publiques   |                      |                     |   | Placements<br>collectifs<br>suisses selon<br>la LPCC <sup>8</sup>  |

### In- und ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses et étrangers

| Alle Sektoren                                | Tous les secteurs                                  | 4 397 | 119 | 1 208 | 324 | 1 505 | 1 358 | 475 |
|--|--|-------|-----|-------|-----|-------|-------|-----|
| Privatkunden <sup>13</sup>                   | Particuliers <sup>13</sup>                         | 1 097 | 7   | 247   | 35  | 331   | 436   | 82  |
| Kommerzielle<br>Kunden <sup>14</sup>         | Entreprises <sup>14</sup>                          | 343   | 21  | 89    | 17  | 150   | 70    | 18  |
| Institutionelle<br>Anleger <sup>15, 16</sup> | Investisseurs<br>institutionnels <sup>15, 16</sup> | 2 957 | 90  | 872   | 272 | 1 024 | 851   | 375 |

Bestände Ende Februar 2011  
Montants fin février 2011

|  | Strukturierte Produkte <sup>5, 9, 10</sup> |                           |   |                                     | Übrige Wertschriften <sup>11, 12</sup> |    |
|--|--|---------------------------|---|-------------------------------------|--|----|
|  | Produits structurés <sup>5, 9, 10</sup>    |                           |   |                                     | Autres titres <sup>11, 12</sup>        |    |
|  | davon / dont                               |                           |   |                                     |  |    |
|  | Hebel-Produkte                             | Partizipations-Produkte   | Rendite-optimierungs-Produkte             | Kapitalschutz-Produkte              |  |    |
|  | Produits à effet de levier                 | Produits de participation | Produits d'optimisation de la performance | Produits avec protection du capital |  |    |
|  | 8  | 9                         | 10  | 11                                  | 12                                     | 13 |

#### In- und ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses et étrangers

| Alle Sektoren                             | Tous les secteurs                               | 207 | 21 | 66 | 44 | 73 | 2 |
|---|---|-----|----|----|----|----|---|
| Privatkunden <sup>13</sup>                | Particuliers <sup>13</sup>                      | 76  | 2  | 25 | 19 | 29 | 0 |
| Kommerzielle Kunden <sup>14</sup>         | Entreprises <sup>14</sup>                       | 13  | 1  | 4  | 4  | 5  | 0 |
| Institutionelle Anleger <sup>15, 16</sup> | Investisseurs institutionnels <sup>15, 16</sup> | 118 | 18 | 37 | 21 | 39 | 1 |

<sup>6</sup> Inklusive Partizipations- und Genussscheine. Bis November 2007 inklusive Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Closed-End-Struktur. Ab Dezember 2007 werden die Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Closed-End-Struktur unter den *Anteilen an Kollektivanlagen* ausgewiesen. Ab Dezember 2008 inklusive Bezugsrechte. Y compris les bons de participation et les bons de jouissance. Jusqu'en novembre 2007, y compris les parts de placements collectifs fermés. A compter de décembre 2007, les parts de placements collectifs fermés figurent sous *Parts de placements collectifs*. A compter de décembre 2008, y compris les droits de souscription.

<sup>7</sup> Bis Februar 2005 nur *Anlagefondszertifikate*. Von März 2005 bis November 2007 nur Anteile an kollektiven Kapitalanlagen mit Open-End-Struktur. Anteile an Kollektivanlagen mit Closed-End-Struktur wurden unter den *Aktien* verbucht. Ab Dezember 2007 alle Anteile an Kollektivanlagen (sowohl mit Open-End als auch mit Closed-End-Struktur). *Strukturierte Produkte* werden nicht unter den *Anteilen an Kollektivanlagen* erfasst, sondern werden in einer eigenen Kategorie ausgewiesen. Jusqu'en février 2005, *Parts de fonds de placement* uniquement. De mars 2005 à novembre 2007, parts de placements collectifs ouverts uniquement. Les parts de placements collectifs fermés sont comptabilisées sous *Actions*. A compter de décembre 2007, toutes les parts de placements collectifs (ouverts et fermés). Les *Produits structurés* ne sont pas enregistrés sous *Parts de placements collectifs*, mais dans une catégorie séparée.

<sup>8</sup> Bis Februar 2005 wurden unter der Wertschriftenkategorie *Anlagefondszertifikate* teilweise auch *Anteile an übrigen kollektiven Kapitalanlagen* mit Open-End-Struktur gemeldet. Von März 2005 bis November 2007 wurden unter der Wertschriftenkategorie *Anteile an schweizerischen Anlagefonds* ausschliesslich Anteile an Anlagefonds gemäss schweizerischen Anlagefondsgesetz (AFG) ausgewiesen. Ab Dezember 2007 werden *Schweizerische Kollektivanlagen gemäss KAG* (Kollektivanlagengesetz) erfasst. Diese umfassen neben den vertraglichen Anlagefonds auch Investmentgesellschaften mit variablem Kapital (SICAV) (open-end), geschlossene kollektive Kapitalanlagen (closed-end) in der Form von Kommanditgesellschaften für kollektive Kapitalanlagen (KGK) und nicht kotierte Investmentgesellschaften mit festem Kapital (SICAF). Jusqu'en février 2005, des parts d'autres placements collectifs ouverts figuraient également sous *Parts de fonds de placement*. De mars 2005 à novembre 2007, la catégorie *Parts de fonds de placement suisses* était constituée exclusivement de parts de fonds de placement au sens de la loi suisse sur les fonds de placement (LFP). A partir de décembre 2007, les *Placements collectifs suisses selon la LPCC* (loi sur les placements collectifs) sont recensés. Ceux-ci comprennent également, outre les fonds communs de placement, les sociétés d'investissement à capital variable (SICAV) (*open-end*), les placements collectifs fermés (*closed-end*) sous forme de sociétés en commandite de placements collectifs (SCPC) et de sociétés d'investissement non cotées à capital fixe (SICAF).

<sup>9</sup> Ab Dezember 2008 beinhalten die strukturierten Produkte auch Hebel-Produkte. A compter de décembre 2008, les produits structurés comprennent aussi des produits à effet de levier.

<sup>10</sup> Die Gliederung der strukturierten Produkte erfolgt anhand der Swiss Derivative Map des Schweizerischen Verbandes für Strukturierte Produkte (SVSP). La ventilation des produits structurés se fonde sur la Carte des produits dérivés suisses (*Swiss Derivative Map*) de l'Association suisse des produits structurés (ASPS).

<sup>11</sup> Ohne Derivate.  
Sans dérivés.

<sup>12</sup> Unter den übrigen Wertschriften wurden bis Februar 2005 auch strukturierte Produkte gemeldet. Ce poste incluait également des produits structurés jusqu'en février 2005.

<sup>13</sup> Ab März 2005 ohne Private Organisationen ohne Erwerbszweck. A partir de mars 2005, non compris les institutions sans but lucratif au service des ménages.

<sup>14</sup> Ab März 2005 inklusive Private Organisationen ohne Erwerbscharakter. A partir de mars 2005, y compris les institutions sans but lucratif au service des ménages.

<sup>15</sup> Bei inländischen Depotinhabern ohne Banken; bei ausländischen Depotinhabern mit Banken. Les banques ne sont pas incluses dans les dépôts des titulaires suisses, alors qu'elles le sont dans les dépôts des titulaires étrangers.

<sup>16</sup> Ab März 2005 erfolgt die Zuteilung der treuhänderisch verwalteten Wertschriftenbestände zu den Depotinhaberkategorien gemäss dem Prinzip der wirtschaftlichen Berechtigung. A partir de mars 2005, les avoirs gérés à titre fiduciaire dans les dépôts de titres doivent être répartis entre les différentes catégories de titulaires de dépôts selon le principe de l'ayant droit économique.

<sup>17</sup> Von März 2005 bis November 2007 wurden in dieser Position nur *Anlagefonds* gemäss Schweizerischem Anlagefondsgesetz (AFG) ausgewiesen. Ab Dezember 2007 werden ausschliesslich die Bestände von *Kollektivanlageinstitutionen* erhoben, die dem Kollektivanlagengesetz (KAG) unterstellt sind. De mars 2005 à novembre 2007, seuls des fonds de placement selon la loi suisse sur les *fonds de placement* (LFP) figuraient sous ce poste. A compter de décembre 2007, seuls sont recensés les stocks des *établissements de placements collectifs de capitaux*, qui sont soumis à la loi sur les placements collectifs (LPCC).

<sup>18</sup> Korrekturen in der Sektorzuteilung führten im Mai 2010 zu Abnahmen von rund 44 Milliarden Franken im Total des Sektors. Des corrections ont entraîné, en mai 2010, une diminution d'environ 44 milliards de francs pour l'ensemble de ce sous-secteur.

## D52a Wertschriftenbestände in Kundendepots der Banken <sup>1,2</sup> Stocks de titres dans les dépôts de la clientèle auprès des banques <sup>1,2</sup>

76 Banken, Erhebungsstufe: Bankstelle / 76 banques, périmètre de consolidation: comptoir

Nach Domizil des Depotinhabers, Wirtschaftssektor, Anlagewährung und Domizil des Emittenten <sup>3</sup> /

Répartition par domicile du titulaire, secteurs économiques, monnaies de placement et domicile de l'émetteur <sup>3</sup>

In Milliarden Franken / En milliards de francs

| Bestände Ende Februar 2011<br>Montants fin février 2011 | Total | Privat-<br>kunden <sup>4</sup> |  | Kommerzielle<br>Kunden <sup>5</sup><br>Entreprises <sup>5</sup> |   | Institutionelle Anleger <sup>6,7</sup><br>Investisseurs institutionnels <sup>6,7</sup>                                 |  |  |                                |    |    |
|---|-------|--------------------------------|--|---|---|--|--|--|--------------------------------|----|----|
|   |       | Parti-<br>culiers <sup>4</sup> |  | davon /<br>dont   |   | Finanzierungs- und<br>Vermögensverwal-<br>tungsinstitutionen <sup>7</sup><br>Etablissements<br>financiers <sup>7</sup> | Versicherungen<br>und Pensions-<br>kassen <sup>7</sup><br>Assurances et<br>caisses de<br>pensions <sup>7</sup> | Kredit-<br>und Ver-<br>siche-<br>rungs-<br>hilfstätig-<br>keiten | Sozial-<br>versiche-<br>rungen |    |    |
|   | 1     | 2                              |  | 4   | 3 | 6  | 7  | 8  | 9                              | 10 | 11 |

### Inländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses

| Alle Währungen     | Toutes les monnaies                  | 2 035 | 471 | 211 | 27 | 1 352 | 614 | 400 | 694 | 439 | 17 | 28 |
|--------------------|--------------------------------------|-------|-----|-----|----|-------|-----|-----|-----|-----|----|----|
| Alle Emittenten    | Tous les émetteurs                   |       |     |     |    |       |     |     |     |     |    |    |
| Emittenten Inland  | Emetteurs domiciliés<br>en Suisse    | 1 104 | 242 | 140 | 23 | 722   | 263 | 151 | 447 | 302 | 5  | 7  |
| Emittenten Ausland | Emetteurs domiciliés<br>à l'étranger | 931   | 229 | 72  | 4  | 630   | 351 | 250 | 246 | 137 | 13 | 20 |
| CHF                | CHF                                  |       |     |     |    |       |     |     |     |     |    |    |
| Alle Emittenten    | Tous les émetteurs                   | 1 339 | 316 | 158 | 24 | 865   | 318 | 196 | 531 | 335 | 6  | 9  |
| Emittenten Inland  | Emetteurs domiciliés<br>en Suisse    | 1 049 | 233 | 134 | 22 | 682   | 244 | 139 | 428 | 285 | 5  | 6  |
| Emittenten Ausland | Emetteurs domiciliés<br>à l'étranger | 290   | 83  | 25  | 2  | 182   | 74  | 58  | 103 | 50  | 1  | 3  |
| EUR                | EUR                                  |       |     |     |    |       |     |     |     |     |    |    |
| Alle Emittenten    | Tous les émetteurs                   | 307   | 82  | 27  | 1  | 198   | 118 | 76  | 69  | 36  | 3  | 7  |
| Emittenten Inland  | Emetteurs domiciliés<br>en Suisse    | 17    | 4   | 1   | 0  | 12    | 6   | 3   | 6   | 5   | 0  | 0  |
| Emittenten Ausland | Emetteurs domiciliés<br>à l'étranger | 290   | 78  | 26  | 1  | 185   | 112 | 73  | 63  | 31  | 3  | 7  |
| USD                | USD                                  |       |     |     |    |       |     |     |     |     |    |    |
| Alle Emittenten    | Tous les émetteurs                   | 265   | 48  | 18  | 1  | 199   | 114 | 78  | 70  | 51  | 8  | 7  |
| Emittenten Inland  | Emetteurs domiciliés<br>en Suisse    | 31    | 4   | 5   | 0  | 22    | 10  | 6   | 11  | 10  | 0  | 1  |
| Emittenten Ausland | Emetteurs domiciliés<br>à l'étranger | 234   | 44  | 13  | 1  | 177   | 104 | 72  | 59  | 41  | 7  | 7  |
| Übrige Währungen   | Autres monnaies                      |       |     |     |    |       |     |     |     |     |    |    |
| Alle Emittenten    | Tous les émetteurs                   | 124   | 25  | 8   | 0  | 91    | 64  | 50  | 23  | 17  | 1  | 3  |
| Emittenten Inland  | Emetteurs domiciliés<br>en Suisse    | 6     | 1   | 0   | 0  | 5     | 3   | 2   | 2   | 2   | 0  | 0  |
| Emittenten Ausland | Emetteurs domiciliés<br>à l'étranger | 118   | 25  | 7   | 0  | 86    | 61  | 48  | 21  | 15  | 1  | 3  |

### Ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires étrangers

|                    |                                      |       |     |     |   |       |   |   |   |   |   |   |
|--------------------|--------------------------------------|-------|-----|-----|---|-------|---|---|---|---|---|---|
| Alle Währungen     | Toutes les monnaies                  | 2 362 | 626 | 131 | . | 1 605 | . | . | . | . | . | . |
| Alle Emittenten    | Tous les émetteurs                   |       |     |     |   |       |   |   |   |   |   |   |
| Emittenten Inland  | Emetteurs domiciliés<br>en Suisse    | 713   | 74  | 15  | . | 624   | . | . | . | . | . | . |
| Emittenten Ausland | Emetteurs domiciliés<br>à l'étranger | 1 649 | 552 | 116 | . | 981   | . | . | . | . | . | . |
| CHF                | CHF                                  |       |     |     |   |       |   |   |   |   |   |   |
| Alle Emittenten    | Tous les émetteurs                   | 787   | 78  | 16  | . | 694   | . | . | . | . | . | . |
| Emittenten Inland  | Emetteurs domiciliés<br>en Suisse    | 643   | 49  | 12  | . | 582   | . | . | . | . | . | . |
| Emittenten Ausland | Emetteurs domiciliés<br>à l'étranger | 144   | 29  | 3   | . | 112   | . | . | . | . | . | . |
| EUR                | EUR                                  |       |     |     |   |       |   |   |   |   |   |   |
| Alle Emittenten    | Tous les émetteurs                   | 639   | 233 | 45  | . | 361   | . | . | . | . | . | . |
| Emittenten Inland  | Emetteurs domiciliés<br>en Suisse    | 31    | 14  | 1   | . | 17    | . | . | . | . | . | . |
| Emittenten Ausland | Emetteurs domiciliés<br>à l'étranger | 608   | 219 | 44  | . | 345   | . | . | . | . | . | . |
| USD                | USD                                  |       |     |     |   |       |   |   |   |   |   |   |
| Alle Emittenten    | Tous les émetteurs                   | 699   | 250 | 56  | . | 393   | . | . | . | . | . | . |
| Emittenten Inland  | Emetteurs domiciliés<br>en Suisse    | 34    | 10  | 2   | . | 22    | . | . | . | . | . | . |
| Emittenten Ausland | Emetteurs domiciliés<br>à l'étranger | 665   | 240 | 54  | . | 371   | . | . | . | . | . | . |
| Übrige Währungen   | Autres monnaies                      |       |     |     |   |       |   |   |   |   |   |   |
| Alle Emittenten    | Tous les émetteurs                   | 237   | 65  | 15  | . | 156   | . | . | . | . | . | . |
| Emittenten Inland  | Emetteurs domiciliés<br>en Suisse    | 4     | 1   | 0   | . | 2     | . | . | . | . | . | . |
| Emittenten Ausland | Emetteurs domiciliés<br>à l'étranger | 233   | 64  | 15  | . | 154   | . | . | . | . | . | . |

Bestände Ende Februar 2011  
Montants fin février 2011

|   | Total | Privat-<br>kunden <sup>4</sup> | Kommerzielle<br>Kunden <sup>5</sup><br>Entreprises <sup>5</sup> |                 | Institutionelle Anleger <sup>6,7</sup><br>Investisseurs institutionnels <sup>6,7</sup>                                 |  |  |                                |                                      |                 |   |                             |   |
|---|-------|--------------------------------|---|-----------------|--|--|--|--------------------------------|--------------------------------------|-----------------|---|-----------------------------|---|
|   |       |                                | Parti-<br>culiers <sup>4</sup>                                  | davon /<br>dont | Finanzierungs- und<br>Vermögensverwal-<br>tungsinstitutionen <sup>7</sup><br>Etablissements<br>financiers <sup>7</sup> | Versicherungen<br>und Pensions-<br>kassen <sup>7</sup><br>Assurances et<br>caisses de<br>pensions <sup>7</sup> | Kredit-<br>und Ver-<br>siche-<br>rungs-<br>hilfstätig-<br>keiten | Sozial-<br>versiche-<br>rungen | Öffent-<br>liche<br>Hand             |                 | Kollektiv-<br>anlage-<br>institu-<br>tionen <sup>8,9</sup><br>Etablisse-<br>ments de<br>place-<br>ments<br>coll. <sup>8,9</sup> |                             |   |
|   |       |                                |   |                 |  |  |  |                                | Collecti-<br>vités<br>publi-<br>ques | davon /<br>dont | Auxi-<br>liaires<br>finan-<br>ciers   | Assu-<br>rances<br>sociales | Pen-<br>sions-<br>kassen <sup>7</sup><br>Caisses<br>de pen-<br>sions <sup>7</sup> |
|   |       |                                |   |                 |  |  |  |                                |                                      |                 |   |                             |   |
| 1 | 2     | 3                              | 4   | 5               | 6  | 7  | 8  | 9                              | 10                                   | 11              |   |                             |   |

### In- und ausländische Depotinhaber / Dépôts des titulaires suisses et étrangers

| Alle Währungen          | Toutes les monnaies               |              |              |            |   |              |   |   |   |   |
|-------------------------|-----------------------------------|--------------|--------------|------------|---|--------------|---|---|---|---|
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | <b>4 397</b> | <b>1 097</b> | <b>343</b> | . | <b>2 957</b> | . | . | . | . |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | <b>1 817</b> | <b>316</b>   | <b>155</b> | . | <b>1 346</b> | . | . | . | . |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | <b>2 581</b> | <b>782</b>   | <b>188</b> | . | <b>1 612</b> | . | . | . | . |
| <b>CHF</b>              | <b>CHF</b>                        |              |              |            |   |              |   |   |   |   |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | <b>2 127</b> | <b>394</b>   | <b>174</b> | . | <b>1 559</b> | . | . | . | . |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | <b>1 693</b> | <b>282</b>   | <b>146</b> | . | <b>1 265</b> | . | . | . | . |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | <b>434</b>   | <b>112</b>   | <b>28</b>  | . | <b>294</b>   | . | . | . | . |
| <b>EUR</b>              | <b>EUR</b>                        |              |              |            |   |              |   |   |   |   |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | <b>946</b>   | <b>315</b>   | <b>72</b>  | . | <b>559</b>   | . | . | . | . |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | <b>49</b>    | <b>18</b>    | <b>2</b>   | . | <b>29</b>    | . | . | . | . |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | <b>897</b>   | <b>297</b>   | <b>70</b>  | . | <b>530</b>   | . | . | . | . |
| <b>USD</b>              | <b>USD</b>                        |              |              |            |   |              |   |   |   |   |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | <b>964</b>   | <b>298</b>   | <b>74</b>  | . | <b>592</b>   | . | . | . | . |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | <b>65</b>    | <b>14</b>    | <b>7</b>   | . | <b>45</b>    | . | . | . | . |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | <b>899</b>   | <b>284</b>   | <b>67</b>  | . | <b>548</b>   | . | . | . | . |
| <b>Übrige Währungen</b> | <b>Autres monnaies</b>            |              |              |            |   |              |   |   |   |   |
| Alle Emittenten         | Tous les émetteurs                | <b>361</b>   | <b>91</b>    | <b>22</b>  | . | <b>248</b>   | . | . | . | . |
| Emittenten Inland       | Emetteurs domiciliés en Suisse    | <b>10</b>    | <b>2</b>     | <b>0</b>   | . | <b>8</b>     | . | . | . | . |
| Emittenten Ausland      | Emetteurs domiciliés à l'étranger | <b>351</b>   | <b>89</b>    | <b>22</b>  | . | <b>240</b>   | . | . | . | . |

<sup>1</sup> Die Zahlen basieren auf der Monatershebung. Diese deckt rund 95% des Depotwertes der jährlichen Vollerhebung ab. Per Ende Dezember 2009 wurde der Kreis der meldepflichtigen Institute angepasst. Aus diesem Grund ist ein zeitlicher Vergleich der Daten zum Teil schwierig. Die Erhebung unterliegt zudem Umteilungen in der Klassierung von Kunden und Wertpapieren. Weitere Angaben finden sich in den Informationen zu SNB-Statistiken.

Les données sont tirées de l'enquête mensuelle. Cette dernière couvre environ 95% des dépôts recensés par l'enquête annuelle. Fin décembre 2009, le cercle des établissements appelés à fournir des données a été adapté. C'est pourquoi ces données ne peuvent être comparées sans réserve d'une période à l'autre. En outre, l'enquête enregistre des transferts dans la ventilation de la clientèle et des titres. Des indications complémentaires figurent dans les informations afférentes aux statistiques de la BNS.

<sup>2</sup> Die Erhebung der Wertschriftenbestände wurde im März 2005 angepasst. Dabei aktualisierten einige Bankeninstitute die Kategorisierung der Sektoren und der Wertschriften. Aus diesem Grund ist ein zeitlicher Vergleich der Daten zum Teil schwierig. L'enquête sur les stocks de titres a été adaptée en mars 2005. Quelques banques ont également actualisé la ventilation entre les secteurs et les catégories de titres. C'est pourquoi ces données sont en partie difficilement comparables d'une année à l'autre.

<sup>3</sup> Vgl. Fussnote 3, Tabelle D52.  
Voir note de bas de page 3, tableau D52.

<sup>4</sup> Ab März 2005 exklusive Private Organisationen ohne Erwerbszweck.  
A partir de mars 2005, non compris les institutions sans but lucratif au service des ménages.

<sup>5</sup> Ab März 2005 inklusive Private Organisationen ohne Erwerbszweck.  
A partir de mars 2005, y compris les institutions sans but lucratif au service des ménages.

<sup>6</sup> Bei inländischen Depotinhabern ohne Banken, bei ausländischen Depotinhabern mit Banken.  
Les banques ne sont pas incluses dans les dépôts des titulaires suisses, alors qu'elles le sont dans les dépôts des titulaires étrangers.

<sup>7</sup> Ab März 2005 erfolgt die Zuteilung der treuhänderisch verwalteten Wertschriftenbestände zu den Depotinhaberkategorien gemäss dem Prinzip der wirtschaftlichen Berechtigung.

A partir de mars 2005, les avoirs gérés à titre fiduciaire dans les dépôts de titres doivent être répartis entre les différentes catégories de titulaires de dépôts selon le principe de l'ayant droit économique.

<sup>8</sup> Kollektivanlageinstitutionen gemäss KAG. Von März 2005 bis November 2007 wurden in dieser Position nur *Anlagefonds* gemäss Schweizerischem Anlagefondsgesetz (AFG) ausgewiesen. Ab Dezember 2007 werden ausschliesslich die Bestände von *Kollektivanlageinstitutionen* erhoben, die dem Kollektivanlagengesetz (KAG) unterstellt sind.

Etablissements de placements collectifs selon la LPCC. De mars 2005 à novembre 2007, seuls des fonds de placement selon la loi suisse sur les *fonds de placement* (LFP) figuraient sous ce poste. A compter de décembre 2007, seuls sont recensés les stocks des *établissements de placements collectifs de capitaux*, qui sont soumis à la loi sur les placements collectifs (LPCC).

<sup>9</sup> Korrekturen in der Sektorzuteilung führten im Mai 2010 zu Abnahmen von rund 44 Milliarden Franken im Total des Sektors.  
Des corrections ont entraîné, en mai 2010, une diminution d'environ 44 milliards de francs pour l'ensemble de ce sous-secteur.

## E2a Publierte Zinssätze für Neugeschäfte – alle Produkte<sup>1</sup> Taux d'intérêt publiés pour nouvelles opérations – Tous les produits<sup>1</sup>

In Prozent / En pour-cent

| Jahr<br>Monatsende   | Hypotheken<br>Hypothèques           |                                       |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    | mit Bindung an den Libor-Zinssatz<br>liées à un Libor |    |   |   |
|----------------------|-------------------------------------|---------------------------------------|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|---|----|---|---|
|                      | mit<br>variabler<br>Verzin-<br>sung | mit fester Verzinsung<br>à taux fixe  |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    | 3   |    | 5   |   |
| Année<br>Fin de mois | à taux<br>variable                  | Laufzeit in Jahren<br>Durée en années |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    | Libor-Zinssatz<br>in Monaten<br>Libor en mois         |    | Libor-Zinssatz<br>in Monaten<br>Libor en mois |   |
|                      |                                     |                                       | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8  | 9  | 10 | 11  | 3  | 6   | 3 |
|                      | 1                                   | 2                                     | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13  | 14 | 15  |   |

### Mittelwert<sup>2</sup> / Valeurs moyennes<sup>2</sup>

|         |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |   |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|---|
| 2001    | 4.27        | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | . |
| 2002    | 3.89        | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | . |
| 2003    | 3.24        | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | . |
| 2004    | 3.20        | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | . |
| 2005    | 3.10        | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | . |
| 2006    | 3.03        | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | . |
| 2007    | 3.17        | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | .           | . |
| 2008    | 3.34        | 3.68        | 3.56        | 3.66        | 3.75        | 3.84        | 3.95        | 4.03        | 4.12        | 4.19        | 4.25        | 3.60        | 3.74        | 3.54        | 3.71        |   |
| 2009    | 2.75        | 1.80        | 1.77        | 2.09        | 2.41        | 2.67        | 2.91        | 3.11        | 3.27        | 3.39        | 3.50        | 1.45        | 1.56        | 1.43        | 1.61        |   |
| 2010    | 2.73        | 1.64        | 1.57        | 1.83        | 2.08        | 2.30        | 2.50        | 2.67        | 2.82        | 2.94        | 3.04        | 1.23        | 1.31        | 1.24        | 1.33        |   |
| 2010 02 | 2.74        | 1.68        | 1.63        | 1.94        | 2.23        | 2.47        | 2.70        | 2.89        | 3.05        | 3.20        | 3.31        | 1.28        | 1.36        | 1.29        | 1.39        |   |
| 2010 03 | 2.74        | 1.71        | 1.73        | 2.03        | 2.30        | 2.51        | 2.72        | 2.90        | 3.06        | 3.19        | 3.30        | 1.28        | 1.37        | 1.25        | 1.39        |   |
| 2010 04 | 2.74        | 1.71        | 1.72        | 2.01        | 2.28        | 2.48        | 2.68        | 2.85        | 3.00        | 3.12        | 3.23        | 1.29        | 1.38        | 1.28        | 1.40        |   |
| 2010 05 | 2.73        | 1.59        | 1.49        | 1.77        | 2.02        | 2.24        | 2.45        | 2.61        | 2.76        | 2.89        | 3.00        | 1.18        | 1.26        | 1.16        | 1.30        |   |
| 2010 06 | 2.73        | 1.58        | 1.51        | 1.79        | 2.02        | 2.22        | 2.41        | 2.57        | 2.71        | 2.83        | 2.93        | 1.16        | 1.26        | 1.16        | 1.30        |   |
| 2010 07 | 2.73        | 1.61        | 1.57        | 1.80        | 2.02        | 2.22        | 2.40        | 2.56        | 2.71        | 2.83        | 2.94        | 1.21        | 1.27        | 1.22        | 1.31        |   |
| 2010 08 | 2.73        | 1.58        | 1.47        | 1.67        | 1.87        | 2.04        | 2.20        | 2.34        | 2.47        | 2.57        | 2.67        | 1.21        | 1.28        | 1.22        | 1.31        |   |
| 2010 09 | 2.73        | 1.60        | 1.49        | 1.69        | 1.91        | 2.11        | 2.29        | 2.44        | 2.58        | 2.68        | 2.77        | 1.23        | 1.28        | 1.24        | 1.29        |   |
| 2010 10 | 2.73        | 1.60        | 1.51        | 1.73        | 1.96        | 2.16        | 2.36        | 2.52        | 2.66        | 2.78        | 2.86        | 1.22        | 1.28        | 1.24        | 1.29        |   |
| 2010 11 | 2.73        | 1.61        | 1.49        | 1.71        | 1.95        | 2.19        | 2.42        | 2.60        | 2.76        | 2.88        | 2.98        | 1.22        | 1.28        | 1.24        | 1.29        |   |
| 2010 12 | 2.73        | 1.62        | 1.52        | 1.79        | 2.08        | 2.34        | 2.58        | 2.76        | 2.91        | 3.03        | 3.13        | 1.23        | 1.29        | 1.25        | 1.30        |   |
| 2011 01 | 2.73        | 1.66        | 1.64        | 1.93        | 2.21        | 2.47        | 2.70        | 2.88        | 3.03        | 3.15        | 3.24        | 1.24        | 1.31        | 1.25        | 1.31        |   |
| 2011 02 | <b>2.73</b> | <b>1.68</b> | <b>1.69</b> | <b>1.98</b> | <b>2.27</b> | <b>2.51</b> | <b>2.74</b> | <b>2.92</b> | <b>3.05</b> | <b>3.17</b> | <b>3.26</b> | <b>1.23</b> | <b>1.32</b> | <b>1.25</b> | <b>1.31</b> |   |

### 0,25-Quantil / 0,25-Quantile

|         |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| 2010 02 | 2.63        | 1.53        | 1.55        | 1.85        | 2.15        | 2.40        | 2.65        | 2.80        | 2.95        | 3.10        | 3.20        | 1.15        | 1.27        | 1.15        | 1.32        |
| 2010 03 | 2.63        | 1.59        | 1.65        | 1.95        | 2.22        | 2.43        | 2.65        | 2.80        | 2.95        | 3.10        | 3.20        | 1.15        | 1.29        | 1.15        | 1.25        |
| 2010 04 | 2.63        | 1.59        | 1.65        | 1.95        | 2.20        | 2.40        | 2.60        | 2.76        | 2.90        | 3.04        | 3.14        | 1.15        | 1.28        | 1.15        | 1.28        |
| 2010 05 | 2.50        | 1.41        | 1.40        | 1.70        | 1.95        | 2.15        | 2.40        | 2.55        | 2.70        | 2.81        | 2.92        | 1.11        | 1.20        | 1.11        | 1.21        |
| 2010 06 | 2.50        | 1.40        | 1.40        | 1.75        | 1.95        | 2.15        | 2.35        | 2.50        | 2.64        | 2.75        | 2.85        | 1.02        | 1.16        | 1.02        | 1.17        |
| 2010 07 | 2.50        | 1.46        | 1.50        | 1.75        | 1.96        | 2.15        | 2.35        | 2.50        | 2.65        | 2.75        | 2.84        | 1.08        | 1.18        | 1.08        | 1.17        |
| 2010 08 | 2.50        | 1.40        | 1.40        | 1.60        | 1.80        | 1.95        | 2.10        | 2.25        | 2.35        | 2.45        | 2.55        | 1.07        | 1.17        | 1.07        | 1.23        |
| 2010 09 | 2.50        | 1.40        | 1.40        | 1.65        | 1.85        | 2.04        | 2.22        | 2.37        | 2.49        | 2.59        | 2.68        | 1.08        | 1.16        | 1.08        | 1.19        |
| 2010 10 | 2.50        | 1.40        | 1.45        | 1.70        | 1.90        | 2.10        | 2.30        | 2.45        | 2.56        | 2.70        | 2.75        | 1.08        | 1.14        | 1.07        | 1.19        |
| 2010 11 | 2.50        | 1.40        | 1.40        | 1.65        | 1.90        | 2.10        | 2.31        | 2.50        | 2.65        | 2.80        | 2.90        | 1.08        | 1.15        | 1.08        | 1.20        |
| 2010 12 | 2.50        | 1.42        | 1.45        | 1.75        | 2.00        | 2.28        | 2.50        | 2.70        | 2.85        | 2.95        | 3.05        | 1.17        | 1.20        | 1.17        | 1.24        |
| 2011 01 | 2.50        | 1.45        | 1.55        | 1.85        | 2.15        | 2.40        | 2.65        | 2.80        | 2.95        | 3.08        | 3.19        | 1.17        | 1.24        | 1.17        | 1.24        |
| 2011 02 | <b>2.50</b> | <b>1.45</b> | <b>1.60</b> | <b>1.90</b> | <b>2.20</b> | <b>2.45</b> | <b>2.70</b> | <b>2.85</b> | <b>2.97</b> | <b>3.10</b> | <b>3.20</b> | <b>1.17</b> | <b>1.24</b> | <b>1.17</b> | <b>1.24</b> |

| Jahr<br>Monatsende   | Sicht-<br>einlagen<br>Dépôts<br>à vue | Spar-<br>einlagen<br>Dépôts<br>d'épar-<br>gne | Termingeldanlagen<br>(Mindestbetrag 100 000 Schweizer<br>Franken)<br>Placements à terme fixe<br>(montant minimal: 100 000 francs) |             |             |             | Kassenobligationen<br>Obligations de caisse |             |             |             |             |             |             |      | Kantonal-<br>banken<br><br>Banques<br>canto-<br>nales |
|----------------------|---------------------------------------|---|---|-------------|-------------|-------------|---|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|------|---|
|                      |                                       |   | Laufzeit in Monaten<br>Durée en mois  |             |             |             | Laufzeit in Jahren<br>Durée en années       |             |             |             |             |             |             |      |   |
| Année<br>Fin de mois |                                       |   | 1   | 3           | 6           | 12          | 2   | 3           | 4           | 5           | 6           | 7           | 8           |      |   |
|                      | 16                                    | 17  | 18  | 19          | 20          | 21          | 22  | 23          | 24          | 25          | 26          | 27          | 28          | 29   |   |
| 2001                 | .                                     | 1.47  | .   | 2.41        | .           | .           | .   | .           | .           | .           | .           | .           | .           | 3.16 |   |
| 2002                 | .                                     | 1.15  | .   | 0.81        | .           | .           | .   | .           | .           | .           | .           | .           | .           | 2.72 |   |
| 2003                 | .                                     | 0.60  | .   | 0.19        | .           | .           | .   | .           | .           | .           | .           | .           | .           | 1.83 |   |
| 2004                 | .                                     | 0.51  | .   | 0.14        | .           | .           | .   | .           | .           | .           | .           | .           | .           | 2.05 |   |
| 2005                 | .                                     | 0.48  | .   | 0.31        | .           | .           | .   | .           | .           | .           | .           | .           | .           | 1.81 |   |
| 2006                 | .                                     | 0.49  | .   | 1.05        | .           | .           | .   | .           | .           | .           | .           | .           | .           | 2.35 |   |
| 2007                 | .                                     | 0.65  | .   | 1.99        | .           | .           | .   | .           | .           | .           | .           | .           | .           | 2.79 |   |
| 2008                 | 0.24                                  | 0.90  | 1.52  | 1.81        | 1.92        | 2.10        | 2.47  | 2.56        | 2.65        | 2.74        | 2.82        | 2.90        | 2.99        | .    |   |
| 2009                 | 0.14                                  | 0.46  | 0.06  | 0.09        | 0.14        | 0.30        | 0.82  | 1.12        | 1.41        | 1.69        | 1.90        | 2.07        | 2.21        | .    |   |
| 2010                 | 0.12                                  | 0.37  | 0.06  | 0.07        | 0.11        | 0.25        | 0.68  | 0.94        | 1.20        | 1.45        | 1.63        | 1.80        | 1.96        | .    |   |
| 2010 02              | 0.12                                  | 0.40  | 0.06  | 0.07        | 0.11        | 0.27        | 0.79  | 1.07        | 1.37        | 1.67        | 1.87        | 2.05        | 2.20        | .    |   |
| 2010 03              | 0.12                                  | 0.39  | 0.06  | 0.07        | 0.12        | 0.28        | 0.80  | 1.10        | 1.37        | 1.66        | 1.88        | 2.05        | 2.20        | .    |   |
| 2010 04              | 0.12                                  | 0.38  | 0.05  | 0.07        | 0.11        | 0.28        | 0.80  | 1.09        | 1.37        | 1.65        | 1.87        | 2.04        | 2.19        | .    |   |
| 2010 05              | 0.12                                  | 0.38  | 0.05  | 0.07        | 0.10        | 0.25        | 0.67  | 0.94        | 1.21        | 1.46        | 1.65        | 1.83        | 1.99        | .    |   |
| 2010 06              | 0.12                                  | 0.38  | 0.05  | 0.06        | 0.09        | 0.23        | 0.65  | 0.91        | 1.17        | 1.41        | 1.59        | 1.78        | 1.93        | .    |   |
| 2010 07              | 0.12                                  | 0.36  | 0.06  | 0.07        | 0.11        | 0.25        | 0.64  | 0.90        | 1.16        | 1.38        | 1.56        | 1.73        | 1.89        | .    |   |
| 2010 08              | 0.12                                  | 0.36  | 0.06  | 0.07        | 0.11        | 0.23        | 0.60  | 0.84        | 1.10        | 1.30        | 1.47        | 1.63        | 1.79        | .    |   |
| 2010 09              | 0.12                                  | 0.36  | 0.06  | 0.08        | 0.11        | 0.23        | 0.59  | 0.84        | 1.07        | 1.29        | 1.45        | 1.61        | 1.76        | .    |   |
| 2010 10              | 0.12                                  | 0.35  | 0.06  | 0.07        | 0.11        | 0.24        | 0.59  | 0.83        | 1.05        | 1.27        | 1.43        | 1.59        | 1.74        | .    |   |
| 2010 11              | 0.12                                  | 0.35  | 0.06  | 0.08        | 0.11        | 0.24        | 0.58  | 0.81        | 1.04        | 1.26        | 1.42        | 1.58        | 1.73        | .    |   |
| 2010 12              | 0.12                                  | 0.35  | 0.06  | 0.08        | 0.11        | 0.23        | 0.59  | 0.83        | 1.08        | 1.32        | 1.50        | 1.67        | 1.81        | .    |   |
| 2011 01              | 0.12                                  | 0.35  | 0.05  | 0.07        | 0.11        | 0.23        | 0.62  | 0.88        | 1.16        | 1.40        | 1.58        | 1.75        | 1.90        | .    |   |
| 2011 02              | <b>0.12</b>                           | <b>0.35</b>                                   | <b>0.05</b>   | <b>0.07</b> | <b>0.11</b> | <b>0.24</b> | <b>0.66</b>                                 | <b>0.93</b> | <b>1.20</b> | <b>1.45</b> | <b>1.65</b> | <b>1.82</b> | <b>1.97</b> | .    |   |
| 2010 02              | 0.13                                  | 0.25  | 0.00  | 0.00        | 0.06        | 0.15        | 0.75  | 1.00        | 1.25        | 1.50        | 1.75        | 1.88        | 2.00        | .    |   |
| 2010 03              | 0.13                                  | 0.25  | 0.00  | 0.00        | 0.05        | 0.14        | 0.75  | 1.00        | 1.25        | 1.50        | 1.75        | 1.88        | 2.13        | .    |   |
| 2010 04              | 0.13                                  | 0.25  | 0.00  | 0.00        | 0.05        | 0.15        | 0.75  | 1.00        | 1.25        | 1.50        | 1.75        | 1.88        | 2.13        | .    |   |
| 2010 05              | 0.13                                  | 0.25  | 0.00  | 0.00        | 0.02        | 0.13        | 0.50  | 0.75        | 1.00        | 1.25        | 1.50        | 1.63        | 1.75        | .    |   |
| 2010 06              | 0.10                                  | 0.25  | 0.00  | 0.00        | 0.00        | 0.06        | 0.50  | 0.75        | 1.00        | 1.25        | 1.50        | 1.63        | 1.75        | .    |   |
| 2010 07              | 0.10                                  | 0.25  | 0.00  | 0.00        | 0.00        | 0.12        | 0.50  | 0.75        | 1.00        | 1.25        | 1.38        | 1.63        | 1.75        | .    |   |
| 2010 08              | 0.10                                  | 0.25  | 0.00  | 0.00        | 0.00        | 0.12        | 0.50  | 0.63        | 0.88        | 1.13        | 1.25        | 1.38        | 1.50        | .    |   |
| 2010 09              | 0.10                                  | 0.25  | 0.00  | 0.00        | 0.00        | 0.12        | 0.50  | 0.75        | 0.88        | 1.13        | 1.25        | 1.38        | 1.50        | .    |   |
| 2010 10              | 0.10                                  | 0.25  | 0.00  | 0.00        | 0.00        | 0.13        | 0.50  | 0.75        | 0.88        | 1.13        | 1.25        | 1.38        | 1.50        | .    |   |
| 2010 11              | 0.10                                  | 0.25  | 0.00  | 0.00        | 0.00        | 0.15        | 0.50  | 0.75        | 0.88        | 1.13        | 1.25        | 1.38        | 1.50        | .    |   |
| 2010 12              | 0.10                                  | 0.25  | 0.00  | 0.00        | 0.00        | 0.13        | 0.50  | 0.75        | 1.00        | 1.25        | 1.38        | 1.50        | 1.75        | .    |   |
| 2011 01              | 0.10                                  | 0.25  | 0.00  | 0.00        | 0.00        | 0.13        | 0.50  | 0.75        | 1.00        | 1.25        | 1.50        | 1.63        | 1.75        | .    |   |
| 2011 02              | <b>0.10</b>                           | <b>0.25</b>                                   | <b>0.00</b>   | <b>0.00</b> | <b>0.00</b> | <b>0.13</b> | <b>0.50</b>                                 | <b>0.75</b> | <b>1.00</b> | <b>1.25</b> | <b>1.50</b> | <b>1.63</b> | <b>1.88</b> | .    |   |

<sup>1</sup> Die den Daten zu Grunde liegende Erhebung wurde im Januar 2008 erweitert und führte zu einem Reihenbruch (siehe Textteil des *Statistischen Monatshefts* vom April 2008).

L'enquête sur laquelle reposent ces données a été étendue en janvier 2008, ce qui a entraîné une rupture dans les séries (voir «Informations afférentes aux statistiques de la BNS», *Bulletin mensuel de statistiques économiques* d'avril 2008).

<sup>2</sup> Ungewichteter Durchschnitt.  
Moyenne non pondérée.

## E2a Publierte Zinssätze für Neugeschäfte – alle Produkte<sup>1</sup> Taux d'intérêt publiés pour nouvelles opérations – Tous les produits<sup>1</sup>

In Prozent / En pour-cent

| Jahr<br>Monatsende<br><br>Année<br>Fin de mois | Hypotheken<br>Hypothèques                          |   |                                       |   |   |   |   |   |   |    | mit Bindung an den Libor-Zinssatz<br>liées à un Libor |    |    |    |    |   |
|--|--|---|---------------------------------------|---|---|---|---|---|---|----|---|----|----|----|----|---|
|  | mit variabler<br>Verzinsung<br><br>à taux variable |   | mit fester Verzinsung<br>à taux fixe  |   |   |   |   |   |   |    | 3   |    | 5  |    |    |   |
|  |  |   | Laufzeit in Jahren<br>Durée en années |   |   |   |   |   |   |    | Laufzeit in Jahren<br>Durée en année                  |    |    |    |    |   |
|  |  |   | 1                                     | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8  | 9   | 10 | 3  | 6  | 3  | 6 |
|  | 1  | 2 | 3                                     | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11  | 12 | 13 | 14 | 15 |   |

### 0,5-Quantil / 0,5-Quantile

|         |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| 2010 02 | 2.75        | 1.70        | 1.64        | 1.95        | 2.25        | 2.50        | 2.70        | 2.90        | 3.05        | 3.20        | 3.30        | 1.25        | 1.32        | 1.25        | 1.32        |
| 2010 03 | 2.75        | 1.70        | 1.75        | 2.00        | 2.30        | 2.50        | 2.73        | 2.90        | 3.05        | 3.20        | 3.30        | 1.25        | 1.34        | 1.25        | 1.34        |
| 2010 04 | 2.75        | 1.69        | 1.75        | 2.05        | 2.30        | 2.50        | 2.70        | 2.85        | 3.00        | 3.12        | 3.23        | 1.25        | 1.33        | 1.25        | 1.33        |
| 2010 05 | 2.75        | 1.55        | 1.50        | 1.80        | 2.00        | 2.25        | 2.45        | 2.61        | 2.75        | 2.90        | 3.00        | 1.11        | 1.21        | 1.11        | 1.23        |
| 2010 06 | 2.75        | 1.60        | 1.54        | 1.80        | 2.00        | 2.20        | 2.40        | 2.58        | 2.71        | 2.84        | 2.94        | 1.11        | 1.21        | 1.11        | 1.21        |
| 2010 07 | 2.75        | 1.65        | 1.58        | 1.80        | 2.00        | 2.20        | 2.40        | 2.55        | 2.70        | 2.85        | 2.95        | 1.17        | 1.23        | 1.17        | 1.24        |
| 2010 08 | 2.75        | 1.58        | 1.48        | 1.65        | 1.85        | 2.00        | 2.20        | 2.35        | 2.45        | 2.55        | 2.65        | 1.17        | 1.23        | 1.17        | 1.26        |
| 2010 09 | 2.75        | 1.64        | 1.49        | 1.70        | 1.90        | 2.10        | 2.30        | 2.45        | 2.55        | 2.67        | 2.75        | 1.18        | 1.24        | 1.18        | 1.25        |
| 2010 10 | 2.75        | 1.65        | 1.50        | 1.75        | 1.95        | 2.15        | 2.35        | 2.51        | 2.69        | 2.80        | 2.88        | 1.17        | 1.24        | 1.17        | 1.24        |
| 2010 11 | 2.75        | 1.65        | 1.50        | 1.70        | 1.95        | 2.20        | 2.41        | 2.60        | 2.75        | 2.89        | 2.99        | 1.17        | 1.24        | 1.18        | 1.25        |
| 2010 12 | 2.75        | 1.65        | 1.51        | 1.80        | 2.10        | 2.35        | 2.58        | 2.75        | 2.90        | 3.03        | 3.13        | 1.17        | 1.24        | 1.17        | 1.24        |
| 2011 01 | 2.75        | 1.72        | 1.65        | 1.95        | 2.20        | 2.45        | 2.70        | 2.88        | 3.03        | 3.15        | 3.25        | 1.17        | 1.24        | 1.17        | 1.24        |
| 2011 02 | <b>2.75</b> | <b>1.73</b> | <b>1.70</b> | <b>1.97</b> | <b>2.25</b> | <b>2.50</b> | <b>2.75</b> | <b>2.90</b> | <b>3.05</b> | <b>3.16</b> | <b>3.25</b> | <b>1.17</b> | <b>1.24</b> | <b>1.17</b> | <b>1.25</b> |

### 0,75-Quantil / 0,75-Quantile

|         |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| 2010 02 | 2.88        | 1.84        | 1.70        | 2.00        | 2.30        | 2.55        | 2.75        | 2.95        | 3.15        | 3.29        | 3.40        | 1.35        | 1.39        | 1.35        | 1.50        |
| 2010 03 | 2.88        | 1.85        | 1.80        | 2.10        | 2.35        | 2.57        | 2.80        | 2.95        | 3.15        | 3.26        | 3.39        | 1.25        | 1.37        | 1.25        | 1.50        |
| 2010 04 | 2.88        | 1.85        | 1.80        | 2.10        | 2.35        | 2.55        | 2.75        | 2.95        | 3.10        | 3.21        | 3.31        | 1.35        | 1.40        | 1.35        | 1.54        |
| 2010 05 | 2.88        | 1.78        | 1.55        | 1.84        | 2.09        | 2.30        | 2.50        | 2.68        | 2.82        | 2.95        | 3.05        | 1.25        | 1.33        | 1.21        | 1.46        |
| 2010 06 | 2.88        | 1.70        | 1.60        | 1.85        | 2.10        | 2.30        | 2.48        | 2.65        | 2.78        | 2.90        | 3.00        | 1.25        | 1.29        | 1.31        | 1.45        |
| 2010 07 | 2.88        | 1.71        | 1.64        | 1.86        | 2.10        | 2.30        | 2.48        | 2.65        | 2.80        | 2.90        | 3.00        | 1.20        | 1.27        | 1.37        | 1.45        |
| 2010 08 | 2.88        | 1.76        | 1.55        | 1.73        | 1.95        | 2.10        | 2.25        | 2.40        | 2.55        | 2.69        | 2.75        | 1.30        | 1.32        | 1.37        | 1.43        |
| 2010 09 | 2.88        | 1.80        | 1.55        | 1.75        | 1.97        | 2.15        | 2.36        | 2.50        | 2.66        | 2.76        | 2.85        | 1.38        | 1.31        | 1.38        | 1.40        |
| 2010 10 | 2.88        | 1.80        | 1.60        | 1.79        | 2.01        | 2.22        | 2.45        | 2.60        | 2.75        | 2.85        | 2.95        | 1.37        | 1.27        | 1.37        | 1.37        |
| 2010 11 | 2.88        | 1.85        | 1.57        | 1.75        | 2.00        | 2.25        | 2.50        | 2.70        | 2.85        | 2.95        | 3.05        | 1.37        | 1.27        | 1.37        | 1.37        |
| 2010 12 | 2.88        | 1.85        | 1.60        | 1.85        | 2.15        | 2.40        | 2.65        | 2.82        | 2.96        | 3.10        | 3.20        | 1.37        | 1.34        | 1.37        | 1.43        |
| 2011 01 | 2.88        | 1.85        | 1.70        | 1.99        | 2.26        | 2.50        | 2.75        | 2.95        | 3.10        | 3.25        | 3.34        | 1.37        | 1.35        | 1.37        | 1.44        |
| 2011 02 | <b>2.88</b> | <b>1.85</b> | <b>1.76</b> | <b>2.05</b> | <b>2.35</b> | <b>2.57</b> | <b>2.80</b> | <b>3.00</b> | <b>3.14</b> | <b>3.25</b> | <b>3.35</b> | <b>1.37</b> | <b>1.39</b> | <b>1.37</b> | <b>1.47</b> |



| Jahr<br>Monatsende   | Sicht-<br>einlagen<br>Dépôts<br>à vue | Spar-<br>einlagen<br>Dépôts<br>d'épar-<br>gne | Termingeldanlagen<br>(Mindestbetrag 100 000 Schweizer<br>Franken)<br>Placements à terme fixe<br>(montant minimal: 100 000 francs) |             |             |             | Kassenobligationen<br>Obligations de caisse |             |             |             |             |             |             |    | Kantonal-<br>banken<br>Banques<br>canto-<br>nales |
|----------------------|---------------------------------------|---|---|-------------|-------------|-------------|---|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|----|---|
|                      |                                       |   | Laufzeit in Monaten<br>Durée en mois  |             |             |             | Laufzeit in Jahren<br>Durée en années       |             |             |             |             |             |             |    |   |
| Année<br>Fin de mois |                                       |   | 1   | 3           | 6           | 12          | 2   | 3           | 4           | 5           | 6           | 7           | 8           |    |   |
|                      | 16                                    | 17  | 18  | 19          | 20          | 21          | 22  | 23          | 24          | 25          | 26          | 27          | 28          | 29 |   |
| 2010 02              | 0.13                                  | 0.38  | 0.03  | 0.08        | 0.10        | 0.27        | 0.75  | 1.13        | 1.38        | 1.63        | 1.88        | 2.00        | 2.13        | .  |   |
| 2010 03              | 0.13                                  | 0.38  | 0.04  | 0.08        | 0.11        | 0.30        | 0.75  | 1.13        | 1.38        | 1.63        | 1.88        | 2.00        | 2.13        | .  |   |
| 2010 04              | 0.13                                  | 0.38  | 0.03  | 0.07        | 0.11        | 0.30        | 0.75  | 1.13        | 1.38        | 1.63        | 1.88        | 2.00        | 2.13        | .  |   |
| 2010 05              | 0.13                                  | 0.38  | 0.03  | 0.05        | 0.10        | 0.25        | 0.63  | 0.94        | 1.13        | 1.38        | 1.63        | 1.75        | 2.00        | .  |   |
| 2010 06              | 0.13                                  | 0.38  | 0.02  | 0.05        | 0.10        | 0.25        | 0.63  | 0.88        | 1.13        | 1.38        | 1.63        | 1.75        | 2.00        | .  |   |
| 2010 07              | 0.13                                  | 0.38  | 0.05  | 0.06        | 0.10        | 0.25        | 0.63  | 0.88        | 1.13        | 1.38        | 1.50        | 1.75        | 1.88        | .  |   |
| 2010 08              | 0.13                                  | 0.38  | 0.05  | 0.07        | 0.10        | 0.25        | 0.55  | 0.75        | 1.13        | 1.25        | 1.50        | 1.63        | 1.81        | .  |   |
| 2010 09              | 0.13                                  | 0.38  | 0.05  | 0.08        | 0.10        | 0.25        | 0.50  | 0.75        | 1.00        | 1.25        | 1.50        | 1.63        | 1.75        | .  |   |
| 2010 10              | 0.13                                  | 0.38  | 0.04  | 0.06        | 0.10        | 0.25        | 0.50  | 0.75        | 1.00        | 1.25        | 1.50        | 1.63        | 1.75        | .  |   |
| 2010 11              | 0.13                                  | 0.38  | 0.03  | 0.06        | 0.10        | 0.25        | 0.50  | 0.75        | 1.00        | 1.25        | 1.38        | 1.56        | 1.75        | .  |   |
| 2010 12              | 0.13                                  | 0.38  | 0.03  | 0.06        | 0.10        | 0.25        | 0.50  | 0.75        | 1.00        | 1.25        | 1.50        | 1.63        | 1.75        | .  |   |
| 2011 01              | 0.13                                  | 0.38  | 0.03  | 0.06        | 0.10        | 0.25        | 0.63  | 0.88        | 1.13        | 1.38        | 1.50        | 1.75        | 1.88        | .  |   |
| 2011 02              | <b>0.13</b>                           | <b>0.38</b>                                   | <b>0.03</b>   | <b>0.06</b> | <b>0.10</b> | <b>0.25</b> | <b>0.63</b>                                 | <b>0.88</b> | <b>1.13</b> | <b>1.40</b> | <b>1.63</b> | <b>1.75</b> | <b>2.00</b> | .  |   |
| 2010 02              | 0.13                                  | 0.50  | 0.10  | 0.13        | 0.15        | 0.40        | 0.88  | 1.13        | 1.50        | 1.80        | 2.00        | 2.17        | 2.38        | .  |   |
| 2010 03              | 0.13                                  | 0.50  | 0.10  | 0.13        | 0.17        | 0.39        | 0.88  | 1.13        | 1.50        | 1.75        | 2.00        | 2.25        | 2.38        | .  |   |
| 2010 04              | 0.13                                  | 0.50  | 0.10  | 0.13        | 0.16        | 0.38        | 0.88  | 1.13        | 1.50        | 1.75        | 2.00        | 2.13        | 2.38        | .  |   |
| 2010 05              | 0.13                                  | 0.50  | 0.10  | 0.13        | 0.15        | 0.35        | 0.75  | 1.00        | 1.38        | 1.63        | 1.75        | 2.00        | 2.13        | .  |   |
| 2010 06              | 0.13                                  | 0.50  | 0.10  | 0.12        | 0.15        | 0.35        | 0.75  | 1.00        | 1.25        | 1.55        | 1.75        | 1.88        | 2.05        | .  |   |
| 2010 07              | 0.13                                  | 0.40  | 0.10  | 0.13        | 0.15        | 0.35        | 0.75  | 1.00        | 1.25        | 1.50        | 1.75        | 1.88        | 2.00        | .  |   |
| 2010 08              | 0.13                                  | 0.40  | 0.10  | 0.13        | 0.15        | 0.32        | 0.75  | 1.00        | 1.25        | 1.50        | 1.75        | 1.88        | 2.00        | .  |   |
| 2010 09              | 0.13                                  | 0.40  | 0.10  | 0.13        | 0.17        | 0.35        | 0.63  | 1.00        | 1.25        | 1.50        | 1.63        | 1.75        | 2.00        | .  |   |
| 2010 10              | 0.13                                  | 0.40  | 0.10  | 0.13        | 0.15        | 0.35        | 0.63  | 1.00        | 1.20        | 1.40        | 1.56        | 1.75        | 2.00        | .  |   |
| 2010 11              | 0.13                                  | 0.40  | 0.10  | 0.13        | 0.15        | 0.35        | 0.63  | 0.88        | 1.20        | 1.38        | 1.50        | 1.75        | 1.88        | .  |   |
| 2010 12              | 0.13                                  | 0.40  | 0.10  | 0.13        | 0.15        | 0.30        | 0.63  | 1.00        | 1.20        | 1.40        | 1.63        | 1.75        | 2.00        | .  |   |
| 2011 01              | 0.13                                  | 0.38  | 0.10  | 0.13        | 0.15        | 0.30        | 0.75  | 1.00        | 1.25        | 1.50        | 1.68        | 1.88        | 2.00        | .  |   |
| 2011 02              | <b>0.13</b>                           | <b>0.38</b>                                   | <b>0.10</b>   | <b>0.13</b> | <b>0.15</b> | <b>0.30</b> | <b>0.75</b>                                 | <b>1.00</b> | <b>1.25</b> | <b>1.50</b> | <b>1.75</b> | <b>1.88</b> | <b>2.00</b> | .  |   |

<sup>1</sup> Die den Daten zu Grunde liegende Erhebung wurde im Januar 2008 erweitert und führte zu einem Reihenbruch (siehe Textteil des *Statistischen Monatshefts* vom April 2008).

L'enquête sur laquelle reposent ces données a été étendue en janvier 2008, ce qui a entraîné une rupture dans les séries (voir « Informations afférentes aux statistiques de la BNS », *Bulletin mensuel de statistiques économiques* d'avril 2008).

### E3a Zinssätze von neuen Kreditabschlüssen – nach Produkten und Kreditrisikoklassen<sup>1,2</sup> Taux d'intérêt appliqués aux nouveaux contrats de crédit, selon le produit et la classe de risque crédit<sup>1,2</sup>

| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  |
|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit |
|   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |

| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  |
|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit |
|   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |

#### Kontokorrentkredite / Crédits en compte courant Kreditrisikoklasse 1 / Classe de risque crédit 1

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 4.82        | 4.00        | 4.75        | 5.55        | 172        |
| 2010 02 | 4.93        | 4.00        | 4.75        | 5.61        | 115        |
| 2010 03 | 4.85        | 4.00        | 5.00        | 5.75        | 137        |
| 2010 04 | 4.60        | 3.75        | 4.50        | 5.55        | 203        |
| 2010 05 | 4.68        | 3.75        | 4.50        | 5.60        | 245        |
| 2010 06 | 5.09        | 4.25        | 5.05        | 5.75        | 285        |
| 2010 07 | 5.17        | 4.50        | 5.50        | 5.75        | 184        |
| 2010 08 | 5.56        | 4.95        | 5.55        | 6.06        | 117        |
| 2010 09 | 5.32        | 4.50        | 5.50        | 6.00        | 162        |
| 2010 10 | 5.03        | 4.25        | 5.25        | 5.75        | 141        |
| 2010 11 | 5.53        | 5.11        | 5.75        | 6.00        | 629        |
| 2010 12 | 5.50        | 5.00        | 5.55        | 6.00        | 468        |
| 2011 01 | <b>4.93</b> | <b>4.25</b> | <b>5.00</b> | <b>5.75</b> | <b>110</b> |

#### Variabelverzinsliche Hypotheken / Hypothèques à taux variable Kreditrisikoklasse 1 / Classe de risque crédit 1

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 2.86        | 2.75        | 2.85        | 2.88        | 101       |
| 2010 02 | 2.95        | 2.75        | 2.88        | 3.00        | 65        |
| 2010 03 | 2.84        | 2.63        | 2.85        | 2.88        | 55        |
| 2010 04 | 2.77        | 2.63        | 2.75        | 2.88        | 106       |
| 2010 05 | 2.85        | 2.75        | 2.75        | 2.88        | 199       |
| 2010 06 | 2.93        | 2.75        | 2.86        | 2.88        | 128       |
| 2010 07 | 2.86        | 2.75        | 2.85        | 2.88        | 77        |
| 2010 08 | 2.85        | 2.75        | 2.85        | 2.88        | 51        |
| 2010 09 | 2.90        | 2.75        | 2.85        | 2.88        | 81        |
| 2010 10 | 2.94        | 2.75        | 2.88        | 3.10        | 74        |
| 2010 11 | 2.92        | 2.75        | 2.85        | 2.88        | 170       |
| 2010 12 | 2.88        | 2.75        | 2.85        | 2.88        | 149       |
| 2011 01 | <b>2.91</b> | <b>2.75</b> | <b>2.85</b> | <b>2.93</b> | <b>45</b> |

#### Kreditrisikoklasse 2 / Classe de risque crédit 2

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 4.90        | 4.00        | 4.75        | 5.75        | 143       |
| 2010 02 | 4.63        | 4.00        | 4.50        | 5.38        | 98        |
| 2010 03 | 4.97        | 4.13        | 5.00        | 5.55        | 122       |
| 2010 04 | 4.59        | 3.75        | 4.50        | 5.28        | 361       |
| 2010 05 | 4.81        | 3.85        | 4.75        | 5.75        | 243       |
| 2010 06 | 4.88        | 4.00        | 5.00        | 5.75        | 251       |
| 2010 07 | 5.30        | 4.25        | 5.55        | 6.00        | 166       |
| 2010 08 | 5.36        | 4.75        | 5.55        | 5.94        | 104       |
| 2010 09 | 5.24        | 4.50        | 5.55        | 5.93        | 206       |
| 2010 10 | 5.38        | 4.55        | 5.55        | 5.89        | 134       |
| 2010 11 | 5.80        | 5.25        | 5.75        | 6.38        | 651       |
| 2010 12 | 5.51        | 5.00        | 5.55        | 6.00        | 425       |
| 2011 01 | <b>5.10</b> | <b>4.25</b> | <b>5.00</b> | <b>5.87</b> | <b>75</b> |

#### Kreditrisikoklasse 2 / Classe de risque crédit 2

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 2.89        | 2.75        | 2.85        | 2.88        | 147       |
| 2010 02 | 2.89        | 2.75        | 2.88        | 2.88        | 93        |
| 2010 03 | 2.91        | 2.75        | 2.75        | 2.88        | 112       |
| 2010 04 | 2.94        | 2.75        | 2.88        | 2.88        | 371       |
| 2010 05 | 2.90        | 2.75        | 2.85        | 2.88        | 228       |
| 2010 06 | 2.92        | 2.75        | 2.85        | 2.88        | 229       |
| 2010 07 | 2.95        | 2.75        | 2.88        | 3.00        | 103       |
| 2010 08 | 2.90        | 2.72        | 2.75        | 2.88        | 73        |
| 2010 09 | 2.92        | 2.75        | 2.88        | 2.88        | 161       |
| 2010 10 | 2.88        | 2.75        | 2.85        | 2.88        | 133       |
| 2010 11 | 2.88        | 2.75        | 2.85        | 2.88        | 192       |
| 2010 12 | 2.93        | 2.75        | 2.88        | 2.88        | 204       |
| 2011 01 | <b>2.93</b> | <b>2.75</b> | <b>2.85</b> | <b>2.88</b> | <b>82</b> |

#### Kreditrisikoklasse 3 / Classe de risque crédit 3

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 4.85        | 4.00        | 4.75        | 5.56        | 369        |
| 2010 02 | 4.97        | 4.00        | 5.00        | 5.75        | 312        |
| 2010 03 | 5.10        | 4.48        | 5.25        | 5.75        | 256        |
| 2010 04 | 4.65        | 3.75        | 4.50        | 5.50        | 696        |
| 2010 05 | 4.76        | 4.00        | 4.50        | 5.55        | 677        |
| 2010 06 | 5.02        | 4.20        | 5.00        | 5.75        | 620        |
| 2010 07 | 5.21        | 4.50        | 5.50        | 5.85        | 458        |
| 2010 08 | 5.31        | 4.75        | 5.55        | 6.00        | 246        |
| 2010 09 | 5.05        | 4.25        | 5.00        | 5.75        | 458        |
| 2010 10 | 5.00        | 4.25        | 5.00        | 5.75        | 345        |
| 2010 11 | 5.52        | 5.00        | 5.60        | 6.00        | 1551       |
| 2010 12 | 5.52        | 5.00        | 5.60        | 6.00        | 1098       |
| 2011 01 | <b>4.98</b> | <b>4.25</b> | <b>5.00</b> | <b>5.75</b> | <b>271</b> |

#### Kreditrisikoklasse 3 / Classe de risque crédit 3

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 2.94        | 2.75        | 2.88        | 2.88        | 541        |
| 2010 02 | 2.93        | 2.75        | 2.88        | 2.88        | 442        |
| 2010 03 | 2.90        | 2.75        | 2.85        | 2.88        | 366        |
| 2010 04 | 2.93        | 2.75        | 2.88        | 2.88        | 1060       |
| 2010 05 | 2.95        | 2.75        | 2.88        | 3.00        | 848        |
| 2010 06 | 2.96        | 2.75        | 2.88        | 3.00        | 647        |
| 2010 07 | 2.95        | 2.75        | 2.88        | 3.00        | 364        |
| 2010 08 | 2.91        | 2.75        | 2.85        | 2.88        | 213        |
| 2010 09 | 2.95        | 2.75        | 2.88        | 3.00        | 515        |
| 2010 10 | 2.95        | 2.75        | 2.88        | 2.88        | 361        |
| 2010 11 | 2.92        | 2.75        | 2.85        | 2.88        | 574        |
| 2010 12 | 2.94        | 2.75        | 2.88        | 2.88        | 506        |
| 2011 01 | <b>2.94</b> | <b>2.75</b> | <b>2.88</b> | <b>2.96</b> | <b>289</b> |

#### Kreditrisikoklasse 4 / Classe de risque crédit 4

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 4.73        | 4.00        | 4.75        | 5.50        | 295        |
| 2010 02 | 4.75        | 4.00        | 4.50        | 5.50        | 262        |
| 2010 03 | 5.12        | 4.25        | 5.00        | 5.88        | 234        |
| 2010 04 | 4.55        | 3.75        | 4.50        | 5.00        | 752        |
| 2010 05 | 4.70        | 3.88        | 4.75        | 5.50        | 609        |
| 2010 06 | 4.99        | 4.25        | 5.00        | 5.79        | 635        |
| 2010 07 | 5.19        | 4.50        | 5.38        | 5.90        | 407        |
| 2010 08 | 5.31        | 4.75        | 5.50        | 6.00        | 203        |
| 2010 09 | 5.19        | 4.42        | 5.25        | 6.00        | 461        |
| 2010 10 | 4.97        | 4.16        | 5.00        | 5.85        | 343        |
| 2010 11 | 5.53        | 5.00        | 5.63        | 6.09        | 803        |
| 2010 12 | 5.54        | 5.00        | 5.64        | 6.00        | 646        |
| 2011 01 | <b>4.92</b> | <b>4.15</b> | <b>4.96</b> | <b>5.75</b> | <b>234</b> |

#### Kreditrisikoklasse 4 / Classe de risque crédit 4

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 3.15        | 2.75        | 2.88        | 3.44        | 292        |
| 2010 02 | 3.18        | 2.85        | 2.88        | 3.50        | 272        |
| 2010 03 | 3.16        | 2.75        | 2.88        | 3.50        | 167        |
| 2010 04 | 3.16        | 2.75        | 3.00        | 3.50        | 785        |
| 2010 05 | 3.08        | 2.75        | 2.88        | 3.38        | 618        |
| 2010 06 | 3.11        | 2.75        | 2.88        | 3.50        | 472        |
| 2010 07 | 3.11        | 2.75        | 2.88        | 3.38        | 252        |
| 2010 08 | 3.16        | 2.75        | 3.10        | 3.50        | 103        |
| 2010 09 | 3.14        | 2.75        | 2.88        | 3.50        | 320        |
| 2010 10 | 3.15        | 2.75        | 2.88        | 3.38        | 241        |
| 2010 11 | 3.08        | 2.75        | 2.88        | 3.25        | 321        |
| 2010 12 | 3.11        | 2.83        | 2.88        | 3.38        | 357        |
| 2011 01 | <b>3.11</b> | <b>2.75</b> | <b>2.88</b> | <b>3.38</b> | <b>197</b> |

| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  |
|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit |
|   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |

| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  |
|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit |
|   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |

#### Kontokorrentkredite / Crédits en compte courant Kreditrisikoklasse 5 / Classe de risque crédit 5

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 4.86        | 4.06        | 4.75        | 5.53        | 104       |
| 2010 02 | 5.06        | 4.25        | 5.00        | 5.75        | 128       |
| 2010 03 | 6.07        | 5.50        | 5.86        | 6.50        | 48        |
| 2010 04 | 4.73        | 4.00        | 4.75        | 5.50        | 195       |
| 2010 05 | 4.84        | 4.00        | 4.75        | 5.50        | 244       |
| 2010 06 | 5.08        | 4.25        | 4.75        | 5.89        | 240       |
| 2010 07 | 5.24        | 4.50        | 5.25        | 6.00        | 129       |
| 2010 08 | 5.77        | 5.50        | 5.75        | 6.25        | 70        |
| 2010 09 | 5.26        | 4.50        | 5.12        | 6.00        | 162       |
| 2010 10 | 4.96        | 4.25        | 4.75        | 5.71        | 108       |
| 2010 11 | 5.64        | 5.00        | 5.75        | 6.35        | 201       |
| 2010 12 | 5.37        | 4.50        | 5.50        | 6.05        | 188       |
| 2011 01 | <b>4.81</b> | <b>4.25</b> | <b>4.90</b> | <b>5.84</b> | <b>69</b> |

#### Variabelverzinsliche Hypotheken / Hypothèques à taux variable Kreditrisikoklasse 5 / Classe de risque crédit 5

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 3.37        | 2.88        | 3.25        | 3.63        | 71        |
| 2010 02 | 3.32        | 2.88        | 3.25        | 3.61        | 75        |
| 2010 03 | 3.22        | 2.75        | 2.88        | 3.53        | 17        |
| 2010 04 | 3.27        | 2.88        | 3.13        | 3.50        | 153       |
| 2010 05 | 3.38        | 2.88        | 3.25        | 3.75        | 194       |
| 2010 06 | 3.36        | 2.88        | 3.25        | 3.75        | 147       |
| 2010 07 | 3.28        | 2.88        | 3.25        | 3.50        | 76        |
| 2010 08 | 3.49        | 3.00        | 3.25        | 3.78        | 29        |
| 2010 09 | 3.27        | 2.75        | 3.00        | 3.75        | 89        |
| 2010 10 | 3.38        | 2.88        | 3.25        | 3.78        | 77        |
| 2010 11 | 3.30        | 2.85        | 3.13        | 3.63        | 88        |
| 2010 12 | 3.25        | 2.88        | 3.13        | 3.63        | 98        |
| 2011 01 | <b>3.24</b> | <b>2.86</b> | <b>3.13</b> | <b>3.59</b> | <b>39</b> |

#### Kreditrisikoklasse 6 / Classe de risque crédit 6

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 5.19        | 4.25        | 5.00        | 5.75        | 265        |
| 2010 02 | 5.19        | 4.25        | 5.00        | 6.00        | 213        |
| 2010 03 | 5.38        | 4.50        | 5.25        | 6.25        | 153        |
| 2010 04 | 4.91        | 4.25        | 4.75        | 5.50        | 625        |
| 2010 05 | 4.94        | 4.25        | 4.75        | 5.50        | 574        |
| 2010 06 | 5.15        | 4.50        | 5.00        | 5.83        | 451        |
| 2010 07 | 5.36        | 4.50        | 5.50        | 6.00        | 329        |
| 2010 08 | 5.98        | 5.25        | 5.85        | 7.00        | 157        |
| 2010 09 | 5.33        | 4.36        | 5.25        | 6.25        | 409        |
| 2010 10 | 5.23        | 4.10        | 5.00        | 6.20        | 282        |
| 2010 11 | 4.47        | 3.00        | 4.00        | 5.75        | 755        |
| 2010 12 | 5.63        | 4.50        | 5.50        | 6.50        | 320        |
| 2011 01 | <b>5.26</b> | <b>4.35</b> | <b>5.00</b> | <b>6.00</b> | <b>153</b> |

#### Kreditrisikoklasse 6 / Classe de risque crédit 6

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 3.27        | 2.88        | 3.25        | 3.50        | 85        |
| 2010 02 | 3.35        | 2.88        | 3.25        | 3.63        | 70        |
| 2010 03 | 3.53        | 2.88        | 3.25        | 3.88        | 30        |
| 2010 04 | 3.39        | 2.88        | 3.25        | 3.75        | 169       |
| 2010 05 | 3.43        | 2.88        | 3.25        | 3.75        | 173       |
| 2010 06 | 3.48        | 2.88        | 3.50        | 3.88        | 136       |
| 2010 07 | 3.38        | 2.88        | 3.25        | 3.88        | 81        |
| 2010 08 | 3.59        | 3.22        | 3.55        | 3.91        | 11        |
| 2010 09 | 3.41        | 2.88        | 3.25        | 3.88        | 74        |
| 2010 10 | 3.49        | 2.88        | 3.50        | 3.88        | 60        |
| 2010 11 | 3.28        | 2.75        | 3.13        | 3.63        | 96        |
| 2010 12 | 3.52        | 3.00        | 3.50        | 3.81        | 92        |
| 2011 01 | <b>3.48</b> | <b>3.00</b> | <b>3.50</b> | <b>3.88</b> | <b>34</b> |

<sup>1</sup> Eine ausführliche Beschreibung der Datengrundlage der Kreditzinssätze und wichtige Informationen über die Berechnung der publizierten Zahlen sind im Textteil des *Statistischen Monatshefts* vom Januar 2010 zu finden.

La source des données pour les taux d'intérêt appliqués aux crédits est décrite en détail dans le chapitre « Informations afférentes aux statistiques de la BNS » du *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de janvier 2010, chapitre qui comprend également d'importantes informations sur le mode de calcul des chiffres publiés.

<sup>2</sup> Die Kreditrisikoklassen sind wie folgt definiert: Kreditrisikoklasse 1 umfasst alle Kredite mit einem erwarteten Verlust bis und mit 0,05%; Kreditrisikoklasse 2 umfasst alle Kredite mit einem erwarteten Verlust über 0,05% bis und mit 0,1%; Kreditrisikoklasse 3 umfasst alle Kredite mit einem erwarteten Verlust über 0,1% bis und mit 0,3%; Kreditrisikoklasse 4 umfasst alle Kredite mit einem erwarteten Verlust über 0,3% bis und mit 0,7%; Kreditrisikoklasse 5 umfasst alle Kredite mit einem erwarteten Verlust über 0,7% bis und mit 1%; Kreditrisikoklasse 6 umfasst alle Kredite mit einem erwarteten Verlust über 1% bis und mit 8%.

Les classes de risque crédit sont définies comme suit: la classe de risque crédit 1 englobe tous les crédits pour lesquels la perte attendue va jusqu'à 0,05%; la classe de risque crédit 2 englobe tous les crédits pour lesquels la perte attendue se situe entre plus de 0,05% et 0,1%; la classe de risque crédit 3 englobe tous les crédits pour lesquels la perte attendue se situe entre plus de 0,1% et 0,3%; la classe de risque crédit 4 englobe tous les crédits pour lesquels la perte attendue se situe entre plus de 0,3% et 0,7%; la classe de risque crédit 5 englobe tous les crédits pour lesquels la perte attendue se situe entre plus de 0,7% et 1%; la classe de risque crédit 6 englobe tous les crédits pour lesquels la perte attendue se situe entre plus de 1% et 8%.

### E3a Zinssätze von neuen Kreditabschlüssen – nach Produkten und Kreditrisikoklassen<sup>1,2</sup> Taux d'intérêt appliqués aux nouveaux contrats de crédit, selon le produit et la classe de risque crédit<sup>1,2</sup>

| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  |
|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit |
|   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |

| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  |
|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit |
|   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |

#### Festverzinsliche Hypotheken / Hypothèques à taux fixe Kreditrisikoklasse 1 / Classe de risque crédit 1

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 2.15        | 1.70        | 2.20        | 2.65        | 261        |
| 2010 02 | 2.17        | 1.85        | 2.25        | 2.55        | 222        |
| 2010 03 | 2.19        | 1.80        | 2.30        | 2.55        | 355        |
| 2010 04 | 2.23        | 1.90        | 2.30        | 2.66        | 252        |
| 2010 05 | 2.09        | 1.75        | 2.16        | 2.44        | 239        |
| 2010 06 | 2.00        | 1.50        | 2.03        | 2.55        | 308        |
| 2010 07 | 2.00        | 1.49        | 2.05        | 2.53        | 227        |
| 2010 08 | 1.99        | 1.60        | 2.00        | 2.46        | 255        |
| 2010 09 | 2.00        | 1.60        | 2.05        | 2.40        | 349        |
| 2010 10 | 2.09        | 1.64        | 2.08        | 2.50        | 291        |
| 2010 11 | 1.96        | 1.50        | 2.00        | 2.40        | 324        |
| 2010 12 | 1.99        | 1.54        | 1.99        | 2.45        | 426        |
| 2011 01 | <b>1.95</b> | <b>1.50</b> | <b>1.95</b> | <b>2.40</b> | <b>378</b> |

#### Festverzinsliche Investitionskredite / Crédits d'investissement à taux fixe

##### Kreditrisikoklasse 1 / Classe de risque crédit 1

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 1.19        | 0.64        | 0.95        | 1.60        | 339        |
| 2010 02 | 1.09        | 0.63        | 0.85        | 1.35        | 350        |
| 2010 03 | 1.13        | 0.65        | 0.94        | 1.42        | 459        |
| 2010 04 | 1.11        | 0.63        | 0.90        | 1.42        | 406        |
| 2010 05 | 0.96        | 0.58        | 0.81        | 1.20        | 463        |
| 2010 06 | 0.99        | 0.58        | 0.80        | 1.20        | 495        |
| 2010 07 | 0.99        | 0.57        | 0.80        | 1.18        | 509        |
| 2010 08 | 0.98        | 0.61        | 0.80        | 1.15        | 464        |
| 2010 09 | 1.09        | 0.68        | 0.95        | 1.35        | 445        |
| 2010 10 | 1.01        | 0.62        | 0.83        | 1.25        | 438        |
| 2010 11 | 0.99        | 0.64        | 0.80        | 1.19        | 483        |
| 2010 12 | 1.14        | 0.65        | 0.88        | 1.38        | 640        |
| 2011 01 | <b>1.12</b> | <b>0.67</b> | <b>0.90</b> | <b>1.42</b> | <b>438</b> |

##### Kreditrisikoklasse 2 / Classe de risque crédit 2

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 2.24        | 1.75        | 2.25        | 2.65        | 228        |
| 2010 02 | 2.16        | 1.70        | 2.20        | 2.60        | 199        |
| 2010 03 | 2.10        | 1.60        | 2.16        | 2.50        | 262        |
| 2010 04 | 2.27        | 1.85        | 2.35        | 2.75        | 199        |
| 2010 05 | 2.15        | 1.63        | 2.17        | 2.55        | 176        |
| 2010 06 | 1.99        | 1.55        | 2.00        | 2.45        | 234        |
| 2010 07 | 2.09        | 1.65        | 2.10        | 2.53        | 184        |
| 2010 08 | 2.07        | 1.64        | 2.10        | 2.55        | 233        |
| 2010 09 | 2.02        | 1.70        | 2.00        | 2.35        | 302        |
| 2010 10 | 2.11        | 1.70        | 2.06        | 2.50        | 235        |
| 2010 11 | 2.08        | 1.58        | 2.00        | 2.50        | 286        |
| 2010 12 | 1.98        | 1.50        | 1.95        | 2.40        | 398        |
| 2011 01 | <b>2.02</b> | <b>1.60</b> | <b>2.00</b> | <b>2.45</b> | <b>310</b> |

##### Kreditrisikoklasse 2 / Classe de risque crédit 2

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 1.09        | 0.71        | 0.93        | 1.22        | 252        |
| 2010 02 | 1.09        | 0.66        | 0.90        | 1.20        | 241        |
| 2010 03 | 1.06        | 0.70        | 0.95        | 1.24        | 308        |
| 2010 04 | 1.01        | 0.68        | 0.89        | 1.15        | 288        |
| 2010 05 | 1.02        | 0.65        | 0.90        | 1.20        | 315        |
| 2010 06 | 1.08        | 0.70        | 0.95        | 1.28        | 328        |
| 2010 07 | 1.05        | 0.71        | 0.90        | 1.25        | 343        |
| 2010 08 | 1.03        | 0.72        | 0.90        | 1.15        | 289        |
| 2010 09 | 1.27        | 0.83        | 1.05        | 1.40        | 297        |
| 2010 10 | 1.06        | 0.75        | 0.93        | 1.17        | 285        |
| 2010 11 | 1.09        | 0.74        | 0.94        | 1.21        | 317        |
| 2010 12 | 1.15        | 0.75        | 0.95        | 1.35        | 382        |
| 2011 01 | <b>1.14</b> | <b>0.79</b> | <b>0.95</b> | <b>1.32</b> | <b>237</b> |

##### Kreditrisikoklasse 3 / Classe de risque crédit 3

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 2.31        | 1.80        | 2.40        | 2.75        | 431        |
| 2010 02 | 2.27        | 1.80        | 2.30        | 2.65        | 392        |
| 2010 03 | 2.25        | 1.80        | 2.30        | 2.65        | 574        |
| 2010 04 | 2.28        | 1.90        | 2.35        | 2.70        | 435        |
| 2010 05 | 2.25        | 1.80        | 2.30        | 2.63        | 385        |
| 2010 06 | 2.14        | 1.75        | 2.10        | 2.55        | 568        |
| 2010 07 | 2.13        | 1.75        | 2.15        | 2.55        | 372        |
| 2010 08 | 2.18        | 1.75        | 2.12        | 2.60        | 362        |
| 2010 09 | 2.12        | 1.76        | 2.05        | 2.50        | 543        |
| 2010 10 | 2.02        | 1.60        | 2.00        | 2.45        | 513        |
| 2010 11 | 2.11        | 1.70        | 2.10        | 2.50        | 542        |
| 2010 12 | 2.06        | 1.60        | 2.00        | 2.45        | 832        |
| 2011 01 | <b>2.06</b> | <b>1.60</b> | <b>2.00</b> | <b>2.46</b> | <b>658</b> |

##### Kreditrisikoklasse 3 / Classe de risque crédit 3

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 1.49        | 0.90        | 1.25        | 1.92        | 524        |
| 2010 02 | 1.38        | 0.82        | 1.17        | 1.70        | 451        |
| 2010 03 | 1.46        | 0.87        | 1.25        | 1.86        | 587        |
| 2010 04 | 1.37        | 0.83        | 1.15        | 1.75        | 547        |
| 2010 05 | 1.44        | 0.87        | 1.20        | 1.75        | 463        |
| 2010 06 | 1.44        | 0.87        | 1.25        | 1.85        | 598        |
| 2010 07 | 1.36        | 0.84        | 1.15        | 1.70        | 562        |
| 2010 08 | 1.36        | 0.85        | 1.10        | 1.62        | 479        |
| 2010 09 | 1.52        | 0.95        | 1.35        | 2.00        | 482        |
| 2010 10 | 1.38        | 0.89        | 1.17        | 1.70        | 475        |
| 2010 11 | 1.42        | 0.90        | 1.20        | 1.75        | 514        |
| 2010 12 | 1.52        | 0.95        | 1.35        | 1.95        | 696        |
| 2011 01 | <b>1.54</b> | <b>0.94</b> | <b>1.39</b> | <b>2.00</b> | <b>557</b> |

##### Kreditrisikoklasse 4 / Classe de risque crédit 4

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 2.44        | 1.95        | 2.50        | 2.87        | 188        |
| 2010 02 | 2.41        | 1.95        | 2.40        | 2.80        | 166        |
| 2010 03 | 2.38        | 1.90        | 2.40        | 2.75        | 245        |
| 2010 04 | 2.32        | 1.75        | 2.40        | 2.75        | 165        |
| 2010 05 | 2.37        | 2.00        | 2.45        | 2.80        | 179        |
| 2010 06 | 2.19        | 1.85        | 2.19        | 2.55        | 204        |
| 2010 07 | 2.16        | 1.70        | 2.10        | 2.63        | 172        |
| 2010 08 | 2.36        | 1.94        | 2.35        | 2.75        | 186        |
| 2010 09 | 2.16        | 1.80        | 2.13        | 2.50        | 247        |
| 2010 10 | 2.32        | 1.90        | 2.40        | 2.75        | 178        |
| 2010 11 | 2.05        | 1.60        | 2.00        | 2.48        | 212        |
| 2010 12 | 2.18        | 1.75        | 2.10        | 2.55        | 366        |
| 2011 01 | <b>2.16</b> | <b>1.70</b> | <b>2.13</b> | <b>2.55</b> | <b>264</b> |

##### Kreditrisikoklasse 4 / Classe de risque crédit 4

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 2.04        | 1.35        | 1.90        | 2.60        | 359        |
| 2010 02 | 2.03        | 1.36        | 1.90        | 2.60        | 322        |
| 2010 03 | 2.10        | 1.45        | 2.00        | 2.64        | 448        |
| 2010 04 | 2.05        | 1.30        | 1.95        | 2.63        | 364        |
| 2010 05 | 2.10        | 1.50        | 2.00        | 2.64        | 347        |
| 2010 06 | 2.09        | 1.45        | 2.05        | 2.55        | 442        |
| 2010 07 | 2.08        | 1.48        | 1.96        | 2.60        | 391        |
| 2010 08 | 2.04        | 1.38        | 1.95        | 2.57        | 304        |
| 2010 09 | 2.13        | 1.49        | 2.00        | 2.52        | 417        |
| 2010 10 | 2.10        | 1.45        | 2.05        | 2.70        | 354        |
| 2010 11 | 2.07        | 1.45        | 2.00        | 2.60        | 311        |
| 2010 12 | 2.19        | 1.55        | 2.10        | 2.70        | 501        |
| 2011 01 | <b>2.16</b> | <b>1.50</b> | <b>2.05</b> | <b>2.75</b> | <b>378</b> |

| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  | Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  |
|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit | Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit |
|   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |

#### Festverzinsliche Hypotheken / Hypothèques à taux fixe Kreditrisikoklasse 5 / Classe de risque crédit 5

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 2.61        | 2.08        | 2.70        | 2.90        | 43        |
| 2010 02 | 2.55        | 2.05        | 2.45        | 2.96        | 39        |
| 2010 03 | 2.40        | 1.95        | 2.40        | 2.76        | 49        |
| 2010 04 | 2.59        | 2.46        | 2.60        | 2.85        | 31        |
| 2010 05 | 2.59        | 2.19        | 2.55        | 2.71        | 21        |
| 2010 06 | 2.39        | 1.85        | 2.49        | 2.90        | 34        |
| 2010 07 | 2.29        | 1.99        | 2.30        | 2.64        | 29        |
| 2010 08 | 2.40        | 2.00        | 2.35        | 2.66        | 25        |
| 2010 09 | 2.52        | 1.94        | 2.45        | 2.88        | 57        |
| 2010 10 | 2.58        | 2.25        | 2.52        | 2.85        | 34        |
| 2010 11 | 2.33        | 1.83        | 2.30        | 2.60        | 43        |
| 2010 12 | 2.55        | 2.10        | 2.50        | 2.90        | 72        |
| 2011 01 | <b>2.29</b> | <b>1.82</b> | <b>2.15</b> | <b>2.65</b> | <b>68</b> |

#### Kreditrisikoklasse 6 / Classe de risque crédit 6

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 2.59        | 2.20        | 2.65        | 3.00        | 34        |
| 2010 02 | 2.77        | 2.19        | 2.75        | 3.16        | 32        |
| 2010 03 | 2.65        | 2.30        | 2.57        | 3.05        | 32        |
| 2010 04 | 2.67        | 2.50        | 2.70        | 2.98        | 21        |
| 2010 05 | 2.38        | 1.88        | 2.23        | 2.78        | 24        |
| 2010 06 | 2.59        | 2.40        | 2.50        | 2.90        | 39        |
| 2010 07 | 2.56        | 2.05        | 2.50        | 2.89        | 39        |
| 2010 08 | 2.49        | 1.95        | 2.53        | 2.85        | 28        |
| 2010 09 | 2.55        | 2.10        | 2.48        | 2.85        | 42        |
| 2010 10 | 2.68        | 2.10        | 2.75        | 2.95        | 34        |
| 2010 11 | 2.43        | 1.90        | 2.50        | 2.76        | 37        |
| 2010 12 | 2.37        | 2.00        | 2.40        | 2.65        | 66        |
| 2011 01 | <b>2.30</b> | <b>1.85</b> | <b>2.25</b> | <b>2.67</b> | <b>55</b> |

#### Festverzinsliche Investitionskredite / Crédits d'investissement à taux fixe Kreditrisikoklasse 5 / Classe de risque crédit 5

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 2.82        | 2.05        | 2.80        | 3.60        | 122        |
| 2010 02 | 2.84        | 2.11        | 2.70        | 3.30        | 94         |
| 2010 03 | 2.88        | 2.00        | 2.79        | 3.60        | 150        |
| 2010 04 | 2.78        | 2.10        | 2.60        | 3.50        | 112        |
| 2010 05 | 2.80        | 2.00        | 2.65        | 3.50        | 100        |
| 2010 06 | 2.86        | 2.10        | 2.80        | 3.55        | 142        |
| 2010 07 | 2.90        | 2.14        | 2.80        | 3.54        | 120        |
| 2010 08 | 2.82        | 2.10        | 2.70        | 3.61        | 94         |
| 2010 09 | 2.94        | 2.35        | 2.80        | 3.41        | 121        |
| 2010 10 | 2.87        | 2.15        | 2.95        | 3.61        | 101        |
| 2010 11 | 2.85        | 2.25        | 2.80        | 3.24        | 95         |
| 2010 12 | 3.08        | 2.50        | 3.04        | 3.60        | 154        |
| 2011 01 | <b>2.83</b> | <b>2.33</b> | <b>2.77</b> | <b>3.25</b> | <b>120</b> |

#### Kreditrisikoklasse 6 / Classe de risque crédit 6

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 3.46        | 2.50        | 3.60        | 4.28        | 192        |
| 2010 02 | 3.41        | 2.41        | 3.50        | 4.10        | 157        |
| 2010 03 | 3.34        | 2.45        | 3.40        | 4.02        | 227        |
| 2010 04 | 3.48        | 2.31        | 3.58        | 4.44        | 167        |
| 2010 05 | 3.23        | 2.19        | 3.20        | 4.18        | 136        |
| 2010 06 | 3.26        | 2.16        | 3.40        | 4.10        | 211        |
| 2010 07 | 3.27        | 2.25        | 3.20        | 4.20        | 158        |
| 2010 08 | 3.40        | 2.46        | 3.40        | 4.34        | 139        |
| 2010 09 | 3.32        | 2.50        | 3.30        | 4.20        | 204        |
| 2010 10 | 3.25        | 1.95        | 3.30        | 4.30        | 149        |
| 2010 11 | 3.26        | 2.32        | 3.25        | 4.28        | 123        |
| 2010 12 | 3.12        | 1.98        | 3.05        | 4.17        | 221        |
| 2011 01 | <b>3.27</b> | <b>2.02</b> | <b>3.25</b> | <b>4.30</b> | <b>143</b> |

<sup>1</sup> Eine ausführliche Beschreibung der Datengrundlage der Kreditzinssätze und wichtige Informationen über die Berechnung der publizierten Zahlen sind im Textteil des *Statistischen Monatshefts* vom Januar 2010 zu finden.

La source des données pour les taux d'intérêt appliqués aux crédits est décrite en détail dans le chapitre « Informations afférentes aux statistiques de la BNS » du *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de janvier 2010, chapitre qui comprend également d'importantes informations sur le mode de calcul des chiffres publiés.

<sup>2</sup> Die Kreditrisikoklassen sind wie folgt definiert: Kreditrisikoklasse 1 umfasst alle Kredite mit einem erwarteten Verlust bis und mit 0,05%; Kreditrisikoklasse 2 umfasst alle Kredite mit einem erwarteten Verlust über 0,05% bis und mit 0,1%; Kreditrisikoklasse 3 umfasst alle Kredite mit einem erwarteten Verlust über 0,1% bis und mit 0,3%; Kreditrisikoklasse 4 umfasst alle Kredite mit einem erwarteten Verlust über 0,3% bis und mit 0,7%; Kreditrisikoklasse 5 umfasst alle Kredite mit einem erwarteten Verlust über 0,7% bis und mit 1%; Kreditrisikoklasse 6 umfasst alle Kredite mit einem erwarteten Verlust über 1% bis und mit 8%.

Les classes de risque crédit sont définies comme suit: la classe de risque crédit 1 englobe tous les crédits pour lesquels la perte attendue va jusqu'à 0,05%; la classe de risque crédit 2 englobe tous les crédits pour lesquels la perte attendue se situe entre plus de 0,05% et 0,1%; la classe de risque crédit 3 englobe tous les crédits pour lesquels la perte attendue se situe entre plus de 0,1% et 0,3%; la classe de risque crédit 4 englobe tous les crédits pour lesquels la perte attendue se situe entre plus de 0,3% et 0,7%; la classe de risque crédit 5 englobe tous les crédits pour lesquels la perte attendue se situe entre plus de 0,7% et 1%; la classe de risque crédit 6 englobe tous les crédits pour lesquels la perte attendue se situe entre plus de 1% et 8%.

### E3b Zinssätze von neuen Kreditabschlüssen – nach Produkten und Laufzeiten<sup>1</sup> Taux d'intérêt appliqués aux nouveaux contrats de crédit, selon le produit et la durée<sup>1</sup>

| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  | Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  |
|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit | Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit |
|   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |

#### Festverzinsliche Hypotheken / Hypothèques à taux fixe

Laufzeit über 1 bis 6 Monate / De plus de 1 mois à 6 mois

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 1.32        | 1.00        | 1.16        | 1.63        | 144        |
| 2010 02 | 1.44        | 1.12        | 1.30        | 1.65        | 110        |
| 2010 03 | 1.36        | 1.00        | 1.21        | 1.54        | 161        |
| 2010 04 | 1.39        | 1.00        | 1.25        | 1.67        | 152        |
| 2010 05 | 1.39        | 1.05        | 1.30        | 1.53        | 120        |
| 2010 06 | 1.23        | 0.85        | 1.10        | 1.40        | 182        |
| 2010 07 | 1.28        | 0.92        | 1.20        | 1.50        | 172        |
| 2010 08 | 1.37        | 0.95        | 1.17        | 1.60        | 141        |
| 2010 09 | 1.31        | 0.94        | 1.17        | 1.50        | 195        |
| 2010 10 | 1.34        | 0.98        | 1.20        | 1.55        | 221        |
| 2010 11 | 1.26        | 0.93        | 1.14        | 1.40        | 223        |
| 2010 12 | 1.32        | 0.96        | 1.14        | 1.50        | 251        |
| 2011 01 | <b>1.28</b> | <b>0.95</b> | <b>1.15</b> | <b>1.50</b> | <b>249</b> |

#### Festverzinsliche Investitionskredite / Crédits d'investissement à taux fixe

Laufzeit über 1 bis 6 Monate / De plus de 1 mois à 6 mois

|         |             |             |             |             |             |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| 2010 01 | 1.66        | 0.85        | 1.30        | 2.15        | 1561        |
| 2010 02 | 1.57        | 0.77        | 1.20        | 2.00        | 1432        |
| 2010 03 | 1.59        | 0.80        | 1.20        | 2.00        | 1770        |
| 2010 04 | 1.51        | 0.75        | 1.13        | 1.94        | 1603        |
| 2010 05 | 1.44        | 0.73        | 1.10        | 1.80        | 1555        |
| 2010 06 | 1.53        | 0.75        | 1.15        | 2.00        | 1786        |
| 2010 07 | 1.45        | 0.75        | 1.10        | 1.85        | 1784        |
| 2010 08 | 1.44        | 0.75        | 1.05        | 1.80        | 1545        |
| 2010 09 | 1.68        | 0.90        | 1.35        | 2.20        | 1710        |
| 2010 10 | 1.50        | 0.80        | 1.15        | 1.88        | 1587        |
| 2010 11 | 1.47        | 0.78        | 1.12        | 1.92        | 1662        |
| 2010 12 | 1.60        | 0.84        | 1.26        | 2.13        | 2233        |
| 2011 01 | <b>1.62</b> | <b>0.85</b> | <b>1.35</b> | <b>2.15</b> | <b>1632</b> |

Laufzeit über 6 Monate bis 1 Jahr / De plus de 6 mois à 1 an

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 1.98        | 1.54        | 1.80        | 2.34        | 45        |
| 2010 02 | 2.16        | 1.78        | 2.20        | 2.40        | 26        |
| 2010 03 | 1.88        | 1.36        | 1.67        | 2.13        | 61        |
| 2010 04 | 2.05        | 1.45        | 1.80        | 2.31        | 24        |
| 2010 05 | 1.75        | 1.18        | 1.59        | 2.05        | 40        |
| 2010 06 | 1.96        | 1.37        | 1.71        | 2.45        | 37        |
| 2010 07 | 1.81        | 1.35        | 1.70        | 2.16        | 45        |
| 2010 08 | 1.78        | 1.17        | 1.50        | 2.17        | 36        |
| 2010 09 | 1.72        | 1.25        | 1.58        | 1.84        | 22        |
| 2010 10 | 1.99        | 1.26        | 1.71        | 2.00        | 25        |
| 2010 11 | 1.91        | 1.28        | 1.58        | 1.91        | 32        |
| 2010 12 | 2.01        | 1.35        | 1.71        | 2.45        | 38        |
| 2011 01 | <b>1.75</b> | <b>1.35</b> | <b>1.58</b> | <b>1.75</b> | <b>30</b> |

Laufzeit über 6 Monate bis 1 Jahr / De plus de 6 mois à 1 an

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 2.55        | 1.83        | 2.42        | 3.23        | 100       |
| 2010 02 | 2.48        | 1.73        | 2.50        | 2.97        | 91        |
| 2010 03 | 2.40        | 1.54        | 2.16        | 3.00        | 262       |
| 2010 04 | 2.37        | 1.52        | 2.20        | 2.90        | 179       |
| 2010 05 | 2.24        | 1.55        | 2.15        | 2.88        | 176       |
| 2010 06 | 2.21        | 1.40        | 2.00        | 2.80        | 286       |
| 2010 07 | 2.30        | 1.54        | 2.15        | 2.90        | 198       |
| 2010 08 | 2.26        | 1.50        | 2.15        | 2.85        | 132       |
| 2010 09 | 2.21        | 1.65        | 2.05        | 2.60        | 98        |
| 2010 10 | 2.47        | 1.65        | 2.43        | 3.05        | 90        |
| 2010 11 | 2.31        | 1.70        | 2.06        | 2.85        | 70        |
| 2010 12 | 2.40        | 1.75        | 2.25        | 2.88        | 184       |
| 2011 01 | <b>2.29</b> | <b>1.66</b> | <b>2.20</b> | <b>2.89</b> | <b>87</b> |

Laufzeit über 1 Jahr bis 2 Jahre / De plus de 1 an à 2 ans

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 1.97        | 1.65        | 1.78        | 2.10        | 156        |
| 2010 02 | 1.83        | 1.58        | 1.70        | 1.94        | 171        |
| 2010 03 | 1.79        | 1.50        | 1.60        | 1.88        | 116        |
| 2010 04 | 2.03        | 1.65        | 1.75        | 2.02        | 80         |
| 2010 05 | 1.90        | 1.60        | 1.75        | 1.91        | 68         |
| 2010 06 | 1.93        | 1.50        | 1.70        | 2.05        | 111        |
| 2010 07 | 2.14        | 1.52        | 1.81        | 2.78        | 35         |
| 2010 08 | 1.76        | 1.50        | 1.60        | 1.88        | 56         |
| 2010 09 | 1.89        | 1.43        | 1.70        | 2.33        | 80         |
| 2010 10 | 2.09        | 1.55        | 1.70        | 2.54        | 67         |
| 2010 11 | 1.94        | 1.50        | 1.70        | 2.05        | 74         |
| 2010 12 | 1.88        | 1.50        | 1.60        | 2.00        | 148        |
| 2011 01 | <b>1.88</b> | <b>1.50</b> | <b>1.60</b> | <b>2.08</b> | <b>128</b> |

Laufzeit über 1 Jahr bis 2 Jahre / De plus de 1 an à 2 ans

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 2.49        | 1.90        | 2.30        | 3.25        | 41        |
| 2010 02 | 2.63        | 2.10        | 2.52        | 3.11        | 26        |
| 2010 03 | 2.55        | 2.00        | 2.33        | 2.95        | 34        |
| 2010 04 | 2.61        | 1.95        | 2.65        | 3.24        | 21        |
| 2010 05 | 2.45        | 1.61        | 2.38        | 3.15        | 18        |
| 2010 06 | 2.30        | 1.64        | 2.15        | 2.86        | 45        |
| 2010 07 | 2.40        | 1.90        | 2.44        | 2.90        | 23        |
| 2010 08 | 2.26        | 1.62        | 2.30        | 2.75        | 10        |
| 2010 09 | 2.21        | 1.56        | 2.15        | 2.99        | 35        |
| 2010 10 | 2.44        | 1.50        | 2.15        | 3.27        | 27        |
| 2010 11 | 2.47        | 1.84        | 2.50        | 2.93        | 27        |
| 2010 12 | 2.33        | 1.69        | 2.25        | 2.81        | 33        |
| 2011 01 | <b>2.17</b> | <b>1.53</b> | <b>2.30</b> | <b>2.76</b> | <b>23</b> |

Laufzeit über 2 bis 3 Jahre / De plus de 2 ans à 3 ans

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 2.09        | 1.75        | 2.00        | 2.25        | 134        |
| 2010 02 | 2.14        | 1.75        | 1.95        | 2.30        | 106        |
| 2010 03 | 1.93        | 1.60        | 1.80        | 2.06        | 213        |
| 2010 04 | 2.03        | 1.80        | 2.00        | 2.10        | 128        |
| 2010 05 | 1.90        | 1.60        | 1.90        | 2.00        | 134        |
| 2010 06 | 1.85        | 1.50        | 1.78        | 2.00        | 158        |
| 2010 07 | 1.83        | 1.50        | 1.63        | 1.95        | 91         |
| 2010 08 | 1.87        | 1.50        | 1.70        | 1.99        | 111        |
| 2010 09 | 1.80        | 1.55        | 1.70        | 1.90        | 144        |
| 2010 10 | 1.82        | 1.50        | 1.70        | 2.00        | 119        |
| 2010 11 | 1.75        | 1.50        | 1.60        | 1.80        | 173        |
| 2010 12 | 1.75        | 1.50        | 1.57        | 1.80        | 336        |
| 2011 01 | <b>1.79</b> | <b>1.55</b> | <b>1.65</b> | <b>1.90</b> | <b>354</b> |

Laufzeit über 2 bis 3 Jahre / De plus de 2 ans à 3 ans

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 2.83        | 2.00        | 2.70        | 3.88        | 19        |
| 2010 02 | 2.42        | 1.83        | 2.25        | 2.95        | 16        |
| 2010 03 | 2.28        | 1.87        | 2.20        | 2.66        | 41        |
| 2010 04 | 2.56        | 1.89        | 2.19        | 2.64        | 13        |
| 2010 05 | 2.97        | 1.90        | 1.98        | 2.67        | 22        |
| 2010 06 | 2.13        | 1.50        | 1.90        | 2.83        | 27        |
| 2010 07 | 2.75        | 1.83        | 2.58        | 3.26        | 23        |
| 2010 08 | 2.33        | 1.69        | 2.00        | 2.71        | 21        |
| 2010 09 | 2.59        | 1.92        | 2.45        | 3.09        | 23        |
| 2010 10 | 2.32        | 1.63        | 2.03        | 2.80        | 26        |
| 2010 11 | 1.97        | 1.44        | 1.85        | 2.33        | 21        |
| 2010 12 | 2.44        | 1.56        | 2.06        | 3.06        | 45        |
| 2011 01 | <b>2.31</b> | <b>1.68</b> | <b>2.30</b> | <b>2.81</b> | <b>41</b> |

| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  |
|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit |
|   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |

| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  |
|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit |
|   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |

#### Festverzinsliche Hypotheken / Hypothèques à taux fixe Laufzeit über 3 bis 5 Jahre / De plus de 3 ans à 5 ans

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 2.43        | 2.15        | 2.40        | 2.63        | 303        |
| 2010 02 | 2.37        | 2.05        | 2.35        | 2.60        | 298        |
| 2010 03 | 2.33        | 2.05        | 2.30        | 2.50        | 433        |
| 2010 04 | 2.34        | 2.03        | 2.35        | 2.55        | 286        |
| 2010 05 | 2.27        | 2.00        | 2.25        | 2.50        | 266        |
| 2010 06 | 2.08        | 1.80        | 2.05        | 2.30        | 319        |
| 2010 07 | 2.23        | 1.85        | 2.15        | 2.50        | 221        |
| 2010 08 | 2.14        | 1.85        | 2.10        | 2.30        | 238        |
| 2010 09 | 2.10        | 1.80        | 2.00        | 2.30        | 329        |
| 2010 10 | 2.11        | 1.85        | 2.00        | 2.25        | 294        |
| 2010 11 | 2.10        | 1.80        | 2.00        | 2.25        | 308        |
| 2010 12 | 2.05        | 1.75        | 2.00        | 2.20        | 593        |
| 2011 01 | <b>2.16</b> | <b>1.85</b> | <b>2.10</b> | <b>2.40</b> | <b>426</b> |

#### Festverzinsliche Investitionskredite / Crédits d'investissement à taux fixe Laufzeit über 3 bis 5 Jahre / De plus de 3 ans à 5 ans

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 2.78        | 1.98        | 2.60        | 3.27        | 30        |
| 2010 02 | 2.67        | 2.00        | 2.63        | 3.03        | 26        |
| 2010 03 | 2.88        | 2.25        | 2.85        | 3.50        | 38        |
| 2010 04 | 2.77        | 1.89        | 2.40        | 3.86        | 39        |
| 2010 05 | 2.64        | 2.15        | 2.35        | 2.90        | 30        |
| 2010 06 | 2.57        | 1.98        | 2.40        | 2.98        | 35        |
| 2010 07 | 2.48        | 1.80        | 2.38        | 3.03        | 32        |
| 2010 08 | 2.74        | 1.85        | 2.45        | 3.75        | 26        |
| 2010 09 | 2.68        | 1.85        | 2.63        | 3.50        | 42        |
| 2010 10 | 2.52        | 1.80        | 2.34        | 3.20        | 41        |
| 2010 11 | 2.45        | 1.70        | 2.13        | 3.00        | 30        |
| 2010 12 | 2.84        | 2.13        | 2.75        | 3.51        | 57        |
| 2011 01 | <b>2.70</b> | <b>1.85</b> | <b>2.50</b> | <b>3.00</b> | <b>47</b> |

#### Laufzeit über 5 bis 7 Jahre / De plus de 5 ans à 7 ans

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 2.68        | 2.50        | 2.65        | 2.84        | 292        |
| 2010 02 | 2.61        | 2.40        | 2.54        | 2.75        | 237        |
| 2010 03 | 2.55        | 2.35        | 2.50        | 2.65        | 351        |
| 2010 04 | 2.57        | 2.40        | 2.55        | 2.75        | 284        |
| 2010 05 | 2.53        | 2.25        | 2.45        | 2.75        | 271        |
| 2010 06 | 2.36        | 2.10        | 2.30        | 2.53        | 362        |
| 2010 07 | 2.29        | 2.05        | 2.19        | 2.50        | 273        |
| 2010 08 | 2.30        | 2.00        | 2.20        | 2.50        | 251        |
| 2010 09 | 2.22        | 2.00        | 2.13        | 2.33        | 392        |
| 2010 10 | 2.38        | 2.00        | 2.20        | 2.60        | 271        |
| 2010 11 | 2.24        | 2.00        | 2.15        | 2.40        | 334        |
| 2010 12 | 2.32        | 2.10        | 2.25        | 2.50        | 449        |
| 2011 01 | <b>2.41</b> | <b>2.20</b> | <b>2.35</b> | <b>2.55</b> | <b>323</b> |

#### Laufzeit über 5 bis 15 Jahre / De plus de 5 ans à 15 ans

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 3.13        | 2.56        | 3.08        | 3.53        | 37        |
| 2010 02 | 3.00        | 2.52        | 2.83        | 3.38        | 24        |
| 2010 03 | 3.11        | 2.60        | 2.88        | 3.50        | 34        |
| 2010 04 | 3.15        | 2.44        | 2.85        | 3.41        | 29        |
| 2010 05 | 2.64        | 2.19        | 2.60        | 2.99        | 23        |
| 2010 06 | 2.97        | 2.26        | 2.85        | 3.35        | 37        |
| 2010 07 | 3.03        | 2.09        | 2.95        | 3.65        | 23        |
| 2010 08 | 2.64        | 2.06        | 2.35        | 3.18        | 35        |
| 2010 09 | 2.94        | 2.30        | 2.80        | 3.50        | 58        |
| 2010 10 | 2.68        | 2.18        | 2.50        | 2.85        | 31        |
| 2010 11 | 2.56        | 1.95        | 2.30        | 3.01        | 33        |
| 2010 12 | 2.95        | 2.45        | 2.90        | 3.56        | 42        |
| 2011 01 | <b>2.81</b> | <b>2.17</b> | <b>2.60</b> | <b>3.50</b> | <b>43</b> |

#### Laufzeit über 7 bis 10 Jahre / De plus de 7 ans à 10 ans

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 3.05        | 2.85        | 3.00        | 3.25        | 90         |
| 2010 02 | 2.98        | 2.75        | 2.93        | 3.15        | 70         |
| 2010 03 | 2.95        | 2.75        | 2.90        | 3.05        | 136        |
| 2010 04 | 2.93        | 2.79        | 2.90        | 3.05        | 105        |
| 2010 05 | 2.91        | 2.70        | 2.88        | 3.10        | 92         |
| 2010 06 | 2.72        | 2.52        | 2.65        | 2.90        | 143        |
| 2010 07 | 2.66        | 2.50        | 2.60        | 2.85        | 102        |
| 2010 08 | 2.68        | 2.43        | 2.65        | 2.85        | 138        |
| 2010 09 | 2.54        | 2.35        | 2.50        | 2.70        | 240        |
| 2010 10 | 2.63        | 2.45        | 2.60        | 2.75        | 165        |
| 2010 11 | 2.70        | 2.40        | 2.60        | 2.86        | 189        |
| 2010 12 | 2.72        | 2.50        | 2.70        | 2.90        | 222        |
| 2011 01 | <b>2.74</b> | <b>2.55</b> | <b>2.75</b> | <b>2.90</b> | <b>145</b> |

#### Laufzeit über 10 bis 15 Jahre / De plus de 10 ans à 15 ans

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 3.20        | 2.99        | 3.20        | 3.35        | 21        |
| 2010 02 | 3.27        | 3.01        | 3.19        | 3.45        | 32        |
| 2010 03 | 3.16        | 2.95        | 3.11        | 3.40        | 46        |
| 2010 04 | 3.08        | 2.94        | 3.06        | 3.25        | 44        |
| 2010 05 | 3.05        | 2.90        | 3.05        | 3.26        | 33        |
| 2010 06 | 2.86        | 2.75        | 2.85        | 2.97        | 75        |
| 2010 07 | 2.79        | 2.63        | 2.80        | 2.90        | 84        |
| 2010 08 | 2.75        | 2.55        | 2.65        | 2.80        | 118       |
| 2010 09 | 2.69        | 2.50        | 2.65        | 2.85        | 138       |
| 2010 10 | 2.69        | 2.50        | 2.70        | 2.85        | 123       |
| 2010 11 | 2.72        | 2.56        | 2.75        | 2.85        | 111       |
| 2010 12 | 2.84        | 2.65        | 2.80        | 3.00        | 123       |
| 2011 01 | <b>2.97</b> | <b>2.75</b> | <b>2.95</b> | <b>3.15</b> | <b>78</b> |

<sup>1</sup> Eine ausführliche Beschreibung der Datengrundlage der Kreditzinssätze und wichtige Informationen über die Berechnung der publizierten Zahlen sind im Textteil des *Statistischen Monatshefts* vom Januar 2010 zu finden.  
La source des données pour les taux d'intérêt appliqués aux crédits est décrite en détail dans le chapitre « Informations afférentes aux statistiques de la BNS » du *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de janvier 2010, chapitre qui comprend également d'importantes informations sur le mode de calcul des chiffres publiés.

### E3c Zinssätze von neuen Kreditabschlüssen – nach Produkten und Kreditbetrag<sup>1</sup> Taux d'intérêt appliqués aux nouveaux contrats de crédit, selon le produit et le montant<sup>1</sup>

| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  |
|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit |
|   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |

| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  |
|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit |
|   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |

#### Kontokorrentkredite / Crédits en compte courant Kreditbetrag zwischen 50 000 und 100 000 Franken / Entre 50 000 et 100 000 francs

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 4.84        | 4.00        | 4.75        | 5.50        | 765        |
| 2010 02 | 4.88        | 4.00        | 4.75        | 5.55        | 684        |
| 2010 03 | 5.04        | 4.25        | 5.00        | 5.75        | 486        |
| 2010 04 | 4.68        | 4.00        | 4.50        | 5.25        | 1 686      |
| 2010 05 | 4.76        | 4.00        | 4.50        | 5.50        | 1 491      |
| 2010 06 | 5.05        | 4.25        | 5.00        | 5.75        | 1 346      |
| 2010 07 | 5.19        | 4.50        | 5.25        | 5.90        | 815        |
| 2010 08 | 5.49        | 4.75        | 5.55        | 6.25        | 376        |
| 2010 09 | 5.16        | 4.25        | 5.00        | 6.00        | 977        |
| 2010 10 | 5.06        | 4.00        | 5.00        | 5.82        | 705        |
| 2010 11 | 5.41        | 4.75        | 5.55        | 6.00        | 1 789      |
| 2010 12 | 5.47        | 4.75        | 5.55        | 6.00        | 1 288      |
| 2011 01 | <b>4.99</b> | <b>4.25</b> | <b>4.75</b> | <b>5.75</b> | <b>502</b> |

#### Variabelverzinsliche Hypotheken / Hypothèques à taux variable Kreditbetrag zwischen 50 000 und 100 000 Franken / Entre 50 000 et 100 000 francs

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 3.08        | 2.75        | 2.88        | 3.38        | 349        |
| 2010 02 | 3.14        | 2.75        | 2.88        | 3.47        | 303        |
| 2010 03 | 3.07        | 2.75        | 2.88        | 3.38        | 237        |
| 2010 04 | 3.12        | 2.75        | 2.88        | 3.38        | 837        |
| 2010 05 | 3.12        | 2.75        | 2.88        | 3.38        | 741        |
| 2010 06 | 3.14        | 2.75        | 2.88        | 3.50        | 539        |
| 2010 07 | 3.11        | 2.75        | 2.88        | 3.38        | 274        |
| 2010 08 | 3.05        | 2.75        | 2.88        | 3.25        | 138        |
| 2010 09 | 3.13        | 2.75        | 2.88        | 3.38        | 379        |
| 2010 10 | 3.16        | 2.75        | 2.88        | 3.50        | 281        |
| 2010 11 | 3.04        | 2.75        | 2.88        | 3.25        | 444        |
| 2010 12 | 3.07        | 2.75        | 2.88        | 3.29        | 407        |
| 2011 01 | <b>3.13</b> | <b>2.75</b> | <b>2.88</b> | <b>3.50</b> | <b>207</b> |

#### Kreditbetrag zwischen 100 000 und 500 000 Franken / Entre 100 000 et 500 000 francs

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 4.96        | 4.25        | 5.00        | 5.75        | 488        |
| 2010 02 | 5.09        | 4.25        | 5.00        | 5.75        | 378        |
| 2010 03 | 5.32        | 4.50        | 5.50        | 6.00        | 373        |
| 2010 04 | 4.66        | 3.76        | 4.50        | 5.50        | 999        |
| 2010 05 | 4.82        | 4.00        | 4.75        | 5.55        | 917        |
| 2010 06 | 5.03        | 4.25        | 5.00        | 5.75        | 940        |
| 2010 07 | 5.36        | 4.50        | 5.55        | 6.00        | 680        |
| 2010 08 | 5.62        | 5.00        | 5.65        | 6.00        | 389        |
| 2010 09 | 5.29        | 4.50        | 5.50        | 6.00        | 708        |
| 2010 10 | 5.17        | 4.26        | 5.27        | 5.90        | 521        |
| 2010 11 | 5.47        | 5.00        | 5.60        | 6.00        | 2 114      |
| 2010 12 | 5.59        | 5.00        | 5.75        | 6.00        | 1 344      |
| 2011 01 | <b>5.06</b> | <b>4.25</b> | <b>5.00</b> | <b>5.75</b> | <b>322</b> |

#### Kreditbetrag zwischen 100 000 und 500 000 Franken / Entre 100 000 et 500 000 francs

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 3.01        | 2.75        | 2.88        | 3.13        | 745        |
| 2010 02 | 3.03        | 2.75        | 2.88        | 3.25        | 580        |
| 2010 03 | 2.98        | 2.75        | 2.88        | 2.99        | 407        |
| 2010 04 | 3.03        | 2.75        | 2.88        | 3.25        | 1 494      |
| 2010 05 | 3.04        | 2.75        | 2.88        | 3.25        | 1 235      |
| 2010 06 | 3.05        | 2.75        | 2.88        | 3.25        | 986        |
| 2010 07 | 3.03        | 2.75        | 2.88        | 3.25        | 520        |
| 2010 08 | 3.02        | 2.75        | 2.88        | 3.13        | 267        |
| 2010 09 | 3.03        | 2.75        | 2.88        | 3.13        | 667        |
| 2010 10 | 3.04        | 2.75        | 2.88        | 3.25        | 532        |
| 2010 11 | 3.00        | 2.75        | 2.88        | 3.13        | 805        |
| 2010 12 | 3.04        | 2.75        | 2.88        | 3.14        | 792        |
| 2011 01 | <b>3.01</b> | <b>2.75</b> | <b>2.88</b> | <b>3.19</b> | <b>376</b> |

#### Kreditbetrag zwischen 500 000 und 1 Million Franken / Entre 500 000 et 1 million de francs

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 5.18        | 4.38        | 5.38        | 6.00        | 60        |
| 2010 02 | 4.77        | 4.00        | 4.50        | 5.51        | 37        |
| 2010 03 | 5.18        | 4.98        | 5.55        | 5.90        | 52        |
| 2010 04 | 4.76        | 3.75        | 5.00        | 5.75        | 78        |
| 2010 05 | 5.02        | 4.00        | 5.50        | 5.75        | 108       |
| 2010 06 | 5.10        | 4.00        | 5.50        | 5.85        | 125       |
| 2010 07 | 5.21        | 4.50        | 5.55        | 5.97        | 99        |
| 2010 08 | 5.29        | 4.88        | 5.53        | 5.75        | 68        |
| 2010 09 | 5.19        | 4.75        | 5.55        | 5.75        | 97        |
| 2010 10 | 4.77        | 3.75        | 5.00        | 5.86        | 77        |
| 2010 11 | 5.20        | 4.50        | 5.55        | 5.75        | 369       |
| 2010 12 | 5.39        | 5.00        | 5.55        | 5.75        | 246       |
| 2011 01 | <b>4.75</b> | <b>4.13</b> | <b>5.38</b> | <b>5.94</b> | <b>39</b> |

#### Kreditbetrag zwischen 500 000 und 1 Million Franken / Entre 500 000 et 1 million de francs

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 2.96        | 2.75        | 2.88        | 3.00        | 98        |
| 2010 02 | 2.99        | 2.75        | 2.88        | 3.13        | 87        |
| 2010 03 | 2.81        | 2.63        | 2.75        | 2.88        | 62        |
| 2010 04 | 2.94        | 2.75        | 2.88        | 3.00        | 210       |
| 2010 05 | 2.97        | 2.75        | 2.88        | 3.00        | 192       |
| 2010 06 | 2.97        | 2.75        | 2.88        | 3.13        | 153       |
| 2010 07 | 3.06        | 2.75        | 2.88        | 3.25        | 95        |
| 2010 08 | 2.91        | 2.66        | 2.75        | 2.88        | 51        |
| 2010 09 | 2.91        | 2.75        | 2.85        | 3.00        | 127       |
| 2010 10 | 2.98        | 2.75        | 2.88        | 3.00        | 96        |
| 2010 11 | 2.93        | 2.75        | 2.85        | 2.89        | 121       |
| 2010 12 | 3.00        | 2.75        | 2.88        | 3.25        | 130       |
| 2011 01 | <b>2.93</b> | <b>2.75</b> | <b>2.88</b> | <b>2.99</b> | <b>63</b> |

#### Kreditbetrag zwischen 1 und 5 Millionen Franken / Entre 1 et 5 millions de francs

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 4.65        | 3.71        | 4.50        | 5.51        | 25        |
| 2010 02 | 4.60        | 3.88        | 5.00        | 5.55        | 24        |
| 2010 03 | 4.99        | 4.44        | 5.00        | 5.75        | 33        |
| 2010 04 | 4.57        | 4.00        | 4.75        | 5.66        | 63        |
| 2010 05 | 4.71        | 3.94        | 5.00        | 5.76        | 69        |
| 2010 06 | 4.72        | 3.75        | 4.75        | 5.75        | 65        |
| 2010 07 | 4.88        | 4.50        | 5.10        | 5.75        | 74        |
| 2010 08 | 5.12        | 4.50        | 5.50        | 5.75        | 62        |
| 2010 09 | 5.13        | 4.50        | 5.13        | 5.75        | 69        |
| 2010 10 | 4.92        | 4.28        | 5.25        | 5.75        | 43        |
| 2010 11 | 5.11        | 4.50        | 5.50        | 5.75        | 271       |
| 2010 12 | 5.56        | 5.00        | 5.55        | 5.85        | 230       |
| 2011 01 | <b>4.93</b> | <b>4.15</b> | <b>5.55</b> | <b>5.75</b> | <b>42</b> |

#### Kreditbetrag zwischen 1 und 5 Millionen Franken / Entre 1 et 5 millions de francs

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 3.00        | 2.75        | 2.88        | 2.91        | 45        |
| 2010 02 | 2.81        | 2.75        | 2.88        | 2.88        | 47        |
| 2010 03 | 2.81        | 2.63        | 2.75        | 2.95        | 38        |
| 2010 04 | 2.78        | 2.50        | 2.75        | 3.00        | 94        |
| 2010 05 | 2.77        | 2.50        | 2.75        | 2.91        | 81        |
| 2010 06 | 3.01        | 2.75        | 2.88        | 3.25        | 74        |
| 2010 07 | 2.89        | 2.69        | 2.88        | 3.03        | 60        |
| 2010 08 | 2.87        | 2.63        | 2.88        | 3.00        | 22        |
| 2010 09 | 2.90        | 2.63        | 2.88        | 2.91        | 61        |
| 2010 10 | 2.81        | 2.66        | 2.75        | 2.88        | 35        |
| 2010 11 | 2.80        | 2.63        | 2.85        | 2.88        | 69        |
| 2010 12 | 2.89        | 2.75        | 2.88        | 3.00        | 70        |
| 2011 01 | <b>2.88</b> | <b>2.75</b> | <b>2.75</b> | <b>3.00</b> | <b>40</b> |



| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  |
|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit |
|   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |

| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  |
|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit |
|   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |

**Kontokorrentkredite / Crédits en compte courant**  
Kreditbetrag zwischen 5 und 15 Millionen Franken /  
Entre 5 et 15 millions de francs

|         |      |      |      |      |    |
|---------|------|------|------|------|----|
| 2010 01 | 4.83 | 4.00 | 4.90 | 6.00 | 10 |
| 2010 02 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 03 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 04 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 05 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 06 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 07 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 08 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 09 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 10 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 11 | 4.63 | 3.00 | 5.50 | 5.75 | 47 |
| 2010 12 | 5.28 | 4.50 | 5.55 | 6.00 | 37 |
| 2011 01 | ..   | ..   | ..   | ..   | .. |

**Variabelverzinsliche Hypotheken / Hypothèques à taux variable**  
Kreditbetrag zwischen 5 und 15 Millionen Franken /  
Entre 5 et 15 millions de francs

|         |      |      |      |      |    |
|---------|------|------|------|------|----|
| 2010 01 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 02 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 03 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 04 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 05 | 2.29 | 2.03 | 2.25 | 2.63 | 11 |
| 2010 06 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 07 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 08 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 09 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 10 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 11 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2010 12 | .    | .    | .    | .    | .  |
| 2011 01 | .    | .    | .    | .    | .  |

<sup>1</sup> Eine ausführliche Beschreibung der Datengrundlage der Kreditzinssätze und wichtige Informationen über die Berechnung der publizierten Zahlen sind im Textteil des *Statistischen Monatshefts* vom Januar 2010 zu finden.  
La source des données pour les taux d'intérêt appliqués aux crédits est décrite en détail dans le chapitre «Informations afférentes aux statistiques de la BNS» du *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de janvier 2010, chapitre qui comprend également d'importantes informations sur le mode de calcul des chiffres publiés.

### E3c Zinssätze von neuen Kreditabschlüssen – nach Produkten und Kreditbetrag<sup>1</sup> Taux d'intérêt appliqués aux nouveaux contrats de crédit, selon le produit et le montant<sup>1</sup>

| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  |
|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit |
|   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |

| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  |
|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit |
|   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |

#### Festverzinsliche Hypotheken / Hypothèques à taux fixe Kreditbetrag zwischen 50 000 und 100 000 Franken / Entre 50 000 et 100 000 francs

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 2.18        | 1.75        | 2.10        | 2.60        | 118        |
| 2010 02 | 2.21        | 1.78        | 2.20        | 2.50        | 104        |
| 2010 03 | 2.25        | 1.75        | 2.27        | 2.60        | 150        |
| 2010 04 | 2.17        | 1.80        | 2.05        | 2.55        | 122        |
| 2010 05 | 2.23        | 1.90        | 2.15        | 2.56        | 109        |
| 2010 06 | 2.16        | 1.70        | 2.10        | 2.60        | 157        |
| 2010 07 | 2.12        | 1.75        | 2.15        | 2.57        | 83         |
| 2010 08 | 2.05        | 1.66        | 2.00        | 2.43        | 112        |
| 2010 09 | 2.12        | 1.75        | 2.07        | 2.45        | 183        |
| 2010 10 | 1.95        | 1.56        | 1.91        | 2.26        | 119        |
| 2010 11 | 2.12        | 1.70        | 2.00        | 2.47        | 163        |
| 2010 12 | 1.99        | 1.55        | 1.90        | 2.30        | 225        |
| 2011 01 | <b>2.04</b> | <b>1.63</b> | <b>2.00</b> | <b>2.36</b> | <b>212</b> |

#### Festverzinsliche Investitionskredite / Crédits d'investissement à taux fixe Kreditbetrag zwischen 50 000 und 100 000 Franken / Entre 50 000 et 100 000 francs

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 2.40        | 1.50        | 2.13        | 3.00        | 70        |
| 2010 02 | 2.45        | 1.68        | 2.50        | 3.10        | 59        |
| 2010 03 | 2.56        | 1.60        | 2.55        | 3.40        | 96        |
| 2010 04 | 2.68        | 1.60        | 2.50        | 3.65        | 70        |
| 2010 05 | 2.48        | 1.58        | 2.58        | 3.23        | 64        |
| 2010 06 | 2.48        | 1.50        | 2.30        | 3.50        | 102       |
| 2010 07 | 2.54        | 1.70        | 2.50        | 3.06        | 73        |
| 2010 08 | 2.54        | 1.80        | 2.45        | 3.17        | 63        |
| 2010 09 | 2.54        | 1.70        | 2.39        | 3.15        | 102       |
| 2010 10 | 2.36        | 1.42        | 2.10        | 3.05        | 81        |
| 2010 11 | 2.50        | 1.62        | 2.23        | 3.16        | 68        |
| 2010 12 | 2.43        | 1.54        | 2.30        | 3.00        | 133       |
| 2011 01 | <b>2.52</b> | <b>1.68</b> | <b>2.54</b> | <b>3.13</b> | <b>88</b> |

#### Kreditbetrag zwischen 100 000 und 500 000 Franken / Entre 100 000 et 500 000 francs

|         |             |             |             |             |              |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|--------------|
| 2010 01 | 2.35        | 1.95        | 2.43        | 2.75        | 662          |
| 2010 02 | 2.29        | 1.85        | 2.35        | 2.65        | 609          |
| 2010 03 | 2.29        | 1.90        | 2.35        | 2.65        | 879          |
| 2010 04 | 2.33        | 2.00        | 2.40        | 2.70        | 601          |
| 2010 05 | 2.31        | 1.90        | 2.31        | 2.65        | 588          |
| 2010 06 | 2.17        | 1.80        | 2.15        | 2.55        | 800          |
| 2010 07 | 2.15        | 1.75        | 2.15        | 2.55        | 550          |
| 2010 08 | 2.19        | 1.85        | 2.15        | 2.56        | 583          |
| 2010 09 | 2.15        | 1.80        | 2.10        | 2.50        | 847          |
| 2010 10 | 2.16        | 1.75        | 2.10        | 2.60        | 727          |
| 2010 11 | 2.12        | 1.75        | 2.10        | 2.50        | 818          |
| 2010 12 | 2.12        | 1.70        | 2.05        | 2.50        | 1 259        |
| 2011 01 | <b>2.08</b> | <b>1.65</b> | <b>2.05</b> | <b>2.50</b> | <b>1 032</b> |

#### Kreditbetrag zwischen 100 000 und 500 000 Franken / Entre 100 000 et 500 000 francs

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 2.31        | 1.41        | 2.15        | 3.00        | 516        |
| 2010 02 | 2.22        | 1.30        | 2.10        | 2.90        | 462        |
| 2010 03 | 2.26        | 1.35        | 2.10        | 3.00        | 685        |
| 2010 04 | 2.24        | 1.25        | 2.00        | 3.00        | 516        |
| 2010 05 | 2.04        | 1.20        | 1.75        | 2.75        | 484        |
| 2010 06 | 2.21        | 1.27        | 2.05        | 2.90        | 666        |
| 2010 07 | 2.07        | 1.15        | 1.90        | 2.75        | 600        |
| 2010 08 | 2.15        | 1.20        | 1.99        | 2.85        | 470        |
| 2010 09 | 2.27        | 1.40        | 2.12        | 2.90        | 614        |
| 2010 10 | 2.14        | 1.20        | 1.95        | 2.90        | 530        |
| 2010 11 | 2.08        | 1.20        | 1.95        | 2.69        | 487        |
| 2010 12 | 2.20        | 1.31        | 2.01        | 2.83        | 815        |
| 2011 01 | <b>2.24</b> | <b>1.45</b> | <b>2.15</b> | <b>2.90</b> | <b>570</b> |

#### Kreditbetrag zwischen 500 000 und 1 Million Franken / Entre 500 000 et 1 million de francs

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 2.32        | 1.80        | 2.35        | 2.85        | 201        |
| 2010 02 | 2.31        | 1.80        | 2.35        | 2.79        | 173        |
| 2010 03 | 2.29        | 1.80        | 2.30        | 2.80        | 244        |
| 2010 04 | 2.34        | 1.95        | 2.45        | 2.80        | 171        |
| 2010 05 | 2.10        | 1.69        | 2.20        | 2.54        | 155        |
| 2010 06 | 2.05        | 1.60        | 2.05        | 2.50        | 203        |
| 2010 07 | 2.11        | 1.61        | 2.20        | 2.60        | 179        |
| 2010 08 | 2.10        | 1.61        | 2.10        | 2.60        | 213        |
| 2010 09 | 2.10        | 1.80        | 2.14        | 2.50        | 236        |
| 2010 10 | 2.17        | 1.75        | 2.25        | 2.60        | 214        |
| 2010 11 | 2.06        | 1.54        | 2.04        | 2.60        | 233        |
| 2010 12 | 2.07        | 1.55        | 2.00        | 2.50        | 344        |
| 2011 01 | <b>2.08</b> | <b>1.56</b> | <b>2.05</b> | <b>2.59</b> | <b>259</b> |

#### Kreditbetrag zwischen 500 000 und 1 Million Franken / Entre 500 000 et 1 million de francs

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 1.79        | 0.91        | 1.50        | 2.40        | 320        |
| 2010 02 | 1.70        | 0.90        | 1.38        | 2.15        | 268        |
| 2010 03 | 1.73        | 0.95        | 1.45        | 2.25        | 414        |
| 2010 04 | 1.67        | 0.90        | 1.39        | 2.16        | 341        |
| 2010 05 | 1.67        | 0.85        | 1.35        | 2.20        | 322        |
| 2010 06 | 1.65        | 0.90        | 1.40        | 2.15        | 392        |
| 2010 07 | 1.53        | 0.83        | 1.32        | 1.95        | 386        |
| 2010 08 | 1.51        | 0.85        | 1.20        | 2.00        | 313        |
| 2010 09 | 1.65        | 0.95        | 1.40        | 2.10        | 376        |
| 2010 10 | 1.54        | 0.90        | 1.27        | 1.95        | 340        |
| 2010 11 | 1.55        | 0.89        | 1.33        | 2.01        | 351        |
| 2010 12 | 1.73        | 0.92        | 1.45        | 2.30        | 477        |
| 2011 01 | <b>1.66</b> | <b>1.00</b> | <b>1.46</b> | <b>2.12</b> | <b>352</b> |

#### Kreditbetrag zwischen 1 und 5 Millionen Franken / Entre 1 et 5 millions de francs

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 2.20        | 1.63        | 2.25        | 2.75        | 177        |
| 2010 02 | 2.27        | 1.75        | 2.25        | 2.78        | 148        |
| 2010 03 | 2.04        | 1.48        | 2.15        | 2.57        | 216        |
| 2010 04 | 2.26        | 1.76        | 2.38        | 2.75        | 183        |
| 2010 05 | 2.09        | 1.50        | 2.10        | 2.59        | 151        |
| 2010 06 | 1.94        | 1.29        | 1.90        | 2.55        | 201        |
| 2010 07 | 2.05        | 1.50        | 2.05        | 2.50        | 187        |
| 2010 08 | 2.17        | 1.42        | 2.20        | 2.70        | 166        |
| 2010 09 | 1.94        | 1.40        | 2.00        | 2.35        | 242        |
| 2010 10 | 2.10        | 1.50        | 2.00        | 2.60        | 205        |
| 2010 11 | 1.86        | 1.29        | 1.78        | 2.35        | 196        |
| 2010 12 | 1.99        | 1.45        | 2.00        | 2.45        | 299        |
| 2011 01 | <b>1.96</b> | <b>1.38</b> | <b>1.90</b> | <b>2.50</b> | <b>206</b> |

#### Kreditbetrag zwischen 1 und 5 Millionen Franken / Entre 1 et 5 millions de francs

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 1.52        | 0.78        | 1.12        | 1.90        | 670        |
| 2010 02 | 1.36        | 0.73        | 1.08        | 1.65        | 620        |
| 2010 03 | 1.42        | 0.75        | 1.10        | 1.75        | 759        |
| 2010 04 | 1.35        | 0.73        | 1.06        | 1.65        | 723        |
| 2010 05 | 1.33        | 0.70        | 1.05        | 1.65        | 718        |
| 2010 06 | 1.37        | 0.71        | 1.05        | 1.70        | 803        |
| 2010 07 | 1.34        | 0.73        | 1.00        | 1.65        | 760        |
| 2010 08 | 1.27        | 0.72        | 1.00        | 1.50        | 679        |
| 2010 09 | 1.49        | 0.85        | 1.18        | 1.85        | 679        |
| 2010 10 | 1.33        | 0.75        | 1.00        | 1.63        | 643        |
| 2010 11 | 1.26        | 0.74        | 0.96        | 1.50        | 700        |
| 2010 12 | 1.39        | 0.77        | 1.07        | 1.65        | 899        |
| 2011 01 | <b>1.41</b> | <b>0.80</b> | <b>1.10</b> | <b>1.75</b> | <b>633</b> |

| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  |
|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit |
|   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |

| Jahr (Mittel aus Monatswerten) Monat        | Mittelwert in %       | 25%-Quantil in %  | Median in % | 75%-Quantil in %  | Anzahl der Kreditabschlüsse  |
|---|-----------------------|-------------------|-------------|-------------------|------------------------------|
| Année (moyenne des valeurs mensuelles) Mois | Valeurs moyennes en % | 25%-Quantile en % | Médian en % | 75%-Quantile en % | Nombre de contrats de crédit |
|   | 1                     | 2                 | 3           | 4                 | 5                            |

**Festverzinsliche Hypotheken / Hypothèques à taux fixe**  
Kreditbetrag zwischen 5 und 15 Millionen Franken /  
Entre 5 et 15 millions de francs

|         |             |             |             |             |           |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|-----------|
| 2010 01 | 2.11        | 1.08        | 2.20        | 3.02        | 27        |
| 2010 02 | 1.73        | 1.19        | 1.58        | 2.20        | 16        |
| 2010 03 | 1.79        | 0.95        | 1.83        | 2.48        | 28        |
| 2010 04 | 1.75        | 0.95        | 1.48        | 2.50        | 26        |
| 2010 05 | 1.71        | 1.20        | 1.80        | 2.14        | 21        |
| 2010 06 | 1.68        | 0.92        | 1.80        | 2.26        | 26        |
| 2010 07 | 1.94        | 1.34        | 1.62        | 2.73        | 24        |
| 2010 08 | 2.01        | 1.36        | 1.97        | 2.58        | 15        |
| 2010 09 | 2.18        | 1.61        | 2.14        | 2.63        | 32        |
| 2010 10 | 1.88        | 1.13        | 1.60        | 2.35        | 20        |
| 2010 11 | 2.21        | 1.15        | 2.08        | 3.13        | 34        |
| 2010 12 | 1.94        | 1.08        | 2.04        | 2.65        | 33        |
| 2011 01 | <b>2.03</b> | <b>1.23</b> | <b>2.03</b> | <b>2.55</b> | <b>24</b> |

**Festverzinsliche Investitionskredite /**  
**Crédits d'investissement à taux fixe**  
Kreditbetrag zwischen 5 und 15 Millionen Franken /  
Entre 5 et 15 millions de francs

|         |             |             |             |             |            |
|---------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
| 2010 01 | 1.19        | 0.65        | 0.96        | 1.48        | 212        |
| 2010 02 | 1.22        | 0.63        | 0.85        | 1.59        | 206        |
| 2010 03 | 1.09        | 0.60        | 0.82        | 1.15        | 225        |
| 2010 04 | 1.04        | 0.58        | 0.85        | 1.15        | 234        |
| 2010 05 | 1.03        | 0.58        | 0.79        | 1.18        | 236        |
| 2010 06 | 0.97        | 0.56        | 0.76        | 1.12        | 253        |
| 2010 07 | 1.02        | 0.60        | 0.83        | 1.12        | 264        |
| 2010 08 | 1.02        | 0.60        | 0.79        | 1.07        | 244        |
| 2010 09 | 1.20        | 0.65        | 0.88        | 1.37        | 195        |
| 2010 10 | 1.02        | 0.61        | 0.83        | 1.14        | 208        |
| 2010 11 | 1.08        | 0.63        | 0.85        | 1.14        | 237        |
| 2010 12 | 1.09        | 0.64        | 0.86        | 1.25        | 270        |
| 2011 01 | <b>1.15</b> | <b>0.71</b> | <b>0.93</b> | <b>1.39</b> | <b>230</b> |

<sup>1</sup> Eine ausführliche Beschreibung der Datengrundlage der Kreditzinssätze und wichtige Informationen über die Berechnung der publizierten Zahlen sind im Textteil des *Statistischen Monatshefts* vom Januar 2010 zu finden.  
La source des données pour les taux d'intérêt appliqués aux crédits est décrite en détail dans le chapitre «Informations afférentes aux statistiques de la BNS» du *Bulletin mensuel de statistiques économiques* de janvier 2010, chapitre qui comprend également d'importantes informations sur le mode de calcul des chiffres publiés.

# G1a Devisenkurse – historische Devisenkurse ausgewählter Euro-Mitgliedsländer

## Cours des devises en Suisse – séries chronologiques d’une sélection de pays membres de la zone euro

Interbankhandel (Ankauf 11 Uhr) / Marché interbancaire (cours acheteur, à 11h)

| Jahresmittel<br>Monatsmittel<br>Tageswerte                             | Deutschland<br>DEM 100.– | Frankreich<br>FRF 100.– | Italien<br>ITL 100.– | Spanien<br>ESP 100.– | Niederlande<br>NLG 100.– | Belgien<br>BEF 100.–  | Österreich<br>ATS 100.– | Griechenland<br>GRD 100.– | Portugal<br>PTE 100.– |
|--|--------------------------|-------------------------|----------------------|----------------------|--------------------------|-----------------------|-------------------------|---------------------------|-----------------------|
| Moyenne<br>annuelle<br>Moyenne<br>mensuelle<br>Valeurs<br>journalières | Allemagne<br>DEM 100.–   | France<br>FRF 100.–     | Italie<br>ITL 100.–  | Espagne<br>ESP 100.– | Pays-Bas<br>NLG 100.–    | Belgique<br>BEF 100.– | Autriche<br>ATS 100.–   | Grèce<br>GRD 100.–        | Portugal<br>PTE 100.– |
|  | 1                        | 2                       | 3                    | 4                    | 5                        | 6                     | 7                       | 8                         | 9                     |
| 1992   | 89.93                    | 26.53                   | 0.1142               | 1.3735               | 79.86                    | 4.367                 | 12.7783                 | .                         | 1.0397                |
| 1993   | 89.34                    | 26.08                   | 0.0940               | 1.1644               | 79.50                    | 4.273                 | 12.6928                 | 0.6445                    | 0.9210                |
| 1994   | 84.24                    | 24.62                   | 0.0847               | 1.0197               | 75.09                    | 4.086                 | 11.9688                 | 0.5629                    | 0.8229                |
| 1995   | 82.47                    | 23.67                   | 0.0726               | 0.9472               | 73.59                    | 4.006                 | 11.7167                 | 0.5099                    | 0.7875                |
| 1996   | 82.10                    | 24.14                   | 0.0801               | 0.9748               | 73.24                    | 3.987                 | 11.6643                 | 0.5130                    | 0.8006                |
| 1997   | 83.70                    | 24.86                   | 0.0852               | 0.9908               | 74.35                    | 4.054                 | 11.8899                 | 0.5313                    | 0.8278                |
| 1998   | 82.38                    | 24.57                   | 0.0834               | 0.9699               | 73.06                    | 3.991                 | 11.7048                 | 0.4905                    | 0.8039                |
| 1999   | 81.82                    | 24.40                   | 0.0826               | 0.9618               | 72.62                    | 3.967                 | 11.6295                 | 0.4911                    | 0.7982                |
| 2000   | 79.65                    | 23.75                   | 0.0805               | 0.9362               | 70.69                    | 3.862                 | 11.3209                 | 0.4627                    | 0.7770                |
| 2001   | 77.22                    | 23.02                   | 0.0780               | 0.9077               | 68.54                    | 3.744                 | 10.9761                 | 0.4432                    | 0.7534                |
| 2000 12  | 77.39                    | 23.07                   | 0.0782               | 0.9097               | 68.68                    | 3.752                 | 10.9993                 | 0.4440                    | 0.7549                |
| 2001 01  | 78.18                    | 23.31                   | 0.0790               | 0.9190               | 69.39                    | 3.791                 | 11.1123                 | 0.4487                    | 0.7627                |
| 2001 02  | 78.51                    | 23.41                   | 0.0793               | 0.9229               | 69.68                    | 3.806                 | 11.1588                 | 0.4506                    | 0.7659                |
| 2001 03  | 78.52                    | 23.41                   | 0.0793               | 0.9230               | 69.69                    | 3.807                 | 11.1604                 | 0.4507                    | 0.7660                |
| 2001 04  | 78.16                    | 23.30                   | 0.0789               | 0.9187               | 69.37                    | 3.790                 | 11.1092                 | 0.4486                    | 0.7625                |
| 2001 05  | 78.42                    | 23.38                   | 0.0792               | 0.9218               | 69.60                    | 3.802                 | 11.1457                 | 0.4501                    | 0.7650                |
| 2001 06  | 77.84                    | 23.21                   | 0.0786               | 0.9150               | 69.09                    | 3.774                 | 11.0644                 | 0.4468                    | 0.7594                |
| 2001 07  | 77.38                    | 23.07                   | 0.0782               | 0.9095               | 68.67                    | 3.751                 | 10.9980                 | 0.4441                    | 0.7549                |
| 2001 08  | 77.43                    | 23.09                   | 0.0782               | 0.9101               | 68.72                    | 3.754                 | 11.0053                 | 0.4444                    | 0.7554                |
| 2001 09  | 76.28                    | 22.74                   | 0.0771               | 0.8966               | 67.70                    | 3.698                 | 10.8417                 | 0.4378                    | 0.7441                |
| 2001 10  | 75.65                    | 22.56                   | 0.0764               | 0.8893               | 67.14                    | 3.668                 | 10.7526                 | 0.4342                    | 0.7380                |
| 2001 11  | 74.98                    | 22.36                   | 0.0757               | 0.8814               | 66.55                    | 3.635                 | 10.6573                 | 0.4304                    | 0.7315                |
| 2001 12  | 75.38                    | 22.48                   | 0.0761               | 0.8861               | 66.90                    | 3.655                 | 10.7140                 | 0.4327                    | 0.7354                |
| 2001 11 16   | 75.03                    | 22.37                   | 0.0758               | 0.8820               | 66.59                    | 3.638                 | 10.6647                 | 0.4307                    | 0.7320                |
| 2001 11 17   | .                        | .                       | .                    | .                    | .                        | .                     | .                       | .                         | .                     |
| 2001 11 18   | .                        | .                       | .                    | .                    | .                        | .                     | .                       | .                         | .                     |
| 2001 11 19   | 74.94                    | 22.34                   | 0.0757               | 0.8809               | 66.51                    | 3.633                 | 10.6517                 | 0.4301                    | 0.7311                |
| 2001 11 20   | 74.57                    | 22.23                   | 0.0753               | 0.8765               | 66.18                    | 3.615                 | 10.5986                 | 0.4280                    | 0.7274                |
| 2001 11 21   | 74.57                    | 22.23                   | 0.0753               | 0.8765               | 66.18                    | 3.615                 | 10.5986                 | 0.4280                    | 0.7274                |
| 2001 11 22   | 74.55                    | 22.23                   | 0.0753               | 0.8763               | 66.16                    | 3.614                 | 10.5957                 | 0.4279                    | 0.7272                |
| 2001 11 23   | 74.71                    | 22.28                   | 0.0755               | 0.8782               | 66.31                    | 3.622                 | 10.6190                 | 0.4288                    | 0.7288                |
| 2001 11 24   | .                        | .                       | .                    | .                    | .                        | .                     | .                       | .                         | .                     |
| 2001 11 25   | .                        | .                       | .                    | .                    | .                        | .                     | .                       | .                         | .                     |
| 2001 11 26   | 74.90                    | 22.33                   | 0.0757               | 0.8805               | 66.48                    | 3.632                 | 10.6466                 | 0.4299                    | 0.7307                |
| 2001 11 27   | 74.89                    | 22.33                   | 0.0757               | 0.8804               | 66.47                    | 3.631                 | 10.6451                 | 0.4299                    | 0.7306                |
| 2001 11 28   | 74.53                    | 22.22                   | 0.0753               | 0.8760               | 66.14                    | 3.613                 | 10.5928                 | 0.4278                    | 0.7270                |
| 2001 11 29   | 74.72                    | 22.28                   | 0.0755               | 0.8783               | 66.31                    | 3.622                 | 10.6197                 | 0.4288                    | 0.7289                |
| 2001 11 30   | 75.25                    | 22.44                   | 0.0760               | 0.8845               | 66.78                    | 3.648                 | 10.6953                 | 0.4319                    | 0.7341                |
| 2001 12 01   | .                        | .                       | .                    | .                    | .                        | .                     | .                       | .                         | .                     |
| 2001 12 02   | .                        | .                       | .                    | .                    | .                        | .                     | .                       | .                         | .                     |
| 2001 12 03   | 75.43                    | 22.49                   | 0.0762               | 0.8867               | 66.95                    | 3.657                 | 10.7214                 | 0.4330                    | 0.7359                |
| 2001 12 04   | 75.34                    | 22.46                   | 0.0761               | 0.8856               | 66.86                    | 3.653                 | 10.7083                 | 0.4324                    | 0.7350                |
| 2001 12 05   | 75.35                    | 22.47                   | 0.0761               | 0.8858               | 66.88                    | 3.653                 | 10.7105                 | 0.4325                    | 0.7351                |
| 2001 12 06   | 75.30                    | 22.45                   | 0.0761               | 0.8852               | 66.83                    | 3.651                 | 10.7033                 | 0.4322                    | 0.7346                |
| 2001 12 07   | 75.48                    | 22.50                   | 0.0762               | 0.8872               | 66.99                    | 3.659                 | 10.7280                 | 0.4332                    | 0.7363                |
| 2001 12 08   | .                        | .                       | .                    | .                    | .                        | .                     | .                       | .                         | .                     |
| 2001 12 09   | .                        | .                       | .                    | .                    | .                        | .                     | .                       | .                         | .                     |
| 2001 12 10   | 75.56                    | 22.53                   | 0.0763               | 0.8882               | 67.06                    | 3.663                 | 10.7396                 | 0.4337                    | 0.7371                |
| 2001 12 11   | 75.69                    | 22.57                   | 0.0765               | 0.8897               | 67.17                    | 3.670                 | 10.7578                 | 0.4344                    | 0.7384                |
| 2001 12 12   | 75.44                    | 22.49                   | 0.0762               | 0.8867               | 66.95                    | 3.657                 | 10.7221                 | 0.4330                    | 0.7359                |
| 2001 12 13   | 75.38                    | 22.48                   | 0.0761               | 0.8861               | 66.91                    | 3.655                 | 10.7149                 | 0.4327                    | 0.7354                |
| 2001 12 14   | 75.42                    | 22.49                   | 0.0762               | 0.8865               | 66.93                    | 3.656                 | 10.7192                 | 0.4329                    | 0.7357                |
| 2001 12 15   | .                        | .                       | .                    | .                    | .                        | .                     | .                       | .                         | .                     |
| 2001 12 16   | .                        | .                       | .                    | .                    | .                        | .                     | .                       | .                         | .                     |
| 2001 12 17   | 75.32                    | 22.46                   | 0.0761               | 0.8854               | 66.85                    | 3.652                 | 10.7054                 | 0.4323                    | 0.7348                |
| 2001 12 18   | 75.37                    | 22.47                   | 0.0761               | 0.8860               | 66.89                    | 3.654                 | 10.7127                 | 0.4326                    | 0.7353                |
| 2001 12 19   | 75.43                    | 22.49                   | 0.0762               | 0.8867               | 66.95                    | 3.657                 | 10.7214                 | 0.4330                    | 0.7359                |
| 2001 12 20   | 74.99                    | 22.36                   | 0.0757               | 0.8814               | 66.55                    | 3.636                 | 10.6582                 | 0.4304                    | 0.7315                |
| 2001 12 21   | 74.84                    | 22.31                   | 0.0756               | 0.8797               | 66.42                    | 3.628                 | 10.6371                 | 0.4296                    | 0.7301                |
| 2001 12 22   | .                        | .                       | .                    | .                    | .                        | .                     | .                       | .                         | .                     |
| 2001 12 23   | .                        | .                       | .                    | .                    | .                        | .                     | .                       | .                         | .                     |
| 2001 12 24   | 74.99                    | 22.36                   | 0.0757               | 0.8815               | 66.56                    | 3.636                 | 10.6589                 | 0.4304                    | 0.7316                |
| 2001 12 25   | .                        | .                       | .                    | .                    | .                        | .                     | .                       | .                         | .                     |
| 2001 12 26   | .                        | .                       | .                    | .                    | .                        | .                     | .                       | .                         | .                     |
| 2001 12 27   | 75.76                    | 22.59                   | 0.0765               | 0.8905               | 67.24                    | 3.673                 | 10.7679                 | 0.4348                    | 0.7391                |
| 2001 12 28   | 75.74                    | 22.58                   | 0.0765               | 0.8903               | 67.22                    | 3.672                 | 10.7650                 | 0.4347                    | 0.7389                |
| 2001 12 29   | .                        | .                       | .                    | .                    | .                        | .                     | .                       | .                         | .                     |
| 2001 12 30   | .                        | .                       | .                    | .                    | .                        | .                     | .                       | .                         | .                     |
| 2001 12 31   | .                        | .                       | .                    | .                    | .                        | .                     | .                       | .                         | .                     |

## G2a Wechselkursindizes (exportgewichtet gegenüber 40 Handelspartnern) Indices du cours du franc (pondérés par les exportations vers 40 partenaires commerciaux)

### Nach einzelnen Ländern / Par pays

Januar 1999 = 100 / Janvier 1999 = 100

|                                    | Exportanteil<br>Part dans les<br>exportations | Jahresmittel<br>Moyenne annuelle |              | Quartalsmittel<br>Moyenne trimestrielle |              | Monatsmittel<br>Moyenne mensuelle |              |              |
|------------------------------------|---|----------------------------------|--------------|---|--------------|-----------------------------------|--------------|--------------|
|                                    |   | real                             | nominal      | real                                    | nominal      | real                              | nominal      |              |
|                                    |   | réel                             | nominal      | réel                                    | nominal      | réel                              | nominal      |              |
|                                    | 2010  | 2010                             | 2010         | 2011 I                                  | 2011 I       | 2011 03                           | 2011 03      |              |
|                                    | 1   | 2                                | 3            | 4                                       | 5            | 6                                 | 7            |              |
| <b>Total<sup>1</sup></b>           | <b>Total<sup>1</sup></b>                      | <b>100.0</b>                     | <b>105.8</b> | 122.4                                   | <b>112.7</b> | <b>131.5</b>                      | <b>113.5</b> | <b>132.5</b> |
| <b>Total 24 Länder<sup>2</sup></b> | <b>Total 24 pays<sup>2</sup></b>              | <b>90.0</b>                      | <b>108.1</b> | 121.5                                   | <b>115.2</b> | <b>130.6</b>                      | <b>116.0</b> | <b>131.4</b> |
| Europa                             | Europe  | <b>67.8</b>                      | 104.3        | 122.2                                   | <b>110.7</b> | <b>131.0</b>                      | <b>110.9</b> | <b>131.2</b> |
| Euro-Währungsgebiet <sup>3</sup>   | Zone euro <sup>3</sup>                        | <b>53.3</b>                      | 104.8        | 116.2                                   | <b>111.5</b> | <b>124.7</b>                      | <b>111.5</b> | <b>124.6</b> |
| Deutschland                        | Allemagne                                     | <b>21.4</b>                      | 108.6        | .                                       | <b>115.6</b> | .                                 | <b>115.8</b> | .            |
| Frankreich                         | France  | <b>8.5</b>                       | 106.6        | .                                       | <b>114.0</b> | .                                 | <b>114.1</b> | .            |
| Italien                            | Italie  | <b>8.8</b>                       | 101.0        | .                                       | <b>107.2</b> | .                                 | <b>106.9</b> | .            |
| Spanien                            | Espagne                                       | <b>3.5</b>                       | 94.0         | .                                       | <b>99.3</b>  | .                                 | <b>99.6</b>  | .            |
| Niederlande                        | Pays-Bas                                      | <b>3.2</b>                       | 102.2        | .                                       | <b>109.3</b> | .                                 | <b>108.9</b> | .            |
| Österreich                         | Autriche                                      | <b>3.6</b>                       | 104.2        | .                                       | <b>111.2</b> | .                                 | <b>110.8</b> | .            |
| Belgien                            | Belgique                                      | <b>2.1</b>                       | 102.1        | .                                       | <b>107.7</b> | .                                 | <b>107.3</b> | .            |
| Griechenland                       | Grèce   | <b>0.7</b>                       | <b>89.0</b>  | .                                       | <b>94.0</b>  | .                                 | <b>94.3</b>  | .            |
| Portugal                           | Portugal                                      | <b>0.6</b>                       | 97.9         | .                                       | <b>103.7</b> | .                                 | <b>103.3</b> | .            |
| Finnland                           | Finlande                                      | <b>0.5</b>                       | 106.9        | .                                       | <b>113.3</b> | .                                 | <b>113.0</b> | .            |
| Irland                             | Irlande                                       | <b>0.4</b>                       | 94.4         | .                                       | <b>100.9</b> | .                                 | <b>101.0</b> | .            |
| Luxemburg                          | Luxembourg                                    | <b>0.2</b>                       | 98.0         | .                                       | <b>103.8</b> | .                                 | <b>102.9</b> | .            |
| Vereinigtes Königreich             | Royaume-Uni                                   | <b>6.6</b>                       | 126.2        | 141.7                                   | <b>132.3</b> | <b>151.3</b>                      | <b>134.1</b> | <b>153.5</b> |
| Russische Föderation               | Russie (Fédération de)                        | <b>1.5</b>                       | 43.5         | 176.3                                   | <b>44.3</b>  | <b>188.1</b>                      | <b>43.6</b>  | <b>187.1</b> |
| Türkei                             | Turquie                                       | <b>1.2</b>                       | 72.7         | 616.8                                   | <b>82.3</b>  | <b>714.6</b>                      | <b>84.0</b>  | <b>732.6</b> |
| Polen                              | Pologne                                       | <b>1.1</b>                       | 84.2         | 113.1                                   | <b>88.6</b>  | <b>120.0</b>                      | <b>89.9</b>  | <b>122.0</b> |
| Schweden                           | Suède   | <b>0.9</b>                       | <b>115.3</b> | 121.9                                   | <b>113.5</b> | <b>121.5</b>                      | <b>113.4</b> | <b>121.7</b> |
| Tschechische Republik              | République tchèque                            | <b>0.9</b>                       | 68.1         | 82.1                                    | <b>70.0</b>  | <b>85.0</b>                       | <b>69.8</b>  | <b>85.0</b>  |
| Dänemark                           | Danemark                                      | <b>0.6</b>                       | 100.9        | 116.3                                   | <b>107.2</b> | <b>124.9</b>                      | <b>106.5</b> | <b>124.9</b> |
| Ungarn                             | Hongrie                                       | <b>0.5</b>                       | 71.4         | 127.4                                   | <b>74.9</b>  | <b>135.5</b>                      | <b>74.2</b>  | <b>134.7</b> |
| Rumänien                           | Roumanie                                      | <b>0.4</b>                       | 72.5         | 371.6                                   | <b>74.9</b>  | <b>400.5</b>                      | <b>73.5</b>  | <b>394.8</b> |
| Slowakei                           | Slovaquie                                     | <b>0.3</b>                       | 50.6         | 81.9                                    | <b>53.6</b>  | <b>87.9</b>                       | <b>53.1</b>  | <b>87.8</b>  |
| Bulgarien                          | Bulgarie                                      | <b>0.1</b>                       | 66.1         | 116.5                                   | <b>68.8</b>  | <b>125.1</b>                      | <b>68.3</b>  | <b>125.0</b> |
| Lettland                           | Lettonie                                      | <b>0.1</b>                       | 79.3         | 124.2                                   | <b>82.8</b>  | <b>132.4</b>                      | <b>82.9</b>  | <b>132.7</b> |
| Litauen                            | Lituanie                                      | <b>0.1</b>                       | 71.2         | 86.3                                    | <b>75.1</b>  | <b>92.6</b>                       | <b>75.0</b>  | <b>92.5</b>  |
| Slowenien                          | Slovénie                                      | <b>0.2</b>                       | 97.5         | 147.6                                   | <b>105.3</b> | <b>158.4</b>                      | <b>105.2</b> | <b>158.3</b> |
| Estland                            | Estonie                                       | <b>0.0</b>                       | 81.8         | 116.3                                   | <b>87.6</b>  | <b>127.6</b>                      | <b>89.3</b>  | <b>130.6</b> |
| Nordamerika                        | Amérique du Nord                              | <b>12.8</b>                      | 108.5        | 128.0                                   | <b>119.2</b> | <b>141.1</b>                      | <b>121.6</b> | <b>144.3</b> |
| USA                                | Etats-Unis                                    | <b>11.3</b>                      | 111.3        | 132.6                                   | <b>122.7</b> | <b>146.8</b>                      | <b>125.3</b> | <b>150.3</b> |
| Kanada                             | Canada  | <b>1.6</b>                       | 78.6         | 89.7                                    | <b>82.7</b>  | <b>95.1</b>                       | <b>83.7</b>  | <b>96.4</b>  |
| Mittel- und Südamerika             | Amérique centrale et du Sud                   | <b>2.0</b>                       | 91.4         | 162.5                                   | <b>93.3</b>  | <b>171.1</b>                      | <b>94.7</b>  | <b>174.2</b> |
| Brasilien                          | Brésil  | <b>1.3</b>                       | 84.5         | 160.6                                   | <b>85.5</b>  | <b>168.5</b>                      | <b>86.7</b>  | <b>171.5</b> |
| Mexiko                             | Mexique                                       | <b>0.7</b>                       | 101.8        | 165.6                                   | <b>105.1</b> | <b>175.2</b>                      | <b>106.8</b> | <b>178.4</b> |
| Asien                              | Asie  | <b>16.1</b>                      | <b>115.8</b> | 115.9                                   | <b>122.2</b> | <b>123.9</b>                      | <b>124.4</b> | <b>126.4</b> |
| Japan                              | Japon   | <b>3.7</b>                       | 118.7        | 102.9                                   | <b>123.8</b> | <b>106.9</b>                      | <b>126.0</b> | <b>108.7</b> |
| China                              | Chine   | <b>3.9</b>                       | 99.8         | 108.7                                   | <b>105.0</b> | <b>117.0</b>                      | <b>106.9</b> | <b>119.5</b> |
| Hongkong                           | Hong Kong                                     | <b>2.9</b>                       | <b>151.2</b> | 133.0                                   | <b>164.4</b> | <b>147.6</b>                      | <b>167.9</b> | <b>151.2</b> |
| Indien                             | Inde  | <b>1.4</b>                       | 82.5         | 142.9                                   | <b>85.5</b>  | <b>156.7</b>                      | <b>86.3</b>  | <b>159.3</b> |
| Singapur                           | Singapour                                     | <b>1.6</b>                       | <b>100.8</b> | 107.8                                   | <b>102.2</b> | <b>111.8</b>                      | <b>103.1</b> | <b>113.6</b> |
| Südkorea                           | Corée du Sud                                  | <b>1.2</b>                       | 103.6        | 130.9                                   | <b>108.3</b> | <b>140.3</b>                      | <b>110.5</b> | <b>143.7</b> |
| Saudi-Arabien                      | Arabie Saoudite                               | <b>0.9</b>                       | <b>115.1</b> | 132.8                                   | <b>124.8</b> | <b>147.1</b>                      | <b>127.7</b> | <b>150.5</b> |
| Thailand                           | Thaïlande                                     | <b>0.6</b>                       | 98.0         | 115.2                                   | <b>103.1</b> | <b>122.8</b>                      | <b>104.7</b> | <b>125.0</b> |
| Australien                         | Australie                                     | <b>1.2</b>                       | 71.7         | 91.1                                    | <b>71.8</b>  | <b>92.2</b>                       | <b>73.4</b>  | <b>93.8</b>  |

<sup>1</sup> Gegenüber 40 Handelspartnern, wie oben aufgelistet. Daten verfügbar ab Januar 1999. Zum Konzept der Wechselkursindizes vgl. *Quartalsheft 3/2001* der SNB. Par rapport à 40 partenaires commerciaux (voir liste ci-dessus). Les données sont disponibles depuis janvier 1999. En ce qui concerne les indices du cours du franc, voir *Bulletin trimestriel 3/2001* de la BNS.

<sup>2</sup> Gegenüber 24 Handelspartnern. Diese umfassen: Australien, Belgien, Dänemark, Deutschland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Hongkong, Irland, Italien, Japan, Kanada, Luxemburg, Niederlande, Österreich, Portugal, Schweden, Singapur, Spanien, Südkorea, Thailand, Türkei, Vereinigte Staaten, Vereinigtes Königreich. Daten verfügbar ab Januar 1973. Par rapport aux 24 partenaires commerciaux ci-après: Australie, Belgique, Danemark, Allemagne, Finlande, France, Grèce, Hong Kong, Irlande, Italie, Japon, Canada, Luxembourg, Pays-Bas, Autriche, Portugal, Suède, Singapour, Espagne, Corée du Sud, Thaïlande, Turquie, Etats-Unis et Royaume-Uni. Les données sont disponibles depuis janvier 1973.

<sup>3</sup> Ohne Malta, Slowakei, Slowenien und Zypern. Bis Dezember 1998 ohne Finnland, Griechenland und Irland. Die nominalen Indizes für die einzelnen Länder stimmen mit dem nominalen Index des Euro-Währungsgebiets überein.

Sans Malte, la Slovaquie, la Slovénie et Chypre. Jusqu'en décembre 1998, sans la Finlande, la Grèce et l'Irlande. Les indices nominaux relatifs aux divers pays correspondent à l'indice nominal de la zone euro.

# O43a Immobilienpreisindizes nach Marktregionen<sup>1</sup> Indices des prix de l'immobilier par régions du pays<sup>1</sup>

Indizes von Wüest & Partner AG / Indices établis par Wüest & Partner AG  
1970 = 100

## Wohnnutzung / Surfaces d'habitation

|                        |                      | Mietwohnungen (1 bis 5 Zimmer)<br>Appartements loués (1 à 5 chambres) |                                 |              | Eigentums-<br>wohnungen<br>(2 bis 5<br>Zimmer)                   | Einfamilien-<br>häuser   |
|------------------------|----------------------|---|---------------------------------|--------------|--|--------------------------|
|                        |                      | Altbau<br>Anciens<br>bâtiments  | Neubau<br>Nouveaux<br>bâtiments | Total        | Appartements<br>en propriété<br>par étage<br>(2 à 5<br>chambres) | Maisons<br>individuelles |
|                        |                      | 2010  | 2010                            | 2010         | 2010   | 2010                     |
|                        |                      | 1   | 2                               | 3            | 4  | 5                        |
| <b>Gesamte Schweiz</b> | <b>Suisse</b>        | <b>390.2</b>  | <b>448.5</b>                    | <b>391.8</b> | <b>409.3</b>   | <b>367.8</b>             |
| Region Zürich          | Zurich et sa région  | 415.1   | 441.6                           | 408.5        | 402.7  | 385.5                    |
| Region Ostschweiz      | Suisse orientale     | 378.4   | 452.9                           | 381.9        | 399.3  | 430.2                    |
| Region Innerschweiz    | Suisse centrale      | 481.5   | 569.5                           | 487.3        | 474.5  | 348.0                    |
| Region Nordwestschweiz | Suisse du Nord-Ouest | 346.5   | 406.8                           | 349.0        | 389.0  | 340.1                    |
| Region Bern            | Berne et sa région   | 356.8   | 396.1                           | 353.7        | 373.1  | 367.1                    |
| Region Südschweiz      | Suisse méridionale   | 357.5   | 411.1                           | 361.2        | 448.3  | 362.5                    |
| Region Genfersee       | Région lémanique     | 446.0   | 630.0                           | 455.2        | 562.2  | 554.1                    |
| Region Westschweiz     | Suisse occidentale   | 417.9   | 464.4                           | 425.6        | 469.4  | 542.4                    |

## Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

|                        |                      |            |              |            |            |            |
|------------------------|----------------------|------------|--------------|------------|------------|------------|
| <b>Gesamte Schweiz</b> | <b>Suisse</b>        | <b>1.9</b> | <b>- 1.4</b> | <b>1.7</b> | <b>5.2</b> | <b>4.7</b> |
| Region Zürich          | Zurich et sa région  | 1.8        | - 2.5        | 1.3        | 5.2        | 3.0        |
| Region Ostschweiz      | Suisse orientale     | 0.8        | - 0.4        | 1.3        | 1.0        | 2.2        |
| Region Innerschweiz    | Suisse centrale      | 1.8        | 1.3          | 2.1        | 8.3        | 3.2        |
| Region Nordwestschweiz | Suisse du Nord-Ouest | 1.7        | 1.4          | 1.8        | 2.8        | 3.7        |
| Region Bern            | Berne et sa région   | 0.8        | - 2.3        | 0.9        | 2.0        | 3.1        |
| Region Südschweiz      | Suisse méridionale   | 3.8        | - 0.2        | 3.7        | 6.1        | 6.5        |
| Region Genfersee       | Région lémanique     | 7.7        | 6.5          | 7.3        | 8.8        | 11.6       |
| Region Westschweiz     | Suisse occidentale   | 1.4        | 1.8          | 1.3        | 4.9        | 3.0        |

## Geschäftsflächen / Surfaces commerciales

|                        |                     | Büroflächen<br>Surfaces destinées<br>aux bureaux | Gewerbeflächen<br>Surfaces destinées<br>à l'artisanat | Verkaufsflächen <sup>2</sup><br>Surfaces destinées<br>à la vente <sup>2</sup> |
|------------------------|---------------------|--|---|---|
|                        |                     | 2010   | 2010  | 2010  |
|                        |                     | 1  | 2   | 3   |
| <b>Gesamte Schweiz</b> | <b>Suisse</b>       | <b>231.4</b>                                     | <b>225.8</b>  | <b>197.8</b>  |
| Region Zürich          | Zurich et sa région | 227.4  | 222.4   | .   |
| Region Basel           | Bâle et sa région   | 223.6  | 242.0   | .   |
| Region Genf            | Genève et sa région | 288.8  | 284.9   | .   |
| Übrige Schweiz         | Reste de la Suisse  | 229.8  | 228.1   | .   |

## Veränderung gegenüber dem Vorjahr / Variation par rapport à l'année précédente

In Prozent / En pour-cent

|                        |                     |            |            |            |
|------------------------|---------------------|------------|------------|------------|
| <b>Gesamte Schweiz</b> | <b>Suisse</b>       | <b>0.1</b> | <b>3.8</b> | <b>2.4</b> |
| Region Zürich          | Zurich et sa région | 0.2        | 2.9        | .          |
| Region Basel           | Bâle et sa région   | 0.8        | 4.7        | .          |
| Region Genf            | Genève et sa région | - 0.5      | 10.5       | .          |
| Übrige Schweiz         | Reste de la Suisse  | 0.4        | 4.1        | .          |

<sup>1</sup> Bis 3. Quartal 2005 basierte die Indexberechnung nur auf Angeboten in den Printmedien. Ab 4. Quartal 2005 wurde der Index rückwirkend revidiert. Neu umfasst die Erhebung auch folgende vier Internet-Immobilienplattformen: Homegate, Immoscout24, Immoclick und Immostreet.

Jusqu'au 3<sup>e</sup> trimestre de 2005, le calcul des indices s'est basé uniquement sur les offres parues dans la presse écrite. Au 4<sup>e</sup> trimestre de 2005, les indices ont été corrigés avec effet rétroactif. L'enquête inclut désormais également les quatre plateformes Internet suivantes: Homegate, Immoscout24, Immoclick et Immostreet.

<sup>2</sup> Keine Daten nach Marktregionen verfügbar.

Aucune donnée n'est disponible par régions du pays.

# Q1a Zahlungsbilanz – Ertragsbilanz <sup>1</sup>

## Balance des paiements – Balance des transactions courantes <sup>1</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

|  |  | 2010             | 2009 IV  | 2010 I          | 2010 II         | 2010 III        | 2010 IV         |
|--|--|------------------|----------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
|  |  | 1                | 2        | 3               | 4               | 5               | 6               |
| <b>Waren Saldo</b>                         | <b>Biens solde</b>                             | <b>17 990</b>    | 4 877    | <b>5 561</b>    | <b>4 643</b>    | <b>3 900</b>    | <b>3 885</b>    |
| Einnahmen                                  | Recettes                                       | <b>204 131</b>   | 49 022   | <b>50 629</b>   | <b>52 104</b>   | <b>49 539</b>   | <b>51 860</b>   |
| Spezialhandel <sup>2</sup>                 | Commerce spécial <sup>2</sup>                  | <b>193 253</b>   | 47 032   | <b>47 239</b>   | <b>48 864</b>   | <b>47 452</b>   | <b>49 698</b>   |
| Elektrische Energie <sup>3</sup>           | Energie électrique <sup>3</sup>                | ..               | ..       | ..              | ..              | ..              | ..              |
| Übrige Warenexporte <sup>4</sup>           | Autres biens <sup>4</sup>                      | <b>10 878</b>    | 1 989    | <b>3 390</b>    | 3 240           | <b>2 087</b>    | <b>2 162</b>    |
| Ausgaben                                   | Dépenses                                       | <b>- 186 141</b> | - 44 144 | <b>- 45 068</b> | <b>- 47 460</b> | <b>- 45 638</b> | <b>- 47 974</b> |
| Spezialhandel <sup>2</sup>                 | Commerce spécial <sup>2</sup>                  | <b>- 173 685</b> | - 41 283 | <b>- 41 921</b> | <b>- 44 382</b> | <b>- 42 674</b> | <b>- 44 708</b> |
| Elektrische Energie <sup>3</sup>           | Energie électrique <sup>3</sup>                | ..               | ..       | ..              | ..              | ..              | ..              |
| Übrige Warenimporte <sup>4</sup>           | Autres biens <sup>4</sup>                      | <b>- 12 456</b>  | - 2 861  | <b>- 3 147</b>  | <b>- 3 079</b>  | <b>- 2 964</b>  | <b>- 3 267</b>  |
| <b>Dienste Saldo</b>                       | <b>Services solde</b>                          | <b>48 297</b>    | 11 439   | <b>11 366</b>   | <b>13 316</b>   | <b>11 701</b>   | <b>11 914</b>   |
| Einnahmen                                  | Recettes                                       | <b>82 899</b>    | 21 621   | <b>18 992</b>   | <b>22 338</b>   | <b>20 922</b>   | <b>20 647</b>   |
| Fremdenverkehr                             | Tourisme                                       | <b>15 478</b>    | 3 414    | <b>3 772</b>    | <b>3 832</b>    | <b>4 412</b>    | <b>3 461</b>    |
| Privatversicherungen                       | Assurances privées                             | <b>5 038</b>     | 1 660    | <b>1 148</b>    | 1 266           | <b>1 377</b>    | <b>1 247</b>    |
| Transithandelsgeschäfte                    | Commerce de transit                            | <b>17 307</b>    | 3 765    | <b>3 434</b>    | <b>5 962</b>    | <b>4 072</b>    | <b>3 839</b>    |
| Transporte                                 | Transports                                     | <b>6 475</b>     | 1 506    | <b>1 570</b>    | <b>1 602</b>    | <b>1 689</b>    | <b>1 613</b>    |
| Post-, Kurier- und Fernmeldeverkehr        | Postes, messageries et télécommunications      | <b>1 524</b>     | 358      | <b>365</b>      | 356             | <b>417</b>      | <b>386</b>      |
| Sonstige Dienstleistungen                  | Autres services                                | <b>37 077</b>    | 10 918   | <b>8 702</b>    | <b>9 319</b>    | <b>8 955</b>    | <b>10 100</b>   |
| davon                                      | dont   |                  |          |                 |                 |                 |                 |
| Finanzdienste der Banken                   | services financiers des banques                | <b>16 470</b>    | 4 441    | 4 188           | <b>4 271</b>    | <b>3 868</b>    | <b>4 143</b>    |
| Ausgaben                                   | Dépenses                                       | <b>- 34 602</b>  | - 10 182 | <b>- 7 626</b>  | <b>- 9 022</b>  | <b>- 9 221</b>  | <b>- 8 733</b>  |
| Fremdenverkehr                             | Tourisme                                       | <b>- 11 383</b>  | - 2 631  | <b>- 2 166</b>  | - 3 190         | <b>- 3 441</b>  | <b>- 2 586</b>  |
| Privatversicherungen                       | Assurances privées                             | <b>- 848</b>     | - 289    | - 194           | - 205           | <b>- 251</b>    | <b>- 198</b>    |
| Transithandelsgeschäfte                    | Opérations de commerce en transit              | ..               | ..       | ..              | ..              | ..              | ..              |
| Transporte                                 | Transports                                     | <b>- 4 150</b>   | - 968    | <b>- 977</b>    | <b>- 1 025</b>  | <b>- 1 092</b>  | <b>- 1 056</b>  |
| Post-, Kurier- und Fernmeldeverkehr        | Postes, messageries et télécommunications      | <b>- 1 053</b>   | - 298    | <b>- 260</b>    | <b>- 223</b>    | <b>- 297</b>    | <b>- 273</b>    |
| Sonstige Dienstleistungen                  | Autres services                                | <b>- 17 168</b>  | - 5 997  | <b>- 4 029</b>  | <b>- 4 379</b>  | <b>- 4 139</b>  | <b>- 4 620</b>  |
| davon                                      | dont   |                  |          |                 |                 |                 |                 |
| Finanzdienste der Banken                   | services financiers des banques                | <b>- 1 803</b>   | - 523    | - 436           | <b>- 497</b>    | <b>- 416</b>    | <b>- 453</b>    |
| <b>Arbeits- und Kapitaleinkommen Saldo</b> | <b>Revenus du travail et de capitaux solde</b> | <b>25 913</b>    | 6 794    | <b>6 144</b>    | <b>3 803</b>    | <b>9 288</b>    | <b>6 679</b>    |
| Einnahmen                                  | Recettes                                       | <b>111 759</b>   | 28 863   | <b>25 151</b>   | <b>30 103</b>   | <b>29 350</b>   | <b>27 154</b>   |
| Arbeitseinkommen                           | Revenus du travail                             | <b>2 429</b>     | 600      | <b>607</b>      | <b>607</b>      | <b>607</b>      | <b>607</b>      |
| Kapitaleinkommen                           | Revenus de capitaux                            | <b>109 330</b>   | 28 263   | 24 544          | 29 496          | <b>28 743</b>   | <b>26 547</b>   |
| Portfolioanlagen                           | Investissements de portefeuille                | <b>30 031</b>    | 7 345    | 7 551           | 7 756           | <b>7 383</b>    | <b>7 341</b>    |
| Direktinvestitionen                        | Investissements directs                        | <b>64 654</b>    | 17 372   | 14 046          | 17 916          | <b>17 394</b>   | <b>15 298</b>   |
| Übrige Investitionen                       | Autres placements                              | <b>14 645</b>    | 3 546    | 2 947           | 3 824           | <b>3 967</b>    | <b>3 908</b>    |
| Ausgaben                                   | Dépenses                                       | <b>- 85 845</b>  | - 22 069 | <b>- 19 008</b> | <b>- 26 300</b> | <b>- 20 062</b> | <b>- 20 475</b> |
| Arbeitseinkommen                           | Revenus du travail                             | <b>- 17 173</b>  | - 3 931  | <b>- 4 198</b>  | <b>- 4 294</b>  | <b>- 4 354</b>  | <b>- 4 328</b>  |
| Kapitaleinkommen                           | Revenus de capitaux                            | <b>- 68 672</b>  | - 18 139 | <b>- 14 809</b> | <b>- 22 006</b> | <b>- 15 709</b> | <b>- 16 147</b> |
| Portfolioanlagen                           | Investissements de portefeuille                | <b>- 17 924</b>  | - 3 842  | - 4 251         | - 4 580         | - 4 558         | <b>- 4 534</b>  |
| Direktinvestitionen                        | Investissements directs                        | <b>- 35 394</b>  | - 9 837  | - 6 955         | - 13 434        | <b>- 7 115</b>  | <b>- 7 890</b>  |
| Übrige Investitionen                       | Autres placements                              | <b>- 15 354</b>  | - 4 460  | <b>- 3 603</b>  | <b>- 3 992</b>  | <b>- 4 036</b>  | <b>- 3 723</b>  |
| <b>Laufende Übertragungen Saldo</b>        | <b>Transferts courants solde</b>               | <b>- 12 582</b>  | - 3 647  | <b>- 3 724</b>  | <b>- 2 807</b>  | <b>- 2 975</b>  | <b>- 3 076</b>  |
| Einnahmen                                  | Recettes                                       | <b>24 635</b>    | 6 746    | <b>5 768</b>    | <b>6 249</b>    | <b>6 379</b>    | <b>6 239</b>    |
| Private Übertragungen                      | Transferts du secteur privé                    | <b>19 699</b>    | 5 566    | <b>4 543</b>    | <b>5 015</b>    | <b>5 139</b>    | <b>5 002</b>    |
| Öffentliche Übertragungen                  | Transferts du secteur public                   | <b>4 936</b>     | 1 181    | <b>1 225</b>    | <b>1 234</b>    | <b>1 240</b>    | <b>1 237</b>    |
| Ausgaben                                   | Dépenses                                       | <b>- 37 217</b>  | - 10 393 | <b>- 9 492</b>  | <b>- 9 056</b>  | <b>- 9 354</b>  | <b>- 9 316</b>  |
| Private Übertragungen                      | Transferts du secteur privé                    | <b>- 28 871</b>  | - 8 338  | <b>- 7 405</b>  | <b>- 6 969</b>  | <b>- 7 267</b>  | <b>- 7 229</b>  |
| Öffentliche Übertragungen                  | Transferts du secteur public                   | <b>- 8 347</b>   | - 2 055  | - 2 087         | - 2 087         | - 2 087         | <b>- 2 087</b>  |
| <b>Total der Ertragsbilanz Saldo</b>       | <b>Total de la balance courante solde</b>      | <b>79 618</b>    | 19 463   | <b>19 346</b>   | <b>18 956</b>   | <b>21 914</b>   | <b>19 402</b>   |
| Einnahmen                                  | Recettes                                       | <b>423 424</b>   | 106 252  | <b>100 540</b>  | <b>110 795</b>  | <b>106 189</b>  | <b>105 900</b>  |
| Ausgaben                                   | Dépenses                                       | <b>- 343 806</b> | - 86 789 | <b>- 81 194</b> | <b>- 91 838</b> | <b>- 84 275</b> | <b>- 86 498</b> |

<sup>1</sup> Die aktuellsten Quartalsdaten sind vorab auf dem Internet verfügbar unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publikationen*.

Les données trimestrielles les plus récentes sont disponibles sur Internet sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), *Publications*.

<sup>2</sup> Total 1: Ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine, Kunstgegenstände und Antiquitäten. Ab 2002 inklusive elektrische Energie, Lohnveredelung und Retourwaren.  
Total 1: sans métaux précieux, pierres gemmes, objets d'art et antiquités. Depuis 2002, y compris l'énergie électrique, le perfectionnement à façon et les marchandises en retour.

<sup>3</sup> Die elektrische Energie ist ab 2002 im Spezialhandel enthalten.  
Depuis 2002, l'énergie électrique est comptabilisée sous *Commerce spécial*.

<sup>4</sup> Die Lohnveredelung und die Retourwaren sind ab 2002 im Spezialhandel enthalten.  
Depuis 2002, le perfectionnement à façon et les marchandises en retour sont inclus dans *Commerce spécial*.

### Q3a Zahlungsbilanz – Kapitalverkehr<sup>1,2</sup> Balance des paiements – Mouvements de capitaux<sup>1,2</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

|  |  | 2010             | 2009 IV  | 2010 I         | 2010 II       | 2010 III        | 2010 IV         |
|--|--|------------------|----------|----------------|---------------|-----------------|-----------------|
|  |  | 1                | 2        | 3              | 4             | 5               | 6               |
| <b>Direktinvestitionen Saldo</b>                 | <b>Investissements directs solde</b>               | <b>- 67 595</b>  | - 5 399  | - 4 761        | - 17 461      | <b>- 15 523</b> | <b>- 29 851</b> |
| Im Ausland                                       | A l'étranger                                       | <b>- 60 752</b>  | - 7 976  | - 19           | - 20 956      | <b>- 19 960</b> | <b>- 19 817</b> |
| Beteiligungskapital                              | Capital social                                     | <b>- 23 813</b>  | - 4 989  | - 2 851        | - 6 948       | <b>- 15 854</b> | <b>1 840</b>    |
| Reinvestierte Erträge                            | Bénéfices réinvestis                               | <b>- 25 173</b>  | - 7 189  | - 3 575        | - 6 687       | <b>- 7 805</b>  | <b>- 7 105</b>  |
| Kredite  | Crédits  | <b>- 14 552</b>  | 4 202    | 6 408          | - 7 322       | <b>3 700</b>    | <b>- 14 552</b> |
| In der Schweiz                                   | En Suisse  | <b>- 6 843</b>   | 2 577    | - 4 742        | 3 495         | <b>4 437</b>    | <b>- 10 034</b> |
| Beteiligungskapital                              | Capital social                                     | <b>720</b>       | 3 088    | 115            | 3 671         | <b>845</b>      | <b>- 3 911</b>  |
| Reinvestierte Erträge                            | Bénéfices réinvestis                               | <b>18 073</b>    | 5 648    | 3 342          | 6 269         | <b>4 517</b>    | <b>3 945</b>    |
| Kredite  | Crédits  | <b>- 25 636</b>  | - 6 159  | - 8 199        | - 6 445       | <b>- 924</b>    | <b>- 10 068</b> |
| <b>Portfolioinvestitionen Saldo</b>              | <b>Investissements de portefeuille solde</b>       | <b>31 198</b>    | - 10 948 | - 13 485       | 20 311        | <b>5 792</b>    | <b>18 581</b>   |
| Im Ausland                                       | A l'étranger                                       | <b>8 183</b>     | - 5 288  | - 6 548        | 9 454         | <b>- 6 465</b>  | <b>11 742</b>   |
| Schuldtitel                                      | Titres de créance                                  | <b>14 121</b>    | - 3 795  | - 3 637        | 8 983         | <b>- 6 231</b>  | <b>15 006</b>   |
| Anleihen und Notes                               | Emprunts obligataires et notes                     | <b>- 5 069</b>   | 2 090    | - 1 206        | 941           | <b>- 10 532</b> | <b>5 728</b>    |
| Geldmarktpapiere                                 | Papiers monétaires                                 | <b>19 190</b>    | - 5 885  | - 2 431        | 8 042         | <b>4 302</b>    | <b>9 278</b>    |
| Dividendenpapiere                                | Titres de participation                            | <b>- 5 938</b>   | - 1 493  | - 2 911        | 471           | <b>- 234</b>    | <b>- 3 264</b>  |
| Aktien   | Actions  | <b>- 4 743</b>   | - 498    | - 1 340        | - 1 167       | <b>3</b>        | <b>- 2 239</b>  |
| Kollektivanlagen                                 | Placements collectifs                              | <b>- 1 195</b>   | - 995    | - 1 571        | 1 638         | - 237           | <b>- 1 025</b>  |
| In der Schweiz                                   | En Suisse  | <b>23 015</b>    | - 5 660  | - 6 938        | 10 858        | <b>12 257</b>   | <b>6 839</b>    |
| Schuldtitel                                      | Titres de créance                                  | <b>30 205</b>    | - 2 474  | - 1 459        | 8 867         | <b>11 806</b>   | <b>10 992</b>   |
| Anleihen und Notes                               | Emprunts obligataires et notes                     | <b>553</b>       | - 655    | 183            | 698           | - 1 193         | <b>864</b>      |
| Geldmarktpapiere                                 | Papiers monétaires                                 | <b>29 653</b>    | - 1 820  | - 1 642        | 8 169         | <b>12 998</b>   | <b>10 128</b>   |
| Dividendenpapiere                                | Titres de participation                            | <b>- 7 190</b>   | - 3 186  | - 5 479        | 1 991         | 451             | <b>- 4 153</b>  |
| Aktien   | Actions  | <b>- 7 595</b>   | - 319    | - 4 925        | 1 215         | - 755           | <b>- 3 130</b>  |
| Kollektivanlagen                                 | Placements collectifs                              | <b>405</b>       | - 2 867  | - 554          | 776           | 1 206           | <b>- 1 023</b>  |
| <b>Derivate und strukturierte Produkte Saldo</b> | <b>Produits dérivés et structurés solde</b>        | <b>1 370</b>     | - 736    | 487            | 1 046         | <b>153</b>      | <b>- 316</b>    |
| <b>Übrige Investitionen Saldo</b>                | <b>Autres mouvements de capitaux solde</b>         | <b>57 525</b>    | 30 077   | 39 552         | 60 711        | <b>- 27 229</b> | <b>- 15 509</b> |
| <b>Kredite der Geschäftsbanken Saldo</b>         | <b>Crédits des banques commerciales solde</b>      | <b>15 295</b>    | 22 449   | 2 988          | 39 135        | - 18 281        | <b>- 8 547</b>  |
| Kredite an das Ausland                           | Crédits à l'étranger                               | <b>44 638</b>    | 38 755   | - 4 857        | 33 632        | 8 354           | <b>7 510</b>    |
| Kredite an Banken                                | Crédits à des banques                              | <b>59 849</b>    | 39 391   | - 1 686        | 40 351        | 12 758          | <b>8 426</b>    |
| langfristig                                      | à long terme                                       | <b>- 1 227</b>   | 1 143    | 912            | 299           | 102             | <b>- 2 541</b>  |
| kurzfristig                                      | à court terme                                      | <b>61 076</b>    | 38 248   | - 2 598        | 40 051        | 12 656          | <b>10 967</b>   |
| übrige Kredite                                   | Autres crédits                                     | <b>- 15 211</b>  | - 636    | - 3 171        | - 6 719       | - 4 404         | <b>- 917</b>    |
| Kredite aus dem Ausland                          | Crédits de l'étranger                              | <b>- 29 343</b>  | - 16 306 | 7 846          | 5 503         | - 26 635        | <b>- 16 057</b> |
| Kredite von Banken                               | Crédits de banques                                 | <b>- 41 646</b>  | - 26 968 | - 1 054        | - 2 930       | - 27 861        | <b>- 9 801</b>  |
| langfristig                                      | à long terme                                       | <b>- 3 704</b>   | - 147    | - 1 544        | - 906         | - 800           | <b>- 454</b>    |
| kurzfristig                                      | à court terme                                      | <b>- 37 943</b>  | - 26 821 | 490            | - 2 024       | - 27 062        | <b>- 9 347</b>  |
| übrige Kredite                                   | Autres crédits                                     | <b>12 304</b>    | 10 662   | 8 899          | 8 433         | 1 227           | <b>- 6 255</b>  |
| langfristig                                      | à long terme                                       | <b>- 1 744</b>   | 674      | 366            | 2 157         | 369             | <b>- 4 635</b>  |
| kurzfristig                                      | à court terme                                      | <b>14 047</b>    | 9 989    | 8 534          | 6 276         | 858             | <b>- 1 620</b>  |
| <b>Kredite der Unternehmen Saldo</b>             | <b>Crédits des entreprises solde</b>               | <b>3 477</b>     | - 3 176  | 6 660          | 1 358         | <b>- 4 159</b>  | <b>- 382</b>    |
| Kredite an das Ausland                           | Crédits à l'étranger                               | <b>- 12 147</b>  | - 14 116 | 6 012          | - 3 558       | 1 912           | <b>- 16 513</b> |
| langfristig                                      | à long terme                                       | <b>9</b>         | - 3 090  | 701            | - 1 533       | 2 147           | <b>- 1 306</b>  |
| kurzfristig                                      | à court terme                                      | <b>- 12 156</b>  | - 11 026 | 5 311          | - 2 025       | - 234           | <b>- 15 208</b> |
| Kredite aus dem Ausland                          | Crédits de l'étranger                              | <b>15 624</b>    | 10 940   | 648            | 4 916         | <b>- 6 071</b>  | <b>16 131</b>   |
| langfristig                                      | à long terme                                       | <b>5 061</b>     | 7 513    | 2 912          | 31            | <b>2 486</b>    | <b>- 368</b>    |
| kurzfristig                                      | à court terme                                      | <b>10 563</b>    | 3 427    | - 2 264        | 4 885         | <b>- 8 557</b>  | <b>16 499</b>   |
| <b>Kredite der öffentlichen Hand Saldo</b>       | <b>Crédits des collectivités publiques solde</b>   | <b>112</b>       | 98       | 383            | - 962         | 504             | <b>186</b>      |
| <b>Kredite der Nationalbank Saldo</b>            | <b>Crédits de la Banque nationale solde</b>        | <b>30 533</b>    | 11 097   | 22 149         | 16 388        | <b>- 2 584</b>  | <b>- 5 420</b>  |
| <b>Sonstige Investitionen Saldo</b>              | <b>Autres investissements solde</b>                | <b>8 108</b>     | - 391    | 7 371          | 4 791         | <b>- 2 709</b>  | <b>- 1 345</b>  |
| <b>Währungsreserven Total</b>                    | <b>Réserves monétaires total</b>                   | <b>- 137 768</b> | - 14 116 | - 31 715       | - 111 057     | 5 012           | <b>- 8</b>      |
| Veränderung der Auslandguthaben <sup>3</sup>     | Variation des avoirs à l'étranger <sup>3</sup>     | <b>- 137 768</b> | - 14 116 | - 31 715       | - 111 057     | 5 012           | <b>- 8</b>      |
| Gold <sup>4</sup>                                | Or <sup>4</sup>                                    | —                | —        | —              | —             | —               | —               |
| Devisenanlagen                                   | Placements de devises                              | <b>- 138 141</b> | - 14 083 | - 31 706       | - 111 088     | 4 873           | <b>- 219</b>    |
| Reserveposition beim IWF                         | Position de réserve au FMI                         | <b>37</b>        | - 1      | 15             | 65            | - 44            | <b>1</b>        |
| Sonderziehungsrechte <sup>5</sup>                | Droits de tirage spéciaux <sup>5</sup>             | <b>302</b>       | 16       | 16             | 78            | 7               | <b>201</b>      |
| übrige   | Autres   | <b>34</b>        | - 48     | - 39           | - 112         | 176             | <b>9</b>        |
| Wertveränderungen auf den Auslandguthaben        | Ajustements de valeur sur les avoirs à l'étranger  | .                | .        | .              | .             | .               | .               |
| <b>Gesamter Kapitalverkehr Saldo</b>             | <b>L'ensemble des mouvements de capitaux solde</b> | <b>- 115 269</b> | - 1 121  | - 992          | - 46 450      | <b>- 31 795</b> | <b>- 27 102</b> |
| <b>Restposten</b>                                | <b>Erreurs et omissions nettes</b>                 | <b>39 315</b>    | - 17 439 | <b>- 8 508</b> | <b>28 410</b> | <b>10 797</b>   | <b>8 616</b>    |

<sup>1</sup> Die aktuellsten Quartalsdaten sind vorab auf dem Internet verfügbar unter [www.snb.ch](http://www.snb.ch), Publikationen.  
Les données trimestrielles les plus récentes sont disponibles sur Internet sous [www.snb.ch](http://www.snb.ch), Publications.

<sup>2</sup> Ein Minus bedeutet beim Kapitalverkehr einen Kapalexport.  
Dans les mouvements de capitaux, le signe moins (-) signifie une exportation de capitaux.

<sup>3</sup> Seit dem Jahr 2000 werden gemäss den aktuellen Richtlinien des IWF Stromgrössen verbucht. Bis 1999 wurden dem alten Standard entsprechend Bestandesveränderungen ausgewiesen. Dies erforderte eine Gegenbuchung für die nicht transaktionsbedingten Änderungen der Auslandposition.  
Depuis l'an 2000, ces données sont calculées à partir des flux, conformément aux recommandations du FMI. Jusqu'en 1999, elles étaient tirées, selon les recommandations alors applicables, des variations des stocks, ce qui nécessitait une compensation pour la part qui n'était pas due à des transactions.

<sup>4</sup> Seit dem 1. Mai 2000 verkauft die SNB das für geld- und währungspolitische Zwecke nicht mehr benötigte Gold (Demonetarisierung von Gold). Die Demonetarisierung von Gold wird gemäss den aktuellen Richtlinien des IWF in der Zahlungsbilanz nicht ausgewiesen.  
Depuis le 1<sup>er</sup> mai 2000, la Banque nationale vend sur le marché l'or qui n'est plus nécessaire à des fins monétaires (démonétisation de l'or). La démonétisation de l'or n'entre pas dans la balance des paiements, conformément aux recommandations actuelles du FMI.

<sup>5</sup> Ohne Zuteilung von Sonderziehungsrechten.  
Sans l'allocation de droits de tirage spéciaux.



## R4a Auslandvermögen der Schweiz – Währungen Position extérieure nette de la Suisse – Selon la monnaie

### Aktiven / Actifs

In Millionen Franken / En millions de francs

| Bestand am<br>Jahres- und<br>Quartalsende | Direktinvestitionen <sup>1</sup><br>Investissements directs <sup>1</sup> |          |         |         |   | Portfolioinvestitionen<br>Investissements de portefeuille |         |         |         |   |
|---|--|----------|---------|---------|---|---|---------|---------|---------|---|
|   | Total  | CHF      | USD     | EUR     | Übrige<br>Währungen<br><br>Autres<br>monnaies | Total   | CHF     | USD     | EUR     | Übrige<br>Währungen<br><br>Autres<br>monnaies |
|   |  |          |         |         |   |   |         |         |         |   |
| 2001                                      | 423 077  | 9 375    | 101 036 | 122 512 | 190 154                                       | 822 864   | 196 836 | 249 289 | 294 562 | 82 177  |
| 2002                                      | 405 229  | 10 455   | 79 995  | 123 464 | 191 314                                       | 735 535   | 197 824 | 200 504 | 270 147 | 67 061  |
| 2003                                      | 422 244  | - 870    | 89 939  | 125 634 | 207 541                                       | 831 957   | 227 913 | 207 094 | 312 914 | 84 036  |
| 2004                                      | 453 307  | - 3 594  | 89 316  | 136 439 | 231 146                                       | 877 581   | 243 828 | 209 115 | 330 183 | 94 455  |
| 2005                                      | 567 752  | - 4 116  | 129 939 | 170 132 | 271 797                                       | 977 086   | 256 345 | 247 405 | 345 296 | 128 041                                       |
| 2006                                      | 694 777  | - 4 113  | 154 712 | 209 150 | 335 027                                       | 1 093 842   | 294 704 | 269 940 | 394 247 | 134 952                                       |
| 2007                                      | 734 161  | - 8 869  | 118 033 | 238 107 | 386 889                                       | 1 218 243   | 340 676 | 294 791 | 436 025 | 146 751                                       |
| 2008                                      | 780 912  | 0        | 130 591 | 243 202 | 407 118                                       | 967 596   | 314 217 | 232 734 | 326 992 | 93 653  |
| 2009                                      | 865 516  | 483      | 168 349 | 252 013 | 444 672                                       | 1 108 663   | 343 122 | 267 064 | 379 840 | 118 637                                       |
| 2010                                      | 854 482  | 4 560    | 159 943 | 236 384 | 453 595                                       | 1 049 879   | 340 286 | 259 978 | 312 547 | 137 068                                       |
| 2008 IV                                   | 780 912  | 0        | 130 591 | 243 202 | 407 118                                       | 967 596   | 314 217 | 232 734 | 326 992 | 93 653  |
| 2009 I                                    | 817 843  | - 6 615  | 152 870 | 252 120 | 419 469                                       | 987 875   | 317 516 | 242 188 | 337 251 | 90 920  |
| 2009 II                                   | 848 266  | - 10 291 | 167 702 | 253 556 | 437 299                                       | 1 050 702   | 331 494 | 253 162 | 357 528 | 108 518                                       |
| 2009 III                                  | 849 731  | - 5 127  | 162 214 | 253 788 | 438 855                                       | 1 070 841   | 334 686 | 249 943 | 374 862 | 111 350                                       |
| 2009 IV                                   | 865 516  | 483      | 168 349 | 252 013 | 444 672                                       | 1 108 663   | 343 122 | 267 064 | 379 840 | 118 637                                       |
| 2010 I                                    | 858 531  | 3 624    | 154 900 | 253 704 | 446 303                                       | 1 131 112   | 349 480 | 276 929 | 375 619 | 129 084                                       |
| 2010 II                                   | 865 094  | 6 692    | 162 820 | 238 707 | 456 874                                       | 1 078 525   | 343 743 | 271 190 | 332 464 | 131 129                                       |
| 2010 III                                  | 864 250  | 432      | 164 993 | 237 034 | 461 791                                       | 1 090 479   | 343 493 | 267 258 | 341 632 | 138 096                                       |
| 2010 IV                                   | 854 482  | 4 560    | 159 943 | 236 384 | 453 595                                       | 1 049 879   | 340 286 | 259 978 | 312 547 | 137 068                                       |

| Bestand am<br>Jahres- und<br>Quartalsende | Derivate und Strukturierte Produkte<br>Produits dérivés et structurés |         |        |        |   |  | Übrige Auslandaktiven<br>Autres actifs |         |         |         |   |  |
|---|---|---------|--------|--------|---|--|--|---------|---------|---------|---|--|
|   | Total   | CHF     | USD    | EUR    | Übrige<br>Währungen<br><br>Autres<br>monnaies | Edel-<br>metalle<br><br>Métaux<br>précieux | Total                                  | CHF     | USD     | EUR     | Übrige<br>Währungen<br><br>Autres<br>monnaies | Edel-<br>metalle<br><br>Métaux<br>précieux |
|   |   |         |        |        |   |  |  |         |         |         |   |  |
| 2001                                      | .   | .       | .      | .      | .   | .  | 892 754                                | 134 279 | 353 954 | 183 998 | 215 414                                       | 5 108                                      |
| 2002                                      | .   | .       | .      | .      | .   | .  | 889 556                                | 136 675 | 394 879 | 192 751 | 159 215                                       | 6 037                                      |
| 2003                                      | .   | .       | .      | .      | .   | .  | 824 799                                | 104 631 | 366 027 | 215 063 | 134 939                                       | 4 139                                      |
| 2004                                      | .   | .       | .      | .      | .   | .  | 820 485                                | 107 228 | 379 895 | 202 551 | 126 136                                       | 4 675                                      |
| 2005                                      | 79 899  | 50 962  | 11 703 | 15 185 | 2 014   | 35   | 1 038 427                              | 123 908 | 544 413 | 222 935 | 139 041                                       | 8 130                                      |
| 2006                                      | 113 568   | 73 092  | 14 810 | 22 528 | 3 092   | 46   | 1 057 717                              | 128 808 | 534 232 | 234 045 | 149 502                                       | 11 129                                     |
| 2007                                      | 138 867   | 89 858  | 19 078 | 24 646 | 5 148   | 137  | 1 406 488                              | 149 193 | 489 835 | 294 972 | 459 279                                       | 13 209                                     |
| 2008                                      | 234 862   | 120 560 | 53 759 | 40 567 | 19 867  | 109  | 1 019 481                              | 149 612 | 341 534 | 269 536 | 254 334                                       | 4 465                                      |
| 2009                                      | 168 153   | 76 126  | 35 994 | 33 086 | 22 873  | 74   | 894 870                                | 131 591 | 333 189 | 244 719 | 178 014                                       | 7 356                                      |
| 2010                                      | 174 385   | 86 924  | 32 813 | 33 101 | 21 406  | 141  | 755 663                                | 102 927 | 282 893 | 181 018 | 180 337                                       | 8 488                                      |
| 2008 IV                                   | 234 862   | 120 560 | 53 759 | 40 567 | 19 867  | 109  | 1 019 481                              | 149 612 | 341 534 | 269 536 | 254 334                                       | 4 465                                      |
| 2009 I                                    | 199 706   | 90 598  | 46 239 | 37 365 | 25 434  | 70   | 1 028 511                              | 155 591 | 377 579 | 268 958 | 216 350                                       | 10 032                                     |
| 2009 II                                   | 169 691   | 74 992  | 40 369 | 38 739 | 15 568  | 24   | 1 010 463                              | 146 861 | 341 773 | 267 387 | 245 849                                       | 8 594                                      |
| 2009 III                                  | 187 596   | 84 059  | 41 051 | 37 459 | 24 972  | 56   | 933 523                                | 142 081 | 310 849 | 249 710 | 223 712                                       | 7 171                                      |
| 2009 IV                                   | 168 153   | 76 126  | 35 994 | 33 086 | 22 873  | 74   | 894 870                                | 131 591 | 333 189 | 244 719 | 178 014                                       | 7 356                                      |
| 2010 I                                    | 168 327   | 79 137  | 32 553 | 32 189 | 24 394  | 54   | 874 447                                | 124 635 | 303 103 | 244 428 | 194 316                                       | 7 965                                      |
| 2010 II                                   | 187 890   | 93 887  | 35 171 | 33 397 | 25 378  | 57   | 813 200                                | 101 893 | 300 630 | 216 401 | 186 043                                       | 8 233                                      |
| 2010 III                                  | 185 288   | 95 662  | 32 290 | 32 429 | 24 796  | 112  | 775 780                                | 103 172 | 309 428 | 194 554 | 160 779                                       | 7 846                                      |
| 2010 IV                                   | 174 385   | 86 924  | 32 813 | 33 101 | 21 406  | 141  | 755 663                                | 102 927 | 282 893 | 181 018 | 180 337                                       | 8 488                                      |

| Bestand am<br>Jahres- und<br>Quartalsende | Währungsreserven<br>Réerves monétaires |        |         |   |  | Total            |         |         |           |   |  |
|---|--|--------|---------|---|--|------------------|---------|---------|-----------|---|--|
|   | Total                                  | USD    | EUR     | Übrige<br>Währungen<br>Autres<br>monnaies | Edel-<br>metalle<br>Métaux<br>précieux | Total            | CHF     | USD     | EUR       | Übrige<br>Währungen<br>Autres<br>monnaies | Edel-<br>metalle<br>Métaux<br>précieux |
|   |  |        |         |   |  |                  |         |         |           |   |  |
| 2001                                      | <b>87 031</b>                          | 20 756 | 23 187  | 10 106                                    | 32 982                                 | <b>2 225 726</b> | 340 490 | 725 036 | 624 258   | 497 851                                   | 38 090                                 |
| 2002                                      | <b>85 349</b>                          | 20 752 | 25 962  | 9 295                                     | 29 340                                 | <b>2 115 669</b> | 344 954 | 696 130 | 612 324   | 426 885                                   | 35 377                                 |
| 2003                                      | <b>86 047</b>                          | 20 406 | 29 320  | 9 193                                     | 27 128                                 | <b>2 165 048</b> | 331 674 | 683 466 | 682 932   | 435 709                                   | 31 267                                 |
| 2004                                      | <b>84 462</b>                          | 20 405 | 28 855  | 13 563                                    | 21 639                                 | <b>2 235 836</b> | 347 462 | 698 731 | 698 028   | 465 301                                   | 26 314                                 |
| 2005                                      | <b>75 794</b>                          | 16 282 | 21 570  | 9 892                                     | 28 050                                 | <b>2 738 957</b> | 427 099 | 949 741 | 775 118   | 550 785                                   | 36 215                                 |
| 2006                                      | <b>78 668</b>                          | 14 956 | 21 443  | 10 048                                    | 32 221                                 | <b>3 038 572</b> | 492 491 | 988 650 | 881 413   | 632 622                                   | 43 396                                 |
| 2007                                      | <b>85 029</b>                          | 15 711 | 23 047  | 11 495                                    | 34 776                                 | <b>3 582 788</b> | 570 858 | 937 449 | 1 016 798 | 1 009 562                                 | 48 122                                 |
| 2008                                      | <b>78 887</b>                          | 13 487 | 23 442  | 11 097                                    | 30 862                                 | <b>3 081 739</b> | 584 389 | 772 106 | 903 740   | 786 069                                   | 35 436                                 |
| 2009                                      | <b>139 664</b>                         | 28 525 | 55 027  | 17 926                                    | 38 186                                 | <b>3 176 867</b> | 551 323 | 833 122 | 964 684   | 782 123                                   | 45 616                                 |
| 2010                                      | <b>252 311</b>                         | 50 594 | 110 842 | 46 888                                    | 43 988                                 | <b>3 086 720</b> | 534 697 | 786 221 | 873 891   | 839 294                                   | 52 617                                 |
| 2008 IV                                   | <b>78 887</b>                          | 13 487 | 23 442  | 11 097                                    | 30 862                                 | <b>3 081 739</b> | 584 389 | 772 106 | 903 740   | 786 069                                   | 35 436                                 |
| 2009 I                                    | <b>91 840</b>                          | 14 993 | 30 686  | 11 262                                    | 34 899                                 | <b>3 125 774</b> | 557 089 | 833 869 | 926 380   | 763 436                                   | 45 001                                 |
| 2009 II                                   | <b>116 819</b>                         | 21 608 | 48 734  | 12 595                                    | 33 882                                 | <b>3 195 942</b> | 543 056 | 824 612 | 965 944   | 819 830                                   | 42 500                                 |
| 2009 III                                  | <b>123 636</b>                         | 21 378 | 49 623  | 17 965                                    | 34 670                                 | <b>3 165 327</b> | 555 698 | 785 436 | 965 442   | 816 855                                   | 41 897                                 |
| 2009 IV                                   | <b>139 664</b>                         | 28 525 | 55 027  | 17 926                                    | 38 186                                 | <b>3 176 867</b> | 551 323 | 833 122 | 964 684   | 782 123                                   | 45 616                                 |
| 2010 I                                    | <b>171 267</b>                         | 27 592 | 80 629  | 23 596                                    | 39 450                                 | <b>3 203 685</b> | 556 876 | 795 078 | 986 568   | 817 693                                   | 47 469                                 |
| 2010 II                                   | <b>276 334</b>                         | 48 496 | 158 159 | 24 660                                    | 45 018                                 | <b>3 221 043</b> | 546 215 | 818 307 | 979 128   | 824 085                                   | 53 308                                 |
| 2010 III                                  | <b>264 348</b>                         | 53 485 | 119 742 | 48 397                                    | 42 724                                 | <b>3 180 144</b> | 542 758 | 827 454 | 925 391   | 833 860                                   | 50 682                                 |
| 2010 IV                                   | <b>252 311</b>                         | 50 594 | 110 842 | 46 888                                    | 43 988                                 | <b>3 086 720</b> | 534 697 | 786 221 | 873 891   | 839 294                                   | 52 617                                 |

<sup>1</sup> Bei den Konzernkrediten werden die Forderungen und Verpflichtungen verrechnet. Der Saldo kann deshalb negativ sein.  
Dans les crédits au sein de groupes, le solde des créances et des engagements est pris en compte. Ce solde peut par conséquent être négatif.

## R4a Auslandvermögen der Schweiz – Währungen Position extérieure nette de la Suisse – Selon la monnaie

### Passiven / Passifs

In Millionen Franken / En millions de francs

| Bestand am<br>Jahres- und<br>Quartalsende | Direktinvestitionen <sup>1</sup><br>Investissements directs <sup>1</sup> |         |     |         |   | Portfolioinvestitionen<br>Investissements de portefeuille |         |         |        |   |        |
|---|--|---------|-----|---------|---|---|---------|---------|--------|---|--------|
|   | Total  | CHF     | USD | EUR     | Übrige<br>Währungen<br><br>Autres<br>monnaies | Total   | CHF     | USD     | EUR    | Übrige<br>Währungen<br><br>Autres<br>monnaies |        |
|   |  |         |     |         |   |   |         |         |        |   | 1      |
| 2001                                      | 148 887  | 149 984 |     | 592     | - 1 515                                       | - 175   | 586 562 | 508 216 | 30 851 | 35 666  | 11 829 |
| 2002                                      | 173 080  | 171 262 |     | 1 581   | - 274   | 512   | 485 660 | 414 998 | 27 716 | 33 741  | 9 205  |
| 2003                                      | 200 666  | 196 300 |     | 4 324   | 187   | - 145   | 556 790 | 481 581 | 30 148 | 36 102  | 8 960  |
| 2004                                      | 223 694  | 219 074 |     | 7 657   | - 2 893                                       | - 144   | 589 478 | 506 741 | 33 219 | 39 311  | 10 207 |
| 2005                                      | 223 636  | 229 896 |     | - 927   | - 4 985                                       | - 348   | 773 126 | 679 291 | 36 625 | 43 718  | 13 492 |
| 2006                                      | 328 174  | 311 599 |     | 20 890  | 1 995   | - 6 310   | 903 140 | 810 813 | 36 776 | 41 774  | 13 777 |
| 2007                                      | 397 667  | 414 844 |     | - 6 210 | 4 525   | - 15 492  | 882 077 | 779 514 | 43 483 | 43 909  | 15 171 |
| 2008                                      | 474 835  | 472 573 |     | 1 343   | 8 399   | - 7 480   | 625 395 | 532 548 | 39 725 | 42 090  | 11 031 |
| 2009                                      | 512 788  | 515 885 |     | - 1 598 | 8 497   | - 9 996   | 705 805 | 609 637 | 43 070 | 40 687  | 12 410 |
| 2010                                      | 506 397  | 513 896 |     | 549     | - 1 369                                       | - 6 679   | 720 465 | 635 897 | 39 485 | 33 094  | 11 989 |
| 2008 IV                                   | 474 835  | 472 573 |     | 1 343   | 8 399   | - 7 480   | 625 395 | 532 548 | 39 725 | 42 090  | 11 031 |
| 2009 I                                    | 486 804  | 490 265 |     | - 8 235 | 15 056  | - 10 281  | 568 223 | 470 619 | 43 483 | 41 958  | 12 162 |
| 2009 II                                   | 495 278  | 494 213 |     | 1 474   | 11 427  | - 11 836  | 608 652 | 509 263 | 45 685 | 41 128  | 12 576 |
| 2009 III                                  | 504 431  | 504 462 |     | 1 921   | 7 053   | - 9 004   | 691 651 | 591 995 | 44 121 | 43 223  | 12 312 |
| 2009 IV                                   | 512 788  | 515 885 |     | - 1 598 | 8 497   | - 9 996   | 705 805 | 609 637 | 43 070 | 40 687  | 12 410 |
| 2010 I                                    | 545 014  | 516 831 |     | 19 638  | 14 007  | - 5 462   | 729 486 | 633 840 | 42 866 | 39 580  | 13 199 |
| 2010 II                                   | 558 828  | 522 881 |     | 33 085  | 6 962   | - 4 100   | 687 914 | 595 643 | 44 584 | 34 729  | 12 958 |
| 2010 III                                  | 516 464  | 519 310 |     | 1 693   | 2 104   | - 6 643   | 709 485 | 619 301 | 41 644 | 36 091  | 12 450 |
| 2010 IV                                   | 506 397  | 513 896 |     | 549     | - 1 369                                       | - 6 679   | 720 465 | 635 897 | 39 485 | 33 094  | 11 989 |

| Bestand am<br>Jahres- und<br>Quartalsende | Derivate und Strukturierte Produkte<br>Produits dérivés et structurés |         |        |        |   |  | Übrige Auslandpassiven<br>Autres passifs |         |         |         |   |  |
|---|---|---------|--------|--------|---|--|--|---------|---------|---------|---|--|
|   | Total   | CHF     | USD    | EUR    | Übrige<br>Währungen<br><br>Autres<br>monnaies | Edel-<br>metalle<br><br>Métaux<br>précieux | Total                                    | CHF     | USD     | EUR     | Übrige<br>Währungen<br><br>Autres<br>monnaies | Edel-<br>metalle<br><br>Métaux<br>précieux |
|   |   |         |        |        |   |  |  |         |         |         |   |  |
| 2001                                      | .   | .       | .      | .      | .   | .  | 947 611                                  | 250 742 | 374 531 | 163 807 | 147 783                                       | 10 748                                     |
| 2002                                      | .   | .       | .      | .      | .   | .  | 912 398                                  | 235 521 | 373 189 | 182 193 | 111 986                                       | 9 509                                      |
| 2003                                      | .   | .       | .      | .      | .   | .  | 839 459                                  | 215 525 | 305 776 | 214 285 | 94 521  | 9 352                                      |
| 2004                                      | .   | .       | .      | .      | .   | .  | 847 592                                  | 210 297 | 343 389 | 217 777 | 65 945  | 10 184                                     |
| 2005                                      | 60 411  | 38 873  | 9 176  | 9 632  | 2 703   | 27   | 1 053 025                                | 228 443 | 482 550 | 229 959 | 97 249  | 14 824                                     |
| 2006                                      | 70 936  | 57 849  | 5 905  | 5 818  | 1 338   | 26   | 1 099 781                                | 234 940 | 433 481 | 292 735 | 117 769                                       | 20 856                                     |
| 2007                                      | 75 938  | 58 155  | 7 093  | 8 992  | 1 624   | 73   | 1 448 867                                | 267 077 | 519 001 | 283 395 | 354 974                                       | 24 420                                     |
| 2008                                      | 205 733   | 113 634 | 39 983 | 31 813 | 20 212  | 91   | 1 106 624                                | 302 278 | 361 129 | 249 102 | 178 298                                       | 15 816                                     |
| 2009                                      | 132 709   | 56 480  | 28 649 | 35 184 | 12 277  | 119  | 1 061 438                                | 268 896 | 351 294 | 262 798 | 157 481                                       | 20 968                                     |
| 2010                                      | 141 359   | 68 844  | 23 861 | 34 907 | 13 635  | 112  | 974 929                                  | 282 695 | 300 989 | 226 014 | 139 817                                       | 25 414                                     |
| 2008 IV                                   | 205 733   | 113 634 | 39 983 | 31 813 | 20 212  | 91   | 1 106 624                                | 302 278 | 361 129 | 249 102 | 178 298                                       | 15 816                                     |
| 2009 I                                    | 166 613   | 79 105  | 37 589 | 38 623 | 11 239  | 57   | 1 158 065                                | 294 318 | 411 260 | 254 939 | 179 400                                       | 18 147                                     |
| 2009 II                                   | 134 824   | 58 292  | 36 039 | 28 074 | 12 391  | 27   | 1 166 585                                | 297 297 | 368 282 | 255 449 | 227 156                                       | 18 401                                     |
| 2009 III                                  | 154 076   | 65 096  | 33 366 | 43 559 | 12 032  | 23   | 1 067 048                                | 263 174 | 356 349 | 238 087 | 189 725                                       | 19 712                                     |
| 2009 IV                                   | 132 709   | 56 480  | 28 649 | 35 184 | 12 277  | 119  | 1 061 438                                | 268 896 | 351 294 | 262 798 | 157 481                                       | 20 968                                     |
| 2010 I                                    | 132 097   | 57 706  | 24 878 | 37 213 | 12 231  | 69   | 1 071 019                                | 277 130 | 339 261 | 260 127 | 172 431                                       | 22 071                                     |
| 2010 II                                   | 154 548   | 80 623  | 26 611 | 34 271 | 12 971  | 72   | 1 074 890                                | 293 324 | 342 480 | 243 451 | 173 251                                       | 22 385                                     |
| 2010 III                                  | 146 156   | 72 662  | 25 821 | 35 028 | 12 553  | 92   | 1 008 708                                | 285 377 | 315 619 | 237 404 | 147 682                                       | 22 626                                     |
| 2010 IV                                   | 141 359   | 68 844  | 23 861 | 34 907 | 13 635  | 112  | 974 929                                  | 282 695 | 300 989 | 226 014 | 139 817                                       | 25 414                                     |

| Bestand am<br>Jahres- und<br>Quartalsende | Total            |           |         |         |   |  |
|---|------------------|-----------|---------|---------|---|--|
|   | Total            | CHF       | USD     | EUR     | Übrige<br>Währungen<br>Autres<br>monnaies | Edel-<br>metalle<br>Métaux<br>précieux |
| Etat en fin<br>d'année et<br>de trimestre | 1                | 2         | 3       | 4       | 5   | 6                                      |
| 2001                                      | <b>1 683 060</b> | 908 942   | 405 974 | 197 959 | 159 437                                   | 10 748                                 |
| 2002                                      | <b>1 571 137</b> | 821 781   | 402 485 | 215 660 | 121 702                                   | 9 509                                  |
| 2003                                      | <b>1 596 915</b> | 893 406   | 340 248 | 250 574 | 103 335                                   | 9 352                                  |
| 2004                                      | <b>1 660 763</b> | 936 112   | 384 264 | 254 195 | 76 008                                    | 10 184                                 |
| 2005                                      | <b>2 110 197</b> | 1 176 502 | 527 424 | 278 323 | 113 097                                   | 14 851                                 |
| 2006                                      | <b>2 402 031</b> | 1 415 200 | 497 051 | 342 323 | 126 575                                   | 20 882                                 |
| 2007                                      | <b>2 804 548</b> | 1 519 590 | 563 367 | 340 821 | 356 276                                   | 24 493                                 |
| 2008                                      | <b>2 412 587</b> | 1 421 033 | 442 180 | 331 404 | 202 062                                   | 15 907                                 |
| 2009                                      | <b>2 412 740</b> | 1 450 899 | 421 415 | 347 166 | 172 173                                   | 21 087                                 |
| 2010                                      | <b>2 343 150</b> | 1 501 332 | 364 885 | 292 645 | 158 762                                   | 25 526                                 |
| 2008 IV                                   | <b>2 412 587</b> | 1 421 033 | 442 180 | 331 404 | 202 062                                   | 15 907                                 |
| 2009 I                                    | <b>2 379 705</b> | 1 334 307 | 484 097 | 350 576 | 192 521                                   | 18 204                                 |
| 2009 II                                   | <b>2 405 339</b> | 1 359 066 | 451 480 | 336 078 | 240 287                                   | 18 428                                 |
| 2009 III                                  | <b>2 417 206</b> | 1 424 727 | 435 757 | 331 921 | 205 066                                   | 19 735                                 |
| 2009 IV                                   | <b>2 412 740</b> | 1 450 899 | 421 415 | 347 166 | 172 173                                   | 21 087                                 |
| 2010 I                                    | <b>2 477 615</b> | 1 485 507 | 426 643 | 350 927 | 192 399                                   | 22 140                                 |
| 2010 II                                   | <b>2 476 179</b> | 1 492 471 | 446 760 | 319 411 | 195 080                                   | 22 457                                 |
| 2010 III                                  | <b>2 380 813</b> | 1 496 651 | 384 777 | 310 626 | 166 042                                   | 22 718                                 |
| 2010 IV                                   | <b>2 343 150</b> | 1 501 332 | 364 885 | 292 645 | 158 762                                   | 25 526                                 |

<sup>1</sup> Bei den Konzernkrediten werden die Forderungen und Verpflichtungen verrechnet. Der Saldo kann deshalb negativ sein.

Dans les crédits au sein de groupes, le solde des créances et des engagements est pris en compte. Ce solde peut par conséquent être négatif.

## R4a Auslandvermögen der Schweiz – Währungen Position extérieure nette de la Suisse – Selon la monnaie

### Nettovermögen / Position extérieure nette

In Millionen Franken / En millions de francs

| Bestand am<br>Jahres- und<br>Quartalsende | Direktinvestitionen<br>Investissements directs |           |         |         |   | Portfolioinvestitionen<br>Investissements de portefeuille |           |         |         |   |
|---|--|-----------|---------|---------|---|---|-----------|---------|---------|---|
|   | Total  | CHF       | USD     | EUR     | Übrige<br>Währungen<br>Autres<br>monnaies | Total   | CHF       | USD     | EUR     | Übrige<br>Währungen<br>Autres<br>monnaies |
|   |  |           |         |         |   |   |           |         |         |   |
| 2001                                      | 274 190  | - 140 609 | 100 444 | 124 026 | 190 329                                   | 236 302   | - 311 380 | 218 438 | 258 896 | 70 348                                    |
| 2002                                      | 232 149  | - 160 807 | 78 414  | 123 738 | 190 802                                   | 249 876   | - 217 174 | 172 788 | 236 406 | 57 856                                    |
| 2003                                      | 221 578  | - 197 170 | 85 615  | 125 447 | 207 687                                   | 275 166   | - 253 667 | 176 946 | 276 812 | 75 076                                    |
| 2004                                      | 229 614  | - 222 668 | 81 659  | 139 332 | 231 290                                   | 288 103   | - 262 913 | 175 896 | 290 872 | 84 248                                    |
| 2005                                      | 344 115  | - 234 012 | 130 865 | 175 117 | 272 145                                   | 203 960   | - 422 947 | 210 780 | 301 578 | 114 548                                   |
| 2006                                      | 366 603  | - 315 711 | 133 823 | 207 154 | 341 337                                   | 190 702   | - 516 109 | 233 165 | 352 472 | 121 175                                   |
| 2007                                      | 336 493  | - 423 713 | 124 243 | 233 582 | 402 381                                   | 336 167   | - 438 838 | 251 308 | 392 116 | 131 580                                   |
| 2008                                      | 306 077  | - 472 573 | 129 248 | 234 804 | 414 598                                   | 342 202   | - 218 331 | 193 009 | 284 901 | 82 622                                    |
| 2009                                      | 352 728  | - 515 402 | 169 947 | 243 515 | 454 668                                   | 402 858   | - 266 515 | 223 994 | 339 152 | 106 227                                   |
| 2010                                      | 348 085  | - 509 335 | 159 394 | 237 753 | 460 273                                   | 329 414   | - 295 611 | 220 493 | 279 453 | 125 079                                   |
| 2008 IV                                   | 306 077  | - 472 573 | 129 248 | 234 804 | 414 598                                   | 342 202   | - 218 331 | 193 009 | 284 901 | 82 622                                    |
| 2009 I                                    | 331 039  | - 496 880 | 161 105 | 237 064 | 429 751                                   | 419 652   | - 153 103 | 198 705 | 295 293 | 78 757                                    |
| 2009 II                                   | 352 988  | - 504 504 | 166 228 | 242 129 | 449 136                                   | 442 050   | - 177 769 | 207 477 | 316 400 | 95 942                                    |
| 2009 III                                  | 345 300  | - 509 588 | 160 293 | 246 736 | 447 859                                   | 379 190   | - 257 309 | 205 822 | 331 639 | 99 038                                    |
| 2009 IV                                   | 352 728  | - 515 402 | 169 947 | 243 515 | 454 668                                   | 402 858   | - 266 515 | 223 994 | 339 152 | 106 227                                   |
| 2010 I                                    | 313 518  | - 513 206 | 135 262 | 239 697 | 451 766                                   | 401 626   | - 284 360 | 234 063 | 336 039 | 115 885                                   |
| 2010 II                                   | 306 266  | - 516 188 | 129 735 | 231 745 | 460 974                                   | 390 612   | - 251 900 | 226 607 | 297 735 | 118 171                                   |
| 2010 III                                  | 347 785  | - 518 878 | 163 299 | 234 930 | 468 434                                   | 380 993   | - 275 809 | 225 614 | 305 541 | 125 646                                   |
| 2010 IV                                   | 348 085  | - 509 335 | 159 394 | 237 753 | 460 273                                   | 329 414   | - 295 611 | 220 493 | 279 453 | 125 079                                   |

| Bestand am<br>Jahres- und<br>Quartalsende | Derivate und Strukturierte Produkte<br>Produits dérivés et structurés |        |        |         |   |  | Übrige Aktiven bzw. Passiven (ohne Währungsreserven)<br>Autres actifs/passifs (sans réserves monétaires) |           |          |          |   |  |
|---|---|--------|--------|---------|---|--|--|-----------|----------|----------|---|--|
|   | Total   | CHF    | USD    | EUR     | Übrige<br>Währungen<br>Autres<br>monnaies | Edel-<br>metalle<br>Métaux<br>précieux | Total  | CHF       | USD      | EUR      | Übrige<br>Währungen<br>Autres<br>monnaies | Edel-<br>metalle<br>Métaux<br>précieux |
|   |   |        |        |         |   |  |  |           |          |          |   |  |
| 2001                                      | .   | .      | .      | .       | .   | .                                      | - 54 858   | - 116 462 | - 20 577 | 20 190   | 67 631                                    | - 5 640                                |
| 2002                                      | .   | .      | .      | .       | .   | .                                      | - 22 841   | - 98 846  | 21 690   | 10 558   | 47 229                                    | - 3 472                                |
| 2003                                      | .   | .      | .      | .       | .   | .                                      | - 14 660   | - 110 895 | 60 251   | 778      | 40 419                                    | - 5 213                                |
| 2004                                      | .   | .      | .      | .       | .   | .                                      | - 27 106   | - 103 070 | 36 507   | - 15 225 | 60 191                                    | - 5 509                                |
| 2005                                      | 19 488  | 12 090 | 2 526  | 5 553   | - 689                                     | 8                                      | - 14 598   | - 104 535 | 61 863   | - 7 024  | 41 792                                    | - 6 694                                |
| 2006                                      | 42 633  | 15 243 | 8 905  | 16 711  | 1 754                                     | 20                                     | - 42 064   | - 106 132 | 100 750  | - 58 690 | 31 733                                    | - 9 727                                |
| 2007                                      | 62 929  | 31 702 | 11 985 | 15 653  | 3 524                                     | 64                                     | - 42 379   | - 117 883 | - 29 166 | 11 577   | 104 305                                   | - 11 211                               |
| 2008                                      | 29 130  | 6 926  | 13 776 | 8 755   | - 345                                     | 18                                     | - 87 143   | - 152 666 | - 19 596 | 20 434   | 76 036                                    | - 11 351                               |
| 2009                                      | 35 444  | 19 646 | 7 344  | - 2 098 | 10 596                                    | - 45                                   | - 166 568  | - 137 305 | - 18 105 | - 18 079 | 20 533                                    | - 13 612                               |
| 2010                                      | 33 025  | 18 079 | 8 952  | - 1 806 | 7 772                                     | 29                                     | - 219 266  | - 179 768 | - 18 096 | - 44 996 | 40 520                                    | - 16 926                               |
| 2008 IV                                   | 29 130  | 6 926  | 13 776 | 8 755   | - 345                                     | 18                                     | - 87 143   | - 152 666 | - 19 596 | 20 434   | 76 036                                    | - 11 351                               |
| 2009 I                                    | 33 093  | 11 493 | 8 650  | - 1 258 | 14 195                                    | 13                                     | - 129 554  | - 138 728 | - 33 681 | 14 019   | 36 950                                    | - 8 115                                |
| 2009 II                                   | 34 867  | 16 700 | 4 329  | 10 665  | 3 177                                     | - 3                                    | - 156 122  | - 150 436 | - 26 509 | 11 938   | 18 693                                    | - 9 807                                |
| 2009 III                                  | 33 520  | 18 963 | 7 685  | - 6 100 | 12 940                                    | 33                                     | - 133 524  | - 121 094 | - 45 500 | 11 623   | 33 987                                    | - 12 541                               |
| 2009 IV                                   | 35 444  | 19 646 | 7 344  | - 2 098 | 10 596                                    | - 45                                   | - 166 568  | - 137 305 | - 18 105 | - 18 079 | 20 533                                    | - 13 612                               |
| 2010 I                                    | 36 230  | 21 431 | 7 675  | - 5 024 | 12 163                                    | - 15                                   | - 196 571  | - 152 495 | - 36 157 | - 15 698 | 21 885                                    | - 14 106                               |
| 2010 II                                   | 33 343  | 13 264 | 8 560  | - 873   | 12 408                                    | - 15                                   | - 261 690  | - 191 431 | - 41 850 | - 27 049 | 12 792                                    | - 14 152                               |
| 2010 III                                  | 39 132  | 22 999 | 6 469  | - 2 599 | 12 243                                    | 20                                     | - 232 928  | - 182 206 | - 6 191  | - 42 849 | 13 098                                    | - 14 780                               |
| 2010 IV                                   | 33 025  | 18 079 | 8 952  | - 1 806 | 7 772                                     | 29                                     | - 219 266  | - 179 768 | - 18 096 | - 44 996 | 40 520                                    | - 16 926                               |

| Bestand am<br>Jahres- und<br>Quartalsende | Währungsreserven<br>Réerves monétaires |        |         |                     |                      | Total          |           |         |         |                     |                    |
|---|--|--------|---------|---------------------|----------------------|----------------|-----------|---------|---------|---------------------|--------------------|
|   | Total                                  | USD    | EUR     | Übrige<br>Währungen | Edel-<br>metalle     | Total          | CHF       | USD     | EUR     | Übrige<br>Währungen | Edel-<br>metalle   |
|   |  |        |         | Autres<br>monnaies  | Métaux pré-<br>cieux |                |           |         |         | Autres<br>monnaies  | Métaux<br>précieux |
| Etat en fin<br>d'année et<br>de trimestre | 1                                      | 2      | 3       | 4                   | 5                    | 6              | 7         | 8       | 9       | 10                  | 11                 |
| 2001                                      | <b>87 031</b>                          | 20 756 | 23 187  | 10 106              | 32 982               | <b>542 666</b> | - 568 451 | 319 062 | 426 299 | 338 414             | 27 342             |
| 2002                                      | <b>85 349</b>                          | 20 752 | 25 962  | 9 295               | 29 340               | <b>544 532</b> | - 476 827 | 293 645 | 396 664 | 305 183             | 25 867             |
| 2003                                      | <b>86 047</b>                          | 20 406 | 29 320  | 9 193               | 27 128               | <b>568 132</b> | - 561 732 | 343 217 | 432 358 | 332 374             | 21 915             |
| 2004                                      | <b>84 462</b>                          | 20 405 | 28 855  | 13 563              | 21 639               | <b>575 073</b> | - 588 651 | 314 467 | 443 833 | 389 293             | 16 130             |
| 2005                                      | <b>75 794</b>                          | 16 282 | 21 570  | 9 892               | 28 050               | <b>628 760</b> | - 749 403 | 422 317 | 496 794 | 437 688             | 21 364             |
| 2006                                      | <b>78 668</b>                          | 14 956 | 21 443  | 10 048              | 32 221               | <b>636 541</b> | - 922 709 | 491 599 | 539 090 | 506 047             | 22 514             |
| 2007                                      | <b>85 029</b>                          | 15 711 | 23 047  | 11 495              | 34 776               | <b>778 240</b> | - 948 732 | 374 081 | 675 977 | 653 286             | 23 628             |
| 2008                                      | <b>78 887</b>                          | 13 487 | 23 442  | 11 097              | 30 862               | <b>669 153</b> | - 836 644 | 329 925 | 572 336 | 584 007             | 19 529             |
| 2009                                      | <b>139 664</b>                         | 28 525 | 55 027  | 17 926              | 38 186               | <b>764 127</b> | - 899 576 | 411 706 | 617 518 | 609 950             | 24 529             |
| 2010                                      | <b>252 311</b>                         | 50 594 | 110 842 | 46 888              | 43 988               | <b>743 570</b> | - 966 635 | 421 336 | 581 246 | 680 532             | 27 091             |
| 2008 IV                                   | <b>78 887</b>                          | 13 487 | 23 442  | 11 097              | 30 862               | <b>669 153</b> | - 836 644 | 329 925 | 572 336 | 584 007             | 19 529             |
| 2009 I                                    | <b>91 840</b>                          | 14 993 | 30 686  | 11 262              | 34 899               | <b>746 069</b> | - 777 218 | 349 771 | 575 804 | 570 915             | 26 797             |
| 2009 II                                   | <b>116 819</b>                         | 21 608 | 48 734  | 12 595              | 33 882               | <b>790 603</b> | - 816 010 | 373 132 | 629 865 | 579 543             | 24 072             |
| 2009 III                                  | <b>123 636</b>                         | 21 378 | 49 623  | 17 965              | 34 670               | <b>748 122</b> | - 869 029 | 349 679 | 633 520 | 611 789             | 22 162             |
| 2009 IV                                   | <b>139 664</b>                         | 28 525 | 55 027  | 17 926              | 38 186               | <b>764 127</b> | - 899 576 | 411 706 | 617 518 | 609 950             | 24 529             |
| 2010 I                                    | <b>171 267</b>                         | 27 592 | 80 629  | 23 596              | 39 450               | <b>726 070</b> | - 928 631 | 368 435 | 635 642 | 625 295             | 25 329             |
| 2010 II                                   | <b>276 334</b>                         | 48 496 | 158 159 | 24 660              | 45 018               | <b>744 864</b> | - 946 256 | 371 547 | 659 716 | 629 005             | 30 851             |
| 2010 III                                  | <b>264 348</b>                         | 53 485 | 119 742 | 48 397              | 42 724               | <b>799 331</b> | - 953 893 | 442 677 | 614 765 | 667 818             | 27 964             |
| 2010 IV                                   | <b>252 311</b>                         | 50 594 | 110 842 | 46 888              | 43 988               | <b>743 570</b> | - 966 635 | 421 336 | 581 246 | 680 532             | 27 091             |

## R5a Schweizerische Portfolioinvestitionen im Ausland nach Land des Emittenten Investissements de portefeuille suisses à l'étranger, selon le pays de l'émetteur

### Bestand am Jahresende / Etat en fin d'année

In Millionen Franken / En millions de francs

|                                     |  | 2005           | 2006             | 2007             | 2008           | 2009             |
|-------------------------------------|--|----------------|------------------|------------------|----------------|------------------|
|                                     |  | 1              | 2                | 3                | 4              | 5                |
| Europa                              | Europe                                   | 629 701        | 705 015          | 782 964          | 610 344        | 692 608          |
| EU <sup>1</sup>                     | UE <sup>1</sup>                          | 571 629        | 618 645          | 676 111          | 536 205        | 638 931          |
| Übriges Europa <sup>2</sup>         | Reste de l'Europe <sup>2</sup>           | 58 073         | 86 369           | 106 853          | 74 139         | 53 677           |
| Ausgewählte Länder                  | Pays sélectionnés                        |                |                  |                  |                |                  |
| Belgien                             | Belgique                                 | 7 805          | 8 608            | 10 590           | 7 305          | 7 628            |
| Dänemark                            | Danemark                                 | 6 002          | 6 380            | 7 826            | 5 912          | 7 847            |
| Deutschland                         | Allemagne                                | 117 237        | 125 243          | 132 982          | 100 871        | 108 751          |
| Finnland                            | Finlande                                 | 6 741          | 6 696            | 7 821            | 7 101          | 7 946            |
| Frankreich                          | France                                   | 69 566         | 77 584           | 85 584           | 81 070         | 105 743          |
| Griechenland                        | Grèce                                    | 2 596          | 3 405            | 3 950            | 3 074          | 3 378            |
| Irland                              | Irlande                                  | 22 010         | 28 561           | 33 953           | 26 732         | 29 838           |
| Italien                             | Italie                                   | 14 041         | 12 695           | 13 497           | 7 601          | 9 275            |
| Luxemburg                           | Luxembourg                               | 149 851        | 159 828          | 174 033          | 120 794        | 146 086          |
| Niederlande                         | Pays-Bas                                 | 62 562         | 66 184           | 65 942           | 60 882         | 71 364           |
| Norwegen                            | Norvège                                  | 5 692          | 6 491            | 8 479            | 8 254          | 8 645            |
| Österreich                          | Autriche                                 | 30 513         | 35 088           | 40 036           | 38 609         | 38 290           |
| Portugal                            | Portugal                                 | 1 313          | 1 438            | 1 628            | 1 794          | 1 900            |
| Russische Föderation                | Fédération de Russie                     | 2 084          | 3 898            | 5 701            | 1 632          | 2 810            |
| Schweden                            | Suède                                    | 10 157         | 10 428           | 11 680           | 11 739         | 16 589           |
| Spanien                             | Espagne                                  | 8 359          | 10 015           | 10 691           | 10 393         | 15 072           |
| Türkei                              | Turquie                                  | 554            | 2 658            | 1 286            | 721            | 552              |
| Vereinigtes Königreich              | Royaume-Uni                              | 61 017         | 64 574           | 72 861           | 48 208         | 64 670           |
| Offshore-Finanzzentren <sup>3</sup> | Centres financiers offshore <sup>3</sup> | 48 414         | 71 607           | 89 536           | 63 264         | 41 121           |
| Nordamerika                         | Amérique du Nord                         | 145 760        | 161 852          | 170 656          | 138 953        | 170 645          |
| Kanada                              | Canada                                   | 13 419         | 15 607           | 18 678           | 15 678         | 20 751           |
| Vereinigte Staaten                  | Etats-Unis                               | 132 341        | 146 245          | 151 978          | 123 275        | 149 894          |
| Mittel- und Südamerika              | Amérique centrale et du Sud              | 69 734         | 85 773           | 98 556           | 65 129         | 60 144           |
| davon                               | dont                                     |                |                  |                  |                |                  |
| Brasilien                           | Brésil                                   | 1 689          | 2 010            | 2 431            | 1 205          | 2 577            |
| Mexiko                              | Mexique                                  | 898            | 1 119            | 1 223            | 1 046          | 1 563            |
| Offshore-Finanzzentren <sup>4</sup> | Centres financiers offshore <sup>4</sup> | 65 715         | 81 387           | 94 161           | 62 187         | 55 163           |
| Asien                               | Asie                                     | 34 909         | 34 573           | 36 470           | 25 007         | 31 659           |
| davon                               | dont                                     |                |                  |                  |                |                  |
| Hongkong                            | Hong Kong                                | 1 415          | 1 766            | 2 683            | 1 323          | 1 953            |
| Japan                               | Japon                                    | 24 471         | 22 845           | 21 804           | 16 371         | 17 333           |
| Korea (Süd-)                        | Corée (Sud)                              | 2 401          | 2 582            | 3 128            | 2 329          | 4 372            |
| Philippinen                         | Philippines                              | 473            | 479              | 632              | 591            | 684              |
| Singapur                            | Singapour                                | 1 197          | 1 509            | 2 081            | 1 016          | 1 564            |
| Taiwan                              | Taiwan                                   | 1 273          | 1 196            | 1 050            | 498            | 971              |
| Afrika                              | Afrique                                  | 1 899          | 2 090            | 2 357            | 1 424          | 1 972            |
| davon                               | dont                                     |                |                  |                  |                |                  |
| Südafrika                           | Afrique du Sud                           | 1 187          | 1 245            | 1 293            | 857            | 1 055            |
| Ozeanien                            | Océanie                                  | 12 129         | 13 984           | 16 933           | 13 446         | 18 559           |
| davon                               | dont                                     |                |                  |                  |                |                  |
| Australien                          | Australie                                | 10 933         | 12 640           | 15 160           | 12 734         | 17 499           |
| Neuseeland                          | Nouvelle-Zélande                         | 1 154          | 1 270            | 1 645            | 636            | 807              |
| Internationale Organisationen       | Organisations internationales            | 6 386          | 5 919            | 6 564            | 6 794          | 8 934            |
| Nicht länderweise aufteilbar        | Part ne pouvant être répartie            | 76 565         | 84 638           | 103 743          | 106 500        | 124 141          |
| <b>Total</b>                        | <b>Total</b>                             | <b>977 085</b> | <b>1 093 843</b> | <b>1 218 243</b> | <b>967 596</b> | <b>1 108 663</b> |

<sup>1</sup> Bis 2003 EU15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 15 jusqu'en 2003, à 25 depuis 2004 et à 27 depuis 2007.

<sup>2</sup> Bis 2003 inkl. Baltische Länder, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien. Jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

<sup>3</sup> Gibraltar, Guernsey, Jersey und Insel Man.

Gibraltar, Guernesey, Jersey et l'île de Man.

<sup>4</sup> Amerikanische Jungferninseln, Anguilla, Antigua und Barbuda, Bahamas, Barbados, Belize, Bermuda, Britische Jungferninseln, Dominica, Grenada, Jamaica, Kaimaninseln, Montserrat, Niederländische Antillen, Panama, St. Kitts und Nevis, St. Lucia, St. Vincent und die Grenadinen, Turks- und Caicos-Inseln. Iles Vierges des Etats-Unis, Anguilla, Antigua-et-Barbuda, Bahamas, Barbade, Belize, Bermudes, îles Vierges britanniques, Dominique, Grenade, Jamaïque, îles Caïmans, Montserrat, Antilles néerlandaises, Panama, Saint-Kitts-et-Nevis, Sainte-Lucie, Saint-Vincent-et-les Grenadines ainsi qu'îles Turks et Caicos.

## R6a Verschuldung der Schweiz gegenüber dem Ausland Dette extérieure de la Suisse

### Bestand am Jahres- und Quartalsende / Etat en fin d'année et de trimestre

In Millionen Franken / En millions de francs

|  | 2009  | 2010 I           | 2010 II          | 2010 III         | 2010 IV          |                |
|--|---|------------------|------------------|------------------|------------------|----------------|
|  | 1   | 2                | 3                | 4                | 5                |                |
| <b>Total / Total</b>   |   |                  |                  |                  |                  |                |
| <b>Total</b>   | <b>1 291 051</b>                              | <b>1 300 729</b> | <b>1 321 235</b> | <b>1 252 151</b> | <b>1 213 467</b> |                |
| nach Sektoren  | Selon secteurs                                |                  |                  |                  |                  |                |
| Öffentliche Hand   | Collectivités publiques                       | 20 056           | 21 127           | 21 380           | 20 872           | 19 894         |
| Nationalbank   | Banque nationale                              | 15 978           | 15 727           | 24 042           | 20 948           | 15 652         |
| Banken   | Banques                                       | 710 847          | 712 651          | 705 302          | 653 341          | 612 230        |
| Übrige Sektoren <sup>1</sup>   | Autres secteurs <sup>1</sup>                  | 544 169          | 551 223          | 570 510          | 556 989          | 565 690        |
| nach Fristigkeit   | Selon durée                                   |                  |                  |                  |                  |                |
| Kurzfristig  | A court terme                                 | 812 702          | 824 962          | 837 550          | 782 239          | 767 459        |
| Langfristig <sup>1</sup>   | A long terme <sup>1</sup>                     | 478 349          | 475 766          | 483 685          | 469 912          | 446 007        |
| <b>Öffentliche Hand / Collectivités publiques</b>                              |   |                  |                  |                  |                  |                |
| <b>Total</b>   | <b>Total</b>                                  | <b>20 056</b>    | <b>21 127</b>    | <b>21 380</b>    | <b>20 872</b>    | <b>19 894</b>  |
| Kurzfristig  | A court terme                                 |                  |                  |                  |                  |                |
| Total  | Total   | 1 416            | 1 804            | 1 344            | 1 354            | 1 532          |
| Geldmarktpapiere <sup>2</sup>  | Papiers monétaires <sup>2</sup>               | —                | —                | —                | —                | —              |
| Kredite aus dem Ausland  | Crédits reçus de l'étranger                   | 1 416            | 1 804            | 1 344            | 1 354            | 1 532          |
| Langfristig  | A long terme                                  |                  |                  |                  |                  |                |
| Total  | Total   | 18 641           | 19 323           | 20 036           | 19 518           | 18 363         |
| Anleihen und Notes   | Emprunts obligataires et notes                | 18 641           | 19 323           | 20 036           | 19 518           | 18 363         |
| Kredite aus dem Ausland  | Crédits de l'étranger                         | —                | —                | —                | —                | —              |
| <b>Nationalbank / Banque nationale</b>   |   |                  |                  |                  |                  |                |
| <b>Total</b>   | <b>Total</b>                                  | <b>15 978</b>    | <b>15 727</b>    | <b>24 042</b>    | <b>20 948</b>    | <b>15 652</b>  |
| Kurzfristig  | A court terme                                 |                  |                  |                  |                  |                |
| Total  | Total   | 15 978           | 15 727           | 24 042           | 20 948           | 15 652         |
| Geldmarktpapiere <sup>2</sup>  | Papiers monétaires <sup>2</sup>               | —                | —                | —                | —                | —              |
| Kredite aus dem Ausland  | Crédits reçus de l'étranger                   | 15 978           | 15 727           | 24 042           | 20 948           | 15 652         |
| Langfristig  | A long terme                                  |                  |                  |                  |                  |                |
| Total  | Total   | —                | —                | —                | —                | —              |
| Anleihen und Notes   | Emprunts obligataires et notes                | —                | —                | —                | —                | —              |
| Kredite aus dem Ausland  | Crédits de l'étranger                         | —                | —                | —                | —                | —              |
| <b>Banken / Banques</b>  |   |                  |                  |                  |                  |                |
| <b>Total</b>   | <b>Total</b>                                  | <b>710 847</b>   | <b>712 651</b>   | <b>705 302</b>   | <b>653 341</b>   | <b>612 230</b> |
| Kurzfristig  | A court terme                                 |                  |                  |                  |                  |                |
| Total  | Total   | 650 863          | 658 961          | 651 305          | 599 986          | 564 867        |
| Geldmarktpapiere <sup>2</sup>  | Papiers monétaires <sup>2</sup>               | —                | —                | —                | —                | —              |
| Kredite aus dem Ausland  | Crédits reçus de l'étranger                   | 650 863          | 658 961          | 651 305          | 599 986          | 564 867        |
| Langfristig  | A long terme                                  |                  |                  |                  |                  |                |
| Total  | Total   | 59 984           | 53 690           | 53 997           | 53 355           | 47 363         |
| Anleihen und Notes <sup>3</sup>  | Emprunts obligataires et notes <sup>3</sup>   | —                | —                | —                | —                | —              |
| Kredite aus dem Ausland  | Crédits de l'étranger                         | 59 984           | 53 690           | 53 997           | 53 355           | 47 363         |
| <b>Übrige Sektoren / Autres secteurs</b>                                       |   |                  |                  |                  |                  |                |
| <b>Total</b>   | <b>Total</b>                                  | <b>338 078</b>   | <b>346 025</b>   | <b>359 913</b>   | <b>360 394</b>   | <b>381 208</b> |
| Kurzfristig  | A court terme                                 |                  |                  |                  |                  |                |
| Total  | Total   | 144 445          | 148 470          | 160 858          | 159 951          | 185 408        |
| Geldmarktpapiere <sup>4</sup>  | Papiers monétaires <sup>4</sup>               | 4 038            | 3 762            | 12 136           | 25 077           | 35 275         |
| Kredite aus dem Ausland  | Crédits reçus de l'étranger                   | 140 408          | 144 708          | 148 722          | 134 874          | 150 133        |
| Langfristig  | A long terme                                  |                  |                  |                  |                  |                |
| Total  | Total   | 193 633          | 197 555          | 199 055          | 200 443          | 195 800        |
| Anleihen und Notes <sup>5</sup>  | Emprunts obligataires et notes <sup>5</sup>   | 34 861           | 35 730           | 38 165           | 37 128           | 35 419         |
| Kredite aus dem Ausland  | Crédits de l'étranger                         | 158 771          | 161 824          | 160 890          | 163 315          | 160 381        |
| <b>Direktinvestitionskredite / Crédits imputés aux investissements directs</b> |   |                  |                  |                  |                  |                |
| Verpflichtungen  | Engagements                                   |                  |                  |                  |                  |                |
| Total  | Total   | 206 091          | 205 198          | 210 597          | 196 596          | 184 482        |
| Gegenüber den Tochtergesellschaften im Ausland                                 | Envers les filiales à l'étranger              | 107 250          | 113 485          | 112 462          | 106 642          | 102 253        |
| Gegenüber den Direktinvestoren im Ausland                                      | Envers les investisseurs directs à l'étranger | 98 841           | 91 713           | 98 135           | 89 954           | 82 229         |

<sup>1</sup> Inkl. Direktinvestitionskredite.

Y compris les crédits imputés aux investissements directs.

<sup>2</sup> Bei den Geldmarktpapieren der übrigen Sektoren enthalten.

Compris dans les papiers monétaires des autres secteurs.

<sup>3</sup> Bei den Anleihen der übrigen Sektoren enthalten.

Compris dans les emprunts des autres secteurs.

<sup>4</sup> Inkl. Geldmarktpapiere der Banken, der öffentlichen Hand und der Nationalbank.

Y compris les papiers monétaires des banques, des collectivités publiques et de la Banque nationale.

<sup>5</sup> Inkl. Anleihen der Banken.

Y compris les emprunts des banques.



# S11a Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Länder<sup>1</sup> Investissements directs suisses à l'étranger – Pays<sup>1</sup>

Kapitalexporte<sup>2,3,4</sup> / Exportations de capitaux<sup>2,3,4</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

|  | 2005    | 2006    | 2007    | 2008     | 2009    |
|--|---------|---------|---------|----------|---------|
|  | 1       | 2       | 3       | 4        | 5       |
| <b>Total (alle Unternehmen) / Total (ensemble des entreprises)</b> |         |         |         |          |         |
| Europa   | 24 649  | 38 397  | 44 621  | 26 728   | 7 690   |
| EU <sup>5</sup>  | 20 963  | 36 248  | 36 866  | 16 199   | 12 285  |
| Übriges Europa <sup>6</sup>  | 3 687   | 2 149   | 7 755   | 10 530   | - 4 595 |
| Ausgewählte Länder   |         |         |         |          |         |
| Baltische Länder <sup>7</sup>                                      | 79      | 75      | 62      | - 7      | 41      |
| Belgien  | - 2 981 | 138     | 1 269   | 292      | - 1 716 |
| Bulgarien  | 78      | 57      | 89      | - 9      | - 146   |
| Dänemark   | - 416   | 570     | 336     | - 842    | 7       |
| Deutschland  | 8 259   | 8 855   | 4 314   | 5 392    | 3 121   |
| Finnland   | - 14    | 406     | 407     | 664      | 796     |
| Frankreich <sup>8</sup>  | 1 909   | 1 705   | 6 185   | 3 083    | 232     |
| Griechenland   | 282     | 536     | 938     | 672      | - 728   |
| Irland   | 1 493   | 9 331   | - 5 563 | - 3 782  | 44      |
| Italien  | 900     | 1 736   | 8 270   | 919      | - 618   |
| Kroatien   | 51      | 71      | 194     | 178      | 37      |
| Luxemburg  | - 3 266 | 7 603   | 11 283  | 14 718   | - 4 944 |
| Niederlande  | 8 877   | - 6 189 | - 574   | 4 641    | 7 340   |
| Norwegen   | 261     | 204     | - 15    | 303      | 169     |
| Österreich   | 605     | 1 730   | 671     | - 2 763  | 726     |
| Polen  | 465     | 481     | 684     | 329      | 296     |
| Portugal   | - 21    | 1 853   | - 948   | - 44     | - 164   |
| Rumänien   | 154     | 320     | 295     | 468      | - 122   |
| Russische Föderation   | 887     | 1 381   | 1 089   | 456      | - 738   |
| Schweden   | - 2 020 | - 493   | 104     | 2 182    | 722     |
| Slowakei   | 31      | 88      | 85      | 23       | 58      |
| Spanien  | 2 699   | 971     | - 2 288 | - 313    | 1 276   |
| Tschechische Republik  | 822     | - 251   | 689     | 124      | 227     |
| Türkei   | 722     | 49      | 456     | 474      | 21      |
| Ukraine  | 192     | 683     | 255     | 465      | 348     |
| Ungarn   | 564     | 284     | - 853   | 189      | - 254   |
| Vereinigtes Königreich <sup>9</sup>                                | 2 639   | 6 784   | 7 490   | - 11 679 | 7 628   |
| Offshore-Finanzzentren <sup>10</sup>                               | 1 212   | - 765   | 5 433   | 8 529    | - 4 172 |
| Nordamerika  | 22 832  | 23 008  | 1 529   | 37 152   | 8 727   |
| Kanada   | 6 077   | 1 907   | 2 460   | - 2 692  | 3 395   |
| Vereinigte Staaten   | 16 755  | 21 102  | - 931   | 39 844   | 5 332   |
| Mittel- und Südamerika   | 6 732   | 21 346  | 8 549   | - 10 574 | 8 764   |
| davon  |         |         |         |          |         |
| Argentinien  | 407     | 10      | 221     | 192      | 500     |
| Bolivien   | 8       | 0       | 44      | 0        | 36      |
| Brasilien  | 662     | 3 784   | 3 423   | 778      | 139     |
| Chile  | 96      | 152     | - 108   | 437      | 173     |
| Costa Rica   | 476     | 646     | 752     | 124      | 33      |
| Ecuador  | 50      | - 38    | 47      | - 64     | 19      |
| Guatemala  | 0       | 14      | 7       | - 27     | 19      |
| Kolumbien  | 119     | - 99    | 65      | 53       | 461     |
| Mexiko   | 107     | 757     | 418     | 398      | - 630   |
| Peru   | - 34    | - 26    | - 173   | 358      | 138     |
| Uruguay  | 135     | 746     | 78      | 323      | - 155   |
| Venezuela  | 90      | 181     | - 99    | 315      | 395     |
| Offshore-Finanzzentren <sup>11</sup>                               | 2 636   | 15 683  | 2 956   | - 13 493 | 7 056   |
| Asien  | 6 757   | 10 318  | 3 994   | - 232    | 10 466  |
| davon  |         |         |         |          |         |
| Bangladesch  | - 3     | 13      | - 13    | 65       | 9       |
| China  | 829     | 920     | 776     | 1 401    | 1 211   |
| Hongkong   | 607     | 1 154   | 278     | 63       | 805     |
| Indien   | 248     | 370     | 630     | 1 207    | 885     |
| Indonesien   | 108     | 25      | 156     | 643      | 307     |
| Israel   | 80      | 154     | 40      | 358      | 185     |
| Japan  | 113     | 644     | 2 420   | 1 371    | 2 003   |
| Korea (Süd-)   | 670     | 498     | 794     | 839      | 659     |
| Malaysia   | - 76    | 109     | 101     | 95       | 74      |
| Pakistan   | 183     | 296     | 279     | 42       | 329     |
| Philippinen  | 775     | 584     | - 128   | 11       | 79      |
| Saudi-Arabien  | 108     | 69      | 15      | 479      | 124     |
| Singapur   | 2 162   | 4 442   | - 1 528 | - 16 376 | 1 608   |
| Sri Lanka  | 10      | 6       | 14      | 12       | 2       |
| Taiwan   | 189     | 116     | 67      | 111      | 128     |
| Thailand   | 285     | 509     | 460     | 5        | 62      |
| Vereinigte Arabische Emirate                                       | - 47    | 178     | - 214   | 7 967    | 837     |
| Vietnam  | - 22    | 48      | 14      | 158      | 8       |

|                    |                          | 2005          | 2006          | 2007          | 2008          | 2009          |
|--------------------|--------------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
|                    |                          |               | 6             | 7             | 8             | 9             |
|                    |                          |               |               |               |               | 10            |
| Afrika             | Afrique                  | 1 731         | 810           | 1 591         | 3 797         | 2 684         |
| davon              | dont                     |               |               |               |               |               |
| Ägypten            | Égypte                   | 276           | 161           | 141           | 171           | 1 759         |
| Côte d'Ivoire      | Côte d'Ivoire            | - 2           | 77            | 79            | 3             | 114           |
| Kenia              | Kenya                    | 13            | 20            | 18            | 5             | - 9           |
| Marokko            | Maroc                    | 59            | 34            | 45            | 63            | 107           |
| Nigeria            | Nigéria                  | - 6           | 19            | 22            | 59            | 62            |
| Südafrika          | Afrique du Sud           | 1 095         | 431           | 978           | 3 739         | - 250         |
| Tunesien           | Tunisie                  | 6             | - 5           | 0             | 7             | 26            |
| Ozeanien           | Océanie                  | 949           | 1 192         | 958           | 3 030         | - 2 150       |
| davon              | dont                     |               |               |               |               |               |
| Australien         | Australie                | 869           | 1 126         | 819           | 2 870         | - 2 162       |
| Neuseeland         | Nouvelle-Zélande         | 58            | 38            | 114           | 178           | - 9           |
| <b>Alle Länder</b> | <b>Ensemble des pays</b> | <b>63 651</b> | <b>95 071</b> | <b>61 242</b> | <b>59 900</b> | <b>36 182</b> |

<sup>1</sup> Die Länderdefinition entspricht der Geonomenklatur Eurostat.

La répartition géographique est faite en fonction de la Géonomenclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Minus (-) bedeutet einen Kapitalrückfluss in die Schweiz (Desinvestition).

Le signe moins (-) indique un rapatriement de capitaux vers la Suisse (désinvestissement).

<sup>3</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.

En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>4</sup> Bis 1985 ohne Banken.

Jusqu'en 1985, sans les banques.

<sup>5</sup> Bis 1994 EU12, ab 1995 EU15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 12 jusqu'en 1994, à 15 de 1995 à 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>6</sup> Bis 1994 inkl. Finnland, Österreich und Schweden; ab 2000 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man, exkl. Monaco; bis 2003 inkl. Baltische Länder, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

Jusqu'en 1994, y compris Finlande, Autriche et Suède; depuis 2000, y compris Guernesey, Jersey et île de Man, mais sans Monaco; jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

<sup>7</sup> Estland, Lettland, Litauen.

Estonie, Lettonie et Lituanie.

<sup>8</sup> Ab 2000 inkl. Monaco, Réunion, Französisch Guyana, Guadeloupe und Martinique.

Depuis 2000, y compris Monaco, Réunion, Guyane française, Guadeloupe et Martinique.

<sup>9</sup> Bis 1999 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man.

Jusqu'en 1999, y compris Guernesey, Jersey et île de Man.

<sup>10</sup> Gibraltar, Guernsey, Jersey und Insel Man.

Gibraltar, Guernesey, Jersey et île de Man.

<sup>11</sup> Anguilla, Bahamas, Barbados, Bermuda, Britische Jungferninseln, Jamaica, Kaimaninseln, Montserrat, Niederländische Antillen, Panama, St. Kitts und Nevis;

ab 2000 zusätzlich Amerikanische Jungferninseln, Antigua und Barbuda, Belize, Dominica, Grenada, St. Lucia, St. Vincent und die Grenadinen, Turks- und Caicos-Inseln. Anguilla, Bahamas, Barbade, Bermudes, îles Vierges britanniques, Jamaïque, îles Caïmans, Montserrat, Antilles néerlandaises, Panama, Saint-Kitts-et-Nevis; depuis 2000, y compris îles Vierges des Etats-Unis, Antigua-et-Barbuda, Belize, Dominique, Grenade, Sainte-Lucie, Saint-Vincent-et-les Grenadines ainsi qu'îles Turks et Caicos.

## S11b Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Branchen und Sektoren Investissements directs suisses à l'étranger – Branches et secteurs

### Kapitalexporte 1, 2, 3, 4 / Exportations de capitaux 1, 2, 3, 4

In Millionen Franken / En millions de francs

|   | 2005          | 2006          | 2007          | 2008          | 2009          |
|---|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
|   | 1             | 2             | 3             | 4             | 5             |
| Industrie   | 27 214        | 55 798        | 27 184        | 39 120        | 13 195        |
| Textilien und Bekleidung <sup>5, 6</sup>  | - 1 683       | 2 485         | 4 656         | 38            | - 3 145       |
| Chemie und Kunststoffe  | 20 221        | 23 253        | 9 795         | 16 822        | 4 511         |
| Metalle und Maschinen   | 798           | 9 889         | 5 079         | 4 186         | 332           |
| Elektronik, Energie, Optik und Uhren  | 1 048         | 3 402         | 677           | 9 053         | 6 315         |
| Übrige Industrien und Bau <sup>7</sup>  | 6 830         | 16 769        | 6 977         | 9 022         | 5 182         |
| Dienste   | 36 436        | 39 273        | 34 059        | 20 780        | 22 987        |
| Handel  | 8 260         | - 2 232       | - 381         | 6 445         | 14 779        |
| Finanz- und Holdinggesellschaften   | 10 443        | 9 020         | 12 779        | 20 701        | - 5 736       |
| davon   |               |               |               |               |               |
| schweizerisch beherrscht <sup>8</sup>   | 1 993         | 3 649         | 1 659         | 14 912        | - 6 683       |
| ausländisch beherrscht <sup>9</sup>   | 8 450         | 5 371         | 11 120        | 5 789         | 947           |
| Banken  | 8 383         | 21 907        | 12 187        | 1 095         | 3 377         |
| Versicherungen  | 5 893         | 8 942         | - 3 444       | - 7 994       | 6 300         |
| Transporte und Kommunikation <sup>10</sup>  | 1 317         | 1 197         | 7 531         | 955           | 85            |
| Übrige Dienste <sup>11</sup>  | 2 140         | 440           | 5 387         | - 423         | 4 181         |
| <b>Total</b>  | <b>63 651</b> | <b>95 071</b> | <b>61 242</b> | <b>59 900</b> | <b>36 182</b> |
| <b>Total ohne ausländisch beherrschte Finanz- und Holdinggesellschaften<sup>9</sup></b> | <b>55 201</b> | <b>89 700</b> | <b>50 122</b> | <b>54 112</b> | <b>35 234</b> |

## S12b Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Branchen und Sektoren Investissements directs suisses à l'étranger – Branches et secteurs

### Kapitalbestand 1, 3, 4 / Etat en fin d'année 1, 3, 4

In Millionen Franken / En millions de francs

|   | 2005           | 2006           | 2007           | 2008           | 2009           |
|---|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
|   | 1              | 2              | 3              | 4              | 5              |
| Industrie   | 207 555        | 269 882        | 301 244        | 323 038        | 327 735        |
| Textilien und Bekleidung <sup>5, 6</sup>  | 7 581          | 15 888         | 21 206         | 18 584         | 17 574         |
| Chemie und Kunststoffe  | 95 892         | 120 841        | 127 033        | 135 942        | 138 167        |
| Metalle und Maschinen   | 26 182         | 42 461         | 48 555         | 49 745         | 49 373         |
| Elektronik, Energie, Optik und Uhren  | 24 226         | 27 160         | 31 870         | 36 637         | 40 239         |
| Übrige Industrien und Bau <sup>7</sup>  | 53 673         | 63 533         | 72 581         | 82 129         | 82 383         |
| Dienste   | 360 197        | 424 894        | 432 916        | 457 876        | 537 781        |
| Handel  | 24 924         | 22 922         | 25 594         | 30 872         | 44 993         |
| Finanz- und Holdinggesellschaften   | 154 468        | 206 229        | 215 304        | 226 957        | 269 776        |
| davon   |                |                |                |                |                |
| schweizerisch beherrscht <sup>8</sup>   | 31 912         | 34 424         | 33 851         | 41 230         | 79 388         |
| ausländisch beherrscht <sup>9, 12</sup>   | 122 556        | 171 805        | 181 453        | 185 727        | 190 388        |
| Banken  | 70 038         | 81 410         | 86 794         | 79 982         | 82 856         |
| Versicherungen  | 95 902         | 96 847         | 81 820         | 96 870         | 116 103        |
| Transporte und Kommunikation <sup>10</sup>  | 4 219          | 5 246          | 12 238         | 11 901         | 11 630         |
| Übrige Dienste <sup>11</sup>  | 10 646         | 12 240         | 11 167         | 11 294         | 12 424         |
| <b>Total</b>  | <b>567 751</b> | <b>694 777</b> | <b>734 160</b> | <b>780 913</b> | <b>865 517</b> |
| <b>Total ohne ausländisch beherrschte Finanz- und Holdinggesellschaften<sup>9</sup></b> | <b>445 195</b> | <b>522 972</b> | <b>552 707</b> | <b>595 187</b> | <b>675 128</b> |

<sup>1</sup> Die Sektoren- und Branchengliederung bezieht sich auf die Haupttätigkeit des Unternehmens in der Schweiz. Bis 2003 Klassierung gemäss ASWZ 1985 (Allgemeine Systematik der Wirtschaftszweige), ab 2004 Klassierung gemäss NOGA 2002 (Nomenclature générale des activités économiques). La répartition par secteurs et par branches est faite sur la base de l'activité principale de l'entreprise en Suisse. Jusqu'en 2003, la classification était opérée selon la Nomenclature générale des activités économiques de 1985 (NGAE); depuis 2004, elle l'est selon la NOGA de 2002.

<sup>2</sup> Minus (-) bedeutet einen Kapitalrückfluss in die Schweiz (Desinvestition). Le signe moins (-) indique un rapatriement de capitaux vers la Suisse (désinvestissement).

<sup>3</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004. En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>4</sup> Bis 1985 ohne Banken. Jusqu'en 1985, sans les banques.

<sup>5</sup> Bis 1992 in Übrige Industrien und Bau. Jusqu'en 1992, inclus dans *Autres industries et construction*.

<sup>6</sup> Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2003. En 2003, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>7</sup> Bis 1992 inkl. Textilien und Bekleidung. Jusqu'en 1992, y compris *Textile et habillement*.

<sup>8</sup> Als schweizerisch beherrscht gelten Unternehmen, deren Kapital sich mehrheitlich in der Hand von Direktinvestoren mit Sitz im Inland oder in Streubesitz befindet. Sont réputées en mains suisses les entreprises dont le capital est en majorité en mains d'investisseurs directs ayant leur siège en Suisse ou celles dont le capital correspond en majorité au flottant.

<sup>9</sup> Als ausländisch beherrscht gelten Unternehmen, deren Kapital sich mehrheitlich in der Hand von Direktinvestoren mit Sitz im Ausland befindet. Sont réputées en mains étrangères les entreprises dont le capital est en majorité en mains d'investisseurs directs ayant leur siège à l'étranger.

<sup>10</sup> Bis 1992 in Übrige Dienste. Jusqu'en 1992, inclus dans *Autres services*.

<sup>11</sup> Bis 1992 inkl. Transporte und Kommunikation. Jusqu'en 1992, y compris *Transports et communications*.

<sup>12</sup> Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2006. En 2006, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

# S12a Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Länder<sup>1</sup> Investissements directs suisses à l'étranger – Pays<sup>1</sup>

Kapitalbestand am Jahresende (Buchwert)<sup>2,3</sup> / Etat en fin d'année (valeur comptable)<sup>2,3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

|  | 2005    | 2006    | 2007    | 2008    | 2009    |
|--|---------|---------|---------|---------|---------|
|  | 1       | 2       | 3       | 4       | 5       |
| <b>Total (alle Unternehmen) / Total (ensemble des entreprises)</b> |         |         |         |         |         |
| Europa   | 288 358 | 312 947 | 368 253 | 383 652 | 431 565 |
| EU <sup>4</sup>  | 249 248 | 274 039 | 318 237 | 323 669 | 377 662 |
| Übriges Europa <sup>5</sup>  | 39 110  | 38 909  | 50 015  | 59 983  | 53 903  |
| Ausgewählte Länder   |         |         |         |         |         |
| Baltische Länder <sup>6</sup>                                      |         |         |         |         |         |
| Belgien  | 11 342  | 8 699   | 8 446   | 12 520  | 12 457  |
| Bulgarien  | 193     | 365     | 462     | 543     | 362     |
| Dänemark   | 1 652   | 2 339   | 4 397   | 2 364   | 2 080   |
| Deutschland  | 39 424  | 42 501  | 46 200  | 55 488  | 55 861  |
| Finnland   | 2 926   | 3 059   | 2 912   | 2 898   | 3 180   |
| Frankreich <sup>7</sup>  | 26 749  | 30 265  | 32 004  | 35 598  | 33 005  |
| Griechenland   | 2 299   | 2 757   | 4 651   | 4 216   | 3 161   |
| Irland   | 9 695   | 19 571  | 11 760  | 7 427   | 7 406   |
| Italien  | 12 610  | 14 460  | 22 698  | 21 941  | 21 847  |
| Kroatien   | 442     | 461     | 572     | 729     | 779     |
| Luxemburg  | 19 022  | 24 052  | 31 550  | 27 699  | 66 060  |
| Niederlande  | 34 381  | 31 247  | 36 568  | 34 360  | 42 066  |
| Norwegen   | 3 193   | 3 366   | 3 222   | 3 334   | 3 599   |
| Österreich   | 5 352   | 7 807   | 8 104   | 7 804   | 8 404   |
| Polen  | 3 470   | 4 144   | 5 487   | 5 188   | 5 242   |
| Portugal   | 2 240   | 4 407   | 3 800   | 3 517   | 3 060   |
| Rumänien   | 852     | 1 287   | 1 768   | 2 265   | 2 122   |
| Russische Föderation   | 3 594   | 4 561   | 5 322   | 5 373   | 6 256   |
| Schweden   | 1 369   | 1 348   | 1 678   | 4 188   | 2 439   |
| Slowakei   | 382     | 543     | 579     | 644     | 618     |
| Spanien  | 11 772  | 12 200  | 12 763  | 15 289  | 15 658  |
| Tschechische Republik  | 3 037   | 2 535   | 3 417   | 3 051   | 3 306   |
| Türkei   | 2 110   | 1 875   | 2 640   | 3 184   | 3 099   |
| Ukraine  | 615     | 1 045   | 1 192   | 729     | 1 105   |
| Ungarn   | 2 035   | 2 056   | 1 863   | 2 108   | 1 731   |
| Vereinigtes Königreich <sup>8</sup>                                | 57 356  | 56 732  | 70 867  | 65 758  | 80 649  |
| Offshore-Finanzzentren <sup>9</sup>                                | 27 474  | 25 131  | 35 297  | 44 902  | 37 727  |
| Nordamerika  | 124 993 | 161 570 | 157 249 | 185 291 | 199 978 |
| Kanada   | 9 505   | 33 382  | 32 631  | 29 524  | 34 049  |
| Vereinigte Staaten   | 115 487 | 128 188 | 124 618 | 155 767 | 165 930 |
| Mittel- und Südamerika   | 93 715  | 145 306 | 126 552 | 114 818 | 130 828 |
| davon  |         |         |         |         |         |
| Argentinien  | 1 610   | 1 005   | 1 220   | 1 362   | 1 583   |
| Bolivien   | 54      | 47      | 44      | 96      | 127     |
| Brasilien  | 6 801   | 21 961  | 14 249  | 12 416  | 12 780  |
| Chile  | 1 172   | 1 165   | 968     | 1 150   | 1 479   |
| Costa Rica   | 629     | 805     | 1 145   | 1 147   | 1 149   |
| Ecuador  | 436     | 363     | 428     | 387     | 373     |
| Guatemala  | 181     | 152     | 157     | 163     | 154     |
| Kolumbien  | 1 192   | 1 035   | 1 531   | 1 325   | 1 573   |
| Mexiko   | 3 362   | 4 444   | 6 144   | 5 344   | 6 158   |
| Peru   | 507     | 465     | 49      | 442     | 748     |
| Uruguay  | 123     | 1 186   | 734     | 425     | 482     |
| Venezuela  | 911     | 890     | 1 150   | 1 418   | 1 919   |
| Offshore-Finanzzentren <sup>10</sup>                               | 67 858  | 112 896 | 99 296  | 90 923  | 102 973 |
| Asien  | 45 529  | 55 980  | 58 858  | 66 126  | 75 600  |
| davon  |         |         |         |         |         |
| Bangladesch  | 25      | 29      | 10      | - 46    | - 41    |
| China  | 3 535   | 3 916   | 4 801   | 6 555   | 7 547   |
| Hongkong   | 3 811   | 4 222   | 4 527   | 4 396   | 4 489   |
| Indien   | 1 924   | 2 203   | 2 545   | 2 354   | 3 324   |
| Indonesien   | 3 511   | 6 126   | 6 428   | 5 958   | 7 054   |
| Israel   | 859     | 1 007   | 628     | 712     | 813     |
| Japan  | 8 877   | 9 843   | 13 281  | 14 891  | 15 271  |
| Korea (Süd-)   | 2 263   | 2 556   | 3 221   | 3 193   | 4 129   |
| Malaysia   | 1 502   | 1 593   | 1 446   | 1 559   | 1 600   |
| Pakistan   | 686     | 955     | 1 576   | 1 371   | 1 571   |
| Philippinen  | 1 825   | 2 058   | 1 977   | 1 595   | 1 665   |
| Saudi-Arabien  | 177     | 314     | 148     | 612     | 662     |
| Singapur   | 12 890  | 16 797  | 13 505  | 8 298   | 12 507  |
| Sri Lanka  | - 4     | - 10    | 1       | 27      | - 1     |
| Taiwan   | 966     | 1 007   | 1 104   | 1 115   | 1 267   |
| Thailand   | 1 016   | 1 379   | 2 003   | 1 845   | 2 112   |
| Vereinigte Arabische Emirate                                       | 568     | 672     | 338     | 8 818   | 7 831   |
| Vietnam  | 94      | 154     | 155     | 209     | 179     |

|                    |                          | 2005           | 2006           | 2007           | 2008           | 2009           |
|--------------------|--------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
|                    |                          |                | 6              | 7              | 8              | 9              |
|                    |                          |                |                |                |                | 10             |
| Afrika             | Afrique                  | 3 510          | 7 724          | 10 963         | 13 903         | 12 113         |
| davon              | dont                     |                |                |                |                |                |
| Ägypten            | Égypte                   | 537            | 531            | 541            | 1 677          | 3 375          |
| Côte d'Ivoire      | Côte d'Ivoire            | 124            | 165            | 273            | 293            | 416            |
| Kenia              | Kenya                    | 124            | 143            | 159            | 156            | 166            |
| Marokko            | Maroc                    | 292            | 340            | 415            | 443            | 520            |
| Nigeria            | Nigéria                  | 56             | 75             | 233            | 322            | 190            |
| Südafrika          | Afrique du Sud           | 1 835          | 5 007          | 7 434          | 8 898          | 4 378          |
| Tunesien           | Tunisie                  | 36             | 50             | 21             | 25             | 54             |
| Ozeanien           | Océanie                  | 11 646         | 11 249         | 12 286         | 17 123         | 15 431         |
| davon              | dont                     |                |                |                |                |                |
| Australien         | Australie                | 11 195         | 10 753         | 11 672         | 16 538         | 14 941         |
| Neuseeland         | Nouvelle-Zélande         | 212            | 245            | 356            | 464            | 437            |
| <b>Alle Länder</b> | <b>Ensemble des pays</b> | <b>567 751</b> | <b>694 777</b> | <b>734 160</b> | <b>780 913</b> | <b>865 517</b> |

<sup>1</sup> Die Länderdefinition entspricht der Geonomenklatur Eurostat.

La répartition géographique est faite en fonction de la Géonomenclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.

En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>3</sup> Bis 1985 ohne Banken.

Jusqu'en 1985, sans les banques.

<sup>4</sup> Bis 1985 EU10, ab 1986 EU12, ab 1995 EU 15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 10 jusqu'en 1985, à 12 de 1986 à 1994, à 15 de 1995 à 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>5</sup> Bis 1985 inkl. Portugal und Spanien; bis 1994 inkl. Finnland, Österreich und Schweden; ab 2000 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man, exkl. Monaco; bis 2003

inkl. Baltische Staaten, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

Jusqu'en 1985, y compris Portugal et Espagne; jusqu'en 1994, y compris Finlande, Autriche et Suède; depuis 2000, y compris Guernesey, Jersey et île de Man, mais sans Monaco; jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

<sup>6</sup> Estland, Lettland, Litauen.

Estonie, Lettonie et Lituanie.

<sup>7</sup> Ab 2000 inkl. Monaco, Réunion, Französisch Guyana, Guadeloupe und Martinique.

Depuis 2000, y compris Monaco, Réunion, Guyane française, Guadeloupe et Martinique.

<sup>8</sup> Bis 1999 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man.

Jusqu'en 1999, y compris Guernesey, Jersey et île de Man.

<sup>9</sup> Gibraltar, Guernsey, Jersey und Insel Man.

Gibraltar, Guernesey, Jersey et île de Man.

<sup>10</sup> Anguilla, Bahamas, Barbados, Bermuda, Britische Jungferninseln, Jamaica, Kaimaninseln, Montserrat, Niederländische Antillen, Panama, St. Kitts und Nevis; ab 2000 zusätzlich Amerikanische Jungferninseln, Antigua und Barbuda, Belize, Dominica, Grenada, St. Lucia, St. Vincent und die Grenadinen, Turks- und Caicos-Inseln. Anguilla, Bahamas, Barbade, Bermudes, îles Vierges britanniques, Jamaïque, îles Caïmans, Montserrat, Antilles néerlandaises, Panama, Saint-Kitts-et-Nevis; depuis 2000, y compris îles Vierges des Etats-Unis, Antigua-et-Barbuda, Belize, Dominique, Grenade, Sainte-Lucie, Saint-Vincent-et-les Grenadines ainsi qu'îles Turks et Caicos.

# S13a Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Länder<sup>1</sup> Investissements directs suisses à l'étranger – Pays<sup>1</sup>

Personalbestand im Ausland<sup>2,3</sup> / Effectif du personnel à l'étranger<sup>2,3</sup>

|  | 2005    | 2006      | 2007      | 2008      | 2009      |
|--|---------|-----------|-----------|-----------|-----------|
|  | 1       | 2         | 3         | 4         | 5         |
| <b>Total (alle Unternehmen) / Total (ensemble des entreprises)</b> |         |           |           |           |           |
| Europa   | 973 141 | 1 083 050 | 1 288 030 | 1 349 139 | 1 318 873 |
| EU <sup>4</sup>  | 877 296 | 939 435   | 1 173 085 | 1 211 589 | 1 179 683 |
| Übriges Europa <sup>5</sup>  | 95 845  | 143 615   | 114 945   | 137 550   | 139 190   |
| Ausgewählte Länder   |         |           |           |           |           |
| Baltische Länder <sup>6</sup>                                      |         |           |           |           |           |
| Belgien  | 2 363   | 2 752     | 3 708     | 4 289     | 3 805     |
| Bulgarien  | 23 322  | 25 927    | 25 711    | 28 627    | 28 052    |
| Dänemark   | 5 085   | 6 137     | 6 502     | 7 505     | 5 905     |
| Deutschland  | 11 410  | 11 726    | 11 960    | 11 262    | 8 310     |
| Finnland   | 218 900 | 228 093   | 243 433   | 251 060   | 251 022   |
| Frankreich <sup>7</sup>  | 11 264  | 11 860    | 13 044    | 12 755    | 13 068    |
| Griechenland   | 162 670 | 184 103   | 165 034   | 172 547   | 168 003   |
| Irland   | 10 463  | 12 478    | 14 752    | 14 896    | 7 762     |
| Italien  | 7 699   | 8 570     | 9 083     | 11 256    | 9 243     |
| Kroatien   | 65 484  | 69 438    | 76 571    | 77 089    | 75 020    |
| Luxemburg  | 3 817   | 3 874     | 5 651     | 6 965     | 7 670     |
| Niederlande  | 3 308   | 3 608     | 3 805     | 4 522     | 4 929     |
| Norwegen   | 36 773  | 37 662    | 40 657    | 39 315    | 41 946    |
| Österreich   | 7 750   | 8 286     | 8 898     | 8 766     | 8 704     |
| Polen  | 38 245  | 40 066    | 41 325    | 41 509    | 37 705    |
| Portugal   | 23 436  | 28 464    | 31 956    | 33 611    | 34 520    |
| Rumänien   | 9 691   | 10 332    | 10 353    | 10 065    | 9 897     |
| Russische Föderation   | 10 075  | 10 902    | 12 798    | 19 987    | 21 861    |
| Schweden   | 46 068  | 78 549    | 62 404    | 70 066    | 75 191    |
| Slowakei   | 20 932  | 22 582    | 23 783    | 24 813    | 22 262    |
| Spanien  | 7 585   | 7 385     | 7 637     | 8 805     | 7 974     |
| Tschechische Republik  | 54 466  | 57 776    | 58 846    | 58 776    | 55 464    |
| Türkei   | 26 952  | 27 764    | 33 196    | 34 271    | 34 378    |
| Ukraine  | 9 758   | 11 253    | 12 962    | 14 016    | 14 401    |
| Ungarn   | 8 125   | 18 649    | 17 864    | 30 176    | 26 500    |
| Vereinigtes Königreich <sup>8</sup>                                | 25 303  | 27 568    | 31 021    | 36 083    | 33 619    |
| Offshore-Finanzzentren <sup>9</sup>                                | 108 915 | 112 211   | 297 574   | 298 162   | 294 513   |
| Nordamerika  |         |           |           |           |           |
| Kanada   | 338 068 | 359 455   | 376 805   | 405 570   | 383 530   |
| Vereinigte Staaten   | 29 943  | 34 902    | 42 959    | 54 665    | 51 636    |
| Mittel- und Südamerika   | 308 125 | 324 553   | 333 845   | 350 905   | 331 895   |
| davon  |         |           |           |           |           |
| Argentinien  | 210 457 | 221 821   | 243 579   | 245 460   | 242 139   |
| Bolivien   |         |           |           |           |           |
| Brasilien  | 18 070  | 17 535    | 19 089    | 19 528    | 18 646    |
| Chile  | 4 005   | 4 251     | 4 246     | 3 428     | 2 971     |
| Costa Rica   | 91 541  | 94 134    | 104 565   | 107 343   | 105 880   |
| Ecuador  | 15 898  | 16 576    | 14 724    | 13 379    | 13 291    |
| Guatemala  | 2 449   | 2 493     | 3 755     | 3 878     | 2 912     |
| Kolumbien  | 3 012   | 3 642     | 3 265     | 3 874     | 4 579     |
| Mexiko   | 2 044   | 2 039     | 2 629     | 2 397     | 3 452     |
| Peru   | 9 529   | 10 744    | 11 006    | 12 744    | 13 894    |
| Uruguay  | 32 715  | 36 681    | 45 057    | 45 571    | 44 059    |
| Venezuela  | 5 526   | 5 885     | 6 678     | 6 472     | 6 468     |
| Offshore-Finanzzentren <sup>10</sup>                               | 830     | 982       | 1 041     | 1 008     | 1 108     |
| Asien  | 9 356   | 10 628    | 11 230    | 11 037    | 11 593    |
| davon  | 7 665   | 8 106     | 8 112     | 5 281     | 5 105     |
| Bangladesch  | 373 104 | 427 420   | 487 377   | 511 660   | 533 827   |
| China  |         |           |           |           |           |
| Hongkong   | 1 921   | 1 863     | 2 083     | 3 003     | 3 092     |
| Indien   | 81 116  | 94 252    | 110 307   | 120 638   | 125 938   |
| Indonesien   | 17 455  | 19 356    | 21 167    | 21 684    | 21 892    |
| Israel   | 26 611  | 41 285    | 52 978    | 59 307    | 59 684    |
| Japan  | 59 587  | 48 840    | 47 752    | 43 253    | 45 897    |
| Korea (Süd-)   | 5 311   | 5 650     | 5 735     | 6 582     | 6 804     |
| Malaysia   | 40 546  | 44 418    | 63 944    | 64 182    | 75 052    |
| Pakistan   | 7 362   | 7 989     | 8 475     | 8 770     | 8 891     |
| Philippinen  | 21 454  | 23 695    | 19 091    | 20 282    | 16 657    |
| Saudi-Arabien  | 5 720   | 10 008    | 12 897    | 13 440    | 13 043    |
| Singapur   | 14 082  | 15 301    | 12 186    | 12 360    | 12 390    |
| Sri Lanka  | 3 590   | 3 715     | 4 303     | 5 064     | 5 775     |
| Taiwan   | 18 243  | 20 404    | 24 807    | 21 716    | 24 926    |
| Thailand   | 1 756   | 1 507     | 1 586     | 2 302     | 1 967     |
| Vereinigte Arabische Emirate                                       | 10 874  | 11 133    | 11 567    | 11 288    | 12 464    |
| Vietnam  | 39 358  | 39 391    | 45 553    | 48 056    | 43 188    |
|  | 3 262   | 3 151     | 4 269     | 5 547     | 7 528     |
|  | 7 959   | 8 583     | 10 543    | 11 134    | 11 330    |

|                    |                          | 2005             | 2006             | 2007             | 2008             | 2009             |
|--------------------|--------------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|
|                    |                          |                  | 6                | 7                | 8                | 9                |
|                    |                          |                  |                  |                  |                  | 10               |
| Afrika             | Afrique                  | 73 402           | 77 949           | 83 986           | 102 757          | 101 087          |
| davon              | dont                     |                  |                  |                  |                  |                  |
| Ägypten            | Égypte                   | 9 416            | 9 422            | 10 644           | 27 589           | 26 233           |
| Côte d'Ivoire      | Côte d'Ivoire            | 2 171            | 2 140            | 2 603            | 2 147            | 2 378            |
| Kenia              | Kenya                    | 1 480            | 1 552            | 2 036            | 2 293            | 3 193            |
| Marokko            | Maroc                    | 3 306            | 3 573            | 3 436            | 3 333            | 4 209            |
| Nigeria            | Nigéria                  | 5 957            | 6 085            | 4 514            | 3 543            | 4 204            |
| Südafrika          | Afrique du Sud           | 29 626           | 31 615           | 35 208           | 37 659           | 36 352           |
| Tunesien           | Tunisie                  | 2 596            | 2 796            | 2 451            | 2 440            | 2 078            |
| Ozeanien           | Océanie                  | 35 962           | 39 386           | 40 919           | 42 760           | 49 661           |
| davon              | dont                     |                  |                  |                  |                  |                  |
| Australien         | Australie                | 30 912           | 33 773           | 34 905           | 36 835           | 44 226           |
| Neuseeland         | Nouvelle-Zélande         | 4 050            | 4 316            | 4 625            | 4 776            | 4 473            |
| <b>Alle Länder</b> | <b>Ensemble des pays</b> | <b>2 004 133</b> | <b>2 209 081</b> | <b>2 520 696</b> | <b>2 657 345</b> | <b>2 629 117</b> |

<sup>1</sup> Die Länderdefinition entspricht der Geonomenklatur Eurostat.

La répartition géographique est faite en fonction de la Géonomenclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.

En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>3</sup> Bis 1985 ohne Banken.

Jusqu'en 1985, sans les banques.

<sup>4</sup> Bis 1985 EU10, ab 1986 EU12, ab 1995 EU15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 10 jusqu'en 1985, à 12 de 1986 à 1994, à 15 de 1995 à 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>5</sup> Bis 1985 inkl. Portugal und Spanien; bis 1994 inkl. Finnland, Österreich und Schweden; ab 2000 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man, exkl. Monaco; bis 2003

inkl. Baltische Staaten, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

Jusqu'en 1985, y compris Portugal et Espagne; jusqu'en 1994, y compris Finlande, Autriche et Suède; depuis 2000, y compris Guernesey, Jersey et île de Man, mais sans Monaco; jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

<sup>6</sup> Estland, Lettland, Litauen.

Estonie, Lettonie et Lituanie.

<sup>7</sup> Ab 2000 inkl. Monaco, Réunion, Französisch Guyana, Guadeloupe und Martinique.

Depuis 2000, y compris Monaco, Réunion, Guyane française, Guadeloupe et Martinique.

<sup>8</sup> Bis 1999 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man.

Jusqu'en 1999, y compris Guernesey, Jersey et île de Man.

<sup>9</sup> Gibraltar, Guernsey, Jersey und Insel Man.

Gibraltar, Guernesey, Jersey et île de Man.

<sup>10</sup> Anguilla, Bahamas, Barbados, Bermuda, Britische Jungferninseln, Jamaica, Kaimaninseln, Montserrat, Niederländische Antillen, Panama, St. Kitts und Nevis;

ab 2000 zusätzlich Amerikanische Jungferninseln, Antigua und Barbuda, Belize, Dominica, Grenada, St. Lucia, St. Vincent und die Grenadinen, Turks- und Caicos-Inseln.

Anguilla, Bahamas, Barbade, Bermudes, îles Vierges britanniques, Jamaïque, îles Caimans, Montserrat, Antilles néerlandaises, Panama, Saint-Kitts-et-Nevis; depuis 2000, y compris îles Vierges des Etats-Unis, Antigua-et-Barbuda, Belize, Dominique, Grenade, Sainte-Lucie, Saint-Vincent-et-les Grenadines ainsi qu'îles Turks et Caicos.

# S13b Schweizerische Direktinvestitionen im Ausland – Branchen und Sektoren Investissements directs suisses à l'étranger – Branches et secteurs

Personalbestand <sup>1, 2, 3</sup> / Effectif du personnel <sup>1, 2, 3</sup>

|  |   | 2005             | 2006             | 2007             | 2008             | 2009             |
|--|---|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|
|  |   | 1                | 2                | 3                | 4                | 5                |
| Industrie  | Industrie   | 1 085 528        | 1 185 533        | 1 237 459        | 1 265 899        | 1 233 690        |
| Textilien und Bekleidung <sup>4, 5</sup>   | Textile et habillement <sup>4, 5</sup>  | 88 282           | 93 214           | 98 718           | 95 153           | 86 756           |
| Chemie und Kunststoffe   | Chimie et plastique   | 267 457          | 280 461          | 286 719          | 288 995          | 289 232          |
| Metalle und Maschinen  | Métallurgie et machines   | 207 901          | 261 470          | 287 386          | 292 121          | 271 712          |
| Elektronik, Energie, Optik und Uhren   | Electronique, énergie, optique et horlogerie  | 181 397          | 182 169          | 180 742          | 194 664          | 195 969          |
| Übrige Industrien und Bau <sup>6</sup>   | Autres industries et construction <sup>6</sup>  | 340 491          | 368 218          | 383 895          | 394 966          | 390 021          |
| Dienste  | Services  | 918 605          | 1 023 548        | 1 283 237        | 1 391 446        | 1 395 427        |
| Handel   | Commerce  | 165 209          | 184 562          | 208 246          | 245 205          | 240 743          |
| Finanz- und Holdinggesellschaften  | Sociétés financières et holdings  | 413 492          | 458 094          | 658 965          | 683 026          | 725 863          |
| davon  | dont  |                  |                  |                  |                  |                  |
| schweizerisch beherrscht <sup>7</sup>  | en mains suisses <sup>7</sup>   | 43 405           | 43 216           | 37 962           | 40 971           | 70 853           |
| ausländisch beherrscht <sup>8</sup>  | en mains étrangères <sup>8</sup>  | 370 087          | 414 878          | 621 004          | 642 055          | 655 010          |
| Banken   | Banques   | 81 710           | 92 765           | 102 984          | 102 981          | 80 036           |
| Versicherungen   | Assurances  | 83 725           | 85 492           | 78 828           | 96 008           | 92 402           |
| Transporte und Kommunikation <sup>9</sup>  | Transports et communications <sup>9</sup>   | 76 852           | 95 590           | 110 568          | 124 076          | 118 845          |
| Übrige Dienste <sup>10</sup>   | Autres services <sup>10</sup>   | 97 618           | 107 046          | 123 646          | 140 151          | 137 539          |
| <b>Total</b>   | <b>Total</b>  | <b>2 004 133</b> | <b>2 209 081</b> | <b>2 520 696</b> | <b>2 657 345</b> | <b>2 629 117</b> |
| <b>Total ohne ausländisch beherrschte Finanz- und Holdinggesellschaften <sup>8</sup></b> | <b>Total sans les sociétés financières et holdings en mains étrangères <sup>8</sup></b> | <b>1 634 046</b> | <b>1 794 203</b> | <b>1 899 692</b> | <b>2 015 290</b> | <b>1 974 107</b> |

<sup>1</sup> Die Sektoren- und Branchengliederung bezieht sich auf die Haupttätigkeit des Unternehmens in der Schweiz. Bis 2003 Klassierung gemäss ASWZ 1985 (Allgemeine Systematik der Wirtschaftszweige), ab 2004 Klassierung gemäss NOGA 2002 (Nomenclature générale des activités économiques). La répartition par secteurs et par branches est faite sur la base de l'activité principale de l'entreprise en Suisse. Jusqu'en 2003, la classification était opérée selon la Nomenclature générale des activités économiques de 1985 (NGAE); depuis 2004, elle l'est selon la NOGA de 2002.

<sup>2</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.  
En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>3</sup> Bis 1985 ohne Banken.  
Jusqu'en 1985, sans les banques.

<sup>4</sup> Bis 1992 in Übrige Industrien und Bau.  
Jusqu'en 1992, inclus dans *Autres industries et construction*.

<sup>5</sup> Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2003.  
En 2003, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>6</sup> Bis 1992 inkl. Textilien und Bekleidung.  
Jusqu'en 1992, y compris *Textile et habillement*.

<sup>7</sup> Als schweizerisch beherrscht gelten Unternehmen, deren Kapital sich mehrheitlich in der Hand von Direktinvestoren mit Sitz im Inland oder in Streubesitz befindet. Sont réputées en mains suisses les entreprises dont le capital est en majorité en mains d'investisseurs directs ayant leur siège en Suisse ou celles dont le capital correspond en majorité au flottant.

<sup>8</sup> Als ausländisch beherrscht gelten Unternehmen, deren Kapital sich mehrheitlich in der Hand von Direktinvestoren mit Sitz im Ausland befindet. Sont réputées en mains étrangères les entreprises dont le capital est en majorité en mains d'investisseurs directs ayant leur siège à l'étranger.

<sup>9</sup> Bis 1992 in Übrige Dienste.  
Jusqu'en 1992, inclus dans *Autres services*.

<sup>10</sup> Bis 1992 inkl. Transporte und Kommunikation.  
Jusqu'en 1992, y compris *Transports et communications*.



# S21a Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Länder <sup>1</sup> Investissements directs étrangers en Suisse – Pays <sup>1</sup>

## Kapitalimporte <sup>2,3</sup> / Importations de capitaux <sup>2,3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

|  |  | 2005           | 2006          | 2007          | 2008          | 2009          |
|--|--|----------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
|  |  | 1              | 2             | 3             | 4             | 5             |
| <b>Alle Unternehmen / Ensemble des entreprises</b> |  |                |               |               |               |               |
| Europa   | Europe                                   | 24 000         | 45 553        | 42 970        | - 9 357       | 76 187        |
| EU <sup>4</sup>                                    | UE <sup>4</sup>                          | 24 031         | 45 485        | 44 082        | - 8 195       | 75 229        |
| Übriges Europa <sup>5</sup>                        | Reste de l'Europe <sup>5</sup>           | - 31           | 68            | - 1 112       | - 1 162       | 958           |
| Ausgewählte Länder                                 | Pays sélectionnés                        |                |               |               |               |               |
| Belgien  | Belgique                                 | - 1 073        | 69            | 1 057         | - 2 285       | - 3 400       |
| Dänemark   | Danemark                                 | 1 037          | 933           | 460           | 511           | - 663         |
| Deutschland  | Allemagne                                | 768            | 15 299        | 2 310         | 180           | 1 521         |
| Frankreich <sup>6</sup>                            | France <sup>6</sup>                      | 2 158          | 13 895        | 1 919         | - 2 922       | 3 698         |
| Italien  | Italie                                   | 211            | 428           | 778           | 1 191         | - 101         |
| Luxemburg  | Luxembourg                               | - 278          | 3 414         | 833           | 4 010         | 23 601        |
| Niederlande  | Pays-Bas                                 | 10 330         | 10 274        | 21 331        | - 15 836      | 31 459        |
| Österreich   | Autriche                                 | 9 826          | 2 534         | 13 031        | 7 465         | 6 629         |
| Schweden   | Suède                                    | - 913          | 73            | 1 273         | 666           | 1 517         |
| Spanien  | Espagne                                  | 500            | 68            | - 263         | 74            | - 754         |
| Vereinigtes Königreich <sup>7</sup>                | Royaume-Uni <sup>7</sup>                 | 1 370          | - 1 896       | - 460         | - 3 947       | 6 720         |
| Nordamerika  | Amérique du Nord                         | - 26 048       | 8 953         | 4 825         | 20 853        | - 35 213      |
| Kanada   | Canada                                   | - 455          | 5 372         | 1 055         | - 661         | - 127         |
| Vereinigte Staaten                                 | Etats-Unis                               | - 25 594       | 3 581         | 3 770         | 21 513        | - 35 087      |
| Mittel- und Südamerika                             | Amérique centrale et du Sud              | 878            | 162           | - 8 816       | 5 142         | - 11 208      |
| davon  | dont                                     |                |               |               |               |               |
| Offshore-Finanzzentren <sup>8</sup>                | Centres financiers offshore <sup>8</sup> | 653            | 113           | - 180         | 5 133         | - 7 222       |
| Asien, Afrika und Ozeanien                         | Asie, Afrique et Océanie                 | - 14           | 147           | - 45          | - 231         | - 425         |
| davon  | dont                                     |                |               |               |               |               |
| Israel   | Israël                                   | 62             | 54            | 45            | 34            | 42            |
| Japan  | Japon                                    | - 117          | - 90          | - 44          | - 498         | 69            |
| <b>Alle Länder</b>                                 | <b>Ensemble des pays</b>                 | <b>- 1 184</b> | <b>54 815</b> | <b>38 934</b> | <b>16 408</b> | <b>29 341</b> |

<sup>1</sup> Die Länderdefinition entspricht der Geonomenklatur Eurostat.

La répartition géographique est faite en fonction de la Géonomenclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Minus (-) bedeutet einen Kapitalabfluss aus der Schweiz (Desinvestition).

Le signe moins (-) indique des sorties de capitaux de la Suisse (désinvestissement).

<sup>3</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.

En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>4</sup> Bis 1994 EU12, ab 1995 EU15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 12 jusqu'en 1994, à 15 de 1995 à 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>5</sup> Bis 1994 inkl. Finnland, Österreich und Schweden; ab 2000 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man, exkl. Monaco; bis 2003 inkl. Baltische Länder, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

Jusqu'en 1994, y compris Finlande, Autriche et Suède; depuis 2000, y compris Guernesey, Jersey et île de Man, mais sans Monaco; jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

<sup>6</sup> Ab 2000 inkl. Monaco, Réunion, Französisch Guyana, Guadeloupe und Martinique.

Depuis 2000, y compris Monaco, Réunion, Guyane française, Guadeloupe et Martinique.

<sup>7</sup> Bis 1999 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man.

Jusqu'en 1999, y compris Guernesey, Jersey et île de Man.

<sup>8</sup> Amerikanische Jungferninseln, Anguilla, Antigua und Barbuda, Bahamas, Barbados, Belize, Bermuda, Britische Jungferninseln, Dominica, Grenada, Jamaica, Kaimaninseln, Montserrat, Niederländische Antillen, Panama, St. Kitts und Nevis, St. Lucia, St. Vincent und die Grenadinen, Turks- und Caicos-Inseln.

Iles Vierges des Etats-Unis, Anguilla, Antigua-et-Barbuda, Bahamas, Barbade, Belize, Bermudes, îles Vierges britanniques, Dominique, Grenade, Jamaïque, îles Caïmans, Montserrat, Antilles néerlandaises, Panama, Saint-Kitts-et-Nevis, Sainte-Lucie, Saint-Vincent-et-les Grenadines ainsi qu'îles Turks et Caicos.

## S21b Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Branchen und Sektoren Investissements directs étrangers en Suisse – Branches et secteurs

### Kapitalimporte<sup>1,2,3</sup> / Importations de capitaux<sup>1,2,3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

|   |  | 2005           | 2006          | 2007          | 2008          | 2009          |
|---|--|----------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
|   |  | 1              | 2             | 3             | 4             | 5             |
| Industrie                                 | Industrie                                    | 1 037          | 28 257        | 14 075        | 2 444         | 8 714         |
| Chemie und Kunststoffe                    | Chimie et plastique                          | 955            | 19 308        | 3 404         | 944           | 3 107         |
| Metalle und Maschinen                     | Métallurgie et machines                      | - 122          | 7 668         | 6 375         | 1 041         | 686           |
| Elektronik, Energie, Optik und Uhren      | Electronique, énergie, optique et horlogerie | - 192          | 1 480         | 3 636         | - 705         | 3 234         |
| Übrige Industrien und Bau                 | Autres industries et construction            | 395            | - 198         | 660           | 1 165         | 1 688         |
| Dienste                                   | Services                                     | - 2 221        | 26 558        | 24 859        | 13 964        | 20 627        |
| Handel                                    | Commerce                                     | 926            | 1 410         | 2 403         | - 5 319       | 2 856         |
| Finanz- und Holdinggesellschaften         | Sociétés financières et holdings             | - 7 815        | 14 668        | 9 423         | 14 723        | 15 849        |
| Banken <sup>4</sup>                       | Banques <sup>4</sup>                         | 1 759          | 1 553         | 3 417         | 2 518         | 2 309         |
| Versicherungen                            | Assurances                                   | 309            | 13 370        | 1 615         | 1 267         | 1 230         |
| Transporte und Kommunikation <sup>5</sup> | Transports et communications <sup>5</sup>    | 1 870          | - 3 953       | 6 498         | - 187         | - 520         |
| Übrige Dienste <sup>6</sup>               | Autres services <sup>6</sup>                 | 730            | - 490         | 1 503         | 962           | - 1 098       |
| <b>Total</b>                              | <b>Total</b>                                 | <b>- 1 184</b> | <b>54 815</b> | <b>38 934</b> | <b>16 408</b> | <b>29 341</b> |

## S22b Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Branchen und Sektoren Investissements directs étrangers en Suisse – Branches et secteurs

### Kapitalbestand<sup>1,3</sup> / Etat en fin d'année<sup>1,3</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

|  |   | 2005           | 2006           | 2007           | 2008           | 2009           |
|--|---|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
|  |   | 1              | 2              | 3              | 4              | 5              |
| Industrie                                      | Industrie                                     | 37 145         | 51 890         | 64 655         | 71 607         | 81 167         |
| Chemie und Kunststoffe                         | Chimie et plastique                           | 17 087         | 26 476         | 33 177         | 32 797         | 36 292         |
| Metalle und Maschinen                          | Métallurgie et machines                       | 5 916          | 6 572          | 8 421          | 9 834          | 10 532         |
| Elektronik, Energie, Optik und Uhren           | Electronique, énergie, optique et horlogerie  | 8 643          | 13 399         | 16 789         | 20 954         | 23 056         |
| Übrige Industrien und Bau                      | Autres industries et construction             | 5 500          | 5 443          | 6 269          | 8 023          | 11 287         |
| Dienste  | Services                                      | 186 491        | 276 284        | 333 012        | 403 227        | 431 622        |
| Handel   | Commerce                                      | 32 592         | 35 520         | 45 012         | 45 160         | 55 556         |
| Finanz- und Holdinggesellschaften <sup>7</sup> | Sociétés financières et holdings <sup>7</sup> | 104 401        | 181 188        | 213 581        | 273 725        | 290 136        |
| Banken <sup>4</sup>                            | Banques <sup>4</sup>                          | 29 688         | 32 063         | 35 660         | 38 346         | 39 007         |
| Versicherungen                                 | Assurances                                    | 5 786          | 16 684         | 18 326         | 20 863         | 22 668         |
| Transporte und Kommunikation <sup>5</sup>      | Transports et communications <sup>5</sup>     | 7 166          | 5 063          | 12 858         | 12 256         | 12 528         |
| Übrige Dienste <sup>6</sup>                    | Autres services <sup>6</sup>                  | 6 859          | 5 766          | 7 575          | 12 877         | 11 727         |
| <b>Total</b>                                   | <b>Total</b>                                  | <b>223 636</b> | <b>328 174</b> | <b>397 667</b> | <b>474 834</b> | <b>512 789</b> |

<sup>1</sup> Die Sektoren- und Branchengliederung bezieht sich auf die Haupttätigkeit des Unternehmens in der Schweiz. Bis 2003 Klassierung gemäss ASWZ 1985 (Allgemeine Systematik der Wirtschaftszweige), ab 2004 Klassierung gemäss NOGA 2002 (Nomenclature générale des activités économiques).  
La répartition par secteurs et par branches est faite sur la base de l'activité principale de l'entreprise en Suisse. Jusqu'en 2003, la classification était opérée selon la Nomenclature générale des activités économiques de 1985 (NGAE); depuis 2004, elle l'est selon la NOGA de 2002.

<sup>2</sup> Minus (-) bedeutet einen Kapitalabfluss aus der Schweiz (Desinvestition).  
Le signe moins (-) indique des sorties de capitaux (désinvestissement).

<sup>3</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.  
En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>4</sup> Quelle bis 1992: Bankenstatistik (SNB).  
Source jusqu'en 1992: statistique bancaire (BNS).

<sup>5</sup> Bis 1992 in Übrige Dienste.  
Jusqu'en 1992, inclus dans *Autres services*.

<sup>6</sup> Bis 1992 inkl. Transporte und Kommunikation.  
Jusqu'en 1992, y compris *Transports et communications*.

<sup>7</sup> Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2006.  
En 2006, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

## S2<sub>2a</sub> Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Länder<sup>1</sup> Investissements directs étrangers en Suisse – Pays<sup>1</sup>

Kapitalbestand am Jahresende (Buchwert)<sup>2</sup> / Etat en fin d'année (valeur comptable)<sup>2</sup>

In Millionen Franken / En millions de francs

|  | 2005                                     | 2006           | 2007           | 2008           | 2009           |                |
|--|--|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
|  | 1  | 2              | 3              | 4              | 5              |                |
| <b>Alle Unternehmen / Ensemble des entreprises</b> |  |                |                |                |                |                |
| Europa   | Europe                                   | 158 110        | 228 418        | 302 520        | 347 024        | 439 501        |
| EU <sup>3</sup>                                    | UE <sup>3</sup>                          | 155 108        | 225 201        | 300 439        | 343 754        | 428 690        |
| Übriges Europa <sup>4</sup>                        | Reste de l'Europe <sup>4</sup>           | 3 002          | 3 217          | 2 080          | 3 271          | 10 812         |
| Ausgewählte Länder                                 | Pays sélectionnés                        |                |                |                |                |                |
| Belgien  | Belgique                                 | 5 230          | 5 334          | 6 266          | 4 211          | 3 436          |
| Dänemark   | Danemark                                 | 8 776          | 9 540          | 9 643          | 11 824         | 11 543         |
| Deutschland  | Allemagne                                | 20 961         | 25 888         | 30 379         | 33 007         | 33 185         |
| Frankreich <sup>5</sup>                            | France <sup>5</sup>                      | 18 138         | 30 418         | 34 356         | 34 320         | 38 968         |
| Italien  | Italie                                   | 4 510          | 4 856          | 5 956          | 5 841          | 5 829          |
| Luxemburg  | Luxembourg                               | 11 806         | 16 676         | 40 991         | 66 688         | 108 028        |
| Niederlande  | Pays-Bas                                 | 55 556         | 67 845         | 94 916         | 97 751         | 119 841        |
| Österreich   | Autriche                                 | 12 703         | 45 121         | 58 202         | 67 814         | 74 736         |
| Schweden   | Suède                                    | 2 184          | 1 614          | 2 420          | 3 421          | 3 188          |
| Spanien  | Espagne                                  | 1 268          | 1 402          | 1 423          | 4 052          | 3 553          |
| Vereinigtes Königreich <sup>6</sup>                | Royaume-Uni <sup>6</sup>                 | 13 311         | 15 148         | 13 675         | 10 218         | 16 841         |
| Nordamerika  | Amérique du Nord                         | 59 164         | 66 235         | 79 406         | 105 175        | 73 762         |
| Kanada   | Canada                                   | 1 188          | 1 234          | 868            | 210            | 83             |
| Vereinigte Staaten                                 | Etats-Unis                               | 57 976         | 65 001         | 78 537         | 104 965        | 73 679         |
| Mittel- und Südamerika                             | Amérique centrale et du Sud              | 3 458          | 30 186         | 12 582         | 17 102         | - 6 422        |
| davon  | dont                                     |                |                |                |                |                |
| Offshore-Finanzzentren <sup>7</sup>                | Centres financiers offshore <sup>7</sup> | 1 784          | 28 844         | 31 001         | 35 633         | 16 089         |
| Asien, Afrika und Ozeanien                         | Asie, Afrique et Océanie                 | 2 904          | 3 335          | 3 161          | 5 532          | 5 947          |
| davon  | dont                                     |                |                |                |                |                |
| Israel   | Israël                                   | 617            | 665            | 600            | 1 009          | 1 126          |
| Japan  | Japon                                    | 1 019          | 937            | 890            | 628            | 704            |
| <b>Alle Länder</b>                                 | <b>Ensemble des pays</b>                 | <b>223 636</b> | <b>328 174</b> | <b>397 667</b> | <b>474 834</b> | <b>512 789</b> |

<sup>1</sup> Die Länderdefinition entspricht der Geonomenklatur Eurostat.

La répartition géographique est faite en fonction de la Géonomenclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Erweiterung des Erhebungskreises in den Jahren 1993 und 2004.

En 1993 et 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>3</sup> Bis 1985 EU10, ab 1986 EU12, ab 1995 EU15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 10 jusqu'en 1985, à 12 de 1986 à 1994, à 15 de 1995 à 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>4</sup> Bis 1985 inkl. Portugal und Spanien; bis 1994 inkl. Finnland, Österreich und Schweden; ab 2000 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man, exkl. Monaco; bis 2003

inkl. Baltische Staaten, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

Jusqu'en 1985, y compris Portugal et Espagne; jusqu'en 1994, y compris Finlande, Autriche et Suède; depuis 2000, y compris Guernesey, Jersey et île de Man, mais sans Monaco; jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovanie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

<sup>5</sup> Ab 2000 inkl. Monaco, Réunion, Französisch Guyana, Guadeloupe und Martinique.

Depuis 2000, y compris Monaco, Réunion, Guyane française, Guadeloupe et Martinique.

<sup>6</sup> Bis 1999 inkl. Guernsey, Jersey und Insel Man.

Jusqu'en 1999, y compris Guernesey, Jersey et île de Man.

<sup>7</sup> Amerikanische Jungferninseln, Anguilla, Antigua und Barbuda, Bahamas, Barbados, Belize, Bermuda, Britische Jungferninseln, Dominica, Grenada, Jamaica,

Kaimaninseln, Montserrat, Niederländische Antillen, Panama, St. Kitts und Nevis, St. Lucia, St. Vincent und die Grenadinen, Turks- und Caicos-Inseln.

Iles Vierges des Etats-Unis, Anguilla, Antigua-et-Barbuda, Bahamas, Barbade, Belize, Bermudes, îles Vierges britanniques, Dominique, Grenade, Jamaïque, îles Caïmans, Montserrat, Antilles néerlandaises, Panama, Saint-Kitts-et-Nevis, Sainte-Lucie, Saint-Vincent-et-les Grenadines ainsi qu'îles Turks et Caïcos.

## S23a Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Länder<sup>1</sup> Investissements directs étrangers en Suisse – Pays<sup>1</sup>

### Personalbestand in der Schweiz / Effectif du personnel en Suisse

|  | 2005           | 2006           | 2007           | 2008           | 2009           |
|--|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
|  | 1              | 2              | 3              | 4              | 5              |
| <b>Unternehmen, die in der Erhebung der Direktinvestitionen erfasst werden<sup>2</sup> /<br/>Entreprises entrant dans la statistique des investissements directs<sup>2</sup></b> |                |                |                |                |                |
| Europa   | 167 112        | 178 081        | 195 540        | 207 971        | 215 051        |
| EU <sup>3</sup>  | 166 482        | 177 598        | 194 989        | 206 889        | 214 381        |
| Übriges Europa <sup>4</sup>  | 630            | 483            | 551            | 1 082          | 670            |
| Ausgewählte Länder   |                |                |                |                |                |
| Belgien  | 1 745          | 2 298          | 2 080          | 3 440          | 2 148          |
| Dänemark   | 13 492         | 14 404         | 14 820         | 15 633         | 15 151         |
| Deutschland  | 48 695         | 48 548         | 53 526         | 56 361         | 53 952         |
| Frankreich   | 14 443         | 21 122         | 21 992         | 21 629         | 21 764         |
| Italien  | 6 154          | 6 805          | 9 806          | 8 894          | 8 743          |
| Luxemburg  | 7 791          | 13 339         | 19 630         | 18 731         | 25 191         |
| Niederlande  | 44 012         | 42 468         | 45 633         | 48 948         | 52 707         |
| Österreich   | 6 389          | 7 217          | 7 920          | 10 485         | 11 275         |
| Schweden   | 3 952          | 4 019          | 5 586          | 5 608          | 4 699          |
| Spanien  | 3 580          | 3 581          | 3 898          | 6 430          | 6 339          |
| Vereinigtes Königreich   | 14 431         | 11 338         | 7 273          | 7 422          | 7 449          |
| Nordamerika  | 29 208         | 31 086         | 30 357         | 32 507         | 27 812         |
| Kanada   | 2 384          | 2 293          | 2 298          | 2 143          | 2 142          |
| Vereinigte Staaten   | 26 825         | 28 792         | 28 059         | 30 364         | 25 671         |
| Mittel- und Südamerika   | 1 313          | 1 754          | 1 522          | 1 992          | 1 335          |
| davon  |                |                |                |                |                |
| Offshore-Finanzzentren <sup>5</sup>  | 1 159          | 1 596          | 1 343          | 1 832          | 1 189          |
| Asien, Afrika und Ozeanien   | 2 017          | 3 093          | 3 212          | 2 306          | 2 694          |
| davon  |                |                |                |                |                |
| Israel   | 291            | 287            | 312            | 336            | 335            |
| Japan  | 305            | 301            | 302            | 309            | 343            |
| <b>Alle Länder</b>   | <b>199 650</b> | <b>214 014</b> | <b>230 631</b> | <b>244 777</b> | <b>246 892</b> |

### Unternehmen, die nicht in der Erhebung der Direktinvestitionen erfasst werden<sup>6</sup> / Entreprises n'entrant pas dans la statistique des investissements directs<sup>6</sup>

|                                     |                |                |                |                |                |
|-------------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| Europa                              | 90 219         | 102 927        | 108 745        | 113 486        | 125 206        |
| EU <sup>3</sup>                     | 88 112         | 99 026         | 106 969        | 110 638        | 122 549        |
| Übriges Europa <sup>4</sup>         | 2 107          | 3 901          | 1 776          | 2 848          | 2 657          |
| Ausgewählte Länder                  |                |                |                |                |                |
| Belgien                             | 2 422          | 2 152          | 1 919          | 1 812          | 1 697          |
| Dänemark                            | 1 529          | 1 443          | 1 351          | 1 634          | 1 810          |
| Deutschland                         | 35 657         | 40 496         | 41 913         | 43 290         | 49 359         |
| Frankreich                          | 12 905         | 15 666         | 20 147         | 20 073         | 21 294         |
| Italien                             | 3 513          | 4 143          | 4 602          | 5 117          | 5 328          |
| Luxemburg                           | 3 032          | 4 313          | 3 388          | 4 531          | 5 546          |
| Niederlande                         | 6 130          | 7 740          | 7 222          | 6 317          | 7 873          |
| Österreich                          | 4 400          | 5 174          | 5 162          | 5 530          | 5 539          |
| Schweden                            | 5 657          | 6 167          | 6 226          | 6 304          | 7 832          |
| Spanien                             | 1 437          | 1 065          | 1 311          | 1 657          | 1 804          |
| Vereinigtes Königreich              | 8 581          | 8 393          | 11 647         | 13 252         | 12 983         |
| Nordamerika                         | 23 900         | 25 897         | 28 274         | 28 681         | 32 939         |
| Kanada                              | 711            | 1 073          | 1 067          | 1 262          | 1 667          |
| Vereinigte Staaten                  | 23 189         | 24 824         | 27 207         | 27 419         | 31 272         |
| Mittel- und Südamerika              | 5 444          | 7 391          | 7 909          | 7 133          | 7 406          |
| davon                               |                |                |                |                |                |
| Offshore-Finanzzentren <sup>5</sup> | 5 434          | 7 359          | 7 877          | 7 103          | 7 320          |
| Asien, Afrika und Ozeanien          | 4 780          | 4 673          | 4 354          | 5 402          | 6 632          |
| davon                               |                |                |                |                |                |
| Israel                              | 156            | 176            | 209            | 244            | 294            |
| Japan                               | 2 264          | 2 311          | 2 423          | 2 776          | 3 105          |
| <b>Alle Länder</b>                  | <b>124 343</b> | <b>140 888</b> | <b>149 282</b> | <b>154 702</b> | <b>172 183</b> |

|  |  | 2005           | 2006           | 2007           | 2008           | 2009           |
|--|--|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
|  |  | 1              | 2              | 3              | 4              | 5              |
| <b>Alle Unternehmen / Ensemble des entreprises</b> |  |                |                |                |                |                |
| Europa   | Europe                                   | 257 331        | 281 008        | 304 285        | 321 457        | 340 257        |
| EU <sup>3</sup>                                    | UE <sup>3</sup>                          | 254 594        | 276 624        | 301 958        | 317 527        | 336 930        |
| Übriges Europa <sup>4</sup>                        | Reste de l'Europe <sup>4</sup>           | 2 737          | 4 384          | 2 327          | 3 930          | 3 327          |
| Ausgewählte Länder                                 | Pays sélectionnés                        |                |                |                |                |                |
| Belgien  | Belgique                                 | 4 167          | 4 450          | 3 999          | 5 252          | 3 845          |
| Dänemark   | Danemark                                 | 15 021         | 15 847         | 16 171         | 17 267         | 16 961         |
| Deutschland  | Allemagne                                | 84 352         | 89 044         | 95 439         | 99 651         | 103 311        |
| Frankreich   | France                                   | 27 348         | 36 788         | 42 139         | 41 702         | 43 058         |
| Italien  | Italie                                   | 9 667          | 10 948         | 14 408         | 14 011         | 14 071         |
| Luxemburg  | Luxembourg                               | 10 823         | 17 652         | 23 018         | 23 262         | 30 737         |
| Niederlande  | Pays-Bas                                 | 50 142         | 50 208         | 52 855         | 55 265         | 60 580         |
| Österreich   | Autriche                                 | 10 789         | 12 391         | 13 082         | 16 015         | 16 814         |
| Schweden   | Suède                                    | 9 609          | 10 186         | 11 812         | 11 912         | 12 531         |
| Spanien  | Espagne                                  | 5 017          | 4 646          | 5 209          | 8 087          | 8 143          |
| Vereinigtes Königreich                             | Royaume-Uni                              | 23 012         | 19 731         | 18 920         | 20 674         | 20 432         |
| Nordamerika  | Amérique du Nord                         | 53 108         | 56 983         | 58 631         | 61 188         | 60 751         |
| Kanada   | Canada                                   | 3 095          | 3 366          | 3 365          | 3 405          | 3 809          |
| Vereinigte Staaten                                 | Etats-Unis                               | 50 014         | 53 616         | 55 266         | 57 783         | 56 943         |
| Mittel- und Südamerika                             | Amérique centrale et du Sud              | 6 757          | 9 145          | 9 431          | 9 125          | 8 741          |
| davon  | dont                                     |                |                |                |                |                |
| Offshore-Finanzzentren <sup>5</sup>                | Centres financiers offshore <sup>5</sup> | 6 593          | 8 955          | 9 220          | 8 935          | 8 509          |
| Asien, Afrika und Ozeanien                         | Asie, Afrique et Océanie                 | 6 797          | 7 766          | 7 566          | 7 708          | 9 326          |
| davon  | dont                                     |                |                |                |                |                |
| Israel   | Israël                                   | 447            | 463            | 521            | 580            | 629            |
| Japan  | Japon                                    | 2 569          | 2 612          | 2 725          | 3 085          | 3 448          |
| <b>Alle Länder</b>                                 | <b>Ensemble des pays</b>                 | <b>323 993</b> | <b>354 902</b> | <b>379 913</b> | <b>399 479</b> | <b>419 075</b> |

<sup>1</sup> Die Länderdefinition entspricht der Geonomenklatur Eurostat.

La répartition géographique est faite en fonction de la Géonomenclature d'Eurostat.

<sup>2</sup> Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2004.

En 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>3</sup> Bis 2003 EU15, ab 2004 EU25, ab 2007 EU27.

UE à 15 jusqu'en 2003, à 25 de 2004 à 2006 et à 27 depuis 2007.

<sup>4</sup> Bis 2003 inkl. Baltische Länder, Malta, Polen, Slowakei, Slowenien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern; bis 2006 inkl. Bulgarien und Rumänien.

Jusqu'en 2003, y compris Etats baltes, Malte, Pologne, Slovaquie, Slovénie, République tchèque, Hongrie et Chypre; jusqu'en 2006, y compris Bulgarie et Roumanie.

<sup>5</sup> Amerikanische Jungferninseln, Anguilla, Antigua und Barbuda, Bahamas, Barbados, Belize, Bermuda, Britische Jungferninseln, Dominica, Grenada, Jamaica, Kaimaninseln, Montserrat, Niederländische Antillen, Panama, St. Kitts und Nevis, St. Lucia, St. Vincent und die Grenadinen, Turks- und Caicos-Inseln.

Iles Vierges des Etats-Unis, Anguilla, Antigua-et-Barbuda, Bahamas, Barbade, Belize, Bermudes, îles Vierges britanniques, Dominique, Grenade, Jamaïque, îles Caïmans, Montserrat, Antilles néerlandaises, Panama, Saint-Kitts-et-Nevis, Sainte-Lucie, Saint-Vincent-et-les Grenadines ainsi qu'îles Turks et Caicos.

<sup>6</sup> Quelle: Bundesamt für Statistik (BFS).

Source: Office fédéral de la statistique (OFS).

## S23b Ausländische Direktinvestitionen in der Schweiz – Branchen und Sektoren Investissements directs étrangers en Suisse – Branches et secteurs

### Personalbestand in der Schweiz<sup>1</sup> / Effectif du personnel en Suisse<sup>1</sup>

|  | 2005 | 2006 | 2007 | 2008 | 2009 |
|--|------|------|------|------|------|
|  | 1    | 2    | 3    | 4    | 5    |

### Unternehmen, die in der Erhebung der Direktinvestitionen erfasst werden<sup>2</sup> / Entreprises entrant dans la statistique des investissements directs<sup>2</sup>

|                                      |  | 2005           | 2006           | 2007           | 2008           | 2009           |
|--------------------------------------|--|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| Industrie                            | Industrie                                    | 77 003         | 86 038         | 94 070         | 100 146        | 99 073         |
| Chemie und Kunststoffe               | Chimie et plastique                          | 16 215         | 19 272         | 19 582         | 20 293         | 22 575         |
| Metalle und Maschinen                | Métallurgie et machines                      | 21 061         | 19 435         | 22 066         | 22 711         | 23 585         |
| Elektronik, Energie, Optik und Uhren | Electronique, énergie, optique et horlogerie | 23 178         | 29 445         | 31 643         | 34 334         | 32 961         |
| Übrige Industrien und Bau            | Autres industries et bâtiment                | 16 550         | 17 887         | 20 779         | 22 808         | 19 952         |
| Dienste                              | Services                                     | 122 646        | 127 975        | 136 561        | 144 631        | 147 819        |
| Handel                               | Commerce                                     | 40 722         | 41 346         | 41 109         | 43 209         | 47 471         |
| Finanz- und Holdinggesellschaften    | Sociétés financières et holdings             | 10 256         | 10 881         | 10 090         | 10 454         | 10 323         |
| Banken                               | Banques                                      | 18 324         | 18 377         | 19 910         | 21 707         | 21 041         |
| Versicherungen                       | Assurances                                   | 4 210          | 10 675         | 10 487         | 9 369          | 9 513          |
| Transporte und Kommunikation         | Transports et communications                 | 21 442         | 17 953         | 22 534         | 25 864         | 25 822         |
| Übrige Dienste                       | Autres services                              | 27 694         | 28 743         | 32 433         | 34 028         | 33 649         |
| <b>Total</b>                         | <b>Total</b>                                 | <b>199 650</b> | <b>214 014</b> | <b>230 631</b> | <b>244 777</b> | <b>246 892</b> |

### Unternehmen, die nicht in der Erhebung der Direktinvestitionen erfasst werden<sup>3</sup> / Entreprises n'entrant pas dans la statistique des investissements directs<sup>3</sup>

|                                      |  | 2005           | 2006           | 2007           | 2008           | 2009           |
|--------------------------------------|--|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| Industrie                            | Industrie                                    | 47 456         | 51 040         | 51 275         | 52 564         | 57 293         |
| Chemie und Kunststoffe               | Chimie et plastique                          | 6 103          | 6 742          | 6 694          | 6 891          | 7 411          |
| Metalle und Maschinen                | Métallurgie et machines                      | 16 280         | 17 076         | 17 809         | 18 609         | 19 103         |
| Elektronik, Energie, Optik und Uhren | Electronique, énergie, optique et horlogerie | 11 033         | 12 500         | 12 089         | 12 629         | 16 166         |
| Übrige Industrien und Bau            | Autres industries et bâtiment                | 14 040         | 14 722         | 14 683         | 14 435         | 14 613         |
| Dienste                              | Services                                     | 76 887         | 89 848         | 98 007         | 102 138        | 114 890        |
| Handel                               | Commerce                                     | 33 664         | 39 240         | 41 659         | 42 393         | 51 162         |
| Finanz- und Holdinggesellschaften    | Sociétés financières et holdings             | 4 410          | 4 623          | 5 427          | 5 852          | 6 540          |
| Banken                               | Banques                                      | 428            | 398            | 474            | 490            | 660            |
| Versicherungen                       | Assurances                                   | 1 019          | 1 268          | 1 023          | 956            | 1 047          |
| Transporte und Kommunikation         | Transports et communications                 | 7 095          | 8 006          | 8 507          | 8 179          | 8 727          |
| Übrige Dienste                       | Autres services                              | 30 271         | 36 313         | 40 917         | 44 268         | 46 754         |
| <b>Total</b>                         | <b>Total</b>                                 | <b>124 343</b> | <b>140 888</b> | <b>149 282</b> | <b>154 702</b> | <b>172 183</b> |

### Alle Unternehmen / Ensemble des entreprises

|                                      |  | 2005           | 2006           | 2007           | 2008           | 2009           |
|--------------------------------------|--|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| Industrie                            | Industrie                                    | 124 459        | 137 078        | 145 345        | 152 710        | 156 366        |
| Chemie und Kunststoffe               | Chimie et plastique                          | 22 318         | 26 014         | 26 276         | 27 184         | 29 986         |
| Metalle und Maschinen                | Métallurgie et machines                      | 37 341         | 36 511         | 39 875         | 41 320         | 42 688         |
| Elektronik, Energie, Optik und Uhren | Electronique, énergie, optique et horlogerie | 34 211         | 41 945         | 43 732         | 46 963         | 49 127         |
| Übrige Industrien und Bau            | Autres industries et bâtiment                | 30 590         | 32 609         | 35 462         | 37 243         | 34 565         |
| Dienste                              | Services                                     | 199 533        | 217 823        | 234 568        | 246 769        | 262 709        |
| Handel                               | Commerce                                     | 74 386         | 80 586         | 82 768         | 85 602         | 98 633         |
| Finanz- und Holdinggesellschaften    | Sociétés financières et holdings             | 14 666         | 15 504         | 15 517         | 16 306         | 16 863         |
| Banken                               | Banques                                      | 18 752         | 18 775         | 20 384         | 22 197         | 21 701         |
| Versicherungen                       | Assurances                                   | 5 229          | 11 943         | 11 510         | 10 325         | 10 560         |
| Transporte und Kommunikation         | Transports et communications                 | 28 537         | 25 959         | 31 041         | 34 043         | 34 549         |
| Übrige Dienste                       | Autres services                              | 57 965         | 65 056         | 73 350         | 78 296         | 80 403         |
| <b>Total</b>                         | <b>Total</b>                                 | <b>323 993</b> | <b>354 902</b> | <b>379 913</b> | <b>399 479</b> | <b>419 075</b> |

<sup>1</sup> Die Sektoren- und Branchengliederung bezieht sich auf die Haupttätigkeit des Unternehmens in der Schweiz. Bis 2003 Klassierung gemäss ASWZ 1985 (Allgemeine Systematik der Wirtschaftszweige), ab 2004 Klassierung gemäss NOGA 2002 (Nomenclature générale des activités économiques). La répartition par secteurs et par branches est faite sur la base de l'activité principale de l'entreprise en Suisse. Jusqu'en 2003, la classification était opérée selon la Nomenclature générale des activités économiques de 1985 (NGAE); depuis 2004, elle l'est selon la NOGA de 2002.

<sup>2</sup> Erweiterung des Erhebungskreises im Jahr 2004. En 2004, extension du nombre des entreprises participant à l'enquête.

<sup>3</sup> Quelle: Bundesamt für Statistik (BFS). Source: Office fédéral de la statistique (OFS).